

BVCKLER OF THE FAITH;

OR,

A DEFENCE OF THE
CONFESSION OF FAITH OF THE
Reformed Churches in France, against the Ob-
jections of M. *Arnaux* the Iesuite.

Wherein all the principall Controversies betwene
the Reformed Churches and the Church of Rome
are decided.

Written in French by *Peter de Moulins*, Minister of the Word
of God in Paris; and now translated into English.

The third Edition.



LONDON,
Printed by JOHN BEALE for
Nathaniel Newbery. 1631.

THE
BACKLER
OF THE FAITH

OR,
A DEFENCE OF THE
COMMON SENSE OF THE

1. The first of these is the fact that the
of the M. A. S. is to be a

[illegible][illegible]

H. Fickler

Printed by J. B. [illegible]
[illegible]

TO THE HIGH
AND MOST ILLVS-

TRIOUS PRINCE CHARLES,
PRINCE OF WALES, DVKE OF

Cornwall, Earle of Chester, &c. Sonne and heire
to the most high and mighty King IAMES;
King of Great Brittain, &c.



Most Excellent Prince, I lay at
your Highnes feet this Buckles
of the faith, wherein the com-
bats and conflicts of error and
truth are liuely set forth: Hum-
bly beseeching your Highnesse, that as I haue made
it for the defence of that cause which your Highnesse
maintaineth; so it may be upheld by your Princely
authoritie. Your vertue which exceeds your yeeres,
maketh you a fit Iudge of these matters; and your
Princely affabilitie (whereof I haue had experience)
encourageth mee to haue access vnto you. Besides,
I could not better adorne and beautifie the Fronti-
spice of this my worke, then by prefixing to it the
name of so great a Prince; who being now nursed by

THE EPISTLE

the Church, shall not be a unhappy Father them-
 of; who having sucked Piety from his mothers
 breasts, and following the steps of his Royall father,
 to frame himselfe to vertue, hath no need of
 any other examples then domestickall; Being the
 sonne of a great Prince, whose actions are rules,
 and his words wise instructions; Whose zeale
 not being confined within the limits of his owne
 Kingdomes, produceth noble effects in forreine
 Countries. From whose mouth (most noble Prince)
 you have learned, how difficult a matter it is to
 Command; How bee whom God hath favoured
 and advanced above all, hath so much the greater
 account to render unto him; How it is a thing wor-
 thy double commendation in a Prince, to obey the will
 of God, because he hath more meanes to fulfill his
 owne; How hard a thing it is to procure to so many
 persons rest by his travell, and secure repose by his
 vigilancie; How necessary it is for him to haue a-
 bout him vertuous persons, whose eyes and cares he
 may make use of, lest peradventure otherwise he
 come last to know the truth; How carefully he ought
 to guide his actions, sith they are exposed to the
 view of a many millions, and subiect to every ones
 construction; How his Wisdome ought to be armed
 with Courage, because a vertuous Prince must make
 account

DEDICATORIE.

account to haue the Duell his enemy. These holy Instructions (most noble Prince) which are familiar vnto you, together with the gifts of Nature, where-with God hath abundantly adorned you, call you to great matters, and promise great effects, and fill with great hopes the hearts of all those that feare God; who esteeme you as a Plant which God hath planteed; which he dressed with his owne hand, which hee watereth with his grace, and will one day make fructifie to his glorie. For my part sith I can adde nothing to your praise, I will offer my vowe to God for your prosperity; hoping that your Highnesse will fauourably accept of my affection, and esteeme me to bee your Highnesse

most humble and most
obedient seruant,

Peter du Moulin.



An Aduertisement to the Reader.



Christian Reader, may it please thee to understand, that when two sundry Editions of this worke had speedily beene set forth in French, the Author was aduertized that some in the Church of England disliked somewhat in it; whereupon he reviewed it all againe, purposing to explaine himselfe in that manner in the next Edition, as should giue full satisfaction. But before that could conveniently be set forth, hauing notice of my intention to publish his worke in English, he sent me the copie, wherein some things he omitted, a few passages he somewhat altered with his owne pen. In one place hee inserted two whole leaues, viz. in the 124. * Section, wherein at large hee setteth downe his iudgement touching Episcopall authoritie, and the discipline of the Church of England. Thus much thou ought to acquaint thee withall beforehand, that thou mightest not giue lesse credit to this English copie, though it somewhat vary from the French already published; for nothing is herein added, omitted, or altered, but by direction from the Author himselfe, who hath promised that the next French Edition shall be set forth with the like corrections and additions. In the meane while enjoy this, and accept it with the same mind with which it is tendered vnto thee. Farewell.

* Pag. 345.
beginning at
line 10 and
continuing
vnto pag 343.



THE PREFACE TO THOSE OF THE CHVRCH OF ROME.



SIRS, that which I intend at this time to offer vnto you, it may bee, would bee better accepted, if it were tendred vnto you by another hand : howbeit I dare boldly affirme, that neuer any spake vnto you, that was either more voyde of hatred, or more desirous of your good and saluation. The Word of God, whereupon wee ground our Religion, commandeth vs to loue those that hate vs; and to beleue that those which haue persecuted vs, haue thought that in so doing they haue done God good seruice. Every man that seeketh the truth, ought to bee thus affected, without which it is impossible to reape any fruit by our communication: for no wound will euer bee healed, as long as the inflammation continues. And as in an house that burneth, those that speake are not vnderstood, by reason of the noise and cries of those that gather about it : so wee shall neuer vnderstand one the other, as long as our minds are inflamed with hatred and rancour. The studie of sacred truth requireth a peaceable spirit, which deliberately weigheth things, without carping at the persons.

The Preface to those

sons. For what reason haue wee to hate any man because he erreth, or because wee thinke we see clearer then he doth?

Now as blind men commonly are mutinuous & cholericke, so those men are most violent that haue least vnderstanding: so that hee that will take vpon him to remedy this ignorāce, must seeke to pacify their rage. But there is no hope of remedy in him who studieth to be ignorant, and feareth to know the Will of God, lest he should be obliged to follow it. Such is the maladie of this age, wherein the people make profession to follow without knowledge; and to beleue the Church, not knowing what the Church ought to beleue: & relie vpon the faith of another, not knowing the rule of faith, which is the word of God. As if those that are our pastors and guides, ought to bee our warrant before the Iudgement seare of God, or as if it were a vertue to beleue in God by an atturney.

It is true indeed that the people ought to obey their guides, provided God be their guide, and to beleue that which they teach, so that which they teach be drawn from the Word of God. The which if they hide from the people; and hinder them from the reading thereof, it is an euident signe either that they feele themselves culpable, or that in stead of submitting themselves vnto this rule, they would haue their authority to be the supreme rule. For why should the Word of God contained in the holy Scriptures, be suspected by vs to be a dangerous book? Why should children be forbidden to looke into their fathers testament? S.

*Index librorum
prohibitorum
cum regulis con-
fectis per patres
a Tridentina
Synodo dele-
ctos.
Regula 4. Cuius
experimento
manifestum sit,
si sacra Biblia
vulgari lingua
passim sine dis-
crimine per-
mittantur, plus inde ob hominum temeritatem detrimenti quam vtilitatis oriri: Quid absque tali
facultate ea legere seu habere præsumpserit, nisi prius Biblis ordinario redditio, peccatoribus absolu-
tionem percipere non possit. Where you must note, that there it is spoken of Bibles translated by
Catholicke Roman authors.*

of the Church of Rome.

Paul the Apostle wrote his Epistles to the people of Rome, Corinth, and Ephesus, to the end that they might reade them: why then should Christians in these dayes bee deprived of the reading of them? The Catholicke Epistles of Saint *James*, Saint *Peter*, and Saint *John*, are written to all the faithfull in generall: why then should not Christian people reade those letters that are expressly addressed vnto them, and written for their instruction? Why should not a Christian reade the writings of the Prophets, as well as they of *Berea* did, who hauing beene at Saint *Pauls* preaching, went and conferred his doctrine with the Scriptures? To what end is it to alledge places of the holy Scriptures in our Sermons, if the Auditory be not permitted to examine whether they haue bene faithfully and truly alledged? It is a most horrible thing, that in those countries where the Inquisition reigneth, it should be a crime deseruing burning, to haue a Bible in the vulgar tongue, and in the meane time not onely the reading of frivolous fables is tolerated, but whoredome also by the law and publicke authoritie is established and permitted. And if it bee the translation that displeaseth his Holinesse, at least hee ought to take order that there should be one done according to his minde.

To say that some men abuse the reading thereof, is as much as to accuse the Apostles of want of discretion, for hauing written their Epistles to Christian people, without foreseeing that they might abuse them. By the same reason preaching likewise should be prohibited, because many abuse it. Men abuse euen the bounty and goodnesse of God. And if we must haue speciall leaue to reade the holy Scriptures, is it not a miserable

The Preface to those

miserable case, that we may not obey God without licence? & that God can haue no seruants without the Pope of Romes permission? Or if they say, that it is not conuenient nor fit that ignorant people should reade them; I answer, that all men are ignorant in religion, before they haue read them; and that, without impiety, a man cannot haue knowledge in religion without the Scriptures.

Therefore let me intreate you to shake off this scrupulositie, whereby God is wronged: as if his Word were contagious, and a net spread abroad to intangle the consciences of weake Christians; lest that prophetic be accomplished in you, which is pronounced by the Prophet *Esay*, saying, *Therefore my people are gone into captiuitie, because they haue no knowledge;* and that saying of our Sauour Christ, *Ye are deceiued, not knowing the Scriptures.* Suffer not this precious treasure, nor this contract of our spirituall marriage with the Sonne of God, to be pulled out of your hands. Suspect those who during the night of ignorance, hide this celestial light, and in the meane time light and set vp candles at noone day. Neuer hope to be saued by the faith of other men: for God saith, that *The iust shall liue by his faith;* and that *If the blind leade the blind, both shall fall into the ditch.*

Now to make you know, that the Scripture is taken away from you, not to keepe you within the bounds of sobriety, but to detaine you in ignorance, consider that in the Church of Rome they reade certaine Chapters of the holy Scriptures openly vnto you in a language which you vnderstand not. If in those Chapters men spake vnto God, it might for an excuse be alledged, that God vnderstandeth all languages: but those

Esay 5. 13.

Matth. 21. 39.

Habac. 2. 4.

Matth. 15. 14.

of the Church of Rome.

those Chapters are diuine instructions, wherein God speaketh vnto men. Tell me in conscience, why should God be as it were a Barbarian vnto vs, speaking vnto vs in an vnknowne tongue? Why doth he speake vnto men, but because he would haue them to vnderstand him? Why are those things which otherwise would be held to be ridiculous & contrary to common sence, in religion esteemed to be good and conuenient? Is it not rather an intention of the enemy of our saluation, by that meanes to expose Christianity to an open scorne, and to hinder the Word of God from being vnderstood by vs? to the end also that the threatening pronounced by God vnto those people with whom he is angry, might be accomplished, saying, *By men of other languages will I speake vnto this people, and yet will they not heare me.* 1. Cor. 14. 21.

This mischiefe hath produced another; for in taking the holy Scriptures from you, which is the booke that maketh men wise, they haue given you images, which are termed the bookes of the ignoant, because by them ignorance is maintained. By them the people is abused, in stead of being taught the truth. In stead of instruction, they giue them recreation. But because the second Cōmandement of the Law of God is against it, which concerning the Seruice of God, forbiddeth vs to make any grauen images, and to worship or fall downe before any thing that is in heauen aboue, or in the earth beneath: and that this law pronounced with thunder and lightening, thundreth yet against this superstition, these Doctors haue imposed silence to the Law of God, and haue beene so bold as to raze this commandement out of the Houses of the Virgin *Mary*, and Seruice-bookes which they
giue

The Preface to those

g iue you leaue to reade: which makes vs wholly to
suspect them. And it is a thing hardly to be thought
or beleeued, that poore litle wormes of the earth dare
be so bold, as to correct that Law which God pro-
nounced with his owne mouth: yea the same Law
whereby at the latter day they shall be iudged.

For these practices the holy and sacred name of the
Church serueth for a couer. They say, that the Church
cannot erre: that shee is the soueraigne Iudge of the
points and doubts of faith: and that shee is an infallible
Interpreter of the Scriptures. By which Church, they
vnderstand neither the Grecian, Syrian, nor African,
(although much ancients & purer then the Romane)
but onely the Romane Church: which hauing neuer
bene other then a particular Church, is said to be the
vniuersall Church; and by this meanes, the Church of
Rome is become a Iudge in her owne cause. The Greek
Church (much ancients then the Romane) complaineth
that the Church of Rome hath revolted and se-
parated it selfe from her, producing against her, her
chaire, her succession, and her antiquity. In this con-
trouersie, the Church of Rome boasteth to be Iudge,
and so will be both Iudge and partie. And in the que-
stion, whether the Church of Rome cannot erre, shee
her selfe will be Iudge: and which is more, when que-
stion is made to decide what the dutie of the Church
is, the Church of Rome will be the soueraigne Iudge,
that shee may haue no other Law then that which she
will establish, and which she propoundeth to her selfe.
And when any argument is moued concerning the
sence and Interpretation of the Law of God, shee saith,
shee is the infallible Interpreter thereof, and will haue
her interpretations to be held to be of equal authority
with

of the Church of Rome.

Which Law of God. And yet it is certaine, that at the latter day she shall be iudged by that Law. There is no absurdity more palpable, then to make sinfull men infallible Iudges of the fence of that law by which the ir-
sins ought to be iudged. What obedience, thinke you, is the soueraigne Master of all creatures to expect, if his seruants might presume to say vnto him, It is true that thou hast commanded vs to obserue such a law, but we interpret the same otherwise, and iudge that thy commandement ought thus to be vnderstood, and shoulde know it that we are infallible Iudges in such matters; and that our interpretations are of equall authority with thy commandement? After this manner it were better to be a seruant then a master. By which of these two wayes, thinke you, ought the Prelates of the Church to be iudged at the latter day, whether by the Law of God, or by their owne interpretations? Herein I make all men Iudges that haue any sparke of common sense, or any free iudgement without preiudicate opinion in them; whether God gouerning & teaching the Church by his word, or the Church which ought to receiue this word and yeeld obedience vnto him, ought rather to be soueraigne Iudge in religion? And which should rather be Iudge, either the Scripture that commands that there shall be a Church, and pro-
pounds and prescribes lawes thereunto, or the Church which onely testifieth the same to be the Scripture? specially seeing that this testimony may be given by a corrupt and disobedient Church to the Scripture? Which shall rather be Iudge, the Scripture that is one, and which iudgeth without passion, or the Church which is diuided into diuers contrary Churches, which cannot be assembled together, & whereof the Pastors
are

The Preface to those

are subject to be ambitious, and addicted to contentious, and that ought to be suspected Iudges, when they onely seeke their owne profit and authority.

Here I can easily, as it were with a finger, point out and shew vnto you, that you are led and guided in a way wherein it is impossible for you to be saued. For you are taught simply to beleue in the Church of Rome, and without other enquiry, wholly to depend vpon the authority thereof. And yet neuerthelesse, you are deprived of all meanes whereby to know and find out, whether this Church wherein you beleue, is pure, and teacheth true doctrine. For how should you know it? Is it by the holy Scriptures? But that booke you are not permitted to read. At Rome and in Spaine, to read it is burning. Will you know it by antiquity? But they are Greeke and Latin books, which the people vnderstand not. What knowes an artificer, a woman, or labourer among you, whether his Church teacheth according to the Scriptures? or whether his Church be the same now that it was twelue or fiftene hundred yeres agoe? or whether in a great role of Popes set downe in a paper, the first of them beleued as the latter do; and whether time hath wrought no alteration therein? To be short, you haue no other prooffe for the purity of your Church, but onely the testimony of your Church it selfe, the Prelates whereof boast that they cannot erre, and in the meane time they bereaue you of all meanes of discerning error from truth, by hiding from you the rule of truth, which is the holy Scriptures. But why should the Church of Rome rather haue this perfection, then the Greeke or Syriian Churches, farre ancients and purer then the Church of Rome, founded by Iesus Christ himselfe

himselfe and by his Apostles, and which also affirme that they haue Saint *Peters* chaire? Doth the Scripture attribute any prerogative about others to the *Roman Church*? or doth it giue her the priuiledge not to erre?

From all this, there follow two things that are as cleare as the Sunne in noone-day; the one, that your faith is grounded onely vpon the authoritie of men; and by consequence, that your religion is humane, and not diuine. Whosoever saith, I beleue the Gospel and the Word of God, because the Church commandeth it, giueth more credit to the Church then to God. To doubt of Gods truth, is a lesse crime then to make it to depend vpon men. The other, that of all humane testimonies you ground vpon the worst and most vncertaine: for you beleue that your Church is good, because shee saith so, and make her Iudge in her owne cause: not once considering, that by this word Church, you vnderstand not the Christian people, nor all Pastors in generall, but the Pope & a few Prelates, whose rules are called the Rules of the Church, although they tend wholly to the profit of the Clergie, and to aduance the Empire of the Bishop of Rome. And will you alwayes hold your soules, created by God according to his Image, and which he hath redeemed by the blood of his Sonne, in this miserable captiuitie? Will you draw and heape the wrath and indignation of God vpon your heads, by reiecting the saluation which is offered vnto you?

I confesse that the Church of Rome in certaine points alledgeth the Scriptures; and that betweene vs and her there is great contention touching the interpretation thereof: but we vse the Scriptures in other manner

2. Tim. 3. 15.
1. Cor. 4. 6.

Scriptures: and we shew that the Scriptures are not
2. They persuade us that the Scriptures are ob-
scure and ambiguous: but we say that all things ne-
cessary to salvation are therein contained, and may be
from thence clearly deduced.

3. They say, that the Scriptures are an imperfect
rule, and will have another vñwritten rule, and tradi-
tions of the Church, which they equall in authoritie
with the Scriptures. We on the contrary say, that the
holy Scriptures are able to make vs wise vñto salua-
tion: and that we ought not to presume aboue that
which is written & that in those things w^{ch} are cleare
and manifest in the Scriptures and need no interpreta-
tion, all doctrines necessary to salvation are contained.

4. Alas when we alledge the Scriptures, we al-
ledge them as the soueraigne Iudge, and as that which
gouerneth the Church, and giues her her authority.
But the Church of Rome alledgeth the Scriptures as
a doctrine restrained by the Church, holdeth, that
we must receive them, because the Church hath so
ordained it.

5. And when we interpret the Scriptures, we giue
not our interpretations for lawes, as the Church of
Rome doth, neither do we make our selves Iudges and
infallible interpreters of the holy Scriptures.

6. Lastly, when we interpret the Scriptures, we
draw our interpretations from the Scriptures them-
selves. But the Church of Rome drawes her interpre-
tations from the vñwritten word and traditions. As for
example, we expound these words, *This is my body*, by
these words, *The bread which I giue you is to be a commemo-*

He tooke
bread & gaue
it, Do this in
remembrance
of me.

ration

of the Church of Rome.

*ration of my body; which exposition is found in the text it selfe, touching the Institution of the Sacrament: or by these words of the Apostle, The bread which we break, is it not the communion of the body of Christ? But your Doctors do not interpret the Scriptures so: for they draw their interpretations from the vⁿwritten word, and from Traditions. When the Lord said to Peter, I have prayed that thy faith may not faile: they say that by those words the vertue not to erre was promised to Saint Peter, and to the Popes of Rome his successors. But the Scripture speaketh not of Popes, nor of Bishops of Rome, nor of any successor to Saint Peter in his Apostolicall place. In like sort there is mention in Malachi of a pure oblation that should be offered in all places. This oblation, according to the interpretations of the Romish Doctors, is the Masse, where in they say, that the body of our Lord is really sacrificed. But this interpretation is taken out of the vⁿwritten word: for the holy Scripture speaketh not of the Masse, neither commandeth vs to sacrifice the body of Iesus Christ, nor establisheth Priests in the Church to sacrifice the Sonne of God. And so when the Scripture saith, Thou shalt worship one onely God, and him onely shalt thou serue: the Romish Doctors interpret it, that God onely forbiddeth the adoration of *Latria*, but not of *Dulia*, which is an inferiour religious seruice, but the Scriptures make no mention of the adoration of *Dulia*, nor of any other religious seruice, but only of that which is due vnto God. These are interpretations which the Romish Church drawes from the vⁿwritten word, which is referred to the discretio of the Church of Rome, and cannot be learned but from her mouth. For I am of opinion, that neuer any man saw all the*

Bellar. in Bart.
cap. 3. Non re-
de de Ecclesia
Christi sentit,
qui nihil ad-
mittit, nisi
quod expresse
in veteri Ec-
clesia sum-
mum aut factum
esse legit: qua-
si Ecclesia po-
terioris tem-
poris, aut de-
erit esse Eccle-
sia, aut facul-
tatem non ha-
beat explen-
di & decla-
randi, consi-
tucndi, etiam
& iubendi,
quæ ad fidem
& mores Chris-
tianorum
pertinent.

doctrines of the unwritten word drawe into one bo-
die, because that world altereth and changeth with
times and seasons, and is accommodated to the times,
and that still the Church of Rome hath power to adde
new articles thereto, and namely touching the
points of faith.

The greatest mischief is, that these traditions and
doctrines of the unwritten word, are not onely addi-
tions to the Scriptures, but manifest contradictions:
whereof the Masse doeth shew many examples.

For Iesus Christ administering the Sacrament of
the Eucharist, spake in tongue understood by the as-
sistants; but the Priest in the Masse speaketh in tongue
not understood by the people.

Iesus Christ communicated to all the assistants:
but the Priest oftentimes eateth and drinketh alone.

Iesus Christ giveth the cup to all men, and will
have all to drink thereof; but the Priest drinketh alone,
and denieth the cup to the people.

Iesus Christ offered nothing unto God: but the
Priest in the Masse prayeth God to accept this oblation
of Christ.

Iesus Christ lifted up no host: but the Priest lif-
teth up an host to be adored.

In the institution of this holy Sacrament, there is
no mention made of a sacrifice, nor to sacrifice the bo-
dy of Iesus Christ: on the contrary, the Priest preten-
deth to sacrifice the body of Iesus Christ in a real and
propitiatory sacrifice for the quicke and the dead.

In the institution of this Sacrament, there was no
adoration of the host, but all the Apostles sat at the
table: on the contrary, the Priest causeth the host to
be adored. He that at this day should do as the Apo-
stles

files

These did, should be held and esteemed to be prophane
and heretick.

100. There were no reliques hidden under the Lords table, nor bones of any of the Patriarchs, or Prophets: on the contrary, under the stones of the altar there are bones of the dead, without which reliques an altar cannot be consecrated, and the Priest in the Masse asketh mercy and forgiveness of his finnes for the merits of the Saints, whose bones are hidden under the altar.

Oramus te
Domine per
merita Sancto-
rum, quorum
reliquia hic
sunt, & omniū
Sanctorum, ut
indulgere dig-
neris omnia
peccata mea.

109. The Gospell witnesseth, that Iesus Christ giving bread unto his disciples, said, it was his body: on the contrary, the Priest saith, that the bread is not the body of Iesus Christ, but that the bread is transubstantiated into the body of Iesus Christ.

20. Iesus Christ witnesseth, that it was the fruite of the vine which he dranke; but the Priest denieth that it is the fruite of the vine.

Jesus Christ will haue vs to do it in remembrance of him: but the Priest pretendeth to make Christ himselfe.

102. Saint Paul in four places saith, that we breake
and eate bread: on the contrary, the priest maintaineth
that we neither breake nor eate bread.

27. The Lord instituted a Sacrament, but the Priest celebrateth a Sacrifice. In a word, the one celebrated the holy Supper, the other fingeth Mass; expressly made to distinguish the holy Supper of the Lord

31 The Rottish Doctors, thinke, to defend their cause
by using a childish recrimination, & obiecting against
vs. that feeling men will needs follow our Lord Iesus
Christ, to eate the holy Sacramēt after
 supper in a high chamber, and admit now men, yea
and it. But neither the place, nor the houre, nor the sex

of the assistants, are of the essence or any part of the action; and without them the action is still entire and therein Iesus Christ neither prescribed any rule, nor made any prohibition. But the change and alteration which we object against them, is in essential things, and such as change the nature of the action: seeing that thereby an adoration is induced, which was never commanded, nor yet practised by the Apostles: a sacrifice established which the Lord did not appoint: a superstition touching dead mens bones authorized: a common repast changed into a private Masse: and the people deprived of the vnderstanding of the ordinary Service; taught to take God in their hands, to eat their Creator, to adore the Creature, and are deprived of halfe the Sacrament, that is, of the cup, whereof Christ said, *Drinke ye all of this*; as the Apostle also commandeth the people of Corinth to take the cup as well as the bread. Wherein we propound a way and meanes for vs to agree one with another, which cannot be refused but by him that loueth discord, that hath no Christian blood in him, or that striueth against God. For every Christian confesseth, that Iesus Christ did well, and that there is no exception to be taken against his institution. And although it were lawfull to celebrate the Supper in other manner then he did it, yet all men grant that it should nor be ill done to follow his example, to speake as he spake, and to doe as he did. This is it that we require. And it is certaine, that the Pope might end all the controversies growne and raised vpon this point, which trouble and make a diuision in Christendome, if he would reduce the holy Supper into the forme wherein the Lord first celebrateth it, laying aside all dispositions, and bind the people to the example

1. Cor. 11. 8.
Let a man
examine him
selfe, and so
eate of this
bread, and
drinke of this
cup.

of the Sonne of God. What discōmodities or inconveniences soeuer might be alledged to the contrary, they cannot equalize nor counterballance the obedience that we owe to Iesus Christ, the peace of Christendome, nor the revnion of this rupture and separation of the people, which hath been the cause of so many troubles, and hath shed so much bloud, and which openeth the sides of the Church of Rome, as well as it doth ours, exposing the same to the violence of Turks and Infidels.

All indifferent persons will easily confesse and acknowledge that this is truth, but fearing that your consciences should be touched therewith, they vse an artificiall meanes to represent our religion vnto you in other manner then it is, & paint it out before you like a terrible monster, making vs to speak and teach those things which are altogether contrary to our beliefe and confession: and withall, diuers of you are so light of credit, and so easily carried away, that you rather desire to learne and vnderstand what our religion is by the inuectiues of our enemies, then by our owne confession. And although we haue protested, that we beleue nothing of all that which they impose vpon vs, yet they will constantly perswade vs, that we beleue that which we beleene not. Wherein against their wills they iustifie vs. For thereby they secretly confesse, that our religion being truly set down, cānot be repressed: & that if it were liuely described, it would at the first make a strong impression in the spirits & hearts of the auditors by the euidence of the truth thereof. They tell you,

That our religion teacheth, that good works are not necessary.

The Preface to those

2. That the elect may commit sinne, and liue wickedly without danger.

3. That God rewardeth not good workes.

4. That God constraineth our wils, and forcibly draweth them to goodnesse.

5. That we accuse and blame God to be vniust, as hauing propounded a Law vnto vs which we cannot fulfill.

6. That we are enemies to the Saints and to the virgin *Marib.*

7. That to vnderstand the Scriptures, every one of vs boasteth that wee haue a particular inspiration giuen vnto vs.

8. And that we deny the omnipotent Power of God in the Eucharist.

All this is false, and contrary to our beliefe.

1. Our religion teacheth, that good workes are necessary to saluation. For men go not into heauen by the way of hell, nor to the Kingdome of God by seruing the diuell.

2. Our religion teacheth, that those that are predestinated to saluatiō, are also predestinated to liue holy. To say, I may boldly liue wickedly, because I am predestinated to saluation, is the speech of a reprobate, that will be wicked because God is good, and that maketh Gods Grace, which is a prouocation and a goade to pricke vs forward to vertue, a pillow to lull him asleepe in vice.

3. Our religion beleeueth, that God rewardeth good workes, but of his free mercie, without desert.

4. It beleeueth that God constraineth not mens wils, but boweth them, and causeth them willingly to addiēt their minds to goodnesse.

5. It

5. It doth not esteeme it a thing vniust, that God requireth that of man which he cannot do, when man is bound to do it, and that his weaknesse or want of ability proceedeth from himselfe.

6. It honoureth the Saints, as the same Saints did honour those Saints that were before them.

7. For the vnderstanding of the Scriptures, it contenteth it selfe with that which therein is clearely and evidently set downe; and leaueth particular inspirations to mad and fantastickall persons.

8. It denieth not the omnipotent Power of God in the Eucharist, but ruleth it selfe according to his will. It vseth the holy Sacrament, not to make Iesus Christ, but to honour him; not to make his body to descend downe vnto vs, but to eleuate and lift vp our hearts vnto him. It taketh not vpon her to take God in this life, but is content that God would be pleased to take vs vp into heaven when we die. She is not afraid that God can fall, be stolen, carried away by a mouse, or eaten by his enemies. She beleueth not that the Sonne of God and the diuell both entred into *Iudas* together at one time; nor that Iesus Christ did eate himselfe, seeing it was not necessary for our redemption.

Our religion is a religion that acknowledgeth no other head of the Church but Iesus Christ, no other rule of faith then his Word, no propitiatory sacrifice but his death, no other purgatory but his blood, nor other merits, but his obedience.

It is a religion, that will haue the people to read the Word of God, because shee is not afraid that men therein shall find their condemnation; which speaketh in a knowne language, because shee is not ashamed of her belife.

The Preface to these

Galat. 6. 5.

It is a religion, which teacheth fasting to consist in abstinence from meate, and not in distinction of meates. She fasteth for exercise of humilitie, and not with opinion of merit or satisfaction: she borroweth not other mens satisfactions, but with the Apostle beleueth, that euery man shall beare his owne burthen.

It is a religion, which distrusting in her owne works, trusteth in the promises of God: which preacheth hope and assurance, and not to doubt of her saluation; which recomendeth an humble assurance, and not an arrogant perplexitie, by the which those that display or boast of their owne merits, make profession to doubt of their saluation.

It is a religion, wherein men confesse and acknowledge that they haue often done that which God forbiddeth to be done, farre from hauing done more then he commandeth to be done: and is so farre from doing superabundant workes, that it faileth in doing that which is necessarie to be done. It pretendeth not to make God debtor to man by works of supererogation, but confesseth man to be a sinner before God, because of his disobedience.

It is a religion, which in stead of framing and fashioning stones like vnto the image of man, seeketh by all meanes possible to reforme man according to the image of God: which in stead of worshipping a crosse of wood, adoreth Christ crucified, trusteth in his passion, and glorieth in his ignominy.

It is a religion, which beleueth not that God wth gaue his Sonne to die to saue his enemies, taketh pleasure to torment the soules of his children in a fire of Purgatory, and to punish them for sinnes already pardoned,

of the Church of Rome.

doned, and for the which Iesus Christ hath made full satisfaction, by punishments which serue not to amend the sinner, but to satisfie the Iustice of God.

It is a religion, which maketh not her prayers by number, neither maketh the efficacy of prayer to consist in the often repetition of the same prayer, but in faith and the disposition of the heart.

It is a religion, which holdeth that faith consisteth not in ignorance, but in knowledge: which equally administred holy things as well to the rich as to the poore; not as in the Romish Church, where dispensations and absolutions are sold, and particular Masses are neuer said but for them that first giue something to the Priest.

To be short, it is a religion which hath little outward shew and glory, but much inward comfort, constancy and perseuerance, which will be knowne by the effects, and ordaineth few ceremonies, but ministred many instructions.

You make answer to this, and say, that these are new things. How esteeme you them to be new, seeing that Iesus Christ himselfe & his Apostles taught in that manner? It is true, that they are new to those that are nourished in an inueterate error. Healing is newer then the disease: but we must alwaies ascend vp to the spring of truth, in regard wherof all old errors are new. No man euer opposed himselfe against an accustomed rooted error, but he was accused of nouelty. But this reproach of noueltie ill becōmeth the mouthes of those persons which hide the true antiquitie from the people, which is the Word of God, & which maintaine, that yet at this day the Church may and can make new ordinances touching faith; and which by the Church vnderstand

The Preface to hisse

no other then the Romish Church; that in the first ages, after the Apostles cannot produce one man that was of their religion; and which know that in all antiquitie there is no mention made of excluding the people from the Cup, of prohibiting them the reading of the holy Scriptures, of reading the Scriptures to the people in a language which they vnderstand not, of painting the Trinitie, of worshipping Images, of adoring the host with the worship of *Latria*, of private Masses, of the Bishop of Romes Court, of his Indulgences, of the treasure of the Church, of his power to depose Kings, and of drawing soules out of Purgatory, nor of many other corruptions which are beautified and set forth with the fraudulent title of Apostolicall traditions, as if they came from the Apostles themselves.

Those same men that boast and brag of Antiquitie, are they that rudely handle the ancient Doctors, and censure and condemne them at their pleasure: that will haue the Fathers to be interpreters of the Scriptures, so that they themselves may be interpreters of the Fathers, and Iudges of Antiquitie: and that not onely condemne every particular Father, but also whole Councils wherein the Fathers generally spake all together. Three vniuersall Councils condemned *Honorius* Bishop of Rome to be an hereticke, but at this day they reiect those Councils. At the first Council of Constantinople, *anno* 381, there were 150. orthodox Bishops, and 630. at the Council of Chalcedon holden *anno* 451. and yet neither that great number, nor the great antiquity hindreth our aduersaries from condemning all those Fathers for making the Bishop of Constantinople equal with the Bishop of Rome in Ecclesiasticall

Cotton in the Preface of his Cath. Institut. speaketh thus of those two vniuersall Councils, saying, Grecia began *anno* 380. to draw on to rebell. on against the holy seate, & to traueise the authority

of the Church of Rome.

ecclesiasticall things. The Councell of Constance holden *anno* 1416, acknowledgeth that in the primitive Church the faithfull received the Sacrament vnder both kinds, & neuertheless ordaineth that those that would follow the ancient custome, should be holden and esteemed to be heretickes, and grievously punished.

of the Bishop of Rome, appointing the Bishop of Constantinople to be his equall. After that, *an.* 450. they said, that they had the same priuiledges.

And it is a wonder how these men dare speake of Councels, when they know very well, that day is not more contrary to night, then ancient Councels are contrary to the new, wherein the Pope ruleth all, and ordaineth all, the other Bishops only giuing their consents, by bowing their heads in signe of approbation; at the entring into which Councels, the holy Bible is laid at the Popes feet, to witnesse that the Word of God is subiect vnto him; where the Pope is set in an high throne, & the Emperour below at his feet. To be short, we see by the practices of the latter Councels, specially the Councell of Florence, the last of Lateran, and by the booke of sacred Ceremonies, that a Councell for certaine ages past, is nothing else but a Papall Consistorie, but held with more solemnitie whereas in the ancient Councels the Bishop of Rome durst not personally appeare, & his ordinary Deputies therein had neither preidence nor authority: which is farre from ordaining, *that no booke shall be Canonically without the Popes authoritie; and that all Kings must kisse his feete:* and to declare, that *there is no other name vnder the heauens, but that of the Pope:* which are the decrees and ordinances of the Councell of Rome vnder Gregor the seuenth, *anno* 1076.

Annual. Baron.
an. 1076.

To conclude, it is most certaine, that those which found in your cares the Fathers and the Councels, do

The Preface to these

It not because the ancient Fathers are any thing fauorable vnto them, but because they know that the common people cannot tell how to disproue them, & that in those things you must of necessitie refer your selues vnto them. But touching the Scriptures, which you may and ought to know, & which rule all the Fathers, those your are forbidde to reade. Yeeres are not rules, and lying was from the beginning of the world. And if custome may serue for a law, tell me how many yeeres at the least are required to authorise a doctrine? The Church is not in a country gouerned by custome, but in a countrey gouerned by a written law. There is no prescription against the diuine truth. In the time of the Apostles, this myserie of iniquity began to bee hatched. How much then, thinke you, is it now increased? And in truth both the people and the pastors of the Church of Rome cry out since certaine yeeres past, that the Church hath need to be reformed. At the Councell of Pisa, *an. 1411.* Pope *Alexander* the 5. in the 30. Session, solemnly promised to spend some time to take order for the reformation of the Church, and to that end to assemble the wisest men of all nations. Not long after that, there was a Councell holden at Senes, *anno 1423.* where the proposition of the reformation of the Church was laid vpon the table, and after referred to another time: for they saw that they could not stirre that stone without shaking the Papall dignitie.

But that which great personages would not do, God hath done it by meaner men, vsing v unexpected and vn hoped for meanes, to set the doctrine of saluation before the people eyes, in despite of all the forces that Satan could vse against it.

You are bound and beholding vnto those that haue taken

of the Church of Rome.

taken paines and travelled in this worke, for this, that the holy Scripture (which the people saw not) is now translated into our mother tongue, and that the Spirit of God speaketh French, in such manner, that no man can be ignorant of the Word of God, but he that wilfully shuts his own eyes for feare to see the light. You are bound vnto them also for this, that the Pope doth now tyrannize lesse over you, then he did foure or fue hundred yceres past, and that your bondage is eased a fourth part: for then the Pope gaue those French men that at his commandement armed themselves (besides the remission of all their sinnes) a degree of honour in Paradise above other men. But if now at this day hee would by a Croysado send the French men into a farre country to fight against heretickes, or to conquer certaine townes (vpon his enemies) for him, as he did not long since, you would mocke and iest at his commandement. Then his manner was, when a king had offended him, to interdict his kingdome, & by that meanes (as much as in him lay) to excommunicate diuers millions of people, to command an intermission of diuine Service to be made throughout a great country, to forbid the bells to be rung, to hinder burials, and to expose the country for a prey to him that first could conquer it. England was fixe yceres & a halfe in that state in the time of King *Iohn*; but at this day he pulls his sword no more out of the sheath, fearing, that taking so much vpon him, he should be the meanes to overthrow his owne dignity, which the doctrine of the Gospell hath already much shaken.

You are also beholding vnto vs, that sellers of pardons run not throughout France from house to house, as they did in the time of *Venissace* the 9. and *Leo* the 10.

who

Such bulls are found in Matthew Paris, and in the third Tome of the Councils, at the end of the Council of Latran vnder Innocent the third.

who for halfe a crowne sold to euey man that would haue them a remission of all his finnes, and the deliuerance of a soule out of Purgatory.

The time hath beene, that in froward men commonly spake of miracles of *S. Ambrose*, and of the apparition of damned foules, or such as were come out of Purgatory, which illusions are for the most part vanished away at the rising of the Sun of the holy Scripture, which the night of ignorance had hidden. And if at this day there are any small miracles spoken of, it is secretly, and neuer before vs; for before a man that feareth God, and knoweth him, Satan is as it were chained, and loseth all his force, and the magistrates themselves of your religion haue oftentimes punished such impostures corporally.

There are not many persons among you that wholly beleue in their religion, & that find not fault with the Church of Rome. For it is hard for a man to support the Decretes and the Glosses, which say that the Pope is above the law, and that he hath power to dispenſe against the Apostles and the Gospel: and call the Pope God, and Diuine maiestie: Or the lying Legēds, which in many things compare, and equalize *S. Peter* and *S. Thomas* to Iesus Christ: Or the opinion of those that haue *S. Francis Cowle* to be put vpon them when they are dying, because (as their Doctors say) that Cowle is as good as a second baptisme: Nor the runnings of poore people for pardons two hundred miles off, when remission of all our sins is offered at home, vnto vs by the doctrine of the Gospel: Nor the pardons of seven or eight hundred thousand yeeres: Nor the priuiledged place, whereon a Masse being said, a soule is deliuered out of Purgatory: Nor the opinion of those that teach,

Tit. 8. de Pre.
dend. cap. Pro.
posuit. Secun.
am plenitu.
nem potesta.
is de iure pos.
sumus supra
dispenſare.
No ibid. Glossa:
Papa contra
Apostolum
dispensat; Item
contra vetus
testamentum.
Item iniuram.
enta. Glossa
Dist. 34. Can.
Lector. Papa
potest contra
Apostolum dis.
pensare. Et
Causa 23.
quest. 1. Can.
Sunt quidam.
Glossa habet.
Dispensat in
Euangelio in.
terpretando
ipsum.
Glossa ex.
tra. Cum ino.
ter Dominum
Deum nostrum
Papam.
c. Concil. La.
ter. ultimum
Sess. 9. Diuine
mestatis tue
conspectus.

teach, that the Pope can make that which is sin, to be
no sinne, and that which is no sinne, to be sinne. And
it is certaine, that although we should say nothing, yet
the truth speaketh in the consciences of many persons
that are holden vnder this captivity by the feare of men
& their domestickall affaires; for the diuel tickleth men
by the belly, and rocketh them in a cradle of pleasures
and honours to bring them asleepe: whereby it happeneth,
that the sparks of the truth known, are quenched
in them, or if they be not quenched, they burne, and
torment their consciences, & some for nothing else but
to make them more culpable, for hauing not onely bur-
ied their taler of the knowledge of God in the earth,
but also for mis-spending the same; for hauing bin a-
shamed to confesse the Sonne of God before men, and
not defending his cause when time required; and for
fearing to offend men more then God, whose promises
are certaine, his threatnings horrible, and his iudge-
ments eternall and ineuitable: who hauing in our dayes
shewed & done so many miracles to repaire the ruines
of his Church in this Realme, will not leaue those vn-
punished that seeke to trouble his worke, and that ex-
presly wander out of the way at high noone-day.

All this which hath been spoken, proceeds from an
ardent desire that we haue that you should be saued,
and that God might be serued; for herein we haue no
other interest then your saluation, seeing that for the
defence of this cause, we receiue nothing but trouble,
hatred and discōmodities. We rather much more de-
sire to liue in peace and amitie with our fellow citizēs
vnder one selfesame religion, if we could or might do
it, without offence vnto God; and cease not to pray &
beseech the Father of mercie (whose compassion sur-

*Bellarmin.
de h. cap. 31.
In bono sensu
dicit Christus
Petro potesta-
tem faciendi
de peccato non
peccatum, &
de non peccato
peccatum.*

The Answer to the 10. &c.

mounts our iniquities) that he will pardon those that have vs, that he will touch their hearts with repentance, and illuminate their understanding with his light, to know the day of their visitation, and the way of eternall salvation, for feare that in the end he should turne his fauour from a people that turne their backs vnto him, and send greater darknesse then the first, vpon a nation that striveth against the light of the Gospell.

If these considerations moue any man, it will be no small ioy vnto me, and an ample reward of my labour: If it happeneth otherwise, we shall at the least haue deliuered our soules, & discharged our consciences, and serued for a witnesse in so hard and stiffnecked an age, attending till the Sonne of God come from heauen, to heare our griefes, to deliuer his children, and to reward euery one according to his works: to him be glory eternally. Amen.



THE BVCKLER OF THE FAITH:

OR,

THE DEFENCE OF THE CONFESSION
of the Reformed Churches of France, against the
Objections of M. Arnaux a Iesuite.

THE FIRST ARTICLE.

The Confession.



E belecue and confesse, that
there is one onely God, of one
onely & simple essence, spirituall,
inuisible, vnchangeable, infinite,
incomprehensible, vspeakeable;
that can do all things, that is alto-
gether wise, altogether good, al-
together iust, and altogether mercifull.

THE SECOND ARTICLE.

This God manifesteth himselfe to be so vnto men,
first, by his works, as well in the creation, as in the co-
seruation & government thereof. Secondly, and more
clearly, by his word, which in the beginning being re-

B

uealed

nealed by oracle, hath since by writing bene reduced
into the bookes which we call the holy Scripture.

M. *Armonx* dealeth not at all with these two articles, and
consequently by his silence approueth them.

THE THIRD ARTICLE.

Wherein the Canonickall Scriptures are spoken of.

All this holy Scripture is contained and comprehended in the canonickall bookes of the old and new Testament, videlicet, The five bookes of *Moses*, which are, Genesis, Exodus, Leuiticus, Numbers, and Deuteronomie: *Iosua*, Iudges, *Ruth*, the first and second bookes of *Samuel*, the first and second bookes of Kings, the first and second bookes of *Chronicles*, (otherwise called *Paralipomenon*) the first book of *Esdra*, *Nehemia*, the booke of *Hester*, *Iob*, the Psalmes of *Dauid*, the Proverbes or Sentences of *Salomon*, the booke of *Ecclesiastes*, called the Preacher, the Canticles of *Salomon*, the bookes of *Esay*, *Ieremie*, the Lamentations of *Ieremie*, *Ezechiel*, *Daniel*, *Osea*, *Ioel*, *Amos*, *Abdias*, *Ionas*, *Michea*, *Nahum*, *Abacuc*, *Sophonia*, *Aggee*, *Zacharias*, *Malachie*, the holy Gospels of Saint *Mathew*, Saint *Marke*, Saint *Luke*, and Saint *Iohn*, the second booke of Saint *Luke*, otherwise called the Acts of the Apostles, the Epistles of S. *Paul*, one to the Romans, two to the Corinthians, one to the Galatians, one to the Ephesians, one to the Philippians, one to the Colossians, two to the Thessalonians, two to *Timothie*, one to *Titus*, one to *Philemon*, one to the Hebrewes, the Epistle of Saint *James*, the first and second Epistle of Saint *Peter*, the first,
second,

second and third Epistles of Saint *Iohn*, the Epistle of Saint *Iude*, and the Apocalyps or the Ruelation of Saint *Iohn*.

OF THE BOOKES CALLED
APOCRYPHA.

A R N O V X.

Out of this Canon they cut off the bookes of Tobie, Iudith, Baruch, Ecclesiasticus, the Wisedome of Salomon, and the Machabees, and all what so euer displeaseth them, out of the Scriptures.

M O V L I N.

He that can reade the Hebrew tongue, knowes well that this accusation is false and vntrue. The Hebrew Bible is the originall of the old Testament; for it was necessary and conuenient, that those bookes which containe in them the doctrine of the people of God, should be written in the naturall language of the people of God. Now the bookes of *Tobie*, and of *Iudith*, &c. are not found in the Hebrew Bible, how then can we cut those bookes out of the Bible, which were neuer therein? The Apostle Saint *Paul* in his third Chapter to the Romans, verse 2. saith, that *The diuine Oracles of God were committed vnto the Iewes*. Now the Iewes neuer acknowledged these bookes: they were not read in their Synagogues, neither did the Priests nor the Scribes euer expound them to the people.

The testimony of the Church of the old Testament is of more credit touching the bookes of the old Testament, then the Romane Church that now is. For here I speake of the Iewes; not such as they are at this day, but then when they onely were the Church and people of God. Reade *Iosephus* against *Appian*, alledged by *Eusebius*, lib. 3. cap. 10. There you shall see, that the Iewish Church did not receiue these bookes of *Iudith*, *Tobie*, &c. And Iesus Christ himselfe and

Pag. 41. of
his answer.

his Apostles, who often and many times alledge the bookes of the old Testament, neuer alledge those bookes : (*M. Arnoux* that saith, that Iesus Christ and his Apostles alledged them in the new Testament, should produce examples for the same.) But those that speake but by heare-say, commonly are most bold in their assertions. Iesus Christ in the last of Saint *Luke*, verse 44. comprehendeth all the Scriptures vnder the Law of *Moses*, the Prophets, and the Psalmes. Vnder any of these parts, neither the bookes of *Tobias*, *Iudith*, *Ecclesiasticus*, *Susanna*, nor the *Machabees* are contained. Hereunto let vs adde the false fables which in these bookes are set downe vnto vs for truth.

In the fifth Chapter of *Tobias*, the Angell *Raphael* is falsely said to be one of the Tribe of *Nephthaly*, captiues in Nineue.

The Author of the booke of *Iudith*, in the fourth Chapter thereof, verse 2. and Chapter 5, 16. speaketh as if this historie happened after the destruction of the Temple, and after the returne from captiuitie : and yet in the first and second Chapters, this historie is recited as hauing hapned vnder the reigne of *Nabuchodonosor* reigning in Nineue, dead aboue sixtie yeeres before ; King *Arphaxad* reigning in Media : but then there was no King *Arphaxad*, for one King then reigned both in Assyria and Media : and likewise Nineue at that time was destroyed, witnesseth the last verse of the booke of *Tobias*, conformable to the prophesie of *Nahum* : and not long before, it had bene taken and destroyed by *Cyaxares* King of Media, as *Herodotus* writeth in his first booke.

In the 49. of Genesis, *Iacob* lying vpon his death-bed, condemneth the spoyling and murther of the Siohemites, done by *Sisron* and *Leui*, as an impudent and emell action. Neuertheless, *Iudith* in the ninth Chapter praiseth and exalterh that action. There also she desireth grace of God to deceiue with her lips : and purposely, being curiously and brauely stirred, to moue the Pagan Prince to be in loue with her, she commendeth his valour and braue spirit, saith that she cannot refuse to do any thing that he requesteth, Chap. 11. 13. She
pro-

The Buckler of the Faith.

3

promiseth to conduct and guide him throughout all Iudea, and to place his throne in Ierusalem, chap. 11. 16. so farre as falsely to interpose the Name of God for a couerture of her lies, verse 13. 14. and 15.

Saint *Augustine* in his second booke of Retractions, saith, that the booke of Wisedome was not made by *Salomon*. Saint *Hierome* attributeth it vnto *Philo* the Jew, in his Preface vpon the bookes of *Salomon*: neuerthelesse the Author of the booke affirmeth himselfe to be a King: and speaketh as if he were *Salomon*.

Saint *Hierome* in his Preface vpon the Commentaries of *Daniel* saith, that the booke of *Susanna*, and of *Bel and the Dragon*, are fables. And what apparence or likelihood is there, that a handfull of Iewes, captiues in Babylon, should haue Israelites for Iudges in Babylon, that should command one absolutely to be executed to death without appeal, and that a child should make himselfe a Iudge of Iudges, who without other forme of proceeding were condemned to die? Who knowes not, that in Babylon, the vulgar language was Chaldean, and not Greeke? and yet the Historie of *Susanna* with her Greeke allusions vpon the etimologies of the Holme and the Mastiecke trees, presupposed that the ordinary language which they vsed in iudgements and publike actions was Greeke.

*Susanna Pelis-
que ac Draco-
nis fabulas non
contineri in
Hebraico.*

*ὁ δὲ στίχον,
στίχου στίχου
σὺν ὁ θεὸς ὁ
πρὶν πρὶν
στίχον.*

In the bookes of *Machabees*, *Antiochus* the famous died three times in severall manner: in the first booke, chap. 6. he died at Babylon in his bed. But in the first Chapter of the second booke, he died in the Temple of *Numen* overwhelmed with stones: and in the ninth Chapter of the same booke, he died in the mountaines, falling out of his chariot as he returned out of Persia: and all that is said to happen in the time of *Judas Machabees*, in whose time there was but one onely King *Antiochus*.

In the eighth Chapter of the first booke of *Machabees*, it is said, that the Romans had taken King *Antiochus* the Great prisoner, and that they had given the Indies to *Eumenes*. All that is false. The Romans once threw *Antiochus* in three bat-

tels,

tels, but neuer tooke him prisoner. They neuer had any part of the Indies: their greatest Empire neuer extended it selfe much beyond the river Euphrates. See Saint *Ierome* vpon *Daniel*, *Appian Alexandrine*, *Zozimus* and *Iustin*.

Little children know, that then the Romans euery yeere made two Consuls that had soueraigne power: but in the sixteenth verse of the eight Chapter of the first booke of *Machabees* it is said, that the Romans euery yeere committed the government of their Seignorie to one man alone.

In the twelfth Chapter of the first of *Machabees*, there is an excellent thing to be noted; which is, a letter written by *Arins* King of Sparta, to *Onus* the high Priest of the Iewes, wherein it is said, that they of Sparta, (which are the Lacedaemonians,) are of *Abrahams* race. Can there be a foolishere thing alledged? And it is to be found, that in the time of *Olinus*, there was no such King *Arins* in Sparta. For *Arins* (as *Pausanias* in his *Laconiques*, and *Plutarch* in the life of *Pyrrius* say) liued aboute eightie yeeres before that.

In the first Chapter of the second booke, and nineteenth verse, it is said, that the Iewes were led captiues into Persia, in stead of saying into Babylon.

In the second Chapter it is said, that *Jeremie* hid the Arke of the Lord in a ditch, that it might be found againe when God should reassemble the people, when they returned out of captiuitie: which is contradicted by *Jeremie* himselfe in the third Chapter and sixteenth verse, where it is said, *In those dayes, saith the Lord, they shall say no more, The Arke of the covenant of our Lord. And in the Temple built againe by Zorobabel the Arke was no more there.*

And at the end thereof, the Author acknowledging his weaknesse, doubteth whether he had said well or no. If (saith he) I haue done well, and as it is fitting the Historie: and a litle after, If I haue spoken slenderly and meanely, it is that which I could not doe. The Spirit of God doubteth not whether he hath said well, excuseth not his style, nor confesseth his infirmities. In the vulgar translation the Author asketh pardon, saying, *If I haue mis spoken as I should doe, you must pardon me.*

Rabbi Shelomo
larki initio
prophetia Ag-
gai, v. 8.

The Buckler of the Faith.

we. Is it a convenient thing for the Spirit of God to aske pardon of men? And which is more, in the second Chapter, verse 19. he aduertiseth vs what account we should make of his booke, saying, *We will assay to abridge the five bookes of Iosou the Cereitian into one volume.* What? shall the abridgement of a prophane booke be a Canonically booke? To follow the inspirations of the Spirit of God, must we follow the steps of a prophane booke? He also saith that he hath made that a bridgement with great labour and much watching, as if he had taken extreme paines to make a small book full of fables.

The booke of the rest of the Historie of *Hester*, in many things contrarieth the booke of *Hester* which is in the Hebrew Bible. In the first Chapter it is shewed, that it happened in the second yeere of King *Alexaxer*, which in the true Historie, chap. 2. verse 16. is placed in the seventh yeere of *Assuerus*. *Haman* is called a Macedonian, chap. 6. verse 10. who in the true Historie is said to be an Agagien, that is, an Amalekite. And this lying booke in the fourteenth verse saith, that *Haman* sought to transport the Empire of the Persians to the Macedonians. As if one should say, that some French man should haue enterprised to transport the Empire of the Turkes to the King of *Insot*: for then the Kings of Macedonia were little Kings, vnknowre to the Persians, and of no power.

ARNOV X.

They quote no text in the margent. This Canon of the Scriptures made according to their pleasures, and without authoritie, hath no prooffe in the Scripture, by the which they can iustifie this enormous abridgement of the number of the bookes in times past received in the ancient Church. Therefore I challenge this fundamentall article to be false, and nought worth.

M O V L I N.

This discourse is as much as nothing, for it hath no ground. This Doctor requireth of vs a passage in the holy Scriptures, which containeth the catalogue and number of the canonically

bookes. Answer, that as to proue there is but foure Euang-
gelists in the new Testament, it is not necessary to produce
a passage which saith, that there is but foure bookes of the
Gospell, that is, Saint *Matthew*, Saint *Mark*, Saint *Luke*,
and Saint *Iohn*, but it is sufficient to reade the titles, and to
looke ouer the inscriptions of the bookes: so to proue by
the Scripture, the number of the Canonieall bookes, it suf-
ficeth to take the Bible in the originall tongue, and looke o-
uer the titles of the bookes. By this meanes you shall there
finde all the bookes contained in the article of our Confessi-
on: and there you shall not find *Tobias*, *Iudith*, the *Machabees*,
&c. So the Apostles Creed is found by piéces in the Scripture,
although it be not found whole in any one passage alone. The
holy Scripture saith, that God is Truth, *Rom. 3*. Thē it follow-
eth, that the bookes full of fables, as *Iudith*, and the *Machabees*,
are not the Word of God. Then touching this Discourse
made by M. *Arnon*, we will, as he doth, say nothing.

A R R O V E.

3. Sect.

Contrary places of Scripture, *Apocalyps 21. verse 19*. If any
man shall diminish of the words of the booke of this prophe-
sie, God shall take away his part out of the booke of life,
and out of the holy Citie, and from those things which are
written in this booke, *Deuter. 12. 32*. What thing soeuer I
command you, obserue to do it; thou shalt not adde thereto
nor diminish from it. And more plainly, *Chap. 4. 2*. You shall
not adde vnto the word which I command you, neither shall
you diminish ought from it. These passages according to the
sence which they give vnto them, and according to the vse where-
unto they employ them, without reply ouerthrow the third article
quoted before: albeit they haue no force against our traditions,
which is an argument against him that so hardly professeth vpon
them. For if by these passages they ordinarily dispute against our
traditions, as piéces that are out of the formall passage of the holy
Scriptures, by the same passages I reuerse their Canon, whereof I
finde no formall passage: which to haue, it is necessary that the ex-
cluding

cluding of the passages which they reject, must be formally marked in some place of the Scripture; with the numbring of all those books which they receive.

MOVLIN.

I have already answered to that, and shewed that the numbring of the canonicall bookes is expressly proued by the Scriptures: whereby the passages which condemne those that adde or diminish, to or from the Word of God, touch not vs at all; but are so many thunder-bolts against the Church of Rome, which establissheth traditions, and an vnwritten word, to be of like authority with the holy Scriptures: but that shall be made more euident in the Section following.

A R N O V X.

Then I say, That the Canon of the Scriptures is an article of the faith.

4. Sect.

MOVLIN.

To speake properly; The articles of the faith, are the doctrines of Christian religion. In this sence, the numbring of the canonicall bookes is no article of the faith, but a declaration and numbring of the bookes from whence the articles of the faith and the instructions of Christian religion are drawne. In the same manner as the numbring of the books of Hippocrates and Galen is not a precept of Physicke, but a designement to the places and the bookes wherein the precepts of Physicke are to be found; and that is the meaning of our Confession. For seeking by order to set downe the articles and doctrines of Christian faith, at the beginning it declareth from whence these doctrines are drawne. Which declaration is no addition to the Scripture: first, because that this numbring of the catalogue is proued by the Scripture, as we haue shewed. Secondly, forasmuch as to declare that such bookes are Canonicall, (that is, rules of our faith,) is not to adde any thing to those sacred bookes, but rather to declare that we must not adde any thing vnto them. It is an acknowledgement that we make of their perfection, and of

our

our obedience. When we say that the Scripture is sufficient to salvation, thereby we understand, that we must reject all those doctrines which adde any thing to the Scriptures. Now to say that these bookes are Canonically, is not to adde any thing to the Scripture, but to declare that we must not adde any thing thereunto. Then it is false that master *Arnoux* saith, that setting down this number of the canonically bookes, we adde something to the Scripture, seeing that on the contrary we thereby declare, that we must adde nothing thereunto, for that those bookes are the Canon and rule of our faith.

Of the testimony which the Church giueth of the Canonically bookes.

ARNOUX.

5. Sect.

Then I say: The Canon of the Scripture is an article of the faith, and being an article of the faith, whether they receive it immediately from the Church of God, (whether it be Iudaicall or Christian,) or from the holy Scripture. If from the Church, they do vainly attribute the discretion and knowledge of this Canon to the interior persuasion of the Spirit, and falsely teach in their first article, that the Scripture is the rule of all that which we ought to beleue. If from the Scripture, let them quote some formall passage, together with the booke and the chapter, where this Canon is set downe, and the excluding of the rest of the bookes which the Church receiveth: which because they neither do nor can, let them confesse, that this Canon which is the foundation of all their Beliefe, is grounded upon nothing, and not upon the Word of God, and by them added to the Scripture.

MOULIN.

Before, 4.
Section.

We haue already confuted that, and proved that the numbering of the Canonically bookes, contained in the article of our Confession, and the excluding of the rest that are apocrypha,

pha, is clearly proued by the Scripture; and that, if it could not be proued by the Scripture, yet this numbring doeth not adde any thing to the Scripture. Touching that which he demandeth, whether we receiue the Canon of the Scripture immediatly from the Church of God: I acknowledge, that euery one receiueth the holy Scripture immediatly from the Church in his countrey where he dwelleth, whether it be a pure, or an impure and hereticall church. So the Apostles receiued the bookes of the old Testament from the High priests and the Scribes, enemies to Iesus Christ. So the Nestorians and the Eutychians gaue the Scriptures to those whom they taught. But therein the Church (be it pure or impure) onely doth the office of a witnesse, and not of a Iudge. She attesteth onely that those bookes are sacred and Canonically, but she maketh them not sacred, nor yet giueth them any authority. The tradition of the Church testifying that those bookes are diuine and Canonically, is but a protestation of her subiection to the Scriptures, and not an addition to their imperfection, nor an vsurpation of authority ouer the written Word of God. The Booke-seller that sheweth a chapman a booke of the ordinances and laws of this Realme, doth not thereby authorise those ordinances. He that sheweth the King to a stranger, is not therefore about the King, neither giueth authority to the King. An inferior may testifie before a greater person then himselfe. And it hath oftentimes fallen out, that a man hauing receiued the Scriptures by the hands of the Church in his countrey, by the same Scripture hath corrected and iustly condemned the same Church of heresie from the which he receiued the Scripture.

That which is most considerable in this place, is, that as the Church attesteth that these bookes are the holy Scriptures, so the holy Scripture attesteth, that there must be a Church in the world; and that the Scripture abundantly teacheth what Church it ought to be, and prescribeth lawes vnto it. So it appeareth, that the testimony which the Scripture giueth of the Church, is much stronger then that which the Church giueth of the Scripture. For the witnesse which the Church

Church giueth of the Scripture, is a simple declaration to acknowledge those bookes to be the Word of God, and a protestation to obey them. But the witness which the Scripture giueth to the Church, is a rule, and a law, making the Church subiect thereunto: for by the Scripture we vnderstand not the paper and the letters printed thereon, but the diuine instructions contained therein. The Church is compounded of men, who both in grosse and retaile, are subiects to this Word, and shall one day be iudged by the same, howsoeuer they (with abominable pride) brag and boast themselves to be Iudges of the holy Scripture, and giue authority thereunto. Touching particular inspiration, and the perfection of the holy Scriptures, it shall be spoken of hereafter.

What the beliefe of the ancient Church was touching these Canonickall bookes. And whether the Church is the infallible Iudge of the sence of the Scriptures.

ARNOVX.

6. Sect.

As for vs, in this respect we are out of danger, because we receive the Scriptures and the interpretations, Canon, and true sence of the same from the hand of Gods Spouse, and freely confesse that this Canon is a tradition, whereby we haue the truth, and the puruise of the holy Scriptures.

MOVLIN.

Our aduersaries to couer themselves against the Scripture, haue recourse to the Church, which Church neuertheless they belie, and openly contrary it. Master Arnoux saith, that he hath receiued the Canonickall bookes from the Church, and in the meane time he opposeth himselfe against the number of the Canonickall bookes, and openly contradicted the consent of all the ancient Church, as well of the old as the new Testament.

Touching

Touching the Church of the old Testament, we haue shewed, that by it the bookes of *Tobias*, *Iudith*, *Wisdome*, *Machabees*, &c. were neuer receiued, nor holden to be canonicall.

Touching the Church of the new Testament, Iesus Christ and his Apostles neuer vsed nor alledged them. The Councell of Laodicea holden about the same time that the first Councell of Nice was holden, makerh a catalogue of the bookes of the old Testament, wherein the bookes of *Tobias*, *Iudith*, *Ecclesiasticus*, *Wisdome*, *Susanna*, and the bookes of the *Machabees* are not numbred.

S. Ierome in his Preface vpon the bookes of *Salomon*, speaking of *Ecclesiasticus* and the *Wisdome* of *Salomon*, saith; *As the Church readeth the bookes of Iudith, Tobias, and the Machabees, but receiueth them not among the canonicall Scriptures; so also let her reade these two volumes, but not to confirm the faith of the Church.* Note here that he saith, that it is the beliefe of the Church. He saith the same in his Prologue.

Saint Cyprian, or rather *Ruffin*, in the booke of the Exposition of the Creed, after he had made a catalogue of the canonicall bookes, saith: *You must vnderstand that there are other bookes which the ancient Church did not call canonicall, but Ecclesiasticall; as the Wisdome of Salomon, Ecclesiasticus, Tobias, Iudith, and the bookes of Machabees. All which they would haue to be read in the Church, but not to be cited for the confirmation of the authoritie of the faith.*

Saint Asbanasius in his booke entituled *Synopsis*, names all the bookes of the old Testament, conformable to the Hebrew Bible, and then addeth, and saith: *Besides these there are other bookes of the old Testament, which are not canonicall, which are read onely vnto Catechumenians, as the Wisdome of Salomon, the Wisdome of Iesus the sonne of Sirach, Iudith, Tobias, &c.*

Eusebius in his Chronicle vpon the 117. Olympiade, saith, *The Hebrew history of the Machabees reckons from hence the reignes of the Grecians, but those bookes are not receiued among the diuine Scriptures.*

Pope *Gregorie* the first, in the 19. of his *Morals* vpon *Iob*, cap. 19. seeking to alledge a passage out of the *Machabees*, excuseth himselfe in these words: *Of which thing we speake not without reason, if we produce the testimonies of the bookes that are not canonically, but written for the edification of the Church.*

Meliton Bishop of *Sardis*, in an *Epistle* to *Onesimus*, recited by *Eusebius* in the fourth booke of his historie, cap. 15. numbred the bookes of the old Testament, wherein he placeth not *Indith*, *Tobias*, *Ecclesiasticus*, nor the *Machabees*.

Origen, in *Eusebius*, lib. 6. cap. 24. *Saint Hilario* in his Preface vpon the *Psalmes*, *Gregorie Nazianzen* in his verses of the holy Scripture, *Eusebius* lib. 3. of his historie, cap. 10. *Epiphanius* in his booke of *Measures*, and diuers others, make catalogues of the bookes of the old Testament, and put not *Indith*, *Tobias*, *Ecclesiasticus*, *Wisdom* nor *Machabees* into them, but all with one accord say, that there are but twentie two bookes in the old Testament, agreeable to the letters in the Hebrew Alphabet.

The fourth Councell of *Carthage*, in their Latine copies put the bookes of *Machabees* among the Canonically bookes; but in their Greeke copies they are not found to be there. It is most certaine, that there is no book more falsified nor corrupted then the Latine tomes of the Councels.

Against this is vniuersall a consent of the ancient Church, they oppose the onely testimonie of *Saint Augustine*, who lib. 2. of *Christian doctrine*, cap. 8. putteth *Tobias*, *Indith* and the *Machabees* among the Canonically bookes. Put ye must vnderstand, that in the same place he maketh two sorts of canonically bookes, the one of greater, the other of lesse authoritie; the one really receiued, the other receiued by some Churches of lesse authoritie. In matter (saith he) of the canonically Scriptures, we must follow the greater number of Catholike Churches. And a little after, Among those which are not receiued of all, we must make most account of those, which more Churches, and of more authoritie do receiue. And he himselfe in the 23. chap. of his second booke against *Gaudentin*, saith, that

In Canonis
Scripturis Ec-
clesiarum cat-
holicarum
quamplym
authoritatem
sequatur.
In eis que non
accipiuntur ab

that the booke of *Machabees* is not unprofitably read, if it be read discretely: and that the same booke is none of those whereof *Iesus Christ* witnesseth. Also in the same place of the 2. booke of Christian doctrine, he acknowledgeth that the booke of *Wisdom* was not made by *Salomon*: which is a prooffe that the Author thereof lyeth, which affirmeth himselfe to be *Salomon*. And in the same place he omitteth the booke of *Susanna*, and the historie of *Bel and the Dragon*, as not being canonical. And in the three and twentieth Chapter of the same booke, as also in diuers other places, he beleeueth not that *Samuel* appeared to *Saul*, but is of opinion that it was his image and a diuellish illusion, therein contrarying the booke of *Ecclesiasticus*. In the seventh tome *Hilarie* Bishop of *Arles* writeth to Saint *Augustine*, & telleth him, that diuers seruants of Christ in France did not thinke well of him, that he had alledged a passage of *Ecclesiasticus* in his booke: * *They define* (saith he) *that the same passage ought to be omitted, as not being canonical.* It is to no purpose to say, that diuers Fathers alledge these bookes, for they also alledge the third and fourth bookes of *Esdra*s, which the Councell of Trent receiueth not for canonical. *Ambrose* alledgeth them in the tenth Chapter of his booke of the benefit of death, cap. 10. and *Augustine* in the sixth Chapter of the fourth booke to *Boniface*. The allegations of particular persons are no publicke rules, nor the opinion of the vniuersall Church. A man may alledge a booke which is not holden to be canonical. *S. Paul* alledged *Aratus* and *Epimenides* Pagan Authors.

Now it appeareth whether *M. Arnoux* hath any knowledge of Antiquity, and whether he hath reason to say, that he hath receiued the Canon of the Scriptures from the Church; seeing that all the ancient Church reiecteth those bookes which the Church of Rome receiues for canonical. But now at this day, when we speake of the Church, we must by the Church vnderstand the Pope. For the Councell of Rome, holden in the yeere 1076. vnder *Gregorie* the seventh, ordained, that no chapter nor booke should be held to be canonical, without the Popes authority. Must we haue an approbation from

omnibus, praeponat eas quibus grauius, et sine accipiens, eis quas pauciores minorisque auctoritatis Ecclesiae tenent.

* Imago Samuelis mortui: Sani regi vera praenunciatio.
See the 15. Chapter of the booke of de cura pro mortuis.

* Hoc tanquam non Canonici definiunt omittendum.

Acts 17. 28.
Tit. 1. 12.

Baron. Ann. l. anno 1076, sect. 33. Quod nullum capitulum, nullusque liber Canonis eius habeatur absque illius auctoritate.

Inter canoni-
cas Scripturas
Decretales
Epistolae com-
muniter usur.

from the Pope to receive the five bookes of *Moses*, and the foure Euangelists for canonical? What is he that doth not abhorre the impious words of the Romish decree, in the 9. distinction of the Canon *In Canonicis*: whereof the superscription is, That the decrees of Popes are reckoned among the canonical bookes? which they proue by a passage out of Saint *Augustine* wickedly falsified.

With the like impietie, at this day, they will haue the Church to be Iudge of the sence of the Scriptures. There are two kindes or sorts of iudgements, the one, a iudgement of discretion, the other a iudgement of authority. By the iudgement of discretion we iudge of meats, not to prescribe lawes, but to discern what is good for vs. Of this iudgement the Apostle speaketh in the first of the Corinthians, chap. 10. verse 15. *I speake as vnto them which haue vnderstanding, iudge ye what I say.* By this iudgement, Saint *Iohn* in his first Epistle chap. 4. will haue vs not to beleue enery spirit, but that we should trie the spirits. But there is another kinde of iudgement, which is a iudgement of authority; which serueth for a law, and which maketh decrees, against the which it is not lawfull to resist: In that maner the court of Parliamēt iudgeth capitall crimes. Between these two kinds of iudgement, there is a third kind, which participateth with the other two, each being a iudgement of discretion, in the meane time hath a kinde of authority: As when diuers learned and wise men giue their aduice vpon any difficult matter, specially if they be men to whom, by the commandement of God, we owe respect and reuerence. Whom, although subiect to erre, and though they pronounce not iudgement with soueraigne authority and infallible certainty, we are neuerthelesse ashamed to contradict; and we are bound to be content with their iudgement, vntill the thing be better knowne and examined. Such is the iudgement of diuers Pastors assembled in a nationall or a prouinciall Synode: whose iudgement neuerthelesse is not soueraigne, but subiect to be examined by the Word of God; as latter Councils oftentimes correct precedent Councils. But to esteeme that the Church may iudge of matters

matters of faith, and of the sence of the Scriptures, with^a iudgement of soueraigne authoritie, and with infallible certainty; it is a thing not onely vniust and absurd, but also impossible. For, in the question whether the Church is Iudge, or not, is it possible that the Church should be soueraigne & infallible Iudge therein? And when question is made, to know what the duty of the Church is, is it reasonable that the Church should be Iudge, with full authority of deciding the same? for by this meanes, she shall be bound to do no more then she will her selfe, and to obey those lawes which she shall giue vnto her selfe. And when question is made of the infalliblenesse or authority of the Church, if the Church be Iudge therein, she shall be Iudge in her owne cause. Seeing therefore, that all the Prelates of the Church are sinners, and by consequence culpable, and punishable by the Law, what apparence is there, that criminals should be soueraigne and infallible Iudges of the sence of that Law which concerneth their crime? by this meanes they shall neuer be condemned. It is a ridiculous and prophane conceit, to imagine that transgressors of the Law should be infallible Iudges of the same Law whereby they ought to be iudged. If the Church were an infallible Iudge of the sence of the Scriptures, her authority should be much greater then that of God, for such an interpreter would be much more obeyed then the law-maker; for that the people should not be subiect to the words of the Law, but to the sence and the interpretation which that interpreter would giue thereupon; which is the meanes whereby the Pope hath made himselfe so great, and so rich; for still he interpreteth the word of God for his profit, and hath proceeded so farre, that in the Romish decrees, there are glosses that say, that the Pope may dispence with the Scriptures, by interpreting the same.

*Cause 25.
quest. 1. Car.
Sunt in d. m.
Disenat in
Evangeliis in
interpretando*

Neuertheless, let vs say that so absurd and impossible a thing is iust and receivable; yet, before the authority of a Iudge and an infallible interpreter of the Scripture be referred to a Church, we ought to be well assured, that the same Church is of sound iudgement, and pure in the faith. Into the

which

which examination if we enter by the Scriptures, then such a Church is subiect to be iudged by the Scripture. Or if to know whether such a Church is pure in faith, we refer themselves to the iudgement of the same Church, she will be sure not to condemne her selfe. And there is no Church, how corrupt soeuer it be, which vaunteth not of her selfe to be pure. And among diuers Churches, as the Syrian, the Greeke, the Romane, and the Affricane, who all draw their successions from the Apostles, and boast that they haue Saint *Peters* chaire; why should one be iudge rather then the other? Then we must necessarily haue recourse to the Scripture, which is one, and receiued by all, and an vncorrupted Iudge, and where in that which is cleare and euident, hauing no need of an interpretation, is sufficient to saluation. Where, if in things necessary to saluation, there are any obscure passages, they are found to be interpreted and expounded in diuers other cleare passages. For no man but the Law-giuer, can giue interpretations to the Law, that are of equall authoritie with the Law. And if there be any obscure passages found in the Scriptures, which are not expounded elsewhere, it is better to be ignorant, then to presume to be infallible Iudges of the sence of the Word, by the which God shall iudge vs: for that which therein is cleare and manifest, is sufficient to saluation.

THE FOVRTH ARTICLE OF THE CONFESSION OF THE FAITH.

*Wherein Art. Arroun: handleth particular inspiration,
and the interpretation of the Scriptures, and the
witnesse which the Church giueth to
the Scriptures.*

We confesse these bookes to be Canonically, and
certaine rules of our faith, not so much by the com-

mon consent and agreement of the Church, as by the testimonie and interior perswasion of the holy Ghost, which makes vs to discern them from the other Ecclesiasticall booke, vpon the which (although they be profitable) we cannot ground any article of faith.

ARNOUX.

This is to make euery faithfull person a Iudge established by God, 7. Section.
 to approue and reprove the Scriptures by a more infallible spirit in euery one of them, then it is in the vniuersall Church, seeing, that by their saying, it may erre, notwithstanding the infallible assistance of the holy Ghost: and yet neuerthelesse euery faithfull person in particular hath a sure and a domestique spirit, which maketh him a certaine Iudge of the Scriptures, and of their sence and translation, without the which the sence cannot be penetrated by them that know not the languages.

MOVLIN.

Here the aduersarie doth as he useth to do in all other places, that is, he changeth the words of our Confession, and maketh vs say things that we do not beleue: which is a manifest & euident prooffe that the truth of our religion is very strong, seeing that they cannot dispute against it, vntill they haue first changed it. By this meanes our aduersaries striue not against our Confession, but against their own inuentions. M. Arnoux imputeth to our Confession, that it maketh euery man a particular Iudge established by God, to approue and reprove the Scriptures, and infallibly to Iudge of the sence and translations of them. But the article of our Confession saith nothing so. Therein we speak not of a Iudge established by God, nor of iudging infallibly of the sence and interpretation of the Scriptures: for none of vs attribute vnto our selues this qualitie of a Iudge iudging with authority and infallible certainty.

For, to discern whether such a booke be Canonickall, it is not necessary to haue a particular reuelation: onely we say

two things. The one, that the Spirit of God witnesseth to all Christians that God is no liewer, and by consequence he witnesseth, that the bookes of *Indisb* and of the *Macchabees* are not diuine bookes, because therein vntruths are palpable. The other, that the word of God contained in the holy Scriptures is full of efficacie, and that the Spirit of God vsed the same to touch the hearts without any need of particular reuelation. For he that feareth God, feeleth by a finely motion, and taketh pleasure in the language of the spirit of God, which of it selfe maketh a man sufficiently to vnderstand, hauing another manner of vertue then the language of men. Which vertue if our aduersaries do not feele, they ought not to mooke at a thing which they know not: but rather therein acknowledge the iust iudgement of God, which doth iustly, to take away from his word the efficacie thereof in them, for a punishment, because they do it iniurie, accusing it of obscuritie, ambiguitie, and imperfection, adding thereunto an vnwritten word, bereauing it of the dignitie to be a perfect rule & soueraigne Judge, to cloath & inuest the Prelates of the Church, and mens traditions with that dignitie. Why should she make her spirituall motions to be felt by those that charge her with iniurious words, and which forbid and prohibit the reading thereof? Saint *Augustine* in the third Chapter of the eleuenth book of his Confessions, acknowledgeth this interior efficacy of the Spirit of God, giuing testimony to our hearts, touching the truth of that which is contained in the Scriptures, and speaketh by experience. Vpon which passage, *Bellarmino* in his Sermon *De lumine fidei*, saith, *This light of the faith, is a certaine testimony of God, by the which it is said vnto the secret cogitations of our hearts, That is true, thou needest not to doubt thereof.* Euen as he that knoweth not that the Sunne is the Sunne, but onely because his mother told him so, and pointed to it with her finger, should ground vpon a prooffe a thousand times lesse cleare then the Sunne: so he that knoweth not that the holy Scripture is the Scripture, but onely because the Church wherein he liued told him so, without being touched in his heart with the efficacie thereof,

of, groundeth himselfe vpon a prooffe a thousand times weaker then the holy Scriptures: which maketh it selfe to be sufficiently felt by those that do not contend and strine against the same, and without the which we should not know, that there must be a Church in the world.

It is true, that the Church putteth the Scripture into our hands: But after that by the same Scripture God hath touched our hearts, we do no more beleue that it is the holy Scripture, because the Church told vs so, but because the Scripture it selfe hath caused vs to know it, and that God thereby hath touched our hearts: without the which vertue the testimony of the Church is but a probable aide, which giueth a confused beleefe and a light impression. For no man can know with a certaine knowledge, that the testimonie which his Church giueth to the Scripture is true, if before that he knoweth not that the same Church is orthodoxall, and of a true iudgement touching the faith: Which a man cannot assuredly know, vntill he hath first knowne the rule of the true faith, which is the word of God. To be short, when we are once drawne to the reading and meditation of the Scripture by the testimonie of the Church, and haue begun to taste the same, and to comprehend the doctrine thereof, we may say as the Samaritanes did to the woman whereof it is spoken in the fourth of Saint Iohn: *Now we beleue, not because of thy saying, for we haue heard him our selues, and know that this is indeed that Christ the Saviour of the world.*

Here I would gladly demand two things of our aduersaries: one, whether they will haue every faithfull Christian to receiue and approue the holy Scriptures, without knowing, vnderstanding, and comprehending them? To receiue them without knowing any thing in them, is to receiue them without fruite. Or if they will haue the people to haue knowledge in the Scriptures, whether they will haue them to discern them, and learning them, that they may be instructed with iudgement & discretion? The other, why they will not haue the people to iudge and discern that the bookes of the Scripture are sacred and diuine, and *in the meane time* they

they will have them to know and discern the true Church, to distinguish it from the false? To discern the true Church from the false, is it not requisite that every Christian should be particularly assisted, and inwardly conducted by the Spirit of God? If it be so, why will they not have every faithful Christian to have need of the same assistance of the Spirit of God, to discern the word of God from the word of men? If for an evasion they say, that to know certainly which is the orthodoxall and pure Church, there is no need of the aide and assistance of the Spirit of God; do they not make their religion prophane, and shew it to be led by opinion, custome, and humane reason?

In the meane time, all being well weighed and considered, it will be found that the same judgement of discretion, which God giueth to the faithfull to discern the Word of God from the word of men, is the same judgement whereby we discern the true Church from the false; because that is the true Church, which beleueth and teacheth the true word of God. Whosoever saith, that the people ought to discern the true Church without discerning the true word of God, speaketh things contradicting one the other, and doth like one that would haue men to know who are iust, without knowing the rule of righteousness.

ARNOVE.

3. Section.

Passages quoted in the margin of the Confession. Psal. 22. 6. The words of the Lord are pure words; as silver tried in a furnace of earth; purified seven times. Psal. 19. 7. 8. The Law of God is perfect, converting the soule; the testimony of the Lord is sure, making wise the simple; the statutes of the Lord are right, reioicing the heart; the commandment of the Lord is pure, enlightening the eyes. Not one of these passages do containe one single word of that, in confirmation whereof they are alledged: which is, that it appertaineth to the members of the Church, rather then to all the Church, to discern the true Scriptures from the false. If they be alledged, as an elogie and commendation of the word of God, whereof there is no question, it is a deceiving of the reader, that per-
suadeth

swaileth him selfe, that they are quoted for a prooffe of that which is in controuersie, and whereof he saith no other prooffe then in the margent.

MOVING.

These two passages are not quoted in the margent, to proue a thing that we beleue not, & which M. *Arnoux* falsely attributeth vnto vs, that is, that it belongeth to the particular members of the Church, rather then to the whole body of the Church, to discerne the true from the false Scriptures: These passages serue nor to proue that: they are employed to proue these words of the article of our Confession; which is, that *those canonical books are a most certaine rule of our faith*: which is a point in controuersie betweene vs and our aduersaries, that accuse the holy Scriptures to be insufficient and obscure, calling it a piece or part of a rule, and a two-handed sword, as we shall hereafter see. And what hurt is there done to alledge these passages vpon things that are not in controuersie? Can we not instruct without disputing?

A delphick sword, or a sword for both hands.

ARNOUX.

Of the interpretation of the Scriptures, and whether the Church of Rome is an infallible interpreter, and whether it belongs to every particular person to interpret the Scriptures.

Contrarie passages. Saint Peter in his second Epistle, Chap. 1. 20. No prophesie of the Scripture is of any priuate interpretation. Therefore is it contrary to the Apostolicke commandment, that every one of you should take vpon him to iudge the true sense and vnderstanding of the Scriptures. The interpreter hath his manner of interpretation, and assureth himselfe to be iudge by a particular spirit, and for a foundation of all that which he shall be-terme; layeth his presumptions and prohibited assurances.

6. Sect.

MOVING.

The passage of Saint Peter is not contrary to the article of

our Confession. So Peter in this passage reiecteth particular interpretations, but in the fourth article of our Confession, there is nothing said of interpretation, nor of the sense or intelligence of the Scriptures. This man doth not vnderstand himselfe. And to what purpose should he impugne particular interpretations, seeing that we also condemne them? For it is so farre from vs to receiue the interpretation of a particular man for lawes, that we receiue not the interpretations of a particular Church, how great so euer it be, when such interpretations are giuen for infallible rules, and are equalized in authoritie with the holy Scriptures, as the interpretations of the Pope and of the Romish Church are.

It is true, that in our Sermons we interpret the Scriptures, but we giue not our interpretations for lawes: and alledge no other interpretations of the Scriptures, then those which the Scriptures themselves afford. Whereby it is not our interpretation, but that which God himselfe giueth.

But this requireth a little more discourse, to let you see wherein our interpretations differ from those of the Romish Church: wherein there are five notable differences.

1. The first is, that the interpretations of the Scripture which we bring, are drawn out of the Scripture it selfe: But the Romish Church draweth the most part of her interpretations from an vnwritten word, and from traditions. Thus when the Word saith, *Thou shalt worship one onely God, and him onely shalt thou serue*, the Church of Rome vnderstandeth, that the adoration Latria is here onely referred vnto God, but that the same hindreth not men from adoring Saints, Images, and the reliques with the adoration of Dulia. But the Scripture speaketh not of this adoration of Dulia giuen vnto creatures. So when the Apostle in the ninth Chapter and tenth verse to the Hebrewes so often inserteth, *That as it is appointed vnto all men, that they shall once die, so Christ was once offered to take away the sinnes of many, and thus by the offering once made he shall sanctifie vs*: the Romish Church vnderstandeth, that he speaketh there of the bloody sacrifice; & say, that besides that sacrifice, there is another sacrifice of the body of Christ which is not bloody,

bloody, that is, the Masse: but the Scripture speaketh not of this sacrifice of the body of our Lord without blood. So, when Iesus Christ said vnto Saint Peter, *Feed my sheepe*, the church of Rome vnderstandeth that to be said to Peter, and to his successors in the charge of the head of the vniuersall Church, where are the Popes of Rome. But the Scripture saith not, that Saint Peter should haue successors in his Apostolical place, as the other Apostles also haue had none; and saith not that his successors should be Bishops of Rome. I could produce an infinite number of such examples.

2. The second difference is, that when we draw an interpretation of a passage in the Scripture, out of the Scripture, we exhort the people to looke into the place, and to reade the Scripture, that euery man may know whether we alledge it truly and proceed sincerely therein, according to the example of those of *Berona*, in the founteenth of the *Act*, who after they had heard the Apostle *Paul*, went to conferre his words with the Scripture, to know whether it were so, or not. On the contrary, the Doctors of the Romish Church, interpreting the Scripture to the people, will not haue them to consult with the Scriptures, which in those places where the Pope is absolutely obeyed, is a booke wholly prohibited to the people. And in Spaine or Italie, if any Italian or Spanish Bible be found in any Lay mans hands, it is a crime deserving burning, and an Inquisition case.

3. The third difference is, That we giue not our interpretations for lawes, as if we were infallible interpreters, neither make we our selves Iudges of the holy Scriptures. For we say, that in the cleare passages of the Scriptures that haue no need of interpretations, all that which is necessary for our salvation is contained. On the contrary, the Church of Rome attributeth vnto herselfe, the power to be an infallible Iudge of the sense of the Scriptures, and of giuing interpretations that are of equall authority and force with the holy Scriptures. A prodigious thing, that sinners and guilty persons will make vpon them to be infallible Iudges of the sense of the lawes which concerne their crimes and offences:

That

That sinfull mē should be Iudges of that Word, by the which at the latter day they shall be iudged. And whereas our senses and our wills ought to be subiected to the word of God, that the Word of God should be subiected to the sence and meaning of men. That Master is like to be well serued, whose seruants be the interpreters of his commandements, and thinke it lawfull for them to say to their master, Thou hast commanded vs to do thus, but we iudge that it ought thus to be vnderstood. This is to subiect religion vnto men, whereas men should be subiects to religion. Certainly, no man but the King can giue interpretations to the Kings proclamations and precepts, that should be of equal force and authoritie with the Kings Edict. None but God can bring interpretations to the Word of God, which are of as much force and authoritie as the word of God is. I say, if there be any Prelates that are infallible interpreters of the word of God, and that vpon the sence of the Scriptures pronounce irreuocable decrees, that such Pastors haue much more authority then the law of God; because the people are not bound to follow the words of the law, but the interpretation of those Prelates. It were better to be an interpreter in this manner, then to be a law-giuer: and it is impossible that such an interpreter should be subiect to the law. For it is fit that he should be without sinne, lest he should make his interpretations of the law, couertures and cloakes of his sinne.

Therein, besides the impietie, the absurditie is most manifest; for, before that men should giue the Church of Rome the authority of an infallible Iudge of the sence of the Scriptures, it is necessary to be first assured that it is sound, and of a good iudgement in faith. Into the which iudgement if we enter by the holy Scripture, then the Church of Rome is subiected to be iudged by the Scriptures. Or if to know whether the Church of Rome be pure in faith, we must referre our selues to the testimonie of the Church of Rome it selfe; then she is Iudge in her owne cause, and she will be sure not to condemne her selfe. So, when question is made, to know what the duty of the Church is: it is in this question the

the Church be Iudge, she is both Iudge and partie, and will have no other lawes but those which she her selfe will make and ordaine. And seeing that in the interpretation of the Scriptures, the Grek, Syrian, Affricane and Roman Churches are different, how shall a simple artificer know which interpretation is best; seeing the other Churches are ancienter then the Romane, and boast of Saint *Peters* chaire, and of diuers Apostles? We must therefore come to this point, that if they vnderstand the word *Iudge*, to signifie *Discerning*, (as when we iudge of meates by the taste,) euery faithfull person ought to pray vnto God for grace to iudge, to discern, and to know the true sence of the Scripture. But if by *Iudging*, they vnderstand to pronounce decrees, and definitive and infallible iudgements, touching the sence of the Scriptures, thereby to bind other mens consciences, there is no man in the world that hath that power. That which is cleare and manifest in the Scripture, hauing no need of interpretation, is sufficient to saluation: or if there be any obscure places, they are clearely expounded elsewhere. And if there be any passages that are obscure, and cannot be vnderstood by other passages, it is better to be ignorant therein, then to play the interpreter with authority of a Iudge. For, for this cause God thought it requisite, that in his word there should be some places that are obscure among a great number of cleare and manifest places; that by those that are cleare, he might instruct our ignorance, and by the obscure, proue our sobrietie and temperance.

4. The fourth difference betweene the Interpretations that we make of the Scriptures, and those of the Romish church, is, That they neuer as yet accused vs of wresting the Scripture for our owne profit, nor to haue giuen it a sence, which serueth to make vs rich, or to aduance vs to worldly dignities; which is one of the great mischiefes in the church of Rome. Couetousnesse and Ambition, that are ingenious to wrest and racke the Scriptures, haue found out and inuented admirable interpretations. In the first Tome of the Councils there is a Decree attributed to *Anacletus*, which saith, that

Peter.

Cephus, id est, *caput & principium Apostolorum*. It is the 72. in the H. brew.

Peter is Cephus, that is to say, Chief or Head, and holding the principall place among the Apostles. In the ninth Session of the last Council of Lateran, the seventy one Psalm is alledged, where it is said, *All Kings shall fall down before him, and all nations shall serve him*; as if it were spoken of the Pope. And a little after, that is attributed to the Pope which Iesus Christ saith in the 28. chapter of Saint *Matthew*, *All power is given unto me in heauen and in earth*. Pope Boniface the eighth in the Extravagant *Quam Sanctam*, sheweth, that all the world ought to be subiect to the Pope, because in the tenth of *Iohn* it is written, *There shall be one shepfold and one shepheard*. There also he proueth the superiority of the Pope, by that which is written, *In the beginning God created heauen and earth*: For, saith he, there is, *in principio*, in the singular number, and not *in principis*, in the plurall number, which is a notable obseruation. There he proueth, that both the Swords are in the Popes power, that is, both the Spirituall and the Temporall, because that in the 22. of Saint *Luke*, the Apostles having said, *Lord, behold, here are two Swords*, *he said vnto them, It is enough*. To the same end he applieth that which God said to *Jeremie*, chap. 1. *See, I haue this day set thee over the nations, and over the Kingdomes*. *Bellarmin* in his book against *Burley*, proueth the power of the Pope to depose Kings, by that which is said to Saint *Peter*, *Feed my sheepe*: also by that, that Saint *Paul* will haue *those that preach the Gospel, to liue of the Gospel*. Kill and eate, alledged by *Bellarmin*, applied to moue and incite the Pope to thunder against and to persecute the Venetians, is a ridiculous manner of interpreting the Scriptures. I could alledge a thousand such like interpretations, which are as many confessions of a bad cause, seeing it cannot be defended but by wrested passages, and violent and rash interpretations of the Scriptures. Therefore the church of Rome usurpeth the title of an infallible Iudge of the fence of the Scriptures, to the end that where reason wanteth, it may be supplied by authority: for such proofes haue no force, but onely by the authority of him that propoundeth them.

5. The fifth and last difference is, that we cannot be charged nor accused to make profane and ridiculous interpretations, thereby to expose the holy Scriptures to be laughed at, as the Church of Rome doth. The second Council of Nice, which our Adversaries place among the vniuersall Councils, vpon paine of cursing and excommunication commandeth the adoration of Images, and saith, *that they are of as much estimation as the Gospel.* Now to proue this detestable doctrine, the Fathers of that Council produce diuers passages of the Scriptures, with a strange compasse, and extravagant subtiltie: and because the Iconoclastians mocked at those allegations, Pope *Adrian* the first expressly made a booke, and dedicated the same to *Charlemaine*, which is found at the end of the said Council, whereby he maintaineth all those passages to be well alledged. The Fathers of that Council, for the adoration of Images, had alledged this passage in the second of the Canticles: *Let me see thy countenance, let me hear thy voice.* And *God created man in his owne image & likenesse*, Gen. 1. Also *that Abraham worshipped the Hebrues*, Gen. 23. *That Moses worshipped Iethro his father in law*, Exod. 18. *That Iacob blessed Phrao*, Genesis 47. And, *No man when he hath lighted a candle, conereth it vnder a bushell*, Luke 8. 16. Pope *Adrian* defendeth these passages, saying, *Relic illud protulerunt*: They haue truly alledged them, & *valde nimis atque pulchre contra eos qui Imagines contemnunt, dixerunt panis uernum sub modio.* They haue spoken excellent well, and with a good grace, against those that contemne Images, that they set a Lampe vnder a bushell. What man is he that hath any free or common sence, that wil not detest such prophanation of the Scriptures? and yet these are the interpretations of the Church: it is a Council that speaketh, and a Pope that defendeth this Council.

He that desireth to see the horrible prophanation of the passages of the Scripture alledged in manner of a iest, let him read those that write of the mysteries of the Masse, and of the ceremonies of the Romish Church: as *Innocent* the third, of the mysteries of the Masse; The booke of sacred Ceremonies: *Durantis* Rationall: *Toler* of the instruction of Priests:

Title.

Tom. 3. Concil.
Editionis
Colon. pa. 205.

Tuleman, &c. and there he shall finde the Scriptures most ridiculously wrested. They say, that the Altar must be of stone, because it is said, *Petra erat Christus*: That Tapers are set vpon the Altar, because it is written, *I am the light of the world*: That the Priest kisseth the Altar, because in the Canticles it is written, *Let him kisse me with the kisse of his mouth*: That the Priest turneth his backe to the people, because it is written; *Thou shalt see my backe parts*, Exodus. 33. 23. That the Clarke that serueth the Priest, moueth and stirreth his body as the Priest doth, because it is written, *Where I am, there also my seruant shall be*. That the Priest washeth his hands twice, because it is written, *Amplius laua me*, Psalme 51. That the Bishop at Masse changeth his hose and his shooes, because it is written, *Put off thy shooes, for this place is holy*, Ex. 3. 5. With the like subtiltie the Pope at this day, when he is crowned, casteth certaine copper money among the people, saying, *Silver and gold haue I none, but that which I haue, I giue thee*. Where religion is changed into a Comedie, it is no maruell that the Scriptures are exposed vnto laughter, and turned into a ridiculous sence. Thus much touching the interpretation which father *Armon* saith to be receiued from the hand of Gods spouse, that is (as he vnderstands it) the Church of Rome. Thus you may see how the word of God is dexterously alledged, and God worthily serued.

Whether the Church may erre: and whether the Church of Rome hath erred.

10. Sect.

All this abuse is grounded vpon this supposition, that the Church cannot erre: that is, that the Church being assembled to decide matters of faith, cannot erre. A proposition, which being well weighed and considered, will be found to be rash, without reason and apparence; and by experience contradicted.

For if thy the Church, our aduersaries vnderstand the Church of the elect predestinated to saluation, which S. Peter

in

in his first Epistle, chap. 2. calleth *a chosen generation*, and which the Apostle to the Hebrewes, chap. 12. calleth, *The assemblie and congregation of the first borne which are written in heauen*: it is a great absurditie to aske, if the Church assembled to iudge the difference of religion may erre, seeing that it neuer assebleth to decide any point of faith.

If by the word *Church*, they vnderstand the vniuersall visible Church, which is the assembly of all those that make profession to be Christians, it is no lesse absurd, to aske if that Church assembled to iudge the points of faith can erre, seeing that now it is impossible for the same to be assembled: for it is composed of discordant parts, that is, of the Greeke, the Roman, the Syrian, and the African Churches, &c. which are particular Churches separated from communion. For who shall assemble them? who shall set them at agreement? who shall be arbitrator of their discord? who shall be president in that assembled? seeing that every one of them attributeth vnto her selfe the perfections & testimonies which God giueth to his Church in his word.

But if by the word *Church*, our aduersaries vnderstand a particular Church, as that of Rome, of Antioch, or of Constantinople, they themselves confesse, that every particular Church may erre, and say that the Church of Ierusalem founded by Iesus Christ; and that of Antioch founded by Peter erred.

The holy Historie witnesseth, that the Church of Israel, which vnder the old Testament was the onely Church in the world, oftentimes erred. It was idolatrous in Egypt, Ezech. 10. 7, 8. The people in the desert worshipped the golden Calf, to the which also Aaron the high Priest erected an Altar, and proclaimed a solemne feast vnto it, Exod. 32. Uriah the high Priest erected a Pagan altar in the temple of God, 2. Kings 16. In the fifteenth Chapter of the second of Chronicles it is said, *Now for a long season Israel hath bene without the true God, and without a teaching Priest, and without Law.* Which cannot be vnderstood of the ten Tribes that revolted from the covenant of God; for that a little after he addeth that

that they turned againe vnto God, but those ten Tribes neuer turned. *Jeremie* in cap. 2. 27, 28. reproveth the Church of Iuda, that it had had as many gods as towne, & that the Kings, Priests, and Prophets said vnto the woods, Thou art my father, which is the language of idolaters. He maketh the like complaints, cap. 5. 31, and cap. 6. 14, And *Isay* cap. 56. saith, *All thy watchmen are blind, they are all ignorant, they cannot keepe:* It is hard to maintaine that the high Priests, Scribes, and Pharisees, that held *Moses* chaire and the ordinary succession, did not erre in the faith, when being assembled they decreed, that *whosoever did confesse Iesus to be Christ, should be cast out of the Synagogues*, *Iohn* 9. 22. Which is one of the causes (among many others) for the which Iesus Christ warneth his disciples to beware of the leaven of the doctrine of the Pharisees, in the sixteenth of *S. Matthew*: whose instructions Iesus Christ would haue the Iewes wholly to observe when they preached in *Moses* chaire, but not when they preached against *Moses*, and against the Law: for that is not a succession, but an overthrowing of the chaire and the doctrine. Among whom *Caiphas* the high Priest and head of that succession, iudged that Iesus Christ was a blasphemour and worthy of death, *Math.* 26. Then, when the said prelate in the eleventh of *S. Iohn*, prophesied that one man was to die for the whole nation, he did not prophesie because the infallible truth was fixed to his chaire, but God inspired him extraordinarily, to the end, that that prophesie whereby the price and the vertue of the death of Iesus Christ is declared, might be of more weight and authority among the Iewes, in regard of the quality of the person.

If the Church then which was the onely Church in the world, and the Pastors that onely held the chaire, erred, is it credible, that when the Church is deuided into contrarie Churches, and into chaires separated from communion, one particular Church may or can presume not to erre, and to subiect all others to her will, and that without producing her priuiledges, and contrary to the experience of so many ages, and the iudgement of all antiquities?

The first Councell held in Constantinople, in the thirteenth Canon condemneth the Church of Rome by name, because she reiected married Priests; & in the sixe and fiftieth Canon because she fasted on the Saturday. Those fathers then beleeued that the Church of Rome could erre. The Greeke and the Romane Churches ioyned together in the second Councell of Nice, did they not erre, when in that Councell they decreed, vpon paine of cursing and excommunication, that images ought to be adored, and that they are of as much estimation as the Gospell, and that the image is better then the word, where, in the tradition it is said: *Maior est imago quam oratio?*

And after the death of Pope *Formosus*, so many times vnburied by his successors and drawne about the towne, and after laid honourably in the graue againe; how many contrary Councels, (wherein the Popes were presidents) were there, that allowed and disallowed the decrees and ordinances of precedent Councels? And you must note, that then there was a question about a point of doctrine, which was, whether the Pope may dispence with an oath made to God, and whether he ought to be held to be a lawfull Pope, that had receiued the Papacie contrary to the oath which he had made neuer to take it on him.

Platina.
Stella.
Anastagus.
Luitprandus.
Sigibert, &c.

Did not the Church of Rome erre in the Councell of Rome holden vnder *Gregorie* the seuenth, anno 1076, where it was declared and defined, that there was *no other name vnder the heauens but that of the Pope?* and that *no booke is canonical without his authority*, and that *all Kings ought to kisse his feete?*

Baron Annals
anno 1076.

Did not the Church of Rome erre in the Councell of Lateran vnder *Innocent* the third, where power is giuen to the Pope to dispossesse and driue Princes that are excommunicate, out of their lands and Signiories? cap. 3.

Or in the Councell of Constance holden anno 1414. where she declared, that we must neither obserue faith nor promise with heretickes, and that it is lawfull to put them to death after safe conduct is giuen them? And that to haue the people

ple to receiue the Sacrament vnder both kinds, following the example of Iesus Christ and the ancient Church, is rashnesse, and an heresie punishable by the secular power?

Or in the Councell of Florence, holden anno 1440: where it is decreed that the Pope may adde to the Creed?

Or in the last Councell of Latran, where the holy Scriptures were laid at the Popes feet, and he called a King much like vnto God? where also it is said, that all people ought to adore him: that he hath all power both in heauen and earth, that he is the Lyon of Iuda, the Roote of *Dauid*, the Saniour of Sion, and the diuine Maiestie?

Lastly, shall the Church of Rome continue pure and entire, then when (according to the opinion of our aduersaries) Antichrist shall abolish the Masse? or at the time whereof Iesus Christ speaketh, Luke 18. *Thinke you when the Sonne of man cometh, that he shall find faith on the earth?*

a. Theff. 2.

To be short, to say that she cannot erre, is a language that onely belongeth vnto God, or to him that maketh himselfe to be God, whom Saint *Paul* calleth the Sonne of perdition. The Apostles neuer bragged that they could not erre, notwithstanding that the Spirit of God guided them in all truth. Whosoever saith, I cannot fall by ignorance, is partly fallen, by pride: whosoever saith I cannot erre in the interpretation of the Scriptures, makes himselfe infallible. Iudge of that doctrine by the which one day he shall be iudged. He that is fallen, shall neuer rise againe, as long as he presumeth that he standeth. He will not be subject to any rule, as long as he thinketh himselfe to be the rule: and there is no riches nor dignity whatsooner vpon earth, whereunto he wil not aspire, seeing that no man may contradict him. By this meanes the Scripture will be held and esteemed to be of little necessities for what need I studie, if a man that cannot erre leadeth me directly vnto heauen? If God, to the end that the people should not be seduced; hath giuen those Prelates the vertue not to erre, it is wonder that he did not likewise giue them the vertue neuer to be vicious, seeing that nothing causeth Atheisme sooner to breed among the people, then the prophane.

phane liues of Pastors, whereof being conuincd, it maketh the doctrine cōtemptible. The Canon, *Si Papa*, in the fortieth Distinction teacheth vs that in most expresse termes, which saith: *If the Pope being negligent of his owne saluation, and of the saluation of his brethren, unprofitable and slacke in his businesse, and besides that doing no good, in the meane time be leadeb after him, being himselfe first a bondslave of sinne, innumerable multitudes of people into perdition, to be tormented with him by many plagues: let no man presume to reprehend him for the same, because he that should iudge all men, ought not to be iudged by any man, if he be not found to haue erred from the faith.* This speech certainly is diabolicall: and yet he that to flatter the Pope hath vomited out so many impieties, freely acknowledgeth that the Pope may erre from the faith. Whereupon I am, and haue oftentimes bene abashed, wherefore the Pope that vanteeth that he cannot erre in the deciding of doubts, abstaineth (now many yeeres past) from pronouncing any definitiue sentence vpon the controuerisie which is in the Church of Rome, about the questions of freewill and p̄destination: for the which the Iacobins and the Iesuites in Spaine are at continuall strife.

The props wherewith they support this proud doctrine, are so weake, that if you blow vpon them, they are ready to fall. They alledge vnto vs, that it is said in the second chapter of Malachie: *For the Priests lips should keepe knowledge, and they should seeke the Law at his mouth, for he is the messenger of the Lord of hosts.* But it is a great abuse to make a promise of that which is a cōmandement. And indeed those Priests of whom it is here spoken, seduced the people, and corrupted the covenant, as it is said in the next verse.

They also alledge, that Iesus Christ in the sixteenth of Saint Matthew, promised that the gates of hell should not preuaile against the Church: but there he speaks not of any particular Church, nor of Rome, neither yet of the vniuersall visible Church; which although the power of the diuell cannot vterly abolish it, yet he often preuaileth against it diuers wayes, corrupting some by vices, seducing others by heresies,

and dissipating many particular Churches by persecution. *The beast shall make warre with the Saints, and overcome them*, Apoc. 13. The Church flieth before the red Dragon, Apoc. 12. In that passage our Saviour speaketh of the Church of the elect, which cannot be seduced, nor deprived of saluation by the temptations of the diuell, as Iesus Christ teacheth in the 13. of Saint *Marke*, saying: *For false Christs shall arise, and false Prophets, and shall shew signes and wonders to deceive, if it were possible, the very elect.* Where, if he speake of the vniuersall visible Church, his meaning is that Satan can neuer abolish it.

But specially our aduersaries make shew of the 15. verse of the third chapter of the first to *Timothie*, where the Church is called *the house of God, the pillar and ground of truth*. The abuse consists herein, that they take that which is but a description of her dutie, to be an intallible perfection of the Church. The Apostle thoreby teacheth vs, that the Church is established in this world to defend and support the truth; but saith not, that she cannot faile in her dutie. So false Churches are pillars and grounds of lica, but it followeth not from thence, that they can neuer turne to the truth. To thinke or esteeme that the truth of God is grounded vpon men, is to make mans authoritie firmer then Gods truth. On the contrary, the Apostle to the Ephesians the second chapter, saith, that *we are built vpon the foundation of the Prophets and Apostles*: not vpon them as they were mortall men, but vpon their doctrine which endureth for euer. So the ancient Fathers vnderstand it. *Chrysostome* in the eleuenth homilie vpon the first to *Timothy* saith, *The truth is the pillar and ground of the Church*. And *Irenaeus* in the first chapter of his third booke saith, *They haue left vs the Gospell in the Scriptures to be a pillar and ground of our faith*.

Our aduersaries themselves say it without thinking thereon, as often as they ground the authority of the Church vpon this and other such like places: for thereby they silently confesse, that the authoritie of the Church is grounded vpon the Scriptures, and so (not knowing it) dispute against themselves. And it is certaine, that whosoever groundeth the authority

ἡ γὰρ ἀλήθεια
ἐστὶ στήλη καὶ
ὡς καὶ κύβητος καὶ
ἰσχυρὰ.
Euangelium
in Scripturis
nobis tradide-
runt, funda-
mentum et
columnam fi-
dei nostra su-
nt.

thofity of the Scriptures vpon the authority of the Church, bereaue the Church of the meanes to ground her authoritie vpon the Scriptures, and neuer ought to alledge the Scripture for a ground of the Church. He that buildeth the walles vpon the foundation, fuppofeth that the foundation is not grounded vpon the walles: So if the Church be the foundation of the word of God, it is not grounded vpon the word of God. Why then do they ground the authority of the Romane Church vpon this paffage?

Now after all this, if it were granted vnto them that the word of God is grounded vpon the Church, they haue gotten nothing, if they do not alfo proue that this Church is the Romane rather then the Greeke or Syrian Churches, which are ancients then the Romane, and purer, and alfo boast of the fucceffion of Saint *Peter*.

They alfo to the fame end apply the words of our Lord in the fixteenth of Saint *Iohn*, verfe 13. *He that will be when he is come, which is the Spirit of truth, he will lead you into all truth.* This promise properly belongeth to the Apostles, whereof they haue receiued the full accomplifhment vpon the day of Pentecoft, when the holy Ghost descended vpon them and taught them all the truth of the doctrine of faluation. And albeit this promise fhould appertain vnto the Church, and fhould be perpetuall to all ages, yet the infalliblenesse of the Church is not thereby proued, much leffe the infalliblenesse of any particular Church.

They alfo alledge the paffage of the eighteenth of S. *Matthew*: *If thy brother trespaffe against thee, tell it vnto the Church; and if he refufe to heare the Church, let him be vnto thee as an heathen man or a Publican*: But this place fhall be examined hereafter when M. *Arnaud* obiefts it againft vs.

For the infalliblenesse of the Romish Church, they alledge that Iesus Christ said to S. *Peter*, Luke 32. 31. *Simon, Simon, behold, Satan hath desired you, to winnow you as wheat, but I haue prayed for thee that thy faith faile not.* Marke that two lines after he foresheweth to *Peter* that he fhould deny him 3. times. Whence it appeareth, that by those words Iesus pre-

Math. 16.
Acts. 3.

pareth him against the temptation, and promisetht not to forsake him, nor to suffer his faith to faile. Which is euident, for that by the word *faith*, he vnderstandeth not the doctrine, but the trust and confidence in Iesus Christ: and by the word *faile*, he vnderstandeth not to erre in doctrine, but to faile by weakeness. But what makes that for the Romish Church? doth all that is said to S. Peter, or that is said by S. Peter, belong to the Pope? as, *Go behind me, Satan: and Silver and gold haue I none*, &c. or when Iesus Christ sent Peter with his companions to preach without scrip, money, or any prouision? Luke 9.

11. Sect.

ARNONX.

Also to the Galatians 2. 1. Ten foure teene yeeres after I went up againe to Ierusalem with Barnabus, and tooke with me Titus also, and I went up by reuelation, and declared to them that Gospell which I preached among the Gentiles: but particularly to them that were the chiefe, lest by any meanes I should run, or had run in vaine. Behold also S. Paul, as well as S. Peter, who formally doth by example and words condemn the interior perswasion of the holy Ghost. He receined his Gospell from the Sonne of God, and is well assured that it is canonically; neuertheless he taketh not that for a rule, that the holy Spirit truly perswadeth him thereunto, but rather the iudgement of the Apostolicke colledge, and had a reuelation that he should go vnto them, and feare to run in vaine if he doth it not.

MOVLIN.

Gal. 1. 12.

It is false that in this place Saint Paul condemneth the interior perswasion of the ho'y Ghost, and I am abasht how it is possible that a man which maketh profession to teach Diuinitie, dares deny that Saint Paul was led by an interior perswasion of the holy Ghost. For in Acts 13. 9. it is said, that Paul was filled with the holy Ghost: and a little before in the passage which M. Arnonx alledgeth, the Apostle saith, that he had receined the Gospell by reuelation from Iesus Christ; which could not be, vnlesse Iesus Christ inwardly touched his heart by his holy Spirit, therein to imprint the doctrine of saluation. Saint Peter in the first chapter of his first Epistle
saith,

saith, that the Apostles preached the Gospell by the power of the holy Ghost. In the sixteenth of the Acts the holy Ghost forbiddeth *S. Paul* to preach the Gospel in Asia. And if *S. Paul* tooke not the perswasion of the holy Ghost for a rule, but accepted the iudgement of the Apostolicke colledge, we must say, that he preached three yeeres without rule, seeing that he had no conference with any of the Apostles till three yeeres after his conuersion, Gal. 1. 17, 18. where *S. Paul* saith, that when it pleased God to reueale his Sonne vnto him, he returned not againe vnto Ierusalem to those that had bene Apostles before him, but went into Arabia. Three yeeres after he went to Ierusalem to conferre with the Apostles, not to receiue or take any rule which he had not before, but to the end that this conference might be a publicke profession of concordance, without the which he and the other Apostles had runne in vaine, and their labour had bene fruitlesse. Not that I am of opinion that any man at this day may take *Saint Pauls* example therein for a rule, to dispencc with himselfe for a certaine time from conferring and communicating with his brethren, vnder pretence or shadow of particular inspiration: for *Saint Paul* had gifts and prerogatiues, which no man at this day may vsurpe without great presumption.

A R N O V X.

To be short, is it possible that the Spirit of God should be more 12. Sect. assuredly in the heart of euery particular person, then in the whole Church wherein it resideth, and worketh his common agreement and consent?

M O V L I N.

The aduersarie in these words makes vs say that which we do not beleene. Let those that beleene it answer him: & in the meane time let him procure those parties whereof the vniuersal visible Church at this day is composed, as the Greek, the Syrian, the Affrican, and the Romane Churches, to agree together, before they can pronounce an assured and true iudgement.

ment. And for the rest, no man denieth that in an orthodox-
all Church we must giue more credit to the iudgement of the
Pastors and Ministers assembled together, then to a particu-
lar mans iudgement.

THE FIFTH ARTICLE.

Of the Confession of the Faith.

*Of the perfection of the Scriptures, and
of Traditions.*

We beleeue that the Word contained in those
bookes, proceedeth from God, from whom onely it
hath authoritie, and not from men. And for that it is
the rule of all truth, containing all that which is neces-
sary for the seruice of God and our saluation, it is not
lawfull for men, no nor for Angels, to adde vnto, di-
minish from, or to change the same. From whence it
followeth, that neither antiquity, custome, multitude,
wisedome of men, iudgements, sentences, edicts, de-
crees, Councils, visions, nor miracles, ought to be
opposed against the same holy Scripture; but on the
contrary, all things ought to be examined, regulated,
and reformed by the same: and therefore we allow
the three symboles, the Creed of the Apostles, of *Nice*,
and of *Athanasius*, because they are conformable to
the Word of God.

ARNOVV.

13. 3. 11.

*This utterly excludeth the unwritten word of God, which we
call traditions, & induceth vs to beleene nothing at all but that on-
ly which is distinctly contained and set downe in the Scriptures; and*

to make vs renounce and reiect all Antiquitie, Councils, decisions, interpretations of Doctors, obseruations and customs of the Church; and to prepare and make vs docible to all the glosses which a Minister shall make upon the Scripture according to his particular sence. To be short, it is not strilly to obserue the Scriptures, but by their proper sences and glosses to coner and defend themselves against the sence of the Church, which onely can deliuer vnto vs both the letter and the sence of the holy Scripture, whereof she is the inheritrice.

MOVLIN.

Will this man neuer deliuer nor set d. wne our Beliefe truly? For in all this speech, all whatsoeuer he alldgeth to be said by vs, is cleane contrary to that which we beleue, and is contained in this fifth article. It is false, that we beleue nothing but that which is distinctly set downe in the holy Scriptures: for we beleue many things which are not found distinctly nor in so many words in the Scripture, but are therein set downe in equiualent words, and by consequence necessary: As that the Church of God shall continue for euer: That God by his prouidence governeth all things: That in the diuine essence there is a Trinitie of persons: and diuers such propositions which are easily proued by the Scriptures, although they are not found there in so many precise words: In the same manner that *Apollos* proued by the Scripture, that Iesus Acts 18. was that Christ, although it be not distinctly and in so many fillables found therein. For if we must receiue no more but that which is distinctly in so many words contained in the Scripture, no man should be bound to beleue in Iesus Christ: for in the Scripture it is not said, that *Charles* or *Henry* ought to beleue in Iesus Christ: onely there all men are commanded to beleue in Iesus Christ. From whence the durie of particular men to beleue in Iesus Christ, by consequence is drawne. It is false, that by this fifth Article we renounce all Antiquitie and Councils; for we onely say, that neither Antiquitie nor Councils ought to be opposed against the Scripture. It is false, that we would establish the glosses and interpretations of any particular Minister, as we haue shewed in the

the seventh and ninth Section.

Lastly, it is false that we reject Traditions, seeing that the Scripture it selfe is a Tradition : and that there are many things which concerne Ecclesiasticall policy and exterior order, which are not specified in the Scripture. We onely reject those traditions, which being receiued, it would thereupon follow, that the Scripture containeth not all the doctrine which is necessary to saluation.

Such is the vnnwritten word; whereunto our aduersaries haue recourse when the Scripture faileth them; and that heape of humane traditions, which are equalised in authority with the holy Scriptures, which we affirme to be the rule of all truth, and to containe all that which is necessary to saluation, and proue it by these passages. Saint *Paul* in the third chapter of the second Epistle to *Timothie*, verse 15. speaketh thus vnto his disciple, saying: *From thy infancy thou hast knowne the holy Scriptures, which are able to make thee wise vnto saluation, through the faith which is in Iesus Christ.* Then the holy Scriptures containe all that is necessary to saluation, seeing they can make vs wise vnto saluation by beleeuing in Iesus Christ. For what do we seeke for more, then to be wise in such manner, that we may be saued by beleeuing in that word which teacheth the faith in Iesus Christ?

Saint *James* saith of the same word; that it is able to saue our soules, *James* 1. 21.

Saint *Paul* in the first to the *Corinthians*, cap. 4. 6. bounding or limiting the power of Pastors and their authority in the Church, saith, *Let no man presume above that which is written.*

The same Apostle in the twetieth of the *Acts* vers. 27. saith, *For I haue kept nothing backe, but haue shewed you all the counsell of God.* Then it followeth evidently, that the traditions of Popes and of the Church of Rome, added from age to age since Saint *Pauls* time, are none of the counsels of God.

In the fourth of *Deuteronom*. verse 2. & in chap. 12. 31. God saith, *You shall not adde vnto the word which I command you, neither shall you diminish ought from it.* Then, if it was forbidden to the *Jewes* to adde any thing to *Moses* law, when there was

no other doctrine to saluation but that, there is no apparence that now at this day, the law of *Moses*, the Prophets, the Euangelists, & the writings of the Apostles, are not sufficient, & that it is allowable to adde traditions and an vnwritten word thereunto.

None of our aduersaries euer yet durst denie, that the doctrine of the Gospell is sufficient to saluation, and that the Gospell is not wholly & entirely set downe in the new Testament: otherwise, the title should be false, and we must change the title, and write *part of the Gospell*, and after seeke the other part in the vnwritten word. We must also change this word of *Testament*, which is set at the beginning, if that book be but a part of the Testament of the Sonne of God. And we must no more call those bookes canonically, if they be no more the entire rules of our faith.

The Apostle Saint *Paul* to the Ephesians, chap. 2. 20. groundeth our faith vpon the Prophets and Apostles: *And are built* (saith he) *upon the foundation of the Apostles and the Prophets*. If our faith be grounded vpon the vnwritten word, it must haue another ground then that of the Prophets and Apostles. For how should we know that this vnwritten word comes from the Apostles? But it is easie for vs to note the originall, the Authors, and the times of the most part of the traditions of the Church of Rome.

In the sixteenth of S. Luke, verse. 19. the wicked rich man prayeth *Abraham* to send one from the dead vnto his brethren, to warne them of their duties, lest they should fall into the like torment: to whom *Abraham* answered and said, *They haue Moses and the Prophets, let them heare them*. Which euidently shewed, that they ought to content themselves with *Moses* & the Prophets, which the Church had in their hands, without expecting other reuelation.

In Esay cap. 8. 20. God reproofing his people, because they sought to familiar spirits & vnto wilards, he sends the to the word contained in his Law: *To the Law, and to the testimony; if they speake not according to this Word, it is because there is no light in them.*

In the Gal. cha. 1. 8. it is said, *But though we or an Angell from heauen preach vnto you otherwise then that which we haue preached vnto you, let him be accurſed.* Note that he ſaith *otherwise*, & not againſt that which we haue preached vnto you. Although it is to be vnderſtood, that all doctrine in matter of ſaluation that is without, is alſo contrarie to the Scripture, ſeeing it is contrary to the prohibition to adde to the word of God, and that God forbids vs *to teach mens precepts for doctrine*, Matth. 23. 9. A little before that, the Lord had condemned the Pharifees, becauſe they tranſgreſſed the commandements of God by their traditions.

Whoeſe traditions if they be conſidered, you ſhall find, that they were doctrines that commanded not things to be done that were expreſſely prohibited in the Law of God, but ſimply additions, and voluntarie deuotions out of the word of God; as to make cleane the outside of the platter, to waſh their hands before they did eate with ſcrupulous deuotion; to tythe Mint and Cumin, to weare long garments, to faſt three times a weeke, to make long prayers: to make conſcience to heale a ſicke man vpon the Sabbath day. Such alſo were the traditions touching the diſtinctions of holy dayes, and abſtinence from certaine kinds of meates, which ſaid, *Eate not, taſte not, touch not*, Colof. 2. 16, 21. not vpon an opinion, that thoſe meates were vncleane, but by voluntarie deuotion and humilitie of ſpirits, to tame the fleſh, and not to care for the ſatisfying of the fleſh, as the Apoſtle ſaith in the ſame place. Of all which traditions the Apoſtle in the ſame chapter, verſe 8. ſaith, that it is *a vaine deceit, through the traditions of men.*

This onely thing (the vnwritten word,) which *Gregorius Nazianzen* calleth an *innotion not written*, and oppoſeth it againſt *written pietie*, manifeſtly diſcouereth the abuſe. For ſome of the people may ſay, Where ſhall I find this vnwritten word? ſhall I find it in the mouth of my Vicar? What know I whether he erre? What know I whether he ſpeakes according to the holy Scriptures, the reading whereof is forbidden vnto me? What know I whether he agree with others? ſeeing there
are

Greg. Naz. in
Epicedio A-
thanaſij.
By ſecond title
vnto be ſeene xij
vnto a 73272
vnto 707072.

are diuers contrarie Churches, that haue contrarie traditions? or if this vnwritten word be found in the mouth of the vniuersall Church, how shall I get the vniuersall Church together to heare it speake? If I must haue recourse to the ancient Church, how shall I reade so many Fathers, both of Latine & Greek Councels, which my Vicar vnderstands not, & wherein the wised men are many times much puzzled? And yet I heare diuers men say, that the Fathers and ancient Councels are contrarie to the Church of Rome; and that there is not any one in the primitiue Churches that speaketh of the worshipping of images, of forbidding the people the chalice, or the reading of the holy Scriptures: or of the adoration of the host with Latria; of Romane Indulgences, of priuate Masses, of prayer that is not vnderstood by him that prayeth; of reading the Scripture to the people in a tongue which they vnderstand not; of the power of the Pope to giue and take away kingdomes at his pleasures, and to draw foules out of Purgatorie.

In all these things the truth is so strong, that M. *Arnoux* in his answer passeth ouer condemnation of this Article, and agreeeth with vs that the holy Scripture is a sufficient rule of saluation, *because* (saith he) *is sendeth vs to the Church, and to that which the Pastors say.* Wherein he contradicteth himselfe: for to send to another place to seeke for rules, is not a signe of a sufficient rule. If the Scripture send to the Church to learne that which is not in the Scripture, by this sending she confesseth her imperfection. By the like reason I may say, that a man which cannot reade, giues sufficient rules to learne Philosophie, when he sendeth or directeth one to a good Philosopher to be taught. I must adde herunto, that when M. *Arnoux* saith, that the Scripture sends vs to the Pastors, it presupposeth that it sends vs to those that are good and faithfull: then we must first know how to discern them: but how should we discern them but by the rule propounded in the word of God? This doctore therefore manifestly mocketh those that are his audience, when he sends them to heare the Church and the Pastor without telling them how, or by what

what meanes they shall discern the good and orthodoxall Pastors from the wicked & heretickes, and the pure Church from the impure and hereticall.

The truth will yet appeare more euidently, when we shall haue scene and examined vpon what passages of the Scripture our aduersaries ground their traditions. Iesus Christ (say they) in the 16. of Saint Iohn, verse 12. saith, *I haue many things to say vnto you, but you cannot heare them now*: And thereupon they would make vs beleue (without prooffe) that those things which the Lord had yet to say, are the Traditions of the Church of Rome, as the Innocation of Saints, the distinction of meates, the obseruation of feasts, the single life of Priests, the Popes succession in Saint *Peters* chaire as head of the Church, the priuate Masses, the drawing of soules out of Purgatorie, &c. This is a bold diuination, & for his own profit. But there is no need to diuine, when Iesus Christ expoundeth himselfe: for in the verse following he declareth what those things were that he had yet to say, and which the holy Ghost should declare vnto them: which is, that the same Spirit should tell them *things to come*: which are those prophesies, which the Apostles afterward foresheued, viz. that there should a sonne of perdition come, that should call himselfe God, and should worke wonders and miracles: that there should false Doctors come, that should teach men to abstaine from marriage and from meates: that there should one come that should be clothed in scarlet, that should seduce Kings, and should haue his seate in the Citie that standeth vpon seuen hilles.

They obiekt also, that Saint *Paul* hauing in his first Epistle, and the 11. chapter to the Corinthians, propounded and set downe the forme and institution of the holy Supper, as he had receiued it from the Lord, in the 34. verse addeth: *Of these things will I set in order when I come*. I answer, that it cannot without impietie be denied, that Iesus did institute the holy Supper as it ought to be, without omitting any thing of that which was necessarie: whereupon it followeth necessarily, that Saint *Paul* reserued vnto himselfe at his coming, the exterior

exterior order, and that which concerneth the decencie of the action. It is also by no meanes to be beleueed, that Saint Paul, after he had set downe the institution of the holy Sacrament, had an intent to mend it, and to contradict that which he himselfe had ordained. The things then which he reserved for himselfe to ordaine, are not those things which the Church of Rome hath added to the Sacrament, whereby she ouerthroweth the Lords institution. For Iesus Christ did not lift vp the host, he commanded not the people to adore the sacrament: he offered nothing to God in sacrifice: and speaketh not of sacrificing: he gaue both kinds to all men: he spake in a tongue knowne to all: he asked not saluation of God for the merits of the Saints whose bones were hidden vnder the altar: he turned his face to the people, and not his backe. To be short, he did all things cleane contrarie to that which the priest at this day doth. And such contrary inuentions to the institution of Iesus Christ, they call Apostolical traditions; therein vsing the Gibeonites subtiltie, who coming but a little way, fained to come from a farre country: for they couer the new inuentions with the godly cloake of antiquitie, & vnder colour of adding, they change and correct the institution of the Lord. *M. Arnoxx* will presently bring vs a passage for Traditions out of the second to the Thessalonians, chap. 2. which we will examine in his place. Now he proceedeth to scrape at the margent of our Confession.

ARNOXX.

Places or passages quoted in the margent of the Confession. John 15. 11. These things haue I spoken vnto you, that my ioy might remaine in you, and that your ioy might be fulfilled. Doth he say more or lesse, that we must beleene nothing but that which is set downe in writing? doth he speake of any Scripture? To what purpose then is this text alledged, but for a shew, and to stand in stead of proofe? Acts 20. 27. For I haue kept nothing backe, but haue shewed you all the counsell of God. It is Saint Paul that speaketh. Is there one only word therein, that handieth any that which is controuersed in the Article? And if a Minister should say to his audience, I haue preached.

14. Sect.

preached the will of God vnto you, do you thinke that he would say that you shall beleene nothing but that which I haue written vnto you? so should we beleene nothing but the Epistles of Saint Paul which speake in the place which is quoted.

MOVLIN.

If those two places were ill quoted, yet the article of our Confession would neuerthelesse be firme, seeing it is proued by so many other passages w^{ch} M. *Arnaud* dares not meddle withall. One onely place of the Scripture is sufficient to establish a doctrine: which cannot be ouerthrowne, but by confuting all the proofes whereupon it is grounded. Soall that which M. *Arnaud* doth, serueth to establish this Article of our Confession, seeing, that saying nothing against the other places that are quoted, he approueth them by his silence.

Neuerthelesse these two passages taken in the sence and to the end for the which we alledge them, will be found to be fitly applyed. By them we beate at the traditions that adde any doctrine which is not contained in the holy Scriptures: whereof our aduersaries themselves do set downe vnto vs the authors, and tell vs, that such and such a Pope added this piece to the Masse: that such and such a Pope that lived so many yeeres since the Apostles times, made this order and decree, which was neuer practised before. Against that; we alledge the words of Iesus Christ, *These things haue I spoken vnto you, that my ioy might remaine in you, and that your ioy might be fulfilled.* And that which Saint Paul saith to the Ephesians in the 20. of the Acts, *For I haue kept nothing backe, but haue shewed you all the counsell of Christ.* For if these additions, and new traditions of Popes, long since added, are necessarie to saluation, it is impossible that the ioy of the Apostles and of their disciples was accomplished: neither did the Apostles declare all the counsell of Christ. For that Saint Paul, by the Counsell of Christ, manifestly vnderstandeth the Gospell. Now it were impietie to say, that the new Testament containeth but a part of the Gospell, for if that were so, the title should be false, and we must put a piece, or halfe of the Gospell,

Self, in the title. And to conclude, the Apostle in the very same place sheweth wherein the counsell of Christ consisteth, to wit, in repentance towards God, and faith in Iesus Christ: which are two points fully and amply taught in the whole Scriptures. By the way, I pray you note M. Arminius eloquence, which speaketh of bandying of passages, as if he playing at tennice.

ARNOV X.

Contrary passages, 2 Thessalonians Chap. 2. 15. Therefore 15 Sect. brethren, stand fast, and keepe the instructions (or traditions;) which ye haue been taught, either by word or by our Epistle. Upon which words in that place, Saint Iohn Chrysostome saith very well: By that it appeareth, that the Apostle did not teach all by his Epistles, neither set it downe in writing, but left diuers things by tradition, and will haue men to receiue and esteeme them all to be worthy of like credit: and therefore wee stick to the traditions of the Church, and firmly beleene them; and when we are told that it is a tradition, we make no further enquiry nor question thereof. I am content with this Text onely for my purpose, because it plainly sheweth vs, that wee must beleene some thing that is not written.

MOVLIN.

The ordinary manner both of old and new heretickes, is, that when the holy Scripture faileth them, they haue recourse to traditions. Iosephus in the thirteenth booke of Antiquities and eighteenth chapter, saith, that the Pharisees had many observations by successiue tradition from their fathers, which are not written in the law of Moses. Turinlian become an hereticke in his booke of Monogamic, chapter 2. defendeth Monianus heresie, by these words of Iesus Christ: I haue yet many things to say vnto you, but you cannot beare them now. Which is the place that Bellarmine produceth for traditions, in the fift chapter of the booke of the vnwritten word, cutting this passage according to his manner. For in the verse following, Iesus Christ declareth what those things were which they

E

could

Quia non pos-
set ex his inua-
ri veritas ab
his qui nesciant
traditionem.
Non enim per
litteras tradi-
tam illam, sed
per vim in vo-
cem.
Ἐπεὶ τίνας
παροβολὰς τῶ
αὐτῶν καὶ δι-
δασκαλίας
αὐτῶ καὶ πᾶ-
σιν αὐτῶν μεμνη-
ται.

could not yet beare, that is, *things to come*, as the prophe-
cies touching future euents, which are found in the Epistles
of the Apostles, and in the Reuelation; and not any other do-
ctrines of faith. *Irenaeus*, in the second chapter of his third
booke saith, that *when men confuted heretikes by the Scripture*,
they beganne to accuse the Scriptures, saying, That the truth could
not be found in the Scriptures by them that know not the tradi-
tion, because it had not benee given by writing, but by word of
mouth. About twenty yeeres after the death of Saint Iohn,
one of his Disciples named *Papias*, Bishop of Hierapolis,
began to hearken to vnwritten traditions, which were *Pa-
rables and strange Doctrines, and other fabulous things*; as
Eusebius writeth in the last chapter of the third booke of his
History.

These heretickes wanted not successours: the most fertile
Church for traditions hath benee the Church of Rome, for
that of a Bishop, not worth sixe pence in substance, to make
an earthly Monarch that exceedeth Emperors and Kings in
worldly-wealth, honor and riches, it was necessary to make
great additions, and to patch long pieces to the ancient
doctrine. And it is manifest in histories to be scene, that
as the Bishop of Romes greatnesse increased, traditions were
multiplied, which are much more recommended by our Ad-
uerfaries than the holy Scriptures, & more religiously obser-
ued. For in Rome, adultery is permitted, but flesh is strict-
ly forbidden to be eaten in Lent. The reading of the Bible
prohibited, and Images erected in the Churches. Bishops
dispenſe with the Apostles commandement, that will haue
them not to be nouices, but fit to teach and instruct the peo-
ple; for the most part of them preach not, and many Bisho-
pricks are given to children. But touching Annates and re-
uenues belonging to the Papall Seate, those are inuiolably
observed. *Bellarmino* dares presume, and proceedes so farre,
as to say; *that some traditions are greater touching the observa-
tion thereof, then some Scriptures*, chapter 7. of the booke of
the vnwritten word.

Now we haue oftentimes desired to see a list of those tradi-
tions,

tions; and of that vnwritten word reduced into one body, but our Adversaries would neuer giue vs the catalogue thereof. Two things hinder them from it: The one is, that they know that whatsoeuer they do, yet a wauering doctrine will hardly be firmly imprinted in the minds and spirits of men, if it be not supported by Gods authority, speaking by the Prophets and Apostles. The other; that if they should deliuer a list of those traditions to the common people, they would be abashed at their great number, and desire to compare them with the Scriptures, wherein they should find great contrariety with diuers traditions: in such manner, that those traditions would rather be found to be corrections, vnder pretence of tradition. And which is more, there they should find traditions to be forbidden, Math. 15. 3. *Why doe you also transgresse the Commandement of God by your tradition?* And Colossians 2. 8. *Beware lest there be any man that spoyle you through philosophie and vaine deceit, through the traditions of men.*

The abuse being therein so palpable, neuerthelesse, *M. Arminius* goeth about to ground traditions vpon the holy Scripture, therein contradicting the Church of Rome; which on the contrary will haue the authority of the Scripture to be grounded vpon tradition. Whereby it followeth, that the authority of tradition cannot be grounded vpon the Scripture. To proue it, he alledgeth the 15. vers. of the second chapter of the second Epistle to the Thessalonians; *Therefore brethren, stand fast, and keepe the instructions (or traditions) which you haue bene taught, either by word, or by our Epistle.* From this place our Adversaries inferre, that beside the Epistle which Saint *Paul* wrote to the Thessalonians, hee had told them many things by word of mouth; which we willingly grant: for, wee take not vpon vs to maintaine, that the first Epistle to the Thessalonians containeth all the Doctrine to saluation. Our difference is not, whether a short Epistle written by Saint *Paul*, but whether the old and the new Testaments doe containe all that which is necessary to saluation? And which is more, if Saint *Paul* had said, *Stand fast, and keepe the instructions which you haue bene taught, either by our word, or by*

the holy Scripture: yet it should not follow, that the things which he had said vnto them by word of mouth, and those that are written, were contrary things. A man may teach one selfe-same doctrine diuers wayes.

Our Iesuiste did well perceiue that this place was too weak for his purpose, and therefore he vnderpropt it with a place in *Chrysostome*, which he alledgeth otherwise than *Chrysostome* himselfe doth, wherein these words, *set downe in writing, Tradition, or the Apostle*, are not to be found. And all that which he setteth downe to be in the singular number, in *Chrysostome* is in the plurall number; yet I am content to receive and allow of this place to be truly alledged.

Cyprianus e-
pisc. ad Pom-
petum, Vnde
ista traditio:
utrumne de
Dominica &
Euangelica
authoritate?
See Augu-
stine in the 5.
booke of
Baptisme a-
gainst the
Donatists.
cap. 26.

I say then, that when the Fathers speake reuerently of traditions, by the word *Tradition*, either they vnderstand the holy Scripture, which also is a tradition, that is, a doctrine left vnto vs: or by traditions, they vnderstand obseruations touching Ecclesiasticall policy, and things which of their owne nature are not necessary; and which, for the greater part of them, are not now obserued by the church of Rome. Reade chap. 2. and 3. of *Tertulian* of the Souldiers Crowne; and *Saint Augustine* in the hundred and eightene Epistle, and the twenty seuen chapter of the booke of the holy Ghost, ascribed to *Basil*. Therein mention is made of diuers vnwritten traditions; and among others of being plunged three times one after the other into the water of Baptisme: To taste milke and hony at Baptisme in signe of concord: Not to wash our selues that day, nor all the wreke after: In euery action to make the signe of the Crosse vpon the forehead: To make conscience to fast on the Sunday: To pray standing from Easter to Pentecost: On certaine daies in the yeere to celebrate the passion, the resurrection, and the Ascension of the Lord: To pray towards the East: The anoynting with oyle; and diuers such like traditions, whereof the most part are abolished, which wrongfully were termed Apostollicall, seeing that the Apostles neuer practised them, specially the custome to pray standing from Easter to Pentecost. For in Acts 20. 36. and 21. 5. *Saint Paul* prayed kneeling not many dayes before

before Pentecost, Acts 20.16.

26. *Arroux* could not haue bene ignorant herein, and had not alledged *Chrysostome* contrary to his meaning, if hee had read the place it selfe in *Chrysostome* in stead of copying the same out of another. For he might haue seene, that vpon the same second chapter of the second to the Theſſalonians, that Father hath these excellent words: *All those things that are in the holy Scriptures are right and cleare: all that which is necessary, is therein cleare and manifest.* Then it followeth, that the traditions that are not in the Scripture, whereof he speaketh, are vnneccessary things. And vpon the Psalme 95. * *When wee say any thing without the Scripture, the auditories thoughts are vncertaine.* Our aduersaries object, that wee receiue many vnwritten traditions, as the obseruation of the Sabbath day, baptisme of little children, and the perpetuall virginity of the blessed Virgin *Marie*. I answer, that the obseruation of the Sabbath day is found in the Acts, 20. 7. and in the first of Corinthians, 16. 2. and that the word, Sunday or the Lords day, is found in Apoc. 1. 10. And although it were not so, yet the perpetuall virginity of the blessed Virgin *Mary*, we beleue, more for decencie then for necessity. As Saint *Basil* taught in his Sermon of the holy Natiuiry of Christ, where speaking of their opinion that hold the contrary, hee saith, that it is a thing which by no means preiudiceth the word of piety. Touching the baptisme of little children, the Index of the Bible made by the Doctors of Louaine, and *Bellarmino* in the first booke of Baptisme, cap. 8. and diuers others, proue it by many places of the Scripture.

πάντα σαφῶς
ἐνδείκται παρὰ
ταῖς θείαις γρα-
φαῖς, πάντα τὰ
ἀναγνώσκει δὲ τις

* εἰαν τι ἔγρα-
φον λέγεται, ἢ
διέδοικα σὺν α'-
κροσὶ σὺν σπασί.

ὑπόστασις πα-
 ρύχει — ταῦτα
 νομισμένα τῇ
 γὰρ ἡ ἔργα μὴ
 ἀπαρρητομάνης
 μακίας ἡμῶς δε
 εἰ χὲ μὴ ἐν τῷ
 τῆς ἐνοσέας
 παρρημαίνε-
 ται λόγῳ δε.

The judgement of the ancient Fathers touching the perfection of the holy Scriptures.

ARNOVX.

Sant Augustine in the second booke of Baptisme against the Do- 16. S. H.
natists, c. 7. saith, Many things are not found in the writings of the
Apostles, nor in those that followed them, neither in the Councils;

and yet because such things haue bene observed, and holden by the Church, we beleeme that they come from them, and are taught and commanded by them.

And note, that in the same place he proueth by this rule of tradition, that we ought not to rebaptize those that haue been baptized by hereticks, which is an article of the faith, and no Ecclesiasticall practice.

Quam con-
suetudinem
credo ex Apo-
stolica tradi-
tione venien-
tem, sicut mul-
titan inueni-
untur in literis
eorum, neque
in concilijs po-
steriorum, &
tamen quia
per vniuersam
custodiuntur
Ecclesiam, non
nisi ab ipsis
tradita &
commendata
creduntur.

^a Lib. 1. cap. 7.

Ne videar bu-
manis argu-
mentis negare
ex Euangelio,
profero certa
documenta.

^b Nondum
erat diligen-
ter illa baptis-
mi questio
pertractata.

^c Per solas
Scripturas po-
tas plenam
Dei intelligere
voluntatem.

MOVING.

This place is very ill translated; these words of *S. Augustine*, *Neque in concilijs posteriorum*, are translated by our Iesuite, *Of those that followed them, nor in the Councils*. Wherein there is neither sence nor reason: and he turnes *commendata* into *commanded*. All this proceeds not from want of vnderstanding in the Latine tongue, but from trusting to another mans report. To vnderstand this place of *Saint Augustine*, you must know, that he disputeth against the Donatists, and maintaineth that we must not rebaptize those that haue been baptized by hereticks: which custome he saith is not written in the Epistles of the Apostles; and yet in the same worke he defendeth it, ^a by many places in the Scriptures, which he saith are most certaine. Whereby it appeareth, that in this place, by *the things not written*, he vnderstandeth those things that are not in expresse termes in the Scripture, but are gathered by good consequence. As also that *Saint Augustine* placeth not this matter among the necessary points of saluation. For there he saith, ^b That this question was not yet well handled, or soundly cleared in *Saint Cyprians* time. Now is it credible, that *S. Cyprian* was wanting in something necessary to saluation?

To say that *Saint Augustine* beleeued, that the holy Scriptures contained not all that which is necessary to saluation, is a plaine confession that hee neuer studied that Doctors workes.

In his Epistle 142. cap. 9. ^c he saith, *By the Scriptures onely thou maist fully and plainly know the will of God.*

In the second booke, of the merita of sinnes, and of pardon,

pardon, cap. 36. he saith, ^d When wee dispute ofathing that is ve-
ry obscure, without the aide of the cleare and certaine instructions
of the diuine Scriptures, mans presumption must be limited.

And he himselfe against Petilians letters, lib. 3. cap. 6. saith,
Read this vnto vs from the Law, the Prophets, the Psalmes, the
Gospel, and the writings of the Apostles, and we will beleene it.

In the second booke of Christian Doctrine, cap. 6. it is
said, ^e In those things that are plainly set downe in the Scrip-
tures, all things that containe faith and good manners, are con-
tained.

The rest of the Fathers speake not otherwise. ^g Saint Atha-
nasius in the beginning of the prayer against the Gentiles
saith, The holy Scriptures diuinely inspired, are sufficient to make
men vnderstand the truth.

S. Hierome vpon the first chapter of the ^h Prophet Agges,
saith, Those things which men inuent of themselves, as it were by
Apostolicall tradition, without the authority and witness of the
holy Scriptures, are confounded by God.

S. Basil speaketh excellently vpon that place, about the
end of his Ethickes or morall Philosophie, which are among
his Ascetiques If (saith he) all that which is not of faith is sinne,
as the Apostle saith, and that faith commeth by hearing, and hea-
ring by the Word of God, ⁱ all that which is without the Scripture,
diuinely inspired, not being of faith, is sinne.

If in things necessary to saluation, these Doctors reiected
all traditions not contained in the holy Scripture, by greater
reason, after so many ages and continuance of time, there
is lesse apparence to make new additions. For when will
they cease from adding? Bellarmine in the third chapter a-
gainst ^k Barkley, seeing that the Popes power to dispose kings,
is destitute of all ancient testimony, saith, That the Church
in these latter times, hath yet power to constitute and or-
daine things that concerne faith and good manners. Where-

gladius Dei. i. nō rō extēdē nō dōmētū pōtē ex ex nōtō ē. c. a. supmē est. Edit. Basil. p. 437.

^l Non recte de Ecclesia Christi sentit, qui nihil admittit nisi quod expressē in veteri Ecclesia
scriptum, aut factum esse legit. Quasi Ecclesia posterioris temporis, aut deserta esse Ecclesia, aut
facultatem non habeat explicandi & declarandi, consiliandi etiam & iubendi quae ad fidem
& mores Christianos pertinent.

^d Vbi dare ob-
scurissima dis-
putatur, non
adiuantibus
diuinarum
Scripturarum
certis clarisq;
documentis, co-
hibere se debet
humana pra-
sumptio.

^e Legite haec
nobis de lege,
de Prophetis,
&c. & crede-
mus.

^f In his quae
aperitē posita
sunt in Scrip-
tura, inueniuntur
illa omnia
quae continent
fidem moresq;
viviendi.

^g αὐτῶν τῶν
ἐκ τῶν αἰ δὲ πάλαι
διδάσκοντων
τοὺς ἀνθρώπους
τῶν τῶν ἀνθρώπων

^h Sed & alia
quae absq;
auctoritate &
testimonij
Scripturarum
quasi traditio-
ne Apostolica
sponte repa-
runt atq; consi-
gunt, percutit

upon it followeth, that the religion of the Romish Church is not yet perfected, seeing that yet men may adde precepts touching faith and good manners thereunto. And the Bull *Exurge*, which is at the end of the last Councell of Latran, placeth this among *Luthers* heresies, that he said, *That it is not in the power of the Pope and the Church of Rome, to establish articles of the faith.*

ARNOVX.

17. *Soll.*

The same article lower. All things ought to be examined, ruled, and reformed, by, and according to the Word of God.

True, according to the Word of God, but how to be understood? Note that they pretend, that the sence by them giuen to the Word of God, is the touchstone of all the truthes of our beleefe. For otherwise, it is not to be doubted, that the Word of God strengthened by the sence which the Church giueth thereunto, is the law, which neither can nor ought to be contested withall.

MOVLIN.

It is false, that we pretend that the sence which we giue to the Word of God, should bee the touchstone of all truthes. None of vs calleth himselfe an infallible interpreter. Wee receiue no other interpretation of the word of God, then that which is drawne out of the Word of God. So they are not found by vs, but by the word of God, which is infallible. And in such things as are clearly set downe in the Scripture, and that haue no neede of interpretation, all doctrines necessary to saluation are contained. By this meanes there is no need of an interpreter, in that sence whereby an interpreter at this day is vnderstood, that is, of such a one as giues his interpretations for lawes: such as the Pope and his Prelates say they are. Of which impiety, and how thereby guiltie persons make themselves Iudges of the law, and seruants Interpreters of their Masters commandements, and how they alwaies interpret the Scriptures for their profit, and to serue for gaine, and what horrible and extrauagant interpretations they make of the Scriptures, it hath bin formerly handled at large in the ninth Section.

ARNOVX.

ARNOUX.

Passages quoted in the margin of the confession. 1 Cor. 11. 1, 2. 18. ScB.
Be ye followers of mee, euen as I am of Christ. Now brethren, I commend you that you remember all my things, and keepe the ordinances as I deliuered them vnto you. And in the 23. verse, For I haue receiued of the Lord that which I also haue said vnto you. Doe these two passages conclude the article for the which they are set downe as a prooffe?

MOVLIN.

These two passages are wholly and altogether formall, to proue that all things ought to be ruled and reformed by the holy Scripture. For here the Apostle, to reforme the abuse which the Corinthians committed in the celebration of the Sacrament of the Lords Supper, draweth them to the institution of the holy Supper, as it is written in the Gospell. It importeth not, whether all the foure Euangelists, or one part onely were then written: for alwaies this is certaine, that he reformeth the Corinthians by the rule contained in the Scriptures, which we at this day haue.

By the way you must note, that *M. Arnoux* falsifieth the words of Saint Paul, and putteth *I haue receiued of the Lord that which I haue said vnto you*, in stead of *that which I haue deliuered vnto you*: because these words *o tradidit vobis*, shew that Saint Paul calleth a doctrine contained in the Scriptures, a tradition.

M. Arnoux falsification.

Of the authoritie of the Church, and whether shee bee the Iudge of the Scriptures, and whether M. Arnoux hath reason to call the Scriptures a dumbe rule.

ARNOUX.

Contrary passages. Math. 23. 2, and 3. The Scribes and Pharises are set in Moses seat, all therefore whatsoever they bid you obserue, that obserue and do, but after their works do not: and Matthew 18. 17. Tell it vnto the Church, and if he refuse to heare the Church, let him be as an heathen man or a Publican. And in Deuteronomie,

In the 11.
verse.

ceremonie, 17.8. Thou shalt doe all that that they shall tell thee, which preside in the place which the Lord hath chosen, and which they shall teach according to the Law, and thou shalt follow their sentence, without declining to the right hand or to the left. But hee that by presumption will not obey the commandement of the Priest, which shall for that time, be the Minister of thy God, and hath the sentence of a Iudge, that man shall die.

Now you must note (by the second of Paralipomenon, chapter 19. verse 10. that iudgement and examination belongeth to the Priest, in all the foure chiefe controversies, that is, when there was any question of the law of the ten Commandements, of morall commandements not set downe in the Law, of ceremoniall precepts for diuine worship, and of Iudiciall precepts for peace and iustice. Behold then, both the one and the other law (the iudgement of truths,) put into the hands of the Church established by God, and not left to the mercy of their opinions which would abuse a dumbe rule, casting off the yoke of the interpreters that are ordained by God.

MOVLIN.

By the passage of the three and twentieth of Saint Mathew, *M. Arnoux* setteth the Pastors of the church of Rome in the Pharises place, and vnderstandeth, that although they say, and do not, & that their liues are contrary to their doctrines, yet men must obey them in all things, and doe all that they command, because they haue the chaire and the ordinary succession. I answer, that in that wherein he condemneth the actions of the Pastors of the Romish church, and compareth them to the Pharises, I will not contradict him. But where-as he thinks it fit for vs to beleue the Pharises in all things, and to doe all that which they say, without any exception, he contradicteth Iesus Christ, which reproched them, *that they transgressed the commandement of God by their tradition: and that they taught doctrines that are the precepts of men*, Mathew, 15. 3, 9. Therefore Iesus Christ, Math. 17. 11. hauing commanded his Disciples, *to beware of the leauen of the Pharises*, Saint Mathew declareth that they vnderstood, that Christ would haue them to beware of the doctrine of the Pharises.

There-

Therefore he would not haue them obeyed in all things. And is not that iudgement a manifest impiety and a diuellish doctrine, which they pronounced with one accord, in the ninth chapter of Saint Iohn, that *whoſoener confeſſed Ieſus Chriſt, ſhould bee caſt out of the Synagogue*, that is, excommunicated? Was that a good doctrine, whereby Caiphas the high Prielt and his adherents, pronounced Ieſus Chriſt to bee a blaſphemer, and worthy of death? *Bellarmino* himſelfe acknowledgeth, that the Lord in the fiſt of Saint Mathew confuted the peruerſe opinions of the Pharifees, that taught, that inward or ſecret cogitations were no ſinne. When Ieſus Chriſt ſaith, *Do all that they ſhall ſay vnto you*; hee meaneth things conformable to the Law. And as *Chryſoſtome* in his ſeuentie two Homily vpon Saint Mathew (where he expoundeth this paſſage) ſaith, *All thoſe things that correct and amend manners*. And ſo the Jeſuite *Maldonat* vnderſtandeth the 23. of Saint Mathew. *M. Arnonx* addeth a place out of the ſeuenteenth of Deuteronomie, and the eleventh verſe, which confirmeth that. For there God ſaith, *Thou ſhalt do all that they ſhall teach according to the Law*. Ieſus Chriſt meaneth not, that they ſhould bee obeyed when they teach any thing againſt the Law. For the rule of the fourth of the Acts is without exception, *That wee muſt not rather obey men then God*.

Lib. 5. de a.
miſſ. gratia
& ſtatu pec-
cati, cap. 10.

πάντα διδάσκει
τα Ἰησοῦς καὶ λέγει
πρωτοῦντα
τὸ νόμον.

The ſecond paſſage alledged by *M. Arnonx*, is the eighteenth of Saint Mathew, where Ieſus Chriſt ſaith, *Tell it vnto the Church, and if hee reſuſe to heare the Church, let him bee vnto thee as a heathen man or a Publican*. From whence hee inferreth, that in matters of doubt touching faith, we muſt go to the catholicke Romiſh Church, which is an infallible Iudge.

I anſwer, that our Aduerſaries alledging this place, corrupt it three wayes; firſt, they ſay, that by this place Ieſus Chriſt eſtabliſheth the Church to bee Iudge of the controverſies in Religion, and of the points of faith. But there our Lord ſpeaketh not of points of faith, nor of doubts in Religion, but of quarrels between two particular perſons, where-

of.

of the one hath offended the other: Iesus Christ speaketh of the censure of manners, and not of Doctrine. *If (saith he) thy brother haue sinned against thee, &c.* To say, that if the Church haue authority to iudge of quarrels betweene two particular persons, by greater reason shee hath authority to iudge of points of faith, with authority and infallible certaintie; is to dispute with as good probability, as if I should say, that hee that can carry a burthen that weigheth an hundred weight, by greater reason may carry a burthen of a thousand weight. Secondly they will, that by the word *Church* wee must vnderstand the vniuersall Church: which is impossible; for, for to end a quarrell betweene two neighbours, wee assemble not the vniuersall Church: wee must goe to a particular Church, which all men confesse to bee subiect to erre, and namely, in that which is spoken of in this place, that is, in giuing admonitions, and vsing of censures; wherein faults are committed, either by passion or by ignorance. In the third place, they will that by the Church we must only vnderstand the Romane, which is a rash supposition, without any colour. For if two Christians haue a quarrell in Syria, or in Ethiopia, must they go to the Romane church to end their difference? And in doubts of faith, why should not the Syrian or the Greeke Churches as well bee Iudges, which are much ancienter then the Romane, and haue Saint *Peters* chaire, and from whom the church of Rome hath receiued Christian religion? And the words of Church, of Priest, of Bishop, of Deane, of Baptisme, of Eucharist, and of Christian, that are Greeke, proue that the religion came from them from whom those termes are borrowed.

Pope *Innocent* the third speaketh better, who in the chapter, *Nonis*, attributeth vnto himselfe the knowledge of the differences betweene *Philip Augustus* King of France, and *John* King of England, because it is said in the Gospell, *Disce Ecclesia*, as if by the Church, wee must vnderstand the Pope himselfe. Which interpretation seemes good to *Bellarmine*, in the 2. booke of the authority of Councils, cap. 19. *The Pope* (saith he) ought to tell it to the Church, that is, to himselfe.

Extra ad Indicijs.

Pontifex debet dicere Ecclesia, id est, sibi ipsi.

To these three so eminent corruptions of this passage, our Aduertaries adde two apparent kindes of iniustice: The first, that this place being one of those whereon they ground the authority of the Romish church, neuertheless, the church of Rome will be the only Iudge of the sence of this place. In a cause where shee is party, and where her greatnesse and authority is to be decided, shee will be absolute and infallible Iudge. By this meanes, she will be sure to giue sentence with her selfe, and be well assured to winne her cause.

The other iniustice is much worse: for when a question is made, to know the true orthodoxall Church, that men may follow it; the Romish church taketh all meanes possible from the people, of knowing whether her Pastors teach the true doctrine, or not. For, to examine the doctrine of her Pastors by the holy Scriptures, is a thing not permitted to the people. To learne the resolutions of doubts by reading of the Greeke and Latine Fathers, (the length and multitude whereof is infinite) is a thing which the people vnderstand not. If we must be saued by that meanes, all women, and all the plaine countrey and vnlearned people are damned. So that to know whether the Church wherein wee liue, be a Church well grounded in the faith, there resteth no other meanes for the poore people, but to belecue their Pastors, who will be sure not to condemne themselves. Was there euer more horrible cruelty layde on mens consciences? Is not this a way to make the people in a manner, desperately to play at hazard for their saluation, by following custome, and thrusting themselves in amongst a company of blinde fellowes, that follow and goe on, without knowing any thing?

The third passage alledged by Mr. *Arnonx*, out of the seventeenth chap. of Dureronomy, maketh for vs. For it commandeth to obey the Priests that teach according to the Law. If they teach otherwise, God will not haue men to beleue them. When Pope *Iohn* the three and twentieth taught, that there was neither Paradise nor Hell, as it is said in the Councell of Constance: or when Pope *Honorius* main-
tained

tained the Monothelites heresie, for the which hee was excommunicated by three vniuersall Councils. Mr. *Arnaux* would not haue men to beleue him in that.

Then he needed not to speake of the foure principall points of controuersie, whereof he saith, the examination belongeth to the Priest: wherein neuerthelesse he wrongeth himselfe, to name morall commandements besides the Decalogue, or ten Commandements. The Doctors of the Romane church, (as well as wee,) draw all the morall instructions and documents of good life and conuersation, from the Law of God. Let the Reader marke by the way, the impious words of the Iesuite, when hee termeth the holy Scripture to be a dumbe rule, vnder pretence that it hath neither mouth nor throate. Our aduersaries writings are farced with such injuries against the Word of God. *Bails* the Iesuite, whose mouth Mr. *Rines* hath perpetually stopt, in the first treaty of his Catechisme, saith, that *Without the authority of the Church, hee would beleue Saint Matthew no more than Titus Livius a Pagan* Author: *Bellarmin* compareth & equalizeth the testimony which the holy Scripture yeelds of it selfe to be diuine, to the testimony which the Alcoran of *Mahomet* giues of it selfe, to be descended from heauen. There also he saith, that the Scripture is but a piece of a rule. Doctor *Charron* in his third truth saith, that the Scripture is a two-handed sword, and that by it men become Atheists. Thus one of them after another call the Scripture diuinely inspired, a *dumbe rule*, as if it were a wooden rule; which hee durst not say of the Kings proclamations published and set on the posts, although the paper hath no voyce. And although the Word of God contained in the Scripture makes no sound in the paper, yet it hath a sound in the mouth of the Sonne of God, and of the Apostles, and when God published his Law in the middle of fire; which ought to haue the like force, as if God at this day spake from heauen.

What? shall that commandement of God pronounced by his owne mouth, (Not to haue any other God but himselfe, and not to fall downe before or worship any image) be esteemed

*Bellarmin. li. de
verbo Dei non
scripto, cap. 4.*

med a dumbe rule, vnder pretence that it is written? Yee beerein it is cleane contrary to the images whereof *David* speaketh, saying, that they haue mouthes and speake not. For it may be said of the Scriptures, that they haue no mouth, and yet they speake, seeing that they speake sufficiently, when they tell vs how God hath spoken, and when they teach vs to speake; as *Esay* saith in the 28. chapter and 20. verse, *If we speake not according to this Word, it is because there is no light in vs.* The holy Scripture speaketh sufficiently, when it teacheth vs how we must speake. If it speaketh nor, it is sufficient that it ruleth vs. Then it is great impiety to deny, that the Word of God is our Iudge, vnder pretence that the paper hath no sound. For that is not to bereaue the paper of the quality of a Iudge, but God himselfe the Authour of that Doctrine.

Psalme 115

They serue their turnes also with another reason, to bereaue the holy Scripture of the Title or office of a Iudge, by saying, that the Church is ancients than the Scriptures. If this reason be good, Magistrates could not be Iudges of the people; for the people are ancients than Magistrates: and the people should not be subject to the Lawes, for they are ancients than the Lawes. Although diuers things, contained in the holy Scriptures are found to be ancients than the Church: as all that which therein is said of the nature of God, of his properties, of his eternall counsels, and of the worke of the creation. For by the Scriptures we vnderstand not the paper and the print, but the doctrines therein contained.

α μὴτε πρὸς
τὴν ἑκκλησίαν
μαρτυροῦνται
αὐτῶν ὁμοῦς
χριστιανῶν

* Querendi
sunt iudices.
Ergo in terris
de hac re nul-
lum poteris
reperi iudicium.
um, de celo
querendum est
Iudex. Sed ut
quid pulsamus
caelum, cum ba-
beamus hic in-
strumētum in-
Christianum in-
quam.

But notwithstanding all these considerations, the ancient Fathers made no difficulty to acknowledge the Scriptures for Iudge. *Clement Alexandrinus* in the seventh booke of *Tapistries* saith, *In the seeking out, or the examination of things, wee make the Scripture our Iudge.* And * *Optatus Milanensis* in the fift booke against *Parmenian*, saith, *Wee must seeke for Iudges. If they bee Christians, they cannot bee allowed on neither side, for affections binder the truth. Wee must seeke a Iudge without. If hee be a Pagan, hee cannot vnderstand the mysteries of Christians. If hee be a Jew, hee is an enemy to*

*Christian baptisme. If then wee cannot finde any iudgement in this cause heere on earth, wee must seeke for a Iudge in heauen. But what neede wee knocke at heauen gate, seeing wee haue one heere in the Gospell, that is, the Testaments? Of which Gospell Iesus Christ himselfe saith, Iohn the 12. chapter and 48. verſ. He that refuseth mee, and receiueth not my Words, hath one that iudgeth him, the word that I haue spoken; it shall iudge him in the last day. The Pope and his Prelates must passe by this iudgement, and shall be iudged by the same word whereof they say themselues are Iudges, and infallible interpreters. Albeit Pope Innocent the third, in the Bull *Ad liberandum*, which is at the end of the Councell of Latran, speakes as though hee should be Iudge at the latter day, and signifieth vnto all those that would not goe on the voyage into the East, nor contribute any thing towards the same, that they should answer for it vnto him at the terrible day of Iudgement. Reade Saint *Augustine* vpon that, in the eighteenth booke of *Grace and Free-will*, * where he will haue the Apostle to be Iudge, and to that end alledgeth a place out of the Apostle. And in the three and thirtieth chapter of the second booke of *Marriage*, and of *Concupiscence*, before he would alledge a place out of the Apostle, hee vseth this preface: *Let the Apostles be Iudges with Christ, for Christ himselfe also speaketh by the Apostle.**

* *Sed et in-
ter nos index
Apostolus Ioh-
annes, &c.
Iudex cum
Christo Apo-
stolus, quid in
Apostolo ipse
loquitur Chri-
stus.*

Whether the Priests lips do infallibly keepe knowledge.

ARNOVX.

20. Sect.

The lips of the Priest keepe knowledge, and they shall seeke the law at his mouth, Malachi 2.7. The law giuen is not a law, but in the mouth of the Priest.

MOVLIN.

*In the Hebrew it is, The Priests lips should keepe know-
ledge; which is not a prophesie, but a commandement. By
these*

these words God doth not foreshew that the Priests should neuer turne from the true doctrine, but forbiddeth them to turne from it. As when God in the Law saith, *Thou shalt not kill*: he doth not foreshew that there shall be no more murder, but forbiddeth to doe it. To make Gods Commandements prophesies, is as absurd a thing, as if wee should make prophesies commandements: as if when Iesus Christ said, *One of you shall betray me*, the Apostles should haue taken that for a commandement to betray him. There is the like absurdity in this changing or altering of the Word of God; whereby this commandement giuen to the Priests to keepe knowledge, is taken for a prophesie that they shall alwayes keepe it, vpon it to ground the infallible knowledge of the Popes and the prelates of the Church of Rome. Heere are already two faults, one, in the falsification of the words; the other in the corruption of the sence; and now you shall see a third, that is a cutting away a piece of the passage, which M. Arnaux cuts cleane in the middle: for the lines following shew, that the same Priests to whom *Malachi* speaketh, had not kept knowledge, had seduced the people, and had corrupted the couenant of God. For presently after, *Malachi* saith, *But you are departed out of the way, you haue caused many to stumble at the Law, you haue corrupted the couenant of Levi*: but the Iesuite would not adde that.

It was not enough in one place of two lines to haue committed three faults, as falsification of the words, corruption of the sence, and cutting off some part of the passage: but to fill vp the measure of iniquity, hee addeth blasphemy, saying, *That the Law is not a Rule, but onely in the mouth of the Priest*. If that be so, to reade the holy Scriptures is not to read the rule of saluation: and the written Commandements are not the Law of God, but begin to be a Law when the Priest pronounceth the same, that men should take no regard unto that which they read, but to that which the Priest saith: who by this reckning may say vnto God; When we pronounce thy Law, we make it begin to be a Law, and thou art beholding vnto vs, that we giue authority to thy word contained in the

holy Scriptures: to the end that no man should be so simple to beleene that the words of the Priests and Bishops of Rome haue any force, vntill they be conformable to the holy Scriptures: for on the contrary, if we will beleene M. Arnon, this Scripture, and the doctrine therein contained, takes their authority from the Priests and Bishops of Rome: which being granted, it is to be presumed, that God in acknowledging the kindnesse that hee hath receiued from them, hee will easily grant them liberty to clip the Law of God, and to patch thereto some peeces of their owne. As we see in our Ladies houres, the Commandements of God set downe in this manner: 1 *I am the Lord thy God, thou shalt not haue, nor worship any other God but me.* 2 *Thou shalt not take the name of the Lord thy God in vaine.* 3 *Remember that thou keepe holy the Sabbath, and other holy dayes.* They haue taken away the second Commandement, and in the fourth thrust in the obseruation of holy daies. From hence also it followeth, that as the Law giuen by God, is not a rule onely but in the Priests mouth, so, that which is in the Priests mouth, ceaseth not to bee a law, although it be not found in the written word of God; which is that dumbe rule, and that peece of a rule. After that what more is to be done, but to take the Turban, or Turkish wreath?

Printed at
Paris by Hen-
ri Hen-
ri Blannin
in Saint
Victors street
at the signe
of the three
Moors and
1611.

THE SIXTH ARTICLE:

Of the Confession of Faith.

This holy Scripture teacheth vs, that in this onely and simple diuine essence which wee haue confessed, there are three persons, the Father, the Sonne, and the holy Ghost; the Father, the first cause, beginning, and originall of all things; the Sonne, his word and eternal wisdom; the holy Ghost, his vertue, power, & efficacy:

The

The Sonne eternally begotten of the Father; the holy Ghost eternally proceeding from them both. The three persons not confused, but distinguished; and yet not devided, but of one essence, eternity, power, and equality. And in that we auouch the same that hath been determined by ancient Councels; and detest all sects and heresies, which haue beene reiected by holy Doctors, as Saint *Hilary*, S. *Athanasius*, S. *Ambrose*, and S. *Cyrl*.

THE SEVENTH ARTICLE.

We belecue, that God in three persons working together by his power, wisdom, and incomprehensible goodnesse, hath created all things, not onely heauen and earth, and all that which is contained therein, but also the inuisible spirits, whereof some are fallen into viter perdition, the rest haue continued in obedience. That the first being corrupted and malicious, are enemies to all good, and by consequence, of all the Church. The second having beene preserved by the grace of God, are ministers to glorifie the Name of God, and to serue for the saluation of his Elect.

THE EIGHTH ARTICLE.

Wee belecue that hee hath not onely created all things, but that hee gouerneth and conducteth them, disposing and ordering all things that happen and are done in the world according to his will: not that he is the author of euill, or that the fault thereof can be im-

puted vnto him, seeing that his will is the soueraigne and infallible rule of all right and equity: but he hath admirable meanes to be serued in such manner by the diuels and the wicked, that he can turn the euill which they doe (and whereof they are culpable) into good. And so, confessing that nothing is done without the providence of God, in humility wee adore the secrets that are hidden from vs, without enquiring further thereof than becōmeth vs. But rather apply that vnto our vse which is shewed in the holy Scripture for our repose and safety. For that God to whom all things are subiected, watcheth ouer vs with a paternall care, so that not one haire shall fall from our heads without his will: and in the meane time holdeth the diuels and all our enemies bridled, in such maner that they can doe vs no harme without his leaue.

In the Treatise of the iust providence of God,

M. Arminius passing ouer these three articles, by his silence declareth that he can say nothing to them. Neuerthelesse, in another place he hath been fencing against the doctrine contained in the eighth article: imposing vpon Caluyn and vs, that we make God the author of sions; whereunto wee haue made answer in a Treatise apart by it selfe. But because this matter is the field wherein our enemies display their banners, and fall into odious exclamations; and for that this doctrine is thorny, and where the way is slippery, and the inuectiues plausible, it is necessary to cleare the matter, to preuent the standers, and to vntangle the spindle, which Satans malice hath much twirled.

of the providence of God, and how God conducteth the
actions of the wicked, without being author of sinne,
or participating with their vices.

Three maximes or generall rules serue for the ground of 21. 5. 11.
this matter. The first is, that all things are governed and con-
ducted by the providence of God: as Saint Paul saith, Ephes.
1. 11. *God worketh all things after the counsell of his owne will.*

The second is, that God is soueraignly iust, and is not the
author of sinne, neither inciteth men to doe euill, as it is said
in the 45. Psalme, and 7. verse: *Thou Iouest right conscience, and
hatest wickednesse, &c.*

The third is, that man is the cause of his owne destruction;
and that hee sinneth by his owne will; as God saith by the
Prophet Hosea. 13. 9. *O Israel, thou hast destroyed thy selfe, but
in me is thine helpe.* Euen as in the generation of creatures ce-
lestiall causes worke with the inferiour; and if any imperfec-
tion happen, as when a monster is ingendred, that imper-
fection is neuer imputed to the celestiall, but to the inferior
causes, and to the euill or bad disposition of the matter. So in
voluntary actions, although God moueth and sustaineth
them, neuertheless if any defect happen, it ought to be im-
puted to the will of man, and not to God. Whosoever recei-
ueth not these three maximes, defendeth the reprobate cause,
casteth the cause of their destruction vpon God, and will
teach God to be iust, or bind him to yeeld an account of his
actions.

But the holy Scripture sometimes vseth phrases of
speech, from whence prophane men take occasion to make
God author of their sinne, as if God had thrust them into it,
or as if necessity to sin had beene imposed vpon them by the
will of God, which man cannot withstand. For example, the
children of *Isaack* by a wicked conspiracie sold their bro-
ther *Ioseph* to be carried into Egypt: whereof behold what
Ioseph saith, Genes. 45. 7. *God sent me before you, to preserve you a
subsistence in the earth, and to save your liues by a great deliuerance.*

Whereby it appeareth, that the selling of *Ioseph* was done by Gods providence. And in the first of *Sam.* 2. 25. it is said, *Then the children of Elie hearkened not unto the voyce of their father, because the Lord would slay them.* And in the 25. Chapter of the first of *Kings*, 10. ver. *A wicked spirit came before the Lord, and offered to make the Prophets lie, so whom God said, Thou shalt persuade them, and prevaile also, goe forth and doe so.* In the second of *Samuel*, Chapter 16. *Semai* curseth *Dauid* with execrable speeches: whereupon *Dauid* said, *So let him curse, because the Lord hath said unto him, Curse Dauid.* And in the 12. Chapter of the same booke, God intending to punish the murther and adultery committed by *Dauid*, said, that he would raise vp euill against him in his owne house, (that is, the rebellion of his owne sonne,) and that he would take his wines before his eyes; and after addeth, *For thou didst it secretly, but I will doe this thing before all Israel.* So God suffered the diuell to afflict *Iob*, and the *Caldeans* to rob him of all his goods: and all that history is recited, as being done by the providence of God; and therefore *Iob* said, *God hath giuen, and God hath taken, is, blessed be the name of the Lord.* *Jeremie* in his *Lamentations* 3. 37. speaketh thus of the desolation of the Iewes by the *Babylonians*: *Who is he that saith and it cometh to passe, when the Lord commandeth it not? Out of the mouth of the most highest, proceedeth not euill and good?* *Saint Peter* in *Acts* 4. 28. speaking of the conspiracy of the Iewes, of *Herod*, and of *Pontius Pilate*, against *Iesus Christ*, saith, they gathered themselues together to doe those things which the hand and counsell of God had determined before to be done. Thereby shewing, that all the euils committed against *Iesus Christ*, were not done without the counsell of God. The Apostle *Saint Paul* in the first to the *Romanes*, speaking of prophane men and infidels, saith, that God gaue them vp to their hearts lusts, to uncleannesse, to vile affections, to a reprobate minde, to doe those things that are not conuenient. And God declareth, *Exodus* 10. and *Romans* 9. That he hardened *Pharaohs* heart. Gods words to the Prophet *Esay* in the 6. Chapter verse 10. are fearefull, saying, *Make the heart of this people fat, and make their eares heavy,*
and

and shut their eyes, lest they see with their eyes, and heare with their eares, and vnderstand with their hearts, and conuers and be healed. Words, which being wrong and wrested by some prophane man, might giue him occasion to make God the cause of his infidelity.

But lest that any man on the one side should abuse these places of Scripture, to brand the iustice of God, or to make him author of sinne, or to excuse Libertines and prophane persons, as if God had constrained them to doe euill; and lest that on the other side we should derogate any thing from the prouidence of God, esteeming that the wickednesse which man committeth, happeneth without his prouidence, Diuines produce and set down certaine doctrines and distinctions, which are reduced into the sixteen propositions hereafter following.

1 The holy Scripture speaketh vnto vs of two sorts or kinds of the will of God, the one, the Commandement of God, the other, the decree of his prouidence. The first is the rule of his righteousnesse which is manifested vnto vs; the second is the decree of his secret counsell. The first ruleth and gouerneth our thoughts, words, and workes: the second disposeth and ordereth the euents of all things which happen and are done in the world. We are bound onely to obey the will of God, which is his Law, without inquiring or making question of his secret decrees, and the determinations of his prouidence, Deut. 29. 29. The sonne that prayeth vnto God for the health and recovery of his father that is sicke, doth a worke acceptable vnto God, and according to his commandement, although this prayer be contrary to Gods decree, and to his counsell whereby he hath decreed that his father shall dye of that disease. The wicked are not excusable, for that in the execution of euill they haue serued Gods secret decree, which the diuels also execute: for we shall not be iudged according to that whereby we haue serued God in his secret decree, but according to the measure whereby we haue obeyed Gods commandements.

2 To speake properly, the decree of God onely, which is a determination of his prouidence, is the will of God. Tou-

ching his commandments, they are rather a rule of righte-
ousnelle, and a declaration of that which God approueth, and
which man is bound vnto, then a will decreed or determi-
ned.

3 When we say, that the decrees of the councill of God are
hidden from vs, we must except those which God hath made
manifest vnto vs by the execution and accomplishment ther-
of: and those that are declared vnto vs in the word of God, al-
though they are not yet fulfilled: as the decrees of the councill
of God, touching the destruction of Antichrist, and of the re-
urrection and the Iudgement to come.

4 There are two sorts of euill, the one is the euill of the
fault, the other is the euill of punishment. The first euill pro-
ceedeth from man, the second cometh from God that pu-
nisseth the finnes of men: neuertheless the euill of the fault
sometimes serues for the euill of punishment, when God in
his wrath withdraweth his grace and assistance from a man,
because he abuseth it by ingratitude. And then that bridle and
restraint being broken, men giue themselues ouer to vices
which draw them into destruction: Then the euill of fault
which serueth for a paine or punishment, proceedeth not from
God, as it is the euill of fault, or as it is sinne, but onely God
maketh it serue for a punishment.

5 God permitteth or suffereth sinne. For if God would
hinder man from sinning, hee is powerfull enough to doe it:
as Saint Paul, Rom. 9. 19. saith, *Who is he that can resist his will?*
This permission is not forcible, but a voluntary permission:
no man hath constrained him to suffer sinne to enter into
the world. He hath then purposed to permit euill. Now God
willeth nothing but that which is good: Therefore it
was good that God permitted euill, for those reasons
which he knoweth better the we do. So then, that which we
perceiue thereby is, that by that meanes God is much more
glorified: for if there were no sinne in the World, we
should not know Gods iustice in punishing of sinne, nor his
mercy in pardoning of sinne: and his infinite love in the my-
stery of the incarnation of his Sonne had not been revealed.

Not that God hath any neede of the finnes of men to maintaine his glory and his beatitude: but I say, that God hath determined to make man perfectly happy; by this permission of sinne, the way to lead him to this perfection is opened. For if man had not knowne what sinne and wickednesse is, he could neuer haue attained to a perfect knowledge of the goodnesse and iustice of God. Now the finall end for which all things are made, is, that God might bee glorified: and withall the Scripture teaching vs that God punisheth one sinne by others finnes, if God onely permitted this punishment, without willing it, that were not a punishment of a Iudge, who neuer punisheth by permitting the culpable to be punished, but by commanding. Look, touching this punishing of one sinne by another sinne, in *Saint Hieronims*, lib. 7. cap. 3. against *Iulian*.

6 There is none but God, that permitting euill can turne it into good: but men ought not to suffer or permit sin, nor to doe it, ypon hope that good may come thereof. The Pope that permitte the stewes in Rome, to shun and prevent Sodomiticall sinne, as they say that seeke to excuse him, doth not remedy that euill; for Sodomiticall sinne ceaseth not to bee common there. Adde hereunto that the actions of God are not the rules of our life, but his Commandments.

7 The permission whereby God permitte the wicked to sinne, is not a vaine or idle permission, but such as bridleth the wicked, to the end that they should not passe the limits of the prouidence of God, or to doe hurt vnto those whom God will blesse and preserue. For although the will of man be corrupted, yet God hath not lost his power, whereby he guideth all things, and keepeth mens wils in subiection, euen of those that resist his knowne will, which is his commandement.

8 There are two principall faculties in the soule of man, the vnderstanding and the will; the one, whereby man knoweth; the other, whereby he moueth: the one, whereby we are wise or ignorant; the other whereby we are good or euill:

euill: That which in the vnderstanding is to asseme or deny, that in the will, is to desire or shunne. God neuer puts euill desires into the will of man, nor inciteth him to doe euill, but sometimes in his wrath blindeth his vnderstanding. For as a master doth wel to put out his schollers candle, when he seeth that he imployeth the night in lewdnesse, or to reade wicked bookes: so God taketh away the light of his knowledge from those that abuse it by ingratitude. As Saint Iohn, 12. 40. saith, *He hath blinded their eyes, and hardened their hearts, &c.* Now as it may happen to that scholler being without light, to stumbe and to hurt himselfe, vnlesse his master guide him: so after God hath blinded the vnderstanding of any man, he falleth into vices, and addiecteth his mind vnto euill, vnlesse God guide him. So wee must vnderstand that which God saith in the Psal. 81. 12. *I gaue them vp vnto their owne hearts lust, and they walked in their counsels.* Looke Acts 14. 16. and Rom. 1. 25. 26. It may also be said, that God hardeneth the hearts of the wicked, in setting before them meanes proper and wholsome for saluation, as his Word and his Sacraments, and not giuing them grace & power to serue him as they should, whereby it happeneth, that of themselves they waxe worse, God by that meanes punishing their perversity. This hardening of the heart, which followeth by accident of the blinding of the vnderstanding, is the reason whereby the Scripture saith that God hardeneth the heart of the wicked. And yet to shew that the ground of this hardening proceedeth from man, the Scripture doth not onely say, that God hardened *Pharaohs* heart, but also that *Pharaoh* hardened or exasperated his owne heart, Exod. 8. 15. But there are two kindes of those whom God hardneth, as also there are two kinds of hardening. For besides that hardening which is common to all reprobates that haue abused the knowledge of God, there are some men wickedder then others, whom God deliuereth to Satan by a particular judgement, and an extraordinary manner, as *Pharaoh, Saul, and Iudas.*

9 Euen as the Sunne is not the cause of darknesse, (for of his owne nature he produceth nothing but light) although dark

darknesse necessarily succeedeth when it is gone downe : So God is not the cause of sinne; for of his nature he is righteousnesse it selfe, although irregularity, sinne, and disorder of affections necessarily ensue when hee hath withdrawne his grace. Some say, that the Sunne withdrawing it selfe, is the cause of darknesse, not the efficient, but the defectiue cause : But these termes are harsh, and ought not to be attributed vnto God : as also that by this distinction a thing that is no more, (as a light put out) might bee called a defectiue cause. Now that which is no more, can in no manner be a cause. But the absence thereof may well be a cause of the truth of some affirmation.

10 Although the wicked worke voluntarily of themselves, and without God being any cause of their sinne, yet the euents that happen thereby are directed by his providence. For, as the water of a spring, by nature is inclined to runne downeward, but by mans industry is drained, and by channels made to run where and which way he will : so the wicked are of themselves inclined to euill, and God moueth them not to do euill, but directeth their wicked wils to execute one thing rather than another, by his secret iudgement to punish those whom he will, and to exercise and try his children. The Wise man in the 21. of the Prouerbs vseth this similitude, saying : *The Kings heart is in the hand of the Lord, as the rivers of waters, he turneth it whither soeuer he will.*

11 God slacketh or looseth the bridle to Satan and to the wicked, to execute their wicked intents, which proceed from themselves and not from God : neuertheless, all whatsoeuer they shall do, shall serue to effect the counsell of God : and as Saint Peter saith, *They shall do those things which the hand and the counsell of God had determined before,* Acts 5.

Euen as horseleaches applyed to a mans body, intend nothing but to fill themselves with bloud ; but the Physicians end who applyeth them, is to heale his patient: So the wicked, by whom God serueth his turne to chasten his children, haue no other end, but to satisfie their inordinate lusts and desires : but God making them his instrument, hath a regard :

gard to the salvation and instruction of his children. See *Esay* 10.6. *¶* Nevertheless God useth the service of the wicked, in such manner that he constraineth not their wils, and taketh not from them their free choice, which in the wicked is most free to doe euill.

12. As God is necessarily good, and yet most free and without constraint; so the diuell and those whom he governeth absolutely, are necessarily euill, and yet doe euill without constraint, and with full libertie. Necessity is not opposite to libertie, but constraint. Necessity is so much the stronger, when it is voluntary. If man were drinen to doe euill by a compulsive necessity and not voluntary, God should be vnjust to punish him.

13. We must carefully distinguish the action from the depuration or imperfection which is in the action. It is one thing to goe, and another thing to halt as we goe. The soule which moueth a lame man, maketh him goe, but maketh him not halt. That which is naturall, as going, comes from the soule: that which is vicious, is accidentall, and proceedeth from some other thing: so the action whereby a man sinneth, is one thing, and the defect and depuration in the action, another thing. There is great difference betweene the naturall mouing of the murthrer to kill, and the vice or repugnance to the Law of God which is in this action. That which is naturall in this action, proceedeth from God; *For by him we haue life, mouing, and being, &c.* Acts 17.28. And wee cannot stirre nor moue without his aide: that which therein is vicious, comes from man, and not from God.

14. We must carefully distinguish these three things, the will to sinne, the execution of this will, and the euents which follow this execution. For example, in the selling of *Isaiah*, the treason and the cruelty was in the hearts of his brethren, & came from them, and not from God. The execution thereof, which is the selling of *Isaiah*, was also done by them, but directed by the providence of God. The euents that followed thereupon, as the exaltation of *Isaiah*, and the preservation of the people of Israel, are purely and simply effects of the providence

vidence of God. Herein there is nothing so easie as to calum-
niate, by interpreting that which some of vs shall haue sayd
of the execution, or of the euents after the execution: as if
his meaning were to speake of the will to sinne.

15 As in naturall workes or actions, God sustaineth and
moueth all creatures, not onely by a generall power, but al-
so by his particular assistance: So we must say, that to moue
mens wills to good, and to direct the wills of the wicked
to the end and intent that God hath purposed, God ruleth
and assisteth, not onely by his generall ayde, but also by his
particular providence: seeing it appeareth that the effects
which follow, as the death of Iesus Christ happened by the
wickednesse of the Iewes, and the preservation of the peo-
ple of God by the selling of *Ioseph*, are things manifestly gui-
ded by the speciall providence of God.

16 When God looseth the bridle to Satan to tempt man,
well may the diuell solcite him, or present objects vnto him
to tempt him, or by some alteration of the humors of the bo-
dy moue his fantasie, but hee hath no power ouer the will of
man, to constrain him to sinne: otherwise, God should be
vnjust to punish man, and all the fault should be in the Di-
uell.

Saint *Augustine* useth hard termes in this matter, which
neverthelesse, by the distinctions aforelaid may be mitiga-
red: In the twentieth Chapter of Grace and Free-will, spea-
king of *Semei*, cursing *Dauid*, vpon that which God had said
to *Semei*, Curse *Dauid*: * God (saith hee) did not commaund
him to doe it, that his obedience might be praised, but because
God, by his iust iudgement, did incline his will to that sinne,
which was euill by his owne fault. * And Chapter 21. God
worketh in the hearts of men, to incline their wills which way hee
will, eyther to good by his mercy, or to euill according to their
merits.

And in the fifth booke against *Julian*, the third Chap-
ter, The perversity of the heart commeth not without the so-
uerain iudgement of God, which maketh men not to hearken to
the truth, and by that meanes they fall into sinne: and so, that
sinne

* Non enim
iubendo dixit
vbi obedientia
laudaretur, sed
quod eius vo-
luntatem pro-
prio vitio ma-
lam, in hoc pec-
catum iusto suo
iudicio et oc-
culto incli-
nauit.

* Operatur
Deus in cordi-
bus hominum
ad inclinandas
eorum volunta-
tes quocunq;
voluerit. siue ad
bona pro sua
misericordia. si-
ue ad mala pro
meritis eorum.

sinne is the punishment of precedent sinne. And a little after, Then God giueth them ouer to wildduous desires, to doe things that are not conuenient: but hee giueth them iustly ouer, and so those finnes become punishments for finnes past, and meritis for future paines.

Thomas Aquinas followed him, in his commentary vpon the ninth to the Romanes, the third Lecture: where after he hath said, that God suffereth some to fall into sinne, for punishment of precedent iniquities, he addeth: I am of opinion, that in this place there is more to be vnderstood: that is, that by a certaine interior instinct men are moued by God to good or euill. Therefore also Saint Augustine in his booke of Grace and Free-will saith, that God worketh in the hearts of men to incline their wills which way it pleaseth him, whether it be to good according to his mercy, or to euill according to their meritis.

Bellarmine is intolerable in the thirteenth Chapter of the second booke of falling from grace, and the state of sinne. The second meane (saith he) is, that wee vnderstand that God moueth and prouoketh some men to euill, or that hee commandeth them to doe euill, and that hee vseth them as instruments, because hee suffereth them to doe euill. And in the 14. Chapter, By the iudgement of God, punishing by precedent finnes, man is in such sort destitute of diuine ayd, that it is impossible for him not to fall. After hee expoundeth from whence this necessity of falling commeth: that is (saith hee) because God doth not call him nor moue him so, as hee seeth him apt to follow God calling him, that is, vouchsafeth him not congruent grace for him in this estate.

THE NINTH ARTICLE.

Of Free-will, and of naturall Corruption.

Wee belecue that man hauing beene created pure,
entire,

entire, and conformable vnto the Image of God, by his own fault fell from the grace that he had received, and so alienated himselfe from God, who is the fountaine of all righteousnesse and of all goodnesse, in such manner that his nature is wholly corrupted; and being blinded in his spirit, and depraued in his heart, hath lost all integrity, without any remainder thereof. And although hee hath some knowledge to discerne good and euill, notwithstanding we say, that what light soeuer he hath, it is turned into darknesse, if the question be of searching after God; insomuch that by his vnderstanding and reason, he can no way come neere him. And although that he hath a will, whereby he is moued to doe this or that, yet it is wholly captiuated vnder sinne, in such sort, that he hath no liberty to doe good, but that which God giueth him.

ARNOVX.

It is one thing to say, that without the grace of God wee can doe no good, tending to life euermlasting, and to the glory of Iesus Christ, which is true; and another thing to say, that doing that good by the aide and motion of grace, we doe it as being constrained, pressed, and drawne vnto it, without the vse of our owne Free-will: which is the scope of this Artifice, overthrowing the Image of God in man, (that is, liberty) and supplanting the grounds and foundations of vertuous and commendable actions.

MOVLIN.

To speake in this manner, it is not to examine our Confession, but to forge another to striue against it, and so to make sport. For wee beleue nothing of all that which hee maketh vs to say, but detelt the doctrine which hee attributeth vnto vs. For in our ninth Article there is not one word of

of all that which he maketh vs to say. We say not that wee doe good by constraint; we take not the liberty of mans will from him: wee know that the good which the children of God doe, they doe it voluntarily, and without constraint. This is our beleefe.

Man is considered two wayes, either such as hee is by nature, or such as hee is after hee is regenerated and led by the Spirit of God.

Touching man not regenerated, and such as hee is by nature, see what the Scripture teacheth vs; Genesis 6. 5. God saith, that *Every imagination of the thoughts of mans heart, is only euill continually*: and Gen. 8. 21. *The imagination of mans heart is euill from his youth*. Saint Paul to the Romanes 5. 12. saith, that *By one man sinne entred into the World, and death by sinne, and so death went ouer all men, inasmuch as all haue sinned*. And to the Ephesians, 2. 1. 5. he saith, that *We are dead in trespasses and sinnes*, and that *God hath quickened vs*. Whereupon the Scripture calleth this changing into a better life, a second birth. Iohn 3. 3. and a regeneration by the incorruptible seed of the Word of God, 1 Peter 1. 23. and a Resurrection, Apocalyps 20. 6. The Apostle S. Paul, Corinthians 2. chap. 3. vers. 5. saith, that *Wee are not sufficient of our selues to thinke any thing, as of our selues, but our sufficiencie is of God*. Then if we be incapable of our selues to thinke any good thing, how much more to doe any good thing? The same Apostle in the 1 Corinthians, chap. 2. vers. 14. saith, that *The naturall man perceiueth not the things that are of the Spirit of God, for they are foolishnesse vnto him*. And Romanes 8. 7. *The wisdom of the flesh is enmity against God, for it is not subiect to the Law of God, neither indeed can be*.

By these places and other such like, wee proue that which our Confession saith, that mans nature is altogether corrupt, and that man is blind in his spirit and corrupt in his heart.

To the which proofes, we adde the places which say, that faith and the loue of God, and to be short, all vertues that are in vs pleasing to God, and all the good that we doe, cometh not from vs, but are gifts of God: as it is said in the

Ephesians,

Ephesians 2.8,9. *For by grace yee are saved through faith, and that not of your selves, it is the gift of God: not of works, lest any man should boast himselfe.* And Philip. 2.13. *It is God which worketh in you both the will and the deed, euen of his good pleasure.* So the Lord, Mathew 16.17. saith to Saint Peter: *Blessed art thou Simon the sonne of Ionas, for flesh and blood hath not reuealed it vnto thee, but my Father which is in heauen.* Therefore also in the 11.25. he gaue thanks to his Father, for that he had hidden those things from the wise and men of vnderstanding, and had opened them vnto babes. From the same spring proceedeth the loue that we beare to God, i Ioh chap. 4.20. *We loue God, because hee hath loued vs first.*

By all these proofes, wee intend not to take from the corrupt and vnregenerate man all freedome of will: we know well, that in naturall actions, which are ruled by the wil, as to eat, and to go; and in ciuill actions, to sell, contract, build, and trauell, man freely chuseth among many objects. Of this liberty in ciuill things, Saint Paul speaketh, 1 Corinth. 7. where hee saith, That the woman after the death of her husband is at liberty to marry againe, and putteth it to the choyce of the father to let his daughter marry, or to keepe her a virgin. Wee say more, that is, that man hath his free will in good and honest actions, belonging to ciuill honesty: as the actions of Pagans, which helpe vp a man that is fallen down, and set him in the way againe that hath lost his way. I say the same touching the obseruatiō of Ecclesiasticall policy, wherein the essence of piety consisteth not; and of all good works, touching the exterior action, as to giue almes, sing to the praise of God, &c. And which is more, we say that the vnregenerate man sinneth very freely, and without constraint, and betwene two euils chuseth very freely. And this is the same liberty which imposeth on him the necessity to sinne, because hee is naturally subject to his will, naturally euill. Therein consists his mischiefe, that he is too free to doe euill, so that his freedome is the cause of his seruitude. Now this necessity to sinne, is not repugnant to the freedome of the will. Witnesse the diuels, which are necessarily and naturally

wicked, and yet sinne most freely and without constraint : So God is necessarily good, and yet most free. It is not necessity but constraint, that ouerthroweth the freedome of the will.

Rom. 7. 14.
Ephes. 2. 1.

In all these things wee say, that vnregenerate men haue their free will and free choyce, onely the Word of God be-
reaueth them of this liberty, and calleth them bondslaues, sold to sinne, yea, dead in sinne, in regard of Christian vertues which lead men vnto saluation; as the true knowledge of God, and of faith in Iesus Christ, and of the true feare and loue of God, the end and purpose whereof is the glory of God, and the hope of saluation in Iesus Christ. To all these things, man naturally hath no inclination, no moouing, nor no free will at all, as wee haue shewed by places of the Scripture. It should bee hard in the good theefe crucified with Iesus Christ, or in the Apostle Saint *Paul* before his conuersion, to finde any preparations or dispositions to conuert or turne vnto God : which preparations, our Aduersaries call merits of congruity : which surely is a great incongruity in faith.

Touching the regenerate, and such as are conducted and sanctified by the Spirit of God, we are so farre off from saying that they do good by constraint, that on the contrary we say that they doe it willingly, and take pleasure therein. He that doth good by constraint, doth euill. And God sheweth mercy vnto him, if he pardoneth such a disobedience. Although God hateth euill, yet hee will not constraîne men to goodnesse, because goodnesse is no goodnesse if it be not voluntary. But he boweth the wills of his children, and maketh them willing to worke with him. In such manner neuertheless, that all whatsoeuer they cooperate, and the will it selfe which they haue to doe good, proceedeth from God : *Which worketh in vs both the will and the deed, euen of his good pleasure,* Phil. 2. 13. Euen as the infant formed in the wombe, stirreth of it selfe, and is an helpe to his owne conseruation and birth, and yet all that vigour or strength in him proceedeth from God : so is it with regeneration and spirituall birth. To giue
God

God all the praise and glory of our good workes, is not to hinder good works, no more than to giue God all the praise of the framing and birth of the child, is to hinder the birth of the childe, or to diminish his vigour. God preuenteth those that will not, to make them will, and aydeth those that will, that they may not will in vaine. He commandeth whatsoever he will, and doth that in vs which he commandeth: he doth it by a sweet efficacy, and by an attraction without constraint, whereof Iesus Christ speaketh, Ioh. 6. 44. *No man can come to me, except the Father which hath sent me draw him.* The Apostle Saint Paul Ephes. 4. 24. saying, that *the new man is created after God vnto righteousness and true holiness*, calleth our regeneration a new creation. Now as in the creation, the imperative Words of God were operative: so in our regeneration, his Word is full of efficacy to transforme mens hearts. So when the Lord spake to the dead body of *Lazarus*, saying, *Lazarus, come forth*; by those words he infused life into him againe. And as our Lord commanded the Iewes to vnbinde *Lazarus* bands wherewith he was bound, that hee might be loose, so in the spirituall resurrection, he vnbindeth vs from the seruitude of sinne, that we may serue him freely, and with a good will. This is that which our Confession saith, that man hath no freedome or will to doe good, but that which God giueth him. Then it acknowledgeth a freedome or will in the faithfull, but that it is a gift of God: which freedome being opposed and crossed by the combate of concupiscences, increaseth as God augmenteth his graces, and as the worke of regeneration proceedeth in vs.

The summe of all that which is said before, is this, that the vnregenerate man hath free will in naturall things, in ciuill things, and in wicked things, but not in diuine things which leade to saluation. As for the regenerate man, the good that he doth, he doth it voluntarily and without constraint: and in this sence diuers ancient Fathers say, that the faithful haue free will: but if by hauing free will, we vnderstand that it should be in the free will of a man that is not regenerate to haue true faith, and to turne vnto God with hearty repentance, or

that the good which we do, and the faith in Iesus Christ, and the true knowledge of God, partly proceede from our naturall forces, or that before regeneration there are preparations, dispositions, and merits of congruity in man: (as Sophisters prattle,) we reject that free will, as contrary to the Word of God, and not onely say, that God vnbindeth our will which is restrained, but that he wholly giueth the will and the force of motion to doe good. Our aduersaries themselves saying, that man can doe no good without Gods assistance, deny free will: for he is not free to goe, that cannot goe except the bands that bind him be vnbound, and without being holden vp after he hath been bound. They say, that in an vnregenerated man free will is bound and restrained: as much to the purpose, as if I should say, that a free man is a bond-man. For how can the will be franke and free, if it be bound and restrained? Surely, he is not free, that being laid downe cannot rise againe, if another man doth not lend him his hand. For the grace whereby God releueth vs, is not in our disposition; God doth not onely sollicite our wills, by shewing objects, or by propounding reasons fit and proper to perswade, but also giueth the desire, and changeth the will. Hee doth with efficacy produce *so will and so doe according to his good pleasure*. For if he changeth the hearts of his enemies, as the heart of *Esau*, Genes. 33. 4. and of *Saul*, 1 Sam. 19. 23. and of the Egyptians, Psal. 105. 25. And if hee holdeth the hearts of Kings to encline them as he will, Pro. 21. 1. how much more doth he touch the hearts of his Elect, to turne them vnto him with a voluntary conuerſion?

ARNOV X.

23. Self.

Places quoted in the margent of the Confession, John 1. 4, 5. In it was life, and that life was the light of men, and that light shineth in darknesse, and the darknesse comprehended it not. Is not this a mocking of the World, and an abusing of mans soules, to set downe this place, thereby to conclude that a man can doe no good but by constraint, nor obey God by the freedome of a good will?

MOVLIN.

MOVLIN.

I grant : for we set not downe this place, to prooue that a man can doe no good but by constraint, but to prooue that man naturally abideth in darkenesse. This man forgeth errors, to striue and contend against them.

ARNOVX.

And are not sinners (by good reason) called darkenesse, because 24. Sect. they refuse the light which is offered vnto them?

MOVLIN.

Adde thereunto: And because that they are naturally plunged in darkenesse, not hauing any true knowledge of God by their owne nature.

ARNOVX.

Iohn 8. 37. Then if the Sonne make you free, you shall bee free 25. Sect. indeed. I conclude to the contrary. The Sonne hath freed vs, and therefore wee are free. What doe these men by this allegation, but provide armes to beate themselves?

MOVLIN.

I know not to whom this Doctor speaketh : hee prooueth by this place, that wee are free after that Iesus Christ hath made vs free. Who doubts that? and who euer denied it? The question is, whether we be bondslaves, and without free-will in things which appertaine to saluation, before wee are freed by Iesus Christ? M. Arnoux toucheth not that, but spends time in vnprofitable words.

Whether man by his free-will can chuse goodnesse?

ARNOVX.

Contrary passages, Deut. 30. 19. I call heauen and earth to 26. Sect. record this day against you, that I haue set before you life and

death, blessing and cursing: therefore chuse life, that thou and thy seed may live. Note this word chuse: can a man chuse without liberty, or by constraint?

MOVLIN.

By this place the Iesuite disputeth not against vs, but against those that say, that we doe good by constraint. Therefore those that belecue that, must answer him, and not wee, who therein agree with the Church of Rome.

Our aduersaries haue vsed to produce this place, to prooue that it is in our power to chuse good, and to leaue euill: seeing that God saith, *chuse*: for (say they) God commandeth no impossible things. But they contradict themselves: for M. *Arnaux* said before, that man can doe no good thing without the grace of God. Now this grace of God is not in our power: we beare not the keyes of his treasures. God giueth not his graces to euery one, but to whom he will. Neuerthelesse, this commandement is giuen vnto all men, to chuse good, and to shun euill, & that to those that are not regenerated by the grace of the Spirit of God, euen to Pagans and Infidels. Behold then, by the confession of our aduersaries, men that cannot obey this commandement which is giuen vnto them, because they haue not the grace of God, without the which we can doe no good that tendeth to saluation.

That which maketh our aduersaries to confound one another, and not to vnderstand themselves, is a false presupposition which they make, that man by his free will can doe all that which God commandeth: which is a maxime that wee must banish out of Diuinity. For God in the Gospell commandeth vs to haue faith in Iesus Christ: and yet Saint Paul, Ephesians 2. 8. saith, *This faith commeth not from our selues, but it is a gift of God.* God by his Prophet, Ezekiel 36. 31. commandeth vs to make vs new hearts: but he himselfe by the same Prophet 36. 26. declareth, that it is hee that giueth a new heart and a new spirit, that taketh away the heart of stone, and giueth a heart of flesh.

God in his Law speaketh to all men, for the Law is our naturall

naturall debt: and yet it is a thing granted by all men, that without being instructed in the Word of God, it is impossible to accomplish it; and there are an infinite number of people to whom the Word of God is not preached, who nevertheless are bound to accomplish the Law.

This prooffe is demonstrative, that if by our free will wee cannot dispose of the grace without the which wee cannot obey God, nor doe that good which serueth to saluation, that also by this free will we cannot obey God, nor doe that good which serueth to saluation. Then let Mr. *Arnoxx* learne, that the Law of God is not a prooffe of our ability, but of our duty; and that he which asketh a man that which he oweth him, is not vnjust, although the debtor be become vnable by his owne fault. And if the debtor be become poore by his owne prodigality, yet thereby hee is not lesse bound to pay: and the creditor that will be payed, considers him not as rich or poore, but as a debtor. So it is in this case, for God had created man righteous, and by his free will able to chuse good or euill. By his owne fall he hath lost this righteousness, and by bad vsing of his free will, lost both it and himselfe. So that if by his owne fault he is become vnable to fulfill the Law of God, is God vnjust to aske him that which he oweth? seeing that God commanding him to keepe the Law, speaketh not to him as to a righteous man, nor as to a sinner, but simply as to a naturall man, bound to this obedience.

In which rigour the mercy of God is admirable. For in exacting from a corrupt man, a perfect righteousness which he cannot accomplish, hee maketh him afraid, and by this feare driues him to Iesus Christ, who hath payed this debt for all those that beleue in him. God asking vs that which we cannot do, teacheth vs what we should aske him, and that which Christ Iesus hath done for vs. *Quod Lex imperat, fides implet*: That which the Law commandeth, faith obtaineth of the goodnesse of God by prayer.

*Aug. Enchir.
ad Laurentium
cap. 30. Libero
arbitrio homo
male vtiens, se
perdidit, et
ipsum, nam cum
libero peccato
tur arbitrio,
villius pecca-
to, amissum est
liberum arbi-
trium.*

Aug. Ep. 89.

ARNOXX.

To Philemon verse 14. *I would doe nothing without thy mind,* 27. *Set R.*

that thy benefite should not be as it were of necessity, but as willingly. Note this last as, to be added for the pleasure of the Ministers. In the original you have simply and without constraint, willingly: but that importeth not much, seeing that this word restraineth not, but expresseth the manner that Saint Paul requireth to be observed in the good action of his Disciple, which is freedome and liberty.

MOVLIN.

We hold with M. *Arnoux*, that the good which Saint Paul required of *Philemon*, ought simply to be voluntary, and without constraint. The word *as*, added in our translation, is not contrary to that, but we were forced to adde the same, to shun an harshnesse of phrase, which the French tongue cannot beare: as for example, If the Apostle had said in the Greeke, that Iesus Christ suffered not as God, but man, he translateth truly that saith, Iesus suffered not as God, but as man. If I should say, that a French man ought to be apparelled, not as the Spaniards, but the Frenchmen, I should speak against our manner of speech, and must necessarily adde thereunto *as*, and say as the French men. And therefore whereas *Paul* according to the Greeke saith, to the end that thy good should not be as by constraint, but voluntary, it was necessary in French to translate, but as voluntary. M. *Arnoux* himselfe iustificeth vs, saying, that it importeth not much.

ARNOUX.

28. Sect.

I could quote an hundred and an hundred places, wherewith the Scripture floweth, to iustifie this truth; without which, hell, Paradise, the preaching of the Word, the exhortations, threatenings, and all that which wee beleue of the efficacy of the grace whereby God disposeth of vs with awfull obseruance, and maketh vs worke effectually: but it wilfully drawing vs without violence, were in vaine.

MOVLIN.

All that is good against those, that hold that wee doe no good but by constraint, but not against vs, which onely say, that God vseth the preaching of the Gospell, and exhortations

tions and threatnings, with efficacy to touch our hearts, that voluntarily, and without constraint they might be moued to serue him.

THE TENTH ARTICLE.

We belecue that all the generation of *Adam* is infected with this contagion, which is originall sin, and an hereditary vice, and not onely an imitation as the Pelagians say; whose errors we detest, and think it not necessary to enquire how sinne comes from one man to another, because it is certaine, that that which God gaue him, was not for himselfe onely, but for all his generation: and so, that in him we haue beene bereaued of all goodnesse, and are fallen into all pouerty and malediction.

Mr. Arnoux alloweth this article, and findeth nothing therein to be reprooued.

THE ELEVENTH ARTICLE.

Vpon which Mr. Arnoux moueth the question, touching originall sinne after Baptisme.

We belecue that this vice is certainly sinne, which is sufficient to condemne all mankind, even little children, as soone as they come out of their mothers wombe; and that it is so reputed before God, namely, that after Baptisme it is alwaies sinne, as touching the fault, although the condemnation is abolished in the children

children of God, not imputing the same vnto them by his free mercy, as also that it is a peruerfity alwayes producing fruites of malice and rebellion, (such as that the most holiest (although they strue against it) are not without spots of infirmities and faults, while they are heere on earth.

A R N O V X.

29. Sol.

Can there be any thing said more contrary to the mystery of our redemption, and the greatnesse of the Sacraments of the new Law, for that both the one and the other are made of no effect? If the Sonne of God by his death, which by Baptisme is applied vnto vs, was not of force to withdraw vs from the death of sinne, but hath left vs buried in the filthinesse of the old man, and hath not truly regenerated vs, nor made vs acceptable to his Father, before whom we are still abominable, while the faults for which his Sonne died remaineth in vs and defileth vs.

M O V L I N.

All these words tend to shew, that all those that are baptized haue no more originall sinne, and by consequence haue no more actuall sinne: for all our wicked actions proceed from our corrupt nature.

This matter is of great importance. For the knowledge of the corruption of our nature, maketh vs know the necessity of the grace of God. If wee did not know what euill it is to be borne in Adam, wee would not know what good it is to be borne againe in Iesus Christ. We must necessarily know the misery of our naturall generation, before we proceed to our spirituall regeneration.

This naturall corruption is called originall sinne, because we haue it from our birth. This sinne is an hereditary euill, which consisteth in the deprivation of originall righteousness, and in an inclination to euill. This corruption is fallen vpon man by propagation, and is come vpon vs from our first father, whose transgression is imputed to all mankind, because

because *Adam* did not sinne as a particular man, but as representing all humane kinde, both in his beginning and originall. The benefits which hee had receiued for himselfe and his posterity, hee lost for himselfe and his posterity. The crime of treason comitted by the father, disparageth also his posterity. And by all humane Lawes, children are charged with their fathers debt. But herein there is a difference, that for debts children may renounce their patrimony, but men cannot renounce this hereditary corruption, because originall sinne is not only a debt, but also an hereditary contagion and discale: as when a leprosie seizeth vpon a whole generation.

Circumcision in the old Testament, and Baptisme in the new Testament, are silent confessions of originall sinne: for by these Sacraments conferred to little children, the Church confesseth, that there is some superfluous thing in them to cut off, and that they are borne into the world with spots and filchinesse, the which they desire to haue washed away by the grace of God in Iesus Christ.

Because of this originall sinne, children are subject to dye, although they haue not actually sinned: euen as wee breake the egges of Aspes, although they neuer bit nor infected any man, because that out of them there would come venomous serpents; so a childe dieth justly, although it hath not actually sinned: but it is sufficient that his nature is vicious, and will one day disclose and bring forth sinne, which is there already in power and in his originall. For originall sinne is the ground of all actuall finnes: that is it which maketh man by nature vncapable to obey the Law of God. *David* confesseth that hee was conceived in that sinne, Psalme 51. And our aduersaries confesse, that Saint *Paul* the Apostle acknowledgeth, that That sinne remained in him, Rom. 7. 17. With this corruption not onely the children of pagans and infidels, but also the children of the faithfull and true Christians are borne: because they beget children not as they are faithfull, but as they are men. Piety is not hereditary, it comes not by nature, but by grace: it is not generation, but regeneration that makes the faithfull. So vnder the Law, a circumci-

fed man begata child with the foreskin : in the same manner that graine of corne which is cleane, bringeth fourth other corne with the huske and straw. If any man hath vicious children, he ought in them to acknowledge his owne nature; if he hath wife and vertuous children, he ought in them to acknowledge the worke of God. That is it which Saint *Iohn* teacheth vs, 1 chap. 13. where he saith, *Thas those that belome in Iesus Christ, are not borne of blond, nor of the will of the flesh, nor of the will of man, but of God.*

God furnisheth his elect with a double remedy, or helpe against this originall sinne; The one is the remission of all our sins by Iesus Christ; the other is the regeneration and interiour renewing by the holy Ghost: which changing is another birth, and a conformation of a new man, made according to the Image of the Sonne of God. Of these two benefits Baptisme is a scale, by the which the benefit Iesus Christ is applied vnto vs: as Saint *Marke* in the beginning of his Gospell teacheth vs, where he saith, *Saint Iohn preached the baptisme of repentance, for remission of sinnes*: ioyning these two benefits to baptisme, to wit, repentance, which is regeneration, with the remission of sinnes.

Whereupon wee are at difference with the Church of Rome: in that she saith, that children that are baptized, haue no more originall sinne, and that Baptisme wholly abolissheth that sinne. We on the contrary say, that children that are baptized, are yet spotted with that sinne, but that God imputeth it not, but pardoneth it for Iesus Christs sake; whereof the benefit is applied vnto vs by Baptisme.

Our doctrine is grounded vpon the holy Scriptures, vpon the nature of God, vpon experience, and vpon the confession of the aduerfaries.

1 In the fifty one Psalme and fifth verse, the Prophet *Dauid* confessing his sinnes, acknowledgeth from whence this euill hapned vnto him, that is, from his originall corruption, saying, *Behold, I was shaped in iniquity, and in sinne did my mother conceive mee.* Now *Dauid* was circumcised, and then circumcision was in place of Baptisme.

2 The Apostle Saint *Paul* was baptized and regenerate. Now our Aduersaries confesse, that in the seuenth chapter to the Romanes hee speaketh of himselfe, and that in the seuenteenth verse he acknowledgeth, that *Sinne dwelleth in him*. And in the fourteenth verse, *I am carnall, sold vnder sinne*. The Councell of Trent, in the fift Session holdeth, that Saint *Paul* speaketh of the regenerate man. Behold then, a man baptized and regenerate, in whom (by the confession of our Aduersaries) sinne dwelt, and that yet had naturall corruption in him; which did in such manner torment the Fathers in the Councell of Trent, that they found no other meanes to saue themselves, than by giuing the lye to Saint *Paul*, saying, that that which Saint *Paul* calleth sinne, to speake truly and properly, is no sinne, in men borne againe, that is to say, baptized. It is to no purpose to produce examples, whereby to proue that this word *Sinne* is taken figuratiuely, either for sacrifice, or for occasion of sinne; for to this sinne whereof the Apostle speaketh in the seuenth chapter, things are attributed which properly belong vnto sinne, that is, to be condemned in the Law, to doe euill, to dwell in man, and to fight and strue against the Law of God which is in the minde.

3 In the third chapter of the same Epistle, verse 9, and 10. the same Apostle maintaineth, that all, *both Iewes and Gentiles are vnder sinne*, as it is written, *There is none righteous, no not one*. Now the Iewes were circumcised, and many among the Gentiles were baptized.

4 Therefore the same Apostle, Colossians, chapter 2. verse 13. saith well, that *God freely pardoneth all our offences*: but saith not, that in this life God maketh vs perfectly righteous and without sinne. And Saint Iohn, chapter 1. verses 7, 8. of his first Epistle, after hee had said, that *The blood of Iesus Christ cleanseth vs from all sinne*: lest that any man thereby should presume that hee is without sinne, hee addeth, *If wee say that wee haue not sinne, wee deceiue our selves, and truth is not in vs*.

5 The Apostle Saint *Paul* to the Romanes, chap. 6. ver. 23. saith,

faith, that *The wages of sinne is death.* Then the death of a man is a certaine prooffe that hee is spotted and defiled with sinne. Now diuers little children die after they are baptized before they haue committed any actuall sinne: then necessarily they are spotted with sinne; which sinne consequently, must be Originall sinne, seeing they haue not yet done any actuall sinne.

6 In the twelfth verse of the same chapter he saith, *Let not sinne therefore reigne in your mortall bodies, that yee should obey it in the lust thereof.* These words are a silent confession that sin dwelleth in vs, and an exhortation to hinder it from hauing the vpper hand, and that dwelling in vs, as it is said in the chapter following, it should not reigne in vs.

7 Experience also proueth it. For if fathers and mothers that are baptized haue no Originall sinne, how comes it then that children are borne in Originall sinne? How can fathers and mothers giue that to their children which they haue not?

8 Likewise, doe wee not ordinarily see little children, after they are baptized, to be peruerse and vncorrigible? They are all naturally inclined to lie. We see a peruerse humour in them: the loue and the reuerence which they beare to their babies, are euident seeds of Idolatry. From whence should this peruersity enter into them, but only by their corrupt nature, seeing they could not haue learned it by example?

9 Whosoever taketh away a cause which can onely produce an effect, taketh away the effect also. Now naturall corruption, which is Originall sinne, is the cause of all euill actions. Then that being taken away, by consequence also all euill actions are taken away. But seeing that after baptism euill actions appeare, it is certaine that Originall sinne is not abolished.

10 If a man that is baptized becommeth prophane and impious, hath he not originall sinne? hath he not that corruption and inclination to euill that he brought into the world? If he hath it, how is it come againe after he lost it in Baptisme? If he hath it not, how is he so much inclined to euill?

11 I leaue a great number of places in the holy Scriptures which condemne all men, euen the most righteous, to be sinners, and summon the most perfect that are in the church of Rome, to the testimony of their owne consciences. For who is he among them that is not oftentimes moued with pride and choler, and infected with euill desires? What is he that loueth his God with all his heart, and his neighbour as himselfe? What is he among them that doth not sometimes lye, seeing that the Scripture which lyeth not, saith that all men are liers? Psal. 116. After they haue disputed against vs, each of them is feuerally to dispute against himselfe, and to gain say the testimony of his owne conscience.

12 Doe not they themselues, with the Councell of Trent, confesse that concupiscence remaineth after baptisme? This concupiscence is sinne; for that S. Paul to the Romanes chap. 7. verse 7. calleth it sinne, hauing learned that of the law, which saith, *Thou shalt not conue.* For Saint Iohn in his first Epistle, third chapter, and fourth verse saith, *Sinne is the transgression of the Law.* To thinke to deceiue or mocke the commandement of God, and such expresse words of the Apostle, by a distinction forged in Schooles, is to leaue nothing certaine in the Word of God. Our Aduersaries say, that concupiscence is sinne when it hath a resolute desire or will to offend God, but if it be but motions without resolution, and without determination, that it is no sinne. Remembring not that when they say so, they contradict themselues, and injure Saint Paul the Apostle. For our Aduersaries confesse, that Saint Paul acknowledgeth that this concupiscence which he calleth Sinne, remaineth in him. Now would they say, that Saint Paul had a determinate will to sinne, or that hee tooke pleasure to offend God?

That concupiscence it selfe, without a stayed resolution to sin, is sinne.

13 Moreouer, that God commanding vs to loue and serue him with all our hearts, by consequence forbiddeth the instigations and motions of euill desires, which can haue no being when the heart is wholly possessed with the Spirit of God: Whereupon also Iesus Christ, nor the blessed Saints in heauen haue not those concupiscences.

14 Reason also is therein most manifest, for hee is put to death, that hath neuer so little conferred with the enemy to betray a Towne, although hee hath not proceeded to a resolute will to execute that treason. And a maid that giueth care vnto vnchaste temptations, maketh a breach in her credit, although shee hath not proceeded to a full resolution to doe euill. Yet these men affirme, that concupiscence which tempteth and solliciteth man to offend God, is not sin, so that the will consent not thereunto, and that men proceed not to a full resolution. If the will did holily to resist concupiscence, concupiscence did wickedly to tempt and sollicite the will.

15 Behold, the Apostle, who (by our aduersaries confession) speaking of this concupiscence, saith, that by it hee doth the euill that he would not, Rom. 7. 19. and that it fighteth against the law of his minde, verse 23. that is, against the law of God printed in his mind. How then dare they say, that to do euill, is no sinne? and that to resist against the Law of God and to strue against it, is no offence to God?

16 If concupiscence without resolute will is no sinne after baptisme, much lesse then is it sinne in children before baptisme, when man is wholly without actuall vse of his will.

17. To this euill the question is to find a remedy: which remedy ought not to be forged in our owne braines, but to be found in the Word of God, wherein wee finde these two remedies. The one, that all our sinnes are pardoned by Iesus Christ, and by consequence Originall sinne. The other, that God regenerateth vs by his holy Spirit, to cause sinne to reigne no more in vs, touching our hearts with repentance. Of these two benefits, baptisme is a Sacrament. Thus *Iohn baptizeth the baptisme of repentance for remission of sinnes*, Marke 1. 4. But that Originall sinne should be abolished by baptisme, the Word of God saith not so. It is an opinion contradicted by the Word of God, and by experience.

18 Hereby Mr. *Arnaux* allegation is refuted, which imposeth vpon vs, that wee say, that Iesus Christ by his death applied by baptisme, could not draw vs from the death of sin, and leaueth vs buried in the corruption of the old man, and doth

Colos. 2. 13.

Acts 10. 43.

1 Iohn 1. 7.

doth not truly regenerate vs: which is to make vs say the contrary vnto that which we belecue. By the full remission of sine applyed in baptisme, God draweth vs from death; and by the Spirit of regeneration he beginneth life in vs: which is not perfected all at once, but goeth forward by degrees; which doth not hinder vs from being acceptable vnto God, nor that he should not acknowledge vs for his adopted and redeemed children in Iesus Christ.

19 S. *Augustine* is very resolute in this matter, in the booke of Marriage and of Concupiscence, Chap. 25. and 26. * *Concupiscence*, saith he, is pardoned in baptisme: not to the end that it should be no more, but because it should not bee imputed for sinne. A great part of the booke against *Iulian* is written to prove that *Concupiscentia remittitur in reatu, & manet in actu*: that concupiscence touching the guiltinesse in man is remitted, and yet remaineth touching the act or actually. Hee often repeateth that this original corruption is remitted in baptisme, and that *Lex peccati remissa est in regeneratione spirituali, & manet in carne mortali*: The law of sin is pardoned in spiriual regeneration, but remaineth in mortall flesh. And in the fifth booke against *Iulian*, Chap. 3. * *Concupiscence of the flesh*, (against the which the good Spirit fighteth) is sinne, because it is disobedience against the law of the minde: and a paine for sinne, because it is returned backe againe for the merits of the disobedient; and a cause of sinne, by the fault of the consentor, or by the contagion of originall sinne. And in the 41. Treatise vpon Saint Iohn: * *The Apostle saith not that there is no more sinne. As long as thou liuest, it is necessary that sinne should be in thy members, but let vs strive to keepe it from reigning in vs.* In all these places this holy man acknowledgeth, that after baptisme, still concupiscence is sinne, seeing we haue neede that God should pardon it, and that after baptisme sinne remaineth yet in vs.

Thomas the * father of schollers, vpon the fourth Chapter of the Epistle to the Romans, in his 1. lesson is resolute there-

um auferatur. * *Peccatum originale remitti dicitur, quia transit reatus superueniente gratia, sed remanet actus, remanente fornice suo concupiscentia.*

H

in,

* *Dimitti concupiscentiam carnis in baptismo, non ut non sit, sed ut is peccatum non imputetur.*
* *Concupiscentia carnis, aduersus quam bonus concupiscit spiritus & peccati est, quia illi inest inobedientia contra dominatum mentis, & poena peccati est, quia reddita est meritis inobedientis & causa peccati, &c.*
* *Non ait, non fit, sed non regnat. Quamdiu vivis, peccatum necesse est esse in membris tuis. Saltem illi reg-*

in, saying, It is said that originall sinne is remitted, because the obligation of the paine is abolished, grace helping, but it remaineth in effect.

ARNOUX.

30. Sect.

Places quoted in the margent of the Confession, Rom. 7. 7. What shall wee say then? is the Law sinne? God forbid, nay, I know not sinne but by the Law: for I had not knowne lust, except the Law had said, Thou shalt not lust.

I am abashed, that they recite this place, wherein neither baptism, condemnation, imputation, nor any distinction betweene poena & culpa is once spoken of. And yet they quote but this one text only: whereby the Apostle plainly sheweth the weaknesse of the Law, which sheweth sinne and cannot heale it, and the point of our rebellion, which is augmented by the only opposition of the Law: so that and that by these two points we might comprehend the necessity of grace, which bridling concupiscence, giveth the Law the upper hand, and maketh vs obedient vnto it.

MOVLIN.

M. Arnoux
falsification.

This place thus confounded hath neede of an Interpreter. We haue already aduertised M. Arnoux, that there is a fault in the cypher of the place quoted, and that the seuenth verse is set for the seuinteenth verse, where S. Paul acknowledgeth, that sinne dwelleth in him. Now Saint Paul was baptized. Then this is an expresse example of a man that was baptized, in whom neuerthelesse sinne dwelt. Is there any thing clearer or more certaine then this prooffe, against the which, in stead of touching it, M. Arnoux lifts vp his spirit, & takes a wrong flight, in affected words farre from the question.

ARNOUX.

31. Sect.

Contrary text; 1 Cor 6. 11. Such were some of you: but now ye are washed, but ye have beene sanctified, but ye have beene iustificed. Could he more formerly declare the effect

effect of baptisme, and the annihilating of sinne?

MOVLIN.

This place is chopt, which is a kinde of falsification. M. Arnoux alledgeth this place, to proue that those that are baptized, haue no more originall sinne, and that it is abolished by baptisme; and therefore he clipt off and suppressed the last line of this verse, by the which it might be known, that in it Saint Paul spake not of baptisme: *You haue beene* (saith the Apostle) *washed, you haue beene sanctified, you haue beene iustified in the name of Iesus Christ, and by the Spirit of our God.* Hee attributerh these effects of saluation to the vertue of Iesus Christ, and to the efficacie of his Spirit, which we ought not to restraine to baptisme, whereof in all that Chapter there is no mention made.

M. Arnoux
falsification.

ARNOVX.

And Rom. 6. II. and in all places: Likewise thinke you also that you are dead to sinne, but are alive to God in Iesus Christ our Lord. And a little before, verse 2. How shall we that are dead to sin, liue yet therein? For if we be ingrafted with him to the similitude of his death by baptisme, whereof he commeth to speake, euen so shall we be to the similitude of his resurrection: Knowing this, that our old man is crucified with him, that the body of sinne might bee destroyed, (Note destroyed) that henceforth we should not serue sin, for he that is dead, is freed from sinne. 32. Sect.

MOVLIN.

These places serue to fill vp roome, and would be as well elsewhere. Where haue you one word therein touching that which he would vrge? that is, that those that are baptized, haue no originall sinne? How absurd should I be, if I should argue in this manner: We are baptized, to the end that wee should attaine to eternall life: then we obtaine eternall life, as soone as we are baptized? And yet this is M. Arnoux discourse, who produceth the graces which wee receiue of Iesus Christ, to perswade vs that we receiue the perfections of

these graces at our baptisme: although we be baptized to the end to destroy sinne, it followeth not, that the entire destruction is perfected in baptisme, which is one of the meanes to attaine to perfection.

THE TWELFTH ARTICLE.

We belecue that God withdraweth from this corruption and generall condemnation whereinto all men are plunged, all those whom in his eternall and vnmoueable counsell hee hath chosen of his onely goodnesse and mercy in Iesus Christ our Lord; without cōsideration of their works, leauing the rest in the same corruption and condemnation; in them to shew his iustice, as in the first hee maketh the riches of his mercy to shine: for one is not better then another, vntill it pleaseth God to discern them according to his vnmouable counsell, which he hath determined in Iesus Christ before the beginning of the world: and no man also may thrust himselfe into such a good by his owne vertue, seeing that by nature wee cannot haue one onely good motion, affection, nor thought, vntill God hath preuented vs, and hath disposed vs thereunto.

THE THIRTEENTH ARTICLE.

We beleene that in the same Iesus Christ, all that which was required to saluation, hath been offered & communicated vnto vs: who being giuen vs for saluation, hath thereby been made vnto vs, wisdom, righteousness,

reousnesse, sanctification, and redemption; in such manner, that declining from him, wee renounce the mercy of God, whereunto we ought to haue our only refuge.

THE FOVRTEENTH ARTICLE.

Wee belecue that Iesus Christ, being the wisdom of God, and his eternall Sonne, tooke our flesh vpon him, to be God and man in one person, yea man like vnto vs, suffering in body and soule, onely that he was pure and without sin. And touching his humanity, that he was the true seed of *Abraham* and of *David*, although he was conceiued by the secret vertue of the holy Spirit. Wherein we detest all the heresies which anciently haue troubled the Church, and specially the diabolicall imaginations of *Sermetus*, who attributeth to Iesus Christ a fantastickall diuinity, saying, that he is the *Idea* & patterne of all things, and nameth him the personall, or figuratiue Sonne of God; and finally forgeth him a body of three vncreated elements, and so mixeth and destroyeth both the two natures.

THE FIFTEENTH ARTICLE.

Wee belecue, that in one selfe-same person, that is, Iesus Christ, the two natures are truly and vnseparably ioyned and vnited, each of the natures neuerthelesse remaining in their distinct proprietie: In

such sort, that as in this coniunction the diuine nature retaining his property, continued vncreated, infinite, and filling all things, so the humane nature continued finite, hauing his forme, measure, and propriety. And also, although Iesus Christ when he rose again, gaue immortality to his body, yet he tooke not from it the truth of his nature. And so wee consider him in such sort in his diuinity, that wee bereaue him not of his humanity.

THE SIXTEENTH ARTICLE.

We belecue that God sending his Sonne, shewed his loue and inestimable goodnesse towards vs, by deliuering him to death, and raising him againe, to fulfill all righteousnesse, and to obtaine eternal life for vs.

THE SEVENTEENTH ARTICLE.

*Where M. Arnoux moneth the question touching
the imputation of the righteousnesse
of Iesus Christ.*

We beleue, that by the only sacrifice which Iesus Christ offered vpon the crosse, we are reconciled to God, to be holden and reputed iust before him; because we could not be pleasing vnto God, nor be participants of his adoption, vnlesse he forgauē our sinnes and buried them. So we professe that Iesus Christ is our intire and perfect washing: and that in his death we haue intire satisfaction, to acquit vs of our sinnes
and

and iniquities, whereof we are guilty, and cannot be deliuered but by this meanes.

ARNOUX.

That is as much to say, as that the Sonne of God doth not truly make vs iust, nor worthy to be beloued of his Father, but leaning vs in the filthinesse of sinne, he answereth for vs, to the end that his Father should not execute his vengeance vpon vs: and in a word, in maketh vs to be accounted good and righteous, or rather used so, although in effect we are vniust, wicked, and full of sinne. Whereby it followeth, that not onely God deceiueth himselfe, reputing them to be iust that are not, but may be by his grace: which is not so feeble and weake, but that it can make them iust: seeing that the Apostle, Rom. 5. 20. saith, Where sinne abounded, there grace abounded much more.

That the righteousness of Christ is imputed vnto vs.

MOVLIN.

To know the truth of our beleefe, wee neede but take the contrary to that which M. Arnoux attributeth vnto vs: for he is sworne neuer to report the truth of our beleefe.

Then to set downe the truth of our doctrine, and the point of the difference: we say that by the obedience which Iesus Christ yeilded to his Father, we are made righteous, and that the righteousness of Iesus Christ is ours, because it is imputed and allowed vnto those that belecue in Iesus Christ. On the contrary, the Church of Rome saith, that man is iustified by his owne workes. *Bellarmine* in the first booke of Iustification, cap. 2. saith, that the forme of iustification is charity. And in truth this word, *iustification*, among our aduersaries is taken for regeneration or sanctification, and for the study of good workes. And therefore the Councell of Trent in the sixt session, letteth downe diuers increasings and degrees of iustification.

In this matter we agree with our aduersaries in two things:

The first, that good workes are necessary to saluation, and that God acknowledgeth not those men to be iust, that continue and take pleasure in doing euill. The second is, that the question is not touching that iustice whereby we are iustified before men, but of that whereby God acknowledgeth vs to be iust, and by the vertue whereof we may stand before him at the day of Iudgement.

The Word of God teacheth vs, that this righteousness which iustifieth vs before God, is the righteousness of Iesus Christ, whereby he hath satisfied for vs, yeelding himselfe culpable, to the end that we might be absolved; lading himselfe with our sinnes, to the end that his righteousness and obedience might be imputed, allowed, and reckoned vnto vs.

The Apostle Saint Paul, 2 Cor. 5. 21. saith, *God hath made him to be sinne for vs which knew no sinne, that wee should be made the righteousness of God through him.* And Romans 5. 19. *By the obedience of one man, many are made righteous:* And in the 18. verse he teacheth, that the righteousness of Iesus Christ iustifieth vs, saying, that *The iustifying of One doth iustifie vs.* If by iustifying, we must here vnderstand sanctifying, or regenerating, the Apostle would haue attributed this iustification to the Spirit of God, and not to the obedience of Iesus Christ, which iustifieth vs, because that by it we are absolved, and acknowledged to be righteous before God, as if we our selues had accomplished this righteousness. For seeing that our Adversaries confesse, that our sinnes haue been imputed to Iesus Christ, why doe they find it strange that the righteousness of Iesus Christ should be imputed vnto vs, seeing our sinnes were imputed vnto Iesus Christ to no other end, but that his righteousness should be imputed vnto vs? * So they acknowledge, that the sinne of the first Adam is imputed to vs, and yet find fault that the righteousness of the second Adam should be imputed vnto vs: notwithstanding that the second Adam, which is Iesus Christ, came to no other end, but to remedy the euill that entred by the first Adam, bringing thereunto a contrary remedy.

And which is more, the Church of Rome by the doctrine of
superabundant

* Bellarm. de
amiss. gratia
& statu pec-
cati, l. 5. c. 17.
Peccatum A-
dami nobis co-
municatur per
generationem,
eo modo quo
communicari
potest id quod
transit, nimi-
rum per impu-
tationem, om-
nibus enim
imputatur qui
in Adam na-
scuntur.

superabundant satisfactions, gathered in the treasure of the Church, whereof the Pope hath the keyes, will haue the fastings, stripes, and paines of the Saints, to be imputed and reckoned vnto those that buy or get pardons; and in the meane time they chafe and storme when wee say, that the obedience and the sufferings of Iesus Christ are imputed vnto vs.

The same Apostle, Romanes 4.6. saith, *That God imputeth righteousness without works*: speaking of *Abraham* already regenerated, to whom hee saith that faith was imputed for righteousness. Then *Abraham* was iustified, not by the works of regeneration, but by another righteousness which is imputed vnto him. Now what this righteousness is, hee himselfe declares afterward in the eighteenth and nineteenth verses of the Chapter following, where he speaketh of *one only iustifying iustice*, and saith, that *By the obedience of One, many shall be made righteous*. Where he speaketh of the obedience of Iesus Christ.

The same Apostle in Rom. 4.5. saith, that *Faith is counted for righteousness*. Whereupon I aske, which of these two (to speake properly) is imputed vnto vs for righteousness, whether faith in Iesus Christ, inasmuch as it is inherent in vs, or the righteousness of Iesus Christ apprehended by faith? It is certain that faith, forasmuch as it is a vertue inherent in vs, cannot be imputed vnto vs: for our vertues and our actions are not imputed vnto vs, but another mans, when they are allowed and reckoned vnto vs, as if we had done them. As also, that to beleue, of its owne nature is not a righteousness: much lesse to beleue according to the faith of the Romish Church, which is, but to beleue that all that which God hath said, is true; which is a beleefe that the diuels haue, and more certainly then men. It resteth then, that faith is imputed vnto vs for righteousness, because it apprehendeth and laicth hold vpon the righteousness and the benefit of Iesus Christ, by the which we are iustified, that is, absolued and quit before the Iudgement seat of God. And so faith iustificieth, in the same manner that the mouth feedeth man, because it taketh and receiueth

other thing, and this simply is our beleefe. And in the tenth Chapter, after he hath said that Christ is our righteousness, because he hath satisfied for vs, he addeth; *In this manner it should not be an absurditie, if any man should say, that the righteousness and the merits of Christ are imputed vnto vs, because they are given and applyed vnto vs, as if we our selues had satisfied vnto God.* Then let vs hold there; for we say nothing more. By this meanes God shall not be deceiued, as M. *Arnonx* saith; and our righteousness shall be much more assured then if it were grounded vpon our owne workes: and yet God will not leaue to regenerate and sanctifie vs inwardly, and frame vs to good workes. As God was not deceiued, when he imputed our sinnes to Iesus Christ, so he is not deceiued, when he imputeth the righteousness of Iesus Christ vnto vs. There is neither iniustice nor ignorance committed, to deliuer a prisoner that lieth in prison for debt, when another man hath payed it for him. For, as the sinne of Adam was imputed to his posterity, because he represented all humane kind, as the beginning of them; so the righteousness of Iesus Christ is imputed to all the faithfull, because that by accomplishing all righteousness, he represented all the Church, as the beginning thereof. And the righteousness of Iesus Christ is imputed vnto the faithfull by greater reason then the sinne of Adam is imputed vnto other men; because Adam did not undertake for others to obey God, but Iesus Christ voluntarily subjected himselfe to the Law, to deliuer vs from the curse of the Law. Galaz. 3. 13. and cap. 4. 4, 5.

A R N O V X.

Places quoted in the margin of the Confession: 1. Pet. 2. 24. 34. Self. who his owne selfe bare our sinnes in his body on the tree, that we being dead to sinne, should liue in righteousness: by whose stripes we were healed; And in the verses following. For ye were as sheepe going astray, but are now returned vnto the Shepherd and Bishop of your soules.

These places are so farre from confirming that for the which they are alledged, that they rather overthrow it: seeing the Apostle

posse saith, That we are by Iesus Christs means, dead to sinne, healed of sin, converted from sinne. Could he clearelier say, thus he liueth no more in vs, that the mortall disease thereof is no more in vs, and that we no more go astray? And can a man from thence conclude the contrary, that we are holden and reputed to be righteous, although in effect we are not?

This place of Saint *Peter* is not employed in our Confession to that fence, or to that end which this Doctor imagineth. Our Confession saith, that by the onely sacrifice which Iesus Christ offered vpon the crosse, we are reconciled to God. For prooffe thereof, the first Epistle and the second Chapeer and twenty fourth verse of Saint *Peter* is quoted in the margin; *Christ bare our sinnes in his body on the tree, that we being dead to sinne, should liue in righteousness: by whose stripes ye were healed.* Can there be a stronger, or a more expresse place alledged, to proue that Iesus Christ by his death vpon the crosse hath reconciled vs vnto God? for that is the bearing of our sinnes in his body on the tree, and to heale vs. But it pleaseth *M. Arnonx* to make this place serue to another end, contrary to our meaning.

And yet this place prooues not that we are already wholly dead to sinne, nor that we are exempted from sinne. *S. Peter* speaketh of the benefits which the death of Iesus Christ bringeth vnto vs; but of these benefits there are some whereunto we cannot attaine but by degrees, and whereof the perfect accomplishmēt shall not be performed but in the Kingdome of heauen. But *M. Arnonx* will perswade vs, that hee is absolutely righteous, and that sinne liueth no more in him: and yet neuerthelesse, hee goes to the Iubile to get pardons, and when he is confessed, he receiueth absolution: when he saith his *Pater noster*, hee saith, *Forgiue vs our trespasses*; he beleeueth to goe to Purgatory, and makes profession to doubt of his saluation. And if with the rest of the Iesuites, hee approueth and alloweth of Equiuocations in matter or trials of Iudice; of the rebellion of subiects against their King, and
of

of the secret of confession, by the which a Priest shall haue knowledge of an enterprife against the life of a King: I can not see how that agreeth with a perfect righteousness.

ARNOUX.

Contrary places, Rom. 5. 5. The loue of God is shed abroad in our hearts by the holy Ghost, which is giuen vnto vs. Weigh these words. (Shed abroad in our hearts.) Then it is not imputed without other effect. 35. Sect.

MOVLIN.

To whom speakes he? The Apostle saith, and we also with him, that the loue wherewith God loueth vs, is shed abroad in our hearts by the holy Ghost. What is that to the purpose touching the righteousness of Iesus Christ, and of his imputation? And againe, did we euer say, that this imputation is without any other effect?

ARNOUX.

Eph. 4. 23, 24. And be renewed in the spirit of your minde, and put on the new man, which after God is created vnto righteousness and true holinesse. 36. Sect.

It is an error to beleue, that by the new man be understandeth Iesus Christ, seeing that Iesus Christ was neuer the old man, and that Saint Paul alwaies attributeth to one and the same subiect, to be the old man, or the man of sinne, and the new man, or renewed by the grace of Iesus Christ; as old, he is a member of the first Adam; as new, of the second; he descendeth from the first by naturall generation, which transserreth sinne vnto him; and descendeth from the second by the second birth, which maketh him a child of God by the fountaine of grace.

MOVLIN.

This in no sort toucheth or concerneth the imputation of the righteousness of Christ. I thinke Mr. Arnoux thought vpon some other thing, or that some other body hath thrust this allegation into his booke without his knowledge. What makes

makes this to our question, whether Iesus Christ is called or not called, The new man?

ARNOVX.

37. Sect.

Adde Romans 5. 19. For as by one mans disobedience many were made sinners; so by the obedience of One, many also shall be made righteous.

And then as it is true that we are sinners by Adam, and not onely reputed so; even so are we righteous by Iesus Christ, and not onely accounted so.

MOVLIN.

All that is true: for by Iesus Christ the children of God are truly made righteous in two sorts: first, because they are truly absolved and iustified before the Iudgement seate of God. Secondly, because the Spirit of Iesus Christ working in the, truly regenerateth them. But this regeneration is done by degrees, it beginneth here on earth, and is perfected in heauen.

ARNOVX.

38. Sect.

The same article lower. VVe profess that Iesus Christ is our entire and perfect cleansing or washing, and that in his death we haue entire satisfaction, to discharge vs of our offences and iniquities whereof we are culpable.

These faire words are set downe to abolish all fe or proper satisfaction, to draw the spirit of penitencie out of a mans heart, to quench the desire to endure or suffer any thing for the loue of God whom we haue offended, to drowne the soule in the bog of negligence and carelesnesse of good workes: and to be short, to assure the wickedest man that is, of the righteousness of the Sonne of God, and of escaping the rigour of his Father in his person, without binding the sinner to punish his sinnes in himselfe with a good will.

Of humane Satisfaction.

MOVLIN.

Our Confession saith, that Iesus Christ is the onely purgation
of

of our finnes; and that his death is a full and perfect satisfaction for the same: which we ground vpon the word of God, which saith, Apocalips 1. 5. That Iesus Christ hath washed vs from our finnes in his owne blood. 1. Ioh. 1. 7. The blood of Iesus Christ cleanseth vs from all sinne. Colof. 2. 13. By him God freely forgiveth all our trespasses. Acts 4. 12. There is no other name vnder heauen whereby we must be saved. Colof. 1. 19, 20. For it pleased the Father, that in him should all fulnesse dwell; and having made peace through the blood of the crosse, by him to reconcile all things vnto himselfe both which are in earth, & which are in heauen 1. Ioh. 2. 2. He is the reconciliation for our sins, and not for ours onely, but also for the finnes of the whole world. Heb. 10. 14. For by one offering he hath consecrated for ever them that are sanctified. Heb. 7. 25. He is able also perfectly to save them that come vnto God by him. Rom. 3. 24. We are iustified freely by his grace through the redemption that is in Iesus Christ. And to conclude, it is the whole scope of the Gospel.

This so holy, so euident, and so true a doctrine, full of consolation, dispiceth *M. Arnonx*: he saith it abolissheth our satisfactions, quencheth the spirit of penitence, and drowneth our soules in the gulph of presumption.

Touching mens satisfactions, we say briefly, that if the word Satisfaction were taken in that sence which the ancient Fathers took it, that is, for humiliation and acknowledgement of our faults, there should be no disputation betweene vs. But at this day, satisfaction signifieth a payment of debtes, and a recompence which man maketh to God to satisfie his iustice. The Catechisme of the Councell of Trent saith, that Satisfaction is an entire payment of that thing which is due, and a recompence which man maketh vnto God for his finnes: as when a man punisheth himselfe (as *M. Arnonx* saith) by fasting, whipping, pilgrimages and giuing something to the Church, and when God torments him in Purgatory. *Cardinall Bellarmine* words are remarkable vpon this point, in the first booke of Indulgences, Chap. 4. If a righteous man (saith he) by his workes may by equiualence merite life everlasting, why can he not satisfie for temporall paine, which is

Cap. de Sacramento poenitentiae. Satisfactio est rei debite integra solutio: Est compensatio, cum homo pro peccatis commissis Deo aliquid persoluat.

a suffering? And in the second Chapter of the same booke he saith, *The remission of the paine is due to the satisfying worke, by commutative iustice: which is a iustice that payeth so much for so much, or a bartering iustice, in such manner that God ought to be content therewith.* By this reckoning, God should doe contrary to iustice, if he should not accept for good payment, the satisfying paines wherewith a sinner punisheth himselfe. And in the 10. Chap. of the first booke of Purgatory; *It seemeth (saith he) more probable, that in effect there is but one satisfaction, which is ours.* Touching that of Iesus Christ, he will haue it to serue onely to make ours auailable. Nay the pride of the Romane Church is so great, that in it they hold that a man can make more satisfaction vnto God then he ought to do, so that there is something remaining to be allowed to the sinner ouer and aboue: that is it which they call superabundant satisfaction, which is the monasticall life.

1 As for vs, seeing that in Iesus Christ we haue a full satisfaction for all our sinnes, we are content therewith, and take not vpon vs by our own sufferings to pay a debt which Iesus Christ hath wholly satisfied.

2 Also we doe not belecue, that Iesus Christ died to make our sufferings of any worth before God, but to free and exempt vs from suffering. For the benefit of Iesus Christs suffering consisteth not herein, to make vs pay, but to pay and satisfie for vs vnto God. Saint Paul in the 1. to Tim. 2.6. saith, that *Iesus Christ gaue himselfe a ransom for vs.* But hee saith not, that he gaue vs the vertue to pay our own ransom. And the Apostle, Heb. 1.4. saith, that *The Sonne of God hath by himselfe purged our sinnes.* Then not by our satisfactions.

3 That if it be an honour which God doth vnto vs, by our sufferings to make our owne satisfaction, (as the Papists alledge) & that if our satisfying pains and punishments are reckoned among the graces of God, the diuels and the damned shall haue more part in those graces then wee; seeing God doth them that honour, to make them to pay by continuall torments, and draweth full satisfaction from them.

4 God forbid that wee should beleue, that God takes pay-

payment twice for one debt, when the first payment is sufficient. Will God that is sovereignly iust, after he hath pardoned all our offences, punish those sinnes that he hath pardoned with satisfying paines?

5. And seeing that the Church of Rome beleueth, that by the death of Iesus Christ all our guiltinesse is taken away, will God punish men without fault in a burning fire? The cause which onely produceth an effect being taken away, by necessity the effect ceaseth. Now the fault is the cause which onely produceth the satisfying punishment. Therefore the fault being taken away, necessarily satisfying punishment is taken away: as *Tertullian* saith in his booke of Baptisme, cap. 5. *The faults being taken away, the paine also is taken away.*

Exempto reatu, remittitur & pena.

6. Besides, God is no mocker: but he should manifestly mocke vs, if he should say, I will forgie thee, but yet I will punish thee. I forgie thee thy debt, but thou shalt pay me. For our sinnes are debts, the payment whereof is the punishment.

7. It is not credible that God would haue vs to be more mercifull then himselfe. But he will haue vs wholly forgie him that hath offended vs: he permitteth not vs to take any vengeance or reuenge after we haue forgien him. For what is forgiuenesse but not to punish? Then if God forgieeth the sinne, and not the punishment of the sinne, the way is made open to fraudulent reconciliations: and he that shall haue pardoned an iniury, wil in his heart reserue a punishment for the same. For he will say: Will you haue me more mercifull then God? Herein I haue followed his example. We are too much inclined to vice, without seeking to proue that God encites vs thereunto by his example.

8 I would haue them to shew me, how and in what manner Iesus Christ bore our offences: was it not by suffering the punishment due to them? And if he endured the punishment, was it not to exempt vs from it? This is it which *S. Augustine* saith in his 17. Sermon of the words of the Lord, *Christ taking vpon him the punishment and not the faults, hath abolished both*

Suscipiendo penam, & non suscipiendo culpam, & culpam deletis & penam.

the fault and the punishment.

9 It appeareth also how foolish this doctrine is, that the fault should be remitted and not the punishment, by this, that there is no criminall person but would be very well content that the king should not pardon his offence, so that he would wholly remit the paine and punishment thereof, and not suffer him to endure any punishment at all.

10 If by our owne suffering we must satisfie and appease the wrath of God, when shall we haue satisfied for the least part of our sinnes? seeing that by the iudgement of the Sonne of God, Mat. 5. 12. to call our brother foole, is a fault punishable with hell fire: and that S. Paul 1. Cor. 6. saith, that *euill speakers shall not inherite the kingdome of God*. And yet these are sinnes from which the most righteous men can hardly cleare themselves.

11 Adde hereunto, that by this doctrine the afflictions of the faithfull are bitter, and their finger is dipt in gall. For the faithfull which beleueth that God punisheth him for his good, and that it is a great punishment not to be chastised, is easily comforted in his afflictions, the which he receiveth as spirituall remedies. The maladies of the body are vnto him medicines of the soule. Pouerty to him is a diet, and a discipline of abstinence. Banishment an abandoning of the world, and an admonition that he is a stranger vpon earth. And if they be afflictions for the Gospel, he glorieth therein, as in honorable wounds and badges of our warfare, and conformities to the crosse of Christ. But where shall the faithfull find comfort and consolation in their euils, if they must beleue that God punisheth them to satisfie his iustice? and that their sufferings are satisfactions vnto him? Therein they haue no other consolation then Pagans haue, which is, to giue place to necessitie, and to arme themselves with hardnesse against blowes, with a kind of patience without comfort.

12 Then when these satisfactions shall be well weighed, they will be found very light: & it will appeare, that the Papists would pay the iustice of God with base money; whose satisfactions are, to abstaine from flesh certaine dayes, to

go on pilgrimage, & so to leade an idle life; to gird their bodies with cords, to enter into the Order of any Friers, to whip themselves openly, as the penitents in Rome vse to do in the weeke before Easter; some for their owne sinnes, others being hired, whipping themselves for other mens sinnes: some also for loue, and to satisfie God for the sinnes of their mistresses. Thus you see wherewith they would haue God satisfied and contented for their sinnes, for they esteeme it to be an easie composition. To ioyne these things with the infinite satisfactions of the Sonne of God, is as if one should sew beggers rags to a kings robe.

13 Certainly these people with their penall workes, whippings, and voluntary torments, seeme to me to speake vnto God, and to say, I will satisfie thee. Thou wilt wholly remit my sinne, but I will not be so much beholden vnto thee. It is great reason then that they should pay to the full. And if thereupon by a fantastickall penitence, or by a proud humility they cut and mangle their flesh, I trow they haue well deserued it. And seeing that to satisfie God they are obstinately bent to be burnt after this life in so long and burning a fier, it is reason that they should soake in fier, and that the sentence of Christ which they alledge vnto vs, should be practised vpon themselves, Math. 5. 26. *Verily I say vnto thee, thou shalt not come out thence, till thou hast payed the uttermost farthing.*

14 But at the day of Iudgement, when they must yeeld an account of their actions, and that their sinnes shall be layed open before them, what shall be their excuse? They will say, *Lord, it is true, I haue committed such and such sinnes, but I haue satisfied for them; for I haue whipt my selfe, I haue abstained from eating of flesh for so many dayes, I went on pilgrimage, I was one of the order of gray friers.* But here I am afraid that things being put into the ballance of Gods Iustice, they will be found too light by many graines, and that the same which they giue for satisfaction, would rather be found to be a sin; seeing they are things which God neuer required at their hands. I am afraid that these satisfiers will be found culpable, not onely for seeking to pay God with false money, but

Math. 17. 5.
1 Iohn 1. 7.

also finding out another satisfaction then that of the Sonne, in whome the Father is well pleased, and whose blood cleanseth vs from all our sinnes.

15 But among the satisfying paines, there is one kind that to me seemes to be full of impiety. The Church of Rome placeth prayers and almes among penall workes & satisfying paines. What a religion is this, that placeth good workes among sufferings for sinnes? which on the contrarie, if they should be prohibited to a man fearing God, it would be an vn sufferable punishment vnto him. They intend then that men must serue God by punishment. By this meanes good workes are made odious, and the exercise of piety becomes a punishment. Neuerthelesse they haue some reason to put prayer (such as they make) among penances; for, to be condemned to repeate one prayer fifty times one after the other, in an vnknown language, and euery day to say his seuen Psalmes of mercy, without vnderstanding them, byting their fingers because of the tediousnesse therof, mee thinkes it is a great punishment.

16 Superstitious ignorance hauing sowne the seeds of this abuse, the auarice & ambition of Priests hath nourished them: for there is nothing but they will do it for gaine. Who being very sensible in the belly, are much moued when men touch their profits, and seeke to shorten their commons. For these satisfactions are very fruitfull vnto them, seeing that purgatory is so beneficiall vnto the, & that by the satisfaction which Priests impose vpon men, they take authority to inflict corporall punishments vpon sinners, which by the order of the Romane Church may be changed into pecuniarie punishments. And that by the same meanes, the Popes haue bene so bold to punish kings, & make them to endure blows with a whip; as *Alexander* the third did to *Henry* the second King of England, and as of late *Clement* the eight did to our great King *Henry* the fourth in the person of the Bishop of Eureux his Embassador; to whom falling down at his seete, the Pope caused certaine blowes with a whip to be giuen for a satisfaction. Pope *Innocent* the third imposed vpon *Iohn* King

of England for satisfaction, that he should resigne his kingdom vnto him, and make his Crowne and Realme tributary to the Pope.

17 Iesus Christ did not so, for in the eighth of Saint Iohn, hauing pardoned the woman taken in adultery, he imposed no satisfying paine vnto her, but onely said vnto her, *Go and sinne no more.* The Apottle Saint Paul in 2. Cor. 2. saith, that he had pardoned the incestuous person, to whom neuertheless he enioyned no penance after the pardon.

18 If these satisfactions be euill, why do they enioyne them? If they be good, why do they dispence with them by Indulgences? why do they hinder the sinner from making satisfaction vnto God?

The abuse being thus discovered, they runne for aide, and seeke to support their ruinous cause with reeds.

1 They alledge the counsell that Daniel, 4. 27. gaue to *Nebuchadnezzar, Redeeme thy sinnes by righteousnesse, and thine iniquities by shewing mercy to the poore.* But they are deceived to thinke that *Daniel* speaketh of redeeming in respect of God: for he speaketh of redeeming & satisfying before men, whom the king had wronged, whom he ought to recompence by liberality. Adde hereunto that almes are good workes, and not punishments nor penances. And which is more, our aduersaries will haue almes and other satisfactions not to satisfie for sinnes, but for the punishments due to sinnes. The chiefe point is, that the Church of Rome holdeth that satisfactions serue onely to satisfie for the temporall punishment, and not for the eternall: and that they serue for nothing before baptism, no more then they did in time past before circumcision. Now this king was a pagan vncircumcized, and ought rather to thinke vpon sauing himselfe from eternall paines: for the satisfactions of Purgatory are of no value nor worth vnto them that go into hell: and to go about to satisfie for temporall punishment, when a man is bound to eternall punishment, is all one as to set vp a weathercocke before the foundation be layed.

Reasons
wherewith
our aduersa-
ries vse to
support their
satisfactions.

2 Also they say, that the benefit of Iesus Christ ought to be

applied vnto vs, and that is applied vnto vs by satis faction punishment, and by the torments of Purgatory. Whereunto I answer, that they say this without prooffe, and without testimony of the holy Scriptures. It belongs to the word of God to prescribe vs the meanes to apply vnto our selues the benefit of our Redeemer, and not to vs to guesse at it. Adde hereunto, that none can apply any thing by his contrary, as these Doctors do, that will haue God to apply the remission of our debts by making vs pay them, and the pardon in Iesus Christ by the punishment; as if a man should apply a medicine by poyson. Certainly, to apply the grace of God to a man by roasting him in a fire, is a strange kinde of application. The benefits of our Saviour are applied vnto vs by faith, Eph. 3. 17. By Baptisme, Galat. 3. 27. By the holy Supper of our Lord, 1. Cor. 10. 18 but not with blowes with a whip, waisting of the spirits by a haire-cloth, or by a Monks coule.

3 They adde, that in all the workes of God, his Iustice as well as his Mercie must appeare; but Saint Iames, 2. 13. contradicted that, saying, *There shall be condemnation mercylesse to him that sheweth not mercy.* Then let vs say the like, that *there shall be mercie without iudgement to him that shall shew mercy.* And as Saint Paul saith, Rom. 8. 1: *There is no condemnation to them that are in Christ Iesus.* If none, then neither eternall nor temporall. And yet the Iustice of God hath evidently beene displayed against the sinnes of the children of God, by punishing them in Iesus Christ, who bare the punishment; and his mercy shewed by freely imputing that satisfaction vnto vs.

4 They also say, that after the King hath pardoned an offender, yet the partie offended is to be agreed withall. I answer, that, That falls our so, because the King and the partie are two; but here God which is the King, is also the party: who hauing remitted all that belong to him, there is no more parties to content.

5 Their reason is no better, when they say that the King hauing granted an offender his life, neuerthelesse condemnes him, to pay a great fine. For in that case (say they) the pardon which

which the King giueth, is not a full pardon, but a diminishing of the punishment. But Gods pardon is full and entire, Colos.

2. 13. *God freely forgiveth all our offences.* And 1. John 1. 7. *The blood of Iesus Christ cleanseth vs from all sinne.*

*χρὴς τοῦ αἵματος
αὐτοῦ καθαρίζει
ἡμᾶς ἀπὸ πάντων τῶν ἁμαρτιῶν.*

6 They also bring in experience for a prooffe : for they say, that after God hath pardoned vs, he ceaseth not to punish vs. So *David* was punished by God after he had declared vnto him by the Prophet *Nathan*, that he had forgiven his offence, 2. Sam. 12. 13. And from thence Cardinall *Belarmine* in the tenth chapter of his first booke of Purgatorie inferreth, That Iesus Christ hath not fully satisfied for all the punishments of our sinnes. * *If Christ (saith he) hath satisfied for all our faults, and for all our punishments, why doe wee yet suffer so many evils after the fault is remitted?* This Prelate wrongs the Sonne of God, denying that his death is our full payment. But to answer to this obiection, I say it is nothing to that purpose, for the question is of satisfactory punishments: but the punishments suffered by *David* were chastisements; the one are punishments of a Iudge, the other the corrections of a father. The one serueth to make satisfaction to him that is offended, and to the iustice of the Iudge; the other to correct our vnrighteousnesse, and to amend a sinner. The chastisements wherewith God visiteth his children are benefits and spirituall medicines: they are exercises and not payments. Medicines are not satisfactions. A good father correcteth his children to make them better, and not to content himselfe and to satisfie his iustice. If our Aduersaries would beleue with vs, that God punisheth not his children, but with punishments of amendment & fatherly chastisements, Purgatorie would soone fall, where amendment hath no place. For they will haue Purgatorie to be a vengeance which God taketh for faults past, and not a warning for the time to come. The death of Iesus Christ serueth to exempt vs from satisfying the iustice of God by satisfactory punishments, but not to exempt vs from chastisements. For it ought not to serue to hurt vs, and to make vs incorrigible; but those whom God hath adopted in Iesus

** Si Christus
pro
satisfecit pro
omni culpa
peccata nostra,
cur post remissionem
culpe
tam multa
mala patimur?*

Christ, are those whom he chastiseth most carefully for their instruction. So he chastened *Dauid*, who in supporting these fatherly corrections, neuer thought by that meanes to satisfie the iustice of God.

7 *Maister Arnon*, to make vs odious, saith, that by abolishing our owne satisfactions and merits, we pull the spirit of penitence out of our hearts, and drowne the soule in the bog of slothfulness and negligence of good workes, &c. On the contrary, I maintaine, that there is nothing which more stirreth vp and wakeneth repentance, nor that inciteth a man more to feare God and loue him, then the memory of our free redemption by Iesus Christ, and of our full reconciliation. The true motiue vnto piety, is not the ambition of merits, or of praying God with our owne, nor the feare of a fire after this life, but a filiall loue, kindled by the acknowledging of his loue. He that serueth God only for feare of punishment, is moued thereunto by a seruile feare, and not by a filiall loue. God sheweth great clemency vnto such a man, if he punisheth him not for his seruice. Therefore, the Scripture that speaketh of free pardon, and of redemption in Iesus Christ, ordinarily from thence draweth exhortations to feare God, and to liue holily. *Dauid*, in the hundred & thirtieth Psalm, verse the fourth, saith, *But there is forgiveness with thee, that thou mayest be feared.* And *Saint Paul*, Rom. 12. 1. exhorteth vs by the mercies of God to offer and consecrate our bodies vnto the Lord. For (saith he) in another place: *The grace of God that brings salvation vnto all men, hath appeared, and teacheth us, that we should deny vngodliness and worldly lusts, and that we should live soberly, righteously, and godly in this present world.* Iesus Christ hath redeemed vs, to the end that wee should serue him: his fauour is not a prophane impunity: Christian liberty is not a licence: peace of conscience is not a carnall sluggishness. The Apostle saith, Iesus Christ cannot be diuided: but it is a diuiding of him, if we will haue him for a Redeemer and not for a Master, to participate in his promises, in reiecting his commandements, 1 Peter 2. 24. *He hath borne our sin in his body on the tree, that we being dead to sin, should*

TIT. 2. 11, 12.

2 Cor. 1. 13.

should line unto righteousness.

We see not any where, but in the Romish Church where humane satisfactions are preached, that by that meanes vice is diminished; for the church of Rome is the onely church in the world, where vice is become a law, and where by publike ordinances, the Stewes are erected, whoredome permitted, and marriage forbidden. There is none but the Romish church, wherein by lawes and decrees, the people are taught to be rebels to their Prince, and not to keepe faith with those that are excommunicated, and where a traffike of sacred things is publicly established.

8 All this abuse is grounded vpon a most pernicious maxime, which is one of the cankered vlcers of the church of Rome. This maxime is, that the punishment for sinne before Baptisme, is remitted vnto vs by Baptisme; but that for the punishment of sinnes committed after Baptisme, wee are to satisfie for them by penall workes, and satisfactory penance, as well in this life as in Purgatory. A new Gospell, whereof there is not found one print or tract in all the Word of God. The Councel of Trent, in the fourteenth Session, eighth chapter, to defend this doctrine, saith, That it seemes that the iustice of God requireth, that those that before Baptisme haue sinned by ignorance, should be more fauourably vsed then those that haue sinned voluntarily after Baptisme. But these Fathers by saying so, condemne themselves. For, may it not fall out, that some may sinne maliciously before Baptisme: and on the contrary, that after Baptisme they may sinne by ignorance or infirmity? In this case, what apparence is there, that God will not exact any satisfactory punishment for sins committed of deliberate malice, and will exact them for sins committed by ignorance or of infirmity? And which is more, may it not happen, that a man should cause himselfe fainedly or for gaine to be baptized, and yet in his heart is an enemy to the Name of Christ? Is it a iust thing, that hypocrisie should be auailable vnto him, and that for mocking of God, all his sinnes committed before Baptisme should be pardoned, without any penance or satisfaction?

To

To conclude, the blood of Iesus Christ cleanseth all our finnes, 1. Iohn 1. 7. Then as well finnes before baptisme, as finnes after baptisme. By Iesus Christ God pardoneth all our offences, Colof. 2. 13. This word, *all*, alloweth no exception. Saint Paul to the Galat. chap. 3. 27. saith, *That all those that are baptized haue put on Christ.* By this word *put on*, he sheweth vs, that the fruite of baptisme is specially for the time after baptisme, for we put on clothes for the time to come.

ARNOUX.

39. Sect.

Places of the Scripture noted in the margin of the Confession. Hebrewes 9. 14. How much more shall the blood of Christ, which through the eternall Spirit offered himselfe without fault to God, purge your consciences from dead workes, to serue the liuing God?

And 1 Peter 1. 18. 19. Knowing that you were not redeemed with corruptible things, as silver and gold, from your vaine conuersation receiued by tradition from your Fathers: but with the precious blood of Christ.

In these two places there is not one word spoken of satisfaction, and the words of entire and perfect washing, under the which the venome is hidden, are not found therein: but here the Apostle ascribeth to the merits of Christ, the vertue to purifie our consciences, to deliuer them from dead workes, to make vs serue the liuing God, and so redeeme vs from our vaine conuersation.

MOULIER.

It is true, that in these places the word *Satisfaction* is not found, but the word *redeeme*, which is all one in effect; for our redemption by Iesus Christ is a satisfaction for vs. He that redeemeth a prisoner, by that redemption satisfieth for him. The word *wash* also is not there, but the word *cleanse*, which is all one, and is found in other places, as in Apoc. 1. 6. Touching the perfection and integritie of this redemption and washing, we haue before produced a great number of places to proue it. That which *M. Arnoux* addeth, that the merite of the Sonne of God purifieth our consciences, and de-

liuereth

To him that
hath loued vs
and washed
vs from our
finnes, &c.

liuereth them from dead works, &c. is true, but to what end
crues that to establish humane satisfaction?

*Of superabundant satisfactions, and whether the me-
rite of Christ is applied vnto vs by our
owne satisfactions.*

ARNOV X.

*Contrary places of Scripture, Coloss. 1. 24. Now reioyce I in 40 Set.
my sufferings for you, and fulfill the rest of the afflictions of Christ
in my flesh, for his bodies sake which is the Church.*

*It is not because the Sonne of God hath not abundantly satisfi-
ed, as touching the sufficiency of his paines and dolours infiniti-
ly meritorious, and of the smallest drop of his blood that was
shed, which is much more worth then a thousand Worlds: but the
Apostle teacheth vs, that if wee be not like Iesus Christ, and doe
not suffer with him, following his example, his rich treasures of me-
rits will serue vs for nothing, for want of being applied by our pro-
per satisfactions, all which are the true and first effects of his death,
by the which hee hath merited grace for vs to doe them, following
his example.*

MOVLIN.

*Our Aduersaries ordinarily alledge this place out of the
first chapter of the Colossians, to prooue that the Saints and
Monkes make more satisfactions, and endure more paines
then they need to satisfie for themselues; whereupon they in-
ferre that the same is meritorious for others. Therefore Bel-
larmino, in the fourth chapter and first booke of Indulgences,
saith, that the Saints in some manner are our redeemers. Ther-
fore also the Canon of the Masse requireth aide of God, not
only by the praiers of Saints, but also by their merits. Which
is a new Gospell, and a meere prophanation of the doctrine of
saluation, whereby they will haue God to receiue and accept
the superabundant stripes and fastings of S. Francis, or of S.*

Domi-

*Quoniam pra-
cibus meritis-
que rogantur
&c.*

Dominicke; in recompence for our sinnes; as if a Iudge should discharge and set a prisoner free, because his brother was whipt for him. How can he haue any remnant or superfluitie of merit, that hath need of pardon? How can he satisfie for another, that cannot satisfie for himselfe?

But *M. Arnonx* dares not stirre this filthy puddle, but contents himselfe to alledge this place to support humane satisfactions, presupposing that *S. Paul* by his sufferings made satisfaction vnto God: which is false, for in this place there is neither trace nor footstep therof to be seene. It is true that *S. Paul* suffered for the Church, but not to make satisfaction for the Church, but to edifie and confirme the Church, as *Lombardus*, *Anselmus*, and *Thomas* expound it in their Commentaries vpon this place, conformable to that which the said Apostle saith to the Philippians, 1. 12. The rest of the afflictions of Christ, which are not yet accomplished, are the afflictions of the Church, which Iesus Christ saith are his, Acts 9. 4. *Saul, Saul* (saith he) *why persecutest thou me?* And Matth. 25. 40. *In as much as ye haue done it vnto one of the least of these my brethren, ye haue done it to me.* That which our Doctor saith, that we must suffer according to the example of Iesus Christ, is true, but not thereby to satisfie Gods Iudgements, or to content his Iustice. It is to steepe the afflictions for Iesus Christ into bitternesse, and to make them intolerable, if we make them payments, satisfactions, and penances to appease and content the Iustice of God: whereas they are the liueries of Christian souldiers, an honourable opprobrie, and a conformity to the Sonne of God. It is no glorie to be punished: but it is an honour to fight after Iesus Christ, and for Iesus Christ.

Touching that which *M. Arnonx* saith, that the merits of our Sauiour must be applied vnto vs by our owne satisfactions, it is an inuention forged vpon the anuill of couetousnesse, and blowne with the bellowes of pride, without the word of God, to the which belongeth the authority to prescribe the manner how to apply Iesus Christ vnto vs, and not to vs to inuent the meanes. Behold, the meanes which it giueth

giueth vs to apply Iesus Christ vnto vs. First by baptisme, Galat. 3. 27. *For all ye that are baptized into Christ, haue put on Christ.* Secondly, by the holy Supper, 1. Cor. 10. 16. *The bread which we breake, is it not the communion of the body of Christ?* Thirdly, by faith, Ephes. 3. 12. *By whom we haue boldnesse and entrance with confidence, by faith in him.* And this faith is by hearing of the word of God, Rom. 10. 17. But to apply Iesus Christ vnto vs by suffering paines and torments in this life, or in Purgatory, the word of God speaketh not at all. The reason is most manifest; for we do not apply a thing by the contrary thereof, as the Church of Rome doth, that will haue God to apply grace and pardon of sinnes freely vnto vs by punishing vs: and that God applieth the remission of our debts vnto vs, by making vs to pay them: that is not to apply, but to cut off and dry vp this grace. Is not this a notable application, to burne a man two or three thousand yeeres in a fire? And yet to intoxicate our braines, they place this fire among the graces of God: they will haue the blood of Iesus Christ to giue vertue to this fire to be a satisfaction. In the end we shal find by their doctrine, that the diuels are Gods minions: for God sheweth them the fauour to satisfie to the full, and by that meanes they haue this aduantage, not to be much bound vnto him.

ARNOV X.

And Romans 12. 1. I beseech you therefore brethren, by the mercies of God, that you giue up your bodies a liuing sacrifice, holy acceptable vnto God, which is your reasonable seruing of God. 24. Self.

MOVLIN.

I cannot conceiue how this place serueth for humane satisfactions. Saint Paul by this holy and pleasing sacrifice to God, vnderstandeth our good workes, but not corporall or pecuniary punishments which make amends or sacrifice for our sinnes. Our good workes are sacrifices of thanksgiuing, and not expiatory punishments, to recompence or satisfie the iustice of God.

THE EIGHTEENTH ARTICLE.

We belecue that all our righteousness is grounded vpon the remission of our finnes, as also our whole felicity, as *David* saith. Therefore we reiect all other means to iustifie vs before God, and without presuming of any merits or vertues, we simply and wholly depend vpon the obedience of Iesus Christ, which is allowed vnto vs, as well to couer all our faults, as to make vs find grace and fauour before God. And to conclude, we belecue, that declining, how little soeuer it be, from this foundation, we can find no rest nor comfort elswhere, but rather are continually disquieted in mind, because we are neuer at peace with God, vntill such time as that wee are fully resolved that we are beloued in Iesus Christ, seeing that of our selues we are worthy to be hated.

THE NINETEENTH ARTICLE.

We belecue that by this meanes we haue free liberty and priuiledge to call vpon God, with full assurance that he will shew himselfe to be our Father: For wee shall haue no accessse vnto the Faaher, if we be not directed by this Mediatour; and that to be heard in his name, it behoueth vs to hold our liues of him, as of our head.

The aduersary saith nothing to these two points, as finding nothing therein worthy reprehension.

THE

THE TWENTIETH ARTICLE.

Of Iustification by faith, and what true faith is.

We belecue that we are made partakers of this righteousness onely by faith, as it is said that he suffered to obtaine saluation for vs, to the end that whosoever shall belecue in him, shall not perish : and that the same is done, for as much as the promises of life which are made vnto vs in him, are appropriated to our vse, and we seele the effect thereof when we accept them, not doubting, that being assured by the mouth of God, we shall not be frustrated thereof. So the iustice which we obtaine by faith, dependeth vpon free promises, by the which God signifieth and declareth vnto vs, that he loueth vs.

ARNOVX.

*Herein they still contend and strine against charity, and the ex- 42. Sect.
ercises of vertues, under the name of faith, to fill the soule with a
vaine presumption which hath no ground in the Scripture, and
consisteth (according to their opinion) in firmly beleeuing and
trusting without any doubt, that they are as well assured of the
kingdome of heauen as Iesus Christ himselfe. So Calvin teacheth
in the fourth booke of his Institutions, cap. 17. sect. 2. saying, In the
Catholicke Church we truly hold, that without true faith we can-
not please God, nor be righteous ; and that faith is the roote of the
tree, and the foundation of the house. But if it be not working by
charity, it is an house without rooffe, and a tree without fruite : and
neither the one nor the other are seruiceable to the master.*

*What faith is, and what it can be without hope,
and without knowledge.*

MAYLIN.

M O V L I N .

He speaketh of vs as of enemies vnto charitie and all vertue, and as if we contented our selues to belecue, and to haue a faith without workes, and by consequence dead and vnprofitable. Cardinall *Bellarmino* purgeth vs of this slander in the third booke and sixt Chapter of Iustification. *The aduer-*

a si quis dixerit fidem in illis-
cantem nihil
aliud esse quā
fiduciam de-
i misericor-
dia peccata
remittentis
propter Chri-
stum, Ana-
thema sit.
b Probatur
fidem iustifi-
cantem non
esse fiduciam
misericordie
Dei, sed solum
assensum fir-
mum ac cer-
tum, ad ea om-
nia quae Deus
credenda pro-
ponit.
c Catholicis
certam pro-
missionem spe-
ciali in miseri-
cordia, non tam
ad fidem quā
ad presump-
tionem perti-
nere conten-
dunt.
d Probatur fi-
dem non esse
notitiam sed
assensum.

saries (saith he) do not deny, but that faith and repentance are requisite, that is, a true faith, and an earnest repentance: and that without them no man can be iustified. Whosoever is an enemy to charity; whosoever saith that good workes are not necessary to saluation: and whosoever thinketh to be saved by a faith without workes, let him be accursed. In the meane time, this accusation made against vs, is very vnseemely in the mouth of the Church of Rome, wherein vices are in the last degree or ranck, specially in Rome, from whence, with the decisions of faith, come examples of vices without example.

The originall of this abuse proceedeth from this, that our aduersaries know not what this word *faith* in the Scripture signifieth: and point & set forth vnto vs a false imagination for the true faith; for if they could discern and perceiue what faith is, they would behold it necessary accompanied with vertue, and fruitfull in good workes.

The Councell of ^a Trent in the tenth Canon of the sixt Session, pronounceth a curse vnto those that say, that *insisting faith is no other thing but hope in the mercie of God, that pardoneth our finnes in Iesus Christ.* And *Bellarmino* in the first booke and sixt chapter of Iustification ^b saith, that *insisting faith is not a hope that God will be mercifull vnto vs; but onely a firme consenting vnto all that which God will haue to be beleened.* Touching the assiance whereby some men particularly perfwade themselves that God will be mercifull vnto them, he saith at the end of the chapter, ^c that it is rather a presumption. And to make an end of painting out of faith, he bereaueth it of knowledge: and in the seuenth chapter maintaineth: ^d that *faith is not a knowledge, but a consenting; and that, Fides melius per ignorantiam quā per*

notitiam

notitiam definitur: That faith is better defined by ignorance then by knowledge. For the Church of Rome will haue the people to beleue without knowledge, and to referre themselves therein to the Church, without knowing what the Church beleueth, or what it ought to beleue.

This is the ground of the mischief. For seeing that our aduersaries by *faith*, vnderstand a consenting to an vnknowne doctrine, which onely beleueth that all that which God hath said, is true; without knowing what it is, and without confidence in his promise, it is no maruell that they seeke for their iustification in another thing, and not in faith: and that *M. Armon* thinketh, that to extoll faith, is to fight against charity and the exercise of vertues. For there is nothing found in faith (as the Church of Rome defineth it) which may not be found in diuers prophane persons, yea euén in the diuels themselves, who beleue that all that which God hath said is true, and consent thereunto: for faith without knowledge is a voluntary blindness vnder shaddow of docility. To know the promise of God, and not to beleue it, is an iniury done vnto God, and matter of torment and disquietnesse of conscience.

The Word of God describeth faith vnto vs in a contrarie manner. For Iesus Christ not onely saith, *Beleue me*, but *Beleue in me*, Iohn 14. 1. Now to beleue in Iesus Christ, is to put our trust in him. And in Rom. 4. 19. *Abrahams* faith is described by this, that he made no doubt of the promise of God with distrust, but was strengthened in faith. And *Abraham* is called the father of the faithfull: that his faith may be an example to conforme vs thereunto. Saint *James* 1. 6. will haue the faithfull pray in faith, and wauer not: for that faith in prayer excludeth doubt and distrust to be heard. And in Matth. 8. 26. When the disciples were afraid to be drowned, although Iesus Christ was with them in the ship, he rebuked them saying, *Why are ye fearefull, O ye of little faith?* Here there was no question made of consenting, but of trusting in the aide and succour of Iesus Christ: for feare fighteth directly against confidence.

How often doth the holy Scripture attribute effects vnto faith, which cannot agree to a simple consent without trust to the promise of God? Iesus Christ in the Gospell an hundred times at the least vrgeth, that *He that beleueth in him, hath life euermlasting*, Iohn 6. 47. And S. Paul, Rom. 1. 17. faith, *that the iust shall liue by faith*. And in the fifth Chapter he saith, *that being iustificed by faith, we haue peace towards God: making peace of conscience to spring from faith*. All these things are false, if the Romish definition of faith be true: for all those which beleue that all that which God hath said is true, haue not life eternall, for then the diuell should be fained. To yeeld a consent to the doctrine of the Gospell, and not to trust in the promise of God, procureth not peace of conscience, but rather trouble and perplexitie.

Therefore Saint Paul, 1. Cor. 11. 1. who will haue vs to be followers of him, bindeth vs by his example, to speake as he doth, and particularly to apply vnto our selues the promises of the Gospell, by saying as he saith, 1. Tim. 1. 15. *This is a true saying, and by all meanes worthy to be receiued, that Christ came into the world to saue sinners, of whom I am chiefe*. By saying, *This is a true saying*, he consenteth to the doctrine of the Gospell; but by adding, *I was receiued to mercy*, he applieth the promise of God (with a firme confidence) particularly to himselfe. And so Galat. 2. 20. he saith, *The Sonne of God loueth me and hath giuen himselfe for me*. Otherwise that which he saith, Ephes. 3. 12. *that we haue boldnesse and entrance with confidence by faith in Iesus Christ*, should be false. For can a man approach vnto God with confidence, if he distrusteth his promise? Thereby it appeareth that the Councell of Trent aforesaid cursed and excommunicated the Apostle, by excommunicating those that haue a particular affiance in the mercie and promise of God. The like abuse it is to make a iustificing faith without knowledge, and to haue a man to beleue without knowing: seeing that on the contrary, we must first haue knowledge to beleue, that we may know what we beleue. To haue a man to beleue before he knoweth, is as much as to put out a mans eyes before we leade him. To be-
leue

Issue so, is to beleue we know not what, and onely to haue a good opinion of him that leadeth vs. But the Scripture doth ioyn faith with knowledge, Iohn 17. 8. *They haue knowne surely, that I came out from thee, and haue beleuened that thou hast sent me.* And Iohn 10. 38. *That ye may know and beleene, that the Father is in me, and I in him.* And Iohn 6. 69. *And we beleene and know, that thou art thine Christ.* For faith cometh by hearing of the Word of God, Rom. 10. And we heare the word of God to know it, and to be instructed therein. And knowledge is so necessary in faith, that sometimes the word *Knowledge* is set in the place of faith: as in *Esay* 5. 3. 11. whereas the Apostle ordinarily saith, that we are iustified by faith in Iesus Christ, it is there said, that *He shall iustifie many, by the knowledge which they shall haue of him.*

Then this faith which is moued by knowledge, and which entirely trusteth in the promise of God, necessarily abounds in good workes: For, from the knowledge of the loue which God beareth vnto vs, proceedeth our loue towards God. And it is altogether impossible to trust in the promise of God without louing him. True faith is discerned from false, when it worketh by charitie, when it is ioyned with earnest and hearty repentance: when it is humble, and trusteth not in her owne merits, but in the promise of God in Iesus Christ, and when it kindleth zeale and the loue of God.

If *M. Arnon* had vnderstood what this word *Faith* importeth, and what the nature of true iustifying faith is, he would neuer say, that we placing our Iustification in Faith onely, make men negligent and carelesse of good workes. He should rather take heed, that vnder pretence of commending charitie, he overthroweth not faith: and that vnder a shadow of fearing God, he doth not reiect his grace, thinking to merit saluation by his owne righteousness.

As touching *Caluin*, whom *M. Arnon* alledgeth, he neuer said, that he himselfe, or any particular person, was as well assured of the kingdom of heauen as Iesus Christ himselfe is. He speaketh there of the body of the Church, consisting

fi ring of the Elect, which can no more perish then Christ himselfe, because it is one body with him. In such manner nevertheless, that all the firmnesse & beatitude of the Church dependeth on Iesus Christ. This is not to equalize or compare the Church to Iesus Christ; but to say that it is ioyned vnto Iesus Christ by an inseparable band:

Of Iustification onely by faith: and of the word Iustifie

A R N O V X.

34. Sect.

Places of the Scripture quoted in the margin of the Confession. Rom. 3. 28. Therefore we conclude, that a man is iustified by faith, without the workes of the Law. And Galat. 3. 24. wherefore the Law was our Schoolemaster to bring vs to Christ, that we might be made righteous by faith. And Chap. 2. 16. Know that a man is not iustified by the workes of the Law, but onely by faith in Iesus Christ.

In the first and second of these places, the word onely is not there; and in the third, the word onely doth not in any sort exclude the workes of the morall and Christian Law, by the which Abraham and his children according to the Spirit are iustified, saith Saint Iames; but those of the ceremoniall and figuratiue Law of Moses, which ceased when the Sonne of God entered into the world. As the posts or props of wood serue no more for any use, after the bridge of stone is perfectly built.

M O V L I N.

To say that a man is iustified by faith onely, and to say that a man is iustified by faith without workes, are all one thing. For euen as in the question, whether the man or the woman ought to be master, he that saith the man ought to be master in the house, and not the wife, saith also that the man ought onely to be master. So in the question, whether a man is iustified by faith or by workes, or by the one and the other,

he

he that saith, that man is iustified by faith without works, by consequent faith, that man is iustified by faith onely. To stay vpon the words where the thing is cleare, is as much as to fly the truth. So the ancient Fathers vnderstood it. *Origen* vpon the third Chapter to the Romans saith, ^a *The Apostle saith, that Iustification by faith onely is sufficient.* ^b *Baptist* in his Sermon of Humility saith, *The Apostle Saint Paul acknowledgeth himselfe to be poore concerning true righteousness, and that he was iustified by faith onely in Iesus Christ.* *Saint Hilary* in the eighth Canon vpon *Matthew* saith, *Fides sola iustificat*, Faith onely iustificeth. *Chrysostome* in the Homily of Faith and of the law of Nature saith, *Faith onely of it selfe sancteth.* *Saint Hierome* vpon the third Chapter of the Epistle to the Galatians saith, ^c *Because no man obserueth the Law, therefore it is said, that the faithfull ought to be iustified by faith onely.* And a little after, ^d *To the end that by faith onely all nations should be blessed in Christ.* *Bernard* in the two and twentieth Sermon vpon the Canticles saith, *Being iustified by faith onely, we shall haue peace towards God.*

Our Doctor wrongeth himselfe to thinke that the works which *Saint Paul* excludeth, are the works of the ceremoniall Law. In the third Chapter to the Romans, verse twenty senten, the Apostle concludeth, that *Man is iustified by faith without the works of the Law*, he there speaks of the morall law, by the which in the Chapter before, verse the 12. he said, that *Those that shall haue sinned shall be iudged*: and of the same Law he there saith, that *The Gentiles which haue not the Law doe by nature the things contained in the Law*, because they haue natural impressions thereof; the which Law in the same Cha. he saith the Iewes had transgressed by stealing, and by committing adultery: which cannot haue reference but to the morall Law. And in the fourth Chap. he insisteth to proue, that *Abraham* was not iustified by workes. It had bene in vaine for him to proue that *Abraham* was not iustified by the workes of the ceremoniall Law, seeing that the ceremoniall Law was not then made, neither was it giuen vntill foure hundred yeeres after.

^a *Apostolus dicit sufficere solum fidei iustificationem*
^b *Beatus Baptista*
^c *Quia nemo illam seruat, ideo dicitur est, quod sola fide iustificamur di essent eretici dicitur.*
^d *Ut sola fide benedicatur gentes in Christo.*

Touching the Epistle to the Galatians, it is manifest that Saint Paul in the second Chapter, saying, that *Man is iustified by faith, and not by the workes of the Law*, excludeth from Iustification, not onely the workes of the ceremoniall, but also those of the morall Law. For in the fift Chapter and fourteenth verse, he saith: *For all the Law is fulfilled in one word, which is this: Thou shalt love thy neighbour as thy selfe.* And in the third Chapter and tenth verse, he saith, that Iesus Christ hath deliuered vs from the curse of the Law, euen from that Law which saith, *Cursed is every man which continueth not in all things which are written in the booke of this Law to do them*: Which is a place taken out of the seuen and twentieth Chap. of Deuteronomie, verse 26. where it is spoken onely of the morall Law.

Notwithstanding we do not abolish good workes, although we exclude them from our iustification. No man can be iustified without workes, although he shall not be iustified by workes: euen as the eyes are not without the eares, and yet the eyes onely see, and not the eares. For faith onely hath the vertue to iustifie vs, that is, to cause vs to be absolved & accounted iust before the Iudgement-seate of God, because faith onely hath this propertie, to apprehend the benefit of Iesus Christ, and to appropriate his righteousness vnto vs.

Now, that which troubleth our Adversaries in this question, is, that the word *Faith* and also the word *Iustifie*, by them is taken in another sence then it is meant in the Scripture, as often as it speaketh of our iustification before God. For the Councell of Trent in the sixt Session, and all our Adversaries, by *iustifying* vnderstand *regenerating and sanctifying*; whereas the holy Scripture, when it speaketh of our Iustification before God, alwaies taketh the word *Iustifying* for *absolving*, in the same sence that a man accused of a crime, is dismissed, being absolved & iustified. That appeareth by this, that iustifying is opposed against condemning, and consequently is as much as absolving. As in Proverbs, Chapter 17. verse 15. *He thus iustificeth the wicked, and he that condemneth the iust,*

even they both are abominable to the Lord. And Job Chapter v. verse 30. *If I iustifie myselfe, mine owne mouth shall condemne me.* And Deu. 25. 1. *Then they shall iustifie the righteous, and condemne the wicked.* And Matt. 12. 7. *By thy words thou shalt be iustified, and by thy words thou shalt be condemned.* And Rom. 8. 33. *It is God that iustificeth, who shall condemne?*

It is manifest by the first of the Corinthians, Chap. 4. ver. 4. what the Apostle vnderstandeth by *Iustificing*, and how he maketh account to be iustified. Speaking of administration in his Apostleship, he saith: *For I know nothing by myselfe, yet am I not thereby iustified.* He maketh not account to be iustified by his innocency, which should be false, if by Iustification he vnderstood holinesse of life, or regeneration, or if he pretended to be iustified by his workes. And in Matth. Chap. 11. verse 19. it is said that *Wisdom is iustified of her children.* Will our Aduersaries say, that the wisdom of God was regenerated or sanctified? It is most manifest that Iesus Christ would onely say, That the Wisdom of God was acknowledged to be iust, and exempted from the slanders of men.

If man be iustified by the workes of the Law, Saint Paul did wrong to magnifie with David, the blessednesse of those men to whom God imputeth righteousness without workes, Rom. 4. 6. especially seeing that there he speaketh of the workes of Abraham and of David, then when they were already in Gods fauour. For these causes you shall finde that Saint Paul neuer exhorteth vs to be iustified, because Iustification is not a vertue in man, but a Grace of God, whereby he absolueth sinners in beholding his Sonne. But his Epistles are full of exhortations to be sanctified and renewed, Romanes Chapter 12. ver. 1. 3. And therefore Romans Chap. 5. ver. 9. he saith, that *We are iustified by the blood of Iesus Christ.* And if by iustifying he vnderstood sanctifying or regenerating, he would rather say, that we are iustified by the Spirit of Christ.

*How according to Saint James, man is iustified
by workes.*

ARNOUX.

44. Sect.

*Contrarieties of Scripture. James 2. 24. You see then, how
that by workes a man is iustified, and not by faith onely.*

*Iudge this Apostle, whose Epistle, and this place by them is
acknowledged to be Canonickall. Can be more clearly and more
manifestly contradict their article? and dare they yet make men-
tion of their onely faith, altogether voyd, altogether barren, and
altogether dead?*

MOULIN.

*It is true that we speake of faith onely, altogether barren
or bare, &c. but in detesting it as a shew of faith, a spirituall
drowziness, and prophane sluggishness.*

*As for the place of Saint James, it is nothing to the pur-
pose; for in this question we speake of our Iustification be-
fore God, but Saint James speakes of our Iustification before
men: Shew me (saith he) thy faith by thy workes. He speakes
of making our faith appeare vnto men by our workes. But as
touching Iustification before God, the Apostle Saint Paul de-
clareth, that Abraham was not iustified by workes: For if
(saith he) Abraham were iustified by workes, he hath wherein to
reioyce, but not with God. And if Saint James intent had bene
to proue that Abraham was iustified before God by workes,
he would not haue contented himselfe to set downe the one-
ly sacrifice of Isaac, but would haue shewed the entire
course of his obedience during his life. For if a man be ius-
tified before God by workes, it should not be by one onely ac-
tion, but the continuance of an holy and innocent life.
M. Arnoux seeketh to proue that Saint James speaketh here
of faith and of workes, as farre as they serue to saluation,
which we willingly confesse. He saith also, that these words*

not onely, shew that Saint James speaketh of the same sort of iustification. VVherein he is mistaken. If I say, that a man is learned, not onely in Philosophy, but also in Diuinity, doth it follow, that Philosophy and Diuinitie are all one kind of learning?

ARNOV X.

And what doth the Sonne of God meane, Luke 7. 47. when he speaketh of Marie Magdalen, to Simon that erred in faith, Many sinnes are forgiven her for she loved much : to whom a litle is forgiven, he doth some litle? 45. Sect.

Then was Mary Magdalen iustified onely by faith, or haply did not the Sonne of God understand the mystery of saluation so well as the Ministers?

M O L I N.

This place is nothing to the purpose, and speaketh not of iustification by workes. Note also that our aduerfaries by iustification, vnderstand sanctification or regeneration : and so the end wherunto they aime, is to proue that we are regenerated by workes; a thing which we willingly grant. The question is, if by our workes we can stand before the Iudgement seate of God, and be iustified before God : which is not spoken of in this place. David cutteth them off clearely touching that, Psal. 143. verse 2. where he saith, No man liuing can be iustified before God.

Some alledge the place in Luke 7. 47. to ground their merits, supposing that the word *for*, importeth a cause of iustification; whereas it is onely a marke. Of that we will speake more heereafter.

Of the Certainty of saluation, and of perseuerance.

ARNOV X.

In the same Article, somewhat lower, after they haue said, that we are iustified by faith onely, they adde: That is done for that the promises 46. Sect.

promises, of life which are given vs in him, are appropriated to our use, and we feele the effects when we accept them, not doubting being assured by the mouth of God, that we shall be frustrated thereof. That is alwaies to assure every man of his saluation, and to ground the interior peace of conscience of the faithfull vpon presumption: which makes men liue without feare, and carelesse of the time to come, as if a man were already in possession. But what is he among them, who if he haue his righte wis, liueth and dieth in this assurance, freed of all feare? Wee may well perswade and assure our selues, that God will hold his promise, but we cannot assure our selues of the vse of his particular will, whereof God in the Scriptures giueth vs any infallible promise vnto any man.

MOVLIN.

Now we enter into the question touching the assurance of man to be saued, which is a point wherein our aduersaries disgrace our Confession, and propound it otherwise then it is. They say that euery one of vs boast and brag, that wee haue a particular reuelation thereof, and that among vs euery one assureth himselfe of his saluation. All that is false. For, to be assured of our saluation, we need not to enter into the secret counsell of God. Whosoever seeketh by curiosity to enter into it, shall therein find his condemnation. Whosoever will presume to climbe so high, shall be throwne downe by despair. The certaintie of our saluation ought not to be sought for so farre off: it is found in the examination of our owne consciences, conferred with the doctrine of the Scriptures. For if being seriously conuerted by true repentance, we haue recourse to Iesus Christ, and feele in our consciences, that we haue no other hope nor affiance but in his death and passion, we haue the doctrine of the Gospell, which declareth vnto vs, that *whosoever beleeueth in him, shall not perish, but haue eternal life*, Ioh. 3. 15. This is the foundation of our assurance, and the support of our faith.

It is also false, that euery one of vs boasteth that he is assured of his saluation. It is true, that God commandeth vs to be assured thereof, but he wils vs not to boast, nor make
open

open profession of it: and we are not bound to beleeue those that brag thereof. For prophane persons may boast of it, who by a vaine confidence imagine they shall ascend vnto heauen, while in the meane time their vices weigh them downe to hell.

And which is more, this full certainty of faith, is a gift which God giueth not to all the faithfull at one time, nor in like measure: to some he giueth it sooner, to others later, to some onely at the houre of death, and there are some who by prayer and good works seeking to fortifie their faith, are neuertheless assailed with doubts touching the same, and haue not as yet that full confidence: who if they perceiue any proceeding thereof in themselves, and an earnest desire to increase in this faith, we exhort them to take and esteeme that conflict which they feele within themselves, for a marke of their election.

Our Confession then consisteth in these two points: the one, that God will haue vs to be assured of the accomplishing of his promise: the other, that God giueth this assurance, to whom, when, and in what measure it pleaseth him, but specially at the houre of death: for then certainly it is most necessary.

This doctrine is grounded vpon the holy Scriptures. The Apostle Saint Paul, Rom. 8.16. saith, *The Spirit of God witnesseth with our spirits, that we are the children of God.* Can there be a more credible witness then the Spirit of God? Can we without horror reade that which *Beſarmine* saith, Chap. 9. of his third booke of Iustification, *That the testimony of the holy Spirit is not certaine, but by a coniecturall certainty?* that is, an vncertaine certainty. *He that beleeueth in the Sonne of God, hath the witness of God in himselfe,* 1. Ioh. 5. 10. Now we cannot without impiety accuse the testimony of God of vncertainty. If *M. Arminius* doth not feele this testimony in himselfe, it is better for him to haue a bad opinion of himselfe, then to contradict the Word of God, or to seeke to measure other men by his owne ill, and to limit the Grace of God in others by the estate of his owne conscience.

The

The Apostle to the Hebrewes, 3. 6. will haue vs to hold fast vnto the end the confidence and the glory of the hope. And 4. 16. *Let vs therefore be diligent vnto the end of grace, that wee may receiue mercy, and finde grace to helpe in time of need.* And 10. 22. *Let vs draw neere with a true heart in assurance of faith.* For faith he, Ephes. 3. 12. *By Iesus Christ we haue boldnesse, and entrance with confidence by faith in him.* S. Iohn in his first Epistle and fift Chapter will haue vs to be assured of eternall life: *These things haue I written vnto you that beleeue in the name of the Sonne of God, that ye may know that ye haue life eternall.*

Let vs adde hereunto the promise of God, which is, to giue vs all things that we shall aske of him in the name of Iesus Christ, Ioh. 16. 23. *Let vs aske of him saluation and perseuerance in faith, for God promisseth to heare vs: and therefore Saint James 1. 6. will haue vs to aske in faith and without doubting.* Therefore we must aske saluation of God without doubt or distrust.

Of this ranke are those places in the Scriptures, which compare the testimony of the Spirit in the hearts of the faithful, to a seale, or an earnest penny to assure vs. Ephes. 1. 13. *Wherein also after that ye beleeued, ye were sealed with the holy Spirit of promise, which is the earnest of our inheritance: and 4. 30. And grieve not the holy Spirit, by whom ye are sealed vnto the day of redemption.* And 2. Cor. 1. 22. *Who hath also sealed vs, and hath giuen the earnest of the Spirit in our hearts.*

The Apostle Saint Paul, Rom. 8. 37. saith, *For I am assured that neither death, nor life, nor Angels, nor Principalities, nor any other creature, shall be able to separate vs from the love of God which is in Iesus Christ our Lord.* For which cause also, going to die, he speaketh as if he had the prize in his owne hand, and as being ready to lay hold vpon the crowne: 2. Tim. 4. 7, 8. *I haue fought a good fight, and haue finished my course, I haue kept the faith: from henceforth is layd vp for me the crowne of righteousness.* And a little after: *The Lord will deliuer me from every euill worke, and will preserve me to his heavenly kingdome.* Is there any thing fuller of assurance, then that which Iacob said lying on his death-bed, Genes. 49. 18. *I haue waited*

waisted for thy saluation O Lord: or then that of *Dauid's* words, *Psal. 17. 15. As for me, I will behold thy face in righteousness, and shall be satisfied when I awake, with thy lightnesse: and in Psal. 49. 15. God will redeeme my soule from the power of the grave, for he shall receive me:* or the words of *Simoon* when he approached neere vnto death, *Luk. 2. 29. Lord now lettest thou thy seruant depart in peace according to thy word.*

All these holy seruants of God are condemned by the Councell of Trent, which saith thus in the sixth Session: *Phosporus* shall say, that the regenerated and the righteous man is bound to beleue with certaine confidence that he is of the number of those that are predestinated, let him be accursed.

To accuse a man of presumption that obeyes God commanding vs to be assured, and which putteth his trust in the promise of God, is to contest and strue with God vnder the shadow of humility. This humility is prophane, and this modesty is iniurious vnto God. It is as if a man should say to God, It is true that thou hast promised me, but I am not worthy to beleue thy words: I am too base to trust in thy promise. To ground the assurance of our saluation vpon our merits, is presumption: but to ground our assurance vpon the promise of God, is faith and obedience.

Neuertheless, to proue that we may be incredulous with reason, *M. Arnon* alledgeth two things: First, that we cannot assure our selues of the vse of our will. Whereunto I say, that God hath promised to governe our wils, and to put his Law in our hearts, and to make vs that we shall not withdraw our selues from him, *Ierem. 32. 40.* And *Iesus Christ* sauing, *Matth. 13. 22.* that *Falsē Christē* shall arise, and shall prosper, seeing signs and wonders to deceiue, if it were possible, the very elect. It weth that the elect cannot be seduced with a small seduction, or irreconerable. And God also promisseth to heare vs when we aske persequerance of him. To conclude, to many places before alledged, which will make vs to be assured of our saluation, I presuppose that God also will haue vs to be assured that he will not forsake vs: for without that there

* And I will make an euermaking cōuenant with thee that I will not turne away from them to do the good: but I will put my feare in their hearts, that they shall not depart from me.

there can be no assurance.

The other reason alledged by *M. Arnaud* is, that God in the Scriptures makes no man any infallible promise. This reason is impious, and overthroweth all piety. For if *Henry* or *Charles* be not bound to be assured of his salvation, because it is not said in the Scripture, that *Henry* or *Charles* by name shall be saved, it followeth that those persons are not bound to be honest men, nor to feare God, because in the holy Scripture is not said, that *Henry* or *Charles* ought to be honest men. As the generall rules of piety bind all particular persons: so the generall promise, that whosoever beleeneth in Iesus Christ, hath life euerlasting, assureth every particular person thereof that beleeneth in Iesus Christ, although his name be not specified in the Scripture.

Whether a man is saved and elected upon condition that he shall beleene, and do good workes.

ARNOUX.

97. 2^o.

Places of the Scripture noted in the margin of the Confession. *Matth. 17. 20.* And Iesus said unto them, It is because of your unbelief, for verily I say unto you, if you have faith as much as a graine of mustard seed, ye shall say unto this mountain, Remove hence to yonder place, and it shall remove, and nothing shall be impossible unto you, *Ioh. 3. 16.* For God so loved the world, that he hath given his only begotten Sonne, that whosoever beleeneth in him, should not perish, but have everlasting life. These two places containe conditional propositions, and therefore insufficient to give the pretended assurance. The one saith, If you beleene: The other saith, Whosoever beleeneth; but neither the one nor the other make any assurance, that such or such a particular person is endowed with true faith; nor that if he were so endowed, that he should persevere. And the Sense of Gods speaketh of a working faith: when where are the termes that containe in them a safe-conduct of assurance?

MOYSE.

MOVING.

It is the same objection that we haue formerly cleared in the end of the last section. The Scripture nameth not particular persons, but giueth generall rules which binde them. We confesse that this proposition; *Whoſoever beleueth in Ieſus Chriſt, hath life euerlaſting*, is conditionall, and that life eternal is giuen onely to thoſe that beleene. But this condition is not doubtfull, becauſe it dependeth vpon the counſell of God, and vpon his election, by the which he hath predeſtinated the elect to beleene, and to do good workes. The Scripture ſaith not, that God hath elected any one becauſe he is faithfull, but that God hath giuen him grace to be faithfull, to the end that he ſhould be ſaued. So Saint Paul, 1. Cor. 7. 25. ſaith not, that God determined to ſhew mercy vnto him if he were faithfull; but ſaith, *I haue obtained mercy of the Lord to be faithfull*. And Ephes. 1. 4. he ſaith not, that God hath elected vs, becauſe he foreſaw that we ſhould be holy, but, *that we ſhould be holy, and without blame before him in love*. And Iohn 15. 16. *I haue choſen you, and ordained you, that you go and bring forth fruit*. And Rom. 8. 29. he ſaith, that God hath predeſtinated vs, *to be made like to the image of his Sonne*. Our faith and obedience is not a condition whereupon election dependeth, but an effect of election, and grace which God giueth to all thoſe whom he hath elected to ſaluation. I ioyne faith with obedience, becauſe faith it ſelfe in ſome reſpect is a kind of obedience, and becauſe it worketh by charity, Galat. 5. 6. In the thirteenth of the Acts, the Apoſtle Saint Paul preached the Goſpell in Antiochia. Of all his audience, thoſe onely which were ordained to life euerlaſting beleueed, as it is ſaid, verſe 48. He ſaith not that thoſe beleueed that we were diſpoſed or inclined to life eternall, but choſe that were ordained thereunto. This Greeke word *καταρτισμος* can be no otherwiſe interpreted, ſeeing that all of vs by nature are vndiſpoſed and vnapt to apprehend ſaluation and faith.

A R R O W.

Contrarie places of Scripture. Eccleſ. 8. 14. *There is another vanity* 84. Saſſ.

vanity which is done upon the earth, that is, that there are wicked men that are as bold as if they had done the actions of the just: but also I iudge this to be vaine.

MOVING.

M. Arnoux
falsification.

This place is all false. According to the Hebrew it is, *There is a vanity which is done upon the earth, that is, that there be iust men, unto whom it happeneth according to the worke of the wicked: againe, there be wicked men to whom it happeneth according to the worke of the righteous; I say, that this also is vanity.* This Doctor made his bragges to confound our Confession by our owne Bibles, and now he serueth his turne with his owne Bible falsified and contrary to the Hebrew.

And say that this place were not falsified, yet it maketh nothing against vs, that acknowledge that there is a false, a prophane, and a barren trust or affiance in good workes, which benummeth the conscience, in stead of kindling loue, and nourishing piety there in.

Of the feare of the faithfull, and whether it derogateth any thing from the certainty of saluation.

ARNOUX.

49. Self.

1 Cor. 9. 27. I beat downe, and bring my body into subiection: lest by any means when I haue preached to others, I my selfe should be reprobated.

And if hee did apprehend (as they say) nothing but the iudgement of men, he had not need to carry his mortification so farre, as to subiect his most inward and secret motions, and so pull downe the most liuely and secret prouocations of his flesh: but it had bene sufficient for him to haue used dissimulation, and some outward shew of pretended reformation. Now sith the Apostle trembled, where are these Reuels of the Desert, which say, they are the pillars of the Temple?

MOVING.

MOVLIN.

This Doctor makes vs. to say that Saint *Paul* did apprehend nothing but the iudgement of men, and goes about to confute a thing forged by himselfe, and which wee beleene not. For on the contrary, 1 Cor. 4. 3. he declareth, *I passe very little to be iudged by you, or of mans iudgement.* The Apostle feared to offend God, and to faile in his charge: which is a vigilant feare, and not a feare of the distrust of his saluation: whereof he speaketh as assured in the passages before alledged, Rom. 8. 37. and 2 Tim. 4. 7. and 8. 18. We cease not to trauell with care in things whereof the euent is sure. Iesus Christ auoyded dangers, although hee knew that his houre was not yet come. *Exechias* had a promise to liue fifteene yeeres more: and yet he ceased not to eate, to attaine to that time. Saint *Paul*, Acts 26. 31. had a promise of God, that he should scape shipwracke, and yet ceased not to exhort the sailers to worke. So the faithfull man assured of his saluation, ceaseth not to trauell by those meanes, that are fit to attaine therunto. Which assurance is not grounded vpon his owne force, but vpon Gods promise. Euen as a child that learneth to goe, when his father holds him by the hand, may be assured that hee shall not fall; not because he is strong enough of himselfe, but because his father leads him: so it is with the faithfull, of whom it is said, Psal. 37. 24. *Though the iust man falleth, he shall not be utterly cast downe, for the Lord upholdeth him with his hand.*

I haue fought
a good fight,
I haue finished my
course; I haue
kept the
faith, from
henceforth is
laid vp for me
the crowne of
righteousnes.

In the meane time, consider what these Doctors are, that preach intredulity by modesty, and that fearing to be prond, will dye in doubt whether they be the children of God, or of the diuell. These are they that boast of their merits, yea, of merits of equialence and of dignity, as they say, to giue God so much for so much, lest hee should complaine. But this is but a small matter, for they make superabundant, and supererogatory merits, doing more then God would haue them to do, that they may giue him more then enough. And yet when all is done, they know not whether they shall goe into heauen, or into hell.

Then heere you see the difference betweene true and false religion, which is, that true religion fashioneth mens hearts to an humble confidence or assurance: but false religion formeth them to a proud distrust. Which pride as it is prophane, so also their distrust is most iust. For he that trusteth in his merits, careth not for assurance. For hauing laid his foundation in the ayre, his expectation must of force hang in suspence. These Doctors teach men to trust in themselves, and to distrust God: hanging their spirits betweene feare and ambition, trembling with feare to thinke vpon hell, and in the meane time presuming to haue a degree of glory in heauen aboue the common Saints, which degree by Schollers is called *Aureola*.

This error is nourished by couetousnesse and ambition. For from a people that are in feare, a man may exact all whatsoever he will. We may easily seele in a mans purse that is amazed or asleepe. A man that beleueth when he dyeth that he shall goe into Paradise, will not pay for Masses to be said when hee is dead.

THE XXI. ARTICLE.

Whereupon M. Armonx disputeth of the certaintie of perseuerance.

We beleuee that we are illuminated in the faith by the secret grace of God, so that it is a free and particular gift which God giueth to those to whom he will, in such manner, that the faithfull haue not whereof to boast, being much more bound to obedience for being preferred before others, for that faith is not giuen vnto the faithfull for a while, to leade them into the good way; but to make them continue therein to the end. For as it consists in God to make the beginning,

so it is in him to finish it.

ARNOVX.

By these words they pretend, that he that once hath true faith, never falleth, and that faith cannot be lost: that it is no more in mans liberty, after he hath received that grace of God, to leave it: that by consequence he is confirmed in that grace: and in pursuance thereof in good works, which a little after they say are necessarily joynted to faith. Is not this after a sort to make every one of them without sinne? Alas! and where are those holy and constant persons to be found among them? And if there be any such, why do they with Calvin teach, that all the workes of the faithfull deserve death?

MOVLIN.

He that will exactly examine the words of this 21 Article of our Confession, shall find nothing of all that which *M. Arnonx* maketh it to say. It doth not say, that all those that have faith, are assured to continue therein vnto the end, but that faith is given to continue to the end: which no man can contradict, but he that will have a man to leave and forsake the service of God after he hath once begun well. And to be short, in all this Article there is no mention made of the certainty of perseverance.

Nevertheless, although he wander out of the way, we will follow him by his steps, and manifest and explaine vnto the Reader the certainty of perseverance.

First, we do not deny, that there is a faith for a time, and which persevereth not to the end. The holy Scripture speaketh thereof in many places: as Math. 13.20. Iohn 2.22, 23. Hebr. 6.4, 5, 6. and in other places.

Secondly, we confesse and acknowledge, that the faith of the elect groweth by degrees, and that as it waxeth stronger, so the certainty of perseverance increaseth. Yet while it increaseth, there is still some remnant of infirmity in man, and the flesh suggesteth doubts, so that this certainty is not given to all the elect in like measure.

Onely we say, that whosoever turneth vnto God by true repentance, and by an vnfaigned faith hath apprehended the benefit of Iesus Christ and the promise of God, he ought to be assured and to beleue that God will not forsake him, and will giue him grace to perseuere: and that God will haue vs to haue this assurance, and promisseth vs perseuerance: and that he giueth this assurance to his elect, to some sooner, to others later, and in diuerse measure: but that specially he giueth it to his children at the houre of death.

This certainty of perseuerance is taught vnto vs in the word of God, Ier. 32. 39, 40. where God makes this promise, *I will giue them one heart, and one way, that they may feare mee for euer: I will make an everlasting covenant with them, that I will not turne away from them to doe them good.*

Iesus Christ, Mark. 13. 22. saith, that *False Christs shall arise, and false prophets, and shall shew signes and wonders, to deceiue, if it were possible, the elect.* Shewing that the elect cannot finally be seduced, and by consequence shall perseuere vnto the end. Therefore the Apostle in the beginning of his Epistle to *Tim*, calleth this faith whereof we speake, the *faith of the elect*: to shew, that it can no more faile then election it selfe: whether it differ in kind, or in degree onely from temporall faith: yet the certainty thereof is not grounded vpon his own force, but vpon the continuall aide and assistance of God: and this assistance depends vpon election.

Iesus Christ, Ioh. 6. 39. saith, *This is the Fathers will which hath sent me, that of all which he hath giuen me, I should lose nothing.* Now those whom the Father hath giue to Iesus Christ, are the elect, whom seeing Iesus Christ promisseth not to lose but to keepe them alwayes, it is necessary that they should perseuere vnto the end.

Our Lord, Ioh. 4. 14. speaking of the Spirit which he giueth to those that are his, promisseth to giue them water, whereof *whosoever drinketh, shall neuer be more athirst, but that is shall be in him a well of water springing up vnto eternall life: which cannot be without persevering to the end.*

Saint Paul Rom. 8. 35. assureth himselfe of this perseuerance,

rance, saying, *Who shall separate vs from the love of Christ?* And a little after, 38. *For I am assured, that neither death, nor life, nor Angels, &c. shall be able to separate us from the love of God.* So Iesus Christ promisseth the gift of perseverance to Saint Peter, Luk. 22. 32. when he saith vnto him, *I haue prayed for thee that thy faith faile not.*

In the first Psalme the faithfull are compared to a tree whose leaues neuer fall. Iesus Christ compareth them to a man that hath built his house vpon a rocke, which standeth fast against all stormes and tempests, Math. 7. 24. Saint Peter in his first Epistle, 1. 23. saith, that *The word of God dwelling in their hearts, is an vcorruptible seed, liuing and enduring for ever.* And before, verse 5. he said, that *We are kept by the power of God, through faith, vnto saluation.*

To the same end it is said, that the true faithfull are oftentimes called members of Iesus Christ: for it is not to be beleued, that Satan can cut off or pull away the members of Iesus Christ, nor yet diminish his body. As also that the regeneration of the faithfull is called a birth, Iohn 3. 3 and a resurrection, Reuel. 20. 6. For this second birth cannot be made voyde by death. And the Spirit of God, Reuel. 20. 6. saith, *That the second death (which is damnation) hath no power on him that hath part in the first resurrection.* Now if a man truly regenerated, could entirely lose faith and godlinesse, and after returne againe and be reestablished by repentance, besides this second birth whereof the Scripture speaketh, there should be a third and fourth birth, whereof the Scripture maketh no mention. And though we had not so many places of Scripture for the certainty of perseverance, yet so many places alledged in the 46. Section, whereby God will haue vs to be assured of our saluation, do necessarily presuppose the assurance of perseverance: for without it faith wauereeth, and floateth in vncertaintie.

All this being grounded vpon the constant and vvariable election; vpon the nature of God, whose gifts and callings are without repentance, Rom. 11. 29. vpon the promises of God before set downe: God dresseth that which he hath

planted. He giueth, because he hath formerly given. His first graces inuite and draw on those that follow, and are promiles for the time to come.

It may well fall out, that the faith of the faithfull hardly afailed, may sometime languish, as those that faist and fall into a swoone. So it hapned to *Dauid*, *Salomon*, and *Saint Peter*, and to many faithfull seruants of God, whom yet God recouered againe out of their trance. For, that *Dauid* in his fall did not wholly lose the Spirit of God, it appeareth by that which he himselve saith, *Psal. 51. 11. Cast me not away from thy presence, and take not thy holy Spirit from me.* Then he had that Spirit still. And for *Salomon*, God himselve, *2. Sam. 7. 14, 15.* promised, that *If he committed iniquitie, he would chasten him with the rod of men, but that his mercy should not depart from him.* Whereby it appeareth, that by this doctrine we do not make our selues without sinne, as *M. Arnonx* chargeth vs.

Howbeit this perseuerance, although it be necessary, is neuerthelesse voluntary, and without constraint. In the 21. Section we haue shewed, that there are voluntary necessities, and that constraint and not necessity is repugnant to liberty. All of vs necessarily desire to be happy, & yet with freedom of will. It is not to be asked whether the Elect can resist the grace of God, for all of them for a time resist it, and of their owne nature can do no other thing. But God in his secret counsell hath decreed to bend their wils, that they will not resist vnto the end. That which *M. Arnonx* makes vs and *Caluin* say, that all the workes of the faithfull are worthy of death, is slanderous, and nothing to the purpose.

A R N O V X.

31. Sect.

Places of the Scripture quoted in the margin of the Confession.
1. *Corin. 1. 3, 9. Vpbo shall also confirme you vnto the end, that you may be blamelesse in the day of our Lord Iesui Christ. God is faithfull, by whom you are called vnto the fellowship of his Sonne Iesui Christ our Lord, Iude. 3. It was needfull for me to write vnto you, to exhort you, that you should earnestly contend for the main-*

seuer

remains of the faith which was once given unto the Saints. And Rom. 11. 29. For the gifts and calling of God are without repentance. Note, hee will strengthen you, & cause it is by him, and not by your selues, that you shall be constant, so you be constant, and there shall be no want in him, or on his part. Hee hath called you to the communion, that is not to say, that you shall continue therein; Note, it shall not want on Gods part, but if you continue therein, hee will be faithfull unto you, to giue you that which hee hath promised you. Faith hath once beene given to the Saints; is it therefore to be said, that it is for a time onely, or for euer, or without losing, or recovering it againe? To be short, the gifts and calling of God are without repentance, because God neuer recalleth that which he hath done. Thy destruction cometh of thy selfe, O Israel.

M O V L I N.

This is a blow on the nayle, by our Aduersary giuen to three places of Scripture set downe in the margin of the 21. Article of our Confession, to shew that they are wrongly alledged to prooue the certainty of perseuerance; which is as much as to fight against his owne shadow: for those places are not brought to prooue the certainty of perseuerance, whereof there is nothing spoken in that Article.

Adde heereunto, that we haue already confuted that in the 47. Section, where we haue shewed, that Gods decree to giue perseuerance to his Elect, is not a conditionall, but an absolute decree. And it were a contradiction to say, that God giueth perseuerance to the faithfull, if they perseuere: or to speake (as Mr. Arnon saith) that by the grace of God they shall be constant, so they be constant. But especially he speaketh with a good grace, to say, that there shall be no wanting on Gods behalfe. This Doctour imagineth, that God saith vnto vs, Doe your endeour and I will doe mine: It is not my fault, but you hinder me from doing that which I would willingly do. This Diuinity is hypochondriacall: and the example which hee setteth downe in his answer, is childish. If (saith hee) I should say to a sicke person, Thy Physician will ayde, and not leaue thee to the end; should it thence follow,

that the sick man cannot disobey the Physicians order? Surely God is not like the Physician that cannot giue the will to his patient to suffer him to rule him: but God giueth his Spirit to his Elect, which disposeth them to obedience.

The place of Scripture, *Thy destruction cometh from thy selfe, O Israel*, is not to the purpose touching the perseverance of the Elect: for that is spoken of reprobates.

ARNOVX.

Contrary places of Scripture. 1. Cor. 10. 12. Wherefore let him that thinketh he standeth, take heed lest he fall.

It may then be that he may fall, and he cannot fall vntlesse he stand; and if he stood, he had faith. Who then dares contradict Saint Paul, that he hath faith, cannot lose it?

MOVLIN.

52. Ser.

Saint Paul in that place speaketh to those that are presumptuous and negligent, and that trust in their own strength, and faith vnto them, Let him that thinketh himselfe to be very sure and firme, take heed that he falleth not into such faults whereby his presumption and weakenesse may be knowne. For by falling he vnderstandeth not to lose faith, as *M. Arnoux* imagineth, but to fall into faults, whereby his false trust may be conuicted. But to gratifie our Aduersary, put the case that Saint Paul speakes to those that haue true faith. In that sence, I say, that either the Apostle speaketh of finall falling, whence men neuer recouer againe, or of faults whence men recouer againe, and which sometimes befall the most holy men, as Saint Peter and David, &c. If he speake of faults whence men recouer againe, this makes nothing against finall perseverance, which we speake of here. If he speakes of finall falling, and whence men neuer recouer againe, this instruction is not vnprofitable to those that are assured of their salvation. For those that truly stand vpright, should not be carelesse of falling. The assurance that they haue to go into the kingdome of God, hindereth them not from turning into the

the way to hell, but hindereth them to be wary thereof. For mans will ought to obey Gods decree. Those whom God hath ordained to perseuere vnto the end, ought to vse the meanes to attaine thereunto. He whom God hath preordained to liue an hundred yecres, should be carefull not to want food by his negligence. For the confidence which wee haue that God will saue vs, is no cause of negligence. And to be short, to the end that no man should serue his turne with that place of Scripture to weaken the certainty of perseuerance, Saint Paul addeth, verse 13. *There hath no temptation taken you, but such as appertaines vnto man; and God is faithful, which will not suffer you to be tempted above that ye are able; but will euery giue the issue with the temptation, that ye may be able to beare it.* By these words, hee strengtheneth men with assurance that God will giue them grace to perseuere.

ARND VOL.

Philip. 2. 12. *Make an end of your owne saluation with feare and trembling.* 53. Self.

But why should hee tremble that hath no feare, and knowes himselfe to be assured?

MOVLIN.

This feare and trembling is not the feare of hell, but a feare to offend God; it is a childe-like feare, and not a seruile feare: a feare that quickeneth slownesse, and is not contrary to faith.

And although the Apostle should here speake of the feare of hell, what is that to the purpose? For who knoweth not, that the Apostle giueth instructions to all sorts of persons, and by consequence also vnto those that doubt of their saluation? To men that are not forward in godlinesse, the feare of hell serueth for a compulsion and a good restraint from euill. But this feare decreaseth as faith increaseth, and taketh deeper roote: euery as scaffolds made about buildings, are by degrees pulled downe, as the building goeth forward and is perfected.

THE XXII. ARTICLE.

*Whereupon M. Arnonx moneth the question, whether
faith can be without good workes.*

We beleue by this faith we are regenerated to newnesse of life, being naturally slaues to sinne. Now by faith we receiue grace to liue holily and in the feare of God, by receiuing the promise which is giuen vnto vs by the Gospell, that is, that God will giue vs his holy Spirit. Thus faith not onely doth not quench the affection to liue well and holily, but begetteth and quickneth it in vs, necessarily producing good workes. And although God, to accomplish our saluation, doth regenerate vs, reforming vs to do good, neuertheless we confesse, that the good workes which we do by direction of the holy Ghost, are not required to iustifie vs, or to merit that God therefore should hold vs for his childre: for that we should alwayes stote in doubt and vnquietnesse, if our consciences did not rest vpon the satisfaction whereby Iesus Christ hath freed vs before God.

ARNOX.

54. Sect.

If it be true, that he which hath faith, necessarily doth good workes, it followeth, that he which doth not good workes, cannot haue faith.

MOVLIN.

That is true, so that by faith we vnderstand a lively faith, a true confidence in Iesus Christ, a confidence that is not grounded vpon our merits, but vpon the promise of God: a faith working by charity, Galat. 5. 6. not the faith of the Romane Church,

Church, which onely beleeueth that all that which God hath said is true, which the Diuels also beleue: nor the faith of the people of the Church of Rome, that make profession to beleue all that which God hath said, without knowing what he hath said, and without being instructed in his Word. Such a faith may be, and is ordinarily without good worke.

ARNOUX.

And which of the holiest and constantest Ministers dare firmly 55. Sect. assure himselfe that he doth good workes, without being condemned of pride, lying, and false, by his owne scellaries? And then none of them can assure themselves of faith, wanting good workes, which are the effects thereof.

MOVLIN.

Not onely the Ministers, but the least and meaneſt of the people that loue and feare God, know well when they do good workes, and are well assured; and doubt not; but that such workes are pleasing and acceptable vnto God, and that he beareth with the imperfection and want that is in them for the loue of Iesus Christ. But they do not brag and boast, nor yet preiunc by them to merit of God. And therefore are no afraid to be condemned by any man, of pride, lying, or foillie, because they make no man acquainted therewith, but rather condemne then iustifie themselves. *M. Arnoux* neither knoweth what we say, nor what our beleefe is, nor yet what his owne is.

ARNOUX.

These are manifest contradictions, to say that faith cannot be 56. Sect. lost that it is neuer without good workes, that a man is assured of his faith, and yet that he cannot assure himselfe of his workes.

MOVLIN.

It is an easie thing with *M. Arnoux*, to make vs to contradict our selues, by making vs say things which he knoweth well

well that we say not, and which we beleeue not no more then hee doth. It is certaine that he argueth not against our Confession, but against his owne fictions, and an imaginary confession. To know with what equity he dealeth with vs, let the Reader remember, that before in the fiftieth Session, hee saith, that we make our selues without fault, that is, without sinne; and now he attributeth the contrary vnto vs, and maketh vs say, that the holiest Ministers dare not assure themselves that they doe good workes. So before hee reproveth vs, that wee make a bare faith, voyd of good workes; but heere he himselfe produceth our Confession, which saith, that faith necessarily produceth good workes. By this meanes he iustificieth vs, and silently confesseth that he hath slandered vs. Furthermore, these things agree well together, for a man to haue a certaine confidence of faith accompanied with good workes, and yet not to trust in his owne good workes: for the more that a man trusteth in God, the more he distrusteth himselfe; the more that a man resteth vpon the merits of Iesus Christ, the more he renounceth his owne merits.

A R N O V E.

75. Sed.

Places of the Scripture quoted in the margin of the Confession.
James 2. 14. What availeth it, my brethren, though a man saith hee hath faith, when he hath no workes? can that faith save him?
Galas. 5. 6. For in Iesus Christ neither circumcision availeth any thing, neither uncircumcision, nor any vertue, but faith which worketh by love, *Iohn 1. 2, 3. My little children, these things I write vnto you, that you sinne not. And hereby we are sure that we know him, if we keepe his commandements. And 5. 18. We know that whosoever is borne of God, sinneth not; but hee that is begotten of God, keepeth himselfe, and that wicked one toucheth him not. And 3. 3. And every man that hath this hope in him, purgeth himselfe even as he is pure.*

In all these places of Scripture, there is not one word more or lesse, that signifieth that faith necessarily produceth good workes, and the word necessarily, is neither in truth nor in appearance in any of them.

MOVLIN.

MOVLIN.

These places serue to proue that which our Confession saith, that is, that faith stirreth in vs an affection to liue well, and necessarily produceth good workes. The Scripture is full of proofes hereof. The Apostle to the Hebrewes, 12. 32. and 33. maketh a great rehearfall of the seruants of God, who by faith did worke righteousness. Saint Peter, Acts 15. 9. saith, that *God hath purified the hearts of the Gentiles by faith.* Saint Paul, Rom. 8. 1. saith, that *There is no condemnation to them that are in Christ Iesus, which walke not after the flesh, but after the Spirit.* Adde hereunto the places quoted in the margin of our Confession, which *M. Arnoux* produceth, Iam. 2. 14. that *Faith without workes cannot saue.* Galat. 5. 6. that *Faith worketh by loue.* Which five places *M. Arnoux* confesseth that they say, that faith produceth good workes; onely he saith, that the word *necessarily* (which is in our Confession) is not found in any of them. I am ashamed to trouble my selfe with such childish things. If in our Confession we had said, that God is necessarily iust, *M. Arnoux* would haue quarrelled with vs about it, and would haue said, that the Scripture saith that God is iust, but saith not that he is necessarily iust. What? Is not the Word of God necessarily true? And when the Apostle saith, that faith worketh by loue, is it not necessary that it should worke by loue, to be that faith whereof the Apostle speaketh? Is it probable onely or contingently that faith inciteth vs to good workes? That is not to speake like a man, nor vnto men.

ARNOUX.

Contrary places of Scripture. Titus 1. 16. They professe themselves to know God, but by workes deny him, and are abominable and disobedient, and to euery good worke reprobate.

MOVLIN.

Gideons bottles had beene as much to the purpose as this which he alledgeth: what makes that to proue that the faith
of

of the elect may be without good workes? Who knowes not that there is a false faith, and that many make a good profession, and are of an euill conuerſation?

A R N O V I.

99. Sect.

James 2. 14. If any one ſaith that he hath faith when he hath no workes, can that faith ſaue him?

We ſee well that he denieth not that faith cannot be without good workes, but onely that without workes, it is of no value.

M O V L I N.

But Saint *James* ſaith evidently, that faith can be without good workes, becauſe he ſpeaketh of a dead faith, of an hypocriticall faith, of a faith like vnto that of the Church of Rome, by which a man beleueth that the Word of God is true, but beleueth not that the promiſes of God appertaine vnto him. Such a faith is without good workes. But not the faith of the true faithfull ſeruants of God, by the which they are iuſtified before God.

A R N O V I.

60. Sect.

In Saint Matthew 13. 22. Chriſt expounding the parable of the ſower, ſaith, He that hath receined the ſeed among thornes, is he that heareth the Word, but the cares of this world, and the deceitfulneſſe of riches choke the Word, and it is made unfruitfull.

M O V L I N.

It is an abuſing of the Reader, to alledge places of the Scripture ſo little to the purpoſe. This place proueth not, that the true faith of the elect, (which is iuſtifying faith, whereof our Confession ſpeaketh) can be without good workes.

Of the firſt and ſecond Iuſtification, according to the doctrine of the Church of Rome.

A R N O V I.

ARNOVI.

In the same Article somewhat lower: Nevertheless we confesse that the good workes which we do by the guidance of his Spirit, are not brought into an account to iustifie vs, or to merite that God should bestow vs for his children. If they understand that no man can merite his first iustification, that is true, and in that sense we are freely iustified. 61. Sect.

The holy Scripture speaketh but of one iustification by the which a sinner is iustified before God, which iustification is the absolution of a sinner by vertue of the death of Iesus Christ, & by the imputation of his righteousnesses. The Church of Rome, which by iustification vnderstandeth regeneration or sanctification, may not onely make two iustifications, but an hundred also, if they will take the degrees of our proceedings in our regeneration for so many iustifications.

In the meane time it is good to know in what sence *M. Arnon* confesseth that we are freely iustified. The holy Scripture attributeth the remission of sinnes to the mercie of God, and to the redemption in Iesus Christ; but for sanctification, or regeneration, it is an effect of the holy Spirit, which for that cause is called the spirit of sanctification. Therefore when the Apostle, Rom. 5. 9. saith, that we are iustified by the blood of Iesus Christ, & 3. 23. that we are freely iustified, it is clearer then the day-light, that by iustifying he vnderstandeth absolution, and not regenerating. These words of free regenerating sound not currantly: but to say that God freely pardoneth vs, is to speake according to reason, and agreeable to the holy Scripture. Colos. 2. 13. *He hath freely pardoned vs all our offences.* But the Church of Rome, which peruerterh al the Scripture, by iustifying freely, vnderstandeth freely to regenerate: And therby maketh two regenerations, whereof the first is freely, and the other not freely, but merited, as if God gaue vs some graces not freely, nor of his meere liberality.

The Buckler of the Faith.
Of Merits.

ARNOVX.

62. Sect.

But they pretend, that workes done by the grace of the holy Spirit, are not meritorious; as if the holy Spirit were not able to work in vs, and by vs, and with vs, such things as are worthy of himselfe.

MOVLIN.

Our aduersaries will haue workes done by grace and the aide of the holy Ghost, to be meritorious. This is a bold assertion. For there is not any man in France, what seruice soeuer he hath done for the king, that dares presume to say to the king, that he hath deserued to be made rich by the king. And which is more, if we merit eternal life, God should be vniust, if he giues it not vnto vs; for it is iniustice to withhold a seruants wages from him which he hath deserued. By this meanes we are in a good case, and neede doe no more but to aske payment of God, if he will not be vniust. Then seeing it is so, it shall not be amisse to examine these merits, and to know the value and possibility of them.

In this point the Masse and the Councell of Trent are at variance. For in the Canon of the Masse which is said euery day, the Priest maketh this prayer: *Receiue vs into the fellowship of thy Saints*, ^a not weighing our merits, but granting vs pardon by Iesus Christ our Lord. But the Councell of Trent in the sixth Session hath ordained otherwise, ^b defining, that the good workes of a righteous man are in such manner gifts of God, as that they are also our merits; and that a man by the grace of God, may not onely merit eternall life, but also an augmentation of glory, that is, a degree of blessednesse in heauen more then ordinary. The opinion of Thomas is, ^c that our good works, for so much as they proceed from the holy Spirit, condignely or worthily merit, that is, by equality in value. But that the same merits, for so much as they proceed from our owne free will, onely merit by congruity, and by right of well becomming or correspondence, but not in rigor of iustice.

^a Non est asser-
tione maior meriti,
sed venie lar-
gitor.

^b Si quis dixe-
rit, hominis
iustificati bo-
na opera ita
esse dona Dei,
ut non sint et-
iam bona ip-
sius iustificati
merita, &c.

Anathema sit.
^c Thomas 1.
par. 2. Quæsti-
one 14 art. 3.

But

But now adayes merits are higher aduanced. Cardinall Bellarmine which wroce in Rome with a generall approbation, and is commonly followed, in his fifth booke of Iustification, chap. 7. saith, ^d that it is more honorable to obtaine a thing by a mans owne desert, then to haue it by the onely gift of God. And in the fourteenth Chapter he saith, ^e That God will wholly equalize the worke and the reward, so the end that no man should haue lesse recompence then he deserveth, so iudge. rightly, which is commutative iustice. This iustice is that which giues one for another, or so much for so much. And after he hath gone about in the fententeenth chapter, to proue that good works etiam sine pacto, that is, without the promise of God, haue a proportion with life eternall, he concludeth his proposition by a doctrine, which he saith is the common doctrine of Diuines, which is, that the good workes of the righteous meris eternall life by condignity or worthinesse, not onely in consideration of the promise and the acceptation, but also in consideration of the worke, in such sort that in good workes proceeding from grace, there is a proportion and equalitie to the price of eternall life. From whence he inferreth in the eighteenth chapter, ^f That God is become debtor to vs, not onely because of his promise, but also because of our workes. So that we may say, that this Prelate is ready with Counters in his hand, to reckon with God, and to shew him how much he is in arrearages.

The beliefe of our Church is contrary to that. We say, that good workes are necessary to saluation, not as causes of saluation, but as the way to attaine thereto; *via regni, non causa regendi.* Good workes serue to glorifie God, to edifie our neighbour, by exercise thereof to strengthen faith, to leade vs to saluation: but they are not the price of the obtaining of saluation, which is sufficiently gotten for vs by the free redemption obtained by Iesus Christ.

And it is sufficient to possesse or enjoy the kingdome of God, as Children of God, & by the title of Heires, and to receiue it of free gift, without boasting to possesse it by the title of buyers or purchasers thereof by our owne merits. Seeing

d Magni beneficii est habere aliquid ex merito, quod ex sola donatione.

e Deus constituit absolutam aequalitatem inter opera & mercedem, ut unusquisque non in indrem habeat mercedem quam iusto in dicio mereatur, quod est iustitie commutativa.

f 1. q. 1. iam vero opera bona iustorum meritoria esse viam eternam non solum ratione pacti & acceptationis, sed etiam ratione operis, ita ut in opere bono ex gratia procedente, sit quaedam proportio & aequalitas ad premium vitae aeternae.

g Non ex sola promissione, sed etiam ex opere iustorum debitor.

that we haue in our hands a price of infinite value, whereby the kingdome of God is obtained for vs, that is, the merit of our Lord Iesus Christ, what neede haue wee to buy that with our owne merits, which Iesus Christ hath bought for vs, and which God of his meere liberality giueth vnto vs?

3 The holy Scripture pricketh this swelling pride, and wholly bereaueth man of this confidence and trust in his merits: For it calleth saluation a gift of God, and not a purchase by our merits, Ephes. 2. 23. *For the wages of sin is death, but the gift of God is eternall life*, Rom. 6. 23. Vpon which place Saint Augustine saith thus, *Whereas the Apostle might truly haue said, That the wages of righteousness is life eternall; he chose rather to say, That the Grace of God is life eternall: that thereby we should vnderstand, that God leadeth vs to life eternall by his mercy, and not by our merits.*

3 The same Apostle, 2. Tim. 1. 9, saith, *He hath saued vs, and called vs with an holy calling, not according to our works, but according to his owne purpose and grace, which was given vnto vs through Iesus Christ before the world was.* Note these words, *He hath saued vs*, to confute M. Arnonx glosse, who onely confesseth, that the first iustification, that is, the beginning of regeneration, proceedeth not from our merits, but touching saluation he saith that we merit it. Cleane contrary to the Apostle, who denieth that we are saued by our workes.

4 I therefore, when question is made, to know by what meanes we obtaine eternall saluation, the same Apostle opposeth the Grace of God against works, as things disagreeing, Rom. 4. 4. *To him that worketh, the wages is not counted by fauour, but by debt.* You may well say he speakes to our Adversaries, saying: To you which put your trust in your workes, the reward of life eternall must not be reputed for a free gift of God, but for a thing due to you: as before we haue heard *Belarmine* boast that God is debtor vnto vs. And you must note, that the Apostle speakes of *Abraham* at such time as he beloued in God, and that faith was imputed vnto him for righteousness; to the end that no man should thinke or conceiue.

Cap. 9. de gratia & libero arbitrio.
Cum posset dicere & reliquere
dicere si uen-
dium iustitia
uita eterna,
maluit dicere
Gratia autem
Dei uita aeterna,
ut hinc intelligeremus,
non pro meritis
nostris, Deus nos ad eternam uitam,
sed pro sua
misericordia
perducere.

ecine that he spake of vnregenerated persons, or of works that are done by naturall force.

5 The same Apostle, Romanis 11. 6. saith, *If it be of grace, it is no more of works, or else grace were no more grace: But if it be of works, it is no more grace, or else works were no more works.* Then to obtaine eternall life by the Grace of God, and to obtaine it by our works, are things contrary. The merits of our aduerſaries are they not works? And if they obtaine saluation by their merits, saluation is no more a grace of God. Some of them excuse themselves and say, that wee merit by the ayde and help of the Grace of God, and that our merits are not acceptable, vnlesse they be died with the blood of Iesus Christ, and that Iesus Christs merits make ours auailable.

6 Whereby they get nothing, for seeing that the grace of God excludes mans merits, how shall we merit by his grace? Did Iesus Christ merit, that I might merit, seeing it is the merit of Iesus Christ which makes my merits superfluous? for he merited expressly, to the end that we should no more be bound to obtaine saluation by our merits. The Apostle to exclude the merits of works, propoundeth the Grace of God, saying: *If it be by grace, it is not by works.* Then how will they haue vs to merit by grace? To merit by grace, is a thing as much disagreeing, as for a man to freeze with heate, or to be wet with drinnesse. For grace presupposeth a gift, and to merit is a kind of buying: so to merit by grace, is to buy by meere gift: which is a ridiculous conceit.

7 To conclude, God giueth no man grace, to derogate or disparage his grace, nor vertue, to obtaine by merits a thing already fully gotten by the merit of Iesus Christ. As for this imaginarie dying with the blood of Christ, I say that Iesus Christ doth not die our works with so high a colour. Let vs rather learne to disburthen our soules of pride, then to stuffe this shapelesse idoll, inuented by men, besides, yea contrary to the Word of God.

8 The example of yong children that die shortly after they are baptized, is most cleare and manifest for this purpose. For our Aduerſaries grant that those children possesse life e-

ternall without merits, by vertue of the free adoption in Iesus Christ. Now there are not diuers meanes of saluation according to the diuersitie of persons, in such manner that one should be saued without merits, and another by his merits.

9 Free election is an inuincible prooffe against merits. The Scripture speaketh of men elected, predestinated, and preordained to eternall life, Ephesians 1. 4, 5. Romans 8. 9. Acts 13. 48. and saith, that this election is free. Paul calleth it, *The election of grace*, Romans 11. 5, 6. Now to shew how it is by grace, he expoundeth it, adding that it is not by workes, saying: *Even so then at this present there is a remnant according to the election of grace. And if it be of grace, it is no more of workes.* and 9. 11, 16. *That the purpose of God might remaine according to election, not by workes, but by him thus calleth. And then addeth: So then it is not in him that willeth, nor in him that runneth, but in God that sheweth mercy.* To attaine to this saluation, wherunto they are predestinated, God freely giueth them his holy Spirit, which imprinteth faith in them, & frameth their minds to good workes. Eph. 1. 4. *God hath chosen vs in Iesus Christ before the foundation of the world, that we should be holy.* Phil. 2. 13. *For it is God which worketh in you both the will and the deed, according to his good pleasure.* John 1. 5. *For without me can ye do nothing.* 2. Cor. 3. 5. *But our sufficiency is of God.* Then if we haue not merited to be elected to saluation, we haue not merited to be saued, If neither the election to saluation, nor the meanes giuen vs to attaine to this saluation, are not merited, how shall this saluation be merited? To say, that God hath freely predestinated vs to merit saluation, it is to contradict our selues. For it is as much as to say that God freely predestinateth vs to be saued, but not freely. If a man should freely giue me an house or an inheritance two hundred miles from hence, ypon condition to go thither to take possession thereof, and conducteth me in the way, nourisheth me, releueth me when I fall, setteth mee on the way when I go wrong, giueth me strength to go vntill such time as he putteth me in possession: can I say that I haue

gotten

'gotten this inheritance by my merits? shall my steps be the price of the acquisition or getting thereof? This giuer is God, those to whom it is giue, are the Elect; the inheritance giuen, is the kingdome of heauen; the way to attaine thereunto, are the comandements of God: euery good work is a step in this way; In which way if we stumble, or go wrong, God vp-holdeth vs and sets vs in the way again, & giueth vs strength to go forward: and being at the end of our iourney, shall we be so brutish to presume to reckon our steps for merits? yea and for merits of condignitie or equiualence, and to thinke that God is debter vnto vs? But what can the Creator owe the creature? or what can he owe vnto vs, vnto whom we to owe our selues?

10 Those that are of opinion that God hath elected this or that man, not because or in consideration of his good works, but because he foresaw that they should beleue in Iesus Christ, fall into the like in conuenience, because they speake of faith as of a kind of worke, and of a vertue in the faithfull; which they make to precedes the Election of God. And I see no reason, why they will not haue good works also a condition which precedes the Election of God, seeing that God electeth none but those that shall do good works, and that good works are as necessary to saluation as faith is. Then we must say, that God hath freely elected those whom it pleased him, and that to them freely and without merit he giueth his holy Spirit, which in their hearts imprinteth a liuely faith working by charitie.

11 If we would comprehend what this word *merit* importeth, the difficulty would soone be decided. There are sixe things required to merit.

1 The work that is done, must not be a work that is due to be done, for it is no merit for a man to pay his debts.

2 We must offer that which is our owne. For to present any thing to the King that belongs vnto him, that is no merit.

3 The worke that a man doth to merit of any man, must be fit for his vse and purpose. For a man cannot merit of any man by a worke that shall be vnprofitable for him.

4 The worke that we do to merit withall, must not be defective, and wherein there is any thing to be pardoned.

5 There must be some proportion also betwene the worke and the reward, that a man will merit by the work.

6 Lastly, the thing that we desire to obtaine by meritorious works, must not be already obtained by another former meanes: for to seeke of a proprietary or possessor to be a purehaer, it is to dismisle or let go the propriety. By these fixe reasons following, the Word of God teacheth vs that we cannot merit of God.

1 First, all the good that we do, is a thing due, as Iesus Christ saith, Luk. 17. 10. *When you haue done all those things which are commanded you, say, We are vnprofitable seruants; wee haue done that which was our duty to do.*

2 All the good that we do comes from God, and by consequence cannot merit at Gods hands. 2. Cor 3. 5. *Not that we are sufficient of our selues so to thinke any thing as of our selues, but our sufficiency is of God.* Phil. 2. 13. *For it is God which worketh in you both the will and the deed, euen of his good pleasure.* He crowneth his owne gifts, and repayeth not our merits.

3 Our works are no profit vnto him. Psal. 16. 2. *My goodnesse extendeth not to thee.* It is true, that they are pleasing vnto God, for God loueth that which he doth, but yet they are not meritorious. For if they merited, it should be God that should merit, and not man. The *Mother Teresa*, translated by *Monsieur de Bernille*, which nameth himselfe, The Confessor of the blessed, saith with a good grace, that the seruants of God haue taken so much paines to aide our Lord. cap. 3. fol. 11.

4 Moreouer, our good works are imperfect, and there is alwaies some defect in them, Rom. 7. *The Spirit strineth against the flesh,* Galat. 5. 18. So that we alwayes ought to grow in grace, and alwayes haue need to aske pardon. The loue of a thing is according to the knowledge that a man hath thereof: now here we know but in a part and obscurely, as *S. Paul*, 1. Cor. 13. 9, 12. saith: therefore now we loue but in part and imperfectly.

5 If we compare the worke with the reward which we pretend to merit, what comparison is there betwene imperfect works, and which in a moment passe away, and an eternall and celestially kingdome? Martyrdome is one of the most excellent works, notwithstanding the Apostle, Rom. 8. 18, saith, *I count that the afflictions of this present time, are not worthy of the glory which shall be shewed vnto vs.* 2. Cor. 4. 17. *Our light affliction which is but for a moment, causeth vnto vs a farre more excellent and an eternall weight of glory.*

6. Lastly, how can we by our merits obtaine eternall life, which is already obtained for vs by our redemption in Iesus Christ, and which appertaineth vnto vs, in as much as we are Children of God, adopted in Iesus Christ? Galat. 4. 7. *If thou art a sonne, thou art also an heire through Christ,* Rom. 8. 17. *If we be children, we are also heires, euen the heires of God, and heires annexed with Christ.* Whereupon also the kingdome of God is not called a purchase by our works, but an inheritance, Ephes. 1. 14, 18. *Whosoever pretendeth by his merits to purchase the inheritance that he hath from his father, casteth off childlike affections, and renounceth his succession, and of a sonne and heire, becomes mercenary and a purchaser, and in conclusion goeth about to pay God with coyne ouer-light.*

13 For this also is one of the great diseases of the Church of Rome, who not contenting herselfe to gaine Paradise by her merits, brings in diuers other works for merits which are none, and which not onely do not merit a reward, but rather deserue punishment: as to pray without vnderstanding what they say: to fast for another man: to kisse holy graines: to say their *Pater-noster* and *Aue Mary* by tale vpon a paire of beades: to go to the Iubile: to worship relicks, to run on pilgrimage into Spaine, leauing their houses worke and families: to make garments to put vpon images: to take from their poore children, to giue to rich Monks, &c. These are the works, for which God is indebted vnto men, & is in arreages vnto them. Now if good works become euill when they are done in pride, as thereby to bind God to men,

How much lesse are euill works meritorious to saluation, and all this trash of humane inuentions which they present vnto God for merits? For our aduersaries thinke that they haue reason to presume, that God is not vnthankfull vnto those that do good vnto him.

The effects of this doctrine of pride are sufficient to overthrow it. For these men that are so laden with merits, say, that they know not whether they shall be saued or not, and die in feare and disquietnesse of conscience: It is (say they) a kind of rashnesse to assure our selues of our saluation. This distrust is most iust; this doubt of theirs is well grounded, seeing that the trust of our merits is without ground. For who knoweth the value or worth of euery merit? Who knowes for how much euery peece of this money goes currant in Paradise? Who knowes when he hath done merits know? Therefore the deuoutest men buy other mens merits, and (as the Priest doth in the Masse) aske saluation of God for the merits of the Saints.

From this trust that any mā hath of his merits, there springeth a most euident consequence, that is, that whereas according to the Scripture, faith produceth good works, here on the contrary, works produce faith, and are the foundation of the hope of saluation. That which *M. Arneux* thrusteth in by the way touching works of supererogation, shall be hereafter examined apart.

ARNOUX.

63. *Sell.*

Places of the Scripture quoted in the margent of the Confession.
Psal. 16. 2. O my soule, shew hast said vnto the Lord, Thou art my Lord: my goodnesse extendeth not vnto thee.

It is very true, that our works serue for nothing vnto God, and that he hath no need of them: but doth it therefore follow, that being conformable to his Law, and done by his holy Spirit, that they are not pleasing vnto him, and worthy of commendation, that is to say, meritorious?

MOULIN.

They are pleasing vnto him, and worthy of commendation.

tion, but not meritorious.

ARNOVX.

Luke 17.16. Solikewise ye, when ye haue done all those things which are commanded you, say, We are vnprofitable seruants, we haue done that which was our duty to do. 64. Sect.

This place makes nothing for them, as I haue shewed in the Article.

MOVLIN.

But on the contrary it is euident and manifest against merits, because they are vnprofitable to God; and you haue said nothing against it, but onely that you said, that they that do more then they are bound to do, are now vnprofitable seruants: which is another abuse worse then the first, whereof I will speake hereafter.

ARNOVX.

Rom. 4.1. What shall we say then, that Abraham our Father hath found concerning the flesh? For if Abraham was iustified by works, he hath wherein to reioyce, but not with God. 65. Sect.

Abraham by workes, voyd of faith, (whether they were morall or ceremoniall) could not be iustified, nor haue any glory, but before men; and faith onely without workes did not iustifie him, saith Saint Iames. But faith ioyned with workes got him true glory, and iustified him before God.

MOVLIN.

It is false that Saint Paul, Rom. 4.1. said, that Abraham was not iustified by the works of the ceremoniall Law, whereof Saint Paul had not yet spoken in all the precedent Chapters, and which was not a law in Abrahams time.

It is false also that Saint Paul said, that Abraham was not iustified by morall workes without faith. For he speakes expressly of the workes that Abraham did hauing faith, then when Moses saith of him, Abraham beleued, & it was imputed vnto him for righteousness, Gen. 15.6. He beleued then, and yet it was from that time that Saint Paul saith, that his faith

was

was imputed vnto him for righteousness. Which is confirmed by the example of *Dauid*, added to that of *Abraham*, who also established righteousness without works, when he wrote the 32. Psalm, wherein he placeth all the blessedness of man in the remission of sinnes: at which time *Dauid* was regenerated and justified. It was of morall works, and done by him in the time of his Apostleship, that *Saint Paul* spake, 1. Cor. 4. 4. saying, *For I know nothing by myselfe: and he addeth thereunto, yet am I not thereby justified.*

ARNOUX.

66. Sect. *He hath saued vs, not by the works of righteousness which we had done, but according to the washing of regeneration and renewing of the holy Spirit, Tit. 3. 5.*

That is true, that our works without the Sacraments of Baptisme and of Penance which renew vs, cannot saue vs. Those Sacraments are necessary, either done in vow or in act, but what serues that for the Article?

MOVLIN.

M. Arnoux
falsification.

You falsifie this place of Scripture. This is the truth of it. *He saued vs, not by the works of righteousness which we had done, but according to his mercy, by the washing of the new birth, and the renewing of the holy Spirit.* You haue left out these words, *but according to his mercy: which excludes merits.* If by the word regeneration, *Saint Paul* vnderstandeth Baptisme, or interior satisfaction, it is another question. But to the purpose, is not this place expressly against merits, seeing he saith, that *God* hath not saued vs by our works? Touching that which *M. Arnoux* addeth, that Baptisme and the Sacrament of Penance are necessarie either by vow or in act, it shalbe examined hereafter. By the way, let the Reader mark, that *M. Arnoux* esteemeth not Baptisme to be necessary to saluation, seeing that a vow is sufficient; and that he holdeth that a man may be saued without doing actuall Penance, for he holdeth that it is sufficient that a man hath an intent to do it.

ARNOUX.

ARNOUX.

*Contrary places of Scripture. James 2. 21. Was not Abraham 67. Sect.
our Father iustified through works, when he offered Isaac his sonne
vpon the altar?*

*Do you not see, that man is iustified by works, and not by faith
onely?*

MOVLIN.

It is true, before men : but not before God, as the Apostle,
Rom. 4. 2. saith, *For if Abraham were iustified by works, he hath
wherein to reioyce, but not with God.* But seeing that our aduer-
saries take the word *iustification* for *regeneration*, it is in vaine
for them to object this place against vs; for we know that
man is not regenerated onely by faith. Charitie, and other
Christian vertues, are also a part of regeneration.

*Whether God is debter vnto vs. And touching
the reward.*

ARNOUX.

*Heb. 6. 10. For God is not vnrighteous, that he should forget 68. Sect.
your works. And therefore if he should forget it, he should be vn-
iust. and he cannot be vniust in this case, but in refusing that which
he oweth.*

MOVLIN.

These words are horrible. If God should deny life eter-
nall to *M. Arnoux*, he should deny him that which he oweth
him, and God should be an ill payer of his debts. It may be
he is afraid that he will play bankrupt, for how should he
pay so many debts? The mischief is, that the Iesuite hath no
meanes to constraine him, nor to summon him. Let this
Doctor learne, that God is iust in rewarding our good
works, not because our works deserue it, but because Gods
promise is such. It is a iust thing to accomplish a promise.
A man may promise one a thing that he hath not yet deser-
ued. A man may reward one that hath not deserved a re-
ward.

ward. For there are full rewards which are giue in consideration of the person, & not for the merit of the worke. As a father giueth a new coate to his sonne as a reward for making of a line with a shaking hand. He would not reward another in that manner, which should haue done an hundred times as much. That which in Matthew 5.36. is called a reward, in Luke 6.32. is called grace, &c. And the penny giuen to the workmen that came at the last houre, is called a reward: although much aboue their desert. Math. 20. Saint *Ambrose* writeth expressly vpon this place, in the first Epistle of his first booke: *There is (saith he) a kind of reward which is giuen of liberality and of grace, and another which is the wages of vertue, and the recompence of a mans labour.*

Alia est merces liberalitatis & gratia, alia virtutis stipendium, laboris remunera-
tio.

ARN O V X.

69. Scēt.

If they did not reiect Ecclesiasticus, I would entreat them to consider of the sixteenth Chapter, vers. 14. Make way for every worke of mercy, for every man shall finde according to the merits of his works, and according to the understanding of his pilgrimage. And the 3. 15. of Wisdome: He found them worthy for himselfe. Dignitie and merit are all one thing.

MOVLIN.

M. Arnoux
falsification
ἀρετῆς γὰρ
κατὰ τὴν ἐργασίαν
αὐτῆς ἀποτίθηται

This place of Ecclesiasticus is horribly falsified. This word of merit is not found therein. In the Greeke which is the originall, there is, *Every man shall finde according to his works,* and not according to the merit of his works. This falsification is very remarkable.

Touching the place of the third of Wisdome, *He found them worthy of himselfe,* M. Arnoux sheweth how little he is acquainted with the Scriptures: for in stead of producing places out of the Canonickall bookes, where oftentimes the faithfull are called worthy, he brings vs a place out of the Apocrypha, and which is not in the Hebrew Bible. But to conclude, I say, that if any man be worthy of saluation, it is God that makes him worthy, and not his merits. Dignity is no merit before God, seeing that dignitie comes from God. And I
say

Reuel. 3. 4.
Luk. 20. 35.
Luk. 10. 70.

say, that if mans dignity came from man himselfe, and from his owne strength, yet there should be no merit before God, who cannot be bound to his creature, and to whom our good works bring no profit. Much lesse can there be any merit towards God, seeing that all the dignitie in man proceedeth from his liberality, and what dignity soeuer is in man, it is mixed with much imperfection.

Now hercas the Scripture saith, that God will reward men according to their works, as Saint Paul 2. Corinthians 5. 10. saith, That euery man may receiue the things done in his body, according to that which he hath done, whether it be good or euill. Pope Gregory the first, vpon the seventh Psalme of Mercie, noteth very well, That is is one thing to render to euery one according to his merites; and another to render vnto them for their workes. It is one thing to speake of the cause of saluation, and another to speake of the qualitie of those to whom it is given.

Aliud reddere secundum opera, aliud propter opera, aliud agere de causa salutis, aliud de qualitate eorum quibus datur.

Of workes of Supererogation.

ARNOUX.

We confesse that we are unprofitable seruants, in this, that whosoever obserueth the commandement, without doing any more then he is bound to do, shall haue no other recompence then that which followeth the obseruation of the commandement, and shall be esteemed unprofitable, as touching the receiving of the fulnesse of recompence, that followeth those that do something more then that whereunto they are bound.

70. Sol.

MOVLIN.

It is not enough to seeke to merit life eternal by workes, as our Adversaries say, for *Mr. Arnoux* will perswade vs, that there are some which merit more then life eternal, and a degree of glory in heauen above the ordinary sort of merit. *Mr. Arnoux* saith, that those that obserue the Commandements of God, and do no more then that whereunto they are

are bound, shall haue no other recompence then that which followeth the obseruation of the commandement; that is to say, that all their recompence shall be life eternall, which is promised to those that accomplish the Commandements of God. Those that haue no other perfection but onely that they haue perfectly obeyed God, are vnprofitable seruants, and incapable of a greater glory: therefore they must be content with eternall life, without pretending to haue more. But there are some that do more then God will haue them to do: and (as *M. Arnonx* saith) that do something more then that which they are bound to do: those shall haue the full accomplishing of the recompence, and a glory, aboue the common sort. This is a new Gospel, drawne out of the vnwritten word. This is a doctrine full of courage, which esteemeth it a small thing to fulfill the Law of God, and studieth for another perfection, for feare to be an vnprofitable seruant. This surplussage which is done ouer and aboue that whereunto a man is bound, is that which they call Counsels of perfection, and works of supererogation, perfecter, and more excellent then all that which God commandeth in his Law, and more then to loue God with all his heart, and his neighbour as himselfe. Such is perpetuall virginity, martyrdom, and distribution of all that a man hath vnto the poore, Monasticall vovues of obedience, pouerty, and chastitie. Of those that do these supererogatorie works, Cardinall *Bellarmino* in the thirteenth Chapter of the booke of Monkes, saith, *That they loue God more then they are bound to do.* Those (following *Bellarmino*) *M. Arnonx* saith, are not vnprofitable seruants. But he tells vs not to whom they are profitable: for it is necessarie that they should be profitable, either to God, to themselves, or to their neighbours. To God they are not, for he hath no need of our seruice. Then they must either be profitable to themselves or to their neighbours. Then how are they, who by their merits obtaine nothing but eternall, called vnprofitable seruants, seeing that *M. Arnonx* will not deny, but that they profit themselves, and do the like to their neighbours?

*Quocirca si
addam alterum
gradum plus
quam teneor
atque eo modo
facio actum
(supererogationis
mei & consilij.*

We on the contrary acknowledge our selues to be so farre off from being able to do more then that which God commandeth, that we are farre from being able to do that which he commandeth; and putting all our hope and confidence in the mercie of God, seeke not after a degree of glory about the ordinarie sort of the elect: in what degree of glory soeuer we be, it sufficeth vs, so we may be with our Saviour, and see the face of our God. In the meane time we reiect not the counsels which are found in the Scripture. It is wise counsell to abstaine from lawfull things, that a man may the easier accustom himselfe to leaue vnlawfull things. It is wise counsell to abstaine from meates which God permitteth to eate, when a weake conscience may be troubled thereby. It is wise counsell to a Minister of the Church, not to take any reward, when he can make shift without it, or when the aduersaries take occasion thereby to make his preaching suspicious. It is wise counsell to a man that is continent, not to marrie; to the end that he may not be diuerted by domestick cares, and so beare persecution the easier. But we call these counsels, counsels of Christian wisdom, and not of perfection; the observation whereof is not meritorious, nor supererogatorie, but a thing much lesse then the accomplishment of the Law.

Our reasons against these counsels of perfection or works of supererogation are these.

1 God in his Law commandeth vs to loue & to serue him with all our hearts, and with all our strength. And a man can do no more then his strength will permit him to do. *Bellarmines* will, in effect, haue vs by this word *all*, to vnderstand *part*. So that when the Scripture saith a thing is *whole*, wee must vnderstand *blacke*. If such interpretations be permitted, what euident testimony would be found in the Word of God?

Lib. de Monachis cap. 13.

2 The Apostle *Saint Paul* to the *Philippians*, chapter 4. 8. commandeth vs *To thinke on those things that are just, pure, comely, and honest*. If works of supererogation be iust and pure, they are commanded by the Apostle, and so are not supererogatory: If they be not iust nor pure, we must not obserue them.

3 If

3 If a man cannot accomplish the Law, much lesse then can he do more then the Law commands. Iam. 3. 2. *For in many things we sinne all,* 1 King. 3. 46. *For there is no man that sinneeth not.* Psal. 116. 11. *All men are liars.* All the Apostles daily said, *Forgive vs our offences.* Noah, Abraham, Daniel, Iob, Saint Peter, and the most excellent seruants of God, sinned. Iob is called iust & perfect, and yet cursed the day of his birth. It is said of Zacharias and Elizabeth, Luke 1. 6. *that they were iust before God, and walked in all the Commandements and Ordinances of the Lord, without reproofe.* But these words, *without reproofe*, must be expounded, that they walked in such sort in the Commandements of God, that no man could reprove them in any thing: notwithstanding it appeares that Zacharias was a sinner: for that not long after he was punished, because he did not beleue the Word of God declared vnto him by the Angels. Then how can we present vnto God more then he asketh, seeing we cannot giue him that which is his due? How can we do superabundant workes, if we be wanting in necessarie workes?

4 The perfection of Angels, Psal. 103. 20. it is said to consist in executing the commandement of God. Iesus Christ himselfe saith, that he came to do the will of him that sent him, Iohn 6: 38. and Heb. 10: 5. These Doctors doing more then the Will of God, surpass the Angels and Iesus Christ himselfe, who could haue attained to Monasticall perfection, if he had thought vpon or remembered to haue done workes of supererogation.

I would also know of our Adversaries, that do more then God will haue them to do, and that by consequence exceed the commandement of God, if in doing those workes of supererogation they do the Will of God, or their owne? If they do the Will of God, then they do no worke of supererogation, but necessarie workes. If they do their owne will, how dare they saye their will is perfecter then the Will of God?

5 If so do these superabundant workes, God giueth them his Spirit and his assistance, then necessarily they are bound to do them, lest they should make the Grace of God of no effect.

fect. And so they should no more be works of supererogation, because they are bound to do them.

7 But is not this to wrong the Law of God, which is the Rule of righteousness, and to accuse it of imperfection, to go about to do perfecter works then those which the Law commandeth? The Righteousness of the Law is poore and miserable, if sinners can exceed it. If there be Rules of perfection above the Law, what followeth, but that the Law is an imperfect Rule?

8 But is not this an intolerable pride, to make Monks profitable servants of God, and *Abraham, Iacob, and David* vnprofitable servants, because they did none of those works of supererogation?

9 I am afraid, that he which intrudes himselfe to do more seruice vnto God then he will haue him to do, in the end will find himselfe ill paid for his seruice. For, who required that at his hands? where do we find in the Word of God the institution of Monks and of Monasticall vows?

10 Compare these superabundant works with those which God commands, and you shall finde much inequality in them. For the Loue of God commanded in the Law is alwayes good and necessary: but the vow of single life is euill, for those that haue not the gift of continencie. 1. Corin. 7.9. *For better it is to marry then to buyne.* To giue all our goods to the poore, is oftentimes a great sinne, if by that meanes wee bereaue our children of them, decciue our creditors, & disinherit our right heires. Piety doth not ouerthrow nature. 1. Tim. 5.8. *He is worse then an Infidell, that hath not a care of his family.* Is piety like a frenzy, which maketh a man forget iustice? It may so happen, that some men with hypocrisie or ambition will giue all their goods to the poore, as *S. Paul*, 1 Cor. 13.3. saith, Adde hereunto, that Monks that make vows of chastity, pouerty, and obedience, are by experience convinced of the contrary. For the vow of chastity makes them vnchaste, and abstinence from marriage pusheth them forward to adultery. They make a particular vow of pouerty, to be rich in common, and follow a fat and idle kinde of beg-

ging, in stead of a sober and vigilant labour. They make a vow of obedience to the rule of Saint *Francis*, or Saint *Ignatius*, and dispense with themselves for not obeying the Commandments of God.

11 Touching Martyrdome, there are two sorts, one which God calleth men vnto, the other, whereunto men rashly thrust themselves. God calleth men to martyrdome, when a man cannot saue his life, but by renouncing true Religion: Then Martyrdome is a worke commanded, and so necessary, that without it, in that case, a man cannot be saued. It is not then a superabundant worke: it is not a counsell, but a commandement. For God in his Law commandeth vs to loue him about all things, therefore more then our liues. In this case then, whosoever would saue his life, shall lose his soule. He that shall deny Iesus Christ before men, Iesus Christ will deny him before his Father. But if Martyrdome be vndertakē rashly, and if a man run into it without being called thereunto, then it is a transgression of the commandement of Iesus Christ, which saith, Math. 10. 23. *When they persecute you in one City, fly into another.* And it is against Saint *Pauls* example, who to escape from his enemies, caused himselfe to be let down in a basket out at a window in *Damascus*. Faith walketh betweene rashnes and cowardise. In time of need, it maketh the faithfull resolute to die, but it is not angry or vnwilling to liue. Withal, in Martyrdome there are two things, the dolor and paine of the body, and the constancie and zeale of faith. The dolor of the body is not a vertue, but an exercise of vertue. Firme faith is a vertue commanded by God, and not a perfection beyond the Commandement of God.

12 Adde vnto that a demonstratiue prooffe, that is, that a good thing of it selfe, is alwayes better then a thing that is not good, but because of another thing. So life is better then meate, because meate is made to maintaine life. So it is with the Loue of God commadēd in the Law compared with these works of supererogatiō. For the Loue of God is alwayes holy, good, and necessary, but to distribute our goods, or to suffer Martyrdome, is not good, vnlesse it be done for the Loue

of God. If we ioyne these things together, the distribution of our goods to the poore is not good, but because men are moued thereunto for the Loue of God. If you separate them, the Loue of God alone is good and holy: but the distribution of our goods without the Loue of God is a fault, an iniustice, and hypocrisie.

13 The example which our Aduersaries take out of the nineteenth of Saint *Mathew*, makes nothing for this abuse. A presumptuous yong man said, that he had kept Gods Commandements from his youth vpward: to whom Iesus Christ said, verse 21. *If thou wilt be perfect, go sell that thou hast, and give it to the poore, and thou shalt haue treasure in heauen.* Our Aduersaries say, that Iesus Christ did onely counsell, and not command the yong man to sell all his goods, with a counsell of perfection; and that this treasure in heauen is a Glory aboue the ordinarie Glory of the Saints, promised to those who hauing accomplished the Law, do something more, and follow a greater perfection.

To cleare this, we must know that this yong man abused himselfe and lyed, in boasting that he had accomplished the Law. For Iesus Christ accuseth him of putting his trust in his riches, Marke 10. 14. And in forsaking Iesus Christ, and preferring his goods before Iesus Christ, he manifestly shewed his couetousnesse. He that loueth his riches more then Iesus Christ, doth not loue him with all his heart, and with all his soule, and by consequence hath not accomplished the Law. *Chrysostome* in his 64. Homilie vpon Saint *Mathew* saith, That he was couetous. Saint *Augustine* in his 89. Epistle saith, That yong man answered more arrogantly then truly, that he had obserued the Commandements of the Law. *Basil* in his Sermon against Riches speaketh thus to the yong man: *It is euident that thou art farre estranged from this commandement, and that thou giuest false witnesse of thy selfe.* Seeing therefore that this man had not fulfilled the Law, it had beene in vaine for Iesus Christ to counsell him to doe more then the Law: it had beene as much as if a man should set vp the weather-cocke before the foundation be laid.

*Ad Hilarium
libr. 4. de un-
quandam fasula
rationibus.
ἐν τῇ 19ῇ τοῦ ματθαίου
μακάριον ὁ μαθη-
της λέγει· ὁ ἀπο-
κρίθη·*

Iesus Christ, that knew his heart was set vpon his riches, gaue him that commandement, thereby to discouer his auarice, and to checke him for the same. And it is not to bee doubted, that refusing to do that which Iesus Christ said vnto him, he had not offended God. In that the Gospell saith, that Iesus Christ loued him, it doth not argue that he was without sinne, for Iesus loued Ierusalem when he wept ouer it, and yet he accused it, that it had slaine the Prophets. And dying for sinners, he shewed sufficiently that he loued them. It was then a compassionate Loue that he shewed to that man, in whom he acknowledged some commendable indeauour, and some seeds of the feare of God.

THE XXIII. ARTICLE.

VVee belecue that all the figures of the Law had an end at the comming of Iesus Christ: yet howsoeuer the ceremonies are no more in vse, the substance and truth thereof remaines vnto vs in the person of him in whom all accomplishment consisteth. And besides, we must vse the rite of the Law and the Prophets, as well to direct our liues, as to be conformable to the promises of the Gospell.

THE XXIIII. ARTICLE.

We belecue, that seeing Iesus Christ is giuen vnto vs for our sole Aduocate, and that hee commandeth vs to come with confidence vnto God the Father in his name, and that it is not lawfull for vs to pray, but according to that forme which God hath set down
vnto

vnto vs in his word, that all that which men haue imagined touching intercession of Saints that are dead, is nothing but an abuse and a deceit of Satan, to make men erre out of the forme of praying well. We also reiect all other meanes, which men presume vpon, thereby to redeeme themselves before God, as derogating from the sacrifice of the death and passion of Iesus Christ. Lastly, we hold Purgatory to be an illusion proceeding out of the same shop, from whence also are proceeded Monasticall voves, pilgrimages, prohibition of marriage, and the vse of meats, the ceremoniall obseruation of dayes, auricular Confession, Indulgences, and all other such things, whereby men thinke to deserue grace and saluation. Which things we reiect, not onely because of the false opinion of merit which is ioyned vnto them, but also because they are humane inuentions, which impose a yoke vpon mens consciences.

Of Inuocation of Saints.

A R N O V X.

The Sonne of God is the onely Mediator, which maketh intercession for vs, and he alone it is, who speaking for vs, cannot be denied or refused; and he onely, without whose mediation all others can preuaile nothing before God; and he onely that neuer ceaseth to intermedate for vs, & that by his onely and proper merits. But whether do they runne, which thinke or imagine that none others, but onely the Sonne of God, can implore the bounty and mercy of God by the merits of Christ: seeing they agree with vs, that wee may obtaine all whatsoever we aske for our selues in his Name, and that we shall not be denied for others.

71. Sect.

MOVLIN.

He speaks according to his accustomed manner, which is neuer to report the truth of our beliefe. We say nothing of all that which he maketh vs to say; we know well that others besides Iesus Christ may implore the bounty and mercy of God by the merits of Iesus Christ.

ARNOVX.

72. Self. *Why sooner, or rather in this life then in the other, shall we haue this credit?*

MOVLIN.

This also makes vs say things farre differing from our beliefe. Our Confession defineth not what we shall do in the life to come, nor whether we shall pray for those that are liuing after vs vpon the earth. That is not our difference. The question is, whether when we shall be in heauen, men that are one earth, ought to pray vnto and call vpon vs. It is one thing to enquire or to seeke to know, what the Saints doe in heauen, and another thing to know what we should do here on earth. But *M. Arnoux* not vnderstanding the question, mixeth those two things together which are much differing one from the other.

ARNOVX.

73. Self. *Haue the Saints in heauen lesse knowledge of our necessities, or lesse charity then we?*

*Whether the Saints vnderstand our prayers, and all
whatsoever is done vpon earth.*

MOVLIN.

The Saints that are in heauen, haue more charity then we, and more knowledge of those things which belong or
serue.

serue to their blessednesse. But it is not necessary nor conuenient for their blessednesse, that they should haue an exact knowledge of all particular things which are done here vpon earth, nor that they should know euery processe that is handled in Courts of Law, the troubles and businesse in a Faire, or for how much euery ox is sold in a market. I speake not of many filthy and dishonest things: as also of diuers other things which might trouble their blessednesse: as if a father should see the vices and afflictions of his children, one sent to the gallowes, another vpon a scaffold to be executed, another cast downe into hell, and another kneeling before an Image to pray vnto it.

The holy Scripture makes it euident vnto vs. Salomon in the 9. of Ecclesiastes, 1. 6. saith, *that the dead know not any thing, neither haue they any more a reward.* And a little after, *Neither haue they any more a portion for euer in any thing that is done vnder the Sunne.* And Iob 14. 21. speaking of a father that is dead, saith, *His sonnes come to honour, and he knoweth it not; and they are brought low, but he perceiueth it not.* And 2. Kings 22. 10. God promiseth king Iosiah to let him go peaceably downe to his graue, that his eyes should not see the euill which God intended to bring vpon the Iewes.

Againe: If the Saints vnderstood our prayers, it is necessary that they should know the imaginations of our hearts, to know whether we pray with a good affection. But the holy Scripture, 2. Chron. 6. 30. saith, *that God onely knowes the hearts of the children of men.* It is to no purpose to say that God onely of himselfe knowes the hearts of men, & that the Saints know them by reuelation: for besides that this is to diuine and affirme a thing which is vnknowne vnto vs, and whereof the Scripture speaketh not, in this distinction there is a contradiction. For they giue vs a reason why the Scripture saith, that the Saints know not our hearts, which is, because God hath giuen them vnderstanding to know them: they say, that they know not our thoughts, because God hath made them know them. As if I should say, I haue no money, because you gaue me some. By the same reason I may say, that God

onely knowes that Iesus Christ died for vs, because hee knoweth it from and by himselfe; but we know it not, but by reuelation. He that hath taught a thing to another man, cannot say that he onely knowes it. I confesse, that God sometimes reucaled the thoughts and counsels of some men, vnto his Prophets: but that knowledge was seldome giuen vnto the Prophets, and onely in as much as it was necessary for the execution of their charge. And 2. Kings 4. 47. *Elisæus* saith, that God had hidden the death of his hostesse the Sunamites sonne from him; how much more the hearts of all men? and by consequence, that cannot bee alledged for the Saints that are dead, to whom God hath not giuen any charge in the Church. For to say, that men giue the Saints charges and offices in Paradise, making one the protector of women in childbed, another a Physicion to heale the toothach, another to cure horses, another Patron of a Towne or a whole Country, is a thing no lesse absurd, then if the flies should take vpon them to distribute and giue the charges and offices of the Empire of Rome, to whom they would.

And this may serue also for answer to the argument drawn from the example of the Angels, amongst whom the Gospell teacheth vs, there is ioy for the conuersion of a sinner, Luke 15. 10. God hath appointed the Angels to be gardians of the faithfull. Psal. 34. 7. *The Angell of the Lord encampeth round about them that feare him, and deliuereth them*: and Heb. 1. 14. *They are ministring spirits, sent forth to minister for their sakes which shall be heires of saluation*. It is no maruell then, that God reucaleth vnto them the interior repentance of a sinner, and that they reioyce at the effects thereof which appeare outwardly.

To thinke that the Angels and the Saints in the presence of God know all things, or to say with Pope *Gregory* in the three and thirtieth chapter and fourth booke of his Dialogues, *What know not they there, where they know him which knoweth all things?* is to giue their rash coniectures for lawes, and without the Word of God, to speake of that which is done in heauen, as if they came newly from thence and

*Quid est quod
ibi nesciant,
qui scientem
omnia sciunt?*

and it is contrary to the Word of God. For Iesus Christ, Mar. 18. 10. saith, that *The Angels alwayes behold the face of the Father which is in heauen*: and yet they know not when the day of Iudgement shall be, Marke 13. 32. By the publication of the Gospell they haue learned things, which before they knew not. For Saint *Paw*, Ephes. 3. 10. speaking of the publication of the Gospell among the Gentiles, saith, that it was done, *to the intent that the manifold Wisdoms of God might be made knowne vnto principalities and powers in heauenly places*. Whereupon Saint *Peter* in his first Epistle, 1. 12. saith, that *The Angels desired to see those things*; as desiring to learne them.

Touching Pope *Gregories* words, they may well be borne withall, if he speake of the knowledge that the Saints haue of things belonging to their blessed state. But if he speake of a generall knowledge of all things, his words are as full of absurdity, as if one should say, that he which seeth *Philip*, necessarily seeth all that which *Philip* sees. If standing on the ground, I see a man vpo the top of a keeple, do I see all that which he seeth? If the sight of him that looketh, is to be measured according to the sight of him on whom he looketh, he that sees a blind man, shall see nothing at all.

To be short, to affirme that the knowledge of the Saints should be of the like extent that the sight of God is, it is to make the creature infinite. For first, it is necessary that the Saints (in that respect) should know the Infinity of Gods Essence, and in a finite spirit shou'd containe an infinite knowledge: and also that in a moment they should know all things: and that Saint *Nicholas* in an instant should see all the thoughts of men, and vnderstand all their prayers. Things which repugne the essence of creatures, whose essence as it consisteth in a currant for a time, so the actions thereof are successiue, and are done one after another, and not all in a moment. The ancient Fathers speake of the state of the Saints, and of the memory of things which they haue seene and knowne in this life, and of the knowledge which they haue had of things here below, sometimes with certainty,

dead, where he holds for an assured opinion, that if the dead knew what is done here, his good mother *Monica* would not haue for gotten him.

There are diuers places found in *Chrysostome*, wherein hee saith, that the Saints do not yet enioy celestial glory; and others wherein he saith that they doe enioy it. And there are some places found in him, wherein he seemeth to approve the inuocation of Saints, and others in much greater number, wherein he condemneth it. Which is a prooffe, that of malice some places haue beene thrust into the writings of that holy man.

aut, quemadmodum est ratio
bis cura de morte
suis quibus
quid agunt vtiq;
nesciamus.

Whether Iesus Christ is our onely Mediator and Advocate.

ARNOV X.

Places of the Scripture set downe in the margent of the Confession. 1. Tim. 2. 5. For there is one onely God, and one onely mediator betweene God and man, which is the Man Iesus Christ, who gave himselfe a ransom for all men.

74. Sect.

In this place the word Advocate is not there, and the word Mediator is an equiuocation, for that it may be taken for a Mediator of intercession, and for a mediator of redemption. Besides this, the text in the Ministers Bible is false: for in the Greeke, (which is the originall,) the word onely is not there.

MOVLIN.

The word Advocate is not in the place of the 1. to Tim. but it is found in 1. Ioh. chapter 2. verse 1. If any man sinne, we haue an Advocate with the Father, Iesus Christ the Iust. It is from thence that our Confession hath taken the word Advocate. And if the word were not there, yet by the word Advocate we vnderstand nothing but a Mediator, which is the very word vsed by Saint Paul. Touching that which Master Arnou saith, that the word mediator is an equiuocation, hee accuseth Saint Paul to haue equiuocated. He saith, that the word mediator may be taken for a mediator of intercession,

or

Or for a mediator of redemption. But the coupling of these together, *God is one, and the Mediator is one*, confuteth this distinction. For as the Apostle maketh not two sorts of Gods, so he alloweth not of two sorts of mediators towards God. If it be lawfull to make distinctions vpon the word *Mediator*, why not vpon the word *God*, and so to induce diuers Gods? For although we do not deny that the Saints pray for vs, yet they are not called mediators of intercession, because we call him the Mediator of intercession, that receiveth our prayers to present them vnto God: which the Saints cannot do, because they vnderstand not our prayers, as we haue already proved.

Adde hereunto, that this distinction maketh the Saints to be but mediators of intercession, contrary to the Church of Rome, which beleeueth that the Saints do not onely mediate for vs, but also pay, merit, and satisfie for vs. Witnesse the doctrine of Indulgences or pardons, by the which the Pope distributeth vnto Christians the superabundance of the satisfactions of the Saints, to serue them to obtaine remission of sins before God. Witnesse also the Masse, which asketh saluation of God by the merits of the Saints, as if they had merited for vs. Whereupon *Bellarmino* also in his first booke and fourth chapter of Indulgences, makes no difficulty to say, that the Saints in some sort are our redeemers.

Now for the imputation laid on vs, to haue falsified this place, and to haue put in our text, one onely God, and one onely Mediator, otherwise then it is in the Greeke, where the word *onely* is not found, this accusation argues, that our Adversary either hath no vnderstanding in the Greeke, or else that he hath no conscience. According to the Greeke, it is thus, *There is one God, and one Mediator*. Is not that as much to say, as *There is one onely God, and one onely mediator*? And whē we translate, *There is one onely God*, our aduersaries dislike it not; but when in the words following we translate, *There is one onely Mediator*, they accuse vs of falshood; and yet the manner of speaking is all one in the Greeke, and in the same line. The French Bible translated by the Doctors of Louain iustificieth vs therein; for in the third Chapter of the same

Epistle

*Quorum me-
rita precibusq;
rogamus, &c.*

*Deo Deo, &c. per
omnes*

Epistle *Gen. 2.* VVhere there is *unius uxoris virum*, they haue translated the husband of one only Wife, because that *un* in Greek, as also *unus* in Latin, is as much as alone, and by consequence onely.

The ancient Doctors did not reiect this word alone in this matter. *Tertulian* in the thirtieth Chapter of his Apologie, saith, *We cannot aske these things of any other but of him, of whom I know I shall obtaine them. For also it is he onely which granteth it, and I am he who am to be heard, that am his seruant, which call vpon him onely.*

Origen in his eight Tome against *Celsus*, saith, *We must pray to none, but to God onely for all things, and to his onely Sonne.*

Saint *Ambrose* in his oration vpon the death of *Theodosius*, correcting that which he had said in the booke of Widowes, made when he first began to be a Christian: *Thou neuertheless, O Lord, oughtest onely to be called vpon, and praised vnto.*

As touching making Saints our mediators, *S. Augustine* in many places is expressly against it: in his two and twentieth Treatise vpon Saint *Iohn*, *That is it which thy Saviour saith, Thou hast no where to go but vnto me, thou canst not go but by me.*

And in his Epistle against *Parmenian* he saith, *If Saint Paul was a mediator, so should all the other Apostles be mediators; and so there should be diuers mediators: and Saint Paul also should haue mistaken himselfe, in saying that there is but one God and one Mediator. Now ye must note, that in that Chapter hee speakes but of a mediator of intercession, for he disputed against Parmenian, that he had called the Bishop mediator betweene God and man.*

And in the first Treatise vpon the first Epistle of Saint *Iohn* the second Chapter, vpon these words of Saint *Iohn*, *We haue an Advocate with our Father*; he saith thus: *This great person saith not, Thou haue an Advocate with the Father, but, If any man hath sinned, we haue an Advocate with the Father*; he saith not, *Thou haue, nor also, Thou haue me, nor, Thou haue Christ*:

re peccatorum vi haberet aduocatum Christum, quam ponere se pro Christo

a p'sequi solum praestat & ego sum cui impetrare debetur, sanum meum qui cum solum obiecta. b p'sequi quod ducitur et non ducitur et non ducitur et non ducitur. c Sed tamen tu solus deus mine invocandus es. d Non est quod eas nisi ad me, non est quod eas nisi per me. Lib. 2. cap. 8. Nam si esset mediator Paulus, essent virique & ceteri populi, ac sic multi mediatores essent; uocet ipsi Paulo constaret ratio quod dixerat, unus Pater unus Mediator. e Non dixit: b beatus, nec me habetis dixit, nec ipsi Christum habetis dixit, sed Christum posuit, non se: & beatus dixit, non habetis. maluit se ponere in uocem aduocatum.

but he hath put Christ, and not himselfe, and hath said, we haue, and not, You haue: he chose rather to put himselfe into the number of sinners, that he might haue Christ for an Advocate, then to put himselfe for an Advocate instead of Christ, and so to be found among the proud and damned crew.

Among ancient writers there are some places found which speake of the intercession of the Saints. There are also witnesses found that were made by living men, that the Saints would pray for them: but we haue already said, that our difference is not, whether the Saints pray for vs, but whether we must pray vnto and call vpon them. And although that in ancient writers there are found examples of particular persons, who by a disordered deuotion called vpon the Saints, yet it is but of late time, that the inuocation of Saints is put into the common Seruice, and is established by lawes and rules of Councils.

But alwayes they are such men that speake, in whom our Aduersaries themselves note diuers errors: and therefore their allegation makes rather against, then for the inuocation of Saints. Having the holy Scripture for vs, it sufficeth vs; wherein our Aduersaries themselves confesse, that the inuocation of Saints is not commanded: and now they beginne to say, that it is not necessary, contradicting Pope Innocent the third, who in the third booke of the Mysteries of the Masse, chapter 9. saith, That the Suffrages of the Saints are necessary for vs, as long as we are in the way.

Concil. Carthag. 3. Can. 13. Cum ad alios assistetur, semper ad Patrem dirigatur oratio.

Necessarium nobis est in via sanctorum suffragium.

ARMOR.

75. Sect.

John 1 Epistle 2. 1. If any man sinne, we haue an Advocate with the Father, Iesus Christ the Iust, and he is the reconciliation for our sinnes.

He saith not, that we haue but one Advocate, he is farre from that. But speaking of the excellency of the Advocate, without whom all the other are not to be received, he saith, We haue an Advocate, without excluding others.

Thos

That the Saints are not our Aduocates, and that the Church of Rome innocateth diuers Saints that neuer were, and whose holinesse is very questionable.

MOVLIN.

Whosoeuer knoweth what it is to be an Aduocate with God, knoweth also that the same title belongeth not vnto the Saints. He is an Aduocate with God for vs, who receiueth our prayers, and presenteth our requests to God, and accompanieth them with his intercessiō. The Saints vnderstand not our prayers, as we haue already proued, and by consequence cannot present them vnto God: and though they vnderstood our prayers, God hath received them, before the Saints haue any leasure to ioine their recommendations thereto. And in the same place, Saint *Iohn* hauing said that we haue an Aduocate with God, addeth, *For it is he which is the reconciliation for our sinnes*: Shewing how he is our Aduocate; to wit, because he maketh reconciliation for our sinnes. Then to be an Aduocate for sinners, is to be their reconciliator; and if Iesus Christ be our onely reconciliator, then also he is our only Aduocate.

Our Sauour Iesus Christ decideth the question in plaine words, *Iohn 14. 6.* saying, *I am the way, the truth, and the life, no man cometh to the Father but by me.* Then not by the Saints, nor by the intercession of creatures.

If the Saints be aduocates in heauen, who hath made them such? who hath received them for such? who commanded vs to pray vnto them? Haue children any need to vse intercessors for them to speake vnto their father? And seeing that God frames and inspires our prayers, must we haue intercessors to recommend that prayer vnto God, which he himselfe hath put into our hearts and mouthes? If I present my prayer vnto God by the intercession of Iesus Christ onely, shall my prayers

prayer be lesse acceptable vnto God, then if I had employed the Saints to make intercession for me?

If we thoroughly consider of this matter, it will bee found that our aduerlaries seeking to go to God by the intercession of the Saints, draw mens spirits into an endlesse Labyrinth. For they say, they go to God by meanes of the Saints, but in effect they go to the Saints by Gods meanes: for they confesse that God reuealeth our prayers to the Saints. Then they bring in God aduising the Saints, as if he should say to Saint *Francis*, *Blessed Saint, know that such an one that liues below in the earth in such a place, asketh such and such things of thee, whereof I tell thee, to the end that thou shouldst pray vnto me for him, and then I will take aduice, whether I will heare thee or not.* Which is an hatching of goodly conceptions, which make God mediator to the Saints, rather the Saints mediators to God.

Now if by the Saints we go to Iesus Christ, and if they bee mediators to the Mediator, the prayers that we shall make to the Saints, shall first go to God, and from God to the Saints, and from the Saints to Iesus Christ, and from Iesus Christ to God. A man that is in danger of drowning, may sinke foure times at the least, before his prayer shall haue passed thorow so many hands.

And yet there is some difficultie: for before we make the Saints our mediators, we must be well assured that they are Saints. Now the Church of Rome calleth vpon many Saints that neuer liued in the world, and many whose blessednesse may iustly be called in question.

The three Kings, Saint *Longinus* that pierced Christs side: Saint *Martiall* cousin to S. *Peter*, that waited on the table, when Iesus Christ celebrated the Eucharist, that draue Pagan religion out of France in the time of the Gothes when there were no Gothes in France: Saint *Frisula* daughter to the King of England (when there was no King in England) captaine of an army of eleuen thousand Virgins: Saint *Katherine* daughter to *Costus* King of Alexandria, when there was no King in Alexandria, who in the Emperour *Maximinus* time

time, converted Queene *Faulstina* and fifty Philosophers, are Persons that neuer lived in the world, as we may easily proue, and whose liues (by *Baronius* confession in his booke of Martyrs) are stuffed with a number of fables. The witnesses which they produce for their liues, are *Ussard*, *Simeon Metaphrastes*, *Molanus Euthymius*, the Calendar of the Grecians, and such new fabulous authors, which *Baronius* wholly contradicts. But no good ancient authour who liued five hundred yeeres after the time which is named, wherein they say these imagined Saints should liue, doth speake of them. *Baronius* maketh account that Saint *George* and Saint *Christopher* are symbollicall pictures, in the same sort that we paint the Vertues: and yet men call vpon these Saints; and it is found that Saint *George* was an Arian Bishop, enemy to *Athanasius*. The like of Saint *Margaret*, whom the diuell swallowed downe into his belly, and burst therewith, which is a kind of lying in childbed, and therefore they reade her Legend to women lying in childbed. They make these Saints o liue vnder kings that neuer were, and in a time and in a countrey wherein there were no Martyrs, nor the name of Christianitie knowne. They begin to be borne fixe or seuen hundred yeeres after they died. There are a thousand absurd and ridiculous actions attributed vnto them. A man should sooner make cleane *Augias* stable, then cleare the liues of these Saints of fabulous tales.

Add to these imagined Saints, the Saints which the Popes canonize, and place in the role of Saints, commanding the Church of Rome to call vpon them, & attribute an holy day vnto them. An innouation, whereof there is not one footstep to be found in all antiquity. The cause is pleaded in the Popes Consistory, and sometimes it happeneth that the Saint for whom they pleade loseth his cause, and hath not men that pleade well for him: sometimes he partly wins his cause, and is declared to be blessed, which is a degree to sanctification: in so much that many Saints are much bound and beholding to the Popes. And the booke of Sacred Ceremonies saith, that sometimes it happeneth that the Pope is constrained to

Lib. 1. Sac.
Cerem. Sect. 6.
cap. 1. Papa
tunc quodam
modo cogeba-
tur ad canoni-
sandam quen-
dam contra su-
am opinionem,
& propterea
protestabatur.

canonize

* Chap. 1. & 2.
de reliquis &
sanctorum in-
uocatione.

canonize some Saints against his will; and that, for that cause at this day he yet maketh protestation to discharge his conscience* The Popes, Innocent the third, and Alexander the third, forbid calling vpon any Saints without the Popes approbation. But how many Saints are called vpon, of whose holinesse the Pope neuer made declaration, and of whom he neuer heard speaking?

To acknowledge those for Saints with certainty of faith, a man must be of a very light beleefe: seeing that all those which say that the Pope cannot erre in faith, confesse that he may erre in matter of fact, and that he may be deceived. Now the canonization is made at the solicitation of Princes, or of Prelates, or of Commonwealths, with manifest dealing vnderhand, and dependeth vpon the honesty and vertue of him that is canonized; which is a question which consisteth vpon information, wherein men may vse deceit and false witnesse, because thereon depends the profit and aduantage to some towne or village, by the assembling and repairing of people to visit a new Saint, who presently doth miracles.

Chap. 16. of
the first booke
of the institu-
tion.

Touching this matter, Cotton the Iesuite saith, *that so doubt: that those whom the vicar of Iesus Christ hath declared to be blessed, are not Saints, it is to make a challenge against the booke of life, to oppose against the manifestation of the booke of Predestination, and to belie the booke with seven seales which was opened by the Lambe.* Words which he placeth rather to make ostentation of his high conceits, then for any beleefe that he hath of that which he saith. For a man must be a flatterer in the highest degree, to make the Pope beleue that the role of his Canonizations is the Booke of life, or the booke sealed with seven seales, whereof there is mention, Apocalips 5. 1. And it is hardly to be thought, that the Pope should be assured of another mans predestination, seeing he is not assured of his owne: there being so many Popes which our aduersaries themselves say are damned. By this meanes a man registred among the damned, puts whom he will among the Saints.

Experience manifestly sheweth it: for the Popes oftentimes

times put not those into the role of Saints that have most conformed their lines according to the will of God, but those that supported and advanced the Papall Empire, as *Thomas* of Canterbury, and *Anselmus*, who suffered not for the defence of any of the Articles of the Christian faith, but for the Inustitutions & other rights & temporall profits which the Pope attributed to himselfe in England. From this Spring it floweth, that those that haue fought to kill and to murder kings, are at this day put into the role of Martyrs. By this meanes Saint *Dominicke* became a Saint, who for the maintenance of the Papacy caused diuers thousands of good Christians to be massacred, * preaching the croyzado to roote out the true faithfull people, which then were iniuriously termed *Albigenses*, in the same manner as we are called *Huguenots*, because we receiue not, nor allow of any other doctrine then that of Iesus Christ and the Apostles. This is that Saint which Saint *Antoninus* Archbishop of Florence compared with Iesus Christ, and found but very little inequality betweene him and Iesus Christ.

* *Antonius*
Archiep. Flor.
Part. 3. Tit. 23.
in vita Catha-
rina Senensis.
Pater Domini-
cus in adiuta-
rium sumpsit
quasdam deu-
tas personas ze-
lantes pro fide,
qua corporali-
ter illos here-
ticos gladio
materiali ex-
pugnauerunt.
76. Sell.

A R N O V X.

Contrary places of Scripture. *Iames* 5. 14. Is any sicke among you, let him call for the Priests of the Church, and let them pray for him. And 16. Pray one for another, that you may be healed, *Colos.* 1. 3. We giue all thanks for you vnto God, which is the Father of our Lord Iesus Christ, alwayes praying for you.

Here are diuers advocates: Then Iesus Christ is not giuen vnto vs for our onely Advocate: and if praying here on earth one for another, do no way preiudice his office of Advocate, how and wherefore should the Saints praying in heauen, diminish the glory of his intercession? But rather is it not greater, seeing that all their prayers are grounded vpon his merit?

That the mutuell prayers of the liuing, praying one for another, makes nothing for innocation of Saints that are dead.

M O V L I N.

M. Arnaud will proue, that the Saints pray for vs in heauen, which is not in controuersie between vs. The Saints may pray generally for the Church, without knowing the thoughts and the necessities of particular persons.

But let vs see how he proues it. He produceth three places out of the Scripture, which speak of the prayers which the lining make one for another. Which is nothing to the purpose. For here the question is not touching the prayers of the lining, which God hath commanded to be made, & which are made by those which particularly and mutuallly know our necessities. But the question is here touching the prayers which the Saints that are dead make for the lining, whose particular necessities they know not, and we know not what commandement God hath giuen them touching the same. Moreover when we recommend our selues to the mutuall prayers of the faithfull one for another, it is a reciprocal dutie among vs, which is not so betwene vs and the Saints.

And withall, when we pray our neighbours to pray for vs, we do no religious seruice vnto them. We kneele not downe before them in the Church. We do not acknowledge them to be the searchers of our hearts. We esteeme them not to be our Patrons or gardians. We light not vp candles before them. We are well assured that they vnderstand vs when we speake vnto them. To be short, the prayers of the lining one for another, hath no affinitie with the intercession and calling vpon dead Saints.

If a man should aske whether the lining praying one for another, may be called aduocates with God? I say, that the Word of God giues them not that title, to the language or speech whereof it is requisite for vs to be conformable. It giueth that title to Iesus Christ onely, because that to be a mans aduocate, he must exactly know the cause, and the depth of a mans grieue: & must not only intreate the Iudge for the party, but also debate and defend his parties cause to be iust and well groundend. Now there is none but Iesus Christ to whom this appertaineth. For men praying one for another, do

not well know the ground of their neighbours griefe, because they know not their hearts, nor the nature and greatness of their sinnes, nor their repentance. And they cannot argue with God touching our cause, because they haue nothing to satisfie & pay for vs: their prayer for vs is a simple supplication, and not an action of an Aduocate. There is no body but Iesus Christ, who pleading our cause, can confute the diuels accusations, which is that accuser spoken of in the twelfth of the Reuelation, which accuseth vs day and night before God.

Of the credit and reputation of the Saints in heauen.

ARNOUX.

In the same Article somewhat lower. All that which men haue 77. Sect. imagined of the Saints that are dead, is but an abuse and a deceit of Satans.

They thinke to make a sacrifice of prayse to Iesus Christ, by giuing him credit (as they suppose) by the excluding of all his seruants, which should be hardly welcome into heauen, and but meanely entertained, if they had lost the credit they had upon earth.

MOVLIN.

The question betweene vs and our aduersaries is twofold; one, whether the Saints know our hearts; the other, whether we must call vpon, and pray vnto them. These two questions *M. Arnoux* toucheth not, but moueth a third which is not in controuersie, to know whether the Saints pray for vs in heauen.

This discourse, although from the purpose, is neuertheless stuffed with pretty conceits. He saith, that the Saints should be hardly welcome into heauen, and but meanely entertained, if they haue lost the credit that they had upon earth. This diuinitie is delicate, and serues but for those that are of generous spirits, whereby he placeth Saints in Paradise,

that are not welcome thither. For it is certaine, that there are many Saints in Paradise that are vnknowne to vs; and many that hauing liued holily, haue been forgotten or else defamed after their deaths. So that it resteth in the power of the liuing to make a Saint either well or ill entertained in heauen, if men be not carefull to serue them, and do presently forget them. It is maruell then that such a Saint is suffered to enter into Paradise, and that the gate is not shut against him, seeing he can stand God in no stead with his credit on earth. For Saint *Peter* at the gate might aske him, What account art thou of on earth? hast thou any credit in thy countrey? For God hath need of Saints that are of credit among men. What should Saints do in Paradise, to whom men burne no tapers on earth? Yet *M. Arnoux* will haue those Saints to enter therein, but to be hardly welcome thither, and to receiue a disgrace at their entring into heauen. Therefore we haue reason to pitie *Abraham*, *Moses*, and *David*, whose credits are exceedingly diminished, in so much that he should be laughed at that should say, Saint *Moses*, or Saint *Abraham*. They passe onely in the prease among the Patriarkes. No man makes any particular prayer vnto them. No man lights the least waxe candle that is, before *Abraham* the father of the faithfull. They speake of Saint *Geneueffes* & Saint *Anthonies* Masses, but not of Saint *Moses* nor of Saint *Abrahams* Masses. And euery Saint hath his charge, one of a sicknesse, another of a towne: but *Moses* and *Abraham* neuer receiued any charge or commission from men. This also is iniurious against the Popes. For I see not that *Innocent* the fourth, *Boussace* the eighth, nor *Alexander* the sixth, which were great men on earth, keepe their credit after their death: Therefore they are hardly welcome into heauen, and were but meanly entertained there.

Yet *M. Arnoux* shoud be borne withall, for that by a re-creative dexteritie he likeneth or compareth the kingdome of heauen to the formes and complements of the Courts of Popes and Kings. From thence it proceedeth that the Papiſts dresse God the Father like the Pope. From hence it cometh that

that father *Conseri* called Iesus Christ the Dolphin of heauen. And that the Iesuite *Barradius* made that goodly obseruation, after *Anselmus*, who asked of Iesus Christ, Why he tooke not his mother with him when he ascended vp into heauen? The answer is, *It may be, Lord, for feare lest thy beauenly Court should be in doubt which of the two they should go to meete first, whether thee their Lord, or her which is their Lady.* It was well then aduised of him, to leaue her behind him on earth. But lest any man of an hard beliefe might doubt that which is said before, the Iesuite brings forth *Aristotle* to helpe him.

Barradius in Concordiam Evangelicam. Tom. 1. lib. 6. c. 11. Fortassis Domine, ne tue celestis curia venires in dubium cui potius occurreret, tibi Domino suo, an ipsi Domina sua.

Prooffe of Innocation of Saints by Aristotle.

ARNOUX.

These seruants of God should be deprived of one part of humane felicitie, which consisteth, (as Aristotle noteth in his Morals,) in the care and remembrance which the soules of the dead should haue of their friends which they leane vpon the earth.

78. Sell.

MOVLIN.

The place in *Aristotle* which he alledged, is in the first of his Ethickes, 11. chapter: where there is nothing of all that which *M. Arnoux* makes him say. For in all that chapter, *Aristotle* disputeth whether the affaires of the liuing touch or concerne their parents and friends dead, whereof he speaketh with such vncertainty that he saith, *that it is so be doubted whether the dead haue any feeling or participation either of good or euill*: and in the end concludeth like a man that had no sight therein at all, That if the affaires of the liuing concerne the dead, it is very little, and not of force to alter their beatitude. This place therefore is falsly alledged. It was ill aduised of him to take on him to teach vs what the blessednesse and knowledge of the Saints in heauen is, by the coniectures of an heathen Philosopher; & much more, to imagine that a part of the felicitie of the Saints consisteth in hauing a

*μαλλον ἢ ἡμεῖς
καταπερὶ δὲ αὐτῶν
οὐδὲ τοῦτο καὶ
μνησθῆναι αὐτῶν
ὡς ἀγαθὰ καὶ
κακά, ἢ ὡς
ἀντιπαρῆμενοι*

M. Arnoux
falsification.

remembrance of their friends that they left behind them vpon earth. For if the remembrance of their prosperitie and vertue augmenteth the blessednesse of the Saints that are in heauen, the remembrance of their aduerfities, and of their vices will also diminish their felicity. Yet this doth not stretch the case and the knowledge of the Saints, but vnto those whom they knew here vpon earth, and left behind them liuing in the world, which is a restraining of their knowledge into very streight limits.

ARNOVX.

79. Sect.

Places of Scripture quoted in the margent of the Confession, Acts 10. 25. and 26. where it is said, that Cornelius meeting Peter, Peter lifted him vp, saying, Stand vp, for I am a man.

MOVLIN.

A place of
Scripture cut
off in the
middle by
M. Arnoux,

This place is set downe in the margent of our Confession, to confute all the religious seruice and adoration that men giue to creatures: which if *M. Arnoux* had not cited by halues, and had not taken away the words wherein the force of that place consisteth, euery man might haue perceiued how fitly it was alledged. Thus the text hath it: *As Peter came in, Cornelius met him, and falling downe at his feete, worshipped him, but Peter tooke him vp, saying, For euen I my selfe am a man. M. Arnoux* hath cut off these words, *he fell downe at his feete and worshipped him.* And see here the like falsification.

ARNOVX.

80. Sect.

And Acts 14. 15. Paul and Barnabas said, Men, why do ye these things? we also are men subiect to the same condition.

MOVLIN.

A place of
Scripture cut
in the middle
by M. Arnoux.

You omit that which is said a little before, that they of *Lystra* would haue offered sacrifice to *Barnabas* and *Paul*, as if they had bene gods: which the said Apostles would not suffer them to do.

A R-

ARNOV. X.

And Apocalips 19. 10. And I fell before his feet to worship him, but he said to me, See thou do it not, I am thy fellow servant, worship God. 81. Self.

All these three places teach, that we must not give unto creatures that worship which belongs unto God, nor to living men, the honour which we owe unto the Saints that already enjoy their glory. Where then is Satans deceit, in the adoration of Saints?

Confutation of the Innocation of Saints by the holy Scriptures.

MOVLIN.

Our Confession condemneth the intercession of Saints, that is, it condemneth those which employ them for Intercessors, and pray them to be Intercessors for them: which prayer is a religious worship. Now the Church of Rome commandeth the adoration of Saints and their reliques, but setteth downe distinctions of adoration, one proper to God, which they call *Latria*, the other (which is referred to Saints) they call *Dulia*; which are both religious worships, and an act of religion. For the inuocation of Saints which is vsed in the Church of Rome, is a part of the publike seruice; and whē men pray kneeling before their Images, they haue their recourse vnto them as to those to whom men owe a religious seruice, that know their hearts, and that haue power to heare them.

Against this abuse our Confession quoteth these three places of Scripture, wherein are condemned, the worship which *Cornelius* would haue giuen to *Peter*, that which the Lystrians would haue giuen to *Paul*, and that which *Iohn* would haue giuen to the Angell. In which places there is no mention made of two sorts of worshipping, but generally all religious worshipping of creatures is forbidden. And withall there is no apparence, that *Cornelius*, a man which feared God,

God, was so dull to thinke Saint *Peter* to be the soueraigne God, or that an equall honour (due to the soueraigne God) belonged vnto him. Touching Saint *Iohn*, that would haue adored the Angell that spake vnto him, for the which the Angell rebuked him, saying, *Take heed thou do is not, I am thy fellow seruant, worship God*: you must know, that twice Saint *Iohn* would haue worshipped the Angell, one Reuel. 19. 10. the other 22. 9. and that after the first time that the Angell rebuked him, saying, *Worship God, I am thy fellow seruant*, it is an euident prooffe, that the second time when Saint *Iohn* would haue worshipped him, he knew well that it was not God, seeing the Angell told him so before: but being afraid, he would haue giuen him some inferiour worship, which neuerthelesse the Angell refused. If that Angell had been a Romish Catholicke, he would haue spoken to Saint *Iohn* in this manner: *The worship which thou gimest me, is too high for me, I will be content with a meaner worship, and an adoration of Dulia: for that of Laetia belongeth onely vnto God*. But that Angell had not learned so farre. So when the Orthodoxe Diuines called the Arrians Idolaters, because they worshipped Iesus Christ, whom they held to be but a creature; the Arrians might well haue excused themselves, by saying that they worshipped Iesus Christ with an inferiour worship. But then they acknowledged but one religious worship, and that due to God onely.

Reade Athanasius in the life of S. Anthony.

2 Saint *James* the Apostle, 1. 6. will haue vs to pray in faith and wauer not. Now the prayer made to Saints cannot be made in faith, seeing that God hath not commanded it in his Word. For faith is by hearing of the Word of God, Rom. 10. 17. But that prayer vnto Saints is not commanded in the Word of God, *M. Cotton* the Iesuite in the first booke of his Institution, in the chapter of Inuocation of Saints, confesseth it, saying: *Touching a commandement to pray vnto, and so call vpon the Saints, the Church neuer taught that there was euer any such commandement*. Then if it be not a commandement of God, it is a commandement of men: seeing that in the publicke Seruice of the Romish Church, and in the Letanies, the Saints

Saints are called vpon, the people are bound thereunto, and it is not in any particular mans power to dispense with himselfe therein.

3 The Apostle Saint *Paul*, Rom. 10. 14. maintaineth, that we cannot call vpon any other then on him in whom we beleue, saying; *How shall they call on him in whom they haue not beleueed?* Our Creed teacheth vs to beleue in God, Father, Sonne, and holy Ghost. And Ioh. 14. 1. *You beleene in God, beleene also in me.* Then it is manifest, that Saint *Paul* without exception reprocueth all inuocation of creatures. And if any man will induce a second religious inuocation, he ought to proue it by the Word of God.

4 The same Apostle, Galat. 4. 8. saith, *Then when ye knew not God, ye did seruice vnto them which by nature are not gods.* The Church of Rome seruing Saints & Angels, serueth those who by their nature are no gods. Now it is to be noted, that in the Greeke there is *ἐκδουλοῦντες*, that is to say, *you giue Dulia*, which is the seruice which the Church of Rome giueth vnto Saints. The Apostle reprocueth the Galatians for giuing Dulia to any other but to God.

5 The Scripture is full of places which command vs to addresse all our prayers vnto God. The Apostles desired Iesus Christ, saying, *Teach vs to pray:* and he said vnto them, *When ye pray, say, Our Father which art in heauen.* We must teach this lesson to those that pray vnto Saints, and say vnto them, *When you pray, say, Our Father which art in heauen.* God in the Psalme 50. 15. saith, *Call vpon me in the day of trouble, and I will deliuer thee:* and in the same Psalme, verse 14. *Offer vnto God thanksgiving, and pay thy vowes vnto the most High.* How many are there in the Church of Rome, that make vowes to Saints, or that vow to go on pilgrimage to them, or to offer vnto the? Deut. 6. 13. *Thou shalt feare the Lord thy God, and serue him, and shalt sweare by his Name.* The Catechisme of the Council of Trent teacheth the contrarie, saying, *We sweare by the crosse, by relikes, and by the names of Saints. To sweare by any one, is to acknowledge him to be a witnesse of the integrity of our consciences, and a reuenger of periury; which agreeth*

In the exposition of the third Commandment.

agreeth not with relickes. To say, that swearing by the relickes of Saints, we sweare by God that loueth the Saints, is to accuse the Prophets & the Apostles herein, that knowing well, that God loued *Abraham, Isaac, and Iacob*, they did not sweare by their relickes. By the same reason I might worship the Sonne, and sweare by heauen, and say, that I do it to honour God that made it.

6 Iesus Christ, Matthew 4. 10. said to Satan, *Thou shalt worship the Lord thy God, and him onely shalt thou serue*: thereby confuting Satan, that offered him all the Kingdomes of the world if he would worship him. Who doubts not but that Satan would haue bene content with an inferiour worship? Our Sauour might haue confuted Satan, either by the dignitie of his person, as being the Sonne of God, or by the indignity of Satan, as being the principall slaue of hell. But he chose rather to send him to that rule whereby all adoration of creatures is forbidden.

7 But seeing that our aduersaries make two sorts of good workes, one commanded by God, the other onely counselled, and perfecter then those that are commanded, I would gladly know in what place they put the inuocation of Saints. For seeing that our aduersaries do acknowledge that God hath not commanded it, to be a good worke it must be counselled, and by consequence the inuocation of Saints is a perfecter worke then calling vpon God. In the meane time there is no man so brutishly superstitious, that seeing two me kneeling on their knees. whereof the one prayeth vnto God, the other to Saint *Francis*, but will confesse, that he which prayeth vnto God, doth a better worke then the other.

8 Particularly for the inuocation and seruice of Angels, we haue an expresse passage of the Apostle, Colossians 2. 18. *Let no man at his pleasure beare rule over you by humbleness of minde, and worshipping of Angels, insinuating himselfe into those things which he neuer saw*. Let mer as much as they will diuine the meaning of Saint *Paul* in this place, yet it is certaine, that he generally prohibiteth the seruice of Angels, and by consequence that which is practised in the Church of Rome.

Rome. And in the Church of the old Testament, when Angels appeared vnto men, and visibly did those messages and commissions wherein God employed them, yet the faithfull neuer did ordaine any religious seruice to be done vnto them. In all the publike Seruice prescribed in the booke of *Moses*, there is nothing spoken of any seruice done to Angels in the Tabernacle. And I would gladly know why now, when their ayde is lesse sensible, they ought rather to be serued and called vpon? *Theodoret* in his commentarie vpon this place, saith, *Those that forbid the Law, brought in this seruice of Angels, saying, that the Law was given by their interposition. This vice continued a long time among them of Phrygia and Pisidia. Therefore the Synod assembled in Laodicea the capital Citie of Phrygia, by expresse ordinance forbid them to pray vnto Angels; and yet at this day we see among them and their neighbours, Oratories or Chappels to pray vnto Saint Michael; which those that maintained them, said they did in humilitie, saying that the God of the whole world is inuisible, incomprehensible, and vnaccessible; and therefore that they had need to make God fauourable vnto them by Angels. And that is it which Saint Paul sayd, in humbleness and seruice of Angels.* There are three things to be noted in this excellent place. The first, that *Theodoret* beleued that the Councell of Laodicea forbid prayer to Angels. The second, that he condemned the Chappels made to pray to *S. Michael*, which neuerthelesse are vsed in the Romish Church. The third, that those heretickes whereof he speaketh, vsed the same words that the Church of Rome doth, which is, that to make God fauourable vnto them, they haue their recourse to Angels and Saints, with deuotion and humilitie of spirit. *Baronius* is angrie, and chideth *Theodoret* for writing in this manner, in the first Tome of his Annals in the sixtieth yeere. * By this (saith he) we may see that *Theodoret* did not well vnderstand the sense of Saint Pauls words. In such manner our aduersaries respect the Fathers.

The Canon of the Councell of Laodicea, whereof *Theodoret* makes mention, is the fise and thirtieth Canon, the words whereof are these: *Christians must not leaue the Church of sensum.*

* § 20. Ex his videas Theodoretum haud sollicitum (eius pace dictum sit) affectum esse Pauli verborum.

God, so go to worship Angels, and to meet together in congregations apart, which are things prohibited. * If any one shall be found to use this secret idolatry, let him be accursed, because he hath forsaken our Lord Iesus Christ. Those Fathers were of opinion that men could not call vpon Angels, without leauing the Church, and renouncing Iesus Christ. For that cause also Saint *Augustine* in his booke of Heresies, putteth the Angelicans among the heretiques, which were *Angelorum cultui inclinati*, inclined or bent to the seruice of Angels.

Irenaeus in his second booke, 38. Chapter, ioyneth with the Apostle Saint Paul, saying, * The Church doeth nothing by Angelicall inuocations, but purely, simply, and manifestly addresseth her prayers to God which hath made all things, in the name of our Lord Iesus Christ.

The ordinarie excuse is, that men haue access to God by the Saints and Angels, as they haue access to kings by their officers and attendants. But the case is not all one. For kings are not in all places, neither vnderstand all things, and it is not fit that euery man should speake vnto them, and they haue need to be informed of the truth of things by others. In God it is cleane contrarie. And which is more, it is God which frameth prayers in our hearts, Rom. 8. 25, 26. Whereupon it followeth, that the prayer which God himselfe inspireth into our hearts, is pleasing or acceptable vnto him without the recommendation of the Saints. Should not the voyce of the Spirit of God speaking in our hearts be pleasing vnto God? Besides we haue already shewed, that our aduersaries do cleane contrary to that which they say, and haue recourse by God to Saints. And albeit God were in all things like vnto kings, yet when the king calls, we must go directly to him. But he saith, *Come to me*, Matth. 11. 28. and *Call vpon me*, Psal. 50. 15.

¶ ἡ δὲ τοῦ Χριστοῦ
ἐκ τῆς ἐκκλησίας
καὶ τῆς ἐκκλησίας
καὶ τῆς ἐκκλησίας
καὶ τῆς ἐκκλησίας
καὶ τῆς ἐκκλησίας
καὶ τῆς ἐκκλησίας
καὶ τῆς ἐκκλησίας
καὶ τῆς ἐκκλησίας

¶ Ecclesiam
in uocationibus
angelicis fa-
ciens aliquid,
sed mundū, pu-
rē & manifeste
orationis di-
gna a Deo
minimū, &c.

Places of Scripture for the Inuocation of Saints.

ARNOVT.

Contrary places of Scripture, 2. Peter 1. 15. I will endeavour to 2. Sell, have you often after my departing, to the end that you may haue remembrance of these things.

Here is Saint Peter, which promisseth to pray for them after his death. And Geneva seeing the force of this place, set downe in these termes according to the originall, and the common translation, hath changed the order of these words by a manifest deprauation: putting this particle that, before these words, before my departure, which is not found in the Greeke originall.

MOVLIN.

The onely reading of this place of Saint Peter, as M. Armonx alledgeth it, prooueth the falshood: for there is neither sence nor reason in these words, I will endeavour to haue you often after my departing, to the end that you may haue remembrance of these things.

This is the place according to the Greeke: *I will endeavour therefore alwayes, that ye also may be able to haue remembrance of these things after my departing.* This word may in Greeke is *ἵνα*, which signifieth to haue meanes. Yong scholars that haue but a little vnderstanding in Greeke, may easily comprehend, that this is the sence of the Greeke in the Apostle. And if it were so that we had no vnderstanding of the Greeke at all, the whole sence of the place it selfe forceth vs to vnderstand it so. For Saint Peter in the verses before, and also in this, yeeldeth a reason vnto the faithfull why he wrote vnto them, which was, that perceining himselfe to be neere his death, he would leaue a remembrance of his instructions, that they might haue a meanes after his death often to remember that which he had said vnto them in his life time. This is the whole place: *For I thinke it meete as long as I am in this tabernacle, to stirre you up, by putting you in remembrance, seeing I know that the time is at hand that I must lay downe this taber-*

tabernacle, even as our Lord Iesus hath shewed me. I will endeavour, therefore alwayes, that ye also may be able to haue remembrance of these things after my deparsing. And so the greatest part of our aduersaries which haue translated or written Commentaries vpon this Epistle vnderstand it, as *Arian Monimus*, Cardinall *Crisian*, the ordinary Glosse: And aboue all, *Thomas* the Prince of Schooles, is very formall in his Commentary vpon this Epistle: Because (saith he) that I must soone depart, therefore while I liue, I will endeavour my selfe by aduertising you not onely once, but oftentimes also, that is to say, industriously and diligently, that you may haue a remembrance of the things aforesaid after my death. *Occuminius* saith, that this exposition is the plainest, and that the other is hyperbaticall, that is to say, ouerthrowing and troubling the construction.

Neuerthelesse, if it were as true as it is false and absurd, that Saint *Peter* promised the faithfull to pray for them after his death, what is that to the purpose? If Saint *Peter* being in heauen prayeth for the Church, doth it follow that we ought to call vpon him? doth it follow that he knowes our hearts?

Quia cito transiurus, ideo dum uiuo dabo operam, uos commouendo, non solum semel, sed & frequenter, id est, instanter & diligenter habere uos, id est, ut habeatis memoriam praedictorum post obitum meum.

A R N O U X.

83. Sect.
M. Arnoux
hath put two
harpes.

And in *Reuelation* 5. 8. The foure and twenty Elders fall down before the Lambe, hauing euery one harpes and golden vials full of aduents, which are the prayers of the Saints. Reads, and it is sufficient.

M O V L I N.

The reading of this passage sufficeth to shew that the same toucheth not the question. The question is, whether we must pray vnto and call vpon the Saints? Whereupon *M. Arnoux* alledgeth a place which saith, that the Saints presented their prayers. This place saith, that the Saints prayed in heauen, but saith not, that we must pray vnto them here on earth.

*In the same XXIII. Article of the Con-
fession of our faith.*

We hold Purgatorie to be an illusion comming out
of Satans shop, from whence also proceede Mo-
nasticall vowes, pilgrimages, abstinence from meats,
auricular confession, indulgences, &c.

Of Purgatory.

A R N O V X.

*Touching places of Scripture noted in the margent of the Con- 84. Sect.
fession, there are none at all but against abstinence from meates, and
observation of holy dayes; upon which the Reader may see my reply
to the Ministers.*

*They have with the selfe-same faithfulness cut off the Canonickall
bookes, before in the third Article, and denyed all these things,
whereof one part may be proved by the bookes which for that pur-
pose they have cut off. In such manner, that after they have cut the
throats of the witnesses that might accuse them, they have boldly
committed a kinde of parricide.*

M O V L I N.

It was not needfull to note places in the Margent against
Purgatorie, nor against Monasticall vowes, pilgrimages,
prohibition of marriage and of meates, auricular con-
fession, and Indulgences or pardons, because the places no-
ted in the margent of the fifth Article of our Confession,
where humane traditions are condemned, and the perfection
of the Scriptures proued, are sufficient to overthrow and
confute these points, which are humane traditions, inuented

for gaine and for ambition. Besides, the margent had not been great enough to confute so many points briefly touched in one Article. This Doctour being not able to disgrace the body of our Confession, seeketh to scratch at the margents thereof.

Touching the cutting off of the Canonick bookes whereof we are accused, I haue heretofore sufficiently satisfied the Reader therein, and cleared our Churches of that slander. And I say, that if we should allow of Iudith, Wisedome, and the Macchabees to be Canonick bookes, our Aduersaries should not therein find their religion, no more then in the bookes of the Prophets and the Apostles. And *M. Arnoux* before in the 69. Section sought to serue his turne about merits with a place out of an Apocryphall booke, but by falsifying it most horribly.

Then although I might leaue those points as they are, against the which *M. Arnoux* produceth nothing but inuicious words; yet for the better satisfaction of the Reader, I will say something of euery one of them.

Of the description of Purgatorie.

83. *Self.*
Lib. 4. cap. 1.

To confute Purgatorie, we neede but paint it out, and shew it in the true colours thereof. *Baile* the Iesuite in his Catechisme of Controuersies, and *Cotton* the Iesuite in his Institutions, say that Purgatorie is a prison or gaole, and a place vnder the ground, aboue hell where the damned are, where the soules that are laden and defiled with veniall sins, and which haue not here on earth satisfied the diuine Iustice, are purged by that temporall fire. Yet they make that fire to be as here as that in hell, and very long; witnesse the pardons of diuers thousands of yeeres.

This doctrine is cruell, and beareth her condemnation in her forehead. For our aduersaries will haue,

1 That God which hath giuen his Sonne to die for the redemption

redemption of his enemies, taketh pleasure to burne his children for their sinnes already pardoned, and for the which Iesus Christ hath made satisfaction.

2 That God tormenteth his elect in a fire, not for their amendment (for they are iustified already before they enter thereinto) but to satisfie himselfe, and to content his iustice. No father euer punished his children in such manner.

3 That God, to satisfie his iustice, exceedeth in iustice, taking two payments for one selfesame debt, and two satisfactions for one sinne, that is, the passion of Iesus Christ, and the paines of Purgatory; although the first satisfaction, which is the Passion of Iesus Christ, is most sufficient, as well for Purgatorie as for hell.

4 That the passion of Iesus Christ being sufficient to exempt vs from Purgatorie as well as from hell, neuerthelesse God accepteth not the passion of his Sonne for as much as it is worth, but clozeth his hand, and restraineth his liberalitie, and cutteth off some of the worth of Iesus Christs death, that his children may not be exempted from torment.

5 That the passion of Iesus Christ is applied vnto vs by burning and tormenting vs for many yeeres; which is to apply the mercie of God by the execution of his iustice, to apply pardon by punishmēt, to apply the remission of our debts, by making vs pay them: and briefly, to apply the benefit and grace of Iesus Christ, by a meanes derogating from this grace, and contrary to that benefit.

6 That Iesus Christ making intercession in heauen for all the faithfull, their burning soules come not out of that fire by his intercession, but that they come forth by the Popes pardons.

7 That the Pope hauing power to draw more soules out of that fire then he doth, yet he that boasteth himselfe to be the common father of Christians, lets them burne therein many yeeres.

8 That the soules entring into Purgatorie, are already pure and without sinne, and yet haue need of purgation: for the fault remaineth no more, and yet neuerthelesse they say

it hath need to be purged. So Purgatorie is made to purge soules that are pure without sinne, and to cleanse filthinesse of sinne which is no more in them.

9 That sins pardoned are purged by torment, as if a man should call a whip, a wheele, or a gibet a purgation.

10 That sins fully pardoned, are punished in this fire, and that God hauing fully defaced and taken away the fault, makes them endure paine that haue no more fault, and are no more culpable. As if God should say vnto vs, I forgiue thee all thy sinnes, but thou shalt be punished in a fire. I forgiue thee all thy debt, but not the payment of the debt: for our sins are debts, whereof the punishment is the payment. Certainly pardon is no other thing, then not to punish. And a guiltie person would be very well content that the King should not forgiue him his fault, so he would remit the punishment. Iesus Christ tooke our sins vpon him, to the end that we should be discharged of the punishment. It had been in vaine for him to haue borne all our satisfactorie punishment, if he had not discharged vs of it.

11 That God will haue vs fully and freely to pardon our neighbours, and holdeth him for a wicked man, that hauing been iniuriéd by his neighbour, would pardon his offence, but neuertheless would determine to make him endure punishment for it. Whereby it followeth, that God will haue vs to be more mercifull then himselfe: seeing that our aduersaries say, that after God hath pardoned all our offences, he maketh vs suffer and endure satisfactory punishments in a burning fire many yeares.

12 All these abuses spring from a peruerse maxime which subuerteth all the Gospell, which is, that Iesus Christ by his death exempteth vs from satisfactorie punishments due for sins committed before Baptisme, but not from satisfactorie punishments due for sins after Baptisme. A maxime, whereof there is not one word found in the Scripture: which neuertheless ought to be more clearly set downe therein then any other doctrine, seeing that to know what Iesus Christ hath done for vs, is that which make vs Christians. It is the soule

soule and foundation of Christian religion.

All that which is said before, is an introduction to that which followeth.

13 That the Pope, by vertue of that which Iesus Christ said to *Peter*, *Whatsoever thou shalt loose or vnbinde vpon earth,* &c. looseth or vnbindeth also vnder the earth, and can deliuer soules out of Purgatorie: And by that power, he giueth sue or sixe hundred thousand yeeres of pardon, and erecteth priuiledged Altars, whereon whosoeuer saith a Masse vpon a certaine day, at hischoice or pleasure draweth a soule out of Purgatorie; and priuiledgeth certaine persons, to whom he granteth, either not to enter at all into Purgatorie, or to come presently out againe. Such are the white Friers, who boast that they haue a priuiledge to be no longer in Purgatorie the till Saterday next ensuing after their deaths: and the Franciscans or gray Friers, to whom Pope *Sixtus V.* in the yeere 1586. granted a free pardon, and a deliuering of a soule out of Purgatorie, for saying of certaine Pater nollsters mixed with Aue Maries on Saterday before Palme Sunday, and on the feast day of Saint *Iohn Baptist*, and of *S. Iohn Port-Latin*. In the Treasure of Indulgences of the Franciscan or gray Friers printed in Roan, these words are found; *For every day, untill the Natinitie of our Lady, there are 862000 yeeres and 100 dayes of pardon and remission of the third part of sinnes granted.* The booke of Roman Indulgences speaketh of much more.

By Thomas Darcy in the Iewes street, neere the Palace, 1614. pag. 119.

14 Thereby there is a great trafficke made of pardons, and the Cleargie by that meanes sucke and draw vnto themselves the substance and treasure of the Laitie, lining vpon the ignorant feare of poore people, who dying, thinke themselves to be easily quit of the punishment in hell, if they may onely remaine in a burning fire for the space of some hundreds of yeeres: and for that cause bereaue their children and their heires of their goods, to giue, not vnto those that weepe, but to such as laugh and sing; not to those that want and haue need thereof, but to rich and idle Monks. For rich men they say store of Masses and Trentals, for which they

they pay deare, thereby (as they say) to ease and comfort their soules in that torment; but for the poore, or those that giue them nothing, they neuer say any particular Masses. They die good cheape. They must content themselues with generall prayers, whereof neuerthelesse rich men also haue a part. Towards the poore they will haue God to vse the rule of the Gospell, which is, *Verily I say vnto thee, thou shalt not come out thence, until thou hast paid the uttermost farthing*, Matthew. 5. 26.

*The opinion of the ancient Fathers, touching the
state of the soules of the faithfull after
they are dead.*

86. Sect.

Neque pati
quicquam po-
test anima sola
sine stabili ma-
teria, id est,
carne.

* Animam per
se separatim
ignis nunquā
attigerit, nec
tenebra qui-
dem ei molestia
fuerint, vtpote
qua oculis ca-
ret, &c.

* τὸν οὐρανὸν
καὶ τὴν γῆν
καὶ τὰ ὕδατα
καὶ τὰ ἀέρητα
καὶ τὰ ἐν τῇ
γῇ ὄντα
καὶ τὰ ἐν τῇ
γῇ ὄντα.

The ancient Fathers were so farre off from beleeuing that the soules of the faithfull are tormented in a fire before the day of Iudgement, that many of them are of opinion, that the soule cannot suffer any torment when it is once separated from the body. *Tertullian* in the fortie eighth chapter of his Apologie saith, *The soule alone cannot suffer any torment without solid matter or substance, that is, without the flesh*. He saith the same in his book of the Testimony of the soule, chapter 4. *Gregorie de Nisse* in the third oration of the Resurrection of Christ, saith, * *Fire can by no meanes touch the soule separated from the body, neither can darknesse be troublesome vnto it, because it hath no eyes. For these conuenient Reasons, we are moued and perswaded to allow of the resurrection of the dead.*

Chrysostome in his thirtie nine Homilie vpon the first of the Corinthians, saith, * *Although the soule remaineth, although it were ten thousand times immortal, as in truth it is, it shall not without the body receive those unspeakable blessings, nor suffer any punishment. All the punishment which the soules suffer being separated from their bodies (according to Saint Ambrose, in his 10. chapter of the booke of the*

Benefit

Benefit of death) is, that they are in great feare and disquietnesse, attending the punishment which is prepared for them at the later day.

Staying for the latter day, many of the Fathers place the soules both of the good and the wicked, in holes or dennes vnder the earth, or in certaine secret places which they call receptacles. ^a Tertullian, in the 55. chapter of his booke of the Soule, saith, *We hold for certaine, that all the soules are sit apart in hell vntill the day of the Lord.* Irenaeus saith the like in his fifth booke, grounding vpon this, that Iesus Christ was in hell vntill his resurrection, whose example all the faithfull must follow; ^b For (saith he) the disciple is not aboue his master.

Origen in his 2. booke of Principles, cap. 12. saith, ^c *I am of opinion, that all the Saints going out of this world, stay in a place of the earth, which the Scripture calleth Paradise, or in some place of instruction, and as it were in an Auditorie.* And from hence he makes the soules to ascend vp by degrees higher and higher.

Lactantius in his seuenth booke, cap. 21. saith, ^d *All mens soules are kept in a common prison, vntill such time that the great Iudge calleth them to account for all which they haue done.*

Saint Hilary vpon the 38 Psalme saith: ^e *It is a law of necessity, whereunto all men are subiect, that their soules descend downe into hell after their bodies are buried, which descending Iesus Christ himselfe refused not, to accomplish that which belonged vnto his manhood.*

Pistorinus Martyr, on the 6. of the Revelation, saith that S. Iohn saw the soules of those that were slaine & martyred vnder the Altar, and saith *Sub ara, id est, sub terra*; esteeming that the soules of the Saints are vnder the earth.

Novatianus in chap. 1. of his Booke of the Trinitie, saith; ^f *The things that are vnder the earth, are not without power*

tempus adueniat, qua maximus Iudex meritorum faciat examen. c. Humane ipsa lex necessitas ut sepultis corporibus anime ad inferos descendant. Quam descensionem Dominus ad consummationem veri homini non recusauit. f. Quae infra terram iacent, neque ipsa sunt digestis & ordinatis potestatis vasa, Locus enim est quo plerumque anime & impiorum ducuntur.

a Cōst timemus omnem animā apud inferos quaerari in diem Domini.

b Anime abierunt in inuisibilem locū designatum ipsas a Deo, & bisque ad resurrectionem commorabuntur.

c Puto quod sancti quique discenderes de hac vita permaneant in loco aliquo in terra posito, quem Paradisum dicit Scriptura diuina, velut in quodam eruditionis loco, & vti dicam auditorio, d. Omnes in vna communicantur custodia ducuntur donec

disposed by order: for it is the place whither the soules of the faithfull and of the wicked are carried, hauing already a presage of the future Iudgement.

Saint Augustine is very vncertaine in this matter, yet these are his words vpon the 36. Psalm: ^a After this short life, thou shalt not yet be in the place where the Saints shall be, to whom it shall be said, Come ye blessed of my Father, &c. Thou shalt not yet be there: who knowes not that? But thou maiest be there where the proud rich man bring in torment (saue the miserable poore man in rest, in which rest thou shalt remaine quietly till the day of Iudgement. And in his 12. booke of the Citie of God, chapter 9. he saith, ^b That part of the Citie of God that should be ioyned to the immortall Angels, being an assembly of mortall men, is either a pilgrimage on earth in a mortall condition, or as touching those that are dead, consisteth in the hidden receptacles and seats of the soules.

And in his Manuell to **Laurentius**, chapter 109. he saith, ^c The time that is betweene death and the last resurrection, holdeth the soules in secret receptacles, according as euery ones worship of rest or torment.

Chrysostome, in his eight and twentieth Homilie, vpon the Epistle to the Hebrewes, saith, ^d That **Abel** hath not yet receiued the crowne, nor **Noah**, and that they are set in a place staying for vs; and that That place where the soules stay, by the Fathers is ordinarily called **Abrahams Bosome**. And yet neuerthelesse, as well in **Chrysostome** as in **Augustine** there are places found, which say that the foules of the faithfull leauing their bodies, go straight to Iesus Christ, and see God face to face. And **Saint Augustine** in his first booke and fourteenth chapter of Retractions moueth this question, and leaueth it vndecided without resolution. Whereupon also **Sixtus Senensis** keeper of the Popes Librarie, in his first booke, three hundred fortie and fifth Annotation, saith, that the Church had not as yet resolued vpon any certainty touching that Article.

Almost all the Greeke Fathers deferre the blessedness of

mens

mens soules vntill the resurrection, as *Theodore*, *Aretas*, *Oecumenius*, *Theophylactus*, and *Euthymius*: with whom Pope *John* the 22. ioyned, as *Gerson* in his Sermon of Easter witnesseth. *Vallanus* in the tenth booke of his Historie, and *Erasmus* in his Preface vpon the fifth of *Irenaus*: And *Okam* in his worke of 93. dayes: the rest of the soules in their receptacles by some ancient Fathers is called a sleeping. The Canon of the Masse prayeth for the dead in these termes: Remember, O Lord, thy seruants which sleepe in the slumber of peace. For when that prayer was hatcht, they did not beleue that the soules of the children of God were tormented in a fire.

Many did not beleue that the soules should come out of those receptacles all at one time, and that some should not rise so soone as others, that is, such as were heauier laden with sinnes, which should be punished by the delaying of their resurrection. *Modericum* quodque deditum mora resurrectionis luctando: as *Tertullian* in the last chapter of his booke of the Soule saith: And following that error, he will haue a womā to pray for her husband that is dead, * and that she aske some refreshing for him, & keepe him company in the first resurrection; in his booke of Monogamia, cap. 10. Which also is conformable to the prayer which * *Ambrose* made for *Gratian* and *Valentinian* that were dead, desiring God that it would please him, to releaue and raise them vp in the best time.

But I find the Fathers agree in nothing more then in this opinion, that as soone as the dead shall be risen, they shall be singed and burnt by the fire of the day of Iudgement, which they call a Baptisme of fire, and the flaming sword at the entrance of Paradise, from which fire they exempt no man, no not the Apostles, nor the virgin *Mary*.

Ambrose in his twentieth Sermon vpon the 118. Psalme, saith, * Every man must passe through the flame, whether it be *John* the Euangelist whom God loved, or *Saint Peter*. And in his third Sermon vpon the 36. Psalme, * The sonnes of *Leui* shall be purged by fire, *Ezechiel*, *Daniel*, and these, although they shall be examined by fire, shall neuer be lesse say, We haue passed through fire and water.

* Refrigerium ei adposuit & in prima resurrectione conforium.

* Orat. fanebr. de obitu Valentiniani, Te quoque summe Deus, ut charissimos iuuenes matura resurrectione suscites & resuscites.

* Omnes oportet transire per flammam, sive ille Iohannes Euangelista, sive ille Petrus. Igne purgabitur filius tuus, igne Ezechiel, igne Daniel, &c.

Lactantius

a In hoc eum
indicaueris
Dei, igni eos
examinabit:
Tum quorum
peccata vel
pondere vel
numero praua-
luerint per-
fringentur atq;
amburentur.
b Gimel.

c Si in iudicij
seueritatem
capax il' a Dei
virgo ventura
est, desiderat
quis audebit
Deo indicari?

d Baptizatis
in spiritu S.
reliquum sit
consummari
igne iudicij.

e Significatur
istis in die
iudicij diuini
carnales per ignem
saluandos,
& igne dim-
nandos.

f Ex his qua
dicta sunt vi-
detur eiden-
ter apparere, in
illo iudicio
quasdam qua-
rundam po-
nas purgato-
rias futuras.

g Θεολογίας η-
μῶς ἐπὶ τὸ κρι-
τικόν ὡς ποδὶ-
στῶν καὶ τῆς ἀνά-
στησεως.

Lactantius in his seventh booke, chap. 21. saith, ^a When God shall haue iudged the iust, he will examine them by fire. Then those whose sinnes shall exceed either in weight or number, shall be seared by fire and and lightly burnt.

Saint Hieron vpon the 119. Psalme in the third part, maketh the Virgin Marie to passe thorow this fire of the last Iudgement, saying, ^b Shall we desire the day of Iudgement, wherein we must passe thorow that indefatigable fire, wherein we must vndergo those grieuous punishments to purge and cleanse our soules of their sinnes? And a little after, ^c If the Virgin which conceived God, must vndergo the seueritie of that iudgement, what is he that dares desire to be iudged of God? And in the second Canon vpon Saint Mathew: ^d Those that are baptized by the holy Ghost, must also passe thorow the fire of Iudgement.

Saint Augustine in his sixteenth booke, chap. 34. of the Citie of God, saith, ^e By that fire (which appeared vnto Abraham) is signified the day of Iudgement, which shall separate the carnall that shall be saved by fire, and those that shall be damned to the fire. And in the twentieth booke, and 25. chapter: ^f By the things aforesaid, it appeareth evidently, that in that Iudgement there shall be some purging paines giuen to some men: The title of the Chapter sheweth, that he expressly speaketh of the last Iudgement.

Origen in his third Homilie vpon the 36. Psalme saith, ^g I thinke we must all come to that fire, yea though it were a Saint Paul, or a Saint Peter, yet he must come to that fire.

Gregorie Nazianzen in his foure and tweniyeth Sermon of Baptisme, calleth Penance a second painefull purgation after Baptisme. But (saith he) who will warrant me that this cure will come to any end, and that the Iudgement will not overtake vs, as being yet indebted, and hauing need of burning in the fire which shall be there?

Basil in the fifteenth chapter of the booke of the holy Ghost (if that be his worke) saith: that by the Baptisme

ἐν τῷ ὁνόματι τοῦ κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ χριστοῦ βαπτίζονται, καὶ τὸ πᾶν τὸ πρὸς βαπτίσματι τῷ ἐν τῷ κυρίῳ δοκιμασθῆναι.

of fire, whereof Iesus Christ speaketh, is vnderstood the trial that shall be made at the day of Iudgement. *Gregori* de Nisse speaketh of the same purging fire, in his Oration of those that sleepe. And *Cyri* of Ierusalem in the fiftenth Catechisme, saying, That at the day of Iudgement the Lord will come in the clouds from heauen, drawing after him a floud of fire, to trie men.

ἐρχεται ὁ κύριος
τὸ ἀνθρώπων
ἐν πυρὶ καὶ
κατακαύσει τοὺς
ἀνθρώπους.

Such is the Purgatorie of the ancient Fathers, and not a fire vnder the ground, where the soules of the faithfull should be burnt before the day of Iudgement for sinnes that are pardoned, nor a prison whereof the Pope is the Iaylor. And all the seruice and the prayers for the dead which are said in the Romish Church, do not in any sort speake of the fire of Purgatorie, but of the sleeping of the soule, and not that they are cast into eternall fire. So the Greeks Churches pray for the dead, & deny Purgatorie. *Epiphanius* in the heresie of *Aerius*, & *Denis* in the booke of the Ecclesiasticall Hierarchie speaketh of prayer for the dead, and neuertheless presupposeth that the dead for whom they pray, are already in rest and blessednesse. Saint *Augustine* in his booke of the Care for the dead, approueth prayer for the dead, but in all that booke speaketh not one word of Purgatorie. The second booke of *Machabees*, chapter 12. commendeth prayer for the dead, when in that prayer men haue a regard vnto the resurrection: that is to say, when we pray for one that is dead, that he may rise to saluation, but not to draw him out of Purgatorie. The Ancients prayed, and gaue gifts, and made offerings for the dead to the end aforesaid, to wit, for the quiet resting of soules for the resurrection, and that the dead may rise one of the first, and to the end that he may be friendly handled by the purging fire of the day of Iudgement, but neuer to draw a soule out of Purgatorie. And to conclude: in all antiquity there is no mention made of priuiledged Altars, whereon he that causeth a Masse to be said, draweth a soule out of Purgatorie at his choise, nor of pardons giuen by the Pope to the dead.

In the time of Pope *Gregory* the first, that wrote in anno.

195, Satan hatched that which the ages ensuing haue disclosed. For by the fourth booke of Dialogues written by this Pope, you may see that then they placed Purgatorie in the wind, in the smoke of baths, and in riuers. At last Purgatorie was put vnder the ground, and placed neere to hell. *Bellarmino* in his second booke of Purgatory and sixt chapter saith, That in a manner all the Doctors are of one accord, that the damned and the soules in Purgatorie are in one selfesame place, and are tormented all alike. And yet when the soules come out of that fire, they will not haue them presently to enter into Paradise. For *Beda*, and after him *Bellarmino* in the seueneth chapter of his first booke of Purgatory, will haue the soules when they come out of that fire, to refresh themselves for a while in a meadow full of flowers which is neere to that place. Which is a subiect of profound speculation, as if there were greene meadowes full of flowers in the concauities vnder ground, where there is no Sunne: & as if the soules could smell flowers: then who mowes those meadowes?

This fabulous doctrine, forged to entice the Clergie, and to affright the consciences of the ignorant, must be examined by the Word of God.

Confutation of Purgatorie by the Word of God.

87. *See.*

1 This doctrine agreeth not with the holy Scripture, wherein there is no mention made of seruice nor sacrifice made to draw mens soules out of a fire after this life, nor of any power giuen to the Apostles to deliuer any soules out of Purgatorie, nor of any priuiledged altars, nor of any pardons giuen to the dead. All this proceeds from the vnwritten word.

2 The second booke of *Machabees*, which we haue proued not to be canonical, in the 12. chapter speaketh of praying for the dead, and saith, that that prayer is made hauing respect to the resurrection, that is, to the end that the dead may rise to saluation,

saluation, but not to draw them out of Purgatory. On the contrary, there it is said, that if *Jesus* had not hoped that the dead should rise againe, it had beene a superfluous thing, and full of follie, to pray for the dead. Then the prayer for the dead which is made in the Romish church, by the iudgement of the Author of that booke, is foolish, because it is not made in hope, or with any regard of the resurrection, but to pull mens soules out of a burning fire.

3 The holy Scriptures giue vs many examples of men that when they died entred into blessednes. Luk. 2. 29. *Simeon* made account to enter into rest by his death, saying, *Lord, now lettest thou thy servant depart in peace, according to thy word.* Luke 16. 22. *Lazarus* soule is by Angels carried into *Abrahams* bosome, where it is comforted, while the wicked rich man was tormented. *Jesus Christ* said to the good thiefe at his death, *This day shalt thou be with me in Paradise.*

4 They make answer, that these are exceptions which derogate nothing from the generall rule. But they that say so, ought to produce that generall rule, and find it in the Scriptures. These people will haue, that in the Scripture there should be nothing but exceptions without rules. At the least, if they want rules, let them find one onely example of a soule that is sent to that fire. But they neither produce examples nor rules. Contrariwise we produce a whole age, wherein all those that shall liue, shall be exempted from Purgatory, that is, those that shall be alieue in the world when the Day of Iudgement shall happen. Seeing then you see so many men that shall be saued without Purgatory, & that the Pope himselfe exempteth many from it, why cannot God exempt the rest, without doing wrong to his iustice?

5 The Prophet *Esay* 57. 1. speaketh thus of the death of the faithfull: *The righteous is taken away from the euill to come: he shall enter into peace, they shall rest in their beds, each one walking in his vprightnesse.* The Spirit of God, *Reuel.* 2. 10. saith, *Be thou faithfull vnto the death, and I will giue thee the crowne of life.* Then the faithfull by death obtaine the crowne of life, & are not cast into a fire vnder the ground. And Saint *Paul*, 2. Cor.

5. 1. faith, *For we know, that if our earthly house of this tabernacle be destroyed, we haue an eternall house in heauen.* And Remel. 14. 13. *The dead which die in the Lord, are fully blessed; euen so saith the Spirit, for they rest from their labors, and their workes follow them.* The Apostle, Heb. 9. 27. faith, *It is appointed vnto men that they shall die once, and after that commeth the Iudgement.* He should say as the Papists say, and after that Purgatorie.

6 The wise man in Ecclesiastes 12. 7. faith, *Then shall the dust returne to the earth as it was, but the spirit shall returne vnto God who gaue it.* And the Apostle, Rom. 8. 1. faith, *There is no condemnation to them that are in Christ Iesus.* If no condemnation, then in no eternall fire, nor in no temporall fire. And Iesus Christ, Ioh. 5. 24. faith, *He that heareth my word, and belieueth on him that sent me, hath euermlasting life, and shall not come into iudgement, but hath passed from death vnto life.* Then he entreteth not into a fire like to that wherein the damned are.

7 And seeing that our aduersaries hold the booke of Wisdom to be canonicall, why do they contradict the words thereof, cap. 3. 6. which are so euident and cleare, saying: *The soules of the righteous are in the hands of God, there shall no torment touch them?* For they hold that the soules in Purgatorie are righteous.

8 Adde hereunto the places alledged, and the reasons at large produced against Satisfaction in generall, wherein we haue shewed how castigatorie punishments are compatible with full pardon, & are benefits & spirituall cures, but not satisfactory punishments. Where also we haue shewed how S. Iohn in his first Epistle, 1. 7. faith, *That the blood of Iesus Christ cleanseth vs from all sinne.* And S. Paul Col. 2. 13. faith, *That God hath freely forgiven vs all our trespasses.* He faith all & freely, to the end to exclude all satisfaction on our parts to the iustice of God. For if we must satisfie the Iustice of God by our torments, we can neuer make satisfaction for the least part of our finnes, for that God receiueth no satisfaction but that which is most exact and complete; for the Scripture telleth vs, *that he which callet his brother foole, shall be punished with hell fire,* Matth. 5. 22. And *that no railers shall in-*

herite the Kingdom of God, 1. Cor. 6. 10. Faults wherewith even the better sort of Christians are sometimes overtaken.

9 The proofes drawne from the definition are demonstrative. To know then whether God pardoneth our offences without any satisfying punishments on our behalfe, we must know what it is to pardon. I say then, that *to pardon*, is to remit the penalty or punishment deserved, and not to impose any satisfying punishments, nor to take any vengeance or revenge. Now God forgiveth vs all our offences, and doth it freely; therefore he expecteth no punishment nor satisfactory paines from vs.

10 God also is a most gracious father. Now a Father (if he be not altogether vnnatural) neuer correcteth his child: & to draw any satisfaction from them, but giveth correction to amend them. The afflictions of this present life serue to amend vs, and not to appease his wrath. But the torments of Purgatorie serue not to amend a sinner, seeing that there the soules sinne no more. They will haue them onely serue to satisfie the iustice of the Iudge. Then they are not corrections of a father, but punishments of an angrie Iudge.

11 All satisfactory punishment is a satisfaction for a fault. Now when the fault is wholly remitted, there is no more satisfactory punishment to be endured.

12 And all purgation is to cleanse some filthines or spot: but in the fire of Purgatorie no spots or filthinesse are purged; for paine is not a spot nor a filthinesse, but the fault. The fault then being abolished and pardoned, what is there more to be purged?

13 To say, that after the king hath pardoned a man, he will haue him to make satisfaction to the partie offended, is nothing to the purpose. For the king and the partie are two. But here the King which is God, is also the partie, who being reconciled, and hauing remitted all his right, there resteth no more parties to be contented, nor satisfaction to be made vnto iustice.

14 To say that the benefit of Iesus Christs passion is applied vnto vs by burning and tormenting vs in a fire, it is not onely

onely to speake without authority of the Scripture, but also to contrary the Scripture, which saith, Heb. 1. 3. *That Iesus Christ hath himselfe purged our sinnes.* Then not by fire, nor by the tormenting of soules which he hath bought with so great a price.

15 Touching the ease and comfort which the soules in Purgatory receiue by the prayers of the lining, Ecclesiastes 9. 5. 6. saith, *That the dead haue not any more reward, neither haue they any more portion for euer in any thing that is done vnder the Sunne.* Therefore God who in his Law ordained sacrifices and purifications for all sorts of sinnes and corporall filthinesses, euen for the Leper, and for touching and handling of the dead, ordained not any sacrifice nor propitiation for the dead.

Neuerthelesse, to maintaine this fire, our aduersaries gather heapes of straw, that is, some small and light places out of the Scripture, wherat I wonder how they can be so ill aduised, seeing that the same places are of no value for their purpose.

They alledge Luke 12. 58; 59. which saith, *While thou goest with thine aduersarie to the magistrate, as thou art in the way, giue diligence that thou maist be deliuered from him, lest he draw thee to the Iudge, and the Iudge deliuer thee to the taylor, and the taylor cast thee into prison. I tell thee, thou shalt not depart thence till thou hast payed the utmost mite.* And Matth. 5. 25. saith, *Agree with thine aduersary quickly, in stead of these words, Giue diligence in the way that thou maist be deliuered from him.* Our aduersaries will haue the way to signifie life, the Magistrate God, and the prison the fire of Purgatory, the aduersarie the diuell: and by consequence they would haue vs to agree with the diuell. And if in this place it is meant that the diuell is the aduersarie, who shall be the executioner? And are we in the way with the diuell? For Saint Matthew saith, *Agree with thine aduersary quickly whilest thou art in the way with him.* For these causes some of them will haue the diuell to be the sergeant, & the Law the aduersarie; which is yet worse. For doth the diuell draw the faithfull into Purgatory? Are we

in the way with the Law? Is the Law of God our enemy? Are we to seeke meanes to deliuer our selues from it, and to shake off the yooke thereof? For Saint *Luke* saith, that we must giue diligence in the way, that we may be deliuered from our aduersary. And what absurdity is it, to call a prison a burning fornace? And how is Purgatory a prison, from whence the soules shall not come forth till they haue payd the last farthing, seeing that the Pope, by pardons, taketh soules from thence before satisfaction is fully accomplished? And, albeit we should receiue and allow of their Allegories for demonstrations, and according to the sense which it pleaseth them to giue them, yet in the end they must proue that this Purgatory is a fire, and not a water, nor a field couered ouer with snow, wherein the soules wash, or roile and turne themselves; for in this place there is no more spoken of fire then of water.

The sense of this place is cleare and manifest. Iesus Christ exhorteth vs to peace and concord with our neighbours that trouble vs, and counselleth vs not to wrangle and strive with them in law. That is the counsell which Saint *Paul* giueth, 1. Cor. 6. 4. to end our contronerisies rather by the aduice and arbitration of brethren of the Church, then to go to law before Iudges that are Infidels. So Saint *Ambrase* expoundeth the twelfth of Saint *Luke*, where he saith, that Iesus Christ speaketh, * *To make peace betweene brethren that are at variance.* Hilary likewise in his fourth Canon vpon Saint *Matthew*. And * *Hierome* in his Annotations vpon the fifth of Saint *Matthew*. Among the Greekes, *Chrysostome*, *Eusthymius*; and *Theophylactus* vpon the fifth of Saint *Matthew*. *Mal-dones* the Iesuite vpon the same place, by the prison vnderstandeth hell, by the Sergeant, the diuell. But *Barradius* the Iesuite, and Cardinall *Toles* vpon the twelfth of Saint *Luke*, expound this place as we do.

Some alledge these words of the Apostle, 1. Corinth. 15. 29. *What shall they do which are baptized for the dead, if the dead rise not at all?* From whence they inferre with incomparable subtilty, that therfore there must needs be a Purgatorie.

De reconcilianda pace
diffidentium
fratrum.
Manifestum
est Iesum quod
nos Dominus
et seruus
noster, dum in
saecula vis
civimus, ad
pacem et cons
cordiam in bo
natu.

gatory. To prone Purgatory in that sort, is silently to confesse, that there is none. By being baptized they vnderstand, to be afflicted: from whence they inferre, that to be afflicted signifieth, to afflict our selves, to fast, to whip our selves, and to pay for Masses to be said for the dead. For, whosoever (say they) afflicteth himselfe, and doth penall works for the dead, presupposeth that there is a fire of Purgatory. I thinke, that saying so, they do not thinke that they shall be beleeued; and none of the ancient Fathers euer expounded this place in that manner. For although that sometimes afflictions are called a Baptisme, yet it shall neuer be found, that to be baptized, signifieth that a man should afflict himselfe. As also, that whosoever afflicteth himselfe for a dead man, doth not necessarily presuppose that he is in a fire. Can he not afflict himselfe, shed teares, and pray, to the end he may obtaine Gods fauour, that the dead shall rise againe to saluation? which is the end of the prayer for the dead, which is spoken of in the second booke of the Maccabees, Chapter 12. And why should he that afflicteth himselfe for a dead man, bee more bound to beleue that the dead man is in a fire then in a water?

ἐν ταύτῃ γὰρ
τῇ παραβολῇ
δὲ λέγει, ἀλλὰ
ἐν τῇ γαλασίᾳ
συνήμαστον τὸ
τοῦ νεκροῦ βαπτίζεσθαι,
ὃν οἱς ἐν
τῇ παραβολῇ
συνήμαστον ἡλθον
οἱς ἡμῶν, οἱς ἡ
τοῦ μὲν παρ' αὐ
τοῖς νεκροῖς βαπτίζεσθαι
τοῦτον πλάνη
οὐκ ἐστὶν σα
τισμῶτος, ἀλλ'
αὐτὸς δὲ αὐτὸς αὐ
τοῖς οἱς ἐν ἡμῶν
ἐκείνων βαπτίζεσθαι
ἐστὶν, &c.

Touching the true sence of this place, I confesse that it is one of the obscure places in the Scripture, whereby God exerciseth our sobriety. Yet I will speake that which I thinke to be most probable. From *Cerinthus* came the heresie of the Cerinthians, which denied that Iesus Christ rose againe, and thereby weakened the beliefe of the resurrection of the dead. This *Cerinthus* liued in the Apostles time, if wee beleue *Epiphanius*, and vsed many meanes to oppose against them, and to hinder their preaching. Of these heretickes *Epiphanius* in the heresie of the Cerinthians, which is the eighth, saith, That when any of them died without Baptisme, they baptized some other man in the name of the dead person, fearing lest he should bee punished at the day of the resurrection, because he died without Baptisme. Against these heretickes, who denying the resurrection of Iesus Christ, silently made the generall resurrection doubtfull,

full; Epiphanius esteemed that Saint Paul in this place dispareth, and seeketh to confute them by themselves, saying, That if according to the doctrine of those false Doctors, the dead should not rise againe, how commeth it, that among them liuing men are baptized for the dead that were not baptized, to the end that the Baptisme of the liuing man receiued, for and in the name of the dead man, might be profitable vnto that dead man in the resurrection? So the Apostle sheweth them that they contradict themselves. This exposition is confirmed by Tertullian, in the eight and fortieth Chap. of his booke of the Resurrection of the flesh; How (saith he) are they baptized for the dead? Certainly he maintaineth that they ordained this custome, grounded vpon this opinion, whereby they thought that Baptisme receiued for another, should bee profitable to another body, for the assurance of the Resurrection. From thence the Marcionites brought vp a custome, to put a liuing man vnder the bed, wherein a dead man lay that dyed without Baptisme, and then asked the dead man, and said; Wilt thou bee baptized? Whereunto the liuing man hidden vnder the bed, made answer and said: *I will*; as Chrysostome in his fortieth Homilie vpon the first Epistle to the Corinthians saith.

Si autem & baptizantur quidam pro mortuis, videbimus an ratio ne; certe illa presumptione hoc eos insinuisse contendit, quod alij etiam carni vicarium baptismi profuturum existimarent ad spem resurrectionis.

The place wherewith they make the greatest shew, is the 12. Chap. of S. Matthew 32. verse, where Iesus Christ speaking against the sinne of the holy Ghost, saith, *It shall not be forgiven him, neither in this world, nor in the world to come.* The world to come (our Aduersaries say) is the fire of Purgatory. But how is that possible? Seeing that (if wee may beleue it) Purgatory was before Christ was borne? And why should that world to come rather be a fire then a water, or an ice? for there is no mention made neither of the one or the other. Besides that, how will they haue that world to come wherein sinnes are pardoned to be Purgatory, seeing that Purgatory is a torment and a punishment? and that (according to their doctrine) sinne is already pardoned before the soules enter into Purgatory.

The fence of this place is cleare. Not to pardon sinne, is to punish it. Then Iesus Christ declareth, that God will punish the sinne against the holy Ghost in this life, and at the day of Iudgement, which is called the other world, Luk. 20. 35. *These thus shall be counted worthy to enjoy that world, and there shall remain from the dead.*

They also alledge 1. Corinthians, Chap. 3. verse 11, 12, 13, 14, 15. where Saint Paul saith, *For other foundation can no man lay then that which is layd, which is Iesus Christ. And if any man build on this foundation, gold, silver, precious stones, timber, hay, or stubble, every mans worke shall be made manifest, for the day shall declare it, because it shall be revealed by fire, and the fire shall trie every mans worke of what sort it is: If any mans worke abide which he hath built thereupon, he shall receive wages: If any mans worke burne, he shall lose, but he shall be saved himselfe, yet so as it were by fire. Our Adversaries will haue this fire to be Purgatory.*

I answer, first, That we can ground no doctrine vpon allegoricall places. Secondly, That seeing our Adversaries vnderstand the words, wood, hay, stubble, or silver, allegorically, there is no reason to take the onely word *Fire* properly; specially seeing that that is the onely word whereupon the Apostle putteth the note of a similitude, saying, *He shall be saved, yet as it were by fire.* Thirdly, adde hereunto, that here he speaketh of a fire which trieth the worke, and not of fire which punisheth the person. Fourthly, of a fire whereby the worke shalbe made manifest: but what is done in Purgatorie is not manifest. Fifthly, *Of every mans worke*: then of the Apostles and the Martyrs works, whom neuertheless the Church of Rome exempts from Purgatory. Sixthly, also here it is spoken of a fire, wherein the worke burneth, and not soules. Seventhly, of a fire whereby the workman loseth his worke, but in Purgatory nothing is lost. And if men will say that sins therein are lost, there is a benefit in that losse.

The fence of the place is plaine. The Apostle speaketh of Pastors & Doctors which in teaching retaine the foundation, which is Iesus Christ, whereupon some build holy and firme doctrines,

doctrines, which are called gold, silver, and precious stones; other build vaine & light doctrines, which degenerate from the price and solidity of the foundation, and are called wood, hay and stubble. The Apostle saith, that those light doctrines, examined by the Word of God, as metals by fire, shall not subsist; that the worke of such a Minister shall perish, and that prooffe shall manifest and make knowne, that there is no firmenesse in it. But touching the person of the Pastor, although his worke perisheth, yet he may be saved, because of the foundation which he hath holden: but yet after a triall of his worke hath bene made, as metals are tried by fire. Therefore here the Apostle speaketh of a triall that shall be made in this life, and not afterward: and of a triall of the doctrine of Pastors, and not of tormenting of soules in a fire.

Some make a shew of the place of Saint Paul, Philip. 2. 10. *That at the name of Iesus every knee should bow, both of things in heauen, and things in earth, and things vnder the earth.* And of that which is said, Reuel. 5. 13. *And all the creatures which are in heauen, and on the earth, and vnder the earth, & in the sea, and all that are in them, heard I saying, Praise, & honour, and glory, and power, be vnto him that sitteth vpon the throne, and vnto the Lambe for evermore, &c.* With these places our aduersaries blow this imaginary fire, saying, that those that are vnder the earth, are the soules that are tormented in Purgatory. They ought also to tell vs, what those creatures are which are in the sea: and also shew vs a reason why by those that are vnder the earth they will sooner vnderstand soules in Purgatory, then the soules of little childre that died before they were baptized, because they place them also vnder the ground. But there is much more apparence and likelihood, that by those which are vnder the earth, is vnderstood those whose bodies are in the graues, or those that are in hell: for all men both good and bad shall bow their knees before Iesus Christ at the day of Iudgement, and shall humble themselves in his presence. For Saint Paul in that place to the Philippians speaketh of the kingdome giuen to Iesus Christ ouer all creatures without exception, As also in Rom. 14. 10, 11, where

God saith thus, *For we shall all appeare before the Iudgements-seate of Christ. For it is written, I line (saith the Lord) and every knee shall bow to me, and all tongues shall confesse vnto God.* In this place it is plaine, that the Apostle taketh, *Appeare before the Iudgement (case of Christ, and to bow the knee before God, for one selfe same thing.* To kindle this imaginary fire, they yet bring a match which will not take light, that is, the 21. chap. of the Reuelation, 27. vers. where the Spirit of God speaking of the celestially Ierusalem, saith, *And there shall enter into it no vncleane thing:* from whence they infer, that the soules of the faithfull that are spotted with sinne, ought to be purged before they enter into Paradise. But the words following shew, that by the *vncleane* is not vnderstood the faithfull spotted with sinne, but the wicked and the abominable. This is the whole place: *And there shall enter into it no vncleane thing, neither whatsoeuer worketh abomination or lies, but they which are written in the Lambes booke of life.* Then those *vncleane* are the abominable and liers, and such as are not written in the Booke of life. Not then the soules of the faithfull, which haue no need to be put in the crurible or into the fire to bee purified. *For the blood of Iesus Christ purgeth them from all sinne,* 1. Iohn 1. 7.

The rest of the places which they alledge, haue so little shew, that we thinke our aduersaries are beholding vnto vs for passing by them. If in the Scripture there be any speach of a boyling pot, or of the filthinesse of the daughters of Sion, or of a ditch wherein there is no water, or if it be said that God rebuketh in his wrath, they are (as they say) as many proofes of Purgatory. Couetousnesse hath made these Doctors expert in fire-works, and most industrious to kindle this fire. They want nothing but the Word of God and common sense.

Places out of the ancient Fathers against Purgatory.

We haue already heard, how diuers ancient Fathers are of opinion

opinion that the soule cannot be tormented without the body. An opinion directly against the torment of soules in Purgatory. We haue also seene how prayer for the dead practised in the ancient Church, is contrary to Purgatory: and that the prayers for the dead which are at this day made in the Church of Rome, make no mention of the fire of Purgatory.

The booke of Questions and Answers to the Orthodoxe,
which is at the end of *Iustine Martyrs* works, saith thus in
the 75. question: * After the soules are departed out of the body,
presently a separation is made of the good from the bad,
for they are carried by Angels to the places fit for them:
the soules of the good into Paradise, where the Angels re-
sort, and are conversant; but the soules of the wicked into
hell.

*Saint Cyprian in his booke againſt Demetrian : * This temporall life being ended, we are requeſted into the habitation eiſher of eternall death, or of eternall life.*

And in the same Treatise towards the end: *"When we are gone from hence, there is no more place of repentance, nor no fruit or effect of Satisfaction. And then he addeth: If thou askest pardon of God for thy finnes, although it be as the issuing of thy soule out of thy body, and at the end of this temporall life, pardon shall be granted unto thee upon repentance and confession of thy finnes: and pardon of saluation is granted to the belcener by diuine grace and goodnesse, and from death we passe and go into life eternall."*

Cyprian throughout his whole booke of Mortalitie expreſly ſpeaketh thereof, where among other things hee ſaith, *God, at thy going out of this world, promiſeth thee immortali- ty and eternall life, and doeſt thou doubt thereof? this is not to know God at all as thou ſhouldeſt.* * There alſo he ſaith, that death is a paſſage or way to eternity; that our brethren which are dead are not loſt, but ſent thither before vs; and that we muſt not put on blacke gownes, ſith our friends haue put on

white robes. And there speaking of the day of death, he saith,
 Let vs embrace that day which putteth euery man in his house,
 which hauing drawne vs from hence, and vnburthened vs of the
 snares of this world, putteth vs into Paradise and into the heavenly
 kingdome.

Saint Hierome vpon the ninth of Amos saith, when the
 soule loosed from the bands of this body shall be at liberty, because
 of the thinnesse or lightnesse of her substance, to fly whither it will,
 or whither it is constrained to go, then it shall bee carried to
 hell, whereof it is written, Sinners shall be carried or cast into
 hell; or else it shall bee lifted vp into the heavenly habita-
 tion.

In the Romish decree, 13. Cause, second question, this
 place of Saint Hierome is alledged: In this world wee know that
 we can helpe one another by prayers or by counsell; but when we shall
 come before the Iudgement-seate of Iesuu Christ, neither Iob, nor
 Daniel, nor Noe can pray for any man, but euery man shall beare
 his owne burthen.

Gregory Nazianzen in the Epitaph vpon his brother Ca-
 sarius saith, I beleue the words and sayings of the wise, that is,
 that euery good soule fearing God, being deliuered from this
 body, (which here on earth it hath) and separated from it, is
 presently admitted to the fruition and contemplation of the
 good which is reserved for it, and enioyeth admirable plea-
 sure.

Saint Ambrose in the booke of the benefit of death, cap.
 8. saith, Fooles feare death as the principall euill, but wise men
 desire it, as a rest after their trauels, and end of their euils. And
 in the second Chapter, speaking of the day of death, he saith,
 when that day comes, we go assuredly to our father Abraham, to
 the assembly of Saints, and so the congregation of the iust For

Insuperantes mortem quasi summum malum reformidant, sapientes quasi requiem post labore
 et finem malorum expetunt. Cum dies aduenerit, intrepide ad Abraham patrem nostrum
 proficiscimur, intrepide pergamus ad illius curiam iustorum conuenientem. ibimus eum ad patres
 nostros, ibimus ad illos nostrae fidei praecipuos, ut etiam si opera deficiat, fides opusculatur, descendat
 quae hereditas.

We shall go to our fathers, we shall go to the teachers of our faith, to the end, that although our works faile vs, our faith may secure vs, and the inheritance be kept for vs. Note these words, Although our works faile vs; that men should not thinke, but that hee speaketh of the most holy, and the most perfect among men.

Epiphanius in his second booke of Heresies, in the 39. Heresie, which is the heresie of the Catharists, or Nouatians, saith, In the world to come after man is dead, there is no more helpe by fasting, no more calling for penance, no more giuing of almes. And then he addeth, ^k The barnes are sent up, the time is accomplished, the combat is ended, the place of the lists is empty, and the crownes are giuen. And saith, that all this is done when the soule lea- neth the body; and a little before he said, There is no more place for almes, nor for penance.

Chryſoſtome in the ſecond Homilie of *Lazarus*, ſaith, ¹ While we are here on earth, we haue faire hopes, but as ſoone as we haue left this world, it is no more in our power to doe penance, nor to vndo or amend that which wee haue committed and done vpon earth. And in his 75. Homilie vpon Saint *Mattheu* hee ſaith, That penance after death is vnprofitable

And in his fourth Homilie vpon the Epistle to the Hebrewes, speaking of Hymnes and prayers which in his time were said at burials of the dead, he saith, *What signifie these burning tapers, but that we bury the champions of Christ? and these Hymnes or songs, but that we glorifie God, and giue him thanks, because he hath crowned the dead, and deliuered him from all paine and grieue?*

And in his 31. Homilie vpon Saint *Mattheu*, hee chideth those which weepe for the dead, ⁿ *Because* (saith he) *death is an hauen of safety*. And in the same Homilie he saith, *Why dost thou call the poore after the death of thy friend? Why dost thou desire the Priests to pray for him?* Whereunto hee maketh answer himselfe, and saith, *That it is to be end that the dead may obtaine rest, and finde his yoke ease. Thinkest thou* (saith he) *that thou must weepe for these things?* *Doeſt* τὸν τὸν θνῶν καὶ ἀλλοιῶν πᾶν αὐτῶν καὶ μαζὴν καὶ πλεῖμῆν, ὑπὲρ αὐτοῦ εἰς λυμὴν. πᾶν ἄνθρωπος χαίρειν αὐτῶν ἡσυχίαν.

show

• Per mortem soluto bello, quod in nobis est, pacem meam agitat. Postquam dolor mortis ad aliam vitam hominibus quasi obstricta fuerit. *¶ Aug. lib. 21. de ciuitate Dei. cap. 13.* Nos in hac mortali vita esse quasdam purgatorias penas confitemur. *¶ Scitote quod cum anima a corpore euellitur, aut in Paradiso promouetur, aut in loco locatur, aut certe pro peccatis in inferni tartara precipitatur. *¶ Recedens anima, ab Angelis suscipitur, & collocatur aut in sinu Abraham, si fidelis est, aut in carcerem inferni custoditur, si peccatrix est.**

thou not see that therein thou doest him wrong, raising stormes against him, when he is safely arrived at the haueu?

Gregory Nassen in his booke of those that sleepe, saith, *• The warre that is in vs being ended by death, our soules rest, hauing lost the field wherein the battell was fought, that is, the body. And a little after: The paines of death are as it were a midwife vnto a man, to bring him into eternall life.* The purging fire whereof he speaketh in the same booke, is the fire of the last Iudgement, which (according to the opinion of the ancient Fathers) must purge all men, yea, and the Virg in *Mary*, as we haue proued before. Sometimes also the Fathers call *¶ the afflictions of this life, a purging fire*: Saint Cyprian in the second Epistle of his fourth booke, calleth Ecclesiasticall penance imposed vpon those which by feare were become Idolaters, a purgation by fire.

Saint *Augustine*, or whosoever is the author of the booke of the Vanity of this world, in the ninth Tome, Chap. 1. saith, *¶ I Know, that when the soule departeth out of the body, it is presently placed in Paradise, because of her good works, or is cast downe into the pit of hell, because of her finnes.* And in the margin these words are set, *Vbi nunc Purgatorium?* And in the second Sermon of the Consolation of the dead, which is in the ninth Tome of Saint *Augustines* works, cap. 1. he saith: *¶ The soule going out of the body, is receiued by the Angels, and placed in Abrahams bosome, if it be faithfull, or in the infernall prison of hell, if it be sinfull.*

In the eighteenth Sermon of the words of the Apostle hee saith, *¶ There are two habitations, the one in the eternall Kingdom of Heauen, the other in the eternall Fire of Hell.*

And in the 23. Sermon which is against Drunkenesse, he saith, *¶ Let no man deceiue himselfe, my breshren, for there are two places, and no third place. He that shall not merite to reigne with Christ in heauen, without doubt shall perishe with the diuell in hell.*

In the booke of the Desert of finnes, and of pardon thereof,

¶ Dua sunt habitationes, una in igne aeterno, altera in regno aeterno. ¶ Nemo se decipiat, fratres, duo enim loca sunt, & tertium non est ullum. Qui cum Christo regnare non meruerit, cum diabo absque dubitatione vlla peribit.

cap. 28. He saith, "There is no middle way, in such manner that he which dwelleth not with Iesus Christ, must dwell elsewhere with the diuell. And it is to be noted, that Saint *Augustine* in this place maintaineth, that little children which are not baptized, are in hell. Certainly he would not haue beene so hard and rigorous against those children, if he had knowne of any other place of punishment, which is not so rigorous, or shorter, as *Limbus patrum*, or Purgatory.

These places in this Father ought to be taken for a resolution of a doubt which he sometimes had, whether after this life there is any temporall torment and purging fire. And in his *Mannell to Laurentius*, cap. 68. he saith, That that fire which proueth euery mans worke, whereof Saint *Paul*, 1. Cor. 3. 11. speaketh, is the triall of afflictions which is made in this life. And proceeding in that matter in the Chap. following, he saith, "It is not a thing incredible that such a thing may happen after this life, and we may doubt whether it be such as may be found, or whether it be an hidden thing, that certaine faithfull persons shall be saved by purging fire, some sooner, some later, as they loued and affected the things of this world. He doubteth whether he should belecue this purgation by fire, which many ancient Fathers referred to the day of Iudgement.

And in the booke of the eight Questions propounded by *Dulstius*, in the first question he saith, Whether men suffer afflictions onely in this life, or whether after this life some such punishments ensue, it is not a thing, as I thinke, farre from the apparence of truth.

In the 26. Chapter of the one and twentieth booke of the City of God, he saith of transitory tribulation after this life, *Non redarguo, quia forsitan verum est: I deny it not, because it may be it is true.*

We haue also seene before two formall places out of the booke of the City of God, wherein he putteth this purgation to be at the day of Iudgement: but in the 21. booke and 16. Chapter he is of a contrary minde, and saith, "That we must belecue that there are no purging paines, but those that are before the latter Iudgement. Which makes me beleue that

"Nec est vltim
illi medium lo-
cus vbi possit
esse nisi cum
diabolo, qui
non est cum
christo.

"Tale aliquid
etiam post
hanc vitam
fieri inredi-
bile non est, &
vtrum ita sit
queri potest,
& aut in memo-
ria aut latere
nonnullos fide-
les per ignem
quendam pur-
gatorium.

Quanto magis
minusve bona
pereuntia di-
lexerunt, tanto
tardius citius-
que saluati.

¶ Purgatorium
autem pœnas
nullas futuras
opinatur, nisi
ante illud vlti-
mum tremen-
dumque iudici-
um.

this

this place hath bene corrupted or thrust into his booke by malice; and that it is not credible, that this Doctor who in so many other places affirmeth the contrary, should be so forgetfull, and that in one selfe same booke he should contradict himselfe; or that by purging paines he vnderstandeth the afflictions of this life.

** Quia authoris nostri gratia redempti sumus, hoc iam celestis munus habemus, ut cum de carnis nostre habitatione subtrahimur, mox ad celestia premia duceamur.*

We will end this question with an expresse sentence out of Pope Gregory the first in his 13. booke vpon *Iob*. Chap. 20. where he saith, ** Because we are redeemed by the Grace of our Creator, we haue this heavenly gift, that when our soules depart out of this fleshy habitation, we are presently carried to the reward of eternall rest.* I know not what may be spoken to this purpose more expressly.

Of Indulgences or Pardons.

89. *Seft.*

The fire of Purgatory being in this manner quenched, Indulgences or Pardons whereby the Pope draweth soules out of this fire, grow cold: In such manner, that the Pope hath no need to heape vp and gather the superabundant satisfactions of Saints into his treasury, to distribute them by his pardons, and to conuert them into payment or satisfaction for others, and thereby to draw soules out of Purgatory. This businesse is altogether superfluous.

For he shall not need to trouble himselfe to take that out of prison which is not there, And though it were so, yet the afflictions and troubles of the Saints whom God hath sufficiently rewarded in their owne persons, would not bee an acceptable satisfaction. For the Scripture saith, *Galat. 6. 5. That every man shall beare his owne burthen.* And *1. Cor. 3. 8. Euerie man shall receiue his wages according to his labour.* And *2. Cor. 5. 10. Euerie man shall receiue the things which are done in his body, whether it be good or euill.* And *Plal. 49. 7. No man can by a mans redemption his brother, nor giue to God a ransom for him.*

As

As also that the satisfaction of Iesus Christ is sufficient; without borrowing the afflictions of the Saints, or the fastings, pilgrimages, and whippings of Monks, 1. Iohn 1. 7. *The blood of our Lord Iesus Christ cleanseth vs from all sinne:* and Acts 4. 12. *There is no saluation in any other.* He giueth no vertue to the Saints to pay a debt which is discharged, nor to make satisfactiō for that for the which he himselfe hath fully satisfied. It is a mocking of the Saints, to set them on worke to do a thing which is done before.

If the Pope were bound to yeeld an account of his actions, and to shew by what authority he doth that which he doth, could he shew in what place God hath giuen him that power to take soules out of Purgatory? Secondly, who hath commanded him to heape vp the superabundant satisfactions of Saints and Monks in his treasury? Thirdly, where and when God did first command him to distribute the to others? I beleeue he would be hardly bestead: seeing that the high Priests in the old Testament did not gather together the superabundant satisfactions of *Noe* nor of *Abraham*, nor made any distribution of them: nor neuer thought of taking any soules out of Purgatory, either by power of iurisdiction, or any manner of suffrages. Seeing also, that neither Iesus Christ, nor the Apostles, nor yet the ancient Church for many yeeres neuer spake of this treasure, nor did by Pardons distribute the ouerplus of humane satisfactions, nor established priuiledged altars, nor tooke any soules out of Purgatory. And *Gabriel Biel* in his 37. Lecture vpon the Canon of the Masse, and Cardinall *Caietan* in the beginning of the booke of Indulgences, acknowledge, That in all antiquity there is nothing found touching Pardons.

The abuse thereof is most euident and cleare, in this, that the remission of sinnes is tyed to a certaine Church, in such manner that he which should elswhere do three times as many deuotions, should not haue the same pardon. And in this, that when the day of iubile is at Rome, those that are nere thereunto, haue their remission at their ease: but those which are three hundred leagues from thence, and want mo-
ney,

ney, or a good horse, or a good paire of legs, are deprived of that spirituall liberality. And herein, that the Pope giueth full pardon of all sinnes, and a third part of sinnes besides, that is to say, that he forgives all their sinnes, and many other. As also herein, that the Pope and the Clergie draw great profits, and vse a great trafficke thereby. The Iubile is the great haruest of the Citie of Rome: then offerings and treasure come thither from all places. And in this, that the Pope giueth pardons without any exact calculation, (as hauing secretly reckoned with God) giuinge eightene thousand yeeres of pardon, and as many times forty dayes, and some dayes more: there wanted nothing but houres and minutes. And in this, that he throwes pardons abroad like a handfull of crownes among the prease, as when he throwes a thousand yeeres of pardon among the prease of the people vpon the day of his Coronation.

But specially and aboue all, it is an admirable thing, that Iesus Christ mediateth and intreateth for the soules that are in Purgatory, and that they come not forth from thence by his intercession, but come out by the Popes pardons. Which can neither be blanced nor excused by that which some say, that the intercession of Iesus Christ doth not exempt the faithfull from sickenneses and other afflictions in this present life. For the intercession of Iesus Christ serueth not to hurt vs: but it should be hurtfull vnto vs, if it deprived vs of the wholesome remedies which God vseth to amend vs, which are sickenneses and afflictions. In which ranke Purgatory is not to be reckoned, which serueth not to amend and instruct sinners, and to keepe them in the feare of God. We cannot say, that it should be an hurtfull thing to those soules not to bee burnt, and to be presently carried into Paradise. Christs satisfaction exempteth vs from satisfying, but depriueth vs not of corrections and wholesome trials. And the Pope doth not by his pardons exempt men from sicknesse, but will haue them to beleeue that he drawes soules out of Purgatorie. Wherein he manifestly exalts himselfe aboue God: for if it be Gods will to punish his children in a fire, why will not the Pope suffer

suffer him to punish them as it pleaseth him? Aske him by what authority he doth that: and he will say, That God gaue *Peter* the power to vbinde and loose vpon earth. Put the case that this were likewise said of the Pope, yet that place speaketh not of loosing vnder the earth; the power of the Keyes extendeth not to the dead.

*Of Single life, or perpetuall abstinence
from marriage.*

To beginne this question, we declare and auouch, that we honour and much esteeme constant virginity, and acknowledge that it hath many aduantages about marriage: and that a man which is not married, if he be chaste and continent, is the fitter to beare the crosse of Christ, and to resolve with himselfe to endure banishment for the Word of God. For he is lesse tied and combred with humane cares, and hath more liberty. His mind is lesse distracted by the cares of this present life: and he hath more time to employ himselfe in the Seruice of God.

90. Self.

But these praises and commendations belong onely to continent and constant virginity, which is not onely an integrity of the body, but also a purity of spirit, voyd of all concupiscence. Which is a gift that happeneth to a very few men, and may as well be giuen to a Lay-man as to a Pastor of the Church.

*Hieron. lib. 1.
cons. Iouinian.
Illa virginitas
hostia est
Christo, cuius
nec mentem
cogitatio, nec
carne libido
maculat.
Ambr. li. 3. de
virginib. Non
sola carnis
virginem facit,
sed etiam
mentis integritas.*

This commendation of Virginity ought not in any sort to preiudice Marriage, ordained by God in Paradise, and which Iesus Christ would honor with his presence: who also would be borne of a Virgin, but yet contracted, and vnder shadow of marriage, to honor virginity without dishonouring marriage, instituted by God to be a remedy against incontinencie, an ease of afflictions, a mutuall support, a meanes of the conseruation of humane kinde, and by consequence of the Church.

Against this marriage the Popes haue banded themselues,
and

• Can. Proposuisti. Nec eos ad sacra officia fas sit admittere, qui exercent cum uxoribus carnale consortium quia scriptum est, Sancti estote quoniam ego sanctus sum.

• Can. Plurimus.

• Quisquis ille est scelerator libidinum, praeceptor viziorum. Epiphanius. Anabaptista.

• vox ex hunc ap.

• Deos dicitur.

• Episcopus

potest proce-

dere contra

quencumque ob

peccatum mor-

tale, nisi esset

in re permis-

sum, ut mone-

trium.

• Extra De

Bigamia, cap.

Quia circa

Posulati per

sedem Aposto-

licam edoceri,

si presbyteri plures concubinas habentes, Bigamici censentur. Ad quod Iustinus

respondendum, quod cum irregularitatem non incurrerint bigamia, cum eis tanquam suspici

fornicatione notatis, quod ad executionem (acerdotalis officii poterit dispensare.

and haue inuented a thousand meanes to make it odious. Pope Innocent in Distinction 82. forbids those that dwell carnally with their wives, to be receiued into any sacred offices, because it is written, Be ye holy, for I am holy: as if holinesse were disagreeing with marriage; or as if the commandment to be holy, belonged onely to Ecclesiasticall persons. There also he groundeth single life vpon this place of Scripture, Titus 1. 15. which saith, Vnto the pure all things are pure, but vnto them that are defiled and unbeleeing, nothing is pure. And vpon that which is said, Rom. 8. 8, 9. Those that are in the flesh, cannot please God.

Pope Syricius in the same Distinction speaketh thus, Wee vnderstand that diuers Priests and Deacons long time since their consecrations haue begotten children, not onely in marriage, but in adulterie. And a little while after, he calleth both the one and the other Ringleaders of adultery, and teachers of vices. Which the Apostle to the Hebrewes did not beleue, when in the 13. Chapter, verse 4. he calleth marriage, The bed undefiled. Nor Epiphanius, when he said, that Enoch was not a virgin, and yet he was continent.

Bellarmino in cap. 34. of the booke of Monks, calls the marriage of Monks a Sacriledge, and saith, it is a greater sin then adultery for them to marry. And yet they are not abashed to see a Priest keepe a whore. In Rome the Priests and Prelates go publicly to the Stewes. But if any of them marrie, he is esteemed a monster, and I thinke that he should not scape the Inquisition. So the Popes forbid marriage, and permit adultery. The Iesuite Emanuel Sa in his Aphorismes, at the word Bishop, maketh no difficulty to say, that whore-hunting is by right permitted vnto them.

And although that in the Church of Rome those that are Bigamies, are irregular, that is, that those that haue begone twice married, are not admitted to the Priesthood; yet hee is not irregular that hath had diuers concubines, as Pope

Innocent

Innocent the third declareth. All that is done, for feare lest married priests should diminish the goods of the Church to giue them to their children, as Pope *Gregoris* the first saith in the 28. Distinction. By the like policie where any profit may be procured to the Popes and Prelates, they haue aduanced the dignitie of marriage, placing it amongst the number of the Sacraments of the Church, thereby to draw the knowledge of matrimoniall causes to themselues, vnder pretence that it belongs to the Church to take knowledge of the Sacraments. And yet forgetting themselues, they marrie some by deputies, which they would find to be absurd in the other Sacraments, and would not suffer any one to be baptized for another.

* Can. de Syrac
in anno. S. n.
per ses uxore
aut filij per
quos Ecclesia
sica solet per
risitari sub
stantia.

By the same policy they haue forbidden marriage in the third and fourth degree, and forged forbidden degrees of spirituall parentage; because, the more prohibitions that are made, men come the oftener vnto them for Dispensations.

1 Touching this question, If we take the Word of God for Iudge herein, the difference will soone be ended. For the chiefe Doctors of the Church of Rome confesse, that we haue no commandement from God touching the same. *Thomas*, & *Thomas* 2. after him *Bellarmino*, in the first booke of Clerkes, chap. 18. teach, that the prohibition made to spirituall persons not to marrie, is no diuine law, but a humane and positine law; and neuerthelesse we haue heard before, & experience witnesseth the same, that this humane commandement is inuolably obserued, but that adulterie is permitted, and the Stewes established in Rome by the Popes permission, contrary to the commandement of God.

2. Quæst. 88.
Art. 11.

2 The Apostle, 1. Cor. 7. 2. saith, *To auoid fornication, let every man haue his wife, and every woman haue her owne husband.* Note, *every man*: to the end that spirituall persons should not be exempted. And, *to auoid fornication.* Then this commandement is made to spirituall persons subiect to fornication.

3 In the same Chapter verse 9. it is said; *But if they cannot abstaine, let them marrie, for it is better to marrie then to burne.*

An vnchast priest then that hath not the gift of continencie, is bound to marrie. It serues not his turne to say, that he hath made a vow not to marrie, and that he must obserue & keepe his vow. For the same priest hath also made a vow not to commit adulterie: and although he had not made that vow, yet he is bound thereunto, seeing that God in his Law forbiddeth adulterie. Now, which promise is most strictly to be obserued, either that which a man maketh to God to obserue and obey his commandements, or that which he maketh to the Church, without the commandement of God? Which bond or obligation is the strongest, either that which a man oweth to God whether he will or not, or that wherein we willingly binde our selues, without any necessitie, and without the Word of God? How comes it to passe then that the marriage of a Priest contrary to an vnecessary vow, is called sacriledge, but if he committeth adulterie against the commandement of God, the fault is esteemed a thousand times lesse? I say, that adulterie committed by a priest, not onely breaketh his vow made to God to obey his Law, but also infringeth the vow of chastitie that he made when he was made a priest, so that he breaketh two vowes. But if he marrie, he breakes but one, & that was made contrary to the word of God. So adultery committed by a priest is a double sacriledge, because thereby two vowes are broken.

4 If all men be bound, and that without a vow, to obey God, then priests are bound to obey the commandement of God pronounced by the Apostle, *If they cannot abstaine, let them marrie*. Holy, iust, and necessary obligations to saluation, cannot be broken by necessary subsequent vowes.

5 Hereunto I adde, that it is an abuse here to alledge the vow, not to marrie. For vowes are good, first, if we vow good things: secondly, if we vow willingly and with knowledge what we do: thirdly, if we vow things which are in our power to do. Now in this vow not to marry, there wanteth these three things. First, for that a man that is not continent, voweth neuer to marrie, that is to say, that he will vow to disobey God, that will haue persons that haue not the gift of conti-

continencie, to marrie. Feeling himselfe not able to containe, he will vow to abstaine from the remedie of incontinencie which God hath ordained. This vow being contrary to Gods will, is of no force, & yet he is constrained to keepe his vow, although he should commit adultery a thousand times.

6 Secondly, this vow also is ordinarily made vnwillingly, & without knowing what it is. Men make their daughters Nunnes at twelue yeeres, and their sonnes Monkes at fourtene yeeres of age, then when they do not know what concupiscence meaneth: which after beginning to kindle in the, worketh with double force, like cinders that are couered ouer with ashes, & at the last break out violently into a flame. A father to discharge himselfe of his durie towards his children, putteth the weakest and imperfectest of them into an house of religion, & offereth the maimed and lame vnto God. And those poore children entring ioyfully into the Fishers weele, soone after, at their leisure, sigh and grone in their captivity.

7 Lastly, by this vow men promise things which are not in their power: for chastitie is a gift which God bestoweth not vpon many men. The vnchaste life of the most part of those that make this vow, sufficiently sheweth it. To quench naturall affections, we must haue a supernaturall gift, which is not in our power. The Apostle 1. Cor. 7. 7. feeling himselfe to be exempted from these desires, said, *I would that all men were euen as I my selfe am.* But to shew that few haue that gift, he addeth, *But euery man hath his proper gift of God, one after this manner, another after that.*

8 Whereupon Bellarmine confesseth, that this gift is not in our power; yet, that euery man may aske the same of God. But he considereth not that God will not heare our prayers if they be not made in faith, as Saint James saith, 1. 6. 7. and also that this faith is a gift of God, Ephesians 2. which gift God giueth not to all men, 2. Thes. 3. 2. As also that he which asketh grace of God not to marrie, hath no promise that God will heare him. It is true that God promiseth to giue vs all things that we shall aske in the name of Iesus Christ: but

Lib. 2. de Mor-
nac. cap. 31.

he speaketh of things necessarie to saluation, of which number perpetuall virginitie is none. And God gaue not that gift to those men whom he loued most, as to *Moses*, to *Samuel*, to *Dauid*, to *Esay*, &c. But, how should the Priests & Clerkes of the Church of Rome be assured to obtaine the gift of chastitie, which is not necessarie to saluation, and which God hath not promised, seeing that they make profession not to be assured by prayer to obtaine the saluation which God promisseth? In vowing chastitie then, they vow that which God hath not promised them, and which they are not assured to obtaine, and which is not in their power. Whence it followeth, that this vow is rashly made, and by consequence is not to be obserued.

9 Also, we haue examples of the Prophets extraordinarily and miraculously inspired, & indued with the Spirit of God; as *Moses*, *Samuel*, *Esay*, &c. which were married and had children. The priests also in the old Law were married: and that in such a time, when in externall things, and in cleanness & ceremoniall exactnesse, God required a greater puritie then he doth vnder the Gospell. And if marriage had bene vnfit for the priests in the old Law, God would haue ordained some other meanes to continue the order of priests then by succession from the father to the sonne. To this they make no answer: for that which they say, is no answer. They say that the priests abstained from their wiues in the time of their seruice. A thing inuented by themselves, and which cannot be proued. But on the contrary it is found, that *Aaron* and his sonnes were daily both morning and euening to attend vpon the sacrifice, and to burne incense euery morning, Exodus 30. 7. as also, that the ordinarie food of the high Priest and of his familie, was that portion of the sacrifices which was allotted vnto them.

10 Neuerthelesse, put case that it were so; can abstinence for a few dayes serue or be sufficient to establish perpetuall virginitie? For such an abstinence did not deprive the priests of the end and intent of marriage, which is to beget children, and to preuent incontinencie: but perpetuall single life deprineth

deprineth a man of those things, intangleth him in wicked desires, and resisteth nature. Which serueth also for an answer to the like allegations. As is the prohibition made to the Israelites not to touch their wiues carnally for the space of three dayes before the publication of the Law. And that which the Apostle 1. Corint. 7. 5. saith, *Defraud not one another, except it be with consent for a time, that you may give your selues to fasting & prayer, & againe come together, that Satan tempt you not for your incontinencie.*

11 Many of the Apostles also were married. In the first of Mark. v. 30. mention is made of *Peters* wiues mother. *Ignatius* liuing neere to the Apostles time, in his Epistle to the Philadelphians, saith, *Peter and Paul, and the rest of the Apostles were married.* Saint *Ambrose* vpon the 11. Chapter of the 2. Corinthians saith, *All the Apostles except John and Paul, had wiues.* *Clement Alexandrinus* in his third of Strom. saith, *Do they reiect the Apostles? For Peter and Philip begat children. Philip gaue his daughters to husbands. And Paul made no difficultie in one of his Epistles, to speake to his companion, being a woman.* Which I alledge: not that I beleue that Saint *Paul* was married, but to shew that *Clement* did not esteeme marriage to be incompatible with the Apostles office. In the 11. Chapter of the Acts, verse 9. it is said, that *Philip* the Euangelist had foure daughters. *Platina* in the life of *Cletus* the first saith, that Saint *Luke* was married, and that his wife was in Bithynia.

a ος πιστοι
παιδες, η
αλλω α πο
λων των γαμου
is αρεστημα
σαντων.
b Omnes Apo
stoli, excepto
Iohanne &
Paulo, uxores
habuerunt.
c η η α πιστο
α ποδι μα
πρεος μη γαρ
η ι λα ποσι
παιδων
τω, &c.

12 Our Aduersaries answer, and say, that it is true, that those holy seruants of God had wiues, but that they lay not with them, and had not the carnall vse of their bodies. These mendicaine what they list, without producing any prohibition made to the Apostles touching the same. What would the Apostles haue thought, when Iesus Christ called them, if he had layd that necessitie vpon them to abstaine from their wiues? Who doubts that the high Priests and the Pharisees that sisted him so narrowly, would not haue persecuted him therefore, as hauing imposed a yoke vpon them, which God had not set dewne in his Law? *Defraud not one another*, saith

the Apostle, *but come together againe*, 1. Cor. 6. 5. If to defraud one another be a vice in other men, why had it been a vertue in the Apostles?

13 It is true that the Apostles said to Iesus Christ, Math. 19. 27. *We haue forsaken all and followed thee*: To whom Iesus Christ made answer and said, verse 29. *Whosoever shall forsake houses, or brethren, or sisters, or father or mother, or wife, or children, or lands, for my names sake, he shall receiue an hundred fold more, and shall inherit eternall life*. But it is a great abuse, to take that which he saith to all the faithfull, as if it were onely said to the Apostles and Pastors of the Church. For he saith, *Whosoever shall forsake, &c.* All the faithfull ought to forsake houses, fields, wiues, children, fathers, mothers, yea and their owne liues, when they cannot keepe them but by denying Iesus Christ, or forsaking that vocation whereunto God hath called them. In that case God will haue all humane bands broken, and that all naturall affections shall in a manner be choked by the zeale and the desire to saue our soules, and to follow our vocation. Saint *Augustine* in his 89. Epistle expoundeth that place in this manner, saying: *Sometime there happeneth such a necessitie, that we must either leaue our wiues, or Iesus Christ*. The place is long, and very expresse to this purpose, and he speaketh of all the faithfull.

14 It is to be noted also, that Iesus Christ there speakes of forsaking wiues, children, houses, and goods generally. Then seeing the Church of Rome doth iudge that by this place Priests and Bishops are not bound to forsake & leaue the vse of their goods, why should they by the same place be bound to leaue the vse of their wiues? If a father that is become a Priest, is not bound by this place to be no more a father, why should he by this place be bound to be no more an husband? If he may keepe his goods, why should he not also keepe his wife? for these two things are also ioynly set downe in this place. And we see by the History of the Gospell, that after Iesus Christ had said that to his Apostles, they did not leaue the propriety and vse of their fisher-boates, nor Saint *Iohn* of his

his house, whereinto he receiued the virgin *Maria* after the death of Christ our Lord.

15 To be short, touching this matter we haue the expresse prohibition of our Lord Iesus Christ saying to his Apostles, *Matthew 19. 9. No man shall put away his wife, except it be for whoredome, &c.* And verse 6. *The man and his wife are no more twaine, but one flesh. Let no man therefore put asunder that which God hath coupled together.* Seeing that the Lord spake to his disciples in that place, with what shew can they except them onely from the obedience of that commandement? And if they must haue abstained from their wiues, would they haue kept them with them? this could not haue been without offence. Whither would they haue driuen them away, & separated them from their children, but there would haue been inhumanitie and a publike scandall?

16 The Apostle Saint *Paul* in the first to *Tim. 4. 1. 2. 3.* saith, *In the latter times some shall depart from the faith, and shall giue heed vnto spirits of error and doctrine of diuels: Which speaks lies through hypocrisie, and haue their consciences burnt with an hot iron, forbidding to marrie, &c.*

To shun this place, they say, that the Apostle speaketh against other heretickes, which condemned marriage as a wicked and filthy thing in it selfe.

Wherunto I answer, that there is no prohibitiō in the word of God which a man may not shift off by the same meanes. So theenes may dispence with the Law, which saith, *Thou shalt not steale*, by saying, that that is spoken against those that steale without necessitie, or that steale from their friends, but not to those that steale for need, or that rob a stranger. So adulterie may be permitted, by saying that God forbideth women to haue to do with many men, but not to haue a friend in a corner. The Apostles words are generall, & without exception cōdemne those Doctors which forbid marriage. When the King by his proclamation maketh a generall prohibition, doth it belong to the subiect to make exceptions and restraints vpon the same, which are not contained in the Proclamation? And without hauing any warrant or de-

claration

claration of the Kings will touching the same? Whosoever brings any exceptions or restraints against a generall commandment of God, made vnto vs in his word, ought to draw and take his exceptions out of the word of God. If it be euill to condemne marriage as a filthy vncleane thing, it is not much lesse to condemne it by tyrannie and by superstition. We may run into one selfesame danger by diuers meanes: one selfesame error may enter & be grounded in mens minds by diuers & severall reasons. And I see not how those which condemne marriage as being a filthy vncleane thing, can speake of marriage in more odious termes then the Popes *Syrinin* and *Innocent* aforesaid do, which call it a vice, and an impuritie and vncleannesse, and esteeme it to be contrary to holinesse.

17 The same Apostle in the 1. Tim. 3. 2. saith, *A Bishop must be vnreprochable, the husband of one wife, one that can rule his owne house honestly, having children vnder obedience with all honestie: for if any cannot rule his owne house, how shall he take care of the Church of God?* And in the 12. verse, *Let the Deacons be the husbands of one wife: and verse 11. Likewise their wines must be honest, not euill speakers, &c.*

To contend and strue about that, is not to dispute against vs, but to giue the Apostle Saint *Paul* the lie, vnder a colour of interpreting his words. For you must note, that he saith not, that the Bishop *hath been*, but that he *must be* the husband of one wife. For if the Apostle had vnderstood that a Bishop had been the husband of one wife, we must by the same reason say, that Saint *Paul* will haue a Bishop to haue been, but not that he should be, without reproofe. By this meanes the Bishopricke shall be an entry into vice, & an exemption from doing good.

Againe the Apostle ordaineth, that their wines shall be honest, sober, and faithfull: he speaketh then of Bishops and Deacons which haue wines, and not of those that haue none as being dead. For the Apostle instructeth not dead women, but instructeth Bishops wines, lest that by their vices they should dishonour their husbands vocation. Pope *Leo* the first,

in his 85. Epistle vnderstood it for saying, *The Apostle saith, that we must chuse a Bishop that hath been, or that is the husband of one wife.* Dicens Apo-
s-tolo ut Episco-
pus ordinetur,
quem vnus
uxoris vitum
suasse aut esse
conuideris.

Nor that the Apostle esteemeth or placeth marriage to be one of the vertues in a Bishop, or that he forbiddeth a man vnlesse he be married to be made a Bishop. The Apostle onely forbiddeth a Bishop to haue two wiues, for that as then polygamy or the hauing of many wiues together was vsed among the Iewes, as *Iosephus* in the 17. booke of his Antiquities, chap. 1. witnesseth, saying: *It is the manner of our countrie to haue many wiues together; and when Herod had nine wiues.* Saint *Hierome* to *Oecumenus* saith the same. *Theodoros* vpon this place saith the same both of the Greekes and the Iewes. Looke also in *Chrysostome* in his 10. Homilie vpon the 1. to *Timothie*. πότερον γὰρ εἰς
τὴν πόλιν πλείονας
ἡμιναίης συννο-
εῖν, ἢ πλείονας
βασιλῆς ἅπαν-
τῶν τῶν π.ν.
χρόνον συννοεῖν
ἐν τοῖς γυναικῶν.

A man may haue two wiues two wayes, either by keeping two wiues in his house together, or else by putting away his lawfull wife without any cause of adulterie, and marrying with another. For Iesus Christ in Mathew 19. 9. declareth, that marriage cannot lawfully be dissolued, vnlesse it be for adultery. In this latter manner a woman may haue two husbands, if she haue left her first husband, or if she hath been put away without committing adulterie, and is married to another husband. A thing which was common; as Saint *Augustine* in his 89. Epistle, Question 4. declareth. Saint *Hierome* in his Epistle to *Oecumenus* saith, That *Fabiosa* forsooke her husband. Of which women that loued to change, *Seneca* in the third booke of Benefits, chap. 15. saith, ^a That they reckoned their yeeres, not by the Consuls, but by the number of their husbands. *Cicero* ^b in the eight booke of his familiar Epistles, Epistle 7. speaketh of *Triarius* sister, who without cause made a diuorce with her husband. As also the *Proculeia* of *Marialis*. a Illustres qua-
dam ac nobiles
feminae, non
consulum num-
ero sed mari-
torum annos
suos computant;
& ex eius ma-
trimonii causa
nubunt repudijs.
b Soror Triarii
diuortium sine
causa fecit
nuptura est Do-
cio Bruto.
c Vide Sixtum
Senensem lib.
6. in expositio-
ne 1. Capitis ad
Titum Manu-
el.

Proculeia maritum

Deserit atque in his res sibi habere suas.

Such were the women which the Apostle 1. Tim. 5. 9. excludeth from hauing any charge of ministering in the Church, saying,

saying, Let not a widow be taken into the number under 60. yeeres old, and that hath been the wife of one husband. That is to say, that hath not had two husbands together, the one dwelling with her, the other separated by diuorce, whether she sought a diuorce with the first, or whether her husband put her away for adulterie. For you must not beleue that the Apostle excludeth a widow from ministring in the Church, that hath married againe to another husband after the death of her first husband, seeing that in the same Chapter he commandeth yong widowes to marrie againe. For else he should command them to do a thing which would make them vnworthy to minister in the Church. Whereupon I cannot but be much abashed at a Romish Decree, when they permit a Canon to be extant, which saith, that the Apostle spake both against reason and truth, and that by commanding to marrie againe, he permitteth fornication. It is the 31. Cause in the first Distinction. *Hac ratione.* The words are these. By this meanes also the Apostle commanded to marrie againe, because of the incontinencie of men. For according to the Apostles commandment, it is permitted to take a second wife, but according to the reason of truth, it is meere adultery. But seeing God permitting it, is done publickly and by licence, he committeth an honest adultery. Some being not able to auoyd the force of this so cleare & expresse a place of the Apostle, confesse that then Bishops were married: but that they were constrained to chuse such Bishops, because as then they could not find a sufficient number of men that were not married, to gouerne the Church.

To say so, is to weaken the power of Iesus Christ. For it is certaine, that it was not by constraint, nor for want of other meanes, that he chose his Apostles which were married men, namely Saint Peter, seeing he had the hearts of all men in his power, and could inuest the most incapable persons with sufficient graces to the end. And if at this day those onely which are endued with the gift of continencie were admitted into the priest hood, would there, thinke you, be a sufficient number found to fill the places that are voyd?

a *Hac ratione*
Apostoli prece-
perunt secun-
das adire nup-
tias, propter
incontinentiam
hominum. Non
secundum qui-
dem accipere
secundum pre-
ceptum Apostoli
licitum est; se-
cundum autem
veritatis ratio-
nem uxor for-
nicatio est. Sed
cum permitten-
te Deo publici
et licenter co-
mittitur, sit
honestum forni-
catio.
b The Iesuite.
Baile Quest.
23. of his Ca-
techisme.

18 The Apostle Saint Paul, 1. Cor. 9. 5. saith thus, *Have we not power to leade about a wife being a sister, as well as the rest of the Apostles, and as the brethren of the Lord, and Cephas?*

Bellarmino after others saith, that Saint Paul by a wife that is a sister, vnderstandeth not a wife which is ioyned vnto a man by marriage, but a wife to serue them necessarily in the way, & to supply their wants. Such as the women were that followed Iesus Christ, who hauing been healed by him, did minister to him of their substance, Luke 8. 2, 3.

But Pope Leo IX. (who by the prerogative of his seate hath the gift not to erre) in the 31. Distinction of the Canon *Omnino* declareth, that by a wife that is a sister, is vnderstood a wife married to an Apostle, from whose carnall company neuerthelesse he abstained, although he tooke her with him. And the glosse of the Doctors thereupon saith, *Ducebant uxores secum ut seruirent eis in cibis parandis*: They tooke their wiues with them, to serue to dresse their meate. And *Tertullian*, although he were a Montanist, & an enemy to marriage, in his eighth chapter of the booke of Chastitie, saith thus against himselfe: *Licebat & Apostolis nubere, & uxores circumducere: licebat & de Euangelio viuere*. It was permitted to the Apostles to marrie, & leade their wiues about with them, & to liue of the Gospell.

Omnino confirmatur non licet re Episcopo uxorem abicere à cura sua. Sed ut ei viciū & vestitum largiatur, sed non ut cum ea carnaliter ex more iaceat. Sicut sanctos Apostolos legimus egisse, beatus Apostolo dicente: Nunquid non habemus potestatem mulierem sororem circumducend?

Reasonit selfe without any other prooffe overthroweth *Bellarmino's* exposition. For such women could not haue followed the Apostles honestly & without suspition. Those women that followed Iesus Christ, might do it without abandoning or leauing their families; for the way which they went was short, and not aboue 30. leagues; which is the distance from Galile to Ierusalem, whereunto Iesus Christ went to the soleinne feast. But to go out of their contrie, to passe ouer the Seas, to go a thousand or twelue hundred leagues with the Apostles, was a thing which an honest woman neither could nor ought to do: and which naturall affection towards her familie would not haue permitted. They would rather haue paid the charges of some seruants to haue followed the Apostles in their iournies.

The

The Apostles word stake away all difficultie: for such women would haue followed the Apostles by charitie, and not by any power which the Apostles had ouer them: for the Apostle saith: *Haue I not power to leade about a wife being a sister?* He would rather haue said in the plurall number: *Haue I not power to leade about women being sisters?* For such duties of charitie and domestick seruices are more easily & honestly performed by diuers women.

19 Among many meane obiections of our aduersaries, I see but one that hath any shew or colour. The Apostle, 1. Tim. 5. 11, 12. saith, *But refuse the younger widowes, for when they haue begun to wax wanton against Christ, they will marrie, hauing damnation, because they haue braken their first faith.* In this place the Apostle speakes of certaine widowes which then tooke the charge vpon them of ministration or being seruants to the Church, to releue the sicke, and to succour the poore. Those women entring into that charge voluntarily, promised to end their dayes in that holy seruice. But it fell out so, that some of them altered their purpose, either by becomming harlots and wanton against Christ, (as the Apostle saith) or else by marrying againe. Whereby being vnder the power of an husband, they had no more libertie to continue in that charge which they had taken vpon them in the Church. For which cause the Apostle saith, that they are to be condemned or reprobued for hauing violated that faith and promise which they had made to the Church, to perseuere in the seruice of the poore and sicke persons. Which to preuent, the Apostle forbiddeth yong women to make such promises as might hinder them from marrying, and will haue *yong widowes to marrie and bring forth children*, verse 14. And forbiddeth to receiue or admit any widow into the administration of the Church, which is lesse then 60. yeeres old, verse 9. at which time the vow of not marrying would be ridiculous. So that this place being well vnderstood, is contrary to the vow of not marrying, seeing that he fordiddeth yong widowes to do it, and will haue none but old women of 60. yeeres of age and not vnder, to be receiued into a charge

charge which disagreeeth with marriage. Which is farre from prohibiting notorious incontinent Clerks from marriage, as at this day they do.

I need not aggravate the filthinesse of their constrained single life, nor the vices as well naturall as contrary to nature, which thereby haue crept in among those that make professio thereof. The same Prelates which preach continencie, liue incontinently, As they liue, so they dispute against nature, and burning in wicked and euill desires, make a promise to God, not to vse those remedies against them which he ordaineth in his Word. The Pope which forbiddeth Priests to marrie, for a recompence hath opened the Stewes for them, and by order and publicke authoritie hath permitted fornication. Which drew this true confession from Pope Pius the second, that for great causes Priests viues were taken from them, but that for greater causes they ought to be restored unto them againe; as Platina in the life of the said Pope sheweth.

Of the Difference of meates.

ARNOVX.

I thought not to haue proceeded any further, but that these Ministers producing no place of Scripture for their Article, I determined to set downe a number of places whereof their books are full, for a prooffe of enery one of these points. But for that the places noted in the margent of this Article, are distinctly set downe against abstinence from meates, I am content onely to produce this place, Act. 15. 28. For it seemed good vnto the Spirit & to vs, that you should abstaine from bloud & from things strangled. Did this counsell proceed from Satans forge? And may not the same Spirit by the Church prescribe fasting and abstinence from meates for some good end?

91. Sect.

MOVLIN.

The holy Scripture commandeth fasting, and recommendeth it vnto the faithfull, but yet ordaineth no certaine dayes to fast, as Saint * Angustine in his 86. Epistle saith.

Quibus diebus non oportet ieiunare, & quibus oportet, præcepto Domini aut Apostolorum non ieiunio cefitum.

I. Touching

I Touching the distinction of meates, and the forbidding to vse certaine kinds of meates, the Apostle Saint Paul expressly condemneth it, 1. Tim. 4. 1. where he calleth forbidding of meates, *a doctrine of diuels.*

They thinke to auoide this, by saying that the Apostle speaketh not of those who abstaine from certaine meates with humilitie & to tame their flesh: but of those that esteemed meates to be polluted and abominable. That was long ago the preterence of those to whom the Apostle spake, and which in his time erred in that point, saying, *Eate not, touch not, taste not,* as the Apostle, Coloss. 2. 20. saith, *why, as though you liued in the world, are ye burthened with traditions? as, touch not, taste not, handle not, which all perish with the vsing, and are after the commandements and doctrines of men?* Then he addeth that which made the prohibition of meates (to those that forbade it) to seem plausible, saying, *Which things haue indeed a shew of wisdom in voluntarie religion and humbleness of minde, and in not sparing the body, not in any honour to the satisfying of the flesh.* This is iustly the words and allegations of our Aduersaries, and the ends for which they ordaine and establish the distinction of meates, which neuerthelesse the Apostle reiecteth, calling them commandements and doctrines of men. It makes no difference whether he speaketh to the Jewes or to the Gentiles, seeing that generally he condemneth those that abstaine from meates with humilitie and by exercise.

• *Aduersus Psychicos.*

• *Reprobat etiam illos qui inbebant cibis abstineret, sed de prouidentia Spiritus sanctus pradam mans iam hereticos perpetuam abstinentiam precepturos ad destruenda opera Creatoris.*

Such also was the ^a excuse of *Tertulian* a Montanist, in his booke *contra Psychicos*: for so he called true and faithfull Christians, because they fasted not enough, and as often as he would haue them, and abstained not from flesh and liquid things, and would haue fastings to be free at mens choice; and against him objected this place of the Apostle, which putteth the prohibition of meates among the doctrines of diuels. To whom this Montanist answereth thus, and saith in his 15. chapter, *The Apostle condemneth those which commanded to abstaine from meates.* ^b But it is because the holy Spirit, by his wisdom and fore-sight, condemned those heretics

sold in the bunnies, eate ye; & aske no question for conscience sake; for the earth is the Lords, and all that therein is. If any of them which beleue not call you to a feast, and if you will go, whatsoeuer is set before you, eate, asking no question for conscience sake. What can be more expressly said? The Church of Rome esteemeth vs to be heretikes, & placeth vs among the ranke of Infidels. Now if we should bid one of the Church of Rome to a dinner or supper, would he eate of all things that should be set before him vpon a fast day? would he without scrupulositie eate of euery thing there?

4 But is it credible that Iesus Christ hath by the Gospell abolished the distinctions of meates in the Law of Moses, to establish other distinctions, and to make prohibitions that are a thousand times more troublesome? and for one fasting day that was vnder the Law, to establish fiftie vnder the Gospell?

5 The Apostle Saint Paul, 1. Cor. 8. 8. saith, *All eate maketh vs not acceptable to God, for neither if we eate, haue we the more, neither if we eate not, haue we the lesse.* And Rom. 14. 17. *The kingdome of God not meate nor drinke, but right conscience, & peace, and ioy in the holy Ghost.*

And generally of all such obseruations, Saint Paul, 1. Tim. 4. 8. saith, *For bodily exercise profiteth little, but godlinesse is profitable vnto all things, which hath the promise of the life present, and of that that is to come.*

All this which is said before, is not spoken to condemne fasting, nor the obseruation of Ecclesiasticall fasts, ordinarie or extraordinarie; onely we seeke to take away and abolish the opinion of merits & satisfactions thereby. And we make fasting to consist in abstinence and sobriety, and not in distinction of meates, commanded by a man to whom God hath not giuen that power, and that vnder pretence of abstinence establisheth his Empire, and layeth a yoke vpon mens consciences contrary to the Word of God. Likewise we condemne not him, who to qualifie the motions and prouocations of his desires or concupiscences, abstaineth from wine or from certaine meates; so that his fasting be voluntarie,

and not scrupulous, nor with opinion of merit or satisfaction, nor by command vsurped ouer him by any man. Such was *Daniels* fast, abstaining from wine, flesh, and pleasant bread, *Daniel* 10. 3. for there was no law in Israel touching such abstinence.

Therefore it is in vaine here to make discourses in the praise of fasting and of sobrietic, which we know to be the nurles of vertues, guardians of chastitie, and prouocations to watchfulnesse. In the composing of mans bodie, God placed the braines farre from the belly, to the end that the kitchen of the bodie should be far from the Study, and that the sauior of meates should not interrupt meditation. For nothing more troubleth holy cogitations then the tumult of concupiscences, stirred vp and kindled by drunkennes or gluttonie. Nothing is harder to be brought to the feare of God, then a man who better relissheth sweete sauces then wholesome instructions, and hath a better palate then braine. Therefore the Scripture oftentimes ioyneth fasting with praier, that prayer might sanctifie fasting: and that fasting might kindle prayer. So *Anna*, Luke 2. 37. and *Cornelius*, Acts 10. 4. serued God in fastings and prayers. And Iesus Christ telleth vs of a certaine kinde of spirits, which are not driven out but by fasting and prayer, *Matt.* 17. 21.

The ancient Christians were much giuen to this exercise, abstaining from lawfull things, that they might the easier auoyd vnlawfull things. They sought to make diuers necessarie things to become superfluous vnto them, whereas to those that are voluptuous, superfluous things become necessarie.

But the Church of Rome hath changed this exercise into a scrupulositie, and this abstinence into a distinction of meates, which are more carefully obserued then the Law of God. For adultery, fornication, murder, and periurie, ordinarie priests giue absolutions: but he that confesseth that he hath eaten flesh in an Ember weeke, is sent to a Penitentiarie, because the absolution of so great a sinne is not in the power of ordinarie priests.

He that hath neuer so little tasted of flesh in Lent, hath broken the fast, but not he that hath filled his gorge with fish and banquetting stufte, &c. And the number of these obseruatiue fasts are so great, that they almost take vp fixe moneths in the yeere. Fasting that should be an exercise of humilitie, is become an occasion of pride, and an opinion of merit and of satisfaction: not onely for him that fasteth, but also for others. *Bellarmino* in his second Booke of good workes, chap. 11. goeth about to proue that fasting is satisfaction for sinnes, and meritorious for life eternall. And *Cardinall Tolet*, in his first booke of the Instruction of Priests, saith, that fasting is *satisfactio pro peccatis peccatorum*, that is, a satisfaction for paines due for sinnes: which satisfaction he saith to be meritorious for grace, and an augmentation of glory. Fasting should serue for a confession of sinnes, but at this day it serueth to establish merits, according to the example of the Pharisee, which boasted of his fasting before God, and therefore was reiected, Luke 18. 12. How pleasing a prayer do you thinke it would be vnto God, if a man should say, Lord, I haue deserued life eternall, for I haue not dined? Or why shouldest thou punish me for my sinnes, seeing I haue satisfied for them, by abstaining from eating of egges and cheefe? Yet this is but a small matter, for it is said that some fast oftener then they should do so satisfie for their sinnes, and so there is a superabundance in their satisfaction. Then God owes them something which he is to returne back againe, that that surplusage might serue for others. And eating nothing but fish, a man may satisfie for others. Thereupon *Tolet* saith, * If I fast for foure persons, I satisfie as much for euery one of them, as if I fasted but for one. See the Canon *Anima*, in the 13. Cause, second Question. And to fill vp the measure of this abuse, fastings are redeemed by mony, as it is said in the Distinction 82. in the Can^o *Presbyterii*. And in the Glosse vpon the same Canon, he may giue a penny to redeeme or buy out the fast. For certainly he must of force be light of beliefe, that beleueth that God deliuereth a man out of Purgatory, because his neighbour did not dine. If the fastings of liuing men refresh the dead, then feast

made

* De instru-
ctione sacer-
dotali, lib. 2.
cap. 8. Si iei-
unio pro qua-
tuor, non minus
prodest ad sa-
tisfactionem
singulis, quam
vni: prodestet
si pro vno tan-
tum ieiunasset.

made by those that are aliue must also burne the dead.

I confesse that God oftentimes granteth his aide and deliuerance to those that fast: but it is a great abuse, to attribute that to the merit of fasting, which is granted to faith and to prayer which sanctifieth the fast; without which, fasting is either a diet for sicke persons, or a want to those that are hungry, or an hypocriticall abstinence. Fasting serueth to obtain, and not to satisfie.

To couer this abuse, *M. Arnoux* onely addeth a place out of the 15. of the Acts, where the Apostles assembled together in Councell in Ierusalem, commanded the Gentiles that were conuerted to the faith, to abstaine from blood and from things that are strangled. But the Apostle Saint *Paul* which was at that Councell, & knew the Apostles meaning, taketh away that defence, 1. Cor. 10. 27. where he saith, *If any of them which beleene not, call you to a feast, and if you will go, whatsoeuer is set before you, eate, asking no question for conscience sake.* Now it might be that in infidels houses they serued strangled fowles vpon the table, or something wherein there was blood. Shewing thereby that such prohibitions were made, to the end that the Gentiles shoud not giue offence to the Iewes then newly conuerted to the profession of Christ, and by little and little to bring them thereunto, and to burie the legall ceremonies with honour. Now the Apostle hauing planted the Gospell in Corinth, Acts 18. and after going to Philippi, from thence wrote to the Corinthians: whereby it appeareth, that Saint *Paul* wrote that Epistle long time after that Councell was holden in Ierusalem, spoken of in Acts 15.

Diuers ancient Churches hauing not well considered thereon, most exactly obserued abstinence from blood and things that were strangled, as * *Tertullian* in the ninth Chapter of his Apologie witnesseth. The Councel of Gangres in the second Canon speaketh of blood, and things that are strangled, as of things esteemed to be vnlawfull. The same prohibition is found in the 67. Canon, of the sixteenth Councell assembled in the palace of Constantinople. The like also

* *Ne animalium quidem sanguinem in epulis esculentis habemus.*

* Elapsi
 mihi videntur
 Apostoli pro
 tempore rem
 faciem, in qua
 cum Israelitis
 Gentes aliquid
 communiter
 observarent.
 Quis iam hoc
 Christianus
 observat, ut
 tardos vel mi-
 nutores ani-
 culas non at-
 tingat, nisi
 quantum san-
 guis effusus
 est? Et qui
 forte pauci
 ista tange-
 re formidant, à
 ceteris irri-
 dentur.

is found in the Coucels of Wormes and of Orleans. But Saint *Augustine*, better instructed in the holy Scriptures, explaineth this point in the 32. booke against *Fausus*, cap. 13. saying: The * Apostles to accomodate themselves to the time, chose an easie thing, wherein the Gentiles should conieynty observe something with the Israelites. And after addeth, What Christian is there, who at this time will observe the not touching of Thrushes, or other little birds, whose blood hath not bene shed? and a few persons that make scruple of these things, are mocked by others. The Church of Rome is of the same iudgement, knowing well that the Apostles established those prohibitions for a time, and not for a perpetuall rule. But she is much to be condemned herein, for having, in stead of those two prohibitiōs, established many other more grievous. Certainly, if the Christian Church had need of any observations touching the distinction of meates, it were much better to have reuiued the abstinences observed in the Apostles time, rather then to forge a multitude of others, a thousand times more painfull, and contrary to the practice of the Apostles and of Iesus Christ himselfe, who in the weeke before Easter vsually did eate the Paschall Lambe.

THE XXV. ARTICLE.

Because we do not enioy Iesus Christ but by the Gospell, we beleue that the order of the Church which hath bene established by his authority, ought to be sacred and inuiolable, and that therefore the Church cannot consist, vnlesse there be Pastors which haue the charge to teach, who ought to be honoured and reuerenced when they are duly called thereunto, and faithfully execute their offices. Not that God is tied to such inferior aides or meanes, but because it pleaseth him to hold vs vnder such a charge and bridle.

die. Wherein we detest all fantastickall persons, who as much as in them lyeth, would annihilate the Ministry, and the preaching of the Word of God and Sacraments.

THE XXVI. ARTICLE.

We beleue, that no man ought to withdraw himselfe from it, nor to content himselfe with himselfe, but that all men together ought to keepe & entertaine the vnity of the Church, submitting themselves to the common instruction, and to the yoke of Iesus Christ; & that wheresoeuer God shall haue established a true order of the Church, although Magistrates & their ordinances be contrarie thereunto, and that all those that ioine not therewith, or separate themselves there-from, doe impugne the ordinance of God.

M. Aruonx finds nothing in these two Articles to carpe at.

THE XXVII. ARTICLE.

Of the Church.

Neuerthelessse we beleue, that it is necessarie for vs catefully & with great prudence to discerne which is the true Church, because the title thereof is by many falsly vsurped. We say therefore (according to the Word of God) that it is the assembly of the faithfull, which agree and consent to follow the same word, & the pure religion which dependeth thereon, & which

profit therein all the time of their liues, increasing and strengthening themselves in the feare of God, & proceeding forward in godlinesse; who though they strue neuer so much forward, yet they haue neede to pray for the remission of their sinnes. Howbeit we deny not but that among the faithfull there are hypocrites and reprobates, whose wickednesse cannot take away the name of the true Church.

A R N O V I R

92. *Self.*

It is to put the Church cleane out of sight, when they giue it those marks which are as much or more obscure, and lesse easie to be knowne then the Church is selfe: describing it by those signes which betwene vs and them are specially in controuersie: that is, to whom belongeth pure religion, & who is the Possessor of the word. Wherin they fall into the vice or fault of the circle so much blamed in Logicks, as if they should say, Which is the true Church? That which hath pure religion. Which is pure religion? That which is in the Church. By this I know no more then I did before. Which is Peter? It is Blistry. Which is Blistry? It is Peter. This is the circle wherein they couersly hold themselves, against those that with reason blame them for being gone out of the Church by the gate of apparences & shewes of the Word of God;

Of the word Church, and the diuers significations thereof.

M O V L I N.

Our aduersary sats himselfe with the question of the visibility, and of the markes of the Church, with most pleasing eloquence, and such as serueth onely for quicke spirits. To looke better into this matter, it is necessary for vs to vnfold the ambiguity of the word *Church*.

The word *Church*, is a Greeke word, which signifieth an assembly,

assembly; and which belongeth as well to the assemblies of infidels as of the faithfull. In the 26. Psalm, verse 5. according to the vulgar translation it is said, *I have hated the Church of euill doers.* And Acts 19. 32. the assembly of the Pagans crying, *Grecia is Diana of the Ephesians,* is called the Church. Vse hath brought in a custome, that the assemblies of Christians are called Churches, & thereby were distinguished from the Synagogues of the Iewes, although these two words haue all one signification.

*Odini Ecclesiam
suum malignum.*

Then to retrain our selues to the sence wherein this word Church is taken among Christians, I say, that this word Church in the Scripture is taken diuers wayes. Sometimes the Church is taken for the whole body and assembly of the elect and those that are predestinated to saluation, whereof some are already triumphant in heauen, others militant here on earth, the rest not yet borne, but in the counsell of God are enrolled and registred to fight in Gods warre in future time, and ordained to obtaine the victorie. Saint Peter in his 1. Epistle 2. 9. calleth it a *chosen generation.* And because the Scripture saith, that the elect are written in the booke of life, and that their names are written in heauen, the Apostle, Hebr. 12. 22. calleth it, *The assembly and congregation of the first borne, which are written in heauen.* This Church by the Apostle is often called the body of Christ, and by consequence, false, hypocriticall, & prophane Christians are no part thereof: for the body of Iesus Christ hath no dead members, nor men cast off by God, as Saint Augustine in Chap. 21. of his second booke against *Cresconius* teacheth. And in his 5. Booke, Chap. 27. of Baptisme, he saith, That the same Church which is spoken of in the Canticles, the garden enclosed, that sister & spouse, &c. is the number of the righteous, which are called according to Gods decree, of whom it is said, *The Lord knoweth who are his.* For he that is a member of the body of Christ, cannot be a member of the diuell. This Church is the spouse of Iesus Christ, to the which he hath ioyned himselfe, that he might make it a glorious Church, without spot or wrinkle, to the end, that it should be holy and vnreprovable, Ephes.

*Iam in corpore
christi non sunt
quod est Ecclesia,
quoniam
non potest habere
Christus membra dam-
nata.*

*Numerus ergo
ille iustorum,
qui secundum
propositum vocati sunt,
de quibus dictum
est, Notis Dominus
quos qui sui
sunt, ipse est
hortus conclusus,
sui, &c.*

y. 17. Those that are of this Church, as long as they are here on earth, are visible as they are men, but not as they are elected, for election is not discerned by the eye, but is charitably presumed vpon by the profession of faith, and by good works. Out of this Church there can be no saluation.

Sometimes by the word *Church* the Scripture vnderstandeth all the assemblie of those that make profession to be Christians. That is the vniuersall visible Church, which is composed of diuers particular Churches; as in the the Apostles time, the Churches of Corinth, Rome, Thessalonica, and the seuen Churches spoken of in the 2. and 3. of the Apocalips. Of these particular Churches some are purer then others, and some so impure, that in them a man cannot be sau'd, specially when idolatric is maintained, and the doctrine of the benefit of Christ wholly corrupted therein.

This vniuersall visible Church is that which the Apostle, 1. Tim. 3. 14. calleth, *the pillar and ground of truth*, because the dutie thereof is, to vphold and maintaine the diuine truth against all those that seeke to corrupt and suppress the same. Which also is the duty of euery particular Church. And is no particular Church which is found in faith, but it is a pillar and ground of the truth.

When we say, that out of this vniuersall visible Church there is no saluation, we vnderstand that no man can be sau'd which separateth himselfe from the communion of the vniuersall Church, & lieth apart, without ioyning himselfe to any flocke. Neuerthelesse, if any man should be excluded out of the communion of the Church by an vniust excommunication, or if any man seeking to become a Christian, and beleeuing in Iesus Christ, is preuented by death before he can be baptized, we doe not beleue that such a man is excluded from saluation. So that as well by our Confession, as also by that of our aduersaries, in this maxime (that out of the visible Church there is no saluation) there are some exceptions to be made.

Touching particular Churches, there is not one of them, whereof (to be sau'd) we must necessarily be a member. If the

the Church of Rome were without error, yet a man might neuertheless be saued out of her. Those that shall liue in other particular Churches where the Gospell is purely preached, shall not be without saluation, although they had neuer heard of the Romish Church, because it is but a particular Church.

Besides these three significations of the word *Church*, the Scripture sometimes vnderstandeth the people to be the Church, without comprehending the Pastors of the Church therein, as when Pastors are commanded to feed the Church, Acts 20. 28.

Sometimes also by the word *Church*, the Pastors onely are vnderstood, as in these words, Tell the Church, Matth. 18. 17. For Iesus Christ will haue the partie offended to go to the Pastors of the Church, to take vp the matter.

The conclusion of all this is, that the word *Church* in the Scripture is taken:

- 1 Sometime for all the assemblie of the elect.
- 2 Sometime for the vniuersall visible Church.
- 3 Sometime for a particular Church.
- 4 Sometime for the people onely.
- 5 Sometime for the Pastors onely.

These diuers significations of the word *Church*, are necessarie to be remembred, for that in the ambiguitie of the word the error lieth hidden, and slippeth into it like a snake into brambles & briers. And our aduersaries expressly studying to confound this matter, take all those 5. significations for one, & as often as the Scripture speaketh of the Church, they will alwaies haue it to be vnderstood of the Church of Rome. Sometimes also by the Church they vnderstand the Pope onely, as Pope Innocent the third did, who attributed the controuerisie betweene Philip Augustus King of France, & Iohn King of England, to belong vnto himselfe, because in the Gospell it is said, *Dis Ecclesia*. In the chapter, *Nonis Extra. de Iudicijs*. And Cardinal Bellarmine in the second book of Councils, 19. chap. saith, *The Pope should tell it to the Church, that is, to himselfe*.

But specially in the question which *M. Arnonx* propoundeth

deth touching the visibilitie of the Church, these distinctions are necessarie, to the end that when men speake of the visible Church, they should not produce those places of Scripture that speake of the Church of the elect, which is not discerned by the eye. To the end also that when we speake of the indgements and decisions of the Church assembled together, we should not speake of the Church of the elect, which is neuer assembled to decide any causes. And to the end likewise that no particular Church should call it selfe vniuersall, as if all the rest were nothing, or were no Churches but by her permission.

Now when men aske which are the markes of the true Church, our intent is not to speake of the Church of the elect, which hath no marks discernable by the eye. *God knoweth who are his*, 2. Tim. 2. 19. *He sealeth them by his Spirit vnto the day of redemption*, Ephes. 4. 30. and giueth them *the white stone* spoken of in Reuelation, 2. 17. which is the testimonie of the Spirit of adoption, which witnesseth with our spirits, that we are the children of God, Rom. 8. 16. But this witness is secret, and not exposed to the sight of man.

I say more, which is, that when we dispute of the markes of the true Church, we speake not of the vniuersall visible Church, the markes whereof are without question. For the marke which discerneth the vniuersall visible Church from the Iewes, Turkes, & Pagans, is the profession of Christianitie, & the Sacrament of Baptisme. The disputation then is touching the particular Churches: for there being diuers particular Churches disagreeing among themselues, we seeke those markes wherby the true Church, that is, the pure, and orthodoxall Church (wherein a man may be saued) is discerned from the impure, wherein there is no saluation. For by this word *true Church*, we must necessarily vnderstand the pure and the sound Church. For otherwise an hereticall Church may be called a true Church, euen as a man that hath a cancer, or a plague sore, is yet a true man.

*Whether the Church be visible, and to whom
it is visible.*

Then to come to *M. Arnon*, which accuseth vs that we put the Church out of sight, he saith it without prooffe, and our Confession saith nothing thereof. But on the contrary we know that there hath alwaies been, and shall be a Church visible in the world. But we must know how, and to whom it is visible. For it is one thing to see the Church as an assemblie of men calling themselves Christians, & another thing to see it to be a true and a pure Church, wherein a man may be saved. Those that are out of the Church, as Turkes and Jewes, see the Christian Church as we see a company of men, but see not whether it be good, and whether in it a man may be saved, which is the sight and the knowledge which we seeke for, that we may ioyne our selues therunto. Infidels see the Church as the incredulous Jewes saw our Saviour, without knowing that he was the Saviour: and as a yong child sees a Mathematician, without knowing what a Mathematician is. *Videmus*
As Bellarmine in his 15. Chapter of the third booke of the Church confesseth. Where neuerthelesse he slandereth vs, & imputeth to vs, that we doe not acknowledge any visible Church. *catum bo-
minum qui
est Ecclesia,
sed quod ille
catus sit ipsa
vera Christi
ecclesia non
videmus.*

Thereby it appeareth, that no man seeth or knoweth the true Church but those that are members thereof, or that after sufficiēt instructions haue determined to enter into the same. If the vniuersall Church were reduced but to twelue men only, yet it should be visible to those twelue. On the contrarie, if the Christian Church should containe & possesse the halfe of the world, the other halfe continuing in infidelitie, should not see that to be the true Church, and would not know it to be an assembly of the faithfull.

As touching this superficial sight whereby those that are out of the Church see it, and know not whether it be a true or a pure Church, if one should aske whether the Church ought in that sort to be visible to all men in the world, & at all times, the question is easie to be answered. [For it is certaine
that,

that the Christian Church began first in Iudæa, at which time it was not visible in France, nor in Denmarke. Before the Portugals and Spaniards sayled into the Indies, the Romane Church was not visible to the west Indians. And there are alwayes more Pagans then Christians in the world, & an infinite number of people that haue not once heard speaking of the Christian Church.

Chron. 19.
6, 7.

And to rise higher, was the Church visible then when *Abraham* was yet in *Ur* in Chaldeæ, liuing in his fathers house which was an idolater? as it is said in the 24. Chapter of *Iosua*. Was the Church visible vnto the Infidels, when the Israelites were in *Egypt*, and there serued Idols? as it is said, *Ezech. 20. 7.* and 8. Was the Church visible to the Infidels in the time of King *Achas* and *Manasses*, when those Kings made the Temple to be shut vp, and when no continuall sacrifice was made, and when Idols were in euery towne, when *Vrias* the high Priest placed the Pagan altar in the temple? But where shall the Church be visible to those that are out of it, when all the earth shall follow the Beast? *Apocalyps 13. 3.* and when the time shall come, whereof our Lord Iesus Christ speaketh, *Luke 18. 8.* But when the Sonne of man cometh, shall he finde faith on the earth? Shall the Church be visible to Infidels in the time wherein our aduersaries say that Antichrist shall abolish the continuall sacrifice, that is, the Masse, if you will beleue them?

To be short, it is an euident & visible thing, that the Church of God is not alwayes visible to all men; but alwayes visible to those that are members thereof.

Of the true Markes of the true Church.

94. Sect.

Touching the markes of the true Church, that is to say, touching the markes wherby we may discern a true, orthodox, & a pure Church, from an hereticall & an impure Church, our Confession in that Article putteth no other marke but the word of God purely preached; vnder which word we also

compre-

comprehend the pure administration of the Sacraments: because the right & true vse of them is prescribed in the Word of God. Wherein we speake according to Iesus Christ, who in the 8. 31. and 10. 27. of Saint *Iohn*, giueth no other marke to discerne his sheepe, and those that truly are his disciples, but onely to heare his voyce, and to perseuer in his Word; *If ye continue in my word, ye are verily my disciples, Iohn 8. 31. The sheepe heare the voyce of the shepherd, and follow him; for they know his voyce, and will not follow a stranger.* And say that the Word of God did not so expressly speake thereof, yet it is certaine, that we must be voyde of common sense, if we cannot conceiue, that to discerne a pure Church from an impure, there is no other meanes then to see whether it agreeth with the rule of puritie, which is the Word of God. As to know whether a Line be straight, we apply it to a straight Rule.

But that displeaseth *M. Arnoux*, because (in his iudgement) this marke is obscure, and as hard, or hardlier to be knowne then the Church; and that it is the same whereof we dispute, that is, to whom belongeth pure Religion, and who possesseth the Word. For he presupposeth, (and with reason) that the markes to know a thing by, ought to be plainer and easier to know, then the thing which we know by those markes.

Then the question is, which of these two things is easiest to be knowne, either true faith and Religion, or the true Church.

Besides the places of Scripture before alledged, which will haue vs to know the true sheepe and disciples of Iesus Christ, that is, if they hearken to his voyce, and keepe his word: reason giueth vs a demonstratiue prooffe, grounded vpon this maxime, that definitions and expositions of things ought to be clearer and better knowne then those things which are expounded or defined. Now the definition of the true Church is, that it is the assembly of true beleeuers. Then before we can know w^{ch} is the true Church, we must know who are true beleeuers, and by consequence, which is true faith:.

faith. Now if we will define the Church as *Bellar.* doth, which is, that the Church is the assembly of those which are ioyned together by confession of the Christian faith; we must necessarily know what is true Christian faith, before we know the true Church, seeing that true faith is a chiefe point whereby to define the Church. From thence also it followeth that we must know Iesus Christ, that is, his nature and office, before we can know the true Church; for that faith in Iesus Christ, is of the very definition of the church. But see here a Iesuiticall Doctor, that will haue vs to know the true Church, before we know the true doctrine: and by consequence, before we know Iesus Christ. Which is a strange conceit, to imagine that a man may know which is the true Church, without knowing Iesus Christ; and who are true beleeuers, without knowing true faith.

Add hereunto, that it is necessarie to know and to be instructed in the Word of God, before we can discern the true church, seeing that by the Word of God onely we know that there must be a church in the world, by the which, God who declareth vnto vs, that his will is that there should be a Church, declareth also what manner of church he would haue it to be, and giueth vs markes to know it by.

Our Aduersaries themselves vnwittingly say the same, as often as they alledge the Scripture for themselves, & ground the authoritie of their Church vpon the testimonies of the Word of God. For thereby they presuppose, that the knowledge of the contents of the Scripture is necessarie, before they can know whether they haue the true Church, seeing they ground their church vpon the Scripture.

Add hereunto, that there being diuers contrarie Churches, and but one Word of God contained in the Scriptures, and acknowledged by all the churches in the world; an infidel that would become a Christian, but is in doubt to which Church he should yeeld himselfe, cannot determine thereupon, but by beginning with the knowledge of that which all Christians receiue and embrace, which is the holy Scripture.

And

And I cannot conceiue how in this doubt, which Church is the purest of all, it is possible to take any other marke or any other direction then the rule of puritie, which is the Word of God. And that if there were any one, who before he had any knowledge of true Religion, met with or found out the true Church, and ioyned himselfe with the good flocke, I say that such a man, as long as he is so, is not a true Christiā. He is like a blinde man that layeth hold on the first man that reacheth his hand vnto him. Such a man hath no heresies, because he hath no knowledge, and by consequence, no faith nor pietie. He deriueth his Religion from his birth, or from custome, or from the concurrence of ciuil affaires. If he were borne in another countrie, or if the State should alter and be changed, he would haue another religion: he followeth the true Church, without knowing whether it be the true Church, and is a Christian, and knowes not Christ.

Reade all the historie of the New Testament, and you shall neuer finde, that any man did acknowledge the true Church, before he was instructed in the doctrine of the Gospell. But on the contrary, we see that the Apostles preached Iesus Christ, and the doctrine of Salvation, and that the people by beliefe in that doctrine ioyned themselues to the Church, without making any other enquirie touching the markes of the Church.

If men haue maliciously made difficulties touching the knowledge of the true doctrine, that ought not to be imputed to the obscuritie or incertainty of this Marke, but to the malice of men. For all difficulties laid aside, that which resteth cleare and manifest in the holy Scripture, hauing no need of interpretation, is sufficient to saluation. And besides that, they are difficulties which men may auoyde, and whereupon we must craue the aide and assistance of God, which he hath promised. But to know the true Church before we know the true doctrine, it is not onely difficult, but also impossible. For, how shall I know whether this Church is a true Church, and pure in faith, if I know not what the puritie of true faith is, nor what true doctrine is?

Then.

This appeareth by the impossibilitie and absurditie of the markes which our Aduersaries propound, whereby to know the true Church.

Of false Markes to know the Church: and first, of the title of Catholike.

95. *Self.*

The first marke of the Church, they say, is that she is Catholike. If by Catholike they vnderstand a sound opinion, right faith, and true beliefe, as the ancient Fathers often take that word, who for that cause speake of Catholike churches in the plurall number, we willingly allow and receiue that for a marke: for it is the same that we say, that the purity of doctrine is the onely marke of the true Church.

But if by Catholike they vnderstand Vniuersall, then that marke is false, and contrary to common sense. For seeing that the quarell is betweene particular Churches, is it not a contradiction against themselves, to seeke among particular Churches, to haue that to be the best which is not particular, but vniuersall? So in the disputation betweene the Greeke and the Romane Churches, how should I know that the Church of Rome is vniuersall, seeing that there being a Greeke Church, it is a prooffe that the Church of Rome is not vniuersall? And the Greeke Church also calleth it selfe Catholike, and the Patriarch thereof for aboute 900. yeeeres together was called Vniuersall. This disputation betweene particular Churches, to know to which of them the title of the Vniuersall Church belongeth, hath no better grace, then if Asia, Affrica, and Europe, which are parts of the vniuersall world, should dispute among themselves to know to which of them the title of Vniuersalitie belongeth. Time was, that the Churches of Syria and Egypt, &c. agreed with the Church of Rome: then all those Churches were called Catholikes, that is, Orthodoxall, and following the faith which ought to be vniuersall. But neither the Syrian, nor the
Egyp-

Egyptian Churches called themselves *Rômane*: but all of them together called themselves, The *Vniuersall Church*.

*Of Antiquity.*96. *Seff.*

They also produce Antiquitie for a marke of the true Church. If they vnderstand that that Church is the true Church whose doctrine is most ancient of all, and that doctrine which is conformable to the Apostles times, we allow of that marke; and by it the Church of Rome will lose her suite, which hath made a thousand new additions, and euery age increaseth them, all tending to the aduancement of the Papall Empire. For it was requisite to haue great alteration in Religion, to bring to passe that the Bishop of one Towne should become the earthly Monarch of all Christendome, and to surpass the greatest Kings of the world in riches. Is it to be found (I speake not of the vniuersall Church) that any particular Church in the first ages of the Church did exclude the people from the participation of the chalice? or that read the Scripture to the people in a language which they vnderstood not? or that hath forbidden Christians to read the holy Scriptures without special licence? or that made pictures and representations of the Trinity? or that worshipped Images? or that called the Virgin *Mary* Queene of Heauen, and Lady of the World? or that beeloued that the Pope can depose Emperours and Kings? or that the Pope hath the superabundant satisfactions of Saints in the Treasure of the Church, and that hee can draw Soules out of Purgatory? or hath adored the host with the Diuine worship called *Latria*? Where is the least mention made in all Antiquitie of the *Romish Indulgences*, of Pardons of 800000. yeeres, of holy Graines, and Rosaries? of the least mention of the Court of Rome, of Cardinals, of the order of begging Fryers, of praying to God without vnderstanding what a man saith? & that Bishops ought to take rather of allegiance to the Pope

vpon their admissions: Herein our aduersaries hold their tongues and say nothing, and by their silence accuse Antiquity to haue bene ignorant in religion.

Furthermore, a doctrine cannot bee called ancient, which hath not bene from the beginning. As Copper by age will neuer become Gold, so a lie will stil be a lie, notwithstanding Antiquity: there is no prescription against God & his word. And as shamelesse women, the older they grow; the impudent they are, so vnruth is more dangerous by proceffe of time, because it still taketh more roote. Wee dispute not by yeeres, but by reasons; and that which at this day is called ancient, was once new. Let them tell me how many yeeres are required to authorize a doctrine.

I say more, that the oldnesse of a chaire, is a presumption that there is something to bee mended, seeing that from the time of the Apostles, corruption then began to creepe into the Church, and that Saint *Paul* saith, that in his time the mystery of iniquity began to be hatched, 2. *Thess.* 2.

Of Succession. The third Marke.

97. *Self.*

Above and before all others, they make account of a lineall Succession, continued from the Apostles times. This marke might haue serued once in the ages next ensuing after the Apostles, when al the chaires erected and set vp by the Apostles agreed together, and when the Succession was short, and the memory of the beleefe (holden by the Bishops after the Apostles times) fresh. But now this marke is vnprofitable, because of the length of so many ages, and the intricacie and contradiction of Histories; but specially because the Chaires which draw their Succession from the Apostles, are now in discord and separated from communion: Among the which, that of Rome which seeketh to draw her Succession from Saint *Peter*, is condemned by the rest of the Chaires, which also draw their Succession from Saint *Peter*, that is, by the Church of Antiochia, and of Alexandria; among which the

the Church of Rome is the newest and the most corrupt, and condemned by al the rest. So that if we should stand vpon the Succession of Chaires ; it will bee hard to range it to the Church of Rome.

If the Succession of Chaires since the Apostles times bee a marke , whereby ignorant people should know the true Church , how is it possible that plaine country people, artificers and women should know this succession, which is learned onely by reading of the Greeke and Latin Fathers, the length and obscurity whereof wearieth the wisest men, and which oftentimes contradict themselves ?

Add hereunto, that the pretended succession of the Pope, is partly broken off by heresies which haue defiled that Chaire, and by schismes which haue oftentimes cut off the line of that pretended Succession, and neuer was knit againe, as we haue proued in the booke of the Vocation of Pastors.

Add hereunto, that the doctrine of the Church of Rome, is contrary to Saint *Peters* doctrine. The succession of the chaire without succession of doctrine , is rather a subuersion of the chaire then a succession. Wee shall not bee iudged by chaires at the latter day, but by the rules of the word of God. Chaires speake not, but men speake, who not onely speake lies in chaires, but also make vse of chaires to tell lies, and seeke to authorize lying by the dignitie of chaires & by succession. They make a chaine of sand which cannot bind mens consciences. They shew a list of Popes in print, without shewing whether the last of them are of the same Religion that the first were. It is a succession in persons, and a contrariety in Faith. *Those haue not the succession of Saint Peter, which haue not Saint Peters Faith.* So saith Saint *Ambrose* in his first booke and sixth chapter of Penitence.

*Non habent
hereditatem
Petri, qui
den Petri non
habent.*

*Of perpetuall Continuance. The fourth pretended
Marke.*

They also bring perpetuall continuance for a marke. If this

marke bee good, diuers Churches planted by the Apostles were false Churches, seeing they haue ceased to be Churches. And there are diuers Churches which the Church of Rome calleth heretickes and schismatickes, which haue continued euer since the Apostles time, and yet to this day continue. But for that the small continuance of a Church cannot be seene but at the end of the world, I would aduise that the determination of this question should be put off vntill the end of the world. For some Church may flourish now, which within short time may haue an end.

Of Multitude and Greatnesse. The fifth Marke.

99. *Selt.*

Our aduersaries place Multitude and greatnesse of number among the markes to discerne the true Church. This marke makes vs euidently see and perceiue, that our aduersaries seek the markes of a particular Church: for as touching the vniuersall Church, they confesse that it is but small in number in respect of the Pagans and Infidels. But there being many particular Churches which contend together, they will haue the greatest to bee the best. Now there is no colour to make that a marke of the true Church, wherein the true Church is surmounted by Mahumetans and Pagans: and much lesse apparence, that to know the true Church we must haue a rope to measure the length and breadth of it, or to number the persons, in stead of propounding the rules therof. By this reason, of two smal hereticall Churches, the lesse shall alwayes be the worst. And when the ten tribes which made three quarters of the land of Israel, reuolted in *Robams* time & became idolaters, they were to be followed. By this account Iesus Christ misreckoned himself when he called his Church a little flock, Luk. 12. 32. and when hee will haue vs to go in at the narrow gate and strait way, wherein but few do enter, because the wide gate and broad way whereat many go in leadeth to perdition, Math. 7. 13. And when the high Priests and the Do-

ctors,

ctors, and the greatest part of the people held with the Pharises, the Iewes should rather haue followed the Pharises then Iesus Christ. There was a time when the Greek Church was at discord with the Romane Church, at which time it was greater then the Romane, and had the power of the Empire to vphold it. And the holy Ghost foresheweth, that a time shal come when all the earth shall follow the beast, Reu. 13. To be short, these people for a marke of the true Church, take the multitude which the Scripture placeth on the false Churches side, as if one should set painting and powders for markes of chastity, and to be without bookes, for a marke of knowledge.

In the second booke of *Theodoros History*, *Liberius* Bishop of Rome, speaking to the Emperour *Constantine*, that vpbraided vnto him that he was alone, said, *Although I am alone, the cause of Faith is not the weaker.* And *Gregory Nazianzen*, in his Oration against the Arians saith, *What are they that vpbraid vs with our poverty? which define the Church by multitude, and despise the little flocks? As they haue the people, so we haue the Faith; they haue Gold and Silver, wee haue Faith and Doctrine.* This is our condition.

Of Miracles. The sixth pretended Marke.

Of the same nature are Miracles, which they also make to be a marke of the true Church, which Iesus Christ in the latter times makes to bee markes of the false Church, saying, that *There shall arise false Christs, and false Prophets, and shall shew great signes and wonders, to seduce (if it were possible) the very elect,* Math. 24. 23. And Saint Paul saith, *That the sonne of perdition shall come with all power and effectuall working of Satan, and signes and lying wonders,* 2. Thess. 2. 9. Many shall say vnto Iesus Christ at the latter day, *Haue we not by thy name prophesied? and by thy name cast out Devils? and by thy name done many great wonders?* And then Christ shall say vnto them, *I neuer knew you, departs from mee, ye workers of iniquity,* Math. 7. 22, 23. So in

Lib. de Pra-
scrips. cap. 44.

Tertullians time Heretikes boasted and bragged that they wrought most Miracles. As the Miracles done at the publication of the Law did still serue to authorize the Law after Miracles ceased in Israel; so Miracles done in the publication of the Gospell by Iesus Christ and by the Apostles, do yet serue to authorize the Gospell, although Miracles haue ceased. When King *Iosias* openly shewed the booke of the Law which had bene suppressed, 2. Chron. 34. he had no need to do any Miracle, because hee shewed no new thing. *An euill and an adulterous generation seeketh a signe*, Matth. 12:39. It belongeth to the Church of Rome to do Miracles, because she propoundeth new doctrine. But what Miracles doth shee, and when? They are Miracles oftentimes condemned of falshood, and punished by Justice. Miracles onely wrought to driue out Diuels, wherein the fiction is very easy, and wherein Satan taketh pleasure, coming foorth of set purpose to authorize a lie. And yet that is neuer done before vs, for in the presence of a man which feareth God, and beleeueth in Iesus Christ, Satan loseth his credit.

Of Vnity. The seuenth pretended Marke.

101. Sect.

They also giue for a marke of the Church, that it is *One*. Which is a pleasant and most certaine marke. For there is nothing in the world which is not *one*; euery horse is *one*, and euery tree is *one*, and the Sunne is *one*. By this meanes they giue vs a thing to be a mark of the Church which agrees also to an egge or to a lettuce. If by this word *one*, they vnderstand *vnited* and liuing in concord with all the Churches in the world, the Church of Rome shall not be the true Church, for she is at controuersy with her neighbours. And there would be no true Church in the world, because it is impossible to agree with all Churches: & Christian religion should be false, because it is diuided into sects & heresies. Or if by this word *one* they vnderstand *vnited* in it selfe, and hauing no discord within it, this vnion belongeth not to the Church of Rome, wherein

wherein there is a great debate touching the principall point of Religion, that is, which is the head and soueraigne of the Church, the Pope or Councils. For there can be no greater nor more important a quarrell in any State, then to dispute and make question to whom the Soueraignty belongeth. Also vpon the question whether the Pope may depose Kings and cause them to bee slaine, whereof there are infinite books on both sides written. And to speake of particular men, you shall hardly find two men which in al things agree together: one is content to pray vnto God without calling vpon Saints, another beleeueth not Purgatory, another mocks at Pardons, another imagineth a manner to participate in the Body of Christ otherwise then his Church beleeueth. But if a man will go to Masse, and allow of the Popes authority, all this is tolerated. In the meane time the Council of Trent excommunicateth all those which disallow of any of the points of the Romish Churches doctrine; In such manner, that there are not many persons found in the Church of Rome, which are not excommunicated by the generall iudgement of their Church. He that would take the paines to reade the bull *De Cæna Domini*, which the Pope publickly pronounceth and thundreth out euery yeere on Thursday before Easter, shall find, that the French Kings and their Courts of Parliament, and the most part of French men, are therein excommunicated and made as blacke as a coale, by the strongest and most solemne excommunicatiõ which is pronounced in the church of Rome. And if it were not for the great profits and riches which knit the parts of the body together, as twins with different heads but tyed together by the bellies, wee should soone see the great body of the Church of Rome scattered and dispersed.

On the contrary, there are many hereticall Churches, whose bodies are ouer-strongly vnited, and whereof the members liue peaceably together. As the Turks, enemies to Christians, who haue a very great Empire, neuer disputing among themselves of any points of their Religion.

It is nothing to the purpose to tell vs, that wee are at variance

ance with the Lutherans and the Anabaptists, for the Church of Rome also is at variance with them : Nor to serue their turnes against vs with those argumētts which the Turks and Iewes vie against the Church of Rome with the like reason, which object against her, that she agreeth not with so many Christian Churches. Discord with other Churches is no prooffe of error, but contrariety to the Word of God. But where truth is, Satan seeketh to raise trouble. Adde hereunto that there are many Churches which men thinke to be at discord with vs, which neuerthelesse agree with vs touching the grounds and the essentiall parts of piety, and the meanes to attaine to saluation.

Of Holinesse. The eighth pretended Marke.

102. *Self.* Lastly, they put Holinesse for a marke of the true Church. If they vnderstand holinesse of manners, the church of Rome doth not attribute this praise and commendation vnto her selfe, but willingly confesseth the enormitie of her vices. If they vnderstand her holinesse to be in doctrine, we willingly allow of this marke. For that holinesse is no other thing but purity in doctrine.

Which also ought to be said touching the title of Apostolicall, for that is the Apostolicall Church, which followeth the doctrine of the Apostles. Many Churches founded by the Apostles, striving to hold the chaire, haue lost the doctrine.

Of the Circle in disputation.

A R N O V X.

103. *Self.* Whereby they fall into the snare of the Circle blamed in Logicks. Which is the true Church? That which hath pure Religion. Which is pure Religion? That which is in the Church. I know as much

now as I did before. Which is Peter? It is Blisry. Which is Blisry? It is Peter. Behold the Circle wherein they currently keep themselves, against those which with reason blame them to have gone out of the Church by the gate of appareance of the pure Word of God.

MOVING

Aristotle in the second book *Priorum Analyticorum*, chapter 5. speaketh of a circular syllogisme, which is made when after a man hath made one syllogisme, hee makes another, wherein the conclusion of the first syllogisme becomes one of the propositions, which ioyned with the other proposition converted, the conclusion which followeth, is no other thing but the proposition of the first syllogisme, in place whereof the conclusion was set. Whereby it appeareth that *M. Arnonx* vnderstands not what a circle in Logicke is: for euery circle is composed of syllogismes, but this circle which *M. Arnonx* giueth vs, is not a syllogisme. Who is Peter? It is Blisry. Who is Blisry? It is Peter. Which are words of some shew, and a conception fit for the Court, where mens spirits are polished. This Doctor discerneth not what difference there is betweene a circular syllogisme and a conuertible proposition: and yet in giuing vs a conuertible proposition, hee conuerteth it very vnfitly. The conuertible proposition which he propoundeth, is, *The true Church is that which hath true Religion*: Let vs see how hee conuerteth it: which is thus. *Pure Religion is that which is in the Church*. This is not to conuert, but to peruert. To conuert it truly, he should say, *Pure religion is that which hath the true Church*, which should bee an absurd proposition: whereby it appeareth, that falsly for a conuertible proposition, he putteth one which cannot be conuerted without spoiling. Therefore hee hath in such sort wrapt and intangled himselfe in this circle, that he himselfe is taken therein, as one that hath failed in his coniuration. And his conception of *Peter Blisry*, and of *Blisry Peter*, hath no more conceit then his imaginary circle. Also let him know that the sensible properties of a subject, and conuertible with

with that subiect, do not ceasse to be markes whereby to know the subiect: As in these propositions, Every horse neigheth, every fire burneth, every Adamant stone draweth iron to it. Then let him not think it strange, if the pure preaching of the Word be a marke of the true Church, & yet conuerteth with the church. Of two conuertible termes the one is ordinarily more knowne then the other, and a man may make vse of the one to make the other knowne.

Of the Church, and of the Markes thereof.

A. R. N. O. V. X.

104. *Self.*

Places of Scripture noted in the margents of the Confession, Ephes. 2. 20. Being built upon the foundation of the Apostles and Prophets, Iesus Christ himselfe being the chiefe corner stone. And 4. 11, 12. He therefore gaue some to be Apostles, and some Prophets, and some Euangelists, and some Pastors and Teachers, for the repairing of the Saints, for the worke of the Ministry, and for the edification of the body of Christ: and 2. Timothy 3. 15. That thou hast knowne the holy Scripture of a childe, which are able to make thee wise to salvation, through the Faith which is in Christ Iesus.

By all these places wee see that the Apostle goeth on distinguishing all the body, and the buildings of the Church in her members and pieces, the better to instruct vs touching the diuersities of graces, the ordaining of charges, and the intent which God had in the establishing of so faire a Monarchy. But he saith nothing of giuing either puritie of the word, or puritie of Religion for markes of the Church, for that such things ought rather to be knowne by the Church, which makes vs know them.

MOVLIN.

Of these three places, the first is very fit to proue that which

our Confession saith, which is, that the true Church is that which conformeth her selfe to the Word of God. For whosoever groundeth himselfe vpon the Prophets and the Apostles, of necessity will conforme himselfe to their words, and will follow their instructions. And note, that there St. Paul speakes of the body of the Church, which he likeneth to a building, saying, *In whom all the building is cōplect together, groweth vnto an holy temple of the Lord.* Then if the Church be grounded vpon the doctrine of the Apostles, the doctrine of the Apostles must go first; and that as the true Church is grounded vpon the doctrine of the Apostles, so the knowledge of the true Church should be grounded vpon the knowledge of the Apostles doctrine.

The second place also is very fit for the same purpose: for God hath not ordained Prophets, Apostles, and Euangelists, to any other end, but that we should follow their words; and this subiection of the faithfull consenting to obey their word, is that which maketh the assembly of the Saints, and the building of the body of Christ; which is the Church.

The third place is very pertinent and effectfull to proue that the knowledge of the Scriptures makes the faithfull, and by consequence the true Church wise to saluation. Now the Church cannot bee made wise to saluation by the Word of God contained in the holy Scriptures, without following that Word, and conforming it selfe thereunto.

And whereas *M. Armonx*, in stead of acknowledging the pure Word of God to bee a marke which maketh the Church knowne, will haue that the Church maketh knowne vnto vs which is the pure doctrine; he sheweth thereby, that hee conceiueh not what the state of the question is, nor the point of our difference. For the difficulty is, how among diuers churches contrary in beleefe, a man may know the best, and that which propoundeth true doctrine. Therein, none of those Churches ought to be Iudges, because they are parties: and therefore it is requisite and necessarie, that among those parties contending together, there should bee a common rule, which serueth to discern the pure Church from the impure.

Now

Now there is nothing but the word of God which is the rule of puritie, I grant that the true and orthodoxall Church teacheth pure doctrine, but we are at variance which is the true orthodoxall Church, whereof wee will haue God by his Word to be Iudge. But the Church of Rome will be Iudge in this cause, and will bee both Iudge and party: and to the end that she may not be contradicted by the Word of God, hideth this Word from the people, and forbiddeth them to reade the holy Scripture: and also saith, that she is the infallible Iudge of the Scripture, and of the sence and the authoritie of the Scripture. It is true that the orthodoxall Church teacheth the Word of God, not as a Iudge, but as witnesse and a guardian of the truth. But the Word of God maketh the true Church to bee knowne with infallible authoritie of a Iudge, and ordaineth what the true Church ought to bee.

Which is so certain and true, that we should not know that God will haue a Church to be in the world, if the holy Scripture taught it not. The which declaring that there must bee a Church, declareth also by what markes it shall bee knowne, which is, if she hearkeneth to the voyce of the good Pastor, and followeth not a stranger: Iohn 10. 4, 5. and if she perseuereth in the Word of God, Iohn 8. 31.

Seeing there is but one holy Scripture, it will easily make vs know the pure Church: But there being manie contrarie Churches, vnto which of them must wee referre our selues touching pure doctrine? And how will she perswade a man that her doctrine is conformable to the Word of God, which to obey, the Church of Rome dares not looke into the holy Scripture?

If the true Church doth beare witnesse that this is the holie Scripture, shee doth it because she is bound to say so: but God is not bound to speake to vs in his holy Word, which the Church must obey. Now how can I know whether she obeyeth this Word, if before I beleue the Church, I do not know what the Word is, nor what it commandeth to be done?

He that hath no other prooffe to know the Word of God, but onely because the Church telleth him so, hath but a verie slight and an easy impression thereof, and a coniecture without knowledge, vntill such time as he himselfe hath tasted & comprehended the doctrine of saluation, and that God thereby hath imprinted faith and repentance in his heart.

But now let vs see by what markes *M. Arnoux* will haue the vniuersall Church to be knowne.

Markes whereby M. Arnoux will haue the true Church to be knowne.

ARNOUX.

Contrary places of the Scripture. They must yeeld themselves to the Creed or Symboles by them receiued in their Confession of the Faith, in the fifth Article, wherein are shewed the markes of the Church, as unity, holinesse, vniuersality, and succession from the Apostles, &c. All drawne and taken out of the holy Scripture. One, Ephes. 4. 5. Holy, 1. Cor. 6. 11. Catholicke, Marke 16. 15. Apostolicke, Psal. 10. 18. Spouse of Iesus Christ, Osee 2. 19. The house of God, Mathew 16. 18. Visible, Psal. 18. 6. Pillar and ground of truth, 1. Tim. 3. 15. All these together, Cant. 4. 6, 8, 9. He is blind and very blind which seeth not this.

105. Self.

MOUEN.

It is a great errour to thinke, that all that which the Scripture or Symboles say of the Church, should be a marke whereby to know the visible Church. Saint Paul, Eph. 5. 25. saith, Thus Christ loued the Church: And in the Canticles it is often called the welbeloued. And Heb. 12. 23. the Church is called The assembly and congregation of the first borne, which are written in Heauen. Would *M. Arnoux* haue the loue which Iesus Christ beareth to his Church, or to be written in Heauen to be markes whereby to discern the visible Church? It is very true, that there is but one vniuersall Church; but doth it there-

therefore follow that this word *one* is a proper marke to know the true Church from the false; seeing also that euery false Church is *one*? Adde herunto that *M. Arnoux* seatcheth for the markes of the vniuersall visible Church, but this vniuersall Church likewise containeth the false. We haue also shewed that vnitie, vniuersality, holinesse, and the succession of the Apostles, agree not with the Church of Rome. The Greeke and Syrian Churches boast that they haue these markes, in such manner that the discord still continueth vntill we come to the word of God, which endeth the contention, and makes the truth knowne. And this is the reason why the Church of Rome hindreth the reading of it, and diminisheth the authority thereof.

Let vs see what places *M. Arnoux* setteth down vnto vs. He saith, that the Church is called *one*, in Ephes. 4.5. This is the verse, *There is one Lord, one Faith, one Baptisme.* Of the Church here is nothing spoken. Thus you see already one falshood.

One.
M. Arnoux
Falshood.
Holy.
Falshood.

He saith that the Church is called *holy*, 1. Cor. 6.11. That also is falsly alledged. The place is thus, *And such were some of you, but ye are washed, but ye are sanctified, but ye are iustified, in the name of the Lord Iesus, and by the Spirit of our God.* Wherein there is nothing spoken of the vniuersal church. For in the vniuersall visible Church all are not sanctified, ordinarily there are more wicked then good in it. This is a second falshood.

Catholicke.
Falshood.

He saith that the Church is called *Catholicke*, Marke 16.15. This also is falsly alledged. The place is thus: *And he said vnto them; Go ye into all the world, and preach the Gospel to every creature.* Of the Church nor of vniuersality there is nothing spoken. It may be that he thought these words *all the world and all creatures*, signifieth the Catholicke church. That is false, for by these words Pagans & Infidels are also vnderstood, to whom the Apostles preached, and whereof the greatest part beleued not their preaching. This is the third falshood.

Apostolicall.
Falshood.

He addeth, that the Church is called *Apostolicall*, Psal. 10. 18. That likewise is falso. the place is thus, *To iudge the fatherlesse and the oppressed, that the man of the earth may no more oppress.*

apprise. The lantern of *Iudas* which is kept in *S. Denis* church, might with as good reason haue bin alledged to this purpose. And it is not to be imagined that there is any fault in the cypher, for in all the *Psalmes* there is nothing spoken of the *Apostolicall Church*. Then this is the fourth falshood.

He saith, that the Church is called the *Sponse of Iesus Christ*, *Sponse of Iesus Christ*. *Osee* 2. 19. To what purpose serues that, when here we speak of the markes of the visible Church? Is the coniunction and neerensse of the church with *Iesus Christ* a marke of the visible church? Is that a marke which is discerned by the eye? Adde hereunto that this honourable title belongeth principally to the Church of the elect, to the which *Iesus Christ* hath ioyned himselfe, to make it a glorious Church without spot or wrinkle, *Ephes.* 5. 27.

He addeth further, that in *Math.* 16. 18. the Church is called the *House of God*. Although no mention of the house of God is found in that place, yet let vs put the case that it were truly alledged. For to be the house of God, is that a marke of the visible Church? Do those that are out of the Church see God dwelling therein? Adde hereunto, that there is no false church which pretendeth not to be the house of God.

He goeth on and saith, that the church is called *visible*, *Psal.* 18. 5. This is most false. The true place according to the Hebrew is thus, *Their line is gone out through all the earth, and their words to the end of the world: in them hath hee set a tabernacle for the Sunne*. Of the which Sunne hee after describeth the beautie, swiftnesse, and heate, but speaketh not of the visible Church. The vulgar translation saith, *In Sole posuit tabernaculum suum*, Hee hath set his tabernacle in the Sunne. Which corruption being receiued, yet therein nothing is spoken of the visible Church. *Santes Pagninus*, a *Lucquois* and a *Iacobin Fryer*, translateth this place as wee do, and *Arias Montanus* a *Spanish Doctor* doth the like. But *Sextus Senensis* keeper of the Popes Library reiecteth that exposition, and saith, that the true and proper sence of those words is, that God hath set a tabernacle for the Sunne in Heauen. So heere you haue a fift falshood, and that ioyned with a fopperie.

For

For what appareance is there to place visiblenesse among those markes which discern the true Church from the false, seeing that the false Church also is seene, and that to be visible is also proper to a tree, or to an horse? The markes whereby men discern one thing from another, ought to bee proper vnto them. And what makes that against vs, which acknowledge the Church to be visible?

He also saith, that the Church is called the *ground and pillar of truth*, 1. Tim. 3. 15. which is true, for it belongeth to the Church to defend and support the truth against errors. But what is that to the purpose, when we speake of the markes of the visible Church? is the duty of the Church a marke of the Church? How absurdly should I speake, if I should say, that one of the markes to know a vertuous man, from a vicious man, is, that the vertuous man ought to be wise?

Falshoods
heapt one
vpon another.

Lastly, he saith that in the fourth Chapter of the Canticles verse 6, 7, 8, 9. all these markes are found together. Let the Reader peruse the places, and he shall not there find one trace or footstep of any of these markes. Then this is the sixth falshood. Where is conscience? Is not this an abusing of the people? Doth the Doctor in this manner contend against the places noted in the margin of our Confession, by heaping vp so many falshoods in so few lines? But it is true, that lying cannot be defended but by lies, and by corrupting of the holy Scripture.

THE XXVIII. ARTICLE.

Of the Confession of Faith.

Whereupon M. Arnonx disputeth againe of the perpetuity of the Church, and of her markes, and of Saint Peters Supremacie.

Vnder this beleeefe we asseme, that there where the word

Word of God is not receiued where they make no profession to subiect themselues thereunto; and where there is no vse of the Sacraments, to speake properly, we cannot affirme that there is any Church. Therefore we cōdemne the assemblies of the Papists, because the pure truth of God is banished from thence, wherein the Sacraments are corrupted, adulterated, falsified, or wholly annihilated: and wherein all superstitions and idolatries haue their full swinge. We hold therefore that all those which deale in such actions and communicate therein, separate and cut themselues off from the body of Iesus Christ. Neuerthelesse, because that as yet there rest some small traces of a Church in the Papacie, and that the substance of Baptisme stil remaineth there: as also that the efficacy of Baptisme dependeth not vpon him which administreth the same: we confesse, that those which are baptized therein, haue no need of a second Baptisme. Yet in the meane time, by reason of the corruptions that are therein, children cannot be presented thereunto without pollution.

A R N O V X.

If all this bee true, the Sonne of God is not yet come into the world, 106. Sect.
 seeing that one of the principallest markes of his coming, is the destroying of Idols. Now if by their reckoning the Romish Church bee Idolatrous, Idolatry was neuer in such credit, nor was so farre spread abroad as it is now, nor neuer had larger limits then it hath and hath had since first or first after from whence they deriue the beginning of the corruptions of the Church.

M O V L I X.

By the same reason I could proue, that there are no more vices nor errors in the World, because Iesus Christ is come into the World to take them away. *M. Arnone* is but ill scene

seene in histories; if hee beleueth that Iesus Christ by his comming hath wholly expelled and remoued Idols: seeing that since Iesus Christs time vntill now, there hath alwayes bene an infinite number of Idolaters, as in China, India, &c. And the Senate of Rome were Pagans and Idolaters 400. yeeeres after Iesus Christ, as wee may see by *Symmachus* Epistles. Reade Reuelation 9. 20. and you shall see that the Spirit of God foresneweth, that men did not repent of the seruice which they did to Idols. This Prophecie is not against vs, which neither adore Idols, Images, Relicks, nor Sacraments, but adore God only, Father, Sonne, and holy Ghost, & eleuate our hearts and adorations vp to Heauen, where Christ sitteth at the right hand of God: neither do wee cut off the second Commandement from the Law of God, wherein the seruice of Images is prohibited.

The aduersary is likewise misadvised, to presume that the Church of Rome is not Idolatrous, because it hath a precinct largely extended. Pagans and Infidels, which are manifest Idolaters, haue much greater territories. The Church is a little flocke, Luke 12. 32. The gate is narrow which goeth in to life eternall, and few there be which find it, Mat. 7. 14. All the earth followeth the Beast, Reuel. 13. 4.

A R N O V X.

107. *Soll.*

They note no places at all. This period of wrongs offered to the spouse of the Lambe, hath no prooffe in the Scripture.

M O V L I N.

Our Confession saith, that the pure Word of God is banished out of the Papists assemblies. To proue it, it is not possible to alledge any places out of the Scripture: for the Scripture speaketh neither of Pope nor Papacy (vnlesse by way of Prophecie.) It containeth not an history of corruptions happened since the Apostles time, but onely speaketh of rules how to shun these corruptions. Adde hereunto, that euery error of the Papacy whereby the pure Word of God is corrupted,

rupted, is confuted by the places noted vpon the margents of our Confession; and it was not necessary nor possible to put all the places which are noted vpon the other Articles, in the margent of this 28. Article.

Touching the title of the *Spouse of the Lambe*, which *M. Ar-*
noux giueth to the Church of Rome, it agreeth ill with that which *Bellarmino* saith, lib. 1. cap. 9. *de Pontifico Rom.* where he saith, That the Pope is the spouse and head of the Church, *Christo secluso*, Iesus Christ being excluded or set aside. This excellent title properly belongeth to the Church of the elect, and so is this word taken, *Reuel. 21. 9.* And if by analogie this title be communicated to the visible Church, it belongs not to a particular Church to attribute the same vnto her selfe above all others, and much lesse to the Church of Rome, whereof the head, *Reuel. 17. 15.* is described by a woman cloathed in scarlet, which sitteth in that Citie which hath seven Hills, which maketh the Kings of the earth drunke: whereof it is foreshewed that he shall call himselfe God, and that he shall worke signes and wonders, *2. Thess. 2.* And his doctrine is noted, to wit, the forbidding of meates and marriage, *1. Tim. 4. 3.* Reade ouer all the histories, and runne ouer all the earth, and see if you can find any other then the Pope of Rome, to whom these marks belong.

*S. Ac ne fortè.
Profectò si Ec-
clesià quæ est in
terris, Christo
secluso, non in-
cipit comparari
tur sponsa se-
cluso etiam
Christo vnum
caput habere
debet.*

A R N O U X.

On the contrary, the Prophets in all places promise the Church which was pure from errors in the beginning, perseverance in her integrity. 103. Self.

M O V L I N.

That is not so. The Prophets say no such thing: you shou'd alledge those places: for the Prophets knew well that the Church of Israel which was pure in the beginning, became idolatrous in Egypt, *Ezech. 30. 7, 8.* They knew well that the Children of Israel had worshipped the golden Calf, *Aaron* himselfe the high Priest participating with them in the same sinne. They knew well that in the time of the Iudges, the people

people of Israel many times left the service of God to follow Idolatry. They knew that in the times of *Achan* and *Manasse*, Idolatry was erected in euery towne, and that *Prius* the high Priest erected an Idolatrous Altar in the Temple, 2. Kings 16. The Churches of Ierusalem and of Antiochia were pure in their beginning, and established, the one by Iesus Christ, the other by Saint *Peter*; and yet the Church of Rome holdeth that they are corrupted. Why may not the like happen to the Church of Rome, which is but a particular Church, which swalloweth vp the rest, and hath no particular promise that it shall neuer erre, but rather threatnings to be cut off, if she perseuer not in the bountifullnesse of God? Rom. 11. 23.

ARNOVX.

109. Sect. *It is therefore with the eyes of affection that the Ministers looke upon the Catholicke Church, and not with the eyes of auerſe faith, which makes vs know the same by infallible signes, as by antiquity contrary to novelty: by succession contrary to interruption: by uniformity contrary to singularity of number: by uniformity contrary to diuision: and by eminence of doctrine contrary to licentiousnesse and impiety.*

MOVLIN.

All this hath bene examined before in the 95. Sect. and the rest of the Sections following, where we haue shewed, that not one of these marks belong to the Church of Rome.

Of Licentiousnesse and prophane life.

110. Sect. Touching Licentiousnesse and impiety, wherewith *M. Arnoux* vpbraideth these Churches that are separated from the Church of Rome, therein he speaketh against his owne Conscience. For hee knowes well, that in this point the Church of Rome beares away the bell for prophaneſſe of life and impiety, from all the Churches in the world. I speake not

not of particular persons, among whom I doubt not but that there are many that live with civil honesty, and which thinke that in their Religion they do service to God. I speake onely of publike orders. For in all other Churches, vices are accounted euils and corruptions, but in the Church of Rome, vices are accounted vertues, and are become lawes. None but the Church of Rome teacheth periurie, which by a decree of a * Councell, declareth that men are not bound to keepe Faith and promise with heretickes: and which teacheth that the Pope can dispense with oathes made to God.

* This is to be seen in the 19 Session of the Councell of Constance.

None but the Church of Rome by publicke order, hath established the Stewes, and by Law permitted fornication.

None but the Church of Rome, giueth remission of sinnes, vpon condition to do euill, and which maketh the grace of God to be a reward of desloyalty and wickednesse. So whilst the last warres of the League in France continued, the Pope gaue nine yeeres of pardon to all those French-men that should reuolt from the obedience of the King. Those pardons were set vp vpon Church-doores, and on the corners of the streets.

None but the Church of Rome maketh God an example of iniustice and of deceitfull reuenge, in this, that they teach that God pardoneth mens faults, but not the punishment for them, quitting our debt, but not the payment of the debt. For so he that shall haue receiued any iniury, and hath pardoned the partie that did it, may after pardon giuen, bee reuenged on him, and say, that hee did pardon his offence, but not the punishment of the offence. For, why will they haue a man to bee more iust and mercifull then God? Wee are too much inclined to do euill, without being incited thereunto by the example of God.

None but the Church of Rome giueth way to cruelty, teaching that he is not a murderer which with zeale to the holy mother Church of Rome, killeth one that is excommunicated, which is Pope *Urbanus* doctrine, in the Canon *Excommunicatorum, Causa 23. Quest. 5.*

None but the Church of Rome dispenseth with subjects

oathes

oathes of Allegiance to their Kings, and which inciteth them to rebellion, when it hath pleased the Pope to pronounce sentence of Deposition against a King. Whereof there is a Canon and a Rule in the Councell of Larran vnder Innocent the third, Canon 3. And the Councell of Constance practised the same against *Fredrick* Duke of Austria in the twentieth Session.

None but the Church of Rome dispenseth with children to bee disobedient, and to leaue the subiection to their Fathers and Mothers commanded by the Law of God, when against their fathers and mothers will they save themselves, and enter into a Monasterie as into a Sanctuarie of rebellion. Reade Numbers 30. 4. 5. 6. where the vowes of a daughter, made contrary to her fathers will, are declared voyde and of no force.

**Toletus lib. 5. de Instrum. sac. cerd. cap. 1. In duobus casibus*

filius debet accusare patrem; in crimine laesae maiestatis & in crimine haereticis.

Suares in his booke against the King of great Brittain. li. 6. c. 4. saith, that the lawfull successor of a King which is depozed by the Pope, ought to kill that King.

**Officiales ad peccata sanctissimis Domini nostri Iesu Christi sacrosanctis scripturis praestiterunt corporale iuramentum.*

None but the Church of Rome permitteth Doctors, by word of mouth and by writing, to maintaine that it is lawfull to vse equivocation in Iustice, and that confessions of enterprises against the liues of Kings and Princes ought not to be reuealed,* and that it is lawfull for a sonne to accuse his father, and to procure his death, if he be an hereticke.

None but the Church of Rome selleth sacred things, and prayers for the dead, and maketh open traffick of Benefices and Ecclesiasticall functions.

None but the Church of Rome suffereth a man which calleth himselfe, Head of the Church, to weare the Crosse of Christ vpon his shoo, and to lay the holy Scripture at his feete when he commeth into Councels. The practice whereof was seene in the first Session of the last Councell of Larran.

None but the Church of Rome permitteth fables to bee read, and forbiddeth the reading of the holy Scriptures.

If I would display and set forth what is done in Rome, from whence these rules come, and shew how vices against Nature are there become naturall; how men there burne those which beleue that there is no other Head of the vniuersall Church but Iesus Christ, no other Purgatory then his

his blood, nor other propitiatory Sacrifice then his death; and where neuertheless they let the Jewes live in peace, which affirme Iesus Christ to bee a deceiver, and which for money buy liberty to blaspheme; it were an easy matter to make long and true discourses vpon this subiect, and yet to say nothing but from the Popes themselves, and from the writers in the Romane Church, which make the like complaints.

And I say that the vices of other Churches are more tolerable then the vertues of the Romish Church, seeing that vertues there are degenerated into outward shewes, and piety into a scrupulous deuotion; as also that there they presume to do greater numbers of works, and such as are perfecter then God hath commanded, in such sort that God is debter to men, and is bound to make them restitution. For God easlier beareth with sinnes for which men repent, then with righteousness proudly presumed on.

Seeing also, that in stead of framing men to a voluntarie obedience, and to filliall loue, by the knowledge of the loue which God beareth vnto vs, he inciteth men to good works by the feare of a fire prepared for the children of God in Purgatory, plaining in their spirits a trembling piety, and a seruile feare, in stead of a filiall loue; and to be short, a repentance whereof they must repent.

*Of Saint Peters Supremacie.**ARNOV X.*

*Contrary places of Scripture. I say vnto thee, that thou art Peter, III. Sect.
and vpon this stone I will build my Church, and the gates of hell shall not preuaile against it.*

By this place, first the Sonne of God assigneth some recompence to the notable and excellent confession of the Apostle, who first afore all others acknowledged the naturall Sonne of God.

MOVLIN.

Others before S. Peter made that Confession, as *Nathanael*, *Ioh. 1. 49.* *Thou art that Sonne of God, thou art that King of Israel.* And all the Apostles knew that Iesus Christ was the Sonne of God, having heard the voice of God speaking from Heauen, saying, *This is my welbeloued Sonne, heare him.* It was not by his owne naturall sense, but by Diuine reuelation, that Peter acknowledged Iesus to be the Sonne of God; as Iesus Christ himselfe saith vnto him in the same place, *Flesh and blood hath not reuealed it vnto thee, but my Father which is in Heauen.*

This promise therefore which the Lord made vnto him in this place, is an augmentation of graces, and not a recompence for merits.

MRNOVX.

112. Sect.

Secondly, this recompence is giuen to none other, but to him to whom onely he addressed himselfe with all the circumstances which in any sort may make a discourse individuall.

MOVLIN.

I answer with S. *Augustine*, in the 118. Tractate vpon St. *Iohn*, That S. Peter spake that for all the Apostles, and receiued that for them all, as representing unity in his person: and with S. *Ambrose*, vpon the 38. Psalm: *Quod Petro dicitur, Apostolis dicitur*: That which was said to S. Peter, was said to the Apostles. And our Aduersaries confesse that the keyes of the kingdom of Heauen were giuen to all the Apostles. Whereby it followeth, that Iesus Christ in this place promising to giue the keyes to S. Peter, promised them also to the rest of the Apostles. For he spake not vnto them of the keyes, but in that place onely.

ARNOVX.

113. Sect.

Thirdly, the recompence which he assigned vnto him, is a dignity of preeminence, seeing he saith, that he is the corner stone of the foundation wherem all the house dependeth.

MOVLIN.

M O V L I N.

In this place Iesus Christ giueth not any power to *Peter*, but only maketh a promise thereof. And that which he here promised, he giueth and conserreth it actually vpon him, Ioh. 20. 22, 23. where Iesus Christ speaketh thus to all the Apostles, saying, *As my Father sent me, so send I you. Whose sinnes soeuer yee remit, they are remitted vnto them; and whose sinnes soeuer yee retaine, they are retained.* So in the actuall conferring of the power which he had promised, he made the Apostles equall. As also Mat. 18. 18. he speaketh thus to all his Apostles, *Verily I say vnto you: whatsoeuer you binde on earth, shall be bound in heauen; and whatsoeuer ye loose on earth, shall be loosed in heauen.*

And it is to bee noted; that after that promise made to *St. Peter*, the Apostles stroue among themselves for the superiority, which they would not haue done, if they had vnderstood, that by those words, the Lord had promised the superiority to *Peter*, and would not haue withstood the commandment of the Lord. But *M. Arnaux* hath a conceit, that hee vnderstandeth Iesus Christs words better then the Apostles did. Also it is false, that Iesus Christ did declare *S. Peter* to be the corner stone of the Church. He saith not, *Super ea Petrum*, but, *Super hanc Petram*: he saith no, *Vpon thee Peter*, but, *vpon this stone*, which is cleere in the Greeke, where it is said: *ἐν τῇ τῶν λίθῳ*, and not *ἐν τῷ τῶν λίθῳ*. For *λίθος* in Greeke also signifieth a stone: and so the allusion had had a good grace. But the holy Ghost guiding *S. Mattheus* pen, thought it better to lose the grace of that allusion, then to let vs stumble at that ambiguity.

And certainly, the Church of God is not grounded vpon a mortall man; it was a Church before *St. Peter* was, and at *St. Peters* comming it altered not the foundation. And *Saint Peter* being dead, the Church must of force haue chinged her foundation, and thereby haue bene much impaired. Wee are grounded vpon the same foundation whereon *St. Peter* was grounded, but he was not grounded vpon himselfe. And if it be so, that the Church spoken of in this place, should bee the Church of the elect, if *Saint Peter* was the foundation of the

the elect, hee was also the foundation of the election. Now it appeareth that here the Scripture speaketh of the Church of the elect, because Iesus Christ saith, that the gates of hell, that is, the power of the Diuell, should not preuaile against it, and by consequence that neither the Diuell, nor Hell can cast any one of those which are of the Church, into Hell. Which cannot agree with the vniuersall visible Church, whereof Satan seduceth many against the which the Beast shall make warre, and overcome it. Our aduersaries themselves say, that Antichrist shall abolish the Masse, and therefore he shall preuaile against the Church of Rome.

Apocal. 13. 7.

Not that I deny, that *St. Peter* may be called the foundation of the visible Church, for that by *St. Peter* we vnderstand his doctrine, in which sence the Fathers vnderstand it. But also in this sence all the Apostles equally are foundations of the Church: as it is said, Ephes. 2. 20. *And are built vpon the foundation of the Apostles and Prophets, Iesus Christ himselfe being the chiefe corner stone.* Note these words himselfe, expressly set downe to discerne Iesus Christ from the Apostles, which are not foundations themselves, but in their doctrine.

Then this fundamentall stone is Iesus Christ, confessed by *S. Peter*: for Iesus Christ is commonly called the stone. As 1. Cor. 10. 4. *The rock was Christ.* And Psal. 118. 22. *Esay 28. 16.* Rom 9. 33. and in many other places. So Saint *Augustine* vnderstands it in his 10. Treatise vpon the first of *S. Iohn*, saying, *What meaneth this, Vpon this stone I will build my Church? Vpon this Finis, vpon that which hath bene said, Thou art the Christ, the Sonne of the living God.* Reade also his 50. and 24. Treatise vpon Saint *Iohn*. And his 13. Sermon vpon the words of our Lord, where he effectually insisteth thereupon. And *S. Hilary* in his sixth booke of the Trinity: *Vpon this stone of the Confession the Church is built.* *Chrysostome* in his 55. Homily vpon the 16. of *S. Math.* saith: *Vpon this stone, that is, vpon the Faith of the Confession.* And in his Sermon of Pentecost, *Hee said: Vpon this stone, and not vpon Peter. For hee built not the Church vpon men, but vpon the Faith.* See *S. Ambrose* also vpon the second to the Ephesians.

Super hanc confessionis petram
Ecclesia aedificatio est.
ἐπὶ ταύτῃ τῇ
πέτρᾳ οἰκοδομησὺν τὴν
ἐκκλησίαν, τὴν
τῆς πίστεως
ἐκκλησίαν.

Of Saint Peters Successors.

A R N O V X.

This dignity which cannot die with Saint Peter, is necessarily transferred to his successors, for that God never changed the forme of the government, once established by diuine right. 114. Sect.

M O V L I N.

If S. Peter had not the dignity to be the chiefe corner stone of the Church, as we haue already shewed, he had no successors in a dignity which he had not.

But put the case that St. Peter had bene the head and the foundation of the vniuersall Church, doth it from thence follow, that he had a successor in that dignity? Moses was by God established to bee the Prince, Law-giuer, and Priest in Israel, but left no successor, because God had not so ordained it. S. John Baptist had no successor. The rest of the Apostles had no successors in their Apostleship; why then should St. Peter haue a successor in his, seeing that God in his Law did not ordaine it to be so? and that S. Peter in his 2. Epistle which he wrote vnto the vniuersall Church doth not will Christiāns to acknowledge the Bishop of Rome for his successor? Was there euery any kingdome or soueraignty temporall or spirituall established in the World, without lawes made touching the succession thereof, and touching the forme of chusing or succeeding? Here we haue no such thing, nor no declaration of the Will of God vpon this matter.

Add hereunto, that if Saint Peter was established head of the vniuersall Church, it was then when it was little, & compounded of a small number of men, which order could not be obserued when the Church began to spread it selfe abroad throughout all the World. There are no one mans shoulders strong enough for so great a burthen. It would make a
mans

mans head giddie to bee lifted vp so high.

And if after Saint *Peters* death, there had bene necessitie to haue a successor in the office of the Head of the Vniuersall Church, I make all men Iudges, that haue any sparke of free iudgement, whether that office ought not of right to appertaine to Saint *Iohn* or Saint *Iames*, whom Saint *Paul*, Galat. 2. calleth *pillars*; and which outliued Saint *Peter* a long time, rather then to deferre it to *Linus* Saint *Pauls* disciple, of whom we know nothing but the name? or to *Clement*, who saith in his * Epistles, That mens goods and women ought to bee common, and * that fourth marriages are manifest fornication?

* Can. Dilectissimis
Causa. 12.
Quest. 1. Lib. 3.
Constit. Apost.
cap. 2. Id quod
supra trigamia
fit manifesta for-
nicatio iudica-
tur.

At the least, it had bene reason, and very requisite, to haue done those excellent Apostles that honour to haue cald them, and to haue askt their aduice touching the choise of a head of the Vniuersall Church. Who will beleuee that the people of the Citie of Rome had the credit, of their owne authoritie to giue a head to the Church of all the World, and that during the liues of the Apostles, and without making them acquainted therewith?

Especially after the death of all the Apostles, when by the witnesse of all Antiquity, Bishops, and specially the Bishops of Rome, were chosen by the voyces of the people of the City: could the people of Rome giue a head to the Churches of Asia, Egypt, Persia, and the Indies, without acquainting them with it? No man will beleuee it, but hee that hath a mind to be deceiued.

If *S. Peter* was at Rome, and there erected the Church and the Bishopricke, as they say, the Bishop of Rome may be called *S. Peters* successor, but not in the quality of an Apostle or head of the vniuersall Church, but in qualitie of the Bishop of the City of Rome, which is the highest quality which the ancient Bishops of Rome tooke on them in their Epistles. And yet this succession ceaseth, when the doctrine beginsto be corrupt.

Page. 110.

M. Armon about the end of his booke, to support the Popes supremacy, alledgeth a place out of the third booke of

Irenaeus,

Irenaeus, chapter 3. but falsified and corrupted according to his manner. He maketh *Irenaeus* say, that it is absolutely necessary, that all the Churches should agree and adhere to the Church of Rome, wherein the preeminence of principality resideth. This place is falsely alledged, *M. Arminius* hath added the word *adhere*, which is not in *Irenaeus*. Also he translateth the word *conuenire*, to agree, whereas it signifieth to arise, or come from diuers parts to one place. To this falshood of words he addeth a corruption of the sence. For *Irenaeus* by this principall preeminence vnderstandeth the power of the City of Rome, because it was the Imperiall seate, and not the supremacy of the Bishop or of his Church. Hee would say, that because of the Imperiall seate, and of the Senate, Christians from all places of necessity came thither. This is the place as it is in *Irenaeus*, It is necessary that all Churches should come hither to this Church, because of the seneraigne power, that is, the power of the Empire. Which is the reason why the 9. Canon of the Councell of Antiochia ordained that the Bishops of great Cities should haue preeminence. * Because (saith the Councell) that all those that haue any busynesse, come to the Metropolitane City, therefore in that being ordained, that the Bishop thereof should haue a preeminence of honor. For that cause therefore the Church of Alexandria went before that of Antiochia, although the Church of Antiochia was the ancients, and founded by Saint Peter, because that among the Cities of the Romane Empire, Alexandria according to ciuill order was the second next to Rome. The 17. Canon of the Councell of Chalcedon speaketh expressly thereof, where it is ordained, that the order of Ecclesiasticall Diocesses should bee accommodated according to ciuill and publick forme. Following that order, the 630. Bishops assembled at that Councell, ordained that the Bishopricke of Constantinople should haue the same prerogatives that the ancient Imperiall Bishopricke of Rome had, and that it should be as much honored as Rome in Ecclesiasticall affaires, as being the second City in rank after Rome.

Ad hanc Ecclesiam propter potentiorum principalem, necesse est omnium conuenire Ecclesiam.

ὅτι τὸ ἐν τῇ μετροπολίτι οὖν ὡς τοῦ τῆς πόλεως, ὅθεν ἡ πόλις καὶ τὸ πρῶτον ἀπορροήσας ἀπὸ τῆς

τοῖς πολιτικαῖς καὶ δημοτικαῖς πρῶτος καὶ τῆς ἐκκλησιαστικῆς μακροτέρῃ τῇ ἑξ ἀναγκῆς.

Of the perpetuity of the Church.

A R N O V T.

II 5. Sect.

Such an house of God founded upon this stone, hath for an infallible mark, that it shall neuer be shaken, and that the gates of Hell, that is to say, heresies and persecutions shall haue no power against it. Then if there be any other Church which enioyeth this priuiledge of a perpetuall interruption and a succession neuer broken, let them shew it vs. If there be not, let them pull this place out of their Bibles, or deface their Article, which strining against the Church of Rome, disannulles the promise of the Sonne of God.

M O V L I N.

If by Succession our Aduersary vnderstandeth a succession of persons without succession of doctrine; this succession is nothing, but rather a corruption then a Succession. Such (by the iudgement of the Church of Rome) is the Succession of the Greeke Church, which hath continued from the Apostles time, and yet continueth, and is ancients then the Church of Rome. But if by perpetuall Succession he vnderstandeth a line of succession of men perseuering in the same doctrine; this Succession doth not in any manner belong to the Church of Rome. The latter Bishops of Rome, are nothing like the first, & it seemeth that the last are expressly risen vp to condemne the first. In the first age of the Church, were the Bishops of Rome temporall Princes? Did they weare a Regall Crowne? Did they take vpon them to depose Emperors and Kings? Did they draw Soules out of Purgatory? Did they giue pardons for seuen or eight hundred thousand yeeres? Did they allow adoration of Images? Did they prohibit to giue the cup to the people, and to reade the Scriptures? Did they say Seruice in an vnkowne tongue? Did they worship the host with diuine worship cald Latria? Did they call vpon Saints?

Did

Did they paint the Trinity? Did they call the Virgin Mary, Queene of Heauen? These are smarting sores, which none of the aduersaries dare once touch, nor vndertake to produce a place of antiquity for any of these points. Therefore our aduersaries haue but little cause to boast of perpetuity, after they haue made a new religion, and by consequence a new church.

Neuerthelesse, say that the Church of Rome had continued euer since the Apostles time; doth it follow that perpetuall cōtinuance of the Romish Church, is a marke of her purity? Is the later day yet come? Will *M. Arnon* warrant it from this time vntill then from subuersion? A thing cannot be called perpetuall, which hath not continued vnto the end. This Doctor giues vs his future hopes, for present marks of the church. Besides there are diuers false churches which haue continued from Christs time, and still continue to this day.

Of the Idolatry of the Romish Church, and in how many

sorts the Church of Rome is Idolatrous, and what Idolatry is.

The 28. Article of our Confession saith, that in the Church of Rome *all superstitions and Idolatries are permitted.* This accusation is of no small moment, seeing that 1. Cor. 6. 9. the Apostle saith, that *Idolaters shall not inheris the kingdome of Heauen.* Therefore we cannot intreate of a matter of more importance, because it concerns saluation, and exclusion out of the kingdome of Heauen. If the word *Idolatry* doth offend our aduersaries, wee would haue them to consider, that wee cannot call things otherwise then the Word of God calleth them; and also to beleeue, that our intent is not thereby to offend them, but to make them know and feele their owne euill: which cannot be done by flattering them, or by disguising the truth: and that if they be offended at this which we say of them, God is much more offended at that which they do vnto him. And if for propounding the Word of God vnto them, they hate vs, we neuerthelesse will not cease to take
com.

compassion on them, & lend them our helping hands, at least to discharge our owne consciences.

I say, that in fixe things the Church of Rome committeth Idolatry. First, by adoring the host which the Priest holdeth in his hands, and calling that God which is not so. Secondly, by attributing that honor to Saints, which only appertaineth to God; by calling vpon them, by making them mediators, by asking saluation of God by their merits, and by beleeuing that they know the hearts and thoughts of men. Thirdly, by calling the Virgin *Mary* the Inuentrix of grace, Queene of Heauen, and Lady of the World: for the Royalty & Empire ouer all creatures belongeth to God onely. Fourthly, by the adoration and worshipping of Images. Fifthly, by adoring the crosse. And sixthly, by worshipping the bones, apparell, and other-relickes of the dead. The first sort of Idolatry shall bee spoken of in the end of this worke. The second and third sort hath bene declared and discoursed on at large in the 24. Article of our Confession. There remaine the three last, that is, adoration of images, of the crosse, and of relicks. Vpon all which in generall we say, that we call those Idolaters which yeeld a worship and religious seruice to creatures, or that partly or wholly transport to creatures that honor which is due to God. By which definition it appeareth, that the most holy and most excellent creatures may bee transformed into Idols by those that are superstitious: so farre, as that ancient Christians called the Arians Idolaters, because denying Iesus Christ to be the eternall and soveraigne God, neuertheless they called on him, and yeelded religious seruice vnto him. From whence it followeth, that those which honour Saints with such honors whereby God is dishonoured, do wrong the Saints by honoring them, seeing that as much as in them lyeth, they transforme them into Idols.

*As the words Image and Idol, And of the Hebrew words
Pegel and Tenuwab, which God useth in the Law.*

Before

Before wee proceed further, you must vnderstand the words: Image is a Latine word, and Idoll is a Greeke word: **117. Self.**
 both the one and the other in their first originall, and as they **a** *Idon Græc*
 are taken and vnderstood by good and ancient Authors, sig- *formulam sonat,*
 nifie resemblance and representation. *ab eo diminuti-*
um Idolum den-
dolum, aque
 doctor touching signification of words, calleth all figures and *apud nos formu-*
 representations, *Idols*, in the third Chapter of his Booke of *lam facit:*
Idolatrie. Idos ^a *in the Greeke signifieth a forme or represen-* *Igitur omnis*
tation, from whence the diminutive Idolon is deriued, which *forma vel for-*
signifieth a little forme or figure, and therefore euery figure *mula idolum*
or forme should be called Idol. Cicero likewise in his first Booke *dici exposcis,*
Definibus saith, ^b *Images which they call Idoles, by meeting with* *b* *imagines*
whome we both see and thinke: Taking Image and Idoll for *qua idola no-*
one thing. Chrysostome in his tenth Homilie vpon the third *minant, quorum*
Chapter of the Epistle to the Philippians saith, c *We beaunise* *incurfione non*
and set out our houses, by placing Idols and Images in them. And *solum videmus*
Xipulinus the Abridger of Dion, in the life of Sencrus, in stead *sed etiam cogite-*
of saying that there was an Image or figure of waxe at the fu- *mus.*
nerall pompe of the Emperour Pertinax, representing the *c* *εικων χα-*
dead Emperour, he saith, d *That there was an Idoll of waxe* *ταυτομει μιν*
triumphantly adorned. In all these places and infinite others, *ειδωτα παρτα-*
Image and Idoll signifie one selfe-same thing, and the word *χρυσου εικ-*
Idoll is taken in good part, and simply signifieth a resem- *οντος.*
blance or representation. Reade Isidore in his eight booke of *d* *ειδωλον τιτ*
Originals, cap. De Djs Gentium. *περιπραχος.*
οικουμει τιμω-
εισεδωκεν.

Therefore Iohannes Molanus appointed to be Cenfor and Examiner of the Nomenclator of Adrian Iunius, vpon the chapter of the Toolles or Moucables of the Church, giueth this censure, saying, *The Nomenclator hath not done a-* **Non ma**
niffe to take the words state, carned representation, Image, Idoll, and figure, all for one thing. Neuerthelesse, the Rea- **le,**
derought to remember, that some of these words, by the use **scul-**
of the Scripture, and Ecclesiasticall Authors, are taken in euil **tile, imaginem,**
part. **simulacrum,**
idolum pro-
ijdem habet.

These words therefore in their proper signification, signifie all one thing. But common vse hath restrained the signification of the word *Idoll*, in such sort that now it is taken in

euill part : and in the new Testament written in Greeke, the word Idoll is taken for the Image of a false god, or for an Image which men do abuse vnto idolatrie. From whence it followeth, that he should be thought to speake amisse, that should say that Iesus Christ is the Idoll of the inuisible God, in stead of saying, the Image : or that should say, that God made man according to his Idoll or likenesse. In this sence, and according to the common vse, Image is more generally used then Idoll, and euery Idol is an Image, but euery Image is not an Idoll.

The words by the which God in his Law forbiddeth vs to make any *grauen Image, or the likenesse* of any things which are in heauen aboue or in the earth below, are *Pesel* and *Theomunah* ; whereof the last signifieth euery Image and resemblance, but the first signifieth a grauen Image or figure, and is not taken in euill part, but when the sence and circumstance of the place constraines vs to take it for an Image forbidden, and which is abused to Idolatrie. Therefore the word *Pesel* by the Greeke Interpreters is translated *γαυμμα*, which signifieth a carued or grauen Image, as in the first verse of the 26. Chapter of Leuiticus, and Deuter. Chap. 4. 16, 25 : and chap. 5. 8. and in many other places : and sometime *eidolon*, *Idolum*, as Exod. Chap. 20. 4. sometime *εικον*, which signifieth *Image and resemblance*, as Esay chap. 40. 18, 20. The Romish translation ordinarily translateth *Pesel*, *sculptile*, that is, a grauen Image, and also an Image or representation, specially in these places alledged out of Exodus, Leuiticus, Deuternomie, and Esay.

Our Aduersaries, which make a controuersie about these words, thereby to hinder the examination of things, will haue men to translate the second Commandement of God in this manner ; *Thou shalt make no grauen Idoll, nor any resemblance of things which are in heauen, &c.* and say, that Idoll is the resemblance of a thing which is not, but that Image is the representation of a thing which is ; wherein they contradict their owne Bible. These are the very words whereby this commandement is set downe, Deut. 5. 8. in the French Bible

Bible translated in Louaine, and approved by the Faculty of Divines there: *Thou shalt make no graven representation, nor any likeness whatsoever, of that which is in heauen, &c.* And in Deuter. 4. 16 *To the end, lest peradventure being deceived, you should make to your selves a graven similitude, or the Image of male or female.* And Esay 40. 18. *To whom then haue you likened God, and what Image do you set for him?* In which places the word *Pesel*, which our Aduersaries would haue translated, a graven Idol, is translated in our Aduersaries Bible, resemblance, Image, and graven representation. And their Latine Bible hath, *Non facies tibi sculpsile: Thou shalt not make any carved or graven Image.*

And whereas in this Commandement they will haue *Idol* to signifie the representation of a thing that is not, it proceedeth from a voluntarie blindness: for the words following, *Not resemblance of things which are in heauen, &c.* shew, that God speaketh of the Images of things which are. It is true that *S. Paul*, 1. Cor. 10. 19, 20. saith, that the Idol is nothing, because it is not diuine thing, but onely wood or stone: but that may also be said of the Images of things which are, and that become Idols when religious seruice is attributed vnto them. And it is certaine, that although the Sunne and the Moone are fixed and seene, yet to adore the Swine and the Moone, is Idolatrie.

Of the Images of God, and of the Trinitie.

The Temples of the Romish Church are full of Images of the Trinitie; they paint an old man sitting in a chaire, apparelled like a Pope, with a Papall triple crowne, and a robe, to the end (it may be) that he should be respected because of his clothes. They also make a Pigeon hanging at his beard, and a Crucifixe in his armes. Such pictures are printed at the beginnings or titles of the Bibles printed at Rome, by authority of the Popes, *Sixtus* the fifth and *Clement* the eight: They also serue for Signes for Alehouses and Innes, which is a common thing in Paris: where they say, *Monsieur is lodged*

at the Trinitie, and his men at Gods head, making a derision of the diuine nature. The title of the eight Chapter of Bellar. booke of Images, is, *That the Images of God are not forbidden.* That seemes to be do ie, to render to God as much as he hath done for vs. For seeing that God hath made man according to his Image; man, in recompence, makes God according to mans Image.

This error is of late times crept into the Church of Rome, by the conniueance of an obscure age, wherein the holy Scriptures being taken away, the people had no other knowledge of God, then that which was giuen them in Pictures. The second Councill of Nice, wherein it is ordained that Images should be adored, exempteth the Images of God, as a thing whereof as then they speake not. *Baronius* * in the 726. yeere of his Annales speaketh of two Epistles written by Pope *Gregorie* the second, a great defender of Images; in the first whereof he saith, that they painted the Sonne, but not the Father; saying, *Why doe we not set before mens eyes and paint the Father of our Lord Iesus Christ? Because we know not what he is, and the nature of God cannot bee painted nor set forth to mens sight.* Whereupon *Baronius* noteth in the margent, that since that time they haue vsed to paint God in Churches, and found it requisite so to do, against that Popes determination. *Nicephorus* a new Author, ^b in *libr. 8. cap. 53.* saith, *The Armenian heretickes paint the Image of God the Father, and of the holy Ghost, which is most absurd.* *Auentine*, *libr. 7.* of the *Bauarian* historie saith, that Pope *Iohn* the 22. which liued in anno 1318. calleth certaine men that dwelt in ^c *Bohemia* and *Austria*, *Antropomorphytes*, (that is, men which thought God to haue humane shape and members) because they painted the diuine maiestie in forme of an old man, with a young man and a pigeon; and condemned them to bee burne. And among the new doctors of the Romish Church, *Durand*, *Abulensis*, and *Peresius*, condemne those Images, and will not haue the Image of the Trinitie to bee painted in any manner.

I. Against this abomination we haue a formall commandement.

a. Cur tandem
Patrem Domini
Iesu Christi
non oculis
subiicimus ac
pingimus?

Quoniam quis
su non nouimus,
Deique natura
spectanda pro-
poni non potest
ac pingi.

b. Imagines
Patris & Spiri-
tus Sancti
effigiant, quod
perquam ab-
surdum est.

c. Quosdam qu;
in finibus Bohe-
mie atque
Austrie suppre-
mam illam ma-
iestatem, senis,
adolescentis,
columbe im-
agine pingebant,
laesa religionis
accerisunt, An-
tropomorphytes
esse renunciansunt,
quosdam ad
ignem condem-
nauit.

ment in the first Table of the Law of God, according to our Adversaries translation: *Thou shalt not make unto thy selfe any graven representation, or likenesse whatsoeuer of that which is in heauen, &c.* Deut. 5. 8. Could he more expressly forbid the making of the likenesse of God which is in heauen? And in the 4. of Deut. 15. 16. it is said, *Take ye therefore good heed vnto your selues, (for ye saw no manner of similitude on the day that the Lord spake vnto you in Horeb out of the midst of the fire) lest ye corrupt your selues, and make you a graven Image, the similitude of any figure, the likenesse of male or female.* And Esay 40. 18. *To whom then will you liken God, or what likenesse will you compare vnto him?* In all these places it is formally forbidden to make any resemblance of God, or to represent him by Images, and that according to the translation receiued in the Church of Rome, as also in the Hebrew text.

2 Therefore, neither in the ancient Tabernacle, nor in *Solomons* temple, was there any picture or Image of God, although it was then a time of shadows and figures.

3 The Apostle *Saint Paul*, Rom. 1. 23. among the causes for the which God blinded the Gentiles, placeth this for one, *Because they turned the glorie of the incorruptible God, into the similitude of the Image of a corruptible man.*

4 And without the Word of God, Reason it selfe is most euident and plaine against it: for euery Image and representation, ought in some sort to resemble that which it representeth. Now what resemblance can an infinite Spirit haue with a piece of wood? an inuisible and immateriall substance, with a visible picture? or a Spirit without body, with a substantiall Image? What King will endure to haue his picture made like a Frog or an Ant? and yet the distance and difference betweene the greatest Monarch in the world and the least creature that is, is not infinite, for that both the one and the other are finite. But betweene God which is infinite, and a mortall creature, what excellencie soeuer it is of, the distance and inequality is infinite. For this our Adversaries bring some slender excuses, not for an answer, but because they will not seeme to say nothing.

They say, that in representing of God, they intend not to represent his essence. But it is to no purpose to shew to what end men represent God by Images, seeing the commandment giuen by God not to represent him by Images, is generall and without exception. And it is certaine, that no man was euer so brutish, as to thinke he could represent the essence of God in a picture, seeing that it is impossible to paint the essence of a man or of the least beast that is. By this distinction then it may be said, that the prohibition which God so expressly maketh (with threatnings) not to represent him by any Image, is made to nobody, seeing that no man euer went about to represent the essence of God. And there is no Pagan idolater but may excuse himselfe by this meanes.

6 They adde, that the Scripture attributeth feete, hands, eyes, and a mouth to God; and therefore that we may represent God in the same forme. This argument hath as good reason as if they should say, Because the Scripture in words maketh figures, let vs also make Images of stones; let vs paint God with wings, and in forme of a bird; or let vs paint him like a rocke, or like a fountaine, or like a Lion, because the Scripture saith that God couereth vs with the shadow of his wings, and calleth him our rocke, the fountaine of life, & compareth him to a Lion. This reason therefore is without reason: for the word of God which attributeth feete, hands, and eyes vnto God, expoundeth it selfe, and oftentimes elsewhere declareth, that God is a Spirit, and that he is infinite. But the Images of God expound not themselves, and there are no other Images that speake to preuent the error and the grosse conceit. The people of God, and all the Patriarks and Prophets vnderstood not this subtilty; for from those figurative words whereby God spake vnto them, they drew no such strange consequence, neither tooke any liberty thereby to erect Images to God.

7 The reason ensuing, which is that whereof they make the greatest shew, doth also make against themselves. They say, that God sometime appeared in forme of a man, as to *Daniel* in the forme of an old man. From whence they inferre, that

that we may paint God in the same forme wherein he appeared. But they ought rather to reason thus, and to say that God appeared to *Daniel* in the forme of a man, and yet the Church at that time did not represent God in that forme, but obeyed the commandement of God, which forbiddeth them to corrupt themselves, by making unto God any Image either of male or female, Deut. 4. Therefore we ought to do as the Church at that time did, and obey the commandement of God. For here we argue not what God hath done, but what God will haue us to do. The commandements and not the actions of God, are the rules of our liues. It is by his commandement and not by his apparitions that wee shall bee iudged at the latter day. It is mad religion, to violate the commandement of God, and to counterfeite his actions: as if a man should despise the Law of God, and go about to counterfeite thunder. And I cannot find that God euer appeared in that forme wherein the Church of Rome represents him.. He neuer appeared with a Miter with three Crownes, in a Popes robe, nor set in a Pontificall chaire.

8. *Barbarine* was not ashamed to reason in this manner: God made man according to his Image: then we may make Images of God. But this Cardinall, which playes with God and maketh a iest of his word, is not ignorant that man is created after the Image of God, because his soule is illuminated with knowledge, and his will adorned with righteousness and holiness: those are the lineaments and prints of the Image of God. In this sence it is good and necessary that man should frame himselfe after the Image of God. But from this, that God hath created man with righteousness and holiness, to inferre, that man may paint God after the Image of man, is to haue more need of a Physicion then of a teacher, and of purgation then of instruction.

*Lib. 1. de reli-
quis & ima-
ginibus San-
ctorum, cap. 8.
§. Quinto,*

*Whether it be lawfull to set up pictures and Images of the
Saints that are dead in the Church, for aides and
helps of pietie and deuotion.*

119. Sect.

The Romish Churches are full of Images and pictures diuersly adorned & set forth, one with a sword; another with keyes, another with a hog, as Saint *Anthony*; another with a dog, as *S. Roc*; another with rats and mice, as *S. Radegond*; and those beasts also haue part of the incense, and are as much lighted with candles as the Saints themselves. Saint *Anthony* could not reade, yet ouer the gate of Saint *Anthony's* Abbey, not far from Paris, hee is made with a booke in his hand. There are diuers Images of Saints which are poorly clad: and there are many Images of one Saint, one apparelled in silke laid on with lace of gold, and which oftentimes changeth his apparell; another dustie, and before whom they light not many candles. Hard by an image clothed in white damaske, you shall see one starke naked, which is the Image of God. At the death of a Prince you shall see both hee and three Saints clad in blacke, and our Lady enduring part of the affliction. They say, they are helpes in deuotion, yet they hide them in Lent time, which is the time of deuotion. They call them the bookes of the ignorant, but are no remedies against ignorance. Also there are many Images of Saints which neuer were in the world, and which are Saints and neuer were men. As the three Kings, *S. Longii*, *S. Ysula*, *S. Catherine*, *S. Margaret*, *S. Marciall*, *S. Christopher*, and the xi. thousand virgins, &c. And if an Idoll be the Image of a thing which is not, it is certaine that such Images are idols, and by consequent, those that serue them, are idolaters.

The naturall inclination of man hath hatched this abuse, but the subtiltie and policie of the Bishop of Rome hath bin the nurse thereof. For naturally man loueth Images: euen little children loue babies, specially if they be finely cloathed, and hauing set them in some eminent place, beare them I know not what respect. This childish humour hath crept into Religion: and as babies are childrens idols, so Images and pictures are mens babies. For in regard that at our knowledge commeth by sense, man desireth to see an object of sensible deuotion, and will haue something to bind or prouoke his attention. Wherunto also the pleasure of the eye and easinesse

inuiteth him. For it is an easier thing to see pictures, then to comprehend doctrines, and to forme prayers to the Image of man; then to forme man to the Image of God.

Popes by their subtilty haue dexterously serued their turns with this inclination, to withdraw the light of the Scripture from the people, that in a darke night they might by the foundation of their Empire. For the people did easily neglect instruction, when they fed them with recreation, and were vsed to haue Images in stead of sacred books, pictures for doctrines, and candles lighted at noone day, in stead of the light of the holy Scripture, which driueth away the obscuritie of ignorance. And we see in Histories, that as fast as ignorance increased, Images also multiplied, and the Popes Empire was strengthened.

Against this permission to fill the Church with Images, we haue the commandement of God, which not only forbiddeth to serue Images or to worship them, but also to make them. For the first table of the Law is expressly made to order religion and the seruice of God. I say then, that in matter of religion God forbidderh to make Images. The words are very direct: *Thou shalt not make to thy selfe any graven Image, nor the likeness of any thing that is in heauen above, or in the earth below, or in the waters vnder the earth: Thou shalt not bow downe to them nor worship them.* There it is manifest, that in matter of religion and pietie, he forbidderh two things; one to make any Image or likenesse of things that are in heauen or earth: the other to bow downe to them or worship them. He saith not, *Thou shalt make no graven Image, to worships;* but he saith, *Thou shalt make no graven Image, nor worship it.* For although the end for the which Images are forbidden, in matter of religion, is for feare lest men should fall into idolatrie by worshipping them, yet God knowing that man is naturally giuen to Idolatry, did not onely forbid the worship of Images, but also the making of them for any religious vse, and hath prohibited the meanes and inducements thereunto for feare of the end. The like prohibition is made, *Leuit. 26. 1. Thou shalt make you no idols, nor graven Image, neither reare you up*

a **standing Image**, whether shall you see you up any Image of Stone in your land, & how down to it: For I am the Lord your God.

Therefore also the Israelites in their Temple and in their Synagogues, had not the Images of *Abraham, Iacob, Moses, Samuel*, nor *Dauid*; persons neuertheless which were of as much worth as *S. Iuniper*, or *S. Amador*.

Irenæus lib. 1. chap. 23. and 24. saith, that the Gnostiques *a* had certain painted Images, and others made of other matter, saying that they were the figures of Christ made by Pilate.

a Etiam imagines quasdam depictas, quasdam de reliqua materia fabricatas, discentes formam Christi factam à Pilato.
b Colebant imagines Iesus eas adorando & incensum ponebant.

Saint *Augustine* in his Booke of Heresies, chap. 7. speaking of the Carpocratians saith, *b* They served the Images of Iesus, worshipping them, and offering incense unto them. The Collyridians are blamed for the same by *Epiphanius* in his 79. Heresie, who also being at Anablata, tore a veile in a Church wherein there was a picture of Christ or of some other Saint, saying that it was contrary to the authority of the Scriptures, as he reciteth in an Epistle translated by *S. Hierome*, and which is found in the second Tome of the said *S. Hieromes* Epistles.

Placuit in Ecclesijs picturas esse non debere, ne quod colitur aut adoratur in parietibus pingatur.

The 36. Canon of the Councell of Eliberia, held at the same time that the Councell of Nice was holden, saith thus: *It hath bene ordained, that there should bee no pictures in Churches, for feare lest men should adore that which is painted upon the walles.*

c Aug. de Consensu Euang. lib. 1. cap. 10. Sic omnino errare merentur, qui ebrium & Apostolos eius non in sanctis codicibus, sed in pictis parietibus nascerant.

Our aduersaries reasons to the contrary are rather excuses and shifts then proofes. They say, that Images are the books of the ignorant; and they say true: for they maintaine ignorance. It is hard for them that haue chosen Stones to be their teachers, to attaine to any instruction: as *S. Augustine* saith, *c* Thus they deserve to be seduced, which haue sought Iesus Christ, and his Apostles, not in the holy Scriptures, but in painted walles. The bookes of the ignorant are good when they are a remedy of ignorance. Such are the sacred bookes of the old and new Testaments, which they hide from the people, lest they should instruct the ignorant. And it is not without a mysteric, that in Lent, which is the time of preaching, they hide the Images: to shew that Images ought to hide and draw them-

themselves out of the way before the preaching of the Gospel. And certainly they would hide themselves for ever, if that which is preached in the Church of Rome, were the doctrine of the Gospel. The Prophet Habakuk, chap. 2. 18. calling the Images of Idolaters, *teachers of lies*, without doubt answereth the Pagans and Iewes that were Idolaters, which made the like excuse. And *Athanasius* in his Oration against the Gentiles saith, that Pagan idolaters made this excuse, saying, That Images *serued men instead of books, wherein reading, they might comprehend the knowledge of God.* And a little after, * *If these things serue you for books, as you falsely alledge, to behold and contemplate God.*

ἡ εἰς τὸν
ἀποκαλύπτει
ταῦτα ἀπο-
κάλυψις
τοῦ θεοῦ
ἐν τῇ
ἐκκλησίᾳ
τοῦ κυρίου
ἡμῶν
Ἰησοῦ
Χριστοῦ.

ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ
τοῦ κυρίου
ἡμῶν
Ἰησοῦ
Χριστοῦ.
ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ
τοῦ κυρίου
ἡμῶν
Ἰησοῦ
Χριστοῦ.

They also say, that *Moses* by Gods commandement made a Serpent of brasse, which was a figure of Iesus Christ, in that it healed the bitings of the old Serpent which is the diuell. But speaking in this manner, they make answer vnto themselves, and confute their Images. For they say that *Moses* made that Serpent by the expresse commandement of God, but they set vp Images of Saints in the Church without Gods commandement, and against his commandement. And it is false that the Serpent was properly an Image of Iesus Christ; (how soeuer it were a type of Christs grace:) for what resemblance had the forme of a Serpent with the humanity of the Sonne of God? Considering also that our adueraries say, that Idols are figures of things which are not; but that Images are figures of things that are. But then the humanity of Christ was not; and therefore the brazen Serpent could not bee an Image of Iesus Christ; howbeit the sauing vertue which God displayed in the Serpent, was an example and a figure of the sauing efficacie of Iesus Christ, & of the healing of our soules by his vertue. The figure was not in that heape of brasse, but in the healing.

They also alledge the Images of the Cherubins or Angels placed vpon the Arke by Gods commandement. But what makes that for the Images of Saints, which God hath not commanded? And yet it is false that those Cherubins were the Images of any Angell; for let them tell me of which of the

Angels.

Angels those Cherubins were figures. As also that the resemblance of Angels which are Inuisible and incorporeall, cannot be made in any corporall figure. Then we must say, that those Cherubins were not the Images of any Angels, but symboles & characters of their office, in the same manner as men paint vertues and vices. So we paint Enuie leane, Pride swolne and putt vp, Iustice with a sword and a paire of ballances. Which symbollicall pictures produced diuers Saints, as *S. Christopher*, *S. Margaret*, and *S. George*, which were not the Images of any Saints that euer liued in the world, but figures and characters of Christians, and combats of faith, as *Baronius* in his booke of Martyrs is oftentimes constrained to confesse.

Being put from these weake proofes, they alwayes returne to this, that we must translate, *Thou shalt make no graven idoll*, and not, *grauen Image*. But what neede haue wee to dispute hereof, seeing that the words following do auoyd the disputation for God addeth, *No resemblance or similitude whatsoeuer*. These words cut it cleane off, and admit no exception. Besides, we haue shewed before, that our aduersaries * Bibles, both Latine and French, translate the words as we do, *grauen Image, or representation*.

Our aduersaries themselves sufficiently shew, that this commandement displeaseth them, seeing they haue taken it out of their Ladies Houres and Seruice bookes, which they suffer the poore people to read. Behold word for word how the first table of * the Law is set down in our Ladies Houres after the manner of Rome, and which at this day are most vsed.

1. Commandement.

I am the Lord thy God, thou shalt not haue nor worship any other God but me.

2. Commandement.

Thou shalt not take the name of the Lord thy God in vaine.

3. Commandement.

Remember to keepe holy the Sabbath day, and feasts.

With the like corruption they haue put the commandements of God into verse, where the prohibition to make any grauen Image is cleane omitted. So the Councell of Aul-

bourg

* The Latine hath *sculptile*, in the 20. of Exod.

The French hath *representation* in the 5. of Deut.

* Printed at Paris by Hen-
ri Vaux Blannilain
in S. Victors
Streete at the
signe of the
three Moores
anno 1611.

bourg which is in the last Tome of Councils, holden anno 1548. puts the Commandements of God in high Dutch as they are to be propounded to the people, wherein there is no speech of Images, nor of the resemblance of things which are in heaven or in earth.

One onely
God thou shalt
adore, and loue
him perfectly.
Thou shalt not
swear by
Gods Name in
vaine.

Herein our aduersaries do as he doth that out of ten bags of money stealeth one, and then puts one of the nine that are left into two bags, to the end that his theft may not be perceiued. For hauing taken one out of the ten Commandements of the Law, they cut the last into two, making the not coueting of a mans wife the ninth Commandement, and the not coueting of the house, the manservant and the maid-servant, &c. the tenth. By this meanes they might make 14. Commandements, if on every thing whereof God forbiddeth the coueting, they would make a Commandement apart. But God, by his prouidence hath taken all excuse from our aduersaries: for in the 20. of Exodus the not coueting of our neighbors wife, which they make the ninth commandement, is thrust into the middle of the tenth, and put after the not coueting of our neighbours house, whereby it followeth, that according to the Church of Rome, in the 20. of Exodus there is no ninth Commandement.

Whereupon we should giue them good matter to make foule exclamations against vs, if we should follow them. For what would they say of vs, or rather what would they not say, if we had bene so bold as to cut off or to suppress one onely syllable of that most sacred Law which God pronounced by his owne mouth, and wrote with his finger in Tables of stone? which he published from the midst of the fire and the smoke with an extraordinary maiestie? Shall wormes of the earth be so audacious to correct the Law of God, or to find any thing superfluous therein? Will men be so bold to enterprise to cut off and to change the soueraigne Law by the which they must be iudged at the latter day? to the end that they may be culpable, to haue not onely transgressed the Law by disobedience, but also to haue pared it through contempt, yea & to haue made it shorter by a Commandement, where-

in.

in God speaketh with great maiestie, calling himselfe strong and iealous, and thereunto adding his threatnings and his promises?

Of adoration of Images, and of the seruice and worship which is yeelded and giuen vnto them.

130. *Quest.*

The holy Scripture speaketh of two adorations; one ciuill, the other religious. Ciuill adoration is that which is giuen to Princes and Superiors, yea although they bee wicked. So Genesis 23. *Abraham* bowed himselfe before the *Hethites*; & Genesis 33. *Iacob* bowed himselfe before his brother *Esau*. In which places the Hebrew word is the same which we translate to *worship*, when we speake of the worship of God.

Religious adoration is an action of religion, whereby a reasonable creature humbleth himselfe before one, calling vpon him, and seruing him with seruice belonging to religion, appearing before him as before one that knoweth his heart and his thought, and that can heare his prayers. When we dispute of the adoration of Images, we vnderstand religious adoration: for this adoration is done in the Church, and by order from the Pastors, and is an acte of religion, by the which in worshipping the Images of Saints, men thinke they deserue to God.

In this point the Church of Rome hath vmeasurably gone astray, and hath directly struen against God. The second Councell of Nice, which the Church of Rome placeth among the generall Councils, whereof Pope *Adrian* the first was the procurer, aboue twenty times ordaineth that Images should be adored: And finally for conclusion setteth downe this determination, which is found in the seventh Act: *Wee hold that wee must adore and salute the Image of the Virgin Marie the undefiled mother of God, and of the glorious*

glorious Angels, and of all the Saints. And that if any one
 be of a contrarie opinion, and doubteth or wavereth con-
 cerning the adoration of venerable Images, our holy and ve-
 nerable Synode holdeth him to bee accursed. In the same
 Councell there is an Epistle written by Pope Adrian to Tha-
 rasis Patriarch of Constantinople, where the sayd Pope
 saith thus; Let your Holinesse perceue to serue and adore a Images
 the Images of all the Saints. There also Images are aduan-
 ced to such degree of excellencie and holinesse, that in the
 fourth Action it is said, That Images are of like and equal
 value with the holy Gospell. And, Maior est Imago quam e-
 rat. And to the end that men might paint Angels, it is saide
 in the fifth Action, The Church holdeth, that Angels are
 corporeall and not inuisible, having a body either of aire or of
 fire.

Now to the end that by adoring we should not onely vn-
 derstand to reuerence, honour or respect, but also to yeeld and
 to giue them religious worship, the Patriarch Tharasis,
 which was President at that Councell, pronounced this sen-
 tence in the 6. Action: All those which confesse that they
 reuerence Images, and neuertheless refuse to adore them, are
 reprobued by the holy father Anastasius to be hypocrites: for when
 they refuse that adoration, which is a signe or marke of honour, it is igneo.
 manifest that they do the contrary, that is, that they speake iniu-
 riously of the Saints.

Following this doctrine, our Aduersaries haue written diuers
 bookes De cultu Imaginum: Of the worship of Images. Cardinall
 Bellarmine, in the 22. chapter of his booke of Images, will haue
 them to be adored, not onely in regard of that which they represent,
 but also in themselves; laying, The ordinarie adoration which men
 giue to external Images, is in themselves and properly. And in the
 21. chapter he setteth downe this maxime in great letters, saying,
 that the Images of Christ and of Saints ought to be worshipped,
 not onely by accident and improperly, but in themselves and properly:
 in such manner, that the worshipping is limited to the Image con-
 sidered in selfe, and not onely in this, that it representeth the
 person.

person for whom it is made.

Gregorie de Valentia the Iesuite, in the second booke of Idolatrie.chap.7. hath these words; *It is not absurd to thinke, that Saint Peter would say, that some Religions seruice of Images (which are sacred Images) is good, when hee would expressly withdraw the faithfull from the vnlawfull worship of Idoles.* The reason is, seeing that Saint Peter forbiddeth the vnlawfull worship of Idols, it is a signe that there is a lawful worship.

But this is worse, and such as would make a mans haire to stand vpright vpon his head to heare it. *Vaques* the Iesuite, *De adoratione, lib.3. disp.1. cap.2.p.458.* printed in Moguntia, anna 1601. in 8. f. maintaineth, that all things, euen vnreasonable creatures and without life, may bee adored with God, as being his Image: In such manner, that according to this Doctors opinion, men may worship a Frog or a Moufe, considering them to be the Images of God, and in as much as God is present in them. Nay, he proceedeth further, to maintaine that it is lawful for Christians to worship a straw, saying, *The Wicklessians in vaine obiect against Christians which worship Images, that they may as well adore a straw, because in it there appeared some signe or token of the Trinitie. For Legnius would as willingly haue confessed the same touching a straw, which he confesseth of all other things; so farre off is it to bee thought to bee absurd.*

Then seeing that the Doctors themselues are so blinded, it is no maruell that the common people are so furiously superstitious about the seruice and worship of Images. For as they fall down before them, they light Candles vnto them, they put costly apparell vpon them, and bring them offerings. In the beginning of Lent the people go on procession to the Image of our Lady, to haue leaue to cate butter. Poore old women rub their kerchers vpon the feet of an Image, and then kisse them. The Catechisme of the Councell of Trent

• Editionis
Paris, p. 1610.
Nec absurde
putauit B.
Petrum infi-
nuasse cu- tum
aliquem simu-
lacrorum (nem-
pe sacrarum
Imaginum)
esse, cum fideles
nominatim ab
illicitis idolorum
cultibus deterre-
re voluit.
• Non solum
Imago depicta,
et res sacra au-
thoritate publi-
cain cultum
Dei exposita, sed
quauis etiam
alia res mundi,
sive inanima &
irrationalis, siue
rationalis ex na-
tura rei, & se-
cluso periculo,
vile, cum Deo se-
cut Imago eius
adorari potest.
Ibi. §. 845.
Quid queso
obstare potest
quo minus
quamcumque
rem mundi cum
Deo qui in ea est

secundum essen-
tiam & quam
continua sua
virtute conseruat,
secluso periculo,
adorare & colere
possumus? Cap. De
Oratione: Cum ad
Imaginem Sancti
aliquius orationem
Dominicam pro-
nuntias, ita tum
sentias se tum ab illo
petere ut secum
oret.

thinks

thinks it good, that before the Image of an hee or a she Saint, men should say, *Our Father which art in heauen.* It is an ordinarie thing to speake to a piece of wood or to a painted Image as it is vnderstood them. There are particular prayers which are made to the Image of the face of Iesus Christ, printed in a piece of linnen cloth, wherein the words are directly spoken to the painted cloth and to the Image, and are not agreeable to Iesus Christ. The prayer saith, *I saluse thee, oh holy face of the Redeemer, printed in ambise cloth, giuen to Peronique in signe of loue. Cleanse vs from vices, and ioine vs in society with the blessed.* Oh blessed Image, and happy figure, cause vs to see the face of Iesu Christ. With the like abuse, when they lift vp the Image of the Crosse, they say, *Aue lignum triumphale, All haile triumphant wood.* And, *Aue crux spes unica, All haile o crosse our onely hope, increase righteousness in the faithfull, and pardon sinnes.* This superstition beganne already to enter into the minds of some particular persons in Saint Augustines time, of whom he speaketh thus, *Libr. 1. cap. 34. of the Customes of the catholike Church, saying, I know that there are many worshippers of Sepulchers and Pictures: I know many which drinke excessively ouer the dead.*

Against this so prodigious an abuse, and so lamentable blindness, we haue the commandement of the Law of God, which our Aduersaries haue put out of their Ladies houses and Seruices; *Thou shalt not make to thy selfe any graven Image, nor the likenesse of any thing which is in heauen aboue, nor in the earth below, nor in the waters vnder the earth, thou shalt not bow downe to them, nor worship them.* This word pronounced with thunder and lightning, as yet thundereth against idolatry, and lighteneth darkenesse. So Iesus Christ said to the diuell, *Thou shalt worship the Lord thy God, and him onely shalt thou serue.* Reade *Leuit. 26. 1.*

Against this so cleare and manifest word of God, accompanied with terrible threatnings, our aduersaries shroud themselves with weakere reasons, as if a man should hide himselfe in the water against raine.

*Salue sanctis
facies nostri
Reamptoris.
In qua nitet
species divini
splendoris: Im-
pressa panni-
culo nunci can-
doris.
Saluo vultus
hominis ima-
go beata. Nos
deduc ad pro-
pria o felix
figuralia vi-
dendum faciem
que est Christi
iura.*

*Noui multos
esse sepulcro-
rum & pictu-
rarum adora-
tores. Noui
multos qui
super mortuos
luxuriosissime
libant.*

Y

They

1 They contest about the words Idoll and Image, but the Bible of their owne translation saith, *grauen Image and representation*. And the general prohibition not to make any resemblance of things which are in heauen or in earth which is added thereunto, stops all euasions whatsoever.

2 They say that they reserue all diuine worship called Latria vnto God, & yeeld an inferiour religious worship called Dulia, to Saints & their Images: but the Word of God speaketh but of one religious seruice, & that it is to be performed to God onely. When the prohibition to adore Images is general in the Law, it belögs not to man to make any restraints or exceptions against it, drawne out of their owne braines. Such distinctions are to be receiued, when they are contained in the Word of God. It belongs to the law-maker, and not to subiects, to make exceptions vpon the law. Now our aduersaries neither bring places out of the Scripture, Commandement of God, nor any examples, which in any sort do approue or establish religious adoration of creatures. But on the contrary, in the Scripture this religious seruice which our aduersaries call Dulia, is expressely reserued to God onely, with an expresse prohibition to attribute it to any other but to God. So in Sam. 1. 7. The Greeke hath *ἐτοιμάσατε τὰς καρδίας υμῶν πρὸς κυρίον, ἃς δουλεύσατε αὐτῷ μόνο*: *Direct or prepare your hearts to the Lord, and giue Dulia to him onely*. And Paul, Galat. 4. 8. *τὸ τε μὲν οὖν ἐσθὲς τὸν θεόν ἐδουλεύσατε τοῖς μηρυσίνου αἰῶνι*, *Then when you knew not God, you gave Dulia, that is, you serued those who by nature were no Gods*. And whosoever vnderstandeth Greeke, knoweth that Latria is lesse then Dulia; for Latria simply signifieth seruice of honour, reuerence, and subiection; but Dulia, besides that, importeth a slavish seruitude. Saint *Augustine* in his 20. booke, cap. 21, against *Faustus* a Manichee, & in his questions vpon Genesis, lib. 1. cap. 61. vseth this distinction, but in contrary sense to our aduersaries. For he saith, that Dulia is giuen to men that are aline, and consequently by the word Dulia he vnderstandeth no religious seruice. And in fine, who seeth not the perversity of this proceeding? For after they haue suppressed

the

he second Commandment of the Law, if any one make it knowne to the people, they set before them a forged distinction of words in bad Greeke, which the people vnderstand not, and which those that are wise know to be mistaken, raising vp a cloud of dust with their *Latria*, *Dulia*, and *Hyperdulia*, to escape thorow this thicke mist.

3 If these two sorts of religious adoration were receiued, the proofes which the Scripture vseth to proue the diuinity of Christ, would be weake and of no force. As when the Apostle, Heb. 1. 6. proneth Christs diuinity by that which is written of him, *That all the Angels of God worship him*; the enemies of his diuinitie would say, that there an inferior adoration is spoken of, which may be attributed to a creature.

4 They say, that the honour which men doo Images, turneth to the honor of that which they represent; which is the speech of all Idolaters. So *Michaels* mother, Judges 17. 3. determining to make a molten Image in the house of God, said, *I had wholly dedicated the silver vnto the Lord from my hand, for my sonne to make a graven Image*. And thereupon *Micha* persuaded himselfe that God would blesse him. It appeareth by the 5. and 6. verses of the 18. Chapter, that the prayers made before that Image, were directed vnto God. The same excuse a Pagan made kneeling on his knees before an Image, as *S. Augustine* saith vpon the 113. Psalm, saying, *I worship not the Image, but thereby I represent vnto my selfe the resemblance of that which I should adore*.

5 If wee consider what honours men yeeld and giue vnto Images of Saints, we shall finde that the honour is properly done to the Image; and that the Saint is neuer the more honored; and that *Bellarmino* hath reason to say, that the Image is worshipped for it selfe. For when they cloath an Image, the Saint is adorned thereby; if they offer to an Image, the Saint hath no part thereof; if they set vp candles lighted before an Image, the Saint is not lighted therewith; if any man speakes to an Image, the Saint esteemeth himselfe to be no more honored then if a King should thinke himself to be honoured, when a man speaketh to his picture before his face.

6 The abuse is euident, in that our Aduersaries to vntwine themselves, twist intricate cords of darke words, giuing vs an adoration of Latria, Dulia, and Hyperdulia, and each of them either absolute or relative; in such manner, that there are sixe sorts of religious adoration which the people neither vnderstand nor practise, who falling downe before an Image, come thither with all their deuotion, and deuide not their intents into so many parts. Whosoever shall enter into the examination of these adorations, shall finde that in them there is not onely deceit and intricatenesse, but also manifest foolishnesse: for the last refuge of our aduersaries is to say, that the adoration of Images is a relative adoration, and which hath regard to the thing represented by the Image. But that is nothing, for to adore an Image relatively, is still to adore the Image; & to adore an Image hauing regard to the Saint which it representeth, is no adoration of the Saint. And seeing that the adoration of the Image is relative, but the adoration of the Saint is absolute and not relative, it followeth, that the adoration of the Saint and the adoration of his Image are two sorts of adoration. And which is more, If this relative adoration be receiued, there is no creature in the world but it may be adored. So men may adore and worship the Sun, and the Moone, and beasts, and trees, and say that such adoration is relative to God, and that they adore them because of him that created them, and in respect of him.

7 Adde hereunto, that all these distinctions serue onely to shew what the intent of the Church of Rome is, but not to ground this intention vpon the Word of God, nor to shew that God or the Saints approue this relative adoration. For if it were lawfull to worship and adore Saints, yet before we should adore their Images with relative adoration, it were good to be assured that the Saints will be honoured in that sort. Seeing it is not likely that a King would think himselfe to be honoured by him that should doe reuerence to his picture, or that should speake to his cloake, although he should say, that the honour he doth is relative, and the reuerence respectiue;

8 They adde, that the abuse offered to an Image, redoundeth to him that is represented by that Image; whence, say they, it followeth, by a reason drawne from contraries, that the honour which is done to an image, is an honour to him that is represented thereby. I answer, it is false that the disgrace done to an Image doth alwayes disgrace him that is represented thereby: for oftentimes he which is represented, hateth that representation. So the King ordaineth that his Image stamped vpon false money, shall be cut in pieces, and molten. The Israelites worshipped the brazen Serpent in honour of God, and yet *Exechias* did well to breake downe that Serpent; for it is not credible that those which worshipped that brazen Serpent, did beleue that piere of brasse was the soueraigne God: but they referred an inferiour adoration vnto it, in remembrance of the vertue which God had shewed thereby.

9 They mend the matter much, by saying that they worship not the Images of false gods, as the Pagans did; but the Images of the friends and seruants of God. For we must not transport that religious seruice which is due to God onely, to his friends nor to his enemies. If it be euill to honour euill things, it is euill to abuse good things, & to vse Gods friends to prouoke him to ieaiousie. Idolatrie in the Scripture is called adultery. A woman is not excusable, although she giueth her body adulterously to none but to her husbands friends. This excuse then shall be allowed, when they haue proued that God will haue the Images of his seruants to be adored.

10 They also alledge a company of false miracles done by Images. But if they were true, doth it follow that we must adore al that whereby God hath done miracles? Then we must adore the Asses iaw which *Samson* vsed, *Moses* rod, and the water of Jordan which healed *Naaman*, and many such like things.

11 Wanting reasons, they haue recourse to the Scripture, hoping that that will serue them without reason. The second Councell of Nice, and Pope *Adrian* which expressly made a declaration for the defence of that Councel, with a ridiculous

Acts 6.

Acts 4.

Acts 6.

Imagines Cherubim super arcam existentes necessario adorantur ab iis qui arcam adorabant.

subtiltie collected an heape of places out of the Scripture for the adoration of Images: as in the second of Cant. it is said, *Shew me thy face, and let me heare thy voice.* In the second of Gen. it is said, *God made man after his owne Image.* And Exod. 18. *Moses bowed downe to Iethro his father in law.* And Rom. 15. *Paul saith, That all things which are written, are written for our instruction.* And Psalme 47. *As we haue heard, so we haue seene.* And Luke 18. *No man after he hath lighted a candle, setteth it under a bushell.* Vpon these places these reuerend Fathers ground the adoration of Images. They forgot *Goliaths* combat with *Dauid*, and *Samsons* foxes, for those may be alledged to as good purpose for the adoration of Images. Whosoever doth not acknowledge the absurditie of these proofes, is blinder then Images themselves.

12. New commers vse other weapons. *Bellarmino* in the 12. Chap. of his booke of Images, saith that the Jewes worshipped the Cherubins placed vpon the Arke. First I say, if that be true, it must needs be that God commanded it, but that is no where to be found. Secondly, if the Israelites adored the Cherubins, they would much more haue adored the Angels figured, as they say, by those Cherubins; which before we haue shewed to be false. Thirdly, if the Israelites adored the two Cherubins placed vpon the Arke, then the Cherubins must needs haue bene the Images of some certaine Angels, otherwise they should haue adored they knew not what. In the Church of Rome it selfe they worship not an Image whose name they know not, and what Saint it representeth: but those Cherubins had no names, nor were the figures of any particular Angels. Then to worship them, had bene a seruice done to an vnknowne Cherubin, as in Athens they worshipped the vnknowne God. Fourthly, adde hereunto, that if the Israelites adored those Images, then it must needs be that they saw them. But the Cherubins were shut vp in the Sanctuary, and the people saw them not, no more then those that were painted in the curtaines in the holy place. And for the space of 500. yeeres and more after *Salomons* time, the people saw them not. God, by taking them away from the peoples sight,

light, preuented idolatrie. Fifthly and lastly, put the case that the people did adore the Arke, (which neuer thelesse is false) yet thereby it followeth not, that they adored the Cherubins placed vpon the Arke. He that saluteth the King, doth he salute his hat, or his clothes? There is neither reason nor apparence thereof.

13. In the end, failing of better proofes, they produce two notable falsifications of the Scripture. They say, that in the Psalm 98. verse 5. it is said, *Worship the scoole vnder his feete.* From whence they draw this ridiculous consequence, that we must adore Images. But according to the Hebrew it is, *Worship towards the scoole vnder his feete.* So the holy place is called, towards the which the people turned their faces when they worshipped. In the same manner & termes as it is said in the last v. of the same Psal. *Worship toward the mountaine of his holinesse:* The Chaldean Paraphrase expounds it so, & *Nicolas de Lira, Pagninus, and Arias Montanus* do the like. It is true, that to adore God, or to fall downe before God, are all one thing. And when we speake of ciuill adoration, to worship the King, or to kneele before the King, is all one. But when we speake of things insensible, to kneele downe before an Altar, or before a mountaine, is not to adore the altar or the mountaine: specially in matter of religious adoration, which God hath referued to himselfe onely, and which is directed by his commandement.

14. With the like falsenesse and to the same end, they alledge Hebrewes, 11. 21. where it is said according to the Roman translation, that *Iacob dying, blessed both the sonnes of Ioseph, and worshipped the end of his staffe.* But in the Greeke it is, *ἀποστειλάμενος τὸ ἄκρον τῆς ῥάβδου αὐτοῦ*, he worshipped vpon the end of his staffe. The second Councell of Nice in the second Act translateth faithfully, saying, *Iacob in summitate virgæ adorauit*, and not *summitatem*. The Iesuites *Ribera* and *Emanuel Sa:* translate this place as we do. The thing is as cleare as day, and the falsification of the place most euident.

*Adorauit scilicet
in virgæ eius.*

*Of Adoration or worshipping of the Crosse. And of the
signe of the Crosse made in the aire.*

127. Sect.

The Crosse of Christ is the glory of the faithfull, the support of their hope, and their principall consolation. This Crosse is a terror to the diuels, the victory of hell, the death of death eternall. It is the body of the shadowes of the Law, the truth of figures, the substance of Prophecies, the foundation of the Couenant made with God, the effect of the Gospell. For in it consisteth our learning to know Iesus Christ and him crucified. This Crosse is more worth then kings Crowns; the sufferings of the Sonne of God surpasse the triumphs of mightie Monarkes, his death is more worth then the life of all men.

But by the Crosse of Christ I do not vnderstand a piece of wood, but the sufferings and passion of our Sauour. Colo. 1. 18, 19. it is said, *For is pleased the Father by him to reconcile all things to himselfe, through peace made by that blood of the Crosse.* God hath washed our soules in his blood, and buried our sins in his death. There is nothing sweeter to our consciences then the remembrance of his bitternesse, nothing more honorable then this reproch.

Ancient Christians in *Tertullians* time, that is, 200. yeeres after the birth of our Lord, marked their foreheads with the signe of the Crosse, to witnesse that they were not ashamed of the Crosse of Christ. Not long after they proceeded to paint the figure of the Crosse. The *Labarum* or standerd borne in the wars before the Emperors of Rome, namely, before *Constantine*, was made like a Crosse. But *Constantine* added thereunto the name of Christ, which made some say, that *Constantine* fixed the signe of the Crosse in his standerd. Kings made that signe to be stamped vpon their moneys, and eleuated it in the flags of the ships of Christians. Vntil that time, there was nothing to be disliked therein.

But when deuotion began to degenerate and turne to superstition, euerie age adding some new thing, after that

then had once learned to make wisdom & or comeliness a rule, in stead of subiecting themselves to the rule of the word of God, this signe of the Crosse made both in the aire and painted, did insensibly change his nature. Men began to make the signe of the Crosse in the aire by forme of coniuration, to driue away diuels; and to make a precise multitude of crosses vpon the host, and vpon the chalice by order; and if a Priest failed in that number, the myserie was spoyled. Pope Innocent the third in his booke of the Mysteries of the Masse, cap. 58. saith, *That the Priests make signes of the Crosse vpon the host, to withstand the force of diuels, lest they should preuaile against the Priest, or against the host, which is Iesus Christ (if we will beleue it.)* This aide came in good time to Iesus Christ. This is no smal benefite that a Priest doth to his God, to defend him with signes of the Crosse made in the aire against the force of the diuell.

With an abuse yet much worse, they adore little pieces of wood, which they say are pieces of the wood of the true Crosse, with diuine worship called Latria, that is, with the soueraigne adoration that belongeth to God onely; ^b as almost all the Doctors of the Romish Church teach. And they adore the Image of the Crosse with religious worship, as Cardinall Bellarmine in the 30. Chapter of his booke of Images saith, *We worship all crosses, because all of them are images of the true Crosse, yea and simple crosses without the crucifixe.* We adore (saith he) *the Crosse it selfe without the crucifixe thereon.* Therefore also they offer incense vnto it, as we see in the Pontificall. And when they lift vp the Crosse, they say, *Eccce crux, adoremus.* Likewise they speake to the wood of the Crosse, saying, *Aue lignum triumphale, All haile triumphane wood: and O aue crux spes unica, auge piis iustitiam, reisq; dona veniam:* I salute thee oh Crosse, our onely hope, increase righteousnesse in the faithfull, and pardon sinners. You must note that they do not worship the Image of the Crosse, but after it hath bene consecrated, and that he which did consecrate it, presently thereupon doth worship it, as the Pontificall teacheth, in the Chapter of the Blessing of a new Crosse;

Efficit super ea crucis signaculum, ut per crucis virtutem omnes bolica malignitatis effugiat, ne contra sacerdotem vel sacrificium aliquo modo praualeant.

^b Thomas 3. parte. Quest. 9. Artic. 3. & 4. & Casellanus in Thoma. Ibid. Alexander 3. parte. Quest. 30. art. ultimo. Benaventura, Marcellus, Almano Caribuzianus, Capreolus in 3. dist. 9. Henricus quodlibetico 1.0.4.6. Non. Gualterus in Epist. ad Rom. c. 1. c. Omnes crucis adoramus, quia omnes sunt imagines vere crucis.

* and

* Hoc signum
crucis tua sit
remedium sa-
lutis generi
humano, sit
soliditas fidei,
profectus bona-
rum operum,
redemptio ani-
marum, sola-
tium & pro-
tectio ac tute-
la contra saua
iacula inimico-
rum.

* and that when the Crosse is blest, they beseech God that that signe of the Crosse may be a sauing remedie, the redemption of soules, and a defence against the cruell arrowes of aduersaires.

But we, who by so many afflictions and persecutions haue learned to beare the Crosse of Christ, and to glorie in his reproch, and which with the Apostle, Galat. 6. 14. say, *God forbid that I should reioyce, but in the Crosse of our Lord Iesus Christ, whereby the world is crucified vnto me, and I vnto the world*; because of the abuse, haue left off making the signe of the Crosse, and painting it in our Churches, knowing how therein deceit is easie, and superstition credulous, and the effects dangerous, so farre as to worship a peece of wood with that worship which is due vnto God onely.

1 To begin then with adoration of pieces of the Crosse: *Paul*, Rom. 14. 13. saith, that *whatsoener is not of faith, is sinne*: and speaketh this concerning the vse of meates, in which that a man sinneth not, he will haue him to vse them in faith, that is to say, with assurance that God liketh that which he doth therein, and that it is not contrary to his word: by greater reason we must haue this assurance in matters of adoration, and when question is made touching the yeelding of religious seruice to the creature. Now it is impossible that he that worshippeth a peece of wood, should do it with that assurance. For first, how shal he be assured that that chip of wood is a peece of the true Crosse? seeing that if the wood of the Crosse which at this day is kept in relikes, were all put together in a heape, it would be wood enough to load fiftie carts? specially seeing there was a publicke trafficke made of that wood in our fathers times, and that the same wood is distributed abroad like marchandise? In the yeere of our Lord 1239: *Iohn de Brennes* calling himselfe King of Ierusalem, hauing neede of money, sold the Crowne of thornes to *Lewis* the ninth King of France, a meeke, vpriight, and religious Prince according to the time, but easie to be circumuented: and the true Crosse to the Venetians, who sold the same againe for twice the value that they paid for it, to the said King *Lewis*: who for those relikes

relickes onely caused the holy Chappell in the palace of Paris to be built to keepe them in.

2 Secondly, it is impossible to worship pieces of wood, with assurance that God liketh of that adoration, seeing that God hath not commanded it, and that there is not one word spoken thereof in the Scripture: seeing also that God hath forbidden to worship and serue any other but himselfe, as we haue proued in the precedent Section, and that the Prophets euery where condemne those that worship wood or stone.

3 Adde hereunto, that if a piece of wood which men by coniecture suppose to be a piece of the true Crosse, ought to be adored with religious worship, much more the whole Crosse. And if at this day a piece of rotten worme-eaten wood ought to be worshipped, by greater reason the whole Crosse ought to haue bene adored when it stood vpright, and was yet bloudie and hot with the blood of Iesus Christ: and yet the Apostles did not then adore it, nor commanded the faithfull to adore it. It had bene an easie matter for euery one of them to haue cut a piece thereof to beare about them, to serue them for a preseruatiue against euill aire, against thunder, and against the diuels; but they neuer thought vpon it. And not onely they, but also the Christians after them for the space of three hundred yeeres, lest that Crosse without once troubling themselves to seeke for it. Certainly our aduersaries by their scrupulous diligence accuse the Apostles of carelesnesse and negligence.

Bellarmino in his Booke of Images, cap. 20 and 22. perceiuing that in it there is an abuse, opposeth himselfe against that multitude of Doctors, who will haue the Crosse to be worshipped with diuine worship called Latria, which is due to God, & will haue the Crosse to be worshipped with an inferior worship; by that meanes making the worshipping of the Crosse to be another worship then that wherewith men worship the Crucifixe, which ought to haue soueraigne worship. And hereby he troubleth the imagination of the people, who worshipping the Crosse, thinke they do but one worship: but *Bellarmino* will haue them to do two at one time. and

and to cut their deuotion in two pieces. But howsoever hee pretend to adore the Crosse with inferiour religious seruice, yet still he yeeldeth religious seruice to the creature, and so incurreth that punishment set downe in the Law of God, against those that serue the creature in stead of seruing God onely.

It is to no purpose for them to say, that the wood of the true Crosse is to be worshipped, because it touched the body of Iesus Christ. If that be so, that part of the Crosse which touched the body of our Lord, ought to be more worshipped then that part which touched it not. And by that reason we must worship the ground whereon Christ went, & the riuer wherein he was baptized, and their hands that strooke him, and *Iudas* mouth that kissed him. And we must thereupon haue some commandement of God, to worship those things which touched the body of our Lord.

Iob. 10. 17.

Certainly if the body of our Lord by being touched, did sanctifie insensible things, in such manner as to make them worthy of worship, much more would he haue sanctified those, who bearing great loue vnto him had touched him. Why then would hee depriue *Marie Magdalen* of that grace; saying vnto her, *Touch me not, for I am not yet ascended to my Father?* The Church of Rome doth not worship emptic Chalice, although they beleue that the blood of Christ hath bin therein. It doth not worship the Priest, when it beleueth that he hath Iesus Christ in his stomacke. And certainly after the death of a Priest, it is a wonder that his stomacke which was wont to be the ordinary receptacle of Iesus Christ, is not layd vp among Reliques, and consecrated for that touching.

Touching the adoration of the Image of the Crosse, we haue already condemned it to be idolatry, by all that which we formerly produced against adoration of Images. And if it be idolatry to worship the Image of a liuing thing, much more to worship the Image of a senselesse thing. And I would gladly know to whom they speake, when in the Romish Church they say, *I salute thee, wood.* Do they speake to Iesus Christ?

Christ? Iesus Christ is not wood. Do they speake to the wood? That wood vnderstands them nor. Do they speake to that wood in honour of Iesus Christ? That whereunto men speake in honour of Iesus Christ, ought to vnderstand what a man faith. No man (if he be not mad) doth speake to the wood of the kings chaire in honor of the king. But on the contrary, he were worthy to be bound with *Hippocrates* bands, that speaketh to a painted chaire, and doth reuerence thereunto. That is it which is done in the Romish Church, where they not onely speake to the Crosse, but also to the Image of the Crosse, adoring it.

To be short, we must alwayes haue recourse to the commandement of God, and to the prohibition to make any Image, nor the likenesse of things which are in heauen or in earth, nor to fall downe before them, nor to do any worship vnto them.

Touching this custome of carrying a piece of the wood of the true Crosse about men, note by the way, that the nature of false religions is to change vertues into outward shewes, and necessary piety into superfluous ceremonies: Also to obey the commandement of our Sauour, who will haue vs to beare his Crosse: in the Church of Rome they beare a piece of wood hanging about their necks. They carry the Crosse hanging down vpon their bellies: but that belly is an enemy to the Crosse of Iesus Christ. But touching the true Crosse whereof Iesus Christ speaketh, which is afflictio for the Gospel, the Church of Rome makes vs beare that, persecuting those which say the Crosse of Christ is our only satisfaction, our onely merit, and our onely propitiatory sacrifice.

Of Relickes, and of their worship.

Our difference is not, whether we must with honour keepe the relickes of Saints, or whether their sepulchers ought to be set in decent places, and their memories honourable. That

122. 327.

is not questionable: for if with a commendable curiosity wee visit the Sepulchers of ancient Pagan Emperors, and persons of great fame, either for military vertues, or knowledge in good learning; and doing so, we are not blamed; how much more willingly would we see the tombes of the Apostles, and of those organs of the holy Ghost which yet speake now after they are dead? And if their sepulchers were in an vndecent place, or exposed to the contempt and disgrace of infidels, it were a godly duty and a good worke, to transport them into some more conuenient and sure place. If *Vigilantius* said, that the bones of Saints ought to be cast vpon dunghills; & if *Hierome* did truly and without passion report the opinion of that person, there is not one of vs but would abhorre those profane words. It is true, that our aduersaries object against vs, that during the troubles and ciuill warres, we burnt the Saints relickes, and melted the shrines wherein their bodies lay: But if those relickes had bene true relickes, and worthy of reuerence, yet they do wrong to impute that to the religion which was done by the insolencie of certaine souldiers, whereof a great part were of the Romish Church; and seruing those which first hired them, had authoritie among ours to haue part of the booty. They ought also to remember, that those things were done by the souldiers without warrant from the Church, to reuenge those massacres and burnings which were done vpon and against vs many yeers before we thought vpon our owne defence. It is a small matter to spoyle Churches, in respect of burning and massacring of the faithfull, which are the temple of God. And it is an hard & a difficult thing, when men are once entred into armes, to retaine and hold them that are prouoked to anger within the bounds of mediocrity. But the chiefe point is, that all those relickes which were in that manner dispersed, were of the same nature with those which are yet left, that is, false relicks of true Saints, or true relicks of false Saints, that liued not long since, & were beholding to the Pope for the title of Saints. Which if those that worshipped them had buried in perpetuall oblivion, they had thereby healed Christendome of a great wound,

wound, and had abolished strange superstition. Adde hereunto, that by the dissipation of relickes objected vnto vs, the number of relickes is rather increased then diminished. For soone after they forged others in greater number, which being newer and lesse vsed, ought to be of greater value, and haue more vertue.

Who is able to declare the enormity of this abuse? In the Church of Rome they adore bones, old cloathes, milke, and haire: they speake vnto those relickes, they kisse them, they perfume them with incense, they offer vnto them, and they carry them about in procession. When they shew them vnto the people, alwayes the bason is hard by, wherein to euery one throwes a piece of money. The second Councell of Nice holden anno 787. in the 4. Action, will haue their bones, ashes, and old cloathes worshipped. Bellarmine in the fourth Chap. of the booke of Relicks, groundeth the worshipping of them vpon these words of *Crysostome*, in his Sermon vpon *Inuentius*, and *Maximus*: *Tumulos martyrum adoramus*: Let

vs adore *Martyrs* tombes: putting *adoramus* for *adornemus*, by an euident falshood. Cardinal *Baronius* in his 9. tome, an. 821. saith, that Pope *Clement* the 8. sent him to view and to worship the venerable body of *Cacile*. Without the quire of Saint *Pauls* Church in Paris on the left side, the miracles of Saint *Roc* are painted, with this inscription, *That men are healed of a bile or a plague-seve by adoring his precious body*. The Catechisme of the Councell of Trent, in the exposition of the third Commandement, approoueth the custome to sweare by the relicks of Saints. Now to sweare by any thing, is to take it for a witnesse of the puritie of our conscience, and for a reuenge in case of periury: which belongs onely vnto God, whose commandement in the sixth of Deuteronomie is thus, *Thou shalt feare thy Lord the God, and shalt serue him, and sweare by his name*. This was the forme and maner of an oath vsed in *Israel*, *The eternall liueth*, and, *As true as God liueth*, &c, *I call God to witnesse*. But they neuer sweare by the creature. It is a frinolous excuse to say, that to sweare by relicks, is to sweare by God, which hath sanctified them: for by the same reason we may

Edi. Colon. p. 104 *Offa, cineres, pannos, sanguinem, sepulchra denique martyrum adoramus.*
§ 14. *Ne tamē licet munere indignissimum premittitur explorare et adorare venerandum eorum corpus.*

may sweare by the Sunne, and by heauen, and by the earth, and excuse our selues and say, that wee vnderstand by them God which created those things. As also when they speake to those relicks, worshipping them, they say things vnto the which are not agreeable vnto God. When they say, *God preserue thee triumphant wood*, they speake not to God, which is not wood. Or if men speake to wood in honour of God, that thing whereunto one speaketh in honour of God, must alwayes vnderstand that which is spoken vnto it. The worship of relickes ought to be relatiue, so the greater part of our aduerfaries say. Then to adore relickes, is not to adore God, for we must adore God with absolute adoration, and for the love of himselfe. So the prayer which they make to the Iron point of the speare, is spoken in termes which are not agreeable with Iesus Christ; for after they haue said vnto it, *I salute thee triumphant Iron*, they say vnto it, *Wound vs with the sone of him whom thou didst pierce.*

In hymno. Ave
ferum trium-
phale. Felix
basta nos a-
more, per te
Exo saucia.

To these relicks the people go with such feruent desire, that the seruice of God is key-cold in respect of that. All the Angels together haue not the fourth part of the honour which the people of Paris giue to the shrines of Saint *Genesius*, and Saint *Marcel*.

But if we looke neerer into these relickes, wee cannot but admire their ingredients, and the diuersity of trinkets and toyes contained in them. The Cautels of the Masse ordaine, that if Mice haue eaten the body of our Lord, those beasts shall be taken and burnt, and their ashes put into coffins or shrines for relickes. The same commandement is made touching the casting vp of the Sacrament by a priest, or a sicke persō that shal haue cast his god out of his belly. At Beauvais in Beauvoisis, there is one of S. *Christophers* teeth, so great, that a dozen such teeth will fill the mouth of an ouen. At Rome, in Saint Iohn de Latrans Church, they keepe the foreskin of Iesus Christ. In the Church which is in the Parke of wood at Vincennes, they haue some of the powder of Saint *Martins* cloake, and one of Iesus Christs sucking teeth. At Courchiuerny neere to Bloys, they keepe *Iosephs* hemme at the

the sound of his breaching when he hewed timber. Our pilgrims from Galicia bring feathers of hennies that are of the race of that Cocke which crowed when Saint Peter denied Iesus Christ. Cardinall *Baronius*, in the nine hundred and two and twentieth yeere of his *Annales*, maketh mention of a locke of the haire of Saint *Peters* beard which did miracles, *although* (saith he) *those that do sit in his Throne, seek to overthrow it by euill manners.* And these reliques are kept so many ages and neuer corrupt. They say, that the virgin *Maries* Milke hath continued sixteene hundred yeeres, and neuer was sowre.

Quantumlibet ipsi qui supra eius sedem sedent, eam impugnent moribus prauis.

In the meane time, we see the hosts which are called Iesus Christ, become mouldie in a few dayes, and the presence of Iesus Christ, which is life it selfe, cannot keepe the accidents of this ridiculous corruption from moulding; by the which they will haue the roundnesse, the breadth, the whitenesse, and the softenesse, to mould and breed wormes; that is to say, that from accidents they should turne into Substances. But not long since some reliques are become corrupt. For *Gregorie* of Tours, toward the end of his Historie saith, That hauing visited the reliques in *S. Martins* Church in Tours, he found them to be very rotten, but many yeeres after they were all whole againe. The falshood of these reliques appeareth, not onely by the absurditie, but also in that they are contradicted by the truth of ancient Histories, as also by our aduersaries themselves.

At Chartres they haue the virgin *Maries* smocke, which was brought from Constantinople into France by *Charles* the Bald, as they say that keepe it. And so saith *Faucher* (from their reports) in the eleuenth booke of the Antiquities of France, chap. 7. But *Charles* the Bald was neuer in Constantinople: and in the virgin *Maries* time they wore no smockes, which was the reason they vsed so many baths to wash the sweate from their bodies.

The Councell of Constance, in the tenth Session, saith that Saint *Iobus* head is in Saint *Siluesters* Monasterie of Nunnes in Rome. But *Amiens* and *Arras* brag that they haue it:

Edit. Colon. pag. 812.

and Saint Iohn d'Angeri hath long time bene famous for the same relique.

Who shall decide the controuersie betweene Truies in Germanie, and Argentuell neere Paris, for both of them boast to haue the coate without seame which our Saniour Christ wore? *Baronius* in his *Annales*, anno 1052 produceth a Bull of Pope *Leo* the ninth; whereby he declareth that those of Saint Denis by Paris mistake themselves, pretending that they haue the body of Saint *Demus Areopagita*; and saith, that the body of that Saint is whole in Ratisbone, to a very finger.

All men know, that in Saint Iohn Baptists time there were no altars in Iudea, but those that were in the Temple of Ierusalem: yet the booke of Romish Indulgences printed at Rome, saith, that S. *Iohn de Latran* was guardian of the altar whereon S. Iohn Baptist said Seruice in the wilderness.

Baronius in his Preface vpon his *Annales*, in 1. Tome, alledgeth a place of *Chryostome* which saith, That the manger wherein Iesus Christ was borne, was of earth: which he confuteth, because that which is kept in Rome is made of wood.

Sigonius in the 7. booke of his Historie of Italic, saith, That at Genoa they keepe a Cup made of Emeralds, wherein our Lord Iesus Christ celebrated the holy Supper. But *Baronius* in anno 34. of his *Annales*, §. 63. (following *Beda*) saith, That it was a siluer cup with two handles or cares, and that the Sponge is in the Chalice.

At Collen men go to worship the three Kings, which neuer were. They call them *Gasper*, *Melchior*, and *Balsazar*: whereof the two first names are Dutch. This fable is conuicted to be false, by all the circumstances of time, place, and the historie of Saint *Matthew*, as also by all antiquitie.

Spaine boasteth, that at Compostella in Galicia they haue the body of S. *Iames* the Apostle, brother of our Lord, which they say died there after he had conuerred *Lupa* Queen of Spaine, and planted Christianity in Spaine. But Pope *Innocent* the first denieth that any other Apostle besides Saint *Peter* did teach the Gospell in France or in Spaine. And the truth

§ 1. *Christi*
natis nobis.
liffonum mo-
nimen'um in
ligno confi-
ctum, nullaque
argenti vel au-
ri calatura
contectum post
multa tempora
inde translatum,
Roma pos-
sident.

Dis. 12. Can.
Quis nesciat.
Legant si in his
provincijs vltus
Apostolus inue-
nitur aut legi-
tur docuisse,
&c.

truth is, that then there was neither King nor Queene in Spaine, it being at that time wholly vnder the dominion of the Romane Empire. And S. James death which happened not long after the death of Christ, Acts 12. gaue him not time nor leisure to make so long voyages. From this Saint James in Galicia Pilgrims bring Scallop shels, as from Saint Claude they bring Whistles; and from Rome holy graines. It is good vpon this subiect to heare what * Vass-
quas the Iesuite his third booke of Adoration, saith: his words are these: *As touching this, that sometimes among reliques some are vncertaine, that hindereth vs not from worshipping those reverently, which we hold to be certaine by coniectures and humane reasons. To be short, euen as in the first Disputation, cap. 3. we haue said, that it is no sinne of Idolatrie to worship a beame of certas habemus the light vnder the which the diuell hides himselfe when any one thinketh it to be Christ: so when any one thinketh that that is a part or member of a Saint which is not, yet neuertheless he loseth not the merit of his deuotion.*

* Diff. 3. cap. 8.
 S. 114. Quod
 verò apud ali-
 quos incertè
 aliquando reli-
 quia sint, non
 obest quo minus
 eas quas huma-
 nis coniecturis
 & rationibus
 reuenter cole-
 re debeamus.
 Denique sicut
 in prima dispu-
 tatione, cap. 3.
 diximus, non
 esse peccatum
 & idolatrie, ade-
 rare radum lar-
 minis sub quo
 demon deist ef-
 cat, quando
 quis putat esse
 Christum.
 Eodem modo si
 quis putans ali-
 quam esse parti-
 culam Sancti
 que re vera
 non est, merito
 sue deuotionis
 non caret.

George Cassander in his Consultation, in the chapter of the worshipping of reliques, after he hath said, that in times past when the memorie of Martyrs was fresh and their reliques certaine, miracles were done at their sepulchers, but abuse hath crept in: That in the times of Basil, Ambrose, and Augustine, assemblies made in memorie of Martyrs were changed into Faires, and into feasts, where the people dranke themselves drunke: That to inueigle the people, men haue supposed false reliques, and false miracles: and that oftentimes by diabolically illusions, superstitious persons haue bene abused: That travellers, for profit and gaine haue made marchandise of false reliques: That the custome to lay the bodies of Saints vnder the Altar is changed, and that now they lay them vpon the Altar. At last he addeth these words, saying, * *As this day, when every place seemeth to be full of*

* Hodie vero cum passim omnia reliquijs sanctorum plena videntur, verendum est, ne si Episcopi & Principes in veris reliquijs inquirendis & diiudicandis eam quam debent operam adhiberent, inentes & detestande impostura patserent, quemadmodum in nonnullis locis factum est, ut olim I. Martino occidit,

Reliques of Saints, it is so be feared that if Bishops and Princes would take that paines that they should do, to search for and to examine which are true reliques, great and detestable impossibilities would be found, as it hath happened in some places: and as heretofore it happened to Saint Martine, who going to a place of his Diocesse, famous because of the sepulcher of one whom they reported to be a martyr, found that the people reuerenced and came, not to the sepulcher of a Martyr, but of a wicked thiefe, which he presently caused to be razed and pulled downe to the ground. This testimonie out of the mouth of one of our aduersaries is verie considerable.

*Confutation of this worship of Reliques by the
Word of God.*

123. Sect. Besides the places of Scripture produced in the precedent Sections, whereby we are forbidden to giue any worship, or to do any religious seruice to any other but onely vnto God, there are particular places against the worshipping of Reliques.

1 In the old Testament we see that the bodies of the holie Patriarches and Prophets were buried, and put in the sepulchers of their fathers. *Ioseph* dying, ordained that his bones should be kept vntill the people went out of *Aegypt*, *Genesis* 50. 25.

2 *Moses* being dead, God would not let the *Israelites* know the place where he was buried, lest they should haue abused it to Idolatry.

3 In the 2. and 23. of *Kings*, King *Iosias* forbid the people to take vp the bodie of a dead Prophet out of the earth, and willed them to let it lie where it was buried. He made no transportation of his bones, nor did no worship, no seruice, no offering nor adoration thereunto. The like is said in generall of all the bodies of the Saints, as of *Abraham*, *Isaac*, *Jacob*, *Samuel*, and *Dauid*, whose bones haue not bene

remo-

remoued, worshipped, nor separated one from the other, that diuers rownes might haue their parts thereof. *S. Peter* in the 2. Chap. and 19. verse of the Acts, witnesseth that then in his time *Danids* sepulcher was to be seene, whose bones were not remoued from thence.

4 In the 2. of Kings 13. 21. verse, God raised a dead man by touching the dead body of the Prophet *Elisau*: God by that miracle authorising the authoritie of that Prophets doctrine. Yet for all that it is not found that his body was taken out of his graue, nor laid vpon an altar, nor that the people fell downe before his bones, nor that they brought offerings vnto them, nor that they kissed them, nor carried them about in procession.

5 If any man thinketh that the bodies of the Saints vnder the old Testament were polluted, or lesse holy then the bodies of the faithfull in these times, he is confuted by this example: for if euer any sepulcher of a Saint may be said to haue bene sanctified by God, it was that of *Elisau*, at the which God shewed forth so admirable vertue. Then the dearch of the iust was precious before God, as it is said, Psalme 116. And our aduersaries themselues do sufficiently shew that they esteeme the bones of the Saints vnder the old Testament, no lesse holy then others, seeing they haue some of them yet among their pretended reliques. And at the vtmost this euasion can serue but for the bones of the Patriarches and Prophets, and not for their apparell and moueables, which then were not kept in shrines, as at this day they keepe small rags and torne coates and shirts of the Apostles and other Saints.

6 The Prophet *Esay* 14. and *Jeremie* 22. 19. among the threatnings and curses of God, make want of buriall one. Then how is that which God placeth among his curses, at this day turned into an honour? Why do men take the Saints bones out of the places where they rest? Why are they laid open to the sight of men? Why are they separated and carried to diuers places?

7 And to come to the new Testament, Acts 8. certaine men fearing God, laid the body of Saint *Steuen* which was

stoned into the ground, but worshipped not his body, nor dismembred it not, to separate his bones into diuers places.

8 In the 19. of the Acts many were healed by touching the Kercher and linnen cloathes that came from Saint Pauls body: yet those linnen clothes were not put into a shrine, nor any worship done vnto them, These miracles were not done to cause them to adore those clothes, but to authorise the preaching of the Apostle.

9 The Prophet Esay 8. 19, 20. after he had reprov'd diuiners and inchanters which went to the dead to aske counsell for men that liued, saith not vnto them, *Why do you not rather go to the relickes of Saints that are dead*, but sends them to the Law and to the Testimony, if they would be illuminated by the true light.

10 And to be short, touching this worshipping of Relicks, when our aduersaries are pressed to produce one onely place of the word of God for it, they are at a stay, and say nothing. And if they produce any thing, it is rather to mocke God then to instruct men. Bellarmine in the fourth chapter of his booke of Relickes, falsly and against all truth, saith, that the holy Scripture approueth the worshipping or religious seruice done and vsed to the Sepulcher of our Lord, to the skirts of his gowne, to the shadow of Saint Peter, and to S. Pauls Kercher. A wise man cannot affirm this, vnlesse he speake against his owne conscience: for he knoweth, that in the Scripture there is not one word spoken of religious seruice done to those things. And it is a wonder, seeing among the relickes which are worshipped, he placeth Saint Peters shadow, that the Church of Rome doth not keepe some pieces of that shadow, as well as of the blowing and breathing of Ioseph.

The same Cardinall in the beginning of the third chapter, falsly alledgeth Esay 11. 10. in these words, *His sepulcher shall be glorious*: but according to the Hebrew, it is, *And his rest shall be glorious*. Furthermore a sepulcher may be honored without religious worship.

In the meane time, let the indifferent Reader consider what

*S. Ad tertium
Scriptura ap-
probat cultum
sepulchri &
simbriae Chri-
sti: Item vni-
us Petri, su-
darium &
semicinctiorum
Pauli.*

what religion that may be, which hideth the writings of the Apostles from the people, and shewes them their bones; which burieth their doctrine, and vnburieth their bones. As if a sonne should carefully keepe old bootes, or a piece of his fathers skull, and hide away his Testament. The best relickes of Saint *Peter* and Saint *Paul* are their writings diuinely inspired. That which onely should be cherished and sought for, is the onely thing which is neglected: as the Iewes did, who beautified the sepulchers of the Prophets; and persecuted those which followed their doctrine. Wherein marke the policie. For they seeke for and worship the bones of the Apostles in stead of seeking for their writings; because those bones speake not, but their writings speake, and say things that are odious vnto the Papists: as also because in stead of those bones they can haue others, but they cannot make another holy Scripture. And because it is not so easie for them to trafficke with places of Scripture, as with pieces of relickes, whereof they onely sell the sight, and make a trafficke of merchandise, and neuer deliuer it.

THE XXIX. ARTICLE.

As touching the true Church, we belecue that it ought to be governed according to the politicke order which our Sauour Christ established: That is, That there should be Pastors and Deacons, to the end that the purity of doctrine may haue his course, that vices may be corrected and repressed, and that the poore & all others which are afflicted, may be succoured in their necessities, and that their assemblies may be made in the name of God, wherein great and small may be edified.

The aduersary passeth ouer this Article; and saith nothing to it.

THE XXX. ARTICLE.

Of the Rule and dominion of the Prelates of the Church of Rome.

We belecue, that all true Pastors, in what place soeuer they be, haue the same authority and equall power, vnder one and the same head Iesus Christ; and for that cause that no Church ought to pretend any dominion or seignorie ouer others.

ARNOV.

124. Sect.

This Article introduceth Anarchie, diuision, disobedience, and disorder into the house of God, and ouerthroweth the manner of gouernment established by diuine Law in S. Matthew 16. and S. Iohn 20: by contempt of vnion, and subordination, which cannot be without some visible head, such an one as by these words is promised, There shall be one sheepsfold and one shepheard.

MOVLIN.

Experience confuteth this accusation. The Churches of France which presented this Confession to King Francis the second, haue liued and do liue peaceably and without confusion vnder this gouernement. This order, because it is not a Monarchie, is not therefore an Anarchie, seeing that each Pastor gouerneth his flocke, and that the Pastors are subject to a Synod, and the Synod is guided by one Moderator.

It is false that equality ouerthroweth the forme of gouernement established in Matth. 16. and Iohn 20: for in those places there is nothing spoken of superiority or of subordination. These are the ordinarie falsehoods of this Doctor.

Whereas he saith, that a visible head of the Church is promised

missed by these words, *There shall be one shepherd and one sheepfold*: he doth it rather to mocke the Scripture, then to serue his turne therewith. This onely Pastor is not the Pope, but Iesus Christ. This sheepfold gathered together vnder one Pastor, is not the Church of Rome, but the Christian Church composed of Iewes and Gentiles.

And we must know, that the equality of Pastors touching the preaching of the word of God and the administration of the Sacraments, and as concerning the vse of the keyes, is esteemed to be necessary among vs. For Baptisme, & the holy Supper, and the pronouncing of the remission of sins, are of equall dignity in the mouth of all Pastors, whether they be of great or small authority. But as touching Ecclesiasticall pollicy, we do not refuse to acknowledge those for pure and true Churches, where this equalitie is not obserued: because we esteeme not this order to be a point of faith, nor a doctrine tending to saluation. We liue (God be thanked) in brotherly concord with the neighbour Churches which obserue another forme, and where Bishops haue some superioritie.

I know, that vnder pretence that the Church of England hath another forme of discipline then ours is, our aduersaries charge vs that our religion is diuerse. But experience confuteth this accusation; for we assemble with the English me in their Churches, we participate together in the holy Supper of our Lord: the doctrine of their Confession is wholly agreeable vnto ours. England hath bene a refuge for our persecuted Churches, who, notwithstanding the difference of Ecclesiasticall policie, haue not receiued lesse entertainment. The excellentest seruants of God in our Churches, as *Peter Martyr*, *Caluin*, *Zanchinus*, and *Beza*, haue often written letters full of respect and amitie to the Prelates of England.

He abuseth himselfe, which beleeueth that the word *Episcop*, vsed in the holy Scripture, is odious in our Churches. And our Aduersaries vniuently accuse vs to be enemies of the Episcopall order. For we must be altogether ignorant in Histories, if we do not know that all antiquitie speaks honourably of that degree. *Ensebins* in his Chronicle witnesseth that

yeere after our Sauours death, *James* our Lords brother was established Bishop of Ierusalem, and that 10. yeeres after, *Eusebius* was created Bishop of Antiochia; and that after *James* succeeded *Simon* in the bishopricke of Ierusalem, from whence descended the succession of the Bishops of Ierusalem. Saint *Hierome* in his booke of Ecclesiasticall Writers saith, that *Polycarpus* (Saint *Iohn* the Apostles disciple) was by the same Apostle made Bishop of Smyrna. In the same booke he saith, that the Apostle Saint Paul established *Timothy* Bishop of Ephesus, and *Titus* Bishop of Candie. And *Tertullian* in the 32. chapter of the booke of Præscriptions, calleth those Churches, Apostolicall Churches; and buds or sprigs of the Apostles, whose Bishops were established by the Apostles. Of this function and degree in the Church were the Fathers, whose writings we haue, as *Gregorie Nazianzen*, *Gregorie Nissen*, *Basil*, *Chrysostome*, *Cyprian*, *Augustine*, *Hilarie*, &c. Of whom whosoeuer doubteth that they had not some superiority, and that to them particularly gouernment of Ecclesiasticall causes did not appertaine, hath no knowledge of Antiquitie.

It is hard in all Antiquitie to find three or foure examples of two Bishops in one towne; for generall custome was against it, which permitted not two Bishops to be together in one towne: as *Theodoret*, *Chrysostome*, and *Hierome*. vpon the first chapter to the Philippians witnesse, and *Augustine* in his 110. Epistle.

But because we haue no expresse commandement for this superiority in the new testament: and for that, as experience hath shewed, it hath bene as a match to kindle pride; and hath degenerated into Papall tyranny; as also because the Church of Rome hath changed her bishopricke into a temporall Principallitie, and hath made Episcopall dignitie subiect to the power of the Pope, to whom for many yeeres past, euery Bishop at his admission tooke an oath of obedience and fidelity; for these causes, the faithfull seruants of God; which haue trauelled and taken paines to abolish and to purge Papistry in France, in the Netherlands, and in Switzerland, haue sought

These examples are found in my booke of the Vocation of Pastors, l. 1. c. 4.

to reduce the sacred Ministry into the Church, and to abolish the Popal Hierarchie. But in England, where God hath vsed Bishops to strue against and to resist Papistrý, & where God hath giuen them soueraigne Princes, which maintained and vpheld them by their power, Episcopall order continueth, and flourisheth at this day. And God hath here raised vp and still doth, excellent Bishops, both for learning and pietie, which courageously maintaine Gods cause, both by word of mouth and writing: and some of them also haue receiued the crowne of martyrdome for the confession of the Gospell.

And euen as equalitie is receined among vs to shunne ambition and tyrannie, so England hath reiected this equalitie, to auoyd confusion and contempt of the Ministerie. They say, and that with good reason, that no societie, no familie nor common-wealth; can prosper without some degrees of superioritie: and that it is so among the Angels, and in the government of the vniuersall world. That God established degrees of superiority in his Church vnder the old Testament. They say, that to place a man of little capacitie, and newly receined into the Ministerie, in like degree with an ancient Minister of the Church, whom God hath endow'd with more gifts, and which hath serued long time in the Ministerie with commendation, is a meanes to nourish pride in the yonger, and to dishonour those whom God hath honoured, and to induce confusion: as also that thereby the Ministerie among vs is become contemptible. And that the superiority of the Bishops of England hath bene approued by the most worthy pastors of our Churches, namely, *Peter Martyr* and *Bucer*, expressly called into England to help them in their reformation.

All these allegations tend to three ends: one is, to shew that notwithstanding the diuersitie of Ecclesiasticall policie, two particular Churches may liue in peace and concord, and vnder the band of one selfesame faith & religion. The second is, to shew that if sometimes we speake against the authoritie of Bishops, we condemne not Episcopall order in it selfe;

but...

but speake onely of the corruption which the Church of Rome hath induced into the Bishopricke, making it a temporall principallitie, depending vpon the Papall Throne. The third is to shew, that there shall neuer be any forme of discipline which hath not some dangers euitable in it, and which hath not some discommodities. That therefore is the best, which approacheth nearest to the simplicities of the Apostles and the discipline of their times, and which in such sort shunneth ambition, that thereby order may be maintained, and the dignitie of the Ministerie no way contemned.

AROVX.

125. Sect.

Places of Scripture noted in the Margen of the Confession, 2. Cor. 1. 14. Not that we haue dominion ouer your faith; but we are helpers of your ioy. *Math. 18. 2. 3. 4.* Iesus having called vnto him a little child, and set him in the midst of them, said, Verily I say vnto you, Except you be converted, and become as little children, you shall not enter into the kingdome of heauen. Who soeuer therefore shall humble himselfe as this little child, the same is the greatest in the kingdome of heauen. And 10. 26. But it shall not be so among you, but whosoener will be great among you, let him be your seruant. And 1. Peter 5. 3. Not as though ye were Lords ouer Gods heritage, but that you may be examples to the flocke. All these places recommend humilitie in those which are called Ecclesiasticall functions.

MOVI IN.

That is true; but by recommending humilitie, he bindeth vs to shunne all occasions of pride, and by consequence, Lordly dominion and rule ouer our brethren.

To thoses places we must adde these, *Math. 23. 8.* But ye are not called Rabbi, for one is your Doctor, to wit, Christ, and ye are brethren. And *Luke 22. 24, 25, 26.* And there arose also a strife among them, which of them should seeme to be the greatest. But he said vnto them, The Kings of the Gentiles reigne ouer them, and

and they that rule over them are called Beneficent. But ye shall not be so, but let the greatest among you be as the least, and the chiefest as he that serveth.

ARNOVX.

These places (as is appeareth by the onely reading of them) presuppose a superioritie, which wanting, such advices should be given in vaine.

126. Sect.

MOVLIN.

Those advices which forbid the affectation of superiority, do not necessarily presuppose that there is a superioritie. By the same reason prohibitions to commit adulterie, should presuppose that necessarily there must be adulterers.

ARNOVX.

Contrary places of Scripture. *Matth 13. 11.* Our Lord speaking to his Apostles the true Pastors, said, He that is greatest among you, let him be your servant.

127. Sect.

MOVLIN.

This place is falsly quoted, there is no such thing in the 11. verse of the 13. chapter of Matthew. It is a place taken out of the 10. of Matth. v. 25, 26. but set downe in other termes. This is the place truly cited: *To know that the Lords of the Gentiles have dominion over them, and they that are great, exercise authoritie over them: but it shall not be so among you. But whosoever will be great among you, let him be your minister: and whosoever will be chiefe among you, let him be your servant.*

He that alledgeth things vpon other mens report, is subiect to fall into such faults. But let vs see what he will inferre vpon this place.

ARNOVX.

Do you not see, that these two things are not unlike? *To be the greatest of all by reason of the charge which authoriseth the commandments, and yet servant vnto all, in regard of humilitie and charitie.*

128. Sect.

tie, whereby he that hath that charge, not preferring himselfe in his heart before any man, doth sacrifice himselfe for the good and welfare of those which are committed to his charge.

M O V L I N.

Saint Matthew saith not, *He that is the greatest*, as *M. Arnoux* maketh him say, but, *Who soeuer will be the greatest*. And if it were, *He that is the greatest*, that may be vnderstood of him which is the greatest in knowledge, or in age, or in order of sitting, without superioritie of iurisdiction.

I confesse, that greatnesse and humilitie agree very well; he that hath attained to soveraigne greatnesse, hath no other meanes to increase the same but by humilitie: for that his humilitie is so much the more commendable, because he hath more temptations to pride. But his humilitie must not be ambitious, seeking by contempt of honour, to make himselfe more honorable. Such is the Popes humilitie, which washeth poore mens feete, and makes Emperours kisse his feete: which calleth himselfe servant of servants, and makes himselfe King of Kings, giuing and taking away kingdomes: Which calles himselfe Christs Vicar, and sets Christs Crosse vpon his pantofle: Which faileth downe before the host, and makes it to be carried about in procession vpon a little nag or curtall horse, whereas himselfe is carried vpon Princes shoulders. If that be called humilitie, a man can hardly tell what pride is. But to imitate *M. Arnoux* eloquence, I aske if the Pope behauing himselfe in that manner, doth sacrifice himselfe for the welfare of those which are committed to his charge? doth not our Doctor with his childish eloquence rather sacrifice himselfe to the publike laughter of all men?

Of Saint Peters Supremacie.

A R N O U X.

these: The first, Simon called Peter. Could he more formally speak against the Article which establisheth equality?

MOV L I N.

Saint Peter might be the first in age, or in zeale, or in knowledge, or in eloquence, or in vertue, or in prioritie of order & precedence, without power of iurisdiction over the rest of the Apostles. We reiect not this inequality, and our Article saith nothing against it.

Now, that Saint Peter had no superioritie nor power of iurisdiction over the other Apostles, neither was head of the vniuersall Church, the Scripture sheweth it so clearly, that he that denies it, must striue against his owne eyes, and belie his owne sense and reason.

1 We haue two Epistles written by Saint Peter, wherein there is not one word which soundeth or saoureth of his soueraigntie. His manner of phraze therein is not the phraze of a master or of a superiour. He giueth himselfe no other title, but an Apostle of Iesus Christ, and an Elder. Doth a Soueraigne write long Letters to his Subiects, without once shewing himselfe to be a Soueraigne, without taking any quality of a Prince vpon him, or without any command?

2 And when the Apostles stroue among themselves about the Supremacie the day before Christs passion, the Lord said not vnto them, Why do you dispute about Superioritie, seeing you may remember that I haue already giuen the Supremacie to Saint Peter? but he onely said vnto them; *The Kings of the Gentiles reigne ouer them, but it shall not be so among you*, Luke 22. Then was the time or neuer to command the Apostles euery one to keepe in his order, and not to distrube Saint Peter in his Supremacie. But in the 25. of Saint Matthew he saith, *But ye are not called Rabbi, for one is your Doctor, so wis, Christ. and ye are brethren.*

3 In Acts 8. the Apostles sent Peter and Iohn to preach in Samaria. Would the Pope at this day take such a commission? would he subiect himselfe to other Bishops that should send him to preach in Swizzerland or in Poland?

4 How

4. How many times in the Scripture are the other Apostles set before *Peter* as in 2. Galatians, *James*, *Cephas* and *John*, which are esteemed pillars. And also Saint *John* 1. 44. putteth *Andrew* before *Peter*, saying, *Philip* was of *Bethsaida* the City of *Andrew* and *Peter*. And 1. Cor. 9. 5. The Lords brethren and *Cephas* : a manner of speaking which at this day would be hardly taken, if we should put the Bishop of *Paris* before the Pope of *Rome*.

5 And 1. Cor. 3. 4. it is said, that among the *Corinthians* some said, *I am of Paul*; another, *I am of Apollos*; others, *I am of Peter*. An euident prooffe, that neither *Paul* nor *Apollos* had taught the *Corinthians* to acknowledge *Peter* to be the head of the vniuersall Church. For those that said, *I am Paul*, without doubt would haue beleueed *Paul*, and by consequence would haue acknowledged *Peter* for head and superior to *Paul*. For *Paul* would haue taught them to honour *Peter* more then himselfe.

6 Which appeareth by the reproofe which *Paul* gaue them thereupon. For he said not, Why do you say that *I am of Paul* rather then of *Peter*? seeing that *Paul* told you that he was subiect to *Peter*? But he sends them to *Iesus Christ* the only head of the Church, saying, *Is Christ* diuided? was *Paul* crucified for you? or were you baptized in the name of *Paul*?

7 The same Apostle, 2. Cor. 11. 5. saith, verily *I suppose* that *I was* in nothing inferior to the very chiefe Apostles. Saying in nothing, he excepteth nothing, to the end that men should not say, that Saint *Paul* vnderstood onely that he was not lesse then *S. Peter* in doctrine, or in the charge of preaching the Word, or administering of the Sacraments. Therefore Saint *Hierome* in his Commentary vpon the second to the *Galatians*, bringeth in Saint *Paul* comparing himselfe in this sort with Saint *Peter* : *I am nothing inferior vnto him, for we are established in the ministerie by one and the same God.*

8 Saint *Paul* in Gal. 2. 6. saith, For they that are the chiefe, did add nothing vnto me. Saint *Peter* therefore gaue not power to Saint *Paul*, nor conferred any authoritie vpon him.

9 The same Saint *Paul* saith; That the preaching of the Gospel

In nullo sum
illo inferior,
quia ab vno
deo sum in
ministerio ordi-
natus.

pell of the Circumcision was committed unto him, as the Gospel of Circumcision was committed to Peter. Therefore those two Apostles parting that labour betwene them, the one preached to the Iewes, the other to the Gentiles. It would be a notable example, and worthy of Apostolicall humility, if a Bishop would diuide halfe the charge with the Pope. And yet the charge that fell to Saint *Paul*, was of more importance. For what comparifon was there between a handful of Iewes committed to Saint *Peters* charge, with all the rest of the world? Which by the way sheweth, that Saint *Peter* did not reside in Rome, for then the Iewes were banished from thence, as Saint *Luke* witnesseth, Acts 18. 2. And Saint *Peter* would not haue chosen a towne to reside in, and to preach to the Iewes, where there were no Iewes.

10 And a little after in the ninth verse the Apostle saith, That *James*, and *Peter*, and *Iohn*, which are accounted to be pillars, gave him and *Barnabas* the right hands of fellowship, that is, they receiued them for companions. Is there any Prelate at this day that dares call the Pope his companion? Note also, that *Peter* is not onely named after *James*, but also that *James* and *Iohn* are esteemed pillars of the Church as well as Saint *Peter*. As also in the Councell of Ephesus there is an Epistle of the Councell of Alexandria inserted, which saith, that *Peter* and *Iohn* are of equall dignity one as the other.

THE XXXI. ARTICLE.

Of the vocation of Pastors.

We beleue that no man of his owne authoritie ought to thrust himselfe into the gouernment of the Church: but that it ought to be done by election, if it be possible, & that God will permit it. Which exception we adde specially, because it hath sometimes fal-

len out, and that in our time (wherein the state of the Church was corrupted) that God raised vp men by extraordinary meanes, to erect the Church againe which was fallen into ruine and desolation. But how-soeuer it be, we belecue, that we must alwayes be conformable to this rule; that all Pastors, Ouerseers, and Deacons, ought to haue testimony that they are called to their offices.

ARNOVX.

130. Sept.

This is the Article, whereby they take upon them the reformation of the Church which was lost and desolate, without producing any promises or Prophecies of so notable and generall reformation in all capitall matters of Beliefe, nor any witnesse of their extraordinary authority, nor any miracles which make them acceptable as in times past Iesus Christ and Moses in the like occasions shewed, nor any succession or dependance whereby they haue ordinary commission.

MOVLIN.

For the vnderstanding of this Article, you must consider, that it is the Churches of France which speake, and that by consequence, by restoring of the Church, we onely vnderstand the reestablishment & reformation which God in our time hath brought to passe in France, and not what hath been done in the vniuersall Church: therefore the aduersary hath no reason to require prophecies of vs which promise so notable reformation. For the holy Scripture speaketh not of France, nor of any accidents that should happen therein. To be assured of a thing, it is sufficient to see it, although we cannot shew that God foresawd it. If we must beleue nothing that hath hapned in our age, vnlesse wee can shew that God foresawd it by propheticie, we must not beleue that the Pope in our time hath deposed our Kings, and moued the French-men to rebellion. We must not beleue the inspirations of the mother *Teresa*, nor the miracles of Saint *Iohn de*

Le Croix, nor the coming of the Iesuites. It is true that the Reuelation foresheweth the massacres and persecutions of the faithfull: and that the whore clothed in scarlet, sitting in the towne which hath seuen hills, shall make Kings drunke: the Apostle also foresheweth, that the sonne of perdition shall call himselfe God, and shall boast of miracles: and that false Doctors shall come, which should teach abstinence from marriage and from meates. And the holy Spirit foresheweth vnto vs, that God will raise vp a few faithfull witnes, which shall preach with great affliction, in spirituall Sodom, vntill such time as the beast shall kill them. But these predictions are not for the Churches of France onely, which in this Article speake of that which is particular vnto them.

Touching the vocation of faithfull Pastors, which God hath extraordinarily raised in our times to fight against Papistrie, the clearing of this matter dependeth vpon knowing what the vocation of the Pastors of the Church of Rome is. Wherein there are two sorts of vocations of Pastors, whereof the one is none, the other corrupted. The vocation of Popes, terming themselves heads of the vniuersall Church, and the vocation of Cardinals, are no vocations, as being humane constitutions contrary to the Word of God. And the vocation of Bishops and Priests therein is corrupted. According to the word of God, their charge is to preach the Word, to administer the Sacraments, and to gouerne their flocks. But the Priests charge is changed into the office of a sacrificer of the body of Christ, & the charge of a Bishop, is the charge of a Prince of the Popes temporall monarchie, as appeareth by the oath which Bishops make at their admission, which is inserted into the *Romane Pontificall*, wherein there is no mention made either of God or of his Word, but it is an oath which a subject maketh to his soueraine, or a vassall to his feodarie Lord. Among this corruption, this good onely remaineth, that when the Bishop admitteth a Priest, he sheweth him his dutie, and the nature of his charge, saying, ** The Priest must blesse, he must gouerne, he must

* The Reader may see this oath at the end of my booke of the Vocation of Pastors.

** *Sacerdotem oportet benedicere, praedicare, & baptizare.*

* * * Sicut
 prima vestra
 spiritualis me-
 dicina populo
 Dei. Sic odor
 vite vestrae
 delectamentum
 Ecclesiae Chri-
 sti, ut prae-
 dicatione et
 exemplo adifi-
 cetis domum
 Dei.
 * * * Tu es qui
 ex diuinis
 scripturis in-
 telligis plebem
 cui ordinandus
 es, et verba
 docere et ex-
 emplis volo.
 * * * Accipe Es-
 sangelia, et
 vade et prae-
 dica populo ti-
 bi commissio.

preach, and he must baptize. And a little after, *** Let your doctrine be a spirituall medicine to the people of God: let the saour of your life be a reioycing to Christs Church, that by preaching and good examples you may build vp the house of God.

The same obligatory words to teach the pure doctrine of the Gospell, are spoken to the Bishop: Where the consecrator asketh the sature Bishop, saying, We ake thee, whether thou wilt employ thy wisdom, as much as thy capacity serueth thee, to the fence of the holy Scripture? And after that, * Wilt thou both by words and examples teach the people over whom thou art established, that which thou vnderstandest out of the diuine Scriptures? Whereunto the future Bishop maketh answer, and saith, *Volo*, I will. Then laying downe the Bible before him, he saith vnto him, ** Receiue the Gospell, & preach vnto the people committed to thy charge.

These are ancient things, remaining entire among horrible corruptiōs, to the end that they may serue to touch the consciences of those that should take that charge vpon them, and that that good which remaineth, may serue to correct or to condemne that which is euill. Now it is so fell out in our fathers times, that certaine persons called to the charge and offices of Priests, Doctors, & Bishops, hauing by the Word of God knowne and found out the abuse of the Papacy, sought to accomplish their oathes, and called to remembrance the nature of the charge wherein they were established, and in the same seates began to change their speech, and to preach the truth. They made vse of that good which was left in that corrupted function; God intending in that reformatiō to employ those which had the vsual charges receiued in the Churches of their Countries, to the end that they might be the better receiued and esteemed of by the people, and that their vocatiō might not be denied or counteracted. For if the Church of Rome hath no lawfull vocation, why doth she require that in another which she her selfe hath not? If she hath lawfull vocation, then those without question had the same vocation. And it is in this, all one as if in the Arian

or Nestorian Churches, a Pastor hauing acknowledged his error, should take vpon him to confute Arianisme, and to preach the true faith; and that therefore the said heretickes should molest him and aske him, saying, Where is thy vocation, and where are thy miracles to authorize thee? That is in effect as if they should say vnto him, Who gaue thee charge to keepe thy oath, which thou madest at thy admission? And where is the vocation which authorizeth thee to be faithfull vnto God?

Hereupon they aske vs, whether those faithfull Pastors, who in our fathers times put their helping hands to reformation, had ordinary or extraordinary vocation? The answer is, that they had that vocation which was ordinary, & vsuall in the Church in their Countries. But because the doctrine and the vocation of their Church was corrupted, besides that ordinary vocation, they had an extraordinary commission. For touching the ordinary and vsuall charge in the Church in their countries, they retained that which therein was good, that is, their duties to preach, and purely to administer the Sacraments. But they had this extraordinary, that God employed them to preach contrary to their intentions which ordained them, as being contrary to the intention of Iesus Christ the first author of that vocation. And this extraordinary commission being well considered, is no other thing but the ancient ordinary charge. It is inueterate corruption which causeth their enterprise to seeme extraordinary, as health seemeth to be new, after a long disease or sickness of body.

We must not thinke it strange, that a man hauing an ordinary vocation, should by God be employed in an extraordinary work. The holy Scripture furnisheth vs with many examples thereof. *Jeremy, Ezechiel, and Iohn Baptist* were Leuites and Priests, hauing ordinary charge in the Church; and neuertheless were by God employed in extraordinary commissions, and to that end were extraordinarily assisted by the Spirit of God. I say not, that their vocations were halfe ordinary and halfe extraordinary, but that they had their ordi-

nary vocation fully and wholly, and that besides the same, they were inspired with the holy Spirit for an extraordinary worke. Such were the faithfull seruants which God raised in our fathers times. But it is to be vnderstood, that the ordinary vocation of *Jeremy*, *Ezechiel* and *Iohn Baptist*, was pure and entire; but their vocations were corrupted, which corruption by custome had gotten the force of a Law: but they leauing the abuse, and shaking off the yoke of the Popes tyranny, which endeouored to subiect all ordinary vocation to it selfe, conuerted that corrupted vocation to the right vse thereof.

We must not thinke it more strange, that an idolatrous & corrupted Church should conferre a vocation, which should be sufficient to bind a man duly to performe the office of a Pastor: for all oathes made concerning things that are iust and holy, whereinto a man hath not intreaded himselfe, ought inuolably to be obserued. Now in hereticall and idolatrous Churches, Pastors are receiued and admitted vpon promise to teach the truth. Besides, euery hereticall Church hath the chaire of the first institution, and by the intention of the people, ordained to preach the purity of the Gospell. Therefore the Council of Nice in the 8. Canon ordained, that hereticall Clerks that had any charge among the Catharists or No- uatians, vpon their conversions to the Catholike Church, should remaine in the same degree that they were in. Onely it ordained that they should be receiued againe by imposition of hands, which was not an ordinary imposition of hands, but a simple blessing; * whereof there are many examples in the new Testament. The 69. Canon of the Code of the Affrican Councils ordaineth, that the Donatists Clerkes should be receiued into the Clergy of the catholike Church, and remaine in their first dignity. Which is the subiect of Saint *Hieromes* Dialogue against the Luciferians, where he proueth, that as the Church receiueth those which had been baptized by the Arians, so she ought to receiue those Bishops which conuerted from Arianisme, without taking their dignity from them.

But hereby the Church of Rome hath no aduantage of vs.

* Acts 13. v. 3.
Mat. 19. v. 15.
ΟΙΣ ΚΑΝΕΙΜΟΙΣ
ΟΙΣ ΔΟΝΑΤΙΣΤΑΙΣ
ΟΙΣ ΤΩ ΚΛΗΡΩ
ΚΑΤΟΛΙΚΗΣ, ΟΝ-
ΚΑΝΙΔΑΣ ΔΕΝΑ-
ΔΕΙΧΕΤΑΙ ΧΙ ΟΙ
ΤΑΙΣ ΔΕΙΧΑΣ ΤΙ-
ΜΑΙΣ ΜΕΤΕΡ.

as if we drew our vocation from her. For therein we giue no more authority to the Church of Rome, then to the Arian & Nestorian Churches, seeing that we say that the most corrupt Church of all others, and wherein there is no saluation, loseth not her power to conferre a vocation, which althcugh it be corrupt, neuerthelesse it bindeth a man to do his dutie, specially when he is admitted vpon oath to teach the truth. The principall point is, that those reformers of Papacy obserued that which was good in their bad ordinary vocation, not from the Prelates which had consecrated them after the Romish manner, but from Iesus Christ & the Apostles, from who these callings were first deriued. Euē as when the water of a cleare spring comes to vs thorow an vnclane channel, then infection cometh onely from that chānel, but the water comes frō the spring & first originall thereof: which cōing thicke and troubled vnto vs, our labour is commendable, if we seeke to make it runne cleare. It is one thing to haue a vocation by the meanes and ministry of the Church of Rome, and another thing to haue it from the Church of Rome, and from her authoritie. The authoritie of the calling comes from Iesus Christ and the Apostles, and not from polluted hands thorow the which it hath past. The obligation to keepe a mans oath, comes not from him to whom the oath is made, but from God to whom we sweare, who onely hath the power in his hands to punish periury. Therefore, if I promise a man to do two things, the one holy and iust, the other wicked and contrary to the Word of God; that mans authority cannot binde me to offend God, by keeping that which I haue euilly & rashly promised. Promises made against God do not bind. A wicked oath is worse to be obserued. Therefore all the oarhes made by Priests and Bishops vnto the Pope, are voide and of no force; but the promise which they mak to preach the truth of the Word of God, bindeth them, and is inuiolable.

That which is said before being well considered, is a sufficient answer to that which they ask vs, which is, What miracles the first reformers did, to authorize their extraordinary

vocation?

vocation. For this question ought not to be put to those which haue had the ordinary vocation vsed in the Church in their countries. Besides, there were diuers Prophets extraordinarily raised, whom we find not to haue done any miracles, as *Oseas, Michea, Malachy, &c.* *An euill and an adulterous generation seeketh a signe, Matth. 12. 39.* And if those reformers of Papacie had done miracles, their enemies being resolute to contradict them, would presently haue said, that it was of them which Iesus Christ said, *There shall arise false prophets, shewing signes and wonders, Math. 24. 24. Mark. 13. 22.*

To conclude, all the meanes that our aduersaries helpe themselves withall in this question, is a shift or a slight to hinder vs fro examining their doctrine. They busie vs with disputing vpon formalities, to keepe vs fro entering into the ground of the cause, with the same policy by the which the high Priests and Scribes asked Iesus Christ and his Apostles the reason of their vocation. They busie vs about callings, thereby to diuert vs from the examination of doctrine. It is necessary indeed that a Pastor intrude not himselfe, and that he be duly called: but it is not absolutely necessary for the good of the people, that they should exactly know the vocation of their Pastors: they shall not be answerable for that at the day of Iudgement, but they are to giue an account of the obedience which they haue yeelded to the pure Word of God, though it were preached by an vsurper, whose vsurpation may be vnknowne to the people. For there is no man so foolishly scrupulous, which had not rather be led into Paradise by a man without a calling, then to be drawne into hell by a man laden with titles, hauing an ordinary vocation.

But the iniustice of our aduersaries specially appeareth herein, that they will haue all vocation in the Church to depend vpon the Pope, which is one of the greatest abuses in the Church of Rome, and hath most need of reformation. By this reckoning we must haue our vocation from the Pope, to preach against the Pope. And we must be silent, vntill such time as some good Pope sends some men expressly to preach against himselfe.

But

But that which was most necessarie for them to do, that is, to let the people see the originall of Ecclesiasticall functions, & to shew them that Iesus Christ instituted sacrificers of his body: this is the thing which they neuer do, and which they will not once touch; and for feare lest the people should look clearely into it, they hide the holy Scripture from them, which onely gouerneth & directeth Ecclesiasticall vocations, and propoundeth the first institution thereof vnto vs,

ARNOV X.

They note no places of Scripture in the margent for prooue of 131. Selfe. this exception, nor of this necessitie, nor of this circumstance of times, nor of pretended interruption, nor of men raised up, nor of the extraordinary manner, nor of restoring the Church, nor of one onely word of the Article.

MOVLIN.

To proue that in our time God raised certaine persons by an extraordinary manner, and that reformation was necessarie, our Confession produceth not any place of Scripture in the margent of this Article, because that by places of the Scripture, we proue the points of our belife, but not what happened in our time in France; which are points contained in moderne histories, and no Articles of faith. It ought not to seeme strange, if in the Confession of our Churches there are some points inserted, which are no Articles of faith. For as the title of the Decalogue is, The ten commandments of God: And yet these words, *I am a mightie God, jealous, visiting the iniquities of the fathers, &c.* and these words, *In sixe dayes God made heauen and earth*, are not commandments, but reasons whereupon God groundeth his commandments. So in the Confession of faith, it was necessary to insert some things which are not Articles of faith, but which serue to shew a reason why it was necessary for vs to oppose our felnes against the Romish faith, by a contrary confession of faith.

Touching therest, all the places of Scripture quoted in the margent

margent of our Confession from the beginning to the ending touching those Articles which are in controuersie, are as many proofes and reasons, to shew why in our time the reformation of the Church of Rome hath bene necessary.

ARNOVX.

Of the perpetuall stability of the Church of Rome.

132. Sect.

Because motion is made to put the Church of Rome from her possession, and so shew that Iesus Christ hauing once giuen himselfe vnto her as an inheritance, which she hath held so many ages, as they confesse, hath withdrawne himselfe from her: Or that she being inheritorix of life, can die: and of the truth, can lie; and likewise of the way, can erre and be lost.

MOVLIN.

In all this discourse there is not one true word, nor yet common sense. It is false, that we go about to put the Church of Rome from any possession. We come to helpe the Church of Rome, and she complains that we would take her goods from her; she vnderstands aide to be iniury. For those that gouerne her, feare that the Gospell will diminish their riches and great wealth: and that is the possession for the which they dispute.

It is false also, that we euer confessed that Iesus Christ gaue himselfe for an inheritance to the Church of Rome, in that sense w^{ch} our aduersary meaneth. By the Church of Rome, we vnderstand the Church of the citie of Rome, to the which Iesus Christ neuer gaue himselfe for an inheritance, in other sort, then to the Church of Corinth, Ephesus, or Constantinople. He made his covenant with those Churches, with threatnings to take it away, and to remoue their candlesticke, in case of contempt or rebellion: a mischiefe which hath happened to the Church of Rome. Life and truth are riches,

riches, whereof the Church of Rome neuer was proprietary, although in the first age of the Church it was one of those Churches which professed the Word of God. The riches thereof which from age to age haue increased therein, by peruerting of manners, haue peruerted doctrine. For it hath bene forced to wrest the doctrine, to make it appliable to vices, to build an Empire, and to giue a particular Church the title and properties of the vniuersall Church. And if *M. Arnonx* will haue the Church of Rome to be seized in perpetuity of truth and life, without erring or falling away, he ought to produce places out of the Scripture, which confirme this prerogative vnto her. For there is no Church in the world, how wicked soeuer it be, which may not also brag & say of it selfe, that it cannot erre nor be onerthrowne. So the Iewes, conspiring against *Jeremy*, said, *The law shall not perish from the Priest, nor counsell from the wise, nor the word from the Prophet*, Iere. 18. 18. But God maketh them liars therein, saying, *The law shall perish from the Priest, and counsell from the ancient*, Ezechiel 7. 26. So Babylon speaketh, sitting vpon seuen hills, and exerciseth a trafficke or merchandize of foules, Apoc. 18 7. *I sit being a Queene, and am no widow, and shall see no mourning*. Note this word *sit*, for that is the word which the Popes vse to denote their dominion. To conclude, I say I cannot erre, is the worst of all errors. That Church which saith, I cannot fall by error, is already fallen by pride, and lieth, in saying she cannot lie. In saying, that she is the rule, she exempteth her selfe from all rule, and her fall is the lesse recoverable, because that being fallen, she still thinketh that she stands vpright. Neuerthelesse, to proue that the Church of Rome cannot erre, behold, what places of Scripture our aduersary setteth downe.

ARNOVX.

Daniel, 2. 44. the Prophet speaking of the Christian Church, vnder the word Queene, saith thus, And in the dayes of those Kings, shall the God of heauen set up a kingdome, which shall neuer be destroyed, and the kingdome shall not be left to other people, but it shall

shall breake in pieces, and consume all these kingdomes, and it shall stand for ever.

MOVLIN.

In this place there is no speech of a Queene, nor yet of the Church of Rome. The Prophet speaketh of a kingdome which shall endure for ever. Which is vnderstood of the kingdome of the Saints, and the elect, who shall reigne with Iesus Christ eternally in heauen, as *Daniel* himselfe declareth, 7.18. saying, *But the Saints of the most High shall take the kingdome, and possesse the kingdome for ever, even for ever and ever.* If the Church of Rome be eternall, then after the day of Iudgement, there must be Popes eternally on earth.

ARNOUX.

134. Sec3.

And Exodus 4. 1. Moses making difficulty to go unto Pharaoh to reforme him, and saying, They will not beleue me, nor hearken to my voyce, for they will say, God hath not sent him: God gaue him power to worke miracles, adding the reason, To the end that they may beleene that the true God appeared vnto thee.

MOVLIN.

If by these two places *M. Arnoux* pretends to proue that the Church cannot erre, he doth according to his accustomed manner, which is iust *quidlibet ex quolibet*. As when before he proued that the Church is visible, because it is written, *That God hath placed a pavilion in heauen for the Sunne*, Psalme 19. and that she is Apostolicall, because it is written, *God doth iustice to the orphan and to him that is oppressed*. But if by this place he will proue the necessity of miracles, he digresseth from the question, for this hath no coniunction with that which goeth before. Touching miracles we haue before spoken at large, and in the Section following we will speake more. But where did he learne, that *Moses* was sent to *Pharao* to reforme him? To bring the Israelites out of *Egypt*, is that to reforme *Pharao* or the religion of *Egypt*?

ARNOUX.

The Buckler of the Faith.

309

ARNOVX.

And Iohn 10. 37. If I do not the works of my Father, beleaue me not. To conclude, neither the Sonnes of God, nor the Apostles, nor Moses, nor Elias, euer tooke on them to appeare, as being sent in an extraordinary manner, without hauing markes of their authority from God.

MON LXX.

Our Sauour said, *If I do not the works of my Father, beleaue me not.* Touching that, we haue already said, that as the miracles done by *Moses*, still serued to authorize the Law, euen after miracles ceased in Israel: so miracles done by Christ, and by the Apostles still serue at this day to authorize the Gospell, although miracles haue ceased. When King *Isaas* openly shewed the booke of the Law which had bene lost, 2. Kings 21. he did no miracle, because he propounded no new thing, but reestablished the ancient doctrine of the Law, sufficiently authorized by miracles at the publicatio thereof in Horeb. It belongs to them that teach new doctrine, to do miracles. *False prophets shall rise vp, and do great signes and miracles,* Matth. 24. 24. *The sonne of perdition shall shew signes and lying wonders,* 2. Thess. 2. 9. *An euill and an aduicious generation seeketh a signe,* Matth. 12. 39. To those that shall say vnto Iesus Christ, *Haue not we in thy name cast out diuels?* it shal be said, *Depart from me, I neuer knew you,* Matth. 7. 23. These are places which seeme to haue been written expressely of our aduersaries, whose miracles at this day are all reduced to the casting out of diuels. For to restore sight to a man that was borne blind, or to raise a dead man to life againe, there is no speech of such matters, their Art extendeth not so farre. To conclude, all this is grounded vpon a false supposition, that we haue no ordinary vocatio. Those which besides their extraordinary commission, haue ordinary vocation, need no miracles to authorize it. Now, this extraordinary commission is grounded vpon the necessity of reforming the Church of Rome, and vpon the euident corruption of ordinary vocation.

T H E

THE XXXII. ARTICLE.

Of the Confession of faith.

We also beleue, that it is good and profitable, that such as are chosen to be Superintendents, should take order among themselves what meanes they should vse for the gouernement of the whole body, and yet in no sort to decline from that which is set downe vnto vs by our Lord Iesus Christ. Which hindreth not but that there may be particular orders and ordinances in euery place, as necessity requireth.

Our aduersary by his silence approoueth this Article!

THE XXXIII. ARTICLE.

Of Ecclesiasticall policie.

Notwithstanding we exclude all humane inuentiōs and all lawes which men introduce vnder shadow of, the seruice of God, whereby they would directly binde mens consciences. But onely we receiue such as serue to nourish concord, and to keepe all both high and low in obedience. Wherein we are to follow that which our Lord Iesus Christ declareth touching excommunication, which we approue and confesse to be necessar y, with all the appertenances.

A R N O V X.

¶ 36. Sect.

That is to shake off the yoke of Lawes and Ordinances, as well of the Church (the Spouse of Christ) as of Magistrates, to the which

which they beleue, that they must not obey, but by policie, and for order, not for conscience sake.

M O V L I N.

This Article tendeth not to shake off the ordinances of the Churches of God, but the ordinances of the Papall Church, whereby a tyrannicall yoke is laid vpon mens consciences, and Christian liberty oppressed.

Touching obedience due to Magistrates, there is nothing spoken thereof in this Article, that is referred to the last Article of our Confession, where we shall see the contrary to that which *M. Arnonx* imposeth vpon vs. For there we say, that God hath established kingdomes and Principalities, that he will be knowne to be the author thereof, that we must obey them for Gods sake, and that he will haue vs to pay them tributes, imposts and other duties, &c. It is therefore a foule slander which our aduersary imposeth vpon vs, to say, that we beleue that we must not obey Kings but by policy, and for order, and not for conscience sake. The Apostle *Paul*, *Rom. 13.5.* takes away all doubt thereof, when he saith, that *We must be subiect vnto higher powers, not because of wrath onely, but also for conscience sake.*

But what is the cause, that when in this Article we speake of humane inuentions, *M. Arnonx* thinketh, that vnder those humane inuentions we vnderstand the obedience which we owe to Magistrates lawes: but onely because he esteemeth the power of Magistrates to be a humane inuention, and not a diuine ordināce? And heereafter in another place he calleth it a humane law. That is the opinion of the Doctors of the Church of Rome. *Bellarmino* maintaineth against *Barkley*, that the power of Kings is not *de iure diuino*. That is the apophthegme of *Binet* the Iesuite, speaking to *M. Casanbon*, saying, That it was better that all Kings were slaine, then a Confession should be reuealed: because Confession is by diuine law, but the power of Princes is by humane law, as the said *M. Casanbon* witnesseth in his Epistle written to *Fronton le Duc* the Iesuite.

ARNOUX.

137. Sect. For if they speake of vnjust lawes made by unlawfull Magistrates, they neede not frame an Article for that matter in a Confession of faith, where all things are succinctly and compendiously set downe.

MOVLIN.

In this Article of our Confession, wee neither speake of iust nor vnjust lawes of Magistrates; for in it we speake not any thing of the Magistrate. Howbeit vnder these words of unlawfull Magistrates, the Iesuite comprehends lawfull Magistrates: for they thinke, that to kill a King which is deposed by the Pope, is not to kill a King, because they esteeme him no more a King, howsoeuer he reignes actually, whereof we will speake hereafter.

ARNOUX.

138. Sect. The Catholique Church teacheth Frenchmen, that the most Christian state of France is composed of two houses, that is, Spiritual and Temporal: the last is to build upon their King which is the ground, and the first to build upon the holy See which is the chiefe corner stone: and in either of those two houses they are bound as Christians and Catholike Frenchmen, as well to the Lawes of the Church, as to the Kings Lawes, and to his Ministers and Officers.

MOVLIN.

All this discourse concerneth not our Article, wherein there is nothing said of Magistrates: howbeit al this discourse sounds ill in the mouth of Iesuities, who place murderers of Kings in the roll of Martyrs: witnesse the Table which with mine owne eyes I haue seene in the Colledge de la Fleische in the Fathers hall, where among Iesuiticall martyrs, there are diuers which haue beene executed for such parricides. Therefore *M. Arnoux* ought to abstaine from this matter, for

for the honour of his Order, and call to minde the iudgement against *Iohn Chastell*, and the punishment of *Guignard*, and the refusal which the Iesuites make yet at this day, by writing to condemne this proposition, that the Pope cannot depose King: and rather to stay vpon the substance of our Article, wherein we speake not of obedience due to Magistrates, but of Ecclesiasticall discipline and policie, and specially of Excommunication.

But he will be sure not to meddle therewith, lest he should giue vs occasion to lay open the abuse, and the profanation of the vse of the Keyes, which the Sonne of God hath giuen to all the Apostles and to their successors, which are the faithfull pastors of the Church.

Of the Excommunications of the Church of Rome.

The Church of Rome makes Admonitions and Excommunications to serue for the finding againe of things that are lost. He that hath lost an horse, causeth an excommunication to be published against him that hath stolen it, if he bring it not againe. Whereby it happeneth sometimes, that a father causeth his sonne to be excommunicated not knowing it; and for the body of an horse, causeth his sonnes soule to be deuoured to the diuell. The Councell of Trent in the 25. Session approueth these Excommunications made to find things lost: but will haue none but Bishops to publish them.

They do worse then that: for they excommunicate for future time, and for sinnes not yet committed. That is, the Bishop pronounceth or causeth a writing to be pronounced, signifying thereby, that he excommunicateth all those that shall touch the stockes or trees of the Lord of a towne or village, although no man hath once laid hand vpon them.

At the request of a creditor that hath a desire to be paid his money, they excommunicate a debtor, if he payeth not within a certaine time.

139. Sect.
Tolctus lib. 1.
De instructione
sacerdotali c. 8.
Fertur ex-
communicatio
in eum qui alie-
quid alteri sur-
ripuit.

Tolctus lib. de In-
structione sacerdo-
tali ca. 8. Falsi-
minatur in fu-
turum. Tolctus
ibid.

a Euan. Sa.
Aphorismi in
voce excommu-
nicalio. Reges
à solo Papa ex-
communicantur
& censuram li-
gantur.

b Tolet. in
stru. sacerdot.
lib. 1. ca. 6. Fa-
mina excom-
municare potest
ex omni sione
Pape, ut notant
Panor. & Anto-
ninus.

c Papa mandat
ut aliquem ex-
communicet si-
ne aliqua cogni-
tione causa.

d Causa 11.
Quaest. 3. Can-
Sententia pa-
storum, siue in-
sta sine iniusta,
simenda est.
e Tolet. lib. 1.

Instr. sacerdot.
3. Excommuni-
catus non potest
exercere actum
iurisdictionis
absque peccato,
imo si publica
est excommuni-
catio facta, sen-
tentie nulla
fun.

The Pope onely excommunicateth Kings, and censureth them: as *Emanuel Sa* the Iesuite saith^a in his Aphorismes. The example of *Ambrose* disliketh him, who being but Bishop of Millane, durst take vpon him publicly to suspend *Theodosius* the Emperour without communicating the same to the Bishop of Rome.

The Pope can giue power to a Lay man, yea and to a woman, to excommunicate; as Cardinal *Tolet* after *Panoritanus* and *Anthoninus* saith. For the keyes which are spoken of in the Scripture, are not tied to the preaching of the Gospell, therefore diuers persons vse them which cannot preach the Gospell.

The Pope also may giue commission to any one to excommunicate a man, without shewing him the cause or reason wherefore he doth it. As the same Cardinall saith, in the 16. chapter of the first booke of the Instruction of Priests.

And if the Pope excommunicateth any man vniustly, (for they all confesse that he may iudge amisse, because he may erre in action, and condemne him that is innocent, to be culpable) yet Pope *Gregorie* the 1. declareth, that the sentence of a Pastor, whether it be iust or vniust, is to be feared.

But that which in this matter is most pernicious, is the common rule, that an excommunicated person is suspended^e of his charge, and cannot exercise any act of Iurisdiction, and that all the sentences which an excommunicated Iudge pronounceth, are of no force. By this rule the Pope pretendeth that he hath power to depose Kings, and to displace the Officers of the Crowne, and all Iudges, as well soueraigne as inferior, whom when it pleaseth the Pope or the Prelates to excommunicate them, their acts, ordinances, and iudgements are of no effect, (if we beleue the maximes of the Romish Church:) and by consequence their places must be supplied by other persons the Popes friends, that their iudgements may be auailable.

Our Kings and their Officers and Courts of Parliament, are dealt withall in the like vniust manner in the Bull *de Cana Domini*, which is a solemne excommunication which the

Pope

Pope thundreth out euery yeere on Maundy Thursday before Easter. Vpon which day the Pope appeareth standing in the Porch of a gate, with two Peacokes tailes on each side of his eares or head, and there in the presence of the people being assembled about him in Saint Peters Palace, he pronounceth a long excommunication; wherein expressly he nameth the Chancellors, Presidents and Counsellors of the Courts of Parliament, ordinarie Iudges, and extraordinarie Commissioners; as also Emperours, Kings, Dukes, &c. which shall appeale from the Pope to any future Councell: or that lay or impose new taxes and tallages vpon their subiects, without speciall permission from the Pope: or that take tithes of the Clergie: or that in any sort take knowledge of Ecclesiasticall causes. By which clauses of excommunication, our Kings, and their Officers, and Courts of Parliament, are intangled, who euery day crosse and contradict those prohibitions; and for recompence of so many good deedes which the Pope receiueth from them, are excommunicated by the Pope, and euery yeere sent to hell by the strongest and most solemne excommunication which is made in the Church of Rome.

Our Churches in this 33. Article declare, that they approve not of excommunications made for things that are lost, nor to molest men that are in debt, nor for future sinnes not yet committed, but for scandall and rebellion against the Church, and perscuerance in impenitencie, according to Iesus Christs commandement, who speaking of him that had wronged his brother, ordained, that if he despised the admonitions of the Church, he should be esteemed as a Pagan or an Infidell, and by consequence, put out of the communion of the faithfull. For in the verse following, he giueth faithfull Pastors power to bind and to loose sinnes, with promise that their iudgement shall be ratified in heauen. Which power the Apostle Saint Paul will haue the Corinthians to vse against the incestuous person, 1. Cor. 5. 3. saying. *Put away that wicked person from among you.*

ARNOUX.

140. Sect.

Places of Scripture alledged. And those that are alledged, in my iudgement are rather referred to certaine words which are lower in the Article, as that of Rom. 19. 17. and 1. Cor. 3. 3. where the Apostle exhorteth Christians to shunne partiality, and nothing else.

MOVLIN.

The 33. Article of our Confession saith, that we receiue that which serues to nourish concord, and thereupon noteth, Rom. 16. 17. where the Apostle saith, *I beseech you brethren, marke them diligently which cause diuision and offences.* And 1. Cor. 3. 3. *For whereas there is among you enny, and strife, and diuision, are you not carnall?* Nothing can be quoted that is fitter to the purpose.

ARNOUX.

141. Sect.

These places are nothing to the purpose to weaken the force and vigour of humane lawes, which are good, and made by those whom God hath establisht, but serue onely to appease seditions, and to breake ciuill action.

MOVLIN.

I grant that those places may be fitly vrged against seditious and quarrelsome persons, and we alledge them to no other end; not to dispence with humane lawes, I meane, such as *M. Arnoux* vnderstands by humane lawes, to wit, the ordinance of God to obey kings, calling that a humane law, thereby to embase the authority of our Soueraignes, by perfwading vs that their authoritie is not deriued from the diuine Law of God.

ARNOUX.

142. Sect.

Contrary places of Scripture. Luke 10. 16. Hee that heareth you, heareth me, and he that despiseth you, despiseth me, and he that despiseth me, despiseth him that sent me.

MOVLIN.

Our 23. Article reiecteth humane inuentions. But in this place

place of Luke 10. 16. which *M. Arnoux* opposeth against vs, our Lord Iesus Christ commandeth to obey the Apostles and all faithfull Pastors which speake in his name. Which if *M. Arnoux* placeth among humane inuentions, I know not what else is diuine. Therefore this place is so farre from making any thing against our Article, that it is little lesse then blasphemie to wrest it to establish humane inuentions.

A R N O U X.

And Rom. 13. 2. Whofoener therefore resisteth the power, resisteth the ordinance of God, and they that resist, shall receiue to themselves condemnation. And verse 5. Wherefore we must be subiect, not because of wrath onely, but also for conscience sake. Therefore we cannot say that the obseruation of humane lawes belongeth not to the seruice of God, nor binde the conscience. 143. Sect.

M O V L I N.

Humane lawes, that is, humane inuentions, and mens traditions, which corrupt pietie, burthen mens consciences, and draw money from the people vnder pretence of deuotion, are condemned by our 33. Article. But touching obedience due to Magistrates, whereof the Apostle speaketh, we call it not a humane law, but a diuine constitution. *M. Arnoux*, which calleth it a humane law, offendeth the Maiestie of our Kings, and vnder a shew to exhort men to obey them, vndermineth their authoritie.

F I N I S.



THE SECOND PART
OF THE DEFENCE OF THE
CONFESSION OF FAITH, MADE
by the Reformed Churches of France:

WHEREIN THE DOCTRINE OF THE
*said Churches touching the Sacraments of the Christian
Church, and the Power and authority of Magistrates,
is maintained, against the objections of M.
Arnoux the Iesuite.*

THE XXXIIL. ARTICLE.

Of the Confession of the faith of the Reformed Churches.

VE belecue that the Sacraments are added to the word for ampler confirmation, to be pledges and tokens of the grace of God, and by that meanes to helpe and strengthen our faith, because of the infirmitie and hardnesse of beliefe which is in vs: and that they are in such sort exterior signes, that by them God worketh through the power of his Spirit, that nothing by them should be signified to vs in vaine. And yet we belecue that all the substance and truth:

truth of them is in Iesus Christ : and that if they be separated from him , they are nothing but shadowes and smoke.

¶ The Aduersarie passeth ouer this Article , and approueth it by his silence.

THE XXXV. ARTICLE.

Of the number of Sacraments.

We confesse onely two Sacraments , and those common to all the Church , whereof the first , which is Baptisme , is giuen vnto vs for a testimony of our adoption , because that thereby we are ingrafted into the body of Christ , that we might be washed and cleansed by his bloud , and after renewed in holinesse of life by his Spirit. We also belecue , that although we are but once baptized , that the benefit which thereby is signified vnto vs , extendeth both to life & death , that we might haue a permanent signe or scale that Iesus Christ will alwayes be righteousnesse and sanctification vnto vs. Now although it be a Sacrament of faith and repentance , neuerthelesse because God receiueth little children together with their parents into his Church , we say , that by the authoritie from Iesus Christ , yong children begotten by faithfull parents , ought to be baptized.

A R N O V X.

*After they haue cut off part of the Scriptures by the 5. Article, 1. Sect.
the merits of workes by the 22. Article, and workes of perfection
B b 4 by*

by the 24. Article, they proceed further to the cutting off of the Sacraments practized in all times in the Church of God, according to the institution of Iesus Christ.

MOVLIN.

We haue cut nothing off from the holy Scriptures: for we cannot cut that off which was neuer of them. The bookes of *Judith, Tobias, Machabees, &c.* are not found in the Hebrew Bibles, which are the originall of the old Testament. Moreover, they are full of fables, as we haue proued. The Church of Rome is the onely Church that dares be so bold to cut off the Scripture, taking the second Commandement of the Law of God out of it in their Ladies Houres and Seruice bookes.

Touching merits by which God is made debter to men; and touching workes of perfection which are called super-erogatorie, whereby a man exceeds the Law of God, and doth more good then God will haue him to do, we reiect them, because God reiecteth them, as we haue proued before in the 70. Section of the first booke.

Touching the Sacraments, we receiue all those which Iesus Christ hath ordained: and reiect the Sacrament of Confirmation, the Sacrament of Penance, the Sacrament of Marriage, the Sacrament of extreme Vnction, and the Sacrament of Orders: because they are no Sacraments of the orthodoxall Catholike Church, but of the Church of Rome. Of each of which it is necessarie that we say something.

Of the pretended Sacrament of Confirmation.

2. Sect.
Concil. Trid.
Sess. 7. cap. 9.

Confirmation is a Sacrament of the Church of Rome not to be reiterated, which ought to be celebrated fasting, which imprinteth an indebile character in the soule, and which is not conferred but by a Bishop: wherein there are Godfathers and Godmothers, betweene whom and the child that is confirmed

firm'd by that Sacrament, there is a spirituall parentage be-
gotten, which hindereth marriage, and which also causeth
the dissolution of marriage, notwithstanding the prohibition
made by Iesus Christ, forbidding the dissolution of marriage,
vnlesse it be for adultery, saying, Matth. 5. 32. and 19. 6, 9.
Let no man therefore put asunder that which God hath coupled
together, &c. Neuerthelesse the Pope by speciall priuledge
sometimes permitteth a man to marry his gossip: as it is said
in the booke of the Taxing of the Apostolicall Chancery,
where the Datarie of the Popes Bulles which hath made this
taxe, speaketh in the 23. lease, saying, A dispensation to con-*
tract marriage betwene spirituall kindred, costeth 60 groats, neuer-
thelesse I granted one for 50 groats; but that was done by
fauour.

*Fontificale e.
De consir. Hoc
Sacramento,
contrahitur
spiritualis cog-
natio impediens
matrimonium
contrahendum,
& dirimens
contractum.
Idque contra
Decretum Con-
cili Cabilonen-
sis. 2. c. 31.
* Dispensatio
de contrahendo
in cognatione
spirituali g. 60
Expediunt tam-
men unam pro
gr. 50 sed de
gratia.*

This Sacrament is administred in this manner: A child is
presented to the Bishop by a God father, if it be a sonne, or by a
Godmother if it be a daughter. The Bishop sits downe, wash-
eth his hands, layeth them vpon his brest, and sayes certaine
prayers, by the which he asketh or requireth the seuenfold
spirit. Then he asketh the Godfather the child's name, and
dipping his right thombe in the sacred oyle, which is called
Chrisme, which they bring in a bottle, whereon the Bishop
breatheth to sanctifie it, speaketh to the oyle, saying, *Aue*
Chrisme, I salute thee Chrisme.

That done, the Bishop anoints the child's forehead there-
with in manner of a crosse, saying, *Signo te signo crucis, & con-*
firmo te chrismate salutis, in nomine Patris, Filii, & Spiritus sancti.
I marke thee with the signe of the crosse, and confirme thee
by the Chrisme of saluation, in the name of the Father, &c.

After that he giues the child a blow on the eare, to streng-
then him in the faith, then he kisseth it, and hauing rubbed his
thombe with crums of bread, after many signes of the crosse
by him made, he commands the Godfathers and Godmo-
thers to teach the child the Creed, the *Pater noster* and *Aue*
Maria.

While this is doing, the child, if it can stand vpright, setteth
his right foote vpon the right foot of his Godfather or God-
mother,

mother, if it be a daughter. The action ended, they bind the childes forehead with a cloth, & vpon the band put certaine golden spangles in manner of a crosse, and so the whole action is ended.

*Nunquam e-
vit Christianus,
visi in Confir-
matione Episc-
copali fuerit
Chrismatus.
a Hoc Sacra-
mentum est
perfectum
Baptismi.*

*b Maiori vene-
ratione vene-
randum est &
tenendum.*

*c Sed ita con-
iuncta sunt hec
duo sacramenta
ut ab innicem
nisi morte pre-
ueniente nulla
tenus possint se-
parari, & u-
num sine altero
perfici non pos-
sit.*

*d Denique. Id-
circo tam ratio-
ne Ministri,
quam ratione
subiecti, pre-
stat Confirma-
tio Baptismo,
ut recte dicit
Magister.
Vide Costum
Augment. en-
chiridy de Sa-
crum. Confirm.*

Touching the efficacie and fruite of this Sacrament, the Canon *Omnem*, in the 5. Distinction of Consecration, saith, That all the faithfull ought to receiue this Sacrament, *Vt pleni Christiani inueniantur*, to the end they may be found to be full Christians; as if without that Sacrament they were but halfe Christians. Therefore also in the same Distinction, in the Canon, *Vt iciumi*, it is said, *That he shall neuer be a Christian, which hath not bene anointed by Episcopall Confirmation.* Following this doctrine, Thomas the Angelicall Doctor, in the third part of his Summes, 72. question, Article 9.^a saith, *This Sacrament is administred to giue perfection to Baptisme*, as if without Confirmatio Baptisme were imperfect. Therefore also the rules of the Romish Church import, that this Sacrament ought to be more honorable then Baptisme: as it is expressly said in the Canon *De his*, in the fift Distinction of Consecration, which saith, *This Sacrament ought to be revered and observed with greater reverence then Baptisme.* Neuerthelesse, to mitigate the matter there is added, *That these two Sacraments are in such manner conioyned, that they can by no means be separated one from the other, unlesse death preuent them, and that the one cannot be perfect without the other.* Then by this reckoning, Baptisme is either nothing or imperfect without Confirmation.

Beſarmine in the first chapter of the booke of Confirmation, maketh Confirmation worthier then Baptisme in three things, first, *Ratione Ministri*, In consideration of him which administred it, which ought to be a Bishop, but Baptisme may be administred in the Church of Rome by a porter and by a woman. Secondly, *Ratione subiecti*, in consideration of the subiect, that is, of the part of the body, for Confirmation is done in the forehead. Which are two comparisons as wisely made, as if a Prince hauing giuen a penny for an almes, and a subiect hauing giuen 10. crowns, I should say, that that penny

is of more worth then the ten crownes , because of the quality of the giuer, and because the one layd the penny vpon the poore mans head , and the other put the ten crownes into his hand. Thirdly and lastly, he will haue Confirmation to surpassse Baptisme, *Ratione virtutis* , because of the vertue , which is the principall point. For in the beginning of the 11. chapter he saith, that this Sacramēt conferreth a grace which maketh the person acceptable , yea a greater grace then that which is conferred by Baptisme , as touching this point to fortifie the soule against the assaults of the diuell. To that end the blow on the eare serueth. Which being so, I maruell why Iesus Christ would be baptized , and did not thinke vpon receiuing of the Sacrament of Confirmation.

The 25. Article of our Confession , by receiuing none but Baptisme and the holy Supper for Sacraments in the Christian Church , silently reiecteth this Sacrament of Confirmation , as iniurious to Baptisme , seeing that the Church of Rome in the places aforesaid , is not content to make Baptisme inferior in dignitie to Confirmation , but also accuseth Baptisme of imperfection , adding a Sacrament thereunto , without the which men are but halfe Christians , and which supplieth the want and imperfection of Baptisme.

But I will passe ouer all these trifles of ceremonies , which haue a shew of coniuration. Our aduersaries , to proue this Confirmation by the Scripture , say that Iesus Christ the same day when he instituted the holy Supper , taught his Apostles to consecrate the Chrisme which they vse in Confirmation: which is some dreamers tale: whereupon neuerthelesse the custome in the Church of Rome to consecrate the oile on Thursday before Easter day is grounded. This fable is found in a Decretall of * Pope *Fabian* , the which (as others of the three first * Ages) is acknowledged to be false by the wisest among our Aduersaries. This is rather to mocke then to defend the cause , that they ground their Confirmation vpon this , that the holy Spirit descended vpon the Apostles in forme of fierie tongues. From whence they inferre , that a Bishop ought to anoint and strike a child , to strengthen him.

* Ep. ad Orientales.

* Baron. tom. 6. and an. 861. Sect. 5.

9. 7. quod dubium esse non

dubium est.

Item, illis aduersariis & re-

centis inuentis

non eget Ec-

clesia.

him in the faith. *Tebias* Dog might as well serve for a prooffe thereof. But our Adversaries mistake themselves. They have no better reason to ground their Confirmation vpon Acts 8. 16. and 19. 6. of the same, where the Apostles laid hands vpon certaine persons that were already baptized, who by that laying on of hands received the holy Ghost. For is there any thing spoken of Chrisme or Vnction in those places? which is the essence of this pretended Sacrament; for in the very forme which they vse in Confirmation there is mention of these things, as also of the blow, and of the head-band, and of such inuentions. The Imposition of hands by the Apostles, was not to celebrate a Sacrament to perfect or strengthen Baptisme, but to conferre miraculous and extraordinary gifts, as it is said, Acts 19. 6. *After Paul had laid his hands vpon them, the holy Ghost came on them, and they spoke the tongues, and prophesied.* The same appeares Acts 8. where *Simon Magus* offered money, perceiuing that by imposition of hands the Apostles gaue the holy Ghost; which he could not haue seene, if some visible and extraordinarie miracle had not bene shewed. Certainly he would haue giuen nothing for the Confirmation of the Romish Church. Those extraordinary graces were sometimes conferred before Baptisme, as Acts 10. 14. to *Cornelius* and his familie. Which makes *Bellarmino* in his booke of extreme Vnction, cap. 2. to say, that Confirmation was giuen to *Cornelius* before Baptisme: a thing neuertheless forbidden in the Church of Rome.

Acts 10. 14.
47.

Touching the word Sacrament, if any man will call this imposition of hands by the Apostles a Sacrament, we will not contest with them touching that, for it was a sacred signe of the graces of God, as of old the Serpent of brasse, & at this day the Rainebow are the like. But they are not Sacraments in that strict sense in which the word Sacrament at this day is taken: that is, for a sacred signe of Iesus Christ, and of his graces, common to all beleeuers, and perpetuall in the Christian Church. Of such Sacraments we acknowledge but two, that is, Baptisme and the Lords Supper, because Iesus Christ ordained but these two. Saint *Augustine*, in his 118. Epistle 9. chap.

9. chapter, 3. booke of Christian Doctrine, restraineth himselfe to these * two Sacraments; and it is vsuall with him to say, That the Sacraments of the Christian Church issued out of our Lords side, when blood and water came out of it.

Saint *Ambrose* his booke of Sacraments speaketh but of Baptisme and the Eucharist. When the Fathers call other ceremonies Sacraments, they take that word in another generall signification, whereby they call the Gospell a Sacrament, and the Incarnation a Sacrament, and to be short, all other things wherein there is any sacred mysterie.

The ceremony of ancient Christians to impose hands with vnction, was not a Sacrament apart, but was done at the time of Baptisme, presently after Baptisme was done, if it were possible. For the manner was, that the Catechumeni were baptized by troupes. And in the same place, after they were baptized, they receiued the vnction with imposition of hands by the Bishop, and were exhorted to perseuerance in faith. Which was no part of Baptisme, but a dependance and a ceremonie, nothing like to the Confirmation practized in the Church of Rome. The Supplement of *Philastrius* puts this among the errors of the Greeks, to wit, that they hold the Pope and all the Latin Churches for excommunicated, and that they conferred Confirmation presently after Baptisme.

The Church of England retaineth that which is commendable in this custome, where Confirmation is no other thing but a profession which the child (hauing attained to the age of discretion) maketh to keepe the promise which his Godfathers & Godmothers made in his name when he was baptized, and answereth touching his faith and instructio: which done, he receyueth the Imposition of hands, and the blessing of the Bishop: which ceremonie is not called nor held by them a Sacrament. Our Churches in stead of that, cause children to be presented at Catechizing, and to answer publicly touching their faith, before were admit them to the holy Supper: which is done with prayer, that it will please God to extend his blessing on them. Which customes being of their nature free touching exterior forme and order, the end there-

* Sacramentis numero paucissimis, observatione acillimis, significatione praestantissimis, societatem noui populi colligunt, sicuti est baptisumus, Trinitatis nomine consecratus, & communicatio corporis & sanguinis ipsius, & si quid aliud in Scripturis Canonice commendatur.

Græci heretici, qui Pontificem & Latinos omnes habent pro excommunicatis, sacramentum confirmationis paruulis (uis max post baptismum conferant per simplices sacerdotes.

thereof ought to be the welfare and instruction of those which are in that manner received, together with the edification of the Church.

Of the Sacrament of Penance.

3. Sect.

Tessuba
JUSTAVO.

The word *Repentance* in French, and the word *Penitence* in Latin, are all one thing. Penitence is the conversion of a sinner, which consisteth in griefe for his sinnes fore-passed, and in amendment of life in time to come. The Hebrewes call this vertue, a Returning vnto God, and the Greekes, an After-mind and changing of the will.

The Church of Rome, to peruert the thing, hath corrupted the signification of the word. For Penitence in the Church of Rome is taken for whippings, fastings, pilgrimages, and corporall and pecuniarie punishments. Of a vertue they haue made a punishment: and of a repentance of the heart, a corporall exercise: according to the manner of false religions, which change vertues into outward shewes, and into corporall exercises, whereof the Apostle 1. Tim. 4. 8. saith, *Bodyly exercise profiteth little, but godlinesse is profitable to all things, which hath the promise of the life present, and of that that is to come.*

Optima-penit-
entia rous
vila.

Luther acknowledging this abuse, preached, that the best Penance of all is for a man to amend his life, and to become an honest man. For which heresie, among many the like, he is blasted with thundrings & excommunications, in the Bull *Exurge* of Pope *Leo* the 10. which is at the end of the last Councell of Latran, where he is condemned, for saying that *the best Penance is a new life.* In which Sentence of condemnation Iesus Christ himselfe is comprised, who, *Apocalypse* 2. 5. speaketh thus to the Church of Ephesus, saying, *Remember therefore from whence thou art fallen, and repent, and do the first workes.* In the Romish translation it is, *Age Penitentiam*, do Penance. Which Iesus Christ maketh to consist in the study of good workes.

The

21 The difference betweene vs is not, whether Penance be necessarie to saluation, and whether we must confesse our sinnes and turne vnto God by earnest repentance: but whether this Penance is a Sacrament or a sacred signe, wherein a contrite sinner ought punctually to confesse his sinnes to his Curate, from him to receiue iudiciall absolution, vpon condition to make satisfaction vnto God by corporall or pecuniarie Penance, which whoſoever doth not accomplish in this life, shall accomplish it in Purgatorie, from whence neuerthelesse the Pope drawes out mens soules by Pardons.

We say, that admit there were no euill at all in this, and that this kind of Penance were conformable to the Word of God, yet it can in no wise be a Sacrament: Our reasons are these.

I All our aduersaries with vs acknowledge, that euery Sacrament is a sacred and a visible signe of an inuisible grace of God. The Romish Decretall in the second Distinction of Consecration, maketh this definition of a Sacrament, drawne out of Saint *Augustine*: *A Sacrament is a forme or visible appearance of an inuisible grace.* And this sentence of Saint *Augustine* is receyued among our aduersaries, That the word ought to be added to the element to make it a Sacrament. That being granted, it is manifest that this Penance is no Sacrament: for where is the element? where is the visible signe instituted by Christ? for they compose this Sacrament of foure partes, which are, Contrition, Confession, Absolution, and Satisfaction. Contrition of the heart is no sensible nor visible signe. Confession also is no signe of the grace of God, but a declaration that we are vnworthy of his grace. Confession is not ordained to signifie the grace of God, but to aske it. Moreouer the sacred signes ought to be administred by the Pastor, but Confession is made by euery particular man. I say the same of corporall or pecuniary satisfactions, which are accomplished by the sinner, and commonly in his house, by fastings and whippings, or abroad by pilgrimages: whereas sacred signes are administred in the Church, by the hands of the Pastor. Absolution also cannot be be a sacred signe of the grace

can, Sacrificium. Sacramentum est inuisibilis gratie visibilis forma.

grace of God: seeing that if it be good and available, it is the grace of God. Adde hereunto, that this absolution is not an element nor a visible signe of an invisible grace, for the words are not seene. If they answer, that it is sufficient that significantly it is the grace of God, I say, that by the same reason the preaching of the word of God is a Sacrament, for it is sensible, and a signification of the grace of God. It is not sufficient that Sacraments should be sensible signes, they must be visible, as the definition aforesaid saith, which is drawne out of the ancient Fathers, and receiued by the Church of Rome. The word must be ioyned to the element, but here they will haue the word to be an element.

I confesse, that the imposition of the Priests hands is a visible signe, but it is no element, but an action, as the distribution of the bread in the Supper is not the element, but the bread sanctified. Moreover this imposition of hands was not ordained by Iesus Christ, for he did not command that the Priest should lay his hands on a man to conferre Sacramentall absolution. If these words, *absoluo te, &c.* be a visible signe, or a sensible element, by the same reason these words in Baptisme, *Baptizo te, &c.* should be a sensible signe, and an element, and not a word added to the element to make it a Sacrament. Certes in disputing with our aduersaries we are constrained to speake as it were to children, to beate into them the first principles of reason and common sense.

2 The proofes which follow, are no lesse plaine and euident. Our aduersaries make Contrition of the heart the first part of this Sacrament, which Contrition and griefe of heart is so necessary, that without it Penance is a kind of mockerie, and a meere hypocrisie. But thereby they wound and ouerthrow their imaginarie Sacrament: for besides the absurditie therein found, which, is to make a vertue or a disposition of the soule, part of a Sacrament, as if one should make faith part of the holy Supper, there is a further matter, which is, that the Priest is vncertaine whether thereby he conferreth a Sacrament, because he cannot be assured of the Contrition of the sinner, and knoweth not whether the declaration

tion which the sinner maketh, to be sorry for offending God, be true or fained. And yet if that Contrition be not had, there is no repentance, and by consequence no Sacrament of Penance. Surely this must needs bee a presumptiue Sacrament which a man must guesse at, and a Sacrament which dependeth vpon the will and disposition of the sinner, who if hee will, can make it no Sacrament.

3 Adde hereunto, that all Sacraments are ministred by the Pastor; but of this Sacrament three parts (that is, Contrition, Confession, and Satisfaction) are done by every particular man, who, if he be but halfe contrite, if he maketh but halfe a Confession, if he maketh but halfe Satisfaction, it is but halfe a Sacrament: which are extranagant conceptions, and a strange kinde of an irregular Sacrament.

4 But the grossest absurdity of all appeareth in this, that oftentimes the Priest enioynes a sinner to make satisfaction within diuers yeeres: in the ancient penitentiall Canons, there are penances solid of 10. and of 20. yeeres. Then seeing that this satisfaction is a part of the Sacrament of penance, we may say that a man is 20. yeeres administring a Sacrament, as if a man should employ 7. or 8. yeeres to baptize a child, or to conferre extreme vnction. But this is worse: for there are satisfactions which are made by respits or spaces of time, as when a sinner is condemned to fast three dayes in a weeke, for the space of three yeeres. This then is a Sacrament which is celebrated by respits, and hath a thousand delays: so full of inuentions is superstition, and our aduersaries so ingenious to disguise religion.

5 But to shew the roote of this euill, if Penance be a Sacrament of the Christian Church, then Iesus Christ ordained it. The Councell of Trent in the 14. Session and first Chapter, findeth the institution thereof in the 20. Chapter of Saint Iohn, where Iesus Christ blowing vpon the Apostles, said vnto them, *Receive the holy Ghost, whose sinnes soeuer ye remie, they are remitted vnto them, and whose sinnes soeuer ye retaine, they are retained.* In these words of Iesus Christ, our aduersaries (which inferre *quidlibet ex quolibet*) finde Auricular Confes-

sion, and pecuniary and corporall Satisfaction.

Matt. 3.

*Vulgata peni-
temini.*

*Nec ante ad-
mentum Chris-
ti penitentia
erat Sacramen-
tum, nec est
post aduentum
illius cuiquam
ante Baptis-
mum*

Note that these words are spoken to the Apostles after the resurrection of our Lord. Whence it followeth, that repentance preached by the Prophets, was no Sacrament. And in the Gospell, when S. John Baptist preached, saying: *Repent: for the kingdom of God is at hand*; that repentance was no Sacrament, for then Iesus Christ was not risen againe. And which is more, when in Marke 1. 15. Iesus Christ said, *Repent and beleue the Gospell*: that repentance was no Sacrament: For then the Lord was not yet risen againe. And after the resurrection of Iesus Christ, Acts 2. 38. when Saint Peter exhorted the Jewes, (not then baptized) to repent, saying, *Agite poenitentiam, Repent, or amend your liues*: that repentance was no Sacrament: for the Councell of Trent in the same place saith, That Penance is no Sacrament before Baptisme. There is no other Penance found to be in the Scripture, and it is not to be found that this word Penance is proued to be a Sacrament, or an exterior signe of the Grace of God, but is said to be an earnest conuersion and an amendment of life. With the which Penance if we content our selues, we cannot be blamed for not receiuing other Penance then that which the Prophets, John Baptist, Iesus Christ, and the Apostles preached.

6 And if we must haue a Sacrament of Penance, wee haue Baptisme, wherof S. Mark. speaketh thus in his first Chapter, verse, 4. saying, *John preached the Baptisme of amendment of life, for remission of sinnes.*

Which hindereth not, but that after Baptisme we should seeke to amend our liues, and bring forth fruits worthy of repentance. That also is no hinderance, but that all faichfull Pastors, as successors of the Apostles, may bind and loose: of which power we will speake hereafter.

*Of Auricular Confession, a part of the Sacrament
of Penance.*

Confession of sinnes is necessary to saluation. *He that con-*

with his finnes, shall not prosper, but whose confesseth and forsaketh them, shall haue mercy, saith Salomon. So sinners came to Iohn Prou. 18. 13. Baptists confessing their finnes. This Confession is made, either to God only, or publickly to the Church; or priuately to the Minister of the Church, or to our neighbours whom we haue offended. All these Confessions are good, and are practised in our Churches: wherein, besides the Confession which euery one maketh apart vnto God, the Confession of finnes publickly committed and knowne to the most part of the people, are made publickly before the Church: which publicke Confession the Councell of Trent commandeth, & saith, that the Apostle, 1. Tim. 5. 20. ordained it. It was the manner of the ancient Church publickly to confesse their faults: As *Socrates* and *Zozomenus* witnesse.

Seff. 24. cap. 8.
in Decreto de
reformatione.
Ap. stolus me-
net publice
peccantes pau-
lam esse corri-
piendos.
Socrat. l. 5. ca.
19. Sazg. l. 7 c.
16.

Besides this publicke Confession, we haue priuate Confessions of faults that are not publicke, which are made, either to the Minister alone, when the sinner comes vnto him priuately to discharge his conscience, and to seeke for comfort and assurance of remission of finnes; or to the Consistorie, which is with vs, the assembly of Pastors and Ancients, to whom the managing of Ecclesiasticall discipline among vs belongeth.

Finally there are confessions of sins, which particular persons mutually make one to another, after they haue offended one the other, of which mutuall confessions Saint James 5. 16. speaketh, saying: *Acknowledge ye one sinnes one to another, and pray one for another.* The Greeke and the Latin word signifie, *Confesse your fautes mutually and reciproally.* That which is added, *And pray one for another*, euidently sheweth, that as Saint James commandeth vs not to pray onely for Priests: so he doth not command vs to confesse our faults onely to Priests. He speaketh therefore of a reciprocall prayer, and of a mutuall incour, as also of a mutuall Confession to be made betweene particular persons after quarrels and offences giuen. So Saint *Augustine* vnderstood it in his 54. Epistle, saying, *The righteous are intercessors vnto God for sinners, sinners themselves are admonished to do it one for another.* For it is written, *Confess ye one sinnes mutually, and pray one for*

αλλήλους

Intercessores
sunt apud De-
um pro pecca-
toribus iusti,
hoc pro se ipsi
peccatores inui-
cem ut faciant
admon: mut.

* Nec est hic
sermo de con-
fessione sacra-
menti, ut patet
ex eo quod di-
cit, *confitemini
in unicuique*, &c.

ther. Cardinall Caietan doth the like in his commentary vpon this Epistle, saying, * Here it is not spoken of sacramentall Confession, as it appeareth by that which is said, *Confesse your finnes one vnto another.* But sacramentall Confession is not made one vnto another, but onely to the Priest. The Apostle speaketh of that Confession whereby wee mutually acknowledge our selues to be sinners, that men may pray for vs, and of the Confession of faults: which are made on either side, to appease and reconcile men mutually together.

If Saint James did hereby command vs to confesse our finnes to the Priest, yet that makes nothing against vs which admit this Confession; we onely reiect auricular Confession, which all the East Church reiecteth: and that racking of consciences which bindeth a man to tell all his thoughts in the eares of a man, and not onely to discouer all his finnes vnto him, but also all the particular circumstances, which change (as the Councell of Trent saith) the nature of sinne. Whereof if a man willingly omitteth any thing, the abolution is voyde, and the Confession without fruit. Besides, the silence of this secret Confession is so inuiolable, that when by a Confession a Priest shal haue vnderstanding of any enterprise to be made against a king, he may not disclose it. No more do we allow of the distinction which the Councell of Trent maketh, which ordaineth that a man shall confesse all his mortall finnes, but touching veniall finnes, (that is, such as are pardonable) it bindeth him not to confesse them. By this meanes a man shall confesse nothing: for mortall finnes are pardonable to those that repent and amend their liues.

Seff. 14. can. 5.

The fruit of this auricular Confession is, First, that Priests and confessors make themselves fearefull to those whose iniquities they know. Secondly, hereby they know the secrets, infirmities, and purposes of Princes, whereof the Pope is presently aduertised. Thirdly, that in a rebellion of subjects against an excommunicated Prince, they perswade bloodshedding and rebellion secretly in the peoples eares, as it happened in the last troubles. Fourthly, that thereby they know all the dishonest women in a towne, and know those with whom

whom they may commit fornication or adultery without difficulty. Fifthly, that thereby they take pleasure in asking immodest questions, and teach vices vnder pretence of sounding mens consciences, & make enquiry of married mens secrets, whereof also they haue made rules. Reade the 19. booke of *Bucharts Decree*, the *Roman Penitentiall*, *Nanarrus*, *Sanches*, *Emanuel Saes Aphorismes*, and other *Casuists*, *Cardinall Tolais Instruction to Priests*, and the immodest booke of the *Benedictins touching Confessions*. There you shall see a thousand secrets of enormous vchastitie: the shamefull trickes of Couents, and prophane curiosity whereby they teach and reduce vices into an Art, as well naturall as against nature, vnder colour to reprove them.

Of Absolution and sacramentall Satisfaction.

Our Lord Iesus Christ hath giuen power to his Apostles and to their successors to pardon sinnes, and to bind and loose sinners, *Mat. 16. 19. and 18. 18. and Ioh. 20.* A sinner is bound as long as he is obliged to the punishment due for sinne, and is vnbound, when he is absolued, and that his conscience is discharged of that obligation to the punishment in which he was before bound.

5. Sect.

This power of faithfull Pastors is exercised, not only by the preaching of the Gospell in generall, whereby remission of sinnes is promised to all beleeuers and repentant sinners, and the Iudgement of God pronounced against all incredulous and impenitent persons: but also by Ecclesiasticall discipline, whereby the penitent sinner is admitted and reconciled to the Church, and the impenitent put from the Communion of the faithfull. Which receiuing or reiecting, God declareth to be ratified in heauen, *Matth. 18. 18.* That is the power of the keyes which God hath put into his seruants hands, who pronounce this pardon, not as Iudges, but as Ministers and Heralds of peace and reconciliation, declaring to the penitent

nitent sinner that his finnes are remitted by the authority which God giueth to the Preachers of his word. There is none (to speak properly) but God; that can absolutely forgive finnes. It belongs to the partie offended absolutely to pardon. It is in him to pardon finnes that can punish soules. It is in him to pardon with certaintie, which knoweth the hearts and the interiour repentance of sinners. Now there is none but God to whom these things are proper. In the pardon whereby a Priest pardoneth a sinner for an offence by him committed to God, there are two things to be considered; one, that there is no pardon if the sinner doth not earnestly repent; the other, that he himself which pardoneth hath need of pardon. Of these two points, the first is the cause that the Priests pardon is conditionall, because he knoweth not the heart: the other is a cause that the Priest should consider of himselfe, that he is rather a delinquent then a Iudge: and to teach him to feare, lest that after he hath pardoned others, he himselfe may not obtaine pardon. It is a thing certaine, that if a sinner seriously conuerting and beleeuing in Iesus Christ, cannot obtaine absolution of his Pastor, which is passionate, or badly informed of the truth, God will pardon him. On the contrary, if a Pastor that is indulgent, and winketh at vices, or that is deceiued by apparence of repentance, absolueth an hypocriticall sinner, and receiueh him into the communion of the faithfull, that hypocriticall sinner remaineth bound before God, and shall be punished notwithstanding. For God partaketh not with the errors of Pastors, neither regardeth their passions, nor can be hindred from doing iustice by their ignorance.

* 1. Cor. 9. 22.

1. Tim. 4. 16.

As God in the Scripture saith, * That Pastors saue mens soules, because God vseth their ministry to saue them: so Pastors pardon finnes, because God vseth their ministerie to pardon them, giuing efficacie to their words pronounced, either to all men publickly, or priuately to sinners confessing their finnes, and thereby imprinting an assurance of absolution in sinners hearts, or thereby aggrauating the condemnation of those which despise the pardon by them propounded:

ded: this despising being contrarie to God him selfe, who in the same place where he giueth them power to preach, saith, *As my Father sent me, so I send you. Whose finnes, &c.* The places of Scripture where it is said that Pastors saue men, are 1. Corinth. 9. 22. *I am made all things to all men, that I might by all meanes saue some.* And 1. Tim. 4. 16. *For in doing this, thou shalt both saue thy selfe and them that heare thee.* Lombard, the father of the Romish Schoole, ioyneth with vs in his fourth booke, Distinct. 28. saying, * *The Lord hath giuen power to Priests to binde and vbinde, that is, to shew that men are bound or vbound.*

* *Littera F.
Dominus Sa-
cerdotib. tri-
buit potestatem
soluendi & ligandi, id est, o-
bindendi homi-
nes esse ligatos
ve. solutos.*

The absolutions of the Church of Rome, (as well absolution Sacramental, whereby they say that the fault of mortall sinne is remitted, as indulgences or pardons by the which satisfactorie penance is remitted and released) are of another nature.

For their Priests pardon with authority of iurisdiction o-
ner mens soules. And the Pope giues absolutions sealed with lead, in forme of a iudiciall sentence in a Court, although he knoweth not the sinners repentance. He hath reserved the power to himselfe to pardon all sorts of finnes: and hath limited the power of Bishops & Priests to certaine cases. And vnder the shadow and pretence that it was said to Saint Peter, *All that which thou shalt vbinde on earth, he pretends to vbinde vpon earth, and to draw soules out of Purgatory, whereby he reapeth great profit.*

And vnder pretence, that in the Scripture there is mention made of vnbinding finnes, he taketh vpon him to discharge men of their othes, and of the subiection and fidelity which they owe to their naturall Princes, and children of the obedience which they owe to their fathers and mothers, whensoever by despite or despaire they runne into monasteries, as into a sanctuary of rebellion. By the same power hee dissolueth marriages lawfully contracted, if he find that they haue both bene Gossips at the baptizing of an Infant, or are allied by the sacrament of Confirmation. Which are euident proofs, that the Scripture is alledged by our aduersaries to vphold

this power, more in mockery then for any hope that they haue to be beleued.

The absolution of Excommunication, although it bee different from that of the sacramentall absolution, yet in regard of the affinity vnto it, deserues a line or two. The abuses therein are enormous.

The Doctors of the Church of Rome teach, that vniust absolution is auailable. Also in the Church of Rome a man is absolved by a Proctor. And there a sinner is absolved when he knoweth it not, yea and against his will, which is as much as to saue a sinner whether he will or not. I haue seene those that haue caused absolution of their sins to come from Rome by bills of Exchange. The same Doctors say, that an hereticke and an excommunicated person may giue absolution at the houre of death. *Tolet* saith it in his first booke of the Instruction of Priests, Chap. 15. That is to say, that an excommunicated person may administer the Communion, and conferre those graces which he himselfe hath not, and whereof (if he had them) God maketh him no distributer.

Emanuel Sa the Iesuite, in the beginning of his Aphorismes sheweth vs, what words the Priest vseth in giuing absolution. Among other things the Priest saith to the sinner, The passion of our Lord Iesus Christ, and the meritts of the most blessed Virgin Mary, and of all the Saints, and all the good which thou shalt do, and the euill which thou shalt patiently endure, serue thee for remission of thy sinne, and for increase of grace, and for reward of eternall life. But the Scripture saith, That the blood of Iesus Christ cleanseth vs from all sinne, 1 Iohn 1. 7. And, That we are iustified freely by his grace, through the redemption that is in Iesus Christ, Romans 3. 24. And That by him God freely pardoneth all our offences. Coloss. 2. 14. And That there is no saluation in any other, Acts 4. 12. Away then with meritts, either of our owne, or borrowed of others, and all trauels and humane perfections whereby men pretend to merit pardon before God. For though in all these workes and labours there were nothing to be disliked, yet they are things which we are bound to do. For he which

Eman. Sa
Aphorism. in
verbo Excom-
municatio,
Absolutio ex
causa falsa
valet.
Tolet. De In-
strust. Sacer-
dot. li. 1. ca. 14.
Absolutio in-
iusta valet.
Toletus in
ibid. Potest
absolutio fieri
per procurato-
rem. Homo in-
uitus potest
absolui igna-
rus & inscius
absolutionis.
vide Argv.
li. cap. 1. 9. q. 2.
Eman. Sa in
verbo Excom-
municatio.

oweth an annuall rent, in paying that yceres rent, cannot satisfie and discharge his old debts. Moreouer, to ioyne these things with the infinite merit of the Sonne of God, is as if a man should tye a blacke coale to a bracelet or chaine of bright shining diamonds, and couple most vnequall things together.

To be short, in what place of the Scripture do they finde one word, to proue, that by our merits, or by the merits of other men, we should deserue pardon of God? That is a new Gospell, a rule of marchandize seruing for trafficke, and a doctrine drawne out of the vnwritten word. The more we stirre this matter, the more the abuse is discouered: it is like a common sincke. The taxe of the Apostolicall Chancerie rateth letters of absolution for euery particular sinne at a certaine price, without excepting Parricide or incest. And alwayes sinnes committed against the Pope, are rated at an higher price then those sinnes that are directly committed against God. This trafficke extendeth it selfe euen vnto the dead: For in the 44. leafe of the said Taxe these wordes are found: *For a dead man that is excommunicated, for whom his parents are suppliants, a letter of absolution is sold for a Ducke and nine Carolus.*

Pro mortuo excommunicato pro quo parentes supplicant, littera absolutionis venit Duc. 1. Car. 9.

And when there is an absolution to be giuen to an excommunicated King, that is done vpon profitable conditions for the Pope, but preiudiciall and ignominious for the King. Sometimes those poore Kings are condemned to certaine stripes in their owne persons; as *Henry* the second King of England, that was whipt by a number of Monks: or in the persons of their Ambassadors, as *Henry* the fourth of famous memory, our late king deceased, was beaten by Pope *Clement* 8. with diuers blowes with a staffe, in the person of Monsieur de *Perron* Bishop of *Eureux* his Embassador. Or else the Pope condemnes them to send certaine troupes of souldiers to aide his Holinesse, and to make their kingdomes tributary to the Papall Seate, as he did to *Henry* the second, and to *John* and *Henry* the third, Kings of England. By these practices he hath impouerished the Emperours of Germany, and

and brought a puissant Empire into a poore estate, as we see at this day.

Session 4. c. 6.

The Councell of Trent maketh this sacramental absolution vaine and of no effect; declaring, that notwithstanding the faith and contrition of a sinner, yet he ought not to presume that by this absolution his sinnes are truly pardoned, if the Priest at that time had not an intent to absolue him; as oftentimes there are prophane Priests, or incredulous, or such as hate those to whom they giue absolution. Now this intent of the Priest is vnknowne, & onely to be presumed on. They also make vaine their absolution by the satisfactory penances which they impose on men: for, vnloosing the sinner by Absolution, at the same instant they bind him againe by the corporall punishment which they impose vpon him. They pardon him, and in the meane time make him subiect to a punishment. They pardon the fault, and yet constraîne him to suffer the punishment. Iesus Christ did not so: for in the 8. of Saint *Iohn*, pardoning the woman taken in adultery, hee onely said vnto her, *Go, and sinne no more*: without imposing any satisfactorie penance either corporall or pecuniary on her after her absolution. All the Ecclesiasticall censures which the ancient Church vsed and thereby humbled the sinner, were made before Absolution and Reconciliation to the Church. By those exercises of Penitence the sinner satisfied the Church, but not Gods Iustice, which Iesus Christ hath fully satisfied.

Yet this is not all: for our Aduersaries hauing imposed satisfactorie punishments vpon a sinner, presently after they dispencc with him for money, and change corporall into pecuniary punishments, as we haue shewed in the 38. Section of the first booke. *Bellarmino* in the 13. Chap. of his 4. booke of Penitence saith, that the Pope by his pardons dischargeth vs from the obedience of the commandement of God, which saith, *Do workes worthy of repentance*. That is to preferre the Pope before God.

*Indulgentie
faciunt ut pro
peccatis qua per*

You must also note, that the Councell of Trent will not onely haue those satisfactions to serue to amend the sinner, but

but also to take vengeance of sinnes pardoned. A doctrine which contradicteth it selfe: for God taketh no vengeance after he hath pardoned.

Touching cases wherein a Priest cannot absolue, but are reserved to the Bishop, whose power also is limited, many cases being reserved onely to the Pope himselfe, the Councell of Trent in the 14. Session, groundeth those reservations vpon Romans 13. 1. noted in the margent of the said Councell, where Saint Paul saith, *Quæ à Deo sunt, ordinata sunt: These things that are of God, are ordained or set downe in order.* From whence he inferreth, that superior powers ought to reserve some things to themselves above inferior persons. But this place is falsified both in sence and words: first in the sence; for this place of Saint Paul speaketh of ciuill Magistrates which beare the sword, and not of Pastors of the Church, nor of powers set in rancke and order, but ordained and established by God. Secondly, In the words, for according to the Greeke originall it is, *The powers that be, are established or ordained of God:* and, so the French Bible translated by the Doctors of Louain hath it. With such quotations the margent of that Councell is filled.

*indulgentias
condonantur,
non tamen
præcepto illo de
faciendis dig-
nis penitentia
fructibus.*

*αι δεισται ην
οιου ανθρωπου
παρασκευη
ειν.*

Those Prelates quoted not Matth. 18. 18. nor Iohn 20. 23. where Iesus Christ giueth all his disciples equall power to pardon all manner of sinnes, without reseruing any cases to Saint Peter, saying, *Whatsoeuer ye bind on earth, shall be bound in heauen; and whatsoeuer ye loose on earth, shall be loosed in heauen.*

Of the pretended Sacrament of Marriage.

6. Sect.

Our aduersaries call the Marriage of Priests and Clergie men, sacriledge. & yet call the Marriage of lay men, a Sacrament which conferreth iustifying grace. By this deice the Prelates haue drawne the knowledge of matrimoniall cases to themselves, because it belongeth to the Church to iudge of Sacraments. It is not to be vttered what great profit.

profit they reape thereby, and how many persons come to Rome for matrimoniall causes. The same auarice which forbade Marriage to Priests, thereby to preserve the goods of the Church, hath made Marriage a Sacrament, thereby to take the knowledge of matrimoniall causes from the Magistrate. The truth herein is so manifest, that vntruth finds no place wherein to hide it selfe. For our aduersaries say, that a Sacrament is a sacred signe instituted by Iesus Christ, proper to the Christian Church, whereby iustifying grace is conferred to those which receiue it. But nothing of all this agreeth with Marriage.

1 Euery Sacrament of the Christian Church was instituted by Iesus Christ. But Marriage was vied in the world before Iesus Christ: for Marriage was vied in the world before Iesus Christ was borne. If they answer, and say, that Iesus Christ changed the nature, or the vse, or the significatiō of Marriage, and that he ordained, that from thence-forward Marriage should be a Sacrament, then they must produce that ordinance of Iesus Christ. Which they could neuer yet do: it is a thing drawne from the vnwritten word.

2 Sacraments are remedies against sinne, and aides to our infirmities: Marriage therefore is no Sacrament, because it was ordained before sinne entred into the world, and then when there was no infirmity in man.

3 The Sacraments of the Christian Church are not vsed among Pagans. Marriage therefore is no Sacrament of the Christian Church, because it is vsed among Pagans, whose marriages are lawfull, as the Apostle teacheth vs, 1. Cor. 7:

13. For, counselling a beleeuing wife not to leaue or forsake her husband that is an infidell, he presupposeth that their marriage is lawfull, although it was before the conuersion of the wife vnto the faith. * Whereupon *Ambrose* noteth, that *John Baptist* would not have said to *Herod*, It is not lawfull for thee to haue thy brothers wife, if there had bene no marriage among infidels. And if a man and a woman that are infidels become Christians, shall their Marriage which was not a Sacrament, become a Sacrament? Or if that be absurd, and

* Dist. 16 Can.

Vna.

Tantum ex

Ambrosio. Io.

annes baptista

dum Herodem

ab incestu pro-

hiberet, dicens,

Non licet tibi

habere uxorem fratris

tui, euidenter

ostendit inter

infideles co-

nugia esse.

and that their Marriage is not a Sacrament after their conversion, shall there be Christians whose Marriages are lawfull, and yet it is no Sacrament?

4 The Church of Rome in effect acknowledgeth that Marriage is no Sacrament, by this, that Marriages are there permitted to be made by a Proctor. For the Sacraments are not administred by Proctors. To baptize a man for another man, and after a man hath for himselfe bene participant of the holy Supper, to participate the same againe for another man, is as much as to make a play of Christian religion.

5 In all Sacraments the word must be ioyned with the element, that it may be a Sacrament: but here there is no element: for neither the words nor the actions are elements.

6 And when a Priest (not knowing it) hath married two persons together, whereof one is defective and incapable of marriage, either he hath truly conferred a Sacrament, or he hath not conferred a Sacrament. If he hath not conferred a Sacrament, then marriage is a Sacrament which dependeth vpon the integrity of the body of those which receive it: and an action which to a man that is entire & sound is a Sacrament, but to a man that is defective, is no Sacrament. And so it shall fall out, that the Priest doth that which he thought not to do, and thinking to administer a Sacrament, he administreth nothing. But if those persons have received a Sacrament, what is it when the marriage within short time after is dissolved, by complaint made by one of the parties? That were an undoing & defacing of a Sacrament, as if Baptisme should be frustrated, or the Lords Supper disannulled, being received by a man that is ill disposed.

7 Adde herunto, that the Church of Rome holdeth, that Sacraments conferre iustifying grace, *ex opere operato*, that is to say, by the bare action, without the necessarie vertue and holinesse of him that conferreth it, or the attention of him which receiveth it. Let them shew me then what this bare action in Marriage is which conferreth iustifying grace. Is a man regenerated by solemnizatio of Marriage in the Church? If he be so, how commeth it to passe, that a man then becometh.

meth more licentious in superfluity of apparell, bankets, dancing, &c. Is that the iustifying grace which thereby is conferred?

8 If they will that Marriage since the institution made by Iesus Christ, doth conferre iustifying grace, then they must produce the promise made by the Sonne of God, which promisseth this iustifying grace to those that are married. This puts our aduersaries to a non-plus, and they are faine to send vs to the vnwritten Word.

9 By the Apostles counsell, 1. Cor. 7. 37. one that is continent, and not tempted with euill desires, doth wisely not to marrie. Which should be false, if Marriage were a Sacrament conferring grace. For is it a commendable thing to abstaine from a Sacrament which conferreth grace and iustifieth?

10 But why should the Marriage of Patriarkes and Prophets be no Sacrament, and the Marriage of a vicious Christian, which marrieth disorderly, and against the will of his parents, be a Sacrament? What more holy or more mysticall thing is there at this day in the Marriage of Christians, then was in the marriage of the Prophets and Apostles? For if at this day Marriage be called a Sacrament, because it is a figure of the vnion of the Church with Iesus Christ, it signified the same in the old Testament, where that spirituall vnion is oftentimes represented vnder the figure of Marriage: as we see in the 45. Psalme, the Song of Solomon, the 16. of Esauel, and the first and second Chapters of Osee. And if euer any Marriage was sacred and full of mysteric, it was the Marriage of Adam and Eue. For as God vsed the casting of Adam into a profound sleepe, in the meane time to forme a wife for him, so God vsed the sleepe of the death of the second Adam, to get him a wife, that is, the Church. Or if the Marriage of Christians be esteemed to be a Sacrament, because it is indissoluble, how doth the Church of Rome separate Marriages, onely because the parties married did both together present a child at Baptisme, or at Confirmation? Adde herunto, that the inseparability doth not make a thing to be a Sacrament. If that were so, faith and repen-

repentance should be Sacraments, because they are inseparable. And it is not found that the Marriages of Christians are more indissoluble then the Marriage of *Adam* with *Eua*, or of *Abraham* and *Sara*. And when *Iesus Christ*, Mat. 19. 8. would abolish the liberty of diuorces vsed among the Iewes, and would restore marriage indissoluble, except it be in case of adultery, he reduceth them to the first institution, and saith, *In the beginning it was not so.*

11. The Apostle Saint *Paul*, Rom. 4. 11. calleth circumcision, *The seale of the righteousnesse of faith*, shewing thereby, that Sacraments serue not onely to signifie some graces of God, but also to ratifie the same vnto vs, and to confirme the promises of God in vs. If then they will haue Marriage to be a Sacrament, it must not onely be a figure of the vnion of *Iesus Christ* with his Church, but also it must seale and confirme vnto vs some particular promise of God which is found in his Word. But here they are silent, and say nothing that is any thing likely.

12. The Sacraments are tyed together by a naturall bond, one hindreth not the vse of another: but the Church of Rome hath forged two discordant Sacraments, whereof the one impeacheth the vse of the other, that is, the Sacrament of Orders, by the which a man being made a Priest, becommeth incapable to receiue the Sacrament of Marriage, and then that Sacrament of Marriage becommeth sacriledge and an abomination vnto him. There are Ecclesiasticall functions, whereof the one hinderth the other, as seruing the tables, & preaching of the Word, Act. 6. 2. because of humane infirmities, which cannot attend diuers things at once. But it shall neuer be found, that a thing which is holy and sacred to some men, is prophane and abominable to others, and that the same which is a Sacrament to one man, is sacriledge and abomination to another.

13. And to conclude, this error doth wrap and intangle it selfe so many wayes, that this pretended Sacrament is a Sacrament which men must diuine and presume of: in such manner, that in the Church of Rome no man can assure himselfe.

Sess. 7. ca. 11.

selfe that he is married, although he hath had a dozen children by his wife. For the Councell of Trent pronounceth excommunication and a curse against all those which shall say, that the intent of the Minister in conferring a Sacrament, is not necessary. It is a doctrine generally received in the Church of Rome, that if he which baptizeth, or marieth, or singeth Masse, hath not an intent to do that which the Church ordaineth, or hath not an intent to celebrate a Sacrament, Baptisme and Marriage solemnized by him are nothing, and neither Consecration nor Transubstantiation is made. Now this intent must be divined or presumed vpon. Wherein nevertheless there is matter and subiect enough to doubt of: for the Church of Rome is full of Priests which acknowledge and detest the abuses of the Church of Rome, & which condemne their owne actions: without speaking of Atheists wherof the world is full, who in their hearts laugh & mocke at all that which is done in the Church.

Dur. in Sent. 1.

4. Dist. 26. q. 3.

¶ 14 For these causes or the like, *Durand* is of opinion, that to speake properly, Marriage is not a Sacrament. And which is more, Pope *Leo* the 1. in his 90. Epistle to *Rusticum* Bishop of Narbon saith: *Quod societas nuptiarum ab initio constituta est, ut prater sexum coniunctionem, haberet in se Christi & Ecclesie Sacramentum*: That the societie of Marriage was established from the beginning, that besides the coniunction of sexes, it might be a Sacrament of Christ and his Church. This Bishop saith, that Marriage hath bene a Sacrament of Christ and the Church, *ab initio* from the beginning, and not onely since the coming of Iesus Christ.

To be short, if we should say nothing, the thing it selfe would speake: for Marriage hath bene made infamous and abominable to Priests for the preservation of Ecclesiasticall goods, lest they should take vpon them to withdraw some part thereof from the Church for the benefit of their children, as Pope *Gregory* the 1. in the 28. Distinction, in the Canon *De Syracusana*, saith. But where it was profitable for the Clergie to exalt Marriage, Popes haue found meanes to aduance it so farre, as to make it a Sacrament, conferring iustifying

*Uxor superflua
& filij per
quos Ecclesia
fica soles per
re. ubi tantia.*

fyng grace, to draw the knowledge of matrimoniall causes to themselves.

Which appeareth by the dispensations and other practices whereby in this matter the Pope exalteth himselfe above God. For the Councell of Trent in the 24. Session pronounceth all those to be accursed, which say, that the Church cannot dispence with the degrees of consanguinitie prohibited by the word of God in Leuiticus. And that men may know that in those dispensations the Pope is ruled by humane respects and worldly considerations. In the same Councell and the same Session, can. 5. prohibition is made, *not to dispence with the second degree, but onely betweene great Princes, and for publike causes.* If marriage in the second degree be permitted by the word of God, why doth the Pope prohibit it? If it be prohibited by the word of God, why doth the Pope dispence with Princes for the same? Have Princes the priuiledge to offend God?

The same cunning also appeareth herein, that the Pope hath inuented degrees of imaginarie kindreds betweene Godfathers & Godmothers, which may not marrie without dispensation, and by a great priuiledge. He hath extended the prohibition of marriage to the fourth degree of affinity, but he dispenceth therewith euen to the first degree of affinity, alway paying for it. The taxe of the Rōmane Chancerie imprinted at Paris with priuiledge and approbation, in the 40. lease hath these words: *The Penitentiary may dispence with the first degree of affinity at the barre of conscience, and the bill is sold for 9. duckats and sixe groates.* That is, that the Pope may giue permission to a man to marrie the sister of the wife deceased, against the expresse prohibition thereof made Leuit. 18. 16. and 20. 21. Innocent the third did it, as Bellarmine acknowledged in the 28. chapter of his Booke of Marriage. The Almaigne Doctor in the 12. chapter of his booke of Spirituall and temporall power hath these words, saying, ** Martinus quintus consilio maturo habito, dispensauit inter aliquos in secundo gradu consanguinitatis qui est lege diuina prohibitus. Similiter temporibus nostris Papa dispensauit cum aliquo quod haberet duas sorores unam post alteram contra legem Dei.*

Can. 3 Si quis dixerit eos tantum consanguinitatis & affinitatis gradus qui Leuitico exprimuntur, posse impedire matrimonium contrahendum & diuimere contrahendum, ne possit Ecclesiam in nonnullis illorum dispensare, aut constituere ut plures impendant & diuimant, Anathemas sit.

* In secundo gradu non quā dispensatur nisi inter magnos Principes & ob publicam causam. An. 510. By Denis, rue S. Jacques pres Salues, Item etiam dispensare potest penitentiarius in primo gradu affinitatis in foro conscientie: & littera venit duc. 9. gr. 6

Sacrament, in stead of a secret or myserie. But most of all the fraud of this translation appeareth herein, that in the chapter following, verse 19. Saint Paul prayeth the Ephesians to pray for him, that vicerance might be given vnto him to open his mouth boldly to publish *passim*, the myserie or secret of the Gospell. In this the vnlgar translation, saith, *Mysterium Euangelij*, and not *Sacramentum Euangelij*. Here are two places one neere vnto the other in one Epistle, where one selfesame Greek word in one place is translated *myslerie*, and in another, *Sacrament*. Let them translate these two places both alike, and the difficultie is ended. Cardinall Caietan acknowledged the same in his Commentary vpon this place, where he saith, *Prudent Reader, thou learnest not here of Saint Paul, that Marriage is a Sacrament: for he saith not, this Sacrament, but this myserie is great, and in truth the myserie of those words is great.* I confesse that Marriage is a figure of the vniõ of Iesus Christ and his Church: but by the same reason, the vniõ of the head with the members, and the stocke of a vine with the twigs and branches thereof should be Sacraments. Adde hereunto, that Marriage prefigured the same in the old Testament where Marriage was no Sacrament, if we belecue our aduersaries. This might serue for an answer to the words which *M. Arnonx* addeth.

Non habes ex hic loco, prudens lector, & Paulo coniugium esse Sacramentum. Non enim dicit Sacramentum, sed mysterium hoc magnum est. Et verè mysterium verborum horum magnum est.

ARNOXX.

Ephesians 5. 32. speaking of Marriage. This Sacrament is great, I say in Christ and his Church. Then why do they receive but two Sacraments onely, seeing the Apostle calls Marriage a Sacrament, and a great Sacrament? But they perceiuing that this place overthroweth their doctrine, they haue corrupted the place, putting the word secret, in stead of Sacrament, leauing the Greeke original, and the Latine translation.

MOVLIN.

This hath already beene confuted. This man sheweth that he vnderstandeth not the Greeke, and that he hath badly read ouer the Bible. In the Greeke, it is *myslerie*, and in the Latine Bible it is translated so in the chapter following, verse nineteen.

Of extreme Vnction.

Extreme Vnction is a Sacrament of the Church of Rome, wherein the Priest annointeth the eyes, eares, nose, mouth, hands and feete of the sicke person with consecrated oyle, making the signe of the crosse with his thombe dipt in oyle, and beseecheth God to pardon the sicke person all the sinnes which he committed by those parts of his body. Then he turneth the sicke person about, and annointeth his reines, because in them is the seate of the sinne of lecherie. That done, hee washeth his hands with water and salt, and casteth the water into the chimney.

All this is done after the reading of the Letanie, wherein some fittie Saints are named and called vpon, and with diuers prayers which craue of God health and remission of sinnes for the sicke person.

This Sacrament is administred to none but to sicke persons which are in danger of death. It is not permitted to be administred to those that go to be hanged, or which go to place a petard vnder a gate, or which enter into a dangerous combat, or which go a long voyage by Sea.

*Catechasis
Tridentina
cap. de Extre-
ma Vnctione.*

The Catechisme of the Councell of Trent saith, that this Sacrament serueth to deface and blot out small and veniall sinnes: for touching mortall sinnes, penitentiall absolution hath defaced them before. The Councell of Trent in the 14. Session saith, that by this Sacrament the rest of mens sins are cleansed.

To ground this pretended Sacrament, they produce two places of the Scripture, the first is, Marke 6. 13. where it is said, that the Apostles *Cast out many diuels, and annointed many that were sicke with oyle, and healed them.* The second is, James 5. 14, 15. where it is said, *Is any sicke among you? let him call for the Elders of the Church, and les them pray for him, and annoint him with oyle in the name of the Lord: And the prayer of*

saith

saith shall save the sicke, and the Lord shall raise him up. If he hath committed sinnes, they shall be forgiven him.

In the exposition of some places, our Aduersaries are di-
 uided into contrary opinions, and their contention is great.
 Some of them, as *Thomas Waldensis*, *Alphonſus de Caſtro*, and
Maldonat in his *Commentarie vpon Saint Marke*, are of o-
 pinion, that in the fixt of Saint Marke there is nothing spo-
 ken of extreme Vnction; and that both Saint Marke and
 Saint James speake of sacramentall Vnction.

*Alphonſ. de
 Caſtro l. br.
 de Hæreſib.
 verbo Exire-
 ma Vnctio.*

Cardinall *Bellarmino* on the contrarie denieth, that the
 Vnction spoken of in Saint Marke is the same that is spoken
 of in Saint James, and is not of opinion that that whereof
 Saint Marke speaketh, is the Sacrament of extreme Vn-
 ction.

*Lib de extre-
 ma Vnctioe
 cap. 2.*

Cardinall *Caetan* is of another opinion: for he formally
 denieth that Saint James speaketh of sacramentall Vnction,
 and beleueth not that vpon that place extreme Vnction can
 be grounded, saying: *Theſe words of S. James ſpeake not of the
 ſacramentall Vnction of extreme Vnction, whether we conſider the
 words or the effects thereof, but rather of the Vnction which the
 Lord Jeſus ordained in the Goſpell, ſo be vſed by his Diſciples to the
 ſicke. For the Text ſaith not, Is any ſicke to death? but abſolutely,
 Is any ſicke? and ſaith, that the effect of that Vnction is the eaſing of
 the ſicke perſon.*

*Nec ex ve-
 bis, nec ex
 effectibus
 verba hæc lo-
 quuntur de ſa-
 cramentali Vn-
 ctione extreme
 Vnctionis, ſed
 magis de Vn-
 ctione quam in-
 ſtituit Dominus
 Jeſus in Evan-
 gelio à diſcipu-
 lis exercendum
 in ægrotis.
 Vide Sixtus
 Senenſis Bi-
 blioth. libr. 6.
 Annor. 3. 9.*

Among theſe mixtures of opinions, the Councell of Trent
 takes a new way, ſaying in the 14. Session, that in the fixt
 of Saint Marke Jeſus Chriſt inſinuateth the Sacrament of ex-
 treme Vnction. And the Catechiſme of the Councell of
 Trent ſaith, that our Saviour giueth a patterne thereof, and a be-
 ginning or an entrance. It is the manner of this Councell when
 it findeth any thing againſt it, to vſe ambiguous and wrested
 words, which euery man may interpret for his owne aduan-
 tage.

All this difference and contention may be drawne to theſe
 two heads.

1 The firſt is, whether this ceremony of anointing the
 ſicke ought to be perpetually in the Church?

Dd 3

2 The

2 The second, whether this Vnction practised in the time of the Apostles, is one of the Sacraments of the Christian Church?

First point.

ἐν ᾧ αὐτὸν ὁ
κρίστος.

1 The first question is cleared, because these two places, one the sixth of Saint *Marke*, the other, the first of Saint *James*, say, that this Vnction serued for the healing of the sicke. They anointed diuers sicke persons with oyle, and healed them, Marke 6. Let them anoint the sicke person with oyle in the name of the Lord, and the prayer of faith shall save the sicke, and the Lord shall raise him up. Whereby it appeareth, that while the gifts of healing, and this vertue of miraculous restoring of health, were in the Church, it was expedient to obserue that Vnction, as an exterior signe of the vertue of God, wherunto God gaue efficacie. But since that vertue ceased, there is no more reason to obserue that ceremony, then if a blind man should still vse spectacles, or if one should vse to combe himselfe when all his haire is fallen off and gone. Interior vertue ceasing, exterior obseruation ought to cease. God himselfe giueth vs an example thereof, in this, that he tooke the tree of life from *Adam*, when by sinne he fell into death. Nor that life depended vpon that tree, but because God will not haue vnprofitable signes.

2 Hereby it appeareth, that Saint *James* speaketh not of extreme Vnction, seeing he speaketh of an Vnction whereby a man is restored to health. The Vnction is extreme which is giuen at the extremity, but this Vnction is giuen to those which are to liue still, and that being restored to health, might in the same necessitie make vse of the same remedy againe.

3 Adde herunto, that Saint *James* speaketh not of oyle consecrated by a Bishop, nor of oyle kept in the Church; for the Apostles in that healing vsed such oyle indifferently as was at hand. Neither doth he speake of that heape of ceremonies vsed at this day in the Church of Rome. And as the Apostles anointed all those with oyle indifferently which were brought vnto them: Saint *James* also makes no distinction of persons. But the Church of Rome giueth extreme Vnction

Vnction to none but to those that aree baptized, and which haue receiued the Sacraments of the Eucharist and of Penance, and which are not by iustice condemned to die.

4 The commandement then of Saint *James* ought yet at this day to be practised touching the prayer of faith made by Priests or Ministers, to the which remission of sinnes is promised; but not touching corporall anointing, which was vsed for healing. Sothe Christians of the first ages vsed it. *Tertullian* against *Scapula*, chap. 4. saith, that the Emperour *Seuerus*, vntill he died, kept *Proculus* a Christian in his house, which had healed him of a disease by anointing him with oyle. And *Sulpitius* ^b in the life of *Martin*, saith, that *Martin* healed a maide of the palsey, by powring oyle into her mouth. We haue a like example in the Historie of *Gregory* of Tours, lib. 1. cap. 46. *Cassander*, in the 22. Article of his Consultation, reciteth the forme of the ancient anointing of the sicke, which is worthy here to be set downe. In times past (saith he) the sicke person was anointed with oyle which was called Oyle for sicke persons, or for lunaticke persons, or such as were possessed with euill spirits, in all their members, but specially in that member or place where his paine was, and then they added this forme of prayer: I anoint thee with sacred oyle, in the name of the Father, and of the Sonne, and of the holy Ghost, beseeching the mercy of God, our onely Lord and God, that all the paines and griefes of thy body being drinen away, thou maist recover thy strength and thy health, in such manner, that being healed by the operation of this mystrie, and by the Vnction of this sacred oyle, and by our prayer, thou maist recouere thy first and strongest health, by the power of our Lord. Words which testifie, that the principall end of this Vnction was the healing of the body. ^d To the same end are the most part of the prayers which the Priest saith ouer the sicke, specially that wherein he prayeth, that the sicke person may be healed by that medicine.

That which Saint *James* addeth, is nothing repugnant thereto, when he saith, If he haue committed sinnes, they shall be forgiven him. For those words are as much in effect, as

a *Sinners*
Proculum
Christianum,
qui Eparchion
cognominabatur
Eubodia
procuratorem,
qui cum per
oleum curaret
rat requisit.
b Agram in-
tuens da i sibi
oleum postulat,
quod cum be-
nedixisset, in
os puella uim
sancti liquoris
infudit.
c Hic a sancto
Nepotiano vi-
situs & san-
do oleo per-
unctus, recitatur
sanctio: d Deus qui se-
culo tuo Eze-
chie ter quize-
nos annos ad
vitam donasti,
ita & hunc
simulacrum tuum
a lecto egritudi-
nis eriga: ad
salutem.
Respice domi-
ne simulacrum tu-
um in infirmi-
tate corporis
laborantem,
ut castigationi-
bus tuis emun-
datus, continuo
sentiat tua
medicina san-
tum.

if he had said, that *health shall be restored vnto him, those sinnes for the which God hath afflicted him bring pardoned.* Iesus Christ himselfe teacheth vs that, Matth. 9. 5. where he saith, that to say vnto the sicke person, *Thy sinnes are forgiven thee*, and to say, *Take vp thy bed and walke*, are all one in effect. For, the cause of the euill being taken away, by necessity the euill ceaseth. Saint *James* therefore in that place followeth the words of his Master. Besides, he attributeth not the remission of sinnes to the vertue of the oyle, but to prayer made in faith, saying, *The prayer of faith shall saue the sicke, and the Lord shall raise him vp; if he hath committed sinnes, they shall be forgiven him.*

6 Thereupon our aduersaries aske vs, why S. *James* in that place speaketh of sicke persons, and not of deafe and blind men? But this is not to dispute against vs, but to demand of Saint *James* a reason of his speech. It may be that the Apostle by one kind of corporall infirmity did also vnderstand others: & it may also be, that Vnction was vsed to none but to those that lay sicke in their beds, and that they vsed not that kind of remedy for deafe, blind and impotent persons, as we may see of the same person spoken of, Acts 3. 2.

It is to no purpose to object, that many also besides Priests had the gift of healing; and that therefore it was not needfull to call them to performe this anointing to heale the sicke. For then God more commonly conferred those gifts vpon Pastors, and in a greater measure then vpon others, to authorize their preaching.

It is also to no purpose to say, that if as often as Priests anointed the sicke, they were healed, no man would haue died in those times: for many had no desire to call them, and many had not the meanes nor the leisure. And Saint *James* did not promise that they should heale all without exception. For in the ninth of Saint Marke, the Apostles could not heale a man possessed with a diuell. And it is not vnlikely, but that when God reuealed to an Apostle that the time of the sicke parties death approached, the same Apostle abstained from vsing of that remedie which he knew would not preuaile.

Now

Now for the second point, which is to know whether the Vnction which the Apostles and their Disciples vsed, may be called a Sacrament?

Touching that, I say, If we take the word Sacrament in the same sence which the ancient Fathers and Romish Bible ordinarily take it, that is, for a mysterie, or for a sacred signe, nothing hindereth but that we may call this Vnction a Sacrament, seeing it was a sacred signe of the grace and assistance of God.

But this Vnction cannot be called a Sacrament in the same sence that Baptisme and the Lords Supper are called Sacraments, that is, sacred signes and scales of the Couenant made by God in Iesus Christ, instituted by Iesus Christ himselfe; I say, that in this sence the Vnction whereof Saint James speaketh, cannot be called a Sacrament.

1 For Sacraments taken in this sence, are instituted for the health of the soule, but that Vnction specially and principally serued for the health of the body.

2 Not onely the practice of Sacraments (as of Baptisme and of the Lords Supper) but also the institution of them by Iesus Christ, are found in the Gospell. But none of the Euangelists do recite the institution of this Sacrament, neither where, when, nor how Iesus Christ did institute it. Onely we see a practice of this Vnction by healing of the sicke, which of a miraculous medicine is changed into an ordinary Sacrament, laden with a thousand ceremonies after the custome and manner of superstition, which is, to multiply ceremonies after the vertue is lost. I do not deny that this Vnction was commanded by Iesus Christ: for it is not credible that the Apostles did any thing without his commandement. But euery thing which Iesus Christ commanded his Apostles to do, is not a Sacrament. He commanded his Apostles to do many things which were personall to themselves, and which ought not to be perpetuall: as when he commanded them to go and preach the Gospell, without mony, and without prouision for themselves. And if this Vnction were a perpetuall Sacrament, the Euangelists would carefully haue recited the institution,

stitution, and the commandement for the perpetuall observing thereof in the Church.

3 The Sacraments of the Christian Church ought to be administred in the Church: but this extreme Vnction is neuer administred but in particular mens houses.

4 The fruite & vse of this extreme Vnction witnesseth that it is no Sacrament. For the Councell of Trent in the 7. Session, in the 6. and 7. Canon, saith, That Sacraments containe the grace which they conferre, and that they conferre the same to those which duly receiue them. Therefore the sacramentall words of other Sacraments are conceiued at the present time when they are conferred, as in Confirmation, *Signote signo crucis, & confirma te Chrismate salutis*, I marke thee with the signe of the crosse, and confirme thee with the Chrisme of saluation. And in Baptisme, *I baptizo thee in the name of the Father, &c.* and so in all the rest. There is none but this Sacrament onely which doth not conferre grace, but onely maketh a request: which saith not, *I heale thee*, or *I absolue thee*; but onely asketh health and remission of sinnes. Then if it be a Sacrament, it must be an operative Sacrament, and not a Sacrament conferring the grace of God, an irregular Sacrament, which by his signes doth not represent graces but desires. For our aduersaries might well perceiue, that if they had said, *I heale thee*, they had bene confuted by experience; because very few sicke persons escaped death after extreme Vnction, which was carried to none but to those that were at the point of death, as if that Sacrament serued onely to end life, and not to prolong it. They might also consider, that if they say, *I so giue thee thy sins*, this Sacrament should vsurpe vpon the Sacrament of Penance.

5 In the meane time by this manner of operative speaking, they imprint a scruple in mens minds: for seeing that of two things which the Priest requireth of God, that is, healing of the sicke person and remission of sins, it appeareth that God doth not heare him in the one: how then shall we be assured that God heareth him in the other? seeing that the place of Saint James whereupon they partly ground this Sacrament, equally

equally promifeth health and remiffion of finnes?

6 Laftly, feeing that before this Sacrament the ficke perfon hath received abfolution by the which all his finnes are remitted, what finnes are they which ftill remaine to be remitted by this extreme Vnction? If by the Sacrament of Penance mortall finnes are remitted? why fhould not the fame Sacrament remit fmall and veniall finnes? Why fhould not that which effecteth the greater, effect the leffer? Thereby it manifftly appeareth, that this Sacrament is vnprofitable, and is like a plaifter laid vpon a wound that is whole, and which ferueth to afke remiffion of finnes, which are laid to be pardoned before.

7 Now that this Sacrament is new, and vnknowne in the ancient Church, it appeareth by this, that there is no trace or figne thereof in all Antiquitie. For the Canons of the Councell of Nice tranfated out of the Arabian tongue, are an inuention of *Thorian* the Iefuite to whom if any credit may be giuen, none before him euer knew what the Canons of that famous a. Coucell were. *Innocent* the firft which wrote in anno 407. or 408. fpeaketh of this vnction, but calls it not a Sacrament. And every man knowes how much all thofe Decretals are fufpected of falchhood, and robe of fmall authoritie. *Bellarmin* fetteth downe a place of *Chryfoftome* in the 3. booke of Priests; but fuch as placeth not this Vnction among the Sacraments. The places of Saint *Aufine* which he produceth, are drawne out of the Sermons *De tempore*, and out of the booke of the *Glaſſe*, and out of the booke of the Viſitation of the ficke, which are fufpected bookes. The oldeſt witneſſe that ſpeaketh, is the eleuenth Councell of Chalons vpon Soame, holden 800. yeeres after the birth of Ieſus Chriſt; and yet was but a particular Synode. Notwithſtanding which Councell, the Canonift Doctors which haue written Gloſſes vpon the Decretals, are of opinion that extreme Vnction is not a Sacrament. *What letteſh* (ſay they) *that it ſhould be reſtored, ſeeing it is no Sacrament?*

Tit 27. De ſecundis nuptiis, cap. V. autem. In Gloſſa. Quid enim impediret hanc iterari, cum non fit Sacramentum?

Of the Sacrament of Orders.

9. Self.

The conferring of sacred Orders in the Romish Church is called a Sacrament. Those orders are seven, viz. Porters, Readers, Exorcists or Coniurers, Acolyths or such as minister to the Priest at Masse, Subdeacons, Deacons, and Priests, vnder the which Bishops are contained: for the Church of Rome doth not make two orders of Priests and Bishops.

Our aduersaries do not say that Iesus Christ did institute these seven Orders aforesaid: and no Sacrament is of force which was not instituted by Iesus Christ. Onely they say, that Iesus Christ did execute and exercise these seven Orders, and supplied the functions. They say that he did the office of a porter when he said, *I am the doore of the sheepe*, Ioh. 10. 7. That he did the office of a Reader, when he tooke the booke of the prophesie of Esay, and read it in the Synagogue, Luke 4. 16, 17. That he did the office of an Exorcist, whē he draue out wicked spirits. Pope Innocent 3. in his first booke of the mysteries of the Masse, ca. 3. saith, that Iesus Christ did the office of an Acolyth (or a seruer of the Priest at Masse) when he said (*I am the light of the world* :) for that office was to beare waxe candles. And in the fourth chap. he saith, that Iesus Christ did the office of a Subdeacon, when he washed his disciples feet. And in the fift chapter he saith, that Iesus Christ did the office of a Deacon, when he distributed the Sacrament, and when he waked the disciples whē they slept, Luk. 22. 45, 46. Lastly, all of them say, That Iesus Christ did the office of a Priest, when he sacrificed his body in the Eucharist vnder the signe of bread. But which of these seven offices did he, when he preached the Gospell? This is a point wherewith these subtil Doctors do not trouble themselves: and in truth it is not a necessarie thing, for a man may be a Priest among them, without being a preacher. There rested nothing but to make Iesus Christ an Abbot, or a Cardinal, or a Pope; for the Scrip-
ture

ture would haue furnished these Doctors with places which they might wrest to their purpose with the like dexteritie.

Every one of these orders are conferred by words and ceremonies cleane differing one from the other. Whereupon it followeth, that each Order is a Sacrament apart, and that it is an abuse by them committed, to reckon but seven Sacraments in the Church of Rome, when there are thirteene.

To examine each of these Orders, were as much as to picke strawes, and to shew diligence where there is no need. The Order of Priests only deserueth and requireth some discourse, for that vpon the puritie and lawfull exercise of Priesthood, the integritie of all other Orders, and the puritie of all religion dependeth.

Whether the order of Priesthood be a Sacrament.

The office of the Priest, or Minister, or Pastor of the Church, is conferred by imposition of the hands of those which conferre that Order, and which establish a Pastor in his office. This imposition of hands was vsed in the old Testament, as you may see Numbers 27, and 34. of Deut. where by Gods commandement *Moses* laid his hand vpon *Iosua* to establish him in his office. This custome was practised by the Apostles when they established Pastors. The Apostle *Saint Paul* saith to his disciple *Timothie* 1. Tim. 4. 14. *Despise not the gift that is in thee, which was given thee by prophesie, and the laying on of the hands of the company of the Eldership.* And in the 5. and 22. *Lay hands suddenly on no man.* 10. Sect.

The question betweene vs is, whether this Ordination may be called a Sacrament? I answer, that if the word Sacrament be taken simply for a sacred signe or for a mysterie, which is the sence wherein this word is ordinarily taken among the Latine Fathers, and in the translation of the Romish Church, we easily admit this imposition of hands to be called a Sacrament, because it is a visible signe of an inuisible grace, v-
sed by the Apostles.

But

But to be called a Sacrament in the same sense that Baptisme and the holy Supper are called, there are many things that hinder it. For this imposition of hands, is not a sacred signe of the covenant of God in Iesus Christ, and is not common to all the faithfull: neither is the expresse institution thereof found in the historie of the Gospell. For Iesus Christ did not establish his Apostles in their offices by laying his hands on them, but by breathing on them, and saying vnto them, *Receive the holy Ghost; whose sinnes soeuer you remit, they shall be remitted, &c.*

Particularly the Church of Rome hath reason not to place sacred Orders among the Sacraments: for by prohibiting Marriage of Priests, and calling a Priests Marriage sacriledge, it maketh the Sacraments fight together, and causeth one to exclude the other, and to become sacriledge.

But this disputation, whether the ordaining of Priests may be called a Sacrament, is not the principall difference betweene vs; and we could be content to call it a Sacrament, so Priesthood did not change the nature, & that the functions thereof were ruled and limited by the Word of God. But the corruption therein is so great, that Priesthood at this day is not the ministry of the Gospell. For of preachers of the Gospell and Ministers of the Sacraments, Priests are become sacrificers of the body of Christ, which they maintaine to be a reall and propitiatorie sacrifice. Their office is to make Iesus Christ with words, to sacrifice him to his Father. By the same corruption the Bithopricke among them is become an earthly principality, and a dignity of a Prince of the Popes Monarchie. This requireth a Chapter apart.

Of the order of Priesthood in the Church of Rome, and of their sacrificing.

II. Sect.

In the Scripture the office of Priests is to labour in the word, 1. Tim. 5. 17. and to feede the flocke of the Lord, Acts 20. 17. In the

the 2. chapter of the Acts, the office of Pastors is, to continue in the Apostles doctrine and fellowship, and breaking of bread, and prayer.

At this day the office and duty of a Priest consisteth not in preaching the Gospel: for in the Church of Rome the greatest part of the Priests preach not. To be a Preacher, they must haue another dignitie besides Priesthood. By the manner of their ordination they are made sacrificers of the body of Iesus Christ.

The Bishop putteth the cower and the chalice into their hands, saying, *Receiue power to offer sacrifice to God, and to cele-*

Accipe potestatem offerre sacrificium Deo Missasque celebrare, tam pro uiuis quam pro mortuis.

brate Masses as well for the liuing as for the dead. By these words the Bishop conferreth a charge which Iesus Christ did not institute, yea and such a charge as surpasseth all the dignity and power of Angels, whose vertue and excellency is nothing in regard of making Iesus Christ, and of offering him to God for a sacrifice: which deserved a formall commandement and an expresse institution of Iesus Christ. But there is no such thing found in the Scripture.

1 For the Apostle, Ephesians 4. 11. and 1. Cor. 12. 28. nominateth the offices which Iesus Christ established in his Church. *He himselfe* (saith he) *gaue some to be Apostles, and some Prophets, and some Euangelists, and some Pastors and Teachers.* There is no mention neither there nor elsewhere made of the sacrifice of the body of our Lord.

2 And further in the same place, their functions which God would haue them to exercise, are particularly declared: which are, *for the repairing of the Saints, for the worke of the miniserie, and for the edification of the body of Christ.* But not to sacrifice the body of Christ.

3 And it is not without cause, that oftentimes in the new Testament all the faithfull are called Priests: but there is no place in the Scripture to be found, where Pastors of the Church are expressly called sacrificers. The holy Ghost foreseeing that there would some Pastors arise that would take that title vpon them in an iniurious sence against the Sonne of God.

4 For, not to speake of the iniurie done to the sacrifice of the

the crosse, whereof I will speake hereafter: I say, that by this office of a sacrificer of the body of Iesus Christ, the Priest exalteth himselfe aboue Iesus Christ. For it is manifest, that to sacrifice is a more excellent thing, then to be sacrificed: as *Aaron* was more excellent then his offerings or the things that he offered; for *Aaron* represented Iesus Christ sacrificing, as the thing offered represented Iesus Christ which was to be offered. The dignity of the sacrificing priest makes the offering acceptable. The Priest therefore sacrificing Iesus Christ, exalteth himselfe aboue Iesus Christ, because the Priest is the Sacrificer, and Iesus Christ is the Sacrifice. For although that in the Masse they pretend that Iesus Christ is also the sacrificer, yet this is certaine, that the Priest sacrificing Iesus Christ in the Masse, is more excellent then Iesus Christ, in as much as he is there sacrificed. For when we shall haue examined & considered all the actions whereby the Priest pretendeth to accomplish his sacrifice, as the pronounciation of the consecrating words, the eleuation of the Host, the prayers which beseech God to accept of the offering, the breaking and the eating, we shall find that the Priest doth all these things, and that they cannot be attributed to Iesus Christ. From whence it followeth, that in the sacrifice of the Masse, Iesus Christ is not the sacrificer.

5. It also appeareth that in the Masse the Priest exalteth himselfe aboue Iesus Christ, in this, that he hath the Host in his power, he breaketh it when he will, he carrieth it whither he will, and when it pleaseth him to throw it into the fire, or tread it vnder his feet, he may do it. For that Iesus Christ which he pretendeth to sacrifice, is without sense and motion, and cannot defend himselfe. He cannot breathe, nor open his eyes, nor stirre his hands. And although the Priest were a murderer, an incestuous person, or a Sodomite, yet (according to the opinion of the Romish Church,) he hath Iesus Christ in his power.

6. If we aske our aduersaries, wherein the Priesthood of the new Testament, and that perpetual Priesthood according to the order of *Melchisedech* consisteth? they answer,

swer, that it consisteth herein, That every day the Priest sacrificeth the body of our Lord, vnder the accidents of bread and wine in the Eucharist. How comes it to passe then, that the Epistle to the Hebrewes, which is one of the longest, and which (in a manner) speaketh of no other thing then of the continual Priesthood of the new Testament, and of the priesthood of *Melchisedech*, speaketh nothing of the Eucharist, nor of the sacrifice of bread and wine, nor of any earthly sacrificer? but speaketh of no other sacrificer then Iesus Christ, nor of any other sacrifice then of his death? How did he forget that wherein at this day they make the Priesthood of the Christian Church onely to consist? The Apostle by this reckoning, doth like one that writing of the duty of a King, speaketh neither of his kingdome, nor of his subiects: or, as if one should write of the art of Horse-manship, without speaking of horses. For the Apostle hath at large written of the continuall Priesthood of the Christian Church, without speaking of the sacrifice of the Eucharist, wherein they will haue this Priesthood onely to consist.

7 Further, if we aske our aduersaries, when this Sacrament of the order of Priesthood was instituted? they answer, that Iesus Christ did institute it when hee celebrated the Eucharist among his Apostles, and say, that then they receiued the order of Priesthood. But in that action, where was there any conferring of that Order? Where was the imposition of hands, or any other ceremony which supplied that want? Where was there any instructions touching the office of a Priest, seeing that priesthood (according to themselves) hath many other functions, besides sacrificing of the body of our Lord?

8 But who will beleue, that Iesus Christ celebrating the holy Supper, did institute two Sacraments by one action? Two different or seuerall Sacraments should necessarily be instituted by different words and seuerall ceremonies. We cannot by the same words and actions administer Baptisme and Marriage; or conferre Confirmation and extreme Vnction.

9 If the Apostles were made Sacrificers when Iesus Christ said vnto them; *Do this in remembrance of me*: it followeth, that they might sing Masse (as at this day they say) while Iesus Christ was vpon the Crosse or in the Sepulcher: which necessarily at one time maketh one Iesus Christ suffering vpon the Crosse, and another Iesus Christ not suffering in the Host: one dead in the Sepulcher, and another liuing in the Masse, both at one time.

10 From hence also it would follow, that the Apostles were for a while Priests without keyes, and could sing Masse without giuing absolution: for the power to remit sinnes promised vnto them in the 18. of Saint *Mathew*, was not actually conferred vnto them, but in Iohn 20. 23. certaine dayes after the resurrection of the Lord.

11 Let the Reader that hath any care of his saluation, earnestly consider that which I shall say: which is, that S. *Mathew* and S. *Marke*, reciting how and in what manner, Iesus Christ instituted and celebrated the Eucharist among his Disciples, haue set downe these words, *Do this*, and adde no more. Then if by these words, *Do this*, the Lord did establish Sacrificers of his body, and instituted the Sacrificing Priesthood of the new Testament, as the Councell of Trent saith: and if by those words Iesus Christ instituted a Sacrament, we must say, that those two Pen-men of the holy Ghost, wherof the one, that is, Saint *Mathew*, was present at the action, haue made a rehearfall vnto vs of this institution which is defectiue in the principall point, and haue omitted the institution of this Sacrifice so important, and of this office of Sacrificer of the new Testament. If they had done as S. *Iohn* doth, who speaketh not at all of the Institution of the Supper, it might be thought to be lesse strange that S. *Mathew* and S. *Marke* had omitted both the institution of the holy Supper, and of the office of Sacrificer. But by reciting the institution of the holy Supper, and omitting those small words, whereby they saw he instituted an office of a Sacrificer and a Sacrifice, it is manifest and most euident, that they were ignorant of that office of Sacrificer, and of that imaginary.

maginarie sacrifice.

12 I would likewise haue them shew me, who conferred the office of Sacrificer to Saint *Paul* the Apostle, and who gaue him authority to sacrifice the body of Iesus Christ: for he was not at the Table with the Apostles when the Lord said vnto them, *Do this in remembrance of me.* In the A&ts of the Apostles we see how Iesus Christ called him, and how he established him in the office of Apostle, in which office he saith, he was not established by any man, but by Iesus Christ. And the office whereunto Iesus Christ called him, was not to be a Sacrificer of his body, *but to be an Instrument to beare his Name before the Gentiles, and Kings, and the children of Israel,* Acts 9. 15. Behold here then an Apostle without the office of a Sacrificer, to whom Iesus Christ neuer said, *Sacrifice me in remembrance of me.*

13 And seeing that our Aduersaries are of opinion, that Iesus Christ celebrated Masse in Emaus with two of his Disciples, whereof we reade in Luke 24. I aske then, If in that action he made those two Disciples Sacrificers of his bodie? If by saying vnto them, *Do this,* he did not make them Sacrificers, it followeth, that these words, *Do this,* do not signifie, *Sacrifice me.* But if by these words he made them Sacrificers, it will follow that there were Sacrificers which had not their vocation from Saint *Peter.*

14 The Apostle S. *Paul*, 1. Cor. 11. 14. rehearseth the institution of this holy Sacrament, that the *Corinthians* might be confirmed therein. There he witnesseeth, that Iesus Christ saying, *Do this in remembrance of me,* spake to all the faithfull: for those to whom he directed those words, are they, who in the verse ensuing, he commandeth to declare the death of the Lord, and to eate of that Bread and drinke of that Cup after they haue examined themselves: which is a commandement made to the people, and which euery faithfull Christian ought to do. By this meanes euery Christian shall be a Sacrificer, and may sing Masse.

15 If these words, *Do this in remembrance of me,* were words that ordained the office of Sacrificers, euery time, and as often

as we should exhort the faithfull in that holy action, to doe that in remembrance of Iesus Christ which Iesus Christ did, we should establish as many sacrificers as there are communicants.

16. The Apostle to the Hebrewes speaketh absolutely against this Priesthood inuetered by men: for besides that which he saith in the 5. Chapter, 4. verse, that *No man taketh this honour vnto himselfe, but he that is called of God, as Aaron was,* in the 7. Chapter, verse 23. 27. he giueth two peremptorie reasons, for the which, the sacrifice & the Priesthood of the law ought to be abolished. The one is, that the soueraigne sacrificers of the Law were subiect to die, & that death hindred them from continuing. The other is, that they were bound to sacrifice first for their owne sinnes, and then for the peoples sinnes: which also was proper to inferior sacrificers, who also being mortall and sinners, died and were taken away. What is there in all this, that equally concernes not the sacrificers of the Church of Rome, who are likewise mortall and sinfull? And what excuse may be giuen, why they should continue & be suffered in the Church, which may not serue as well for the continuance and maintenance of the Priests of the Law? Was the Apostle so voyd of sence, as not to see and perceiue, that speaking in that manner against the legall Priesthood, he also spake against the Priesthood vnder the Gospell? Would he not (thinke you) haue taken away this scruple, and preuented this obiection?

17 To be short, the Bishops of the Church of Rome are continuing there still, and yet could neuer shew their power, nor their commission from Iesus Christ to establish sacrificers of his body in the Church.

Of the sacrifice of the Masse.

12. *Self*

The Councell of Trent in 22. Session and 2. Canon, thundereth out excommunications and curses against all those that say

say that our Lord Iesus Christ by these words, *Do this in remembrance of me*, did not conferre the order of Priesthood to his Apostles, nor commanded them to sacrifice his body and his blood.

The ordinary exposition which they make of these words, *Do this in remembrance of me*, is, Sacrifice my body and my blood really vnder the kinds of bread and wine, as a propitiatory sacrifice for the living and the dead. To expound the Scripture in this manner, is not so much to wrest it, as to play therewith. These Doctors contrary to all apparence of truth, will haue that to be Iesus Christs meaning which the words of our Lord can by no meanes beare.

1 For wee cannot sacrifice Iesus Christ in remembrance of Iesus Christ. The memorials of things are of other nature then the things themselves; as mens pictures are not the persons themselves. And there is nothing more absurd nor extravagant then the affirmation of these Doctors, which hold, that in the Masse Iesus Christ is the figure of himselfe, and the signe, and the thing signified, as if a man should say that the Kings picture is the King, or that the King is his picture.

Tellar. l. 2. de Euchar. ca. 24. Idem Christum fuit figura sui ipsius. Et 5. Tertia. Epi. uere corpus Domini & signum eiusdem corporis.

2 Adde hereunto, that remembrance is necessarily vnderstood of things absent. Men may well make rehearsals or remembrances of the valors of a King in his owne presence; but those rehearsals or remembrances are not remembrances of the Kings person being present; but of his actions past. So the sepulchers of Martyrs were called the memories of Martyrs, because they put men in minde of their sufferings past. It cannot be said but very improperly, that the person of a Martyr is in his tombe, when the best part thereof is in heauen, and that which resteth is consumed to dust. The ashes of a Martyr are not the person of a Martyr.

3 These words, *Do this*, are so clearely and manifestly expounded by the Apostle Saint Paul, that there is no contradiction to be made. For 1. Cor. 11. 25, 26. after he had said, *Do this in remembrance of me*, for an exposition of these words he addeth, saying, *For as often as you shall eat this bread, and drinke this cup, you shew the Lords death till he come.* To doe

this then in remembrance of Iesus Christ, is to eate the bread, and to drinke the cup, to shew and celebrate his death, and not to sacrifice it.

4 Moreouer in all the action of this Sacrament, we see no shew nor apparence of a sacrifice. For, Iesus Christ speaketh not of a sacrifice nor of an offering. Secondly, Iesus Christ presenteth nothing vnto God, but to his disciples, saying, *Take, eate*. Now whosoever offereth a sacrifice to God, presenteth something vnto him, and prayeth God to accept of his offering. Thirdly, Iesus Christ did not lift vp the host, which is a common custome and vse in all sacrifices. Fourthly, the Apostles did not adore the host, but sate still at the table without vsing any adoration. For although they had Iesus Christ ordinarily present with them, yet they did neuer eate him, nor euer were present at any such kinde of sacrifice. And if euery sacrifice requireth adoration, how much more then such and so admirable a sacrifice? specially in an action which should serue for a patterne and an example in the Church, to conforme men thereunto in time to come? And if any one (when the host is lifted vp) to conforme himselfe to the example of the Apostles, should sit still without adoring it, should he not be thought and esteemed to be a prophane person? And if he were in Spaine or Italie, should he not be sent to the Inquisition? And yet in the person of such a man they should make a proceffe against the Apostles.

5 It is to be considered, that if the body of Iesus Christ be really sacrificed in the Masse, it is conuenient and very necessary, that the bread should bee consecrated before they sacrifice it. And therein we agree with our aduersaries. Which being granted, I reason thus: Whosoever offereth an oblation vnto God, necessarily speaketh vnto God. But in this action, after the words which they say are consecrating words, Iesus Christ speaketh not to God, *Ergo*, in this action after the consecrating word, Iesus Christ offereth no oblation to God. The action of thanksgiuing and the blessing of the bread went before the words that are called consecrating words; therefore they can be no part of the sacrifice. For that

that to blesse bread, and to giue thanks to God, is not to sacrifice it to God. This blessing is vsed at all meale times, and Iesus Christ did it at the distribution by him made of the loaues of bread in the desert.

Matth. 14. 19.
Luk. 9. 16.

6 It is to be noted that the Councell of Trent saith, that this sacrifice is truly propitiatorie, and that in the Canon of the Masse the Priest saith, that hee offereth a sacrifice *for the redemption of soules*. If the Masse be a sacrifice of redemption, necessarily it must be called so, either because the death of Iesus Christ is applyed vnto vs thereby, or because Iesus Christ dieth in the Masse, and suffereth there for our redemption. But it is not because Iesus Christ dieth in the Masse; for Rom. 6. 9. *Iesus Christ being raised from the dead, dieth no more*. Then the Masse must be propitiatory, and a sacrifice of redemption, because in it the death of Iesus Christ is applyed vnto vs, which only is the price of our redemption. But if that be so, Baptisme and the preaching of the Gospell, and faith in Iesus Christ, are also sacrifices of redemption, and sacrifices truly propitiatory. Adde hereunto, that to apply the sacrifice of the Crosse vnto vs, which is the death of our Lord, it is neither conuenient nor possible to sacrifice the Lord againe. For as to apply a plaister, or to make a payment of mony, we need not another plaister, nor another payment: so to apply the reall sacrifice of the body of Christ vnto vs, we must not really sacrifice the body of Christ. By that reason, to apply the death of Iesus Christ vnto vs, we must make Christ die againe. And in so important a thing, we must ground vpon the Word of God, and shew that God will haue vs to apply the death of our Lord vnto our selues by sacrificing him really in the Eucharist.

*Hoc sacrificiū
laudis pro re-
demptiōe a-
nimarum.*

7 There is nothing more absurd, then to apply vnto our selues a rancome payd for vs, by paying it againe. Yet this is done in the Romish Church, which will haue the faithfull to apply vnto themselves the redemption of their soules made for them on the crosse, by offering the same redemption againe, and by sacrificing Iesus Christ againe in a sacrifice of redemption.

8 Moreover, that which our aduersaries do, is cleane contrarie to that which they pretend to do : for to offer Iesus Christ to God, is not an application and an appropriating of him vnto our selues. There is as much difference betweene these two things, as there is betweene giuing a thing to another, and keeping it for our selues. In the holy Supper we apply the Sacrifice of Iesus Christ vnto our selues, by receiuing and accepting it by faith, as giuing himselfe vnto vs, and not by offering himselfe in a sacrifice to God.

9 I would haue our aduersaries tell me, whether the redemption or propitiation which the Priest offereth and maketh to God in the Masse, be all one with the propitiation which Iesus Christ offered & made on the Crosse, or another. If it be the same, necessarily the Priest must offer a reall sacrifice of the death of Iesus Christ, which is impossible; for Iesus Christ dieth not really in the Masse. If it be another redemption & propitiation, then there is two prices of redemption, and another propitiation for our soules, besides the death of Iesus Christ, and vnder shadow of applying vnto vs the redemption made on the crosse, they substitute another redemption, and so forge another Gospell.

10 The Apostle to the Hebrewes is excellent in this matter. He speaketh much of the Priesthood of *Melchisedech* without speaking of the Eucharist : whereby it followeth, that the Eucharist is not the sacrifice of *Melchisedech*.

11 Besides, in Hebr. 10. 14. it is said, That Iesus Christ *with one offering hath reconciled for ever them that are sanctified.* Here is one onely oblation or offering, and the vertue thereof for ever. And to exclude the reiteration thereof, in the tenth verse he saith, *That we are sanctified euen by the offering of Iesus Christ once made.*

12 They answer and say, that he offered himselfe but once in a bloody sacrifice, but that he is offered diuers times in a sacrifice that is not bloody. Which is a manifest errour; for, to offer himselfe diuers times in a Sacrifice without blood, is alwayes to offer himselfe diuers times, and so to contradict the

the Apostle. Adde hereunto, that the bloody sacrifice is found in the Scripture, but there is no mention made of the sacrifice of Iesus Christ without blood. To dally with the Scripture by distinctions vnwritten, is vnder pretence of interpreting, to correct the Scripture. And our aduersaries hauing racke the words of the institution of the holy Supper, finde nothing therein but their owne condemnation. For, to alledge the words of Iesus Christ, saying, *This cup is the new Testament in my blood, which is shed for you*, to prooue a sacrifice without blood, is to condemne themselves: because those words speake of effusion of blood, and not of a sacrifice without blood. To prooue a place wherein there is no blood shed, by a place that speaketh of shedding of blood, is as good an argument, as if to excuse theft, a man should alledge the law which saith, *Thou shalt not steale*.

13 Therefore the Apostle preuenteth this excuse; for Hebr. 9. 25, 26. after he had said that Iesus Christ *did not offer himselfe oftentimes*, he addeth, *That therefore must haue suffered oftentimes*, manifestly shewing, that he acknowledged no other sacrifice of Iesus Christ but his passion. And to cut off all difficulty, he addeth, verse 27 28. *And as it is appointed vnto men that they should once die, and after that cometh the Iudgement; So Christ was once offered to take away the sinnes of many, and vnto them that looke for him, shall he appeare the second time without sinne, vnto saluation.* Now where is the distinction of a bloody and no bloody sacrifice? seeing that the Apostle sheweth, that as a man can die but once, so Christ offered himselfe but once? How ridiculous a thing should it be, for one to say, that a man can die but once bloodily, but diuers times vn-bloodily?

14 The same Apostle, in the same chapter and the 32. verse, after he had spoken of the sacrifices, and purifications of the Law, concludeth by this generall maxime, *That without shedding of blood there is no remission of sinnes.* If then the Masse be no bloody sacrifice, there is no remission of sinnes made by it. And you must note that he speaketh of the present time, saying, *There is no remission of sinnes*: lest men should thinke that

that he spake onely of the Iudiciall sacrifices that were abolished. The Apostle will haue this rule to be certaine, euen at this present time. Note also, that the Apostle saith not, that there is no remission of sinnes but by the vertue of blood: but he saith, that in sacrifices there is no remission of sinnes without effusion of blood. It is nothing to the purpose to seeke in the old Testament for examples of propitiatory sacrifices wherein no blood was shed: as the goate of *Azazel*, or, the Scape-goate, which was sent away aliue into the desert laden with the sinnes of the people, Leuit. 16. 20. That is not to dispute against vs, but against the Apostle. And yet that goate was but a part of the sacrifice: there being two goates, whereof the one was killed, the other let go, and both of them were but one sacrifice. As in the sacrifice of two sparrowes, whereof one was killed, the other let flye away; one to represent the death of our Lord, the other to be a figure of his resurrection: which two things could not be represented by one creature. If our aduersaries find reasons to prooue that propitiatory sacrifices without shedding of blood ought to be practised vnder the new Testament, the same reasons of like force are to be found vnder the old Testament: where neuerthelesse they were not suffered.

Leu. t. 14.

15 He that is carefull of his owne saluation, will consider what kind of religion that is, which maketh two sacrifices of redemption; wherein Iesus Christ is really sacrificed. Two sacrifices of Iesus Christ differing in *specie* and in definition, in propriety, in accidents, and in efficacie. For the sacrifice of the crosse is the death of Iesus Christ, but the sacrifice of the Masse is not the death of Iesus Christ. The one is a painefull sacrifice, the other without paine. The one bloody, the other without blood. The one wherein the body of Iesus Christ is broken, the other wherein it remaineth whole. The one visible, the other inuisible. The one done but once, the other which is done a thousand millions of times. The one done immediately by Iesus Christ, the other by the hand of a priest. The one which being once offered, was sufficient for the redemption of all mankind; the other, which is repeated a thousand times

times to draw one soule out of Purgatory. The one which is done freely, the other which is sold for money. The one offered for the remission of sinnes and for the saluation of mens soules, the other which is offered for a sicke horse, for corne that is blasted, for the successe of a voyage, and to be short, which serueth for all things except the saluation of soules. White is not more contrary vnto blacke, nor heauen more distant from the earth, then there is difference betweene these two sacrifices.

16 This pretended sacrifice without effusion of bloud, is contrary to the nature of all sacrifices properly so called. For both we and our aduersaries say, that in euery sacrifice properly called a sacrifice, the thing that is offered must be visible, and that visible thing must be destroyed by the sacrifice. In this it is cleane contrary. For in this sacrifice Iesus Christ which is the thing sacrificed, is not seene nor perceiued: and he is so farre off from being visible vnder the *species* or accidents of bread, that on the contrary it is the accidents that hide him & make him inuisible, if we beleue our aduersaries. A lſo that which is destroyed in the Masse, is not the thing which is offered vnto God. The body of Iesus which they pretend to sacrifice, suffereth no destruction in the Masse. For the destruction of a liuing thing is nothing else but death: the accidents onely are destroyed, which are not offered vnto God. And if (as our aduersaries say) the sacramentall being of Iesus Christ is destroyed, it followeth that the same sacramentall being is sacrificed. Then that sacramentall being is the price of our redemption: for that which is sacrificed to God, ought to be the price of our redemption. Now Iesus Christ in his natural being is our redemption, which was destroyed vpon the Crosse, and not in a sacramentall being, that is, significantly, which is a *Chimera* and a meere fiction. So that nothing is destroyed in the sacrifice of the Masse which can be our redemption. Adde hereunto, that the destruction of the *species* or accidents being done onely in the Priests stomacke, when the same *species* dissolve by digestion, wee ought to say, that the sacrifice is not done till certaine houres, after

*Bellarm. lib.
1. de Missa.
cap. 2. §. Secundum. In
omni sacrificio
proprie dicto
requiritur res
aliqua sensibilia
in qua offeratur.*

after the Masse is finished, and that the Priests stomacke is the altar, and that the sacrifice is made about two or three of the clocke in the afternoone.

17 And when it is to be defined, in what action or part of the Masse the sacrifice formally consisteth, nothing troubleth our Doctors more then that, notwithstanding all their subtiltie. If they say, their sacrifice consisteth in the eleuation of the host, then Iesus Christ did not sacrifice, for he vsed no such eleuation: if in the breaking of the consecrated bread, then Iesus Christ did not sacrifice, for he brake the bread before he pronounced those words wherein the Church of Rome makes the Consecration to consist. And if that which is broken in the Eucharist or Sacrament is sacrificed, by that reckoning Iesus Christ sacrificed nothing but bread. And Iesus Christ remaineth whole vnder the *species* of bread and wine, and by consequence is not broken vnder the *species*, and therefore is not sacrificed.

And if they say, the sacrifice consisteth in eating, then the Priests mouth is the altar for the sacrifice; and by that reason, as many as are communicants, are so many sacrificing Priests.

They are no lesse troubled touching the Consecration, that is, whether the Sacrifice formally consisteth in the Consecration; for they agree not among themselves about the words by the which Christ consecrated. Pope *Innocent* the third, in the sixth Chap. and fourth booke of the Masse, is of opinion, that Iesus Christ did not consecrate by these words, *This is my body*, but that he had consecrated before by his diuine vertue. And all the ancient Fathers with one accord say, that Consecration is made by prayer. Whereupon the Grecians call Consecration, *Inuocation* and *Prayer*. At this day they say, that Consecration is done by these words, *This is my body*, which are no words of Sacrifice nor Oblation, because they offer nothing vnto God, neither are directed vnto God, but to the Apostles; *Take, eat, this is my body which is broken for you*. And if to consecrate be to sacrifice, then by this reason it will follow, that consecrating of dayes, of

Sane dici potest, quod Christus virtute diuina consecrauit: & postea formam expressam qua posterius benedicerent. Ipse namque per se virtute propria benedixit, nos autem ex illa virtute quam indidit verbis. Catharinus & Capitefontium, haec made two booke expressly of this matter.

of the Temple, and of the vessels belonging thereunto, are to many Sacrifices.

18 Touching this point we haue iauincible reasons, which hold our Aduersaries so fast bound, that they can by no means vnloose themselves. They say, (and that with good reason) that in all sacrifices, that which is offered vnto God, ought to be consecrated. But in the Masse, that which is sacrificed to God, is not consecrated. Therefore nothing is sacrificed vnto God in the Masse. That no consecrated thing is offered to God in the Masse, it appeareth hereby; that if any consecrated thing is offered to God in the Masse, it must either be the Bread, or the accidents of the Bread, or else the Body of Christ. But it is not the Bread, for it is no more bread (as they say) after the consecrating words are pronounced; nor the accidents of the Bread, for they are not offred vnto God: The colour, the roundnesse, and the breadth of Bread without bread, is not a fit and proper offering for our redemption; Nor the body of Iesus Christ: for he cannot be consecrated by vs; seeing that on the contrary, it is he that consecrateth vs, as the Apostle saith, *Hebr. 10. 14. By one offering hath he consecrated for euer them that are sanctified.* So there is nothing that is consecrated in the Masse, which the Priest can offer vnto God. Here our Aduersaries are at stay, and say that the bread is consecrated, but tell not what consecrated thing is offered to God in the Masse.

*Reasons which our Aduersaries alledge for the
Sacrifice of the Masse.*

It is lamentable to heare the allegations of our Aduersaries vpon this subiect, and to see in what manner they alledge the Scriptures.

13 Sect.

1 They say, *Melchisedech sacrificed Bread and Wine.* Be it so: but what do they inferre thereupon? By that they conclude that the Priest in the Masse sacrificeth the body and bloud of Christ. This consequence is ridiculous, and made

a Philo lib. de
Abraham. 10.
sephus lib. 1.

.Antiquitatum.

b Pederius

Iesuita in Gen.

ca. 14. 18. &

20. Hebraea

lectio Latine

ad verbū con-

uersa, sic ex-

pressu hunc

locum. Et

Melchisedech

rex Salem pro-

tulit panem

& vinum, &

ipse erat Sa-

cerdos Deo al-

tissimo: &

paulo post Ca-

istanus quasi

vulgatam

translationem

non approbati,

Quod (inquit)

in vulgata

editione sub-

ditur, ut causa

oblationis, erat

enim sacerdos

dei altissimi: in

Hebraeo non ha-

beatutur ut cau-

sa, sed ut sepa-

rata clausula.

c The version

of the 70:

Ἐγέννηται δὲ

ὁ διον, ὡς δὲ

ἰερεὺς τοῦ θεοῦ

ὑψίστου.

as it were of set purpose to discredit their cause: for from thence rather it would follow, that the Priest sacrificeth nothing but bread and wine, no more then *Melchizedech* did.

I could shew by *Philo* the Jew, by *Iosephus*, by the Chaldean Paraphrase, and by diuers of our Aduersaries themselves, as by *Hugo de S. Victore*, and by Cardinall *Cusertan*, and also by the Romish Bible, that in Genes. 14. 18. from whence this place is taken, it is not said, That *Melchizedech* sacrificed, but that he brought forth, or presented bread and wine, to refresh *Abraham* and his souldiers, not to make an offering vnto God. I could shew likewise, that the Apostle in Hebr. 7. 1. compareth *Melchizedech* to Iesus Christ, not in this, that he sacrificed bread and wine, but herein, that he is set down to be without father or mother. Also in this, that he was a King and a Priest. And in this, that he blessed *Abraham*, and tooke tithes of him as his superiour.

I could also shew ^b that the Romish Bible hath falsified this place, and put an *anim* for an *&*, and translates, *For he is a Priest of the most high God*, in stead of, *And he was a Priest of the most high God*, according to the Hebrew and the Chaldean Paraphrase: ^c or as the seuenty Interpreters translate it: *But he was a Priest*. But it is needlesse to take so much paines to confute so ridiculous an argument, and which is alledged to proue that the Masse is a sacrifice of bread and wine. One thing is not to be omitted, that is, that our Aduersaries make two sorts of Sacrifices, one bloody, the other without blood: one according to the order of *Araron*, the other according to the order of *Melchizedech*: one of lesse excellencie, the other of more excellencie; and say that the Masse is that excellent Sacrifice, according to the order of *Melchizedech*. By this meanes they make the Masse to be more excellent then the death of Iesus Christ, which is a bloody Sacrifice, and which by consequence is not a Sacrifice according to the order of *Melchizedech*. But the Apostle in Hebr. 5. 6, 7. maketh *Melchizedech*s Sacrifice to be bloody: for there he sheweth, that Iesus Christ at his death did execute the office of a Priest after the order of *Melchizedech*.

How-

Howsoever, seeing that the Priesthood of *Melchizedech* continueth for ever. Psal. 118. 4. Hebr. 5. 6. I cannot see how our Aduersaries can affirme that the Masse is the Sacrifice of *Melchizedech*; for they say that it shall no more be done after the day of Iudgement, and that before the day of Iudgement Antichrist shall abolish it.

2 With the like subtiltie they alledge the Paschall Lamb, to proue that the Eucharist is a Sacrifice. They say, the Paschall Lambe was a Sacrifice: and therefore, that the Eucharist which is ordained in stead thereof, is a Sacrifice. Whereby they go about to proue that which is not in question betweene vs. The speciall point of difference is, whether the body of Christ is really sacrificed in the Eucharist; and not, whether the Eucharist is in some sence a sacrifice.

3 They likewise make a great shew of the place in Malachie 1. 11. where it is said; *For, from the rising of the Sunne, euen unto the going downe of the same, my Name shall be great among the Gentiles, and in euery place Incense shall be offered vnto my Name, and a pure offering.* In this place I see nothing spoken of sacrificing the body of Christ, nor of making a propitiatorie Sacrifice for the liuing and for the dead. In more then a dozen places of the New Testament, prayers, almes, puritie and innocencie of life, and the worke of the Ministrie are called Sacrifices. In that sence, I doubt not but that the holy Supper may be called a Sacrifice; but yet a Sacrifice of Eucharist, that is, a sacrifice of Thanksgiuing. And the word Oblation in *Malachie* is *mincha*, which signifieth a Cake with aspersion of oyle, which was not offered in a propitiatorie sacrifice, but in a sacrifice of thanksgiuing.

This exposition disliketh our Aduersaries: for they will haue this pure oblation to be the sacrifice of the Masse, wherein Iesus Christ is sacrificed. An interpretation drawne out of the vnwritten word. For the Scripture speaketh not of sacrificing the body of Iesus Christ in the Masse; neither is there any shew thereof in that place.

The reasons why they reiect our exposition, although it be grounded vpon the Scripture, are, because prayers and almes.

almes are no new things, in that they were vsed in the Old Testament; but here (they say) he speakes of a new Oblation. I answer, that the ministry of the Gospell, and the profession of Christian faith, are new things, and not vsed in the Old Testament: and these things also are called Sacrifices, Rom. 15. 15, 16. I say the same of the holy Supper, which by the same reason may be called a Sacrifice of praise and of thankes-giuing. And also, that touching the manner and forme of praying in the name of Iesus Christ, it began with the publication of the Gospell. And it is euident, that the same which *Malachie* specifieth to be new, is, that prayers and spirituall offerings should begin to be offered to God from the rising of the Sunne to the going downe of the same, by the vocation of the Gentiles.

But they reply, That prayers, almes, and spirituall Sacrifices, cannot be that pure offering, seeing that we say, that our best works are vncleane and imperfect. I could shew that they wrong vs herein; but it sufficeth at this time, that the Minister of the Gospell and the Sacrament of the holy Supper, cannot (without blasphemy) be called impure or vncleane; for although that he which administreth them is a sinner, that changeth not their nature. The purity of the Gospell and of the Sacraments dependeth not vpon the puritie of those that pronounce and administer them.

4 The rest of the places which they alledge out of the old Testament, seeme rather to be alledged in iest then for instruction; in the 1. of Sam. 2. 35. God foresheiweth to *Heli*, that he would take the office of the Priest from him, & would raise vp vnto him selfe a faithfull Priest, to whom he would build a sure house. And Prouerbs 9. 1. *Wisdom hath built her house, she hath killed her beasts, she hath mingled her wine, she hath also furnished her table.* Therefore (say they) the Priest sacrificeth Iesus Christ in the Masse. To proue the Masse by these places of the Scripture, is all one as to warme themselves by the Moone light.

5 Now let vs come to the new Testament. First, they alledge these words, *This is my body.* But we will speake of the sence

sence of these words hereafter when we come to speake of Transubstantiation. Now let vs put the case that by these words the bread should be transubstantiated into the body of Christ; and what makes that for the sacrifice? Is the body of our Lord Iesus Christ sacrificed in euery place where it is? And say that the body of Iesus Christ should be really in the Priests hands, yet the Priest must not sacrifice it, vnlesse God command him so to do. Now that commandement is it which we desire to see, but they could neuer yet produce it.

6 Being put from that, they insist vpon the words that follow, *This is my body which is giuen for you*, or *which is broken for you*. Fro whence they inferre, that seeing those words are spoken of the present time, it must needs be that Iesus Christ at that present time brake his body, and gaue it to his disciples.

This is to play with the Scriptures, and (in effect) to renounce their Bible and their belife. For they which dispute in that manner, should learne by the Romish Bible, by the Masse, and by their owne Doctors, that Iesus Christ in those words speaketh of giuing his body to die for vs, and of the breaking of his bodie vpon the crosse. For that which Saint Paul saith, *Which is broken for you*, the Romane translation saith, *Quod pro vobis tradetur*, which shall be giuen for you. And in the consecration of the cup, in stead of *Which is shed*, both the Romish Bible and the Masse, haue *Effundetur*, which shall be shed, to giue them to vnderstand, that he spake not of any effusion then made, but of that which should be made at his death. It was our Sauours manner and vse to speake in that sort. In Matth. 26. 45. before any of the Iewes were come to lay hands on him, he said, *Behold, the Sonne of man is giuen into the hands of Sinners*. And Iohn 10. 17. *I lay downe my life, that I may take it againe*; and 17. 11. *Now I am no more in the world*. And a little after, *When I was in the world*, &c. And Saint Paul 1. Tim. 4. 6. *I am already offered*: speaking of his death which was neere. And Iesus Christ administring that Sacrament, had reason to speake of his death as present, because it was the euening before he died. So Saint Chrysostome vnderstood it in his 83. Sermon vpon Saint Matthew;

αὐτοῦ δὲ ἐλεγα
καταΐδεν
δεκνὺς ἀμαρτίαν
ἡμῶν ἵνα ἡμεῖς
δικαιοσύνην ἁγίαν
ἵνα ἡμεῖς
ἐκείνου.

b Eadem rati-
one qua E-
mangel sic fu-
itum in cruce
effusionem san-
guinis signi-
ficauerunt in
presenti effun-
ditur, eadem
ratione Pau-
lus facitum
in cruce fra-
ctionem carnis
Christi signifi-
cat in presenti,
dicens Fraus
etur.

c. Vicitur Do-
 minus presentis
 tempore pro
 paulo post fu-
 turo, de futura
 enim & pro-
 pinqua passio-
 ne sunt verba
 intelligenda.
 Hoc sensu, Hoc
 est corpus meum
 quod pro vobis
 passioni &
 morti paulo
 post dabitur.

his words are these, *This is my blood which is shed for the remission of sinnes*: He said that, to shew that his passion and his crosse is a mysterie. The Iesuite Sa^vpon the words of Saint Matthew, saith, *In Greeke it is said, which is shed, the time present for the time to come.* And Cardinall Casian vpon the 22. of Luke^b saith, *Even as the Euangelists by the time present haue expressed the future effusion of blood, saying, is shed, S. Paul likewise saying, is broken, signifieth by the present time the breaking of his body which was after to be done vpon the crosse.* Barradius the Iesuite^c in the 4. Tome of his Harmonie of the Euangelists, lib. 3. cap. 4. saith, *The Lord useth the time present in shew of the future time which then approached; for the words ought to be vnderstood of his future passion which then drew nere: in this sense, This is my body, which shall shortly be giuen for you, to suffer and to die.*

and to die.

It cannot be said, that these words; *is giuen*, and *is broken*, can be vnderstood presently and futuramente: for one selfesame word cannot signifie both present and future. For the Masse and the Romish Bible should do wrong to translate those words in the future tence, if they were to be vnderstood in the present tence. Euery faithfull translator which translateth that which is spoken in the present tence by the future tence, doth it because there is an inconuenience to vnderstand it in the present tence, and to follow the litterall sence. And it is not to be doubted, that if he which set that downe in the Canō of the Masse, had beleueed the reall sacrifice as at this day it is beleueed, he would haue left the word *effunditur* in the present tence, to support his owne opinion, and would not haue belest himselfe of that little weake defence which the Gospell affords him. I say a weake defence, because these words read in the present tence, and translated according to the Greeke copie, make nothing for the reall sacrifice of Christs body in the Eucharist. For the action it selfe which is a Sacrament, bindeth vs to beleuee that they are sacramentall words, and that the sence of those words is, that in the Eucharist the body of our Lord is broken, and his blood shed sacramentally, and to represent the breaking and the shedding of his body

and

and blood vpon the crosse. In the same manner that the bread in that place is called the body of Christ, and the cup the covenant. Therefore it is expedient to translate it in the present tence, that all the speech may be sacramentall, and conformable to the nature of the action.

For the clearing of the truth, nothing maketh more then the diuersitie of words which *S. Luke* & *S. Paul* vse touching the same; the one saying, *Which is giuen*, the other saying, *Which is broken*. For if *S. Luke* vnderstands, that the body of our Lord is really and actually giuen in the Sacrament, we must also say that *S. Paul* vnderstood, that in the same Sacrament the body of our Lord is really & actually broken: which the Church of Rome beleeueth not. For they are things disagreeing, to say, that the body of our Lord is really broken vnder the *species*, & yet that it is whole vnder the *species*. The body of our Lord is not broken vnder the *species*, seeing it remaineth whole vnder the *species*. They are as much combred about the shedding of the blood. For they say, that the blood of our Lord is shed in the Eucharist, and yet that it stirreth not, and that it comes not out of the body nor from the veines. That it is shed vnder the *species*, and yet that it stirreth not from vnder the *species*. And as it is certaine that all shedding is a mouing, they make a shedding without mouing. They say that the blood of the body of Christ is shed, and yet that not one drop of blood comes out. These men are angry when they are contradicted, and in the meane time they contradict themselues: they will be beleeued, and yet they beleeue not that which themselues say.

And this will be yet more absurd, when it shall appeare that the Romish Church beleeueth that the body is whole in euery drop of the wine in the cup, & that in the cup the blood is not out of the body: in such manner, that it is the body which is shed, and the Priest drinks the flesh and the bones. It seemes that these men were in doubt to be beleeued, and tooke pleasure to heape vp a number of absurd conceptions.

7 Some much please themselves with an opinion of acutenesse in reasoning on this manner: All shedding of blood made

for remission of sinnes, is a propitiatory sacrifice. But Iesus Christ saith, that his blood is shed in the Eucharist for the remission of sinnes. Ergo the Eucharist is a propitiatorie sacrifice.

The first proposition is not vniuersally true. For there is a shedding of blood sacramentall and not reall, which is made to represent the shedding of Christs blood vpon the crosse, and that is no propitiatorie sacrifice. Therefore to take away the ambiguitie, the first proposition ought to be made in this manner, *All & all shedding of blood made for the remission of sinnes, is a propitiatorie sacrifice.* And yet still the proposition will beare exceptions. For in the circumcision of Iesus Christ there was a reall shedding of the Lords blood made for the remission of our sinnes, and yet circumcision was no sacrifice. The reall shedding of blood is then a propitiatory sacrifice, when it is made by the death of the thing offered.

The second proposition also is false: for in the Eucharist Iesus Christ saith well that his blood is shed, but saith not that it was shed in the Eucharist. In this question we speake of a reall shedding, without which there can be no reall propitiatorie sacrifice.

8 Their most vsuall obiection against vs is out of Acts 13. 2. where it is said, *As they ministred to the Lord*, and in the Romish Bible it is, *Ministrantibus illis Domino*: that is, as they serued the Lord in their ministerie, conformable to the Greeke, *λειτουρῶντων αὐτῶν τῷ κυρίῳ*. They would needs haue (but I know not why) this seruice to be the Masse. For these our Masters will haue it so. Say it were so, (although there is neither reason nor colour for it) and let vs beleue that there it is said, that the Apostles were assembled together to sing Masse: yet still the difficultie remaineth, that is, whether in that sacrifice they sacrificed the body of Iesus Christ. Furthermore I know not what moueth them to interpret *λειτουρῶν* to sacrifice. By the same reason we must say that the Angels sing Masse, and sacrifice Iesus Christ, seeing that in Heb. 1. 14. the Angels are called ministring spirits, *λειτουρῶντες*.

ἡμεῖς ἀντιθέμενοι We must also say that Epaphroditus sacrificed and sung Masse, seeing Saint Paul, Philip. 2. 25. calleth him *ἀντιθέτης*, administrator. But Saint Paul rethureth that, and expoundeth himselfe, saying, *He that ministered unto me such things as I wanted.* *ἀντιθέτης τῶν χηρείων μου.*

9 Some also alledge this place for the Masse, Heb. 13. 10. *We have an altar, whereof they have no authoritie to call which serve in the tabernacle.* By this altar they will haue the Apostle to vnderstand the sacrifice of the Masse, and that in this Masse Iesus Christ is sacrificed: which are great suppositions without proofes. But Cardinal Bellarmine in the sixt chapter of his first booke of the Masse, reiecteth this place, and all whatsoeuer they can alledge out of that Epistle for the Masse. For he acknowledgeth that the Apostle in all the Epistle to the Hebrewes speaketh nothing of the Eucharist, saying, That the Apostle maketh no mention of the sacrifice of bread and wine. And a little after he saith, The Apostle hath expressly omitted the oblation of bread and wine, lest he should be constrained to expound the mystérie of the Eucharist, which was too high a subject to be comprehended by those to whom he wrote. Reade the whole place of the Apostle, and you shall see that he speaketh of the death of Iesus Christ which he suffered without the gate: of which sacrifice the crosse was the altar. Where also he speaketh but of one altar in the singular number. In this sacrifice the Apostle saith, that those that serue in the tabernacle of ceremonies haue no participation.

*S. Respondeo,
& S. Accidit.
Apostolus non
meminit sacri-
ficij panis &
vini Et paulo
post, Apostolus
dedita opera
omisit ob alio-
nem panis &
vini, ne cogre-
retur explicare
mysterium
Eucharistie,
quod aliis co-
rat quam ut ab
illis capi tunc
posset.*

How and in what sense the holy Supper may be called a sacrifice.

The holy Scriptures call almes, prayers, an humble and contrite heart, martyrdome, the Ministerie of the Gospell, and generally all kind of good workes, sacrifices.

1 But there are two particular reasons why the holy Sup-

*14. Sect.
Ph. 1. 4. 18.
Heb. 3. 16.
Psal 51. 19.
2 Tim. 4. 6.
Rom. 15. 16.*

per may be called a sacrifice. First, because that Sacrament was instituted to declare the death of our Lord vntill he comes againe, 1. Cor 11. 26. In that sence the holy Supper may be called a sacrifice, because it representeth the sacrifice of the death of our Lord: as the manner is, that signes and representations ordinarily haue the names of that which they signifie.

2 It may be said, that in the holy Supper we offer Iesus Christ vnto God, in as much as we pray vnto God that he would receiue the sacrifice of his death for a satisfaction for our sinnes.

3 Thirdly, the holy Supper is a sacrifice of thanksgiuing for the benefits which God hath bestowed vpon vs, and chiefly for the benefit of our redemption by Iesus Christ.

4 The ancient Church had a particular reason to call the holy Supper a sacrifice: for then the custome and manner was, that euery communicant brought gifts and presents which they set vpon the table, whereof one part was employed for the holy Supper, the rest was for the nourishment of the poore: and those presents were called sacrifices and oblations. Saint Cyprian in the ninth Epistle of his first booke commandeth the Priests, that *receiuing the offerings of the people which contributed, they should not depart from the altar nor from the sacrifice.* And in his Sermon of Almes, he saith, *Thou rich woman, which thinkest to celebrate the Supper of the Lord, which hast no care to bring an offering, which comest to the Supper of the Lord without a sacrifice, which takest part of the sacrifice which these poore haue offered.* Reade Theodoretus in the third booke of his Hiltorie, chap. 12. and lib. 4. cap. 19. For these causes the ancient Fathers ordinarily called that Sacrament a sacrifice. Which they did the rather, because that thereby they brought infidels and Pagans to Christian religion: for their opinion was that a religion without sacrifices was no religion: as by the reproches that Pagans gaue to Christians it appeareth. For Origen in his fourth booke against Celsus, saith, that Christians had neither altars, images, nor temples. And in the Dialogue of Minutius

Felix,

Felix, the Pagan *Cecilius* saith . *Cur nullas aras habent Christiani, nulla templa, nulla nota simulacra?* How commeth it that the Christians haue no altars, nor temples, nor images that are scene? And in the beginning of the 7. booke of *Arnobius*, the Pagans said, *Do you thinke it en that no sacrifices are to be made?* And thereupon the Christians answered and said, *No, none at all.* *Quid ergo? Sacrificia conseris nulla omnino esse faciendas? Resp. Nulla.*

Therefore there being two sorts of sacrifices, the one propitiatorie and of redemption, the other Eucharistical and of thanksgiuing, the holy Supper is a propitiatorie sacrifice, significantly and in commemoration, in the same manner that the Cup is the Testament, and that the bread is the body of Christ; and as circumcision was the covenant of God, and the rocke from whence water issued forth was Christ, as the Scripture saith. But to speake properly, the holy Supper is a Sacrifice of thanksgiuing, and as it is said in the Canon of the Masse, *Sacrificium laudis*, a sacrifice of praise. Therefore the ancient fathers called it Eucharist, that is to say, a thanksgiuing.

You must not thinke it strange that one selfesame action should be called a Sacrament and a sacrifice. Albeit there is as much difference betweene a Sacrament and a sacrifice, as betweene giuing, and taking or receiuing. So the Lords holy Supper may be a Sacrament, in as much as therein God giueth and communicateth his graces vnto vs; and a sacrifice, because therein we offer praise and thanksgiuing vnto him.

The opinion of the ancient Fathers touching the sacrifice of the Eucharist.

This is a point which euery man takes vpon him to know. 15. Sect: For there is nothing easier then to collect places out of the ancient Fathers, taken vpon trust of another, and so to make a booke. But to sound into the depth of them, and to find their

manner of writing for the time, the alteration of words and customes in severall ages, their intents, and the occasions and consequences of abuses, which ages and times ensuing haue disclosed, is a thing whereunto few men attaine, and for which 20. yeeres study is a small time.

For the foure reasons aforesaid, the ancient Fathers called the Eucharist a sacrifice, and a sacrifice of the body of Christ, and a sacrifice of our redemption. But where occasion serued, they gaue vs enough to vnderstand, that their meaning is sound, and altogether contrary to our aduersaries opinions. To prooue it, I wil produce a few places out of them.

The booke of Faith written to *Peter the Deacon*, were it *Augustines* or *Fulgentius* his disciples, in the 19. chapter faith, ^a *The vniuersall Church throughout all the world, doth not cease to offer a sacrifice of bread and wine in faith and charity. For in the canrall flesh-offerings (of the old Testament) there was a representation of the flesh of Christ, which he bring without sinne, was to offer for our sinnes; and of his blood, which he was to shed for the remission of our sinnes. But in this sacrifice (of the Eucharist) there is a thanksgining and a commemoration of the flesh of Christ which he offered for vs, and of his blood which the same God shed for us. Note here specially that they offered a sacrifice of bread and wine, in commemoration of the flesh and blood of Iesus Christ that was broken and shed for vs.*

And in the 17. chapter of the 17. booke of the Citie of God, he saith, ^b *To eate the bread in the new Testament, is the sacrifice of Christians.*

And in the 20. booke against *Faustus the Manichee*, chap. 21. he saith, ^c *This flesh and blood of Christ was promised before his coming, by the resemblance of sacrifices: in*

a *Sacrificium panis & vini in fide & caritate, sancta Ecclesia Catholica per vniuersum orbem aeternae offerre non cessat. In illis enim carnalibus victimis, figuratio fuit carnis Christi quam pro peccatis nostris ipse sine peccato fuerat oblaturus, & sanguinis quem erat effusus in remissionem peccatorum nostrorum. In isto autem sacrificio gratiarum actio atque commemoratio est carnis Christi quam pro nobis obtulit, &c. b Manducare panem est in nouo Testamento sacrificium Christianorum. c Huius caro & sanguis ante aduentum Christi per victimarum similitudinem promittebatur, in passione Christi per ipsam veritatem reddebatur, Post a Christum per Sacramentum memoria celebratur.*

the passion of Christ it was truly exhibited. After the ascension of Christ it is celebrated by the Sacrament of commemoration.

In his 23. Epistle to Boniface he saith: Oftentimes when the passion approacheth, we say, To morrow or the next day is the passion of our Lord, although there are so many yeeres past since he suffered, and that the same passion was done but once. And upon the Sabbath day we say, This day the Lord rose againe, though there are so many yeeres past since his resurrection. Why doth not some vaine fellow tell vs that we lie in saying so, but because that day is called the Sonnes day, which is not the same day, but like vnto it, by reuolution of time? Was not Christ once sacrificed in his body? and yet he is sacrificed to the people in a sacred signe, not onely at entry solemnization of the feast of Easter, but also euery day. And yet he lieth not, who being asked that question, maketh answer and saith, That he is sacrificed. For if the Sacraments had not some resemblance of the things whereof they are Sacraments, they should not be Sacraments. Now for this resemblance most commonly they haue the name of the things themselves.

a Nonne semel immolatus est Christus in sciplo & tamen in Sacramentis non solum per omnes pasche solemnitates, sed omni die populus immolatur? Nec utique meminiur qui interrogatus cum responderet, immolari. Si enim Sacramenta quantam similitudinem earum rerum quarum Sacramenta sunt non haberent, omnino Sacramenta non essent. Ex hac autem similitudine plerumque etiam ipsorum

And to shew how he vnderstandeth the word Sacrament, in the tenth booke and fifth chapter of the Citie of God, he saith thus, ^b The visible sacrifice is a Sacrament, that is a sacred signe of the invisible Sacrifice. And a little after, That which men call a Sacrifice, is a signe of the true Sacrifice. And in his 5. Epistle to Marcelline, he saith, ^c The signes when they belong to diuine things, are called Sacraments.

In the Canon Hoc est, taken out of Saint Augustine, in the second Distinction of Consecration, these words are found: ^d The sacrifice of the flesh which is made by the hands of the Priest, is called the passion, the death, and the crucifying, not in truth, but in a significant mysterie, in the same manner as the Sacrament of faith, whereby we vnderstand,

nomina accipiunt. b Sacrificium visibile est invisibilis sacrificii sacramentum, id est, sacrificii signum. c Illud quod ab hominibus vocatur sacrificium, signum est veri sacrificii. d Vocatur ista immolatio tanquam si Sacerdotis manibus fit, Christi passio, mors, crucifixio, non res veritate, sed significante mysterio.

^a Can. Semel
Lij. 2. De Con-
secrat.

^b Christus im-
mortalis, id est,
immolatio eius
representatur,
et sic memoria
passionis.

^c Passio est Do-
mini sacrificiū
quod offerimus.

^d ὅς θωάτης
ὁπ πλάμης
ἐκείνης, πρὸς
τὴν εὐχάρισ-
τον ἀπαύτων
μυστήριον

^e ἐκ αὐτῶν θυ-
σίων καὶ θυσί-
ας ἁγίων,
ἀλλὰ τὴν αὐ-
τὴν ἀειπαύ-
μεν, μὴ ἄλλο
ἀναμνηστικὸν
ἔργον ἐκείνου
εἶναι

^f τὸ τοῦ δῖτου
θύματος ἑνὸς
μὴ ὅπτι τῶν

πρὸς ἐκτελεῖν
θυσίαν, ἀλλὰ
τὸ τοῦ σαμα-
αὐτῶν, ὅς θω

πρὸς αἰματος
κατὰ θεοῦ
τὸς καίτοις

θυσίαν καὶ αὐ-
τῶν ἁγίων,
πάλιν ἐπὶ τῷ

πρὸς αὐτὸν καὶ
πρὸς αὐτὸν καὶ
πρὸς αὐτὸν καὶ

πρὸς αὐτὸν καὶ
πρὸς αὐτὸν καὶ
πρὸς αὐτὸν καὶ

πρὸς αὐτὸν καὶ
πρὸς αὐτὸν καὶ
πρὸς αὐτὸν καὶ

Baptisme is called faith.

In the booke of the Sentences of *Prosper*, gathered out of *Saint Augustine*, in the same Distinction this place is alledged; ^a *Jesus Christ was but once (sacrificed in his owne body, and yet he is every day sacrificed in the Sacrament: that is, (as he expounded it before) in a sacred signe.* And thereupon the ancient Glosses of the Romish Church note in the margent: ^b *Christ is sacrificed, that is, his Sacrifice is represented, and a commemoration is made of his passion.*

Therefore also the Fathers not onely say, That the Sacrifice which is offered in the Church, is the Sacrifice of the bodie of Christ, but also, that the same Sacrifice which they offer, is his death and passion. *Saint Cyprian*, in his third Epistle and second booke saith: ^c *In all the Sacrifices which we offer, we make mention of his passion: for the sacrifice which we offer, is his passion.* And *Chrysostome* in his 21. Homelie vpon the Acts, speaking of the holy Supper, saith, ^d *While this doath is finished, and this dreadfull sacrifice, and these unutterable mysteries: The body therefore of Iesus Christ is taken and sacrificed in the Eucharist in the same manner as he dieth there, that is, as it is said before in the Romish Decretall, not in truth, but in a significant mysterie.*

Chrysostome in his scuenteenth Homilie vpon the Epistle to the Hebrewes, saith; ^e *We alwaies offer the same Sacrifice, or to speake more properly, we make a commemoration of the same sacrifice.*

Eusebius in the tenth chapter of his first booke of the Demonstration of the Gospell, saith, ^f *Seeing that we haue receined the memorie of this Sacrifice, to celebrate the same vpon the Table thereof by the signes of his body and of his blood, according to the insinuation of the new Testament, we are taught by the Prophet David, saying, Thou hast prepare my Table, &c.* And it is to be noted, that the same chapter being very long, speaketh of nothing else but of the Sacrifices both of the old and new Testament; but speaketh not of sacrificing of the body of our Lord in the Eucharist, but onely of the celebrating the memorie thereof.

Insin

Infin Martyr against Triphon saith, & The obligation of the
 Cake of fine flower was a figure of the bread in the Eucharist, which
 Iesus Christ hath commanded vs to do in commemoration of his
 death.

g Pag 201.
 Edit. Comel.
 ἡ τῆς σφραγίδος
 αὐτοῦ πρὸς τὸ
 τυπὸς αὐτοῦ

It is the propriety of Grammarians, and specially of those
 that make Dictionaries, to name things by their names, and
 to speake simply. So doth Suidas the Grammarian, in the
 word Ecclesia. The Church (saith he) maketh an oblation of
 the signes of the body and of the blood of Christ, sanctifying the
 whole lump by the first fruits.

ἐκ τῆς τῆς ἐκ-
 ἐστὶν ἐν εἰς
 ἀντιμνησκὸν τῶ
 πατρὶς Ἰησοῦς
 χριστοῦ ὁ κῶμος
 ἡμῶν παρὰ πάντα
 πρῶτον

The Priest in the Masse speaketh as though he beleued
 not, that that which he sacrificeth is the body of Iesus Christ,
 seeing he offereth that Sacrifice by Iesus Christ; and desi-
 reth that the Angels would present that Oblation vnto God,
 and carry it to his heauenly altar; for Iesus Christ hath no
 need of the aide of Angels to present him to his Father. And
 it also appeareth in this, that he calleth this oblation, * gifts,
 and presents, in the plurall number, which God blesseth, crea-

ἡ προσέφερεν ἡ
 ἐκκλησία τῶ
 τῶ σπύματος
 αὐτοῦ καὶ τῶ αἵ-
 ματι τοῦ σὺμβου-
 λου, πᾶν τὸ
 ἑορμασμένον
 ὅλον τὸ ἅγιον

teeth, quickeneth, and alwaies sanctifieth: of all which words,
 none can be applyed to Iesus Christ. For it is hard to be con-
 ceiued how the consecrated Sacrifice or Host may be called
 All these good things, if Iesus Christ be the Host. And it is like-
 wise more hardly to be comprehended how God continually
 createth Iesus Christ: and how he blesseth and quickeneth
 Iesus Christ by Iesus Christ. These words haue a good mea-
 ning, being spoken of the bread and wine, but not of Iesus
 Christ. If by these words the Priest vnderstandeth that he
 speaketh of the bread and the wine, and giueth thanks to
 God because he alwaies createth and quickeneth those things,
 he falleth into three inuitable absurdities. The first is, that
 he giueth thanks to God, because he createth the bread and
 the wine in the Eucharist, when according to their doctrine
 there is neither bread nor wine. The second, that he shew-
 eth the bread and the wine as being present, saying All
 these good things, when those things are no more those things,
 being (as they say) transubstantiated into flesh and blood.
 Adde hereunto, that these words are said at the very same
 time.

* Per Christum
 omnium no-
 βραμπερ quem
 baccam
 Domine sem-
 per baccam c. es-
 as, sanctifi-
 uificas. v-
 n-dicus & pra-
 stas nobis.

time when the Priest lifts vp the Host to cause it to be adored. But is not this a thing against all reason and apparence, that then when men adore the Host, and when they sacrifice the eternall Sonne of God to God for the redemption of soules, in stead of praising God for so great a benefit, they giue him thanks, because he maketh the corne to grow, and that he createth and blesseth it continually? That is all one in effect, as if when God admitteth any one into the Church by Baptisme, men should giue thanks vnto God, because he created the water, and maketh fountaines and riuers continually to runne.

To be short, the truth is so strong, that our Aduersaries out of the heate of disputation, ordinarily say as we say. Reade *Lombard* in the fourth booke of sentences, the twelfth Distinction, at the letter *G*: and *Thomas Aquinas* in the third part of his Summes, question 83. Article 1. and you shall see that they wholly agree with vs: and that they say, that the Eucharist is called a Sacrifice for no other reason, but because that therein a commemoration is made of the sacrifice of the Crosse, and because the sacrifice of the death of our Lord is therein applied vnto vs that we may be partakers of that benefit.

Of Baptisme, and of the necessitie thereof.

The same 35. Article of our Confession speaketh of Baptisme, and particularly of the Baptisme of little children, in these words:

Neuerthelesse, because God receiueth little children into his Church with their fathers, we say, that by the authoritie of Iesus Christ, yong children that are begotten by Christian parents, ought to be baptized.

Against this *M. Arnoux* reasoneth in this manner.

ARNOUX.

ARNOVX.

By this Article, they pretend to inferre, that children begotten by 16. Sect.
Christian parents, are receined into the Church by the faith of their
fathers.

MOVLIN.

This is vntrue: we pretend not to auouch that, neither is it
our beliefe. Baptisme is conferred to diuers children whose
fathers and mothers are both without faith and pietie. That
indeed was Bernards opinion in his 77. Epistle, saying, *Who*
knoweth not, that touching little children, the faith of their fathers
only auaileth for them. yea and is sufficient? But we say not so.

ARNOVX.

By this Article also they pretend to iustifie, that although little
children ought to be baptized, yet if they be not baptized, they 17. Sect.
are saved without baptisme, which is a point of their beliefe.

Places alledged to the contrary, Iohn. 3. 3. Verily verily I say
vnto thee, Except a man be borne againe, he cannot see the kingdome
of heauen. Note this word againe, which manifestly proueth that
he which is not regenerated by Baptisme, is not receined into the
Church. And verse 5. Verily verily I say vnto thee, Except that a
man be borne of water and of the spirit, he cannot enter into the
kingdome of God. And verse 7. You must be borne againe. To what
end then serueth it to be begotten by Christian parents?

Places noted in the margent of the Confession, Matth. 19. 14.
But Iesus said, Suffer the little children, and forbid them not to
come to me, for of such is the kingdome of heauen. Doth it there-
fore follow that they are receined into it with their fathers, and
that we must not baptize them, as we say onely by Tradition, or that
they are saved without Baptisme? 1. Cor. 7. 14. For the vnbelleeuing
husband is sanctified by the wife, and the vnbelleeuing wife is sancti-
fied by her husband, else were your children vncleane, but now they
are holy. If this word holy were not an equiuocation, this place
would haue some shew for them; but it is too manifest & plaine, that
the word holy, when it is spoken of children, ought to be taken in the
same sense as a little before in the same place it beareth, where and
when

when it is spoken of a man and his wife. For neither the one nor the other being infidels, are properly sanctified by him that is faithfull. Then this sanctification as well of the married couple, as of their children, consisteth herein, that as marriage is holy because it is lawfull, and in this sence those that are married are sanctified one by the other: so the children that are borne of that marriage are holy, because they are lawfully begotten, and issued from an holy marriage. Therefore the Apostle understands, that if the faithfull should by divorce separate himselfe from the infidell, onely because of infidelitie, twomischiefes would thereby ensue; the one, that the infidell thereby should not have the meanes to be converted; nor to be sanctified by conversation with the faithfull: the other, that the children left with the infidell, which would convert them to his owne religion, could not be taught the faith and worshipping of God, as they are when their fathers and mothers live together.

MOVLIN.

Of the signification of the word Baptisme.

This discourse is intangled and badly contriued. Wherevnto whosoever should exactly answer, he must not respect the soundnesse of his reasons, but the importance of the matter: but to proceede orderly herein, first I will speake of the word Baptisme, and of baptizing, and then of the thing it selfe.

To baptize, is a Greeke word, which signifieth to d'ip into the water and to wash. In this generall sence washings in the old Testament are called Baptismes, ^a Marke 7. 4. ^b Heb. 9. 10.

The word Baptisme is sometimes taken figurately, for affliction and persecution for the Gospell: as Marke 10. 38. where it is said, *Can ye drinke of the cup that I shall drinke of, and be baptized with the baptism that I shall be baptized with?* speaking of the participation of his afflictions. See Luke 12. 59. Oftentimes also it is taken for purging and sanctifying of the

ε βαπτισμὸς
πνοῦντος καὶ ἁ-
γίου,
ὅστις διαφέρει
βαπτισμοῦ καὶ
δουλοῦ ματι-
σμοῦ.

the heart, and for effusion of the graces of the holy Ghost. So Acts 1.5. Christ promised his disciples, *That they should be baptized with the holy Ghost within few dayes.* And Iohn Baptist saith, *That Iesus Christ baptizeth vs with the holy Ghost and with fire,* Matthew 3.11.

But ordinarily Baptisme is taken for the Sacrament of our entrance into the Christian Church, & of the cleansing of our finnes by the blood of Iesus Christ, and by the power and efficacy of his Spirit. A Sacrament which Iesus Christ hath sanctified in his owne person, and established by his owne ordinance. Which succeeded circumcision, which S. Paul calleth the seale of the righteousness of faith, Rom. 4.11.

This Baptisme is conferred by dipping him into, or sprinkling of water vpon him that is baptized, saying, *I baptize thee in the name of the Father, and of the Sonne, and of the holy Ghost,* Matthew 38.19.

If we take this word Baptisme generally for a washing or a sprinkling, or in a figuratiue sence for affliction, or for the effusion of the graces of the holy Ghost, we confesse that there are diuers baptismes: as the Apostle Heb. 6. 2. speaketh of the doctrine of baptism in the plurall number. But if we take it for that sprinkling of water which is a marke of Christianity, and a Sacrament of our entring into the Church, there is but one Baptisme: as the Apostle saith, Ephesians 4. 5,6. *There is one Lord, one Faith, one Baptisme, one God and Father of all.* The Greeke saith, *Baptisme is one.*

in Latineque,
est idem.

Touching this Baptisme, men dispute whether it be necessarie to saluation. First, we will speak of the necessitie thereof in those persons which are capable of instruction, and after of the same in little children.

*Of the necessitie of Baptisme in persons that are of
yeeres of discretion.*

Touching those that haue attained to that age to be capable

18. Sec.
pable

pable of instruction, the Church of Rome makes a shew to disagree with vs therein, but in effect they hold with vs, that the baptisme of water is not absolutely necessarie for them, & that if a man being of yeeres of discretion dieth without baptisme, yet he may be saued, so that that want of baptisme happened not vnto him by reason of contempt, or for want of will and desire, but by want of meanes and conueniencie. The Councell of Trent in the sixt Session, chap. 4: saith, * *That a man cannot be admitted into the state of grace, without the washing of regeneration, or without a desire, or a religious promise: That is,* that no man can be acceptable vnto God without baptisme, or for want of baptisme, without the desire or will to be baptized. And *Thomas* in his Commentarie vpon the third of *Saint Iohn* saith, that to enter into the kingdom of God, a man must be baptized, *vel in re, vel in voto, vel in figura, either in effect, or in desire, or in figure, &c.* In the 43.

* *Qua quidem translatio, post Euangelium promulgatum sine sanacro regenerationis aut eius voto fieri non potest.*

* *Presbyterum quem sine vnda baptismatis extremum diem clausisse significasti, quia in sancte matris Ecclesie fide & Christi nominis confessione perseverauerit, ab originali peccato solutus, cum laetitia patrie gaudium esse adeptum offerimus in curiam.*

Title of the Decretals, cap. *Apostolicam*; * *Pope Innocent 3.* declareth, that a Priest dying without baptisme, enioyeth eternall glory, because he persevered in the confession of the name of Christ. For which cause, in the same Chapter *Saint Augustine* is alledged in the eight booke of the Citie of God, saying, *Baptismus inuisibiliter ministratur, quem non contemptum religionis, sed terminus necessitatis excludit*: Baptisme is inuisibly administred to him that hath bene debarred thereof, not by contempt of religion, but by necessitie of time preuenting him. And thereupon the Glosse of the Canonists Doctors noteth, that the Emperour *Valentinian* died without baptisme, and that neuerthelesse *Ambrose* in his Oration made vpon the death of that Emperour, saith that he was blessed in heauen. That which is specially to be noted in this Historie, is, that the Emperour *Valentinian* was a Christian borne, and had a thousand meanes to haue bene baptized, if he would.

To the same end, and to make baptisme by water vnnecessary, the Church of Rome speaketh of two other baptismes, which supply the want of baptisme by water, which are, baptisme of the Spirit, which is sanctification and interieur renewing wrought by the Spirit of God, and baptisme by

by blood which is martyrdom. But these two allegoricall baptisines are no Sacraments. For conuersion and renewing of a mans mind from sinnes, are not conferred by the ministration of men, but it is a worke of the Spirit of God : wherein there is no element, nor any words added to the element. This can be no Sacrament of the new Testament, seeing that the same spirituall renewing was necessarie in the old Testament. And it cannot be said that this worke of the holy Ghost in the hearts of the faithfull doth supply the want of baptisme, seeing it is necessarie to saluation, whether a man be baptized, or not baptized.

Martyrdome also is no Sacrament of the new Testament, for that the same was in the old Testament. And the Council of Trent declareth, that Sacraments are not conferred, if he that conferreth them, hath not an intent to conferre them. And it is not to be thought or beleueed, that the executioners of Martyrs haue an intent to conferre a Sacrament at their executions. And there is no likelihood, that of two Martyrs, whereof the one is baptized, the other not baptized, the martyrdom of the one should be a baptisme, and the others none. Neither can I see how the martyrdom of a man that is drowned or strangled without any effusion of blood, can be called a baptisme or washing in blood. Besides that, we often deceiue or selues in this word *Martyr*. For 1. Cor. 13. 3. the Apostle sheweth, that a man may giue his bodie to be burned, and yet haue no charity. It is a common thing among men to suffer martyrdom, to win reputation. Among a number of the faithfull that are massacred in their beds without any leisure to speake, it is not vnlikely but that some of them would haue recanted for feare, if they had had any respite, to thinke thereon. So that in calling him a Martyr which in Gods iudgement is not so, we giue the name of baptisme to sufferings which are vnworthy the name of martyrdom.

To be short, that rule so oftentimes repeated in the Gospel, which is, *That whosoener beleeueth in Iesus Christ, shall haue life everlasting*, will beare no exception. Therefore he

that hath the faith of a Martyr, and loveth God more then his owne life, although God exempteth him from martyrdome, doth not lose the same reward. For God doth not reward the paines, but the vertue of a man. Because dolour and paine may be suffered by hypocrites, but faith is proper to the children of God, to whom life eternal is promised: and the want of baptisme by default of meanes cannot annihilate Gods promise.

Of the necessitie of baptisme in little children.

19. *Scilicet.*
Lombard. 4.
Sententiarum
Dist. 4. litt.
E. Si absque
baptismo suc-
riat defuncti,
etiam cum de-
ferentur ad
baptismum,
damnabuntur.

Touching baptisme of little children, the discord is greater. Our aduersaries say, that baptisme with water is simply necessarie for them to saluation: And proceed so farre therein, that *Lombardus* saith, That if any infant which is brought to the Church to be baptized, dyeth by the way, it shall be damned. This they affirme by words, but denie it in effect. For they are of opinion, that martyrdome supplieth the default of baptisme with water, and that a child which is not baptized with water, entreth into the kingdome of God by martyrdome. And to procure it, they alledge the little children that were slaine by *Herod* in Bethleem and thereabouts as soone as they were borne, and all those that were two yeeres old, whom the Church of Rome doth reuerence for Saints and Martyrs, without any distinction betweene those that were circumcised and those that were not circumcised.

But seeing that in the Church of Rome the Godfather beleeueth for the child which is baptized; and forsaketh the diuell for him, saying, *Credo & abrenuntio*, I marvel why the same Godfather cannot also make a vow for the child, seeing that the Councell of Trent teacheth, that a vow supplyeth the want of baptisme.

It is likewise very requisite to be noted, that our aduersaries are of opinion, that the baptisme which Iesus Christ conferred by the hands of his disciples, *Ioh 4.2.* was not necessa-
 ric.

rie to saluation. *Bellarmino* in the 3. Chapter of his first booke of Baptisme saith, ^a That the Baptisme of Iesus Christ, was nei- ^a Baptismus
ther a necessarie meanes, nor a necessarie commandement, before ^{Christi non fuit}
the death of Iesus Christ. And Pope Leo the first, in his 4. E- ^{necessarium,}
pistle to the Bishops of Sicilie, Chapter 3. saith, ^b That Ie- ^{necessitate me-}
sus Christ from his resurrection began the gift of regenera- ^{dis aut praece-}
tion: for so he calleth the grace of God giuen in Baptisme. ^{ti, ante obitu}
But there is no apparence that that Baptisme which at this ^{mortem,}
day is conferred by a Pagan, by a Iew, or by a woman, should ^b Chr. Num
be more necessarie, and of more efficacie then that which was ^{regenerationis}
administred by Iesus Christ and by his Apostles. It is to no ^{gratiam ex sua}
purpose to say, that circumcision did then supply that which ^{resurrectione}
wanted in the baptisme which Iesus Christ conferred. For the ^{capisse.}
Church of Rome is of opinion, that circumcision by vertue ^c Ex opere
of the action did not conferre iustifying grace. And Pope In- ^{operato.}
nocent the third said, ^d That by circumcision a man doth not at- ^d Extra. de
taine to the kingdom of heauen. Then it could not supply ^{Baptismo et}
those wants which they say were in the baptisme of Christ, ^{cuius effectus,}
seeing that those to whom it was conferred were also cir- ^{Tit. 42. cap.}
cumcised. ^{Maiores. Per}
^{circumcisionis}
^{mysterium et}
^{damnationis}
^{periculum vi-}

Many Doctors of the Church of Rome, being conuincd by the force of truth, haue beleueed that children might be saued without baptisme with water. Thats the opinion of *Gerſon* Chancelour of the Vniuersitie of Paris, in his Sermon of the Natinitie of the Virgin *Mariæ*; and of *Gabriel Biel* vpon the 4. booke of Sentences, Dist. 4. quest. 2. and of *Lombardus* master of Sentences, that maintaineth the necessitie of Baptisme, and neuertheless (constrained by the force of truth) in the 4. Distinction, in the letter B. saith, ^e That it is certaine that *misericordiam* ^{saluationis sua}
God hath not tyed his power to the Sacraments, and that *Saint Au-* ^{non ita legibus}
guſtine vpon *Leuiticus* plainly saith, that some haue inuisible sancti- ^{communibus}
fication without the visible Sacrament. ^{traditionis}
^{Christiane, non}
^{ita sacramentis}

Howbeit, our aduersaries had rather contradict them- ^e *Deus suam potentiam sacramentis non alligauit. Quod et o-*
selves, saying, that *God hath bound his power to the Sacraments*, ^{inuisibile sanctificatione sine visibili sacramento quibusdam inſt,}
as *Augustine* saith, ^{aperte Auguſtinus tradit super Le-}
uiticum, dicens, Inuisibilem sanctificationem quibusdam profuisse sine visibilibus sacramentis.

selues then agree with vs and with the truth: and to that end build an imaginarie lodging for little children that die without Baptisme, which they call the *Limbus of little children*, forged by mens braines without the Word of God: where they say those poore children lie in eternall darknesse, in a hole or caue vnder the earth, deprived of Gods sight, and of eternall saluation, without dolour and torment, and by consequence without grieve; for perpetuall grieve and sorrow for the losse of our soueraigne good, is a perpetuall torment: and if without grieve to be excluded from the presence of God, then also without knowledge of God, and without the love of God, which is the greatest euill that can be in a reasonable creature.

This Limbus is a field fit to exercise the subtiltie of these Doctors, & a subject to be disputed of when men are fasting, to know what the soules of these little childre do in that prison vnder ground, seeing that there they haue no communication with God, nor with the Saints in Paradise, nor any remembrance of those things which they saw and heard vpon earth, because there they neither saw nor heard any thing: As also whether those children shall rise againe at the latter day: whether they shal appeare before the Iudgement seate of Christ: what sentence the Iudge wil giue; and how they can heare or comprehend that sentence. Whether they shall remaine still in that caue vnder the ground then when the earth shall be no more, or whether the Pope hath appointed them any other lodging. To what end their eyes and their eares shall serue them in that Limbus after their resurrection. Whether the Pope can draw them from thence by Indulgences, as well as Pope *Gregorie I.* drew the Emperour *Traian* (a Pagan) soule out of hell, we belecue our aduersaries. When that horrible custome began which is vsed in the Hospitall of Paris, where they throw little children that are dead without Baptisme into a deepe well, as vnworthy of any buriall. And lastly, whether that any one euer came from that Limbus to bring them that newes, seeing that God neuer shewed vs of any such thing.

A deciding of this difference by the holy Scriptures.

The Scripture draweth vs out of this difficultie, Genesis. 17. 7. where God saith to Abraham, *I will be thy God, and of thy seed after thee.* Now children that died before circumcision, cannot be excluded from Abrahams posteritie. Then God is also their God, and by consequence they are inheritors of eternall life. For God is not the God, of the dead, but of the living. So saith Iesus Christ, *Matth. 22. 32. and Act. 2. 31.* Saint Peter saith to the Iewes that were converted to the faith of Christ, *For the promise is made you, and so your children.* Where speaking of children in generall, he also comprehendeth as well those that are new borne, as those that had received Baptisme. Then if God (without exception) declareth himselfe to be the God of the children of the faithfull, and acknowledgeth them to be his, and if to them the promise and the covenant of God belongeth, is it not a rash iudgement, and an iniurious crueltie against the goodnesse of God, to condemne them to eternall damnation?

3 The Apostle Saint Paul, 1. Cor. 7. 14. speaking of a man and a wife, whereof the one is an infidell, the other a Christian, and of children borne in that marriage, saith that their children are holy, *Otherwise (saith he) your children are vncleane, but now they are holy.* If children borne in marriage where but one of the parties is a Christian, are holy by the Apostles iudgement, what apparence is there for men to thinke that those children which are borne of two Christian parents are not holy? and that they should be exciuded from the grace of God, vnder pretence that they died without Baptisme? Many of our aduersaries, to saue their honsties, say that by the word *holy*, is vnderstood children lawfully borne; and that by *vnclane* children, the Apostle vnderstandeth bastards and children vnlawfully begotten. Thus they play with

Dist. 26 Can.
Vna tantum.
Iohannes Baptista
du n Hec
rodem ab in-
cessu; rob be-
ret, dicens:
Non licet tibi
habere uxorem
fratris tui, ex
nidenter osten-
dit inter infi-
deles coniugia
esse.

the Scriptures, and contradict themselves. For the Church of Rome is of opinion with vs, that Marriages betweene Pagans are lawfull, and their children legitimate. Saint *John Baptist* said to *Herod*, That it was not lawfull for him to haue his brother *Philips* wife, Mat. 14. 4. Then he esteemed that the marriage betweene *Philip* and *Herodias* his wife was indissoluble, and consequently lawfull. Ancient Christians acknowledged the Pagan Emperors children to be lawfull successors in the Empire, and obeyed them, which they had not bene bound to do, if they had esteemed Pagans marriages to be vnlawfull. Then if Pagans children are legitimate, and that the Apostle calleth all legitimate children holy, as our aduersaries say, the children of Turkes and Pagans shall be holy. Certainly the Apostles intent was not to shew vs how children are holy in that sence, but to shew vs by what meanes children are consecrated to God. The Scripture also neuer calleth a child holy because it is lawfully begotten, but it is an ordinarie thing in the Scripture to call those persons and those things holy, which are consecrated to God, and dedicated to his seruice. So in the Law euery first borne that opened the matrice was holy vnto God. In the same sence the Temple, the vessels, the sacrifices, and the Sabbath day were holy to the Lord. So are children that are borne of Christian parents; who seeing that God acknowledgeth the to be holy, why should the Church of Rome esteeme them to be prophane, and exclude from the couenant of God? It is true that they are borne in originall sinne: but Saint *John* saith, that the blood of Christ cleanseth vs from all sinne: the vertue of which blood and the efficacie of his death, is not tyed to the water in any such manner, as that when time and meanes faile and are wanting to be baptized God therefore cannot cause his grace to be felt, and manifest his goodnesse towards the children of the faithfull, borne within the couenant of God.

Hereby *M. A. more* discourse is confuted, which saith, That children are called holy, because they are lawfully begotten, and issued from an holy marriage. We grant him, that in that place the children are called holy, in the same sence that

that in the same place it is said, that the vnbeleeping husband is sanctified by the womā. For the Apostle thereby teacheth, that the faith and holines of one of the parties, sanctifieth the marriage betwixt the husband and the wife, in such manner, that the childre born in that mariage are consecrated to God.

3 Matthew 19. 14. Iesus said, *Suffer the little children to come vnto me, and forbid them not, for so such belongeth the kingdome of heauen.* Those children which were presented vnto him, had not as then bene baptized by him nor by his Apostles, and yet he declared that the kingdome of God belongeth vnto them. It is true that it appeareth not whether they were circumcised or no, but that is to little purpose, seeing that our aduersaries say, That circumcision doth not bring a man to the kingdome of heauen. Then baptism was necessary for those children to enter intor the kingdome of heauen, if we beleue our aduersaries. Adde hereunto, that Iesus Christ saith not, that the kingdome of heauen belongeth to children that are circumcised, but simply to children. He considereth the Infancie, and not the Circumcision in them.

4 To this purpose those places of Scripture may be alleged, which say, that God neuer punisheth the innocent for the guiltie, and doth not punish the sonne for the fathers sin, if the sonne doth not participate in his fathers sinne. As Ezechiel 18. 20. he saith, *The soule that sinneth, it shall dye: The sonne shall not beare the iniquitie of the father, neither shall the father beare the iniquitie of the sonne.* The Church of Rome sinneth against this rule, when they will haue a child to be for euer excluded from the kingdome of heauen, because his father negligently delayed his baptism. That is to punish the innocent for the guiltie. The example of Adams sinne, which brought to many euils vpon his posteritie, is not contrary to this rule; for Adam sinned not as a particular man, but as representing all mankind in the roote. For hauing receiued certaine benefits for himselfe and for his posteritie, he lost them for himselfe and for his posteritie. Moreouer, that euill descended from Adam vpon vs by naturall propagation, which no way can be applyed to the wilfull negligence of parents,

in not baptizing their children.

5 If we desire to haue more pertinent examples, the holy Scripture furnisheth vs sufficiently. Every man knowes that Circumcision was the same to the faithfull in the old Testament, that Baptisme at this day is vnto vs. And yet infinite numbers of people were saued vnder the old Testament without Circumcision, as all the faithfull women, and those which truly repented among the Gentiles.

6 Circumcision was conferred vpon the eight day after the child was borne. In which time of eight dayes a great number of children died, which according to our Aduersaries doctrine must haue bene eternally damned. The goodness of God towards all men, specially towards his owne people and those which feare him; bindeth vs to beleue, that if Circumcision had bene necessarie to saluation, God would haue commanded children to haue bene circumcised presently after they were borne. He would not haue excluded millions of soules (borne of faithfull parents, and of *Abrahams* posteritie, and to whom the blessing of God was promised) from his grace, by the delay of eight dayes. For God taketh no pleasure in the destruction of his creatures, much lesse in losing children borne vnder his covenant. If the people of Israel had beleued that which the Church of Rome beleueth, they would haue desired *Moses* to haue had a shorter time limited vnto them for circumcision. And there would haue bene great and extraordinarie lamentations made by the Iewes for those children that died before those eight dayes were expired. And it is manifest that the people of the Church of Rome do not beleue that which they are taught, seeing that the mothers whose children die before they are baptized, are so easily and so soone comforted, and trouble their mindes no more with the eternall perdition of their children.

7 But specially the children of Israel that died in the Desert, are a notable example herein. For those people omitted the vse of Circumcision for the space of forty yeeres together, in which time there were about six hundred thousand

men borne, and that died therein: which great multitude of soules are eternally lost by the iudgement of the Romish Church. And yet those men were they for whom Manna rained downe from heauen, & whom God couered by day with a pillar of a cloud, and lighted by night with a pillar of fire: which offered sacrifices vnto God, and whose sacrifices God did accept: whom without doubt *Moses* would neuer have suffered to haue bene vncircumcised, if he had beleueed that without circumcision they could not haue bene saued.

8 But what is more contrary to God and to his word, then to make God subiect vnto men, yea, and that he should be subiect to the will of his enemies, in such manner that he openeth and shutteth the entrie into Paradise at their pleasure? And yet that is the beliefe of the Church of Rome. For Pope *Nicolas* * the first defined, that Baptisme cōferred by a Iew or a Pagan is good and auailable, so that the same Iew or Pagan did baptize in the name of the Trinitie, or onely in the name of Iesus Christ. By this meanes, if either a Pagan or a Turke hath a Christiā child in his keeping, he can saue or lose the soule of that child: and if he will baptize that child, it shall be saued; but if he will not, that child dying, is presently cast headlong into eternall darknesse. By this reason the saluation of a Christian child dependeth vpon the wil of a Turke or a Pagan, of whom it is to be beleueed, that he doth conferre baptisme no other wise then for a i mockerie or in despite.

** De Consecratione. Diss. a. Can. A quodam Iudeo, nescitis utrum Christiano an Pagano, multo in patria vestra baptizatos offeritis, & quid sit inde agendum consultis, &c.*

9 The like absurdities rise from the baptisme of Midwives, who receiuing a child that dieth in the birth, must haue the saluation of the child in their powers. By this reckoning the Apostles with all their miracles, and with all their wisdom and doctrine, neuer did more good to any man, then such a Pagan or such a woman do vnto a child which without them had died without baptisme.

10 But is it not an easie matter for a Iew or a Turke hypocritically to cause himselfe to be baptized? Do we thinke or imagine that the same Iew or Turke shall be more acceptable vnto God for prophaning the sacrament of his Countie? and that dying thereupon, he goes strait into Paradise?

An.

*An examination of that which our Adversaries
produce out of the Scriptures for the ab-
solute necessitie of Baptisme.*

21. Sect.

M. Arnonx, to proue that no man can be saued without baptisme with water, alledgeth the third and fift verses of the third Chapter of *S. Iohn*, where Iesus Christ saith to *Nicodemus*, *Verily verily I say vnto thee, except a man be borne againe, he cannot see the kingdome of heauen. And, Except a man be borne of Water and of the Spirit, he cannot enter into the kingdome of God. And verse 7. You must be borne againe.* But our Aduersaries seruing their turnes with these places, ouerthrow that which they haue set vp. For the Church of Rome is of opinion, that this place doth not proue the absolute necessitie of baptisme with water to all persons: seeing it saith, that Martyrs may be saued without baptisme with water; and that those which haue vowed to be baptized, and haue not had conuenient time and meanes thereunto, may be saued without it; and those also that are sanctified by the holy Ghost, as we haue already declared. All these then may be saued without being baptized with water. And which is more, although our Lord Iesus Christ spake vnto *Nicodemus*, yet our Aduersaries say, that baptisme with water was not necessarie for *Nicodemus*, because he was circumcised; and that the baptisme of Christ was not necessarie to saluation vntill after his resurrection, as we haue shewed before. Aboue all things, it is to be considered, that Christ did not onely speake to *Nicodemus*, but also for *Nicodemus*, which spake of himselfe and in respect of himselfe when he said, *How can a man be borne againe when he is old?* By this is discovered the nature of error, which is, to interrupt it selfe, and to vndo that which it hath done. For it is euident, that the Lord spake of a new birth, without which *Nicodemus* could not be saued. But our aduersaries say that *Nicodemus* might

might be saued without baptisme, because he was circumcised. How should a man beleue these Doctors, seeing they beleue not themselves? and hauing set downe a generall rule to proue that no man can be saued without baptisme with water, presently after they breake that rule by a multitude of exceptions? The sence of this place is cleare, Iesus Christ spake to *Nicodemus*, and in him to all those persons that are capable of instruction, and sheweth them that they cannot enter into the kingdome of heauen, if they be not borne againe in newnesse of life, and regenerated by the holy Ghost: whose grace being infused into our hearts, is a baptisme, without the which no man can be saued. And it is most certaine that this rule can beare no exception. For as in *Matth. 3.11.* it is said, that *Iesus Christ baptizeth vs with the holy Ghost and with fire*, vnderstanding thereby the Spirit mouing and purifying our hearts: so in this place Iesus Christ saith, that to enter into the kingdome of heauen, *We must be borne againe of water and of the spirit*; vnderstanding thereby, a *spirituall washing*, or the Spirit washing and purifying the heart. The words *to be borne againe*, can receiue no other exposition. For *to be borne againe*, doth not signifie to be baptized with water, but to be renewed and regenerated in a new life by the Spirit of God. And Iesus Christ plainly sheweth, that he speaketh onely of the efficacy of the Spirit secretly working in our hearts, when (verse the eight) he addeth and saith, *The wind bloweth where it listeth, and thou hearest the sound thereof, but canst not tell whence it cometh, or whither it goeth: so is euery man that is borne of the Spirit*. Then to be borne of water and of the Spirit, by our Sauour Christs owne exposition, is to be borne simply of the Spirit: and this comparison of the winde blowing inuifibly, canot agree with any thing but onely with the Spirit of God.

Yet to gratifie our aduersaries, let vs grant them that Iesus Christ in this place would say, that without the Sacrament of Baptisme with water, we cannot enter into the kingdome of heauen; why should they not herein vse the same equitie of iudgement, and the same discretioⁿ, which they vse in the expo-

exposition of those places wherein they say that Iesus Christ speaketh of the necessitie of the Eucharist? In Ioh. 6. 53. Iesus Christ saith, *Except you eat the flesh of the Son of man, and drinke his blood, ye have no life in you.* There our aduersaries restraints Christs words to persons that are of the age of discretion, & that are capable of instruction, and that haue meanes to participate the Eucharist. Then let vs say the same in this place, that is, that Iesus Christ speaketh to men that haue attained to yeeres of instruction, and to those that haue meanes to be baptized, which cannot be saved if they despise baptism. By this meanes our disputation would be at an end, and we should be at agreement with our aduersaries touching the necessitie of baptism. And that is it which the Master of Sentences acknowledgeth, saying, *That the same place ought to be understood of those onely that may be baptized, and despise baptism.*

Lomb. l. 4. c. 4.
Sententiarum
Dist. 4. list. &
illud intelli-
gendum est de
illis qui pos-
sunt & con-
temnunt bap-
tismi.

The marriage of pride with superstition hath begotten this error. For pride seeketh to exalt the necessitie of the ministration of men, and to perswade that the grace of God necessarily passeth through their hands. And superstition alwaies layeth hold vpon the exterior action, as if God did nothing without it.

But in the meane time, while the Church of Rome exalteth the necessitie of baptism, it imbaseth the worthinesse thereof, perswading those that beleue her, that the benefit of Iesus Christ is in such sort applyed vnto them thereby, that by the same they are not exempted from satisfying Gods iustice for the punishments and paines of sins by them committed after baptism. They haue abridged the benefit of Iesus Christ, to make way for their trade. They say, that it is no reason that the benefit of the Redeemer should as equally exempt those from punishment which haue wittingly sinned after baptism, as those that sinned by ignorance before baptism. But may it not fall out, that a man may sinne willingly before baptism, and ignorantly after baptism? Then why shall sinne which is wittingly committed before baptism, be remitted without any satisfaction: and that which is com-
mitted

mitted by ignorance after baptism, not be remitted without
satisfactorie punishments imposed vpon it by God?

The Church of Rome also hath embased baptism, by per-
mitting women and Pagans to administer the same, whereas
Confirmation is onely conferred by the Bishop: as also by ad-
ding thereunto spittle, salt, & blowing into the eares of those
that are baptized: and by baptizing beils and gallies, as if they
condemned baptism to the gallies.

And in like manner the booke of sacred Ceremonies, lib. 1.
cap. 8. in the seventh Section saith, that the * Pope baptizeth
Lambes made of waxe.

* Omnibus
baptizatis per
Pontificem,
&c.

THE XXXVI. ARTICLE.

Of the Confession, of faith.

We confesse, that the holy Supper, which is the se-
cond Sacrament, is a witnesse vnto vs of the vnion that
we haue with Iesus Christ, because he not onely died
and rose againe for vs, but also truly feedeth and nour-
isheth vs with his flesh, and with his blood, that wee
may be one with him, and that his life may be com-
mon vnto vs. And although that he is in heauen, vn-
til such time as he commeth to iudge: 'l the world, yet
we beleue, that by the secret and incomprehensible
vertue of his Spirit, he nourisheth and quickeneth vs
by the substance of his bodie and of his blood. We say
that the same is done spiritually, and place not Ima-
gination and Thought in stead of Effect and Truth.
But for that this mysterie farre surmounteth the mea-
sure of our senses, and all order of nature, as also be-
cause it is celestially, it cannot be apprehended but by
faith.

THE

which is the true substance of the bread and wine, not the bread and wine themselves.

THE XXXVII. ARTICLE.

We beleuee (as it hath bene said) that both in the Supper and in Baptisme, God really and effectually giueth vs that which by them he representeth. And therefore with the signes we ioyne the true possession and enioying of that which is there presented vnto vs. And for this cause all those which come to the sacred table of Iesus Christ with a pure faith, like vnto a vessel, truly receiue that which the signes testifie vnto them; that is, that the body and the bloud of Iesus Christ are no lesse nourishing to the soule, then the bread and the wine are vnto the body.

THE XXXVIII. ARTICLE.

So we say, that water being a weake element, doth testifie the truth of the interior washing of our soules in the bloud of Iesus Christ, by the efficacy of his Spirit; and that the bread & the wine being giuen vnto vs in the Supper, truly serue vs for spirituall food, because they shew vs as it were to the eye, that the flesh of Iesus Christ is our meate, and his bloud our drinke. And we reiect all fantasticall persons and Sacramentaries, that will not receiue such signes and marks, seeing that our Lord Iesus Christ with his owne mouth pronounceth and saith, *This is my body*, and *This cup is my blood*.

Of these three Articles, which comprehend the beliefe of our

Our Churches touching the holy Supper, *M. Armon* onely layeth hold on the last, and discourseth in this manner.

A. R. N. O. V. X.

Of the reall union of the faithfull with Iesus Christ;
and of the eating and participation
of his body.

All this Article excludeth the truth and reality of the body and the blood (to serve vs with the onely figure, whereby we are holden vnder the Iewish elements, and shadowes without bodies.) And although that some Ministers of the later times, being Caluins disciples, by his example haue induced by a subtill method the inuention to speake as we do, saying, that the body of Christ substantially, and not onely in effect, is giuen and vniued to the faithfull in the Supper, yet when they are pressed to make answer, whether the bodie of Christ is locally present in the signes, they say no, and that it is as distant from them, as heauen is from the earth: from whence ensueth manifest contradiction, and the abuse is discovered by this Syllogisme.

It is impossible that two substances distant one from the other as heauen from the earth, should be entirely and substantially conioyned one with the other.

But the body of the Sonne of God is distant from the signes or species of bread and wine, as heauen is from the earth.

Ergo it cannot be entirely and substantially conioyned to the body of those that receive the signes thereof. Therefore it is vaine sayd of them (to abuse the world) that the bodie is substantially giuen, seeing that by their Article it is said, that the bread and the wine are giuen so *hor* as it were to the eye, that the bodie and the blood are our nourishment.

M. O. V. L. I. N.

If I would simply follow the steps of this Doctor, and content my selfe to confute him, this worke would be very slender and of small instruction. For therein he neither comprehends

head nor beleeue nor his owne, and doth it much contradict his owne as our Church, and obserueth neither order, consequence nor sence in his discourse.

He makeeth vs say that we exclude the truth of the body of Christ, and are content with the figure onely, which is cleane contrary to that which we beleeue. While the signes are present before our eyes, and in our mouths, Iesus Christ is present to our iath, and really giuen to our soules, by a contract made, as by a Kings letters patents, an house or an inheritace may be really giuen vnto vs, although it be farre from vs. The Sonne ioyneth really with our sight, although it be in heauen and we here on earth. The head is really ioyned with the feete by meanes of the soule, which maketh them to be all of one body, altho gh their posture in their body be far asunder. The husband is really one body and one flesh with his wife, although they be absent one from the other. If reall and substantiall vnions are found to be in naturall things distant by place one from another, how much more in diuine things? Cannot Iesus Christ really ioyne himselfe to our soules, and by our soules to our bodies, by the meanes of his Spirit dwelling in our bodies? Cannot he come to vs, without suffering himselfe to be deuoured by his enemies, gnawed with mens teeth, and to be inclosed in a wafer, which may be carried away by a beast? The Scripture saith, that we are one bodie with Iesus Christ, and that he is the head, and we the members; which vnion I thinke our aduersaries will not call imaginarie and figuratiue; they rather acknowledge it to be reall and true: and yet this vnion is as well without the Eucharist as in the Eucharist. For they are constrained to retaine the words, although they are ignorant of the thing it selfe, and strue against the fruite and vertue thereof: and with carnall spirits cannot conceiue any other reall vnion with the bodie of Iesus Christ, then that which is made by eating, as if Iesus Christ were made for the belly, and not for the consciences of men: or as if it were not the priuiledge of the children of God, to be really conioyned with the Sonne of God: for they make the wicked and hypocrites also to eate Iesus Christ,

and

and really to participate his body; thinking that the dead can eate the bread of life, and that the enemies of God can be really ioyned with the Sonne of God: esteeming the reall eating with the mouth, to be a much more excellent thing then that which is done by faith: although the eating by the mouth is common both to the good and to the bad, but that which is by faith, is proper to the faithfull: and that the eating with the mouth without eating by faith, is hurtfull, & turneth to condemnation, but the eating by faith is. alwaies profitable, and necessary to saluation.

Some spirits grossly ~~foolish~~ mocke at the spirituall vnion of Iesus Christ with vs, as if it were a meere imagination, and say that by the same reason the Spirit of Christ should be substantially vnited with all creatures, because he is in all places: which they speake without reason; for although the Spirit of God is in euery place and in all creatures, yet he is not vnited with euery one of them: there is nothing but the soule that is capable of that vnion. As in naturall formes, it is one thing to assist, another thing to giue forme or shape: so in the Spirit of Christ, it is one thing to be present with any thing, and another thing to vnite it selfe thereunto to quicken and to sanctifie it. *But he that is ioyned vnto the Lord* (saith the Apostle, 1. Cor 6. 17.) *is made one spirit with him.* So by the vnion of the Spirit of Iesus Christ with our spirits, his body also is made one body with ours, as when the two extreme linkes of a chaine are ioyned together by a thrid.

M. Arnon argues no better when he maketh vs to say that in the Supper the body of Iesus Christ is giuen in substance, and not onely by effect; as if to giue Iesus Christ in substance, and to giue him effectually, were not all one thing. He speaketh as if I should say, that such a man was not onely beheaded, but also that he had his head cut off.

It likewise appeareth, that he vnderstandeth not his owne beliefe, when he disliketh that we beleene not that Iesus Christ is locally present in the signes of bread and wine: for the Church of Rome doth not belecue it no more then we.

The Syllōgisme which he frameth, is not a Syllōgisme, for the conclusion is composed of diuers pieces which are not found in the propositions. In neither of the propositions is there a word of *the body of those that receive the signes*. Now, nothing ought to be in the conclusion, which is not found in the propositions.

It is one thing to speake of the vnion of the body of Iesus Christ with the signes, and another thing to speake of the vnion of the body of Iesus Christ with our soules, and by our soules with our bodies. The signes are ioyned with Iesus Christ by sacramentall vnion, as the water in Baptisme is ioyned with the blood of Iesus Christ. But the body of Iesus Christ is vnited to our soules by a reall and spirituall vnion.

He goeth on with his argument, and glosseth vpon the places of Scripture by vs noted in the margent of our Confession.

A R N O V X.

*Of the Reall presence of the body of Christ in the Supper,
and of Transsubstantiation.*

23. Sect.

Places noted in the margent of the Confession. Iohn 6. 51. Our Fathers did eate Manna in the desert, as it is written, He gaue them bread from heauen to eate. 1. Cor. 11. 23, 24. Iesus tooke bread, and when he had giuen thanks, he brake it, and said, Take, eate, this is my body which is broken for you, do this in remembrance of me. Matt. 26. 26. And as they did eate, Iesus tooke the bread, and when he had blessed it, he brake it, and gaue it to his disciples, and said, Take, eate, this is my body.

In all these places, is there any direct place by the which it is said, that the figure onely is giuen vnto vs, that the bread and the wine are giuen vs for food, and that the bread and the wine shew vs (as it were to the eyes) the flesh and the blood? I will go a little further, where are those direct words in a matter of so great consequence? and with what face can all the Ministers in the world suffer

Suffer and endure the reprob of the Sonne of God, when at the day of iudgement of the whole world he shall say vnto them, I haue taught by foure of my vnreprovable Registers, and those of whom you made great account, what I said from my owne mouth at the institution of the Sacrament of loue and vnion: that is; This is my body; this is my blood; and my Church in so many ages hath beleued it, and you upon your owne credits quarelled with my Church, and said, that I would haue said, This is bread, this is wine, this sheweth my flesh, this sheweth my blood. Why haue you made a signe of that which I haue giuen in truth? and what hurt could it haue bene vnto you, to suffer the world to beleue my word barely and simply vnderstood, in a thing which I could not propound by equiuocation or in a double sence, without incurring the blame of falsehood?

Contrary places of Scripture. Iohn 6. 55, 56. My flesh is meate indeed, and my blood is drinke indeed; he that eateth my flesh and drinketh my blood, dwelleth in me, and I in him. Nothing can be said more expressly, and I cannot imagine any more expresse glosse then this sense of it selfe is, without any consequence or figure.

MOVLIN.

The point of the holy Supper, wherein the truth is more cleare then in any other, is that which Satan hath most wrapped in obscuritie; and of a band of vnitie, hath made it the seed of discord; and of an ayde and meanes to lift vp our faith to Iesus Christ, hath inuented a meane to pull downe Iesus Christ, and to put him into mans power.

We haue spoken of this matter in a booke expressly made for the same purpose, which as yet hath not bene answered. Here I will say as much as shall suffice to cleare this difference, and to defend the truth contained in our Confession of the faith.

The beliefe of both parties.

The Church of Rome* is of opinion, that presently after

Hh 2

these

24. Sect:
Concil. Trid.
*Sess. 13.

these words, *Hoc est enim corpus meum*, are pronounced, the substance of the bread changeth into the body of our Lord by transubstantiation, and the substance of the wine into the blood of our Lord: In such manner neuerthelesse, that by concomitance the body also is whole in euery drop of the wine in the cup, as the body is whole in euery crum and vnder euery part of the Host: which is done by vertue of the words, which being pronounced as well ouer the substance of the bread as ouer the accidents, do not worke but vpon the substance, so that the accidents remaine without a subiect. Not that the body of Iesus Christ which sitteth at the right hand of God commeth into the host, but it is made there by transubstantiation.

^a Concil.

Trid. Sess. 7.

can. 11.

^b *Extra. de ce-*

lebr. Miss. Tit.

47. cap. De ho-

mine. 6. Petes.

^c *Platina in*

Leone 3. los-

docus Coccini.

Mattheus Pa-

ris an. 1247.

pag 713.

^d *Durand.*

Ration lib 4.

cap. 3. 5. & In-

nocent 3. lib.

3. de Myster.

Missæ cap. 1.

Canon Peni-

tentialis 30.

Quando mus

comedit vel

corrodit cor-

pus Christi.

^e *Cautele*

Missæ Species distinguantur, & reuerenter sumantur, & vomitus comburatur, &c.

Vpon condition neuerthelesse, ^a that the Priest must haue an intent to consecrate. For without that the consecration is not made: and yet in the meane time the people out of a pious and an holy presupposition do not cease to adore the host at all aduentures. *Bellarmine* in the seuen and twentieth Chapter of his first booke of Sacraments ^b saith, Suppose that it sufficeth that the Priest hath an intent to do as the Church of Geneva doth.

To confirme this transubstantiation and ^c reall presence, our aduersaries produce diuers miracles, wherein the host (as they say) being prickt, hath shed great drops of blood, and in some of them the host appeared like a little child, entring into mens mouthes: ^d and say that certaine shepheards hauing pronounced the words of consecration vpon their bread being at breakfast, changed all the bread into flesh.

And because many inconueniences happen, either that the consecrated cup may freeze, or that the consecrated host may be stolne, or is eaten by mice, or vomited vp againe by weaknesse of body, the penitentiall Canons, and ^e the Cateles of the Masse haue ordained certaine rules for euery one of these inconueniences, and say, that it is not to be

thought

it is to be vnderstood, that the language of the Iewes in the old Testament was the Hebrew tongue, which was still called the Hebrew tongue, although it fell from the purity thereof by mixing it with the Syriantongue. In this Hebrew tongue the word *signifie* or *represent* is not found: but the ancient Hebrew Testament, in stead of *signifie*, alwayes vseth the word *is*. So *Ioseph* in Genesis. 40. 12. interpreting the dreames of *Pharoes* cup-bearer and of his baker, saith, *The three branches of the vine are three dayes*; and in the 18. verse, *Those three baskets are three dayes*; that is, *signifie* three dayes: and in the 41. chapter, verse 16. *The seven fat kine are seven yeeres, and the seven full eares of corne are seven yeeres. And the seven lean eareless kine which come vp after the other, are seven yeeres: and the seven empty eares of corne blasted with the East wind, are seven yeeres of famine.* And in foure places of that Chapter the word *are* is put for *signifie* or *represent*. So in *Ezechiel* 37. 11. *These bones are the whole house of Israel*: to shew, that it was represented and figured by those bones. And *Daniel* 2. 38. *It is thou o King that art this head of gold*, in stead of saying, *It is thou that art signified and prefigured by the head of gold.* And 4. 20, 22. *The tree which thou sawest, is thou o King.* And 7. 17. *These foure great beasts, are foure kings.* And 21. verse, *The ten hornes are ten kings.* And in the 8. chap. 20. and 21. verses, *The ram which thou sawest hauing two hornes, are the Kings of Media and Persia: and the rough goat is the king of Grecia.* In all these places and many others, the word *are* is as much as to *signifie* or *represent*. From thence it comes, that although the Greeke tongue wanteth no words to say, *signifie*, *figure* or *represent*, yet the new Testament in Greeke, which oftentimes imitateth the Hebrew phrase, ordinarily saith, *is* for *signifieth*. So the Apostle 1. Cor. 10. 4. speaking of the rocke from whence water issued forth in the desert, saith, *that the rocke was Christ.* And Galat. 4. 22, 24. it is said, that the bond-seruant and the free, that is, *Agar* and *Sara*, are the two couenants: and Apocal. 17. 9, 18. *The seven heads are seven mountaines whereupon the woman sitteth, and the woman which thou sawest, is that great Citie.*

Then.

The Syllogisme which he frameth, is not a Syllogisme, for the conclusion is composed of diuers pieces which are not found in the propositions. In neither of the propositions is there a word of the body of those that receive the signes. Now, nothing ought to be in the conclusion, which is not found in the propositions.

It is one thing to speake of the vnion of the body of Iesus Christ with the signes, and another thing to speake of the vnion of the body of Iesus Christ with our soules, and by our soules with our bodics. The signes are ioyned with Iesus Christ by sacramentall vnion, as the water in Baptisme is ioyned with the bloud of Iesus Christ. But the body of Iesus Christ is vnited to our soules by a reall and spirituall vnion.

He goeth on with his argument, and glosseth vpon the places of Scripture by vs noted in the margent of our Confession.

A R N O V X.

*Of the Reall presence of the body of Christ in the Supper,
and of Transsubstantiation.*

23. Sect.

Places noted in the margent of the Confession. Iohn 6. 31. Our Fathers did eate Manna in the desert, as it is written, He gaue them bread from heauen to eate. 1. Cor. 11. 23, 24. Iesus tooke bread, and when he had giuen thanks, he brake it, and said, Take, eate, this is my body which is broken for you, do this in remembrance of me. Matt. 26. 26. And as they did eate, Iesus tooke the bread, and when he had blessed it, he brake it, and gaue it to his disciples, and said, Take, eate, this is my body.

In all these places, is there any direct place by the which it is said, that the figure onely is giuen vnto vs, that the bread and the wine are giuen vs for food, and that the bread and the wine shew vs (as it were to the eyes) the flesh and the bloud? I will go a little further, where are those direct words in a matter of so great consequence? and with what face can all the Ministers in the world suffer

suffer and endure the reproch of the Sonne of God, when at the day of iudgement of the whole world he shall say vnto them, I haue taught by foure of my vnreprochable Registers, and those of whom you made great account, what I said from my owne mouth at the institution of the Sacrament of loue and vniou: that is; This is my body; this is my blood; and my Church in so many ages hath beleued it, and you upon your owne credits quarelled with my Church, and said, that I would haue said, This is bread, this is wine, this sheweth my flesh, this sheweth my blood. Why haue you made a signe of that which I haue given in truth? and what hurt could it haue bene vnto you, to suffer the world to beleue my word barely and simply vnderstood, in a thing which I could not proponnd by equiuocation or in a double sence, without incurring the blame of falsehood?

Contrary places of Scripture. Iohn 6. 55, 56. My flesh is meate indeed, and my blood is drinke indeed; he that eateth my flesh and drinketh my blood, dwelleth in me, and I in him. Nothing can be said more expresse, and I cannot imagine any more expresse glosse then this text of it selfe is, without any consequence or figure.

MOVLIN.

The point of the holy Supper, wherein the truth is more cleare then in any other, is that which Satan hath most wrapped in obscuritie; and of a band of vnitie, hath made it the seed of discord; and of an ayde and meanes to lift vp our faith to Iesus Christ, hath inuented a meanes to pull downe Iesus Christ, and to put him into mans power.

We haue spoken of this matter in a booke expressely made for the same purpose, which as yet hath not bene answered. Here I will say as much as shall suffice to cleare this difference, and to defend the truth contained in our Confession of the faith.

The beliefe of both parties.

The Church of Rome* is of opinion, that presently after

Hh 2

these

24. Sect;
Concil. Trid.
Sess. 13.

these words, *Hoc est enim corpus meum*, are pronounced, the substance of the bread changeth into the body of our Lord by transubstantiation, and the substance of the wine into the blood of our Lord: In such manner neuerthelesse, that by concomitance the body also is whole in euery drop of the wine in the cup, as the body is whole in euery crum and vnder euery part of the Host: which is done by vertue of the words, which being pronounced as well ouer the substance of the bread as ouer the accidents, do not worke but vpon the substance, so that the accidents remaine without a subiect. Not that the body of Iesus Christ which sitteth at the right hand of God commeth into the host, but it is made there by transubstantiation.

Vpon condition neuerthelesse, ^a that the Priest must haue an intent to consecrate. For without that the consecration is not made: and yet in the meane time the people out of a pious and an holy presupposition do not cease to adore the host at all aduentures. *Bellarmine* in the seuen and twentieth Chapter of his first booke of Sacraments ^b faith, Suppose that it sufficeth that the Priest hath an intent to do as the Church of Geneua doth.

To confirme this transubstantiation and ^c reall presence, our aduerfaries produce diuers miracles, wherein the host (as they say) being prickt, hath shed great drops of blood, and in some of them the host appeared like a little child, entring into mens mouthes: ^d and say that certaine shepheards hauing pronounced the words of consecration vpon their bread being at breakfast, changed all the bread into flesh.

And because many inconueniences happen, either that the consecrated cup may freeze, or that the consecrated host may be stolne, or is eaten by mice, or vomited vp againe by weaknesse of body, the penitentiall Canons, and ^e the Cateles of the Masse haue ordained certaine rules for euery one of these inconueniences, and say, that it is not to be

^a Concil.

Trid. Sess. 7.

can. 11.

^b Extra. de ces

lebr. Miss. Tit.

41. cap. De be-

mine. 6. Petes.

^c Plantina in

Leone 3. 102

docus Coccini.

Matthaus Pa-

ris an. 1247.

pag 713.

^d Durand.

Ration lib 4.

cap. 5. & In-

nocent 3. lib.

3. de Myster.

Missae cap. 1.

Canon Peni-

tentialis 39.

Quando mus

comedis vel

corrodit cor-

pus Christi.

^e Catele

Missae Species distinguantur, & reuerenter sumantur, & vomitus comburatur, &c.

thought a strange matter, that cats or dogges may eat the whole body of Iohis Christ now when he sitteth at the right hand of God in his glory, seeing that while he was in his infirmities here on earth, the fleas might sucke the drops of his blood, and dogs might licke vp his blood that fell downe from the crosse.

By this doctrine the Priest may do that which all the Angels and Saints together cannot do; for he can make Iesus Christ; and hauing made God by certaine words, he hath God in his owne power. From thence proceedeth their manner of speaking, to lift vp God, to eat him, and to receiue their Creator. From thence proceedeth this prodigious doctrine, that a Priest may transubstantiate whole vessels of wine, and change all the bread in the market into flesh. From thence proceedeth the adoration of the host in the Priests hands, but not after it is gone downe into his stomacke, although it be present there as well as in the host.

To shew in what manner the body of our Lord is in the Eucharist, they say, that his body is there, but not corporally: and that his body is there, but spiritually, with as much reason as if they said, that a spirit is present corporally. They likewise say, that he is in that place, but not locally, that he is visible vnder the *species*, & yet that the *species* hinder vs from the sight of him: that he is there in length without extension: that he is a body without a local place; that in euery part of the host he hath his greatnesse, and that in euery crum of the bread he hath his full magnitude as he had vpon the crosse: that he hath two eyes in one selfe-same point: that he cannot moue nor breathe vnder the host: that he is whole in heauen, and whole in earth, and yet not in the region betweene both, nor separated from himselfe: that in the host, there is *quantitas*, & *nihil quantum*, length and nothing that is long, fauour and nothing that fauoreth, whitenesse and nothing that is white. This is it which they call the accidents without subiect. This is the diuinitie of this age.

It is one of the greatest graces which God hath shewed vnto vs, that we are freed from so strong an error, and that

*Toleris de In-
stru. sacerdot.
lib. 2. cap. 25.
Possit consecra-
re sacerdos
multos copiosos
panis & vini
dolium, si pra-
sentia ista ba-
buerit.*

*Innocentius 3.
l. 4. de mystic.
Missa. cap. 2.
Est enim hic
color & sapor,
quantitas &
qualitas cum
nihil alteratur
sic coloratum
aut sapidum,
aut quantum,
aut quale.*

in our Churches they speake not of making of God by certain words, nor of adorning Iesus Christ with many words, as also that we beleeue in one Iesus Christ, which is very mā, and hath a true humane body, and who by this meanes is our brother by his conformitie with our nature, & by the vniōn of his Spirit, who being ascended vp into heauen, will come againe vnto vs the second time, at the latter day.

Touching the holy Supper, we beleeue with the Apostle, 1. Cor. 11. 26. that we eate bread, to shew forth the death of the Lord. And 1. Cor. 10. 16. *That the bread which we eate, is the communion of the body of Christ.* Which bread is called the body of our Lord, because it is the commemoration thereof, as Iesus Christ addeth to expound his meaning, according to the manner of the holy Scripture, which is, to giue the signes the names of those things which they signifie. Not that we beleeue that those signes are onely bare figures bereft of all truth, but with the Apostle we beleeue, that breaking that bread, we communicate in the body of Christ. Those signes are not onely significative, but also exhibitine of Iesus Christ and of his benefits. For although Iesus Christ is not inclosed in that bread, yet is he truly made ours, if with true faith and loue of God we participate of this holy Sacrament, and put all our trust and confidence in the death of Iesus Christ. Therefore we do not adore the Sacrament, but Iesus Christ which is in heauen: taking the Apostles for an example, who did not adore the host in the holy Supper, as also Iesus Christ neither commanded them to adore it, nor vied any elevation.

*A prooue of the doctrine of our Churches by the words
of the instruction of this Sacrament.*

Our Lord Iesus Christ, after the last Paschall lambe celebrated with his disciples, instituted another Sacrament, which S. Paul calleth the Supper of the Lord, at the which he

he will haue bread to be broken and eaten by the faithfull, and a cup with wine distributed in remembrance of him, and to declare his death till he come againe. This institution is found in Saint Matthe. 26. in Saint Marke 14. in Saint Luke 22. and 1. Cor. 11. From these places, not by piecemeale as our aduersaries do, but wholly and compared together, the truth ought to be drawne.

Saint Matthew saith; *Then Iesus Christ tooke the bread, and when he had blessed it, he brake it; and gaue it to his disciples, and said, Take, eat, this is my body.* Saint Luke saith, that he added, *which is giuen for you, in remembrance of me.* And S. Paul, in stead of saying *Which is giuen for you* saith, *which is broken for you.* The holy Ghost which guided the hands and the spirits of the Apostles and of the Euangelists, vsed that diversity, that it might serue for a declaration and opening of the truth, and to the end that one Euangelist should serue to make the other to be vnderstood.

All the words of the Euangelists are true, not onely taken all together, but severally. The let vs first examine them severally and apart, and after that all together.

1. I say that the Gospell witnesseth, that Iesus Christ *tooke bread, that he blessed it, and that he brake it.* Then seeing that Iesus Christ tooke, and brake bread, how comes it that in the Church of Rome they say, that the Priest doth not brake bread? and that it is no more bread, when the breaking of the Sacrament is made?

2. The Gospell saith, that Iesus Christ *tooke bread, that he brake it, and that he gaue it.* Then it is true that he gaue bread, contrary to the Romish Church, which saith, that in the Masse the Priest giueth no bread. And note these words, *That Iesus Christ gaue bread*, which is not giuen but after consecration; it is bread therefore still after consecration.

3. And Saint Matthew witnesseth, that Iesus Christ *tooke bread, blessed it, brake it, and gaue it to his disciples, and said, Take, eat, this is my body.* Therefore we must beleue, that the bread which Iesus Christ brake, and gaue, was his body, and not as the Church of Rome, which beleueth that

it is no more bread, but onely the body of Iesus Christ, made by the conversion of bread. He that will not be culpable of changing the words of the Gospell, ought constantly to hold these two truths set downe in the Gospell: the one, that Iesus Christ gaue bread; the other, that that bread which he gaue, was his body: and must not doe as the Church of Rome doth, which vnder a pretence to lay hold on the second truth, overthroweth the first, and imagineth a transubstantiation whereby the bread is abolished.

4 These onely words, *This is my body*, wherupon they build their doctrine, cannot beare vp the frame of Transubstantiation. For they are declarative words of that which is, and not effectiue of that which is not, and which presuppose that the same bread was alreadye the bodie of the Lord before he pronounced these words.

5 And indeed both we and our aduersaries agree, that the bread is made the body of Christ by consecration, but consecration is not made by these words, *This is my body*, but by prayer and blessing which went before, as the Canon of the Church of Rome acknowledgeth, which beginneth *Corpus* * in the second Distinction of Consecration, and saith, *We call that the body and blood of Christ, which being taken from the fruits of the earth, and consecrated by mysticall prayer, is directly taken by vs for spiritual saluation, in memorie of the passion of our Lord.* And Pope Innocent the third in the fourth booke of the Mysteries of the Masse, cap. 6. saith, That Iesus Christ did not consecrate by these words, *This is my body*: but that he consecrated by his diuine vertue before he vttered those words. And * certainly reason confirmeth it: for we must be voyde of sense, if we know not, that to consecrate bread to God, we ought rather to speake to God than to the bread. But our aduersaries had rather go against reason, their owne Popes, and their Decrees, then obey the Gospell; placing consecration in these words, *This is my body*, by which the Priest speakes not to God, but to the bread.

6 Moreouer, no man can denie, that when Iesus Christ said, *This is my body*, but by that word *This*, he vnderstood that

* *Corpus et sanguinem Christi dicimus illud, quod de fructibus terrae acceptum et prece mystica sanctificatum, velle sumimus ad salutem spiritualem in memoriam Dominica passionis.*

* *Read the booke of Cyprian, which in the Preface saith, that Innocent, and Catharinus and Gabriel Biel, and the ancient Fathers, are of opinion that consecration is made by prayer.*

that which he held in his hands. Now both we & our aduersaries acknowledge, that when Iesus Christ pronounced the word *this*, he held nothing but bread in his hands. It followeth then that by the word *this*, he vnderstood that bread: and by consequence that these words, *This is my body*, signifie *This bread is my body*, and not, *Under these species is my body*. Nor *this should be transubstantiated into my body*, as our aduersaries vnderstand it. The Decretall of the Romish Church saith as *Can. Qui man-* we say, that, *Panis est corpus Christi*, the bread is the body of Christ. *That which is seene* (saith the Canon) *is bread and a cup,* as our eyes witness. But touching the instruction which saith *requirit*, the bread is the body of Christ.

7 Sith therefore the sence of these words, *This is my body*, is, *This bread is my body*, we must know how this bread can be the body of Iesus Christ. Which he himselfe declareth in all the words that follow, which we will particularly list and examine.

8 Iesus Christ (as the Apostle Saint Paul saith) hauing said, *This is my body*, addeth, *Which is broken for you*.

The bread of the holy Supper must needs be the body of Christ in the same manner that the body of Christ is broken in the holy Supper. But he is not therein really broken; for it is impossible: onely there he is sacramentally broken: therefore in like sort the bread is not really the body of Christ, but sacramentally, and as the signes ordinarily take the names of the things by them signified, in the same manner as in the line following, the cup is called a Testament, as circumcision is called the covenant of God, Gen. 17. 9, 10. As the Paschall Lambe is called the passeouer, Exod. 12. 11. and 21. 2. and 2. Chr. 30. 15, &c. As the Arke is called the Eternall, 2. Sam. 6. 2. and Psalme 24. because it was a signe of the fauourable presence of God amongst his people. As the Apostle, 1. Cor. 10. 4. saith, that *therocke was Christ*, because it was a figure of Iesus Christ. The Scripture is full of such exâples; it is the ordinary style thereof, to giue vnto the signes the names of those things which they represent. And reason also alloweth it; for what is more naturall and proper, then in sacraments to vse sacramentall.

sacramentall words, and in an action which is figurative, to vse a figure conformable to the action? to the end that by calling the signes by the names of those things which they signifie, we may apprehend the vnion which the signe hath with the thing signified? because God all at one time representeth the signes vnto our eyes, and the thing signified vnto our faith.

To say that hereby we open a gap vnto heresies, and thereby fauour the Marcionites, who in like manner might figuratiuely interpret these words of Saint Iohn, *The word was made flesh*, is nothing to the purpose; for Saint Iohn in that place speaketh not of a Sacrament: and therefore the sacramentall manner of speaking agrees not to that place. This imputation may iustly be layd vpon our aduersaries themselves, who to establish their Transubstantiation, wrest and wring all the words of the institution of the Eucharist, and therein induce a dozen vnaccustomed and prodigious figures, as hereafter we shall see.

To returne then to these words, *which is broken for you*, we must vnderstand that the Romish Churches translation and the text of the Masse, haue corrupted this place, and haue translated that in the future tense, which Iesus Christ spake in the present tense, and haue put *shall be broken*, for *is broken*, *frangetur* for *frangitur*; which translation although it be good touching faith, yet it hindereth men from knowing that the purpose of Iesus Christ is sacramentall, and that the name of the thing signified is attributed to the signe.

9 Then to make the truth manifest, we aske our aduersaries, whether the body of Iesus Christ be really broken into pieces in the Eucharist? or whether therein it be onely broken sacramentally and significantly in a mysterie? If they say it is broken sacramentally, then they are bound to interpret these words in the same manner, *This is my body*, and to say, that that which Iesus Christ gaue to his Disciples, was his sacramentall body, and a remembrance of him. But if they will haue the body of our Lord to be really broken in the Masse, thereby they fall into three inconueniences: The first is, that they wrong Iesus Christ, who being impassible,

ble, can no more be broken. The second is, that they contradi-
 ct the Masse and the Bible, which hath translated *and*
be broken in the future tense, because there is no other real
 breaking of the body of our Lord, but that which was to be
 done the next day vpon the crosse. The third is, that they
 contradict themselves: for the Church of Rome beleeueth,
 that the body of Iesus Christ cannot be broken, and that
 when the Priest breaketh the host, there is nothing but the
 accidents that are broken, and that the body of our Lord re-
 maineth whole in euery piece thereof. So that it is a mocke-
 rie for them to say, that the body of our Lord is broken vnder
 the *species*, seeing they say that he remaineth whole vnder the
species. That which remaineth whole vnder the *species*, is not
 broken vnder the *species*. Whereby they speake as wisely, as
 if I should say, that a sword is broken in the scabbard, when
 the scabbard onely is broken, and the sword is whole and not
 broken.

Herein they ought to giue glory vnto God, and yeeld to
 the force of truth, and acknowledge, that seeing the body of
 Christ cannot be really broken in the Sacrament, that therein
 it is broken sacramentally; in the same manner that the bread
 is the body of Christ. This breaking hath relation to that
 vpon the Crosse, and taketh the name of that which it re-
 presenteth.

So I say the same of the words which Saint Luke useth,
This is my body which is giuen for you. For Iesus Christ did not
 say, *This is my body which I giue you to eate*: but said, *This is my*
body which is giuen for you. Which words, for you, are as much
 as, for your redemption; which was really done vpon the crosse,
 but is sacramentally done in the Supper, and for a remem-
 brance, as Iesus Christ addeth, saying, *Do this in remembrance*
of me.

These words decide the question. For if that which Iesus
 Christ giueth, be the remembrance of Iesus Christ, it is not
 Iesus Christ: nothing is the remembrance of it selfe. And
 there is nothing so absurd, as that which our aduersaries say,

* that in the Eucharist Iesus Christ is the figure and the re-

membrance *figura substantia*

* Bell. lib. 2.
 de Euchar. ca.
 24 Idem. igitur
 Christus sunt
 figura substantia

resemblance of himselfe; as if one should say, that the King is his picture, and that he is the image of himselfe. It is to no purpose to alledge diuers respects, and to say, that Iesus Christ in the Masse is the figure of Iesus Christ on the crosse. For whatsoever diuersitie of respects may be alledged, yet the King sitting at the table, shall neuer be the figure of himselfe on horsebacke. And if the King himselfe should represent one of his battels, yet he should not be the figure of himselfe; but his present action should be the figure of his action past. Adds hereunto, that visible things may be figures of inuisible things. But here they will haue Iesus Christ (inuisible in the Masse) to be the figure of Iesus Christ on the crosse where he was visible.

11 Beside remembrance is of a thing past or absent, as *Aristotle* saith in his first * chapter of the booke of *Memorie and Remembrance*. So when the ancient Fathers called the tombes of Martyrs remembrances, they shewed thereby, that those Martyrs were in heauen. And the Manna that was kept in the Arke, was not a remembrance of that portion of Manna that was in the Arke, but of the miraculous feeding of the people in the desert. And whosoever extolleth the valour of a King in his owne presence, doth not renew the remembrance of the Kings person that is present, but of his actions past. So to remember God, is to remember his marvellous workes, his promises, or his commandements. The same is to be found in all other examples.

It cannot be denied, that the holy Supper is a commemoration not onely of the person of Iesus Christ, but also of his death, seeing that the Apostle commandeth vs to eate that bread, to shew forth his death, 1. Cor. 11. 26, and Iesus Christ saith, *Do this in remembrance of me.*

Then we haue the exposition of these words, *This is my body*,
giuen vs by Iesus Christ himselfe, that is, that *the bread which*
he gaue, was the remembrance of his body.

12 Whereupon it is necessarie to set downe something, whereby to stop the mouthes of those that haue their spirits hardened, and are most resolute to contradict the truth. Then

it is to be vnderstood, that the language of the Iewes in the old Testament was the Hebrew tongue, which was still called the Hebrew tongue, although it fell from the purity thereof by mixing it with the Syriantongue. In this Hebrew tongue the word *signifie* or *represent* is not found: but the ancient Hebrew Testament, in stead of *signifie*, alwayes vseth the word *is*. So *Ioseph* in *Genesis* 40. 12. interpreting the dreames of *Pharoes* cup-bearer and of his baker, saith, *The three branches of the vine are three dayes*; and in the 18. verse, *Thoe three baskets are thre dayes*; that is, *signifie* three dayes: and in the 41. chapter, verse 16. *The seven full kine are seven yeeres, and the seven full eares of corne are seven yeeres. And the seven laine cuill-fauoured kine which came vp after the other, are seven yeeres: and the seven empty eares of corne blasted with the East winde, are seven yeeres of famine.* And in foure places of that Chapter the word *are* is put for *signifie* or *represent*. So in *Ezechiel* 37. 11. *These bones are the whole house of Israel*: to shew, that it was represented and figured by those bones. And *Daniel* 2. 38. *It is thou o King that art this head of gold*, in stead of saying, *It is thou that art signified and prefigured by the head of gold.* And 4. 20, 22. *The tree which thou sawest, is thou o King.* And 7. 17. *These foure great beasts, are foure kings.* And 21. verse, *The ten hornes are ten kings.* And in the 8. chap. 20. and 21. verses, *The ram which thou sawest hauing two hornes, are the Kings of Media and Persia: and the rough goate is the king of Grecia.* In all these places and many others, the word *are* is as much as to *signifie* or *represent*. From thence it comes, that although the Greeke tongue wanteth no words to say, *signifie*, *figure* or *represent*, yet the new Testament in Greeke, which oftentimes imitateth the Hebrew phrase, ordinarily saith, *is* for *signifieth*. So the Apostle 1. Cor. 10. 4. speaking of the rocke from whence water issued forth in the desert, saith, *that the rocke was Christ.* And *Galat.* 4. 22, 24. it is said, that the bond-servant and the free, that is, *Agar* and *Sara*, are the two couenants: and *Apocal.* 17. 9, 18. *The seven heads are seven mountaines whereupon the woman sitteth, and the woman which thou sawest, is that great Citty.*

Then

Then because Iesus Christ could not in his language say, *This signifieth or representeth my body*, because these words are not in the Hebrew tongue, he spake as the same language led him, and followed the manner of speaking vsed among the Jewes, and perpetuall in the holy Scripture. But foreseeing that Saran by these words would plant idolatrie in the Church, he added, that that which he did was a remembrance: which is as much as if he had said, *This is the remembrance of my body*.

13. Let vs follow the words of the institution of this Sacrament, & let vs come to the second part, which is the distribution of the wine. Matthew 26. 27. describeth it in these words: *Also he tooke the cup, and when he had giuen thanks, he gaue it them, saying, Drinke ye also of it: for this is my blood of the new Testament, that is shed for many for the remission of sinnes.*

Saint *Luke* that wrote since, setteth downe these words in Chap. 22. 20. in this manner, *This cup is the new Testament in my blood which is shed for you.* Saint *Paul* saith the same in 1. Cor. 11. 25.

These two Pen-men of the Spirit of God, Saint *Paul* and Saint *Luke*, which wrote after the rest, serue for expositors, & make a paraphrase of the words of our Lord rehearsed by Saint *Matthew*: For it is to be presupposed, that he which writeth after another, writeth not to obscure him, but to expound and make him euident. It were a great abuse to make Iesus Christ to be the expounder of Saint *Pauls* words, seeing that S. *Paul* wrote expressly to expound the words of Iesus Christ, to cause the same to be vnderstood.

Our Sauour Iesus Christ having said, that *the cup is his blood*, the Apostle Saint *Paul* teacheth vs in what fence that ought to be taken, that is, *This cup is the new Testament; or the new couenant in his blood.*

These words of Saint *Luke* and of Saint *Paul*, *This cup is the new Testament*, or *This cup is a new couenant*, (for the Greeke signifieth both the one and the other) leade vs directly to the knowledge of the truth.

14 For I demand of our aduersaries, whether that which is

in the cup, be a covenant sacramentally and in a significant mysterie, or whether they will haue it to be the Testament & covenant of God in effect? If that which is in the cup be not really the covenant of God, but in a mysticall signification & sacramentally, we must say, that that which Iesus Christ brake & put into his disciples hands, was not really the body of Iesus Christ, but sacramentally, and in a mysticall signification.

But if they will haue that which is in the cup really to be a covenant or a Testament, & the blood of Iesus Christ which they pretend to be in the cup to be a Testament, thereby they affirme that which themselves beleue not. 1. For wil they haue the wine to be transubstantiated into a covenant, or to become a Testament? 2. Can they speake more absurdly, then to say that the blood of Iesus Christ is a covenant or a Testament, seeing that a covenant and a Testament is a relation or an action, but the blood of our Lord is a substance? 3. A Testament consisteth in clauses and promises, which agreeeth not with the blood of Christ. 4. What an absurditie is it, to call Iesus Christ a Testament, seeing he is the testator, or to call him a covenant, seeing the covenant is betweene him and vs? 5. If one of the parties contracting may be called the covenant, the faithfull also may be called the covenant, because the covenant is contracted with them. 6. If the blood of our Lord be the covenant and Testament, the Priest (as they say) making the blood of Iesus Christ, euery day maketh the covenant of God, and the Testament of Iesus Christ. But the covenant of God is no more made, it is eternall, and the Testament of the Sonne of God is not reiterable; and to apply the same we must not make it. 7. Besides, if the blood of our Lord in the cup be really the new Testament, then it followes, that the new Testament began at that time, which notwithstanding was before. For before the institution of this Sacrament, the Gospell was already preached, which beareth this inscription, *The new Testament*. And Baptisme also was then already instituted, which is a Sacrament of the new Testament. 8. And Saint *Matthew* saith, that *That which is in the cup, is the blood of the new Testament*; then it followeth, that that blood is not the

the new Testament. For as *Philip's* cloake is not *Philip* himselfe, so the blood of the new Testament, is not the new Testament it selfe. And yet our aduersaries, fully hardened in error, obstinately maintaine, that the blood of the Lord which they say is in the cup, is truly and really a couenant, and that the wine is transubstantiated into a couenant.

Howbeit truth is so strong that it makes them say the truth when they thinke not of it. For they say, that the cup is called the couenant, because that by the cup the couenant is confirmed, and that it is the scale thereof; which is the same that we say, & by which we proue that the cup is not the couenant really, but the Sacrament thereof: for the confirmation of a thing is not the thing it selfe, and a scale set vpon a letter, is not the letter it selfe. So that against their wils they yeeld vnto vs. For seeing that the cup is called the couenant, because it is the scale thereof, by the same reason the bread also must be called the body of Christ, because it is the scale and the confirmation thereof, which is our beliefe. For the Sacraments are scales, as Saint *Paul*, *Rom. 4.* calleth circumcision, *The scale of the righteousness of faith*, although in it there was no transubstantiation.

16 And in saying that the cup is the scale of the couenant, they confesse (against their wils,) that the cup is not really the blood of Iesus Christ. For the scales and confirmations of a couenant, and the signatures of a Testament, ought to be visible and exposed vnto our senses: but the blood in the cup is inuisible. For it is not onely hidden vnder the accidents & apparence of wine, but it is also hidden in the body: for our aduersaries say, that the body is in the cup, and that the blood which is in the cup, is in the veines of the body in its naturall places.

17 And if these things were not as cleare as the Sunne, yet the words that follow, are strong enough to force those that are most obstinate, to yeeld, and to make such as are wilfully blind, to see the truth. For the Gospell saith, *This cup is the new Testament in my blood.*

These words, *in my blood*, cleare the point, and manifestly shew,

shew, That that which is in the cup, is not really the blood of Iesus Christ. For say that by *this cup*, we must vnderstand *this blood*, and let vs see what will ensue thereof. Is not this to make the words of our Lord ridiculous, to make him say, *This blood is the new Testament in my blood*? What? is that blood of Iesus Christ in the blood of Iesus Christ? Must wee by this meanes make two sorts of blood of Iesus Christ, as * *Billarm.* doth, for feare of putting the blood of Iesus Christ into the blood of Iesus Christ? For it is certaine, That that which is in a thing, whether it be contained therein, whether it be infused therein, or whether it be adherent therein, is not one selfsame thing with that thing. For seeing, that the Gospell witnesseth that *Calix est in sanguine Christi*, it saith evidently, that *Calix non est sanguis Christi*: a cup which is in the blood of Christ is not really the blood of Christ, but sacramentally, and by commemoration, as it is added.

* Bell, lib. 1. de Euchar. cap. 11. S. Ad quartum. Sanguis accipitur duobus modis in his duobus locis.

18 Our aduerfaries charged with so many absurdities, defend themselves by impiety, which casteth them headlong into other absurdities. They say, that there is mention made of two sorts of blood of Iesus Christ, wherof the one is a Cup, the other was shed vpon the Crosse; wherof the one was powred vpon the other, and wherof the one is the Testamēt, and the other not, but still it is the same blood. If these seuerall respects should make seuerall bloods of Christ, there would be a thousand sorts of blood, one at the table, another in the ship, and another after the resurrection, &c. And if the blood in the Cup hath the honour to be the couenant, why should we deprive the blood of the crosse of that honour? Then to effect this, they must forge two sorts of couenants, and by that meanes creepe among thornes as snakes do, and cover themselves with a thousand wrested deuices against the force of truth.

19 Saint *Mathew* addeth, *This blood*, or as Saint *Luke* and Saint *Paul* say, *This cup is shed for many for the remission of sinnes*.

The vnderstanding of these words depends vpon those that went before; for seeing we haue proued that the Lord giueth

to the signes the names of the things signified, it is agreeable to reason, that as the Cup is the blood of Iesus Christ sacramentally, so it should bee shed sacramentally. For you must note, that the Euangelists say, *is shed*, and speake in the present tense, saying, *effunditur*, and not *effundetur*, as the Masse and the Romish translation say. For although that this sacramentall shedding of the blood of Christ for the remission of sins, hath relation to the effusion vpon the crosse, yet we ought to translate the words faithfully. Also the translation in the present tense doth hinder vs from knowing that our Saviours intent was sacramentall, and that the name of the thing signified is attributed to the signe.

Cent. 5. Ques
sies en que.

20 Herein our Adversaries are much troubled. For if this shedding be sacramentall and a commemoration, wee haue wonne our cause: and the Doctors of the Romish Church are on our side, who hauing glossed vpon the Decretall in the 2. Distinction of Consecration, say, *Sanguis effunditur, id est, effundi significatur*. The blood is shed, that is, it is signified or represented that the blood is shed. The Masse it selfe also, translating in the future tense *effundetur*, shall be shed, leadeth vs the right way: for it giueth vs to vnderstand, that the effusion which the Lord made in the Sacrament, was a signification and a representation of the effusion which was to be made the next day vpon the Crosse.

21 Yet our Adversaries contend with vs herein, and affirme, that the blood of Iesus Christ is really and effectually shed in the Eucharist. But if you aske them, whether in the Eucharist the blood issueth out of the body, or out of the veines, they say, no, and so contradict themselves, and confesse that the blood is not really shed. They themselves call the Eucharist a Sacrifice without blood; which should be false if therein blood were really shed. They also contradict themselves when they say, that the blood of our Lord stirreth not in the Eucharist, nor moueth, and yet it is shed therein, for all shedding is a mouing.

22 In this perplexity their onely refuge is, neuer to answer any thing to the purpose. For being asked, whether the

the blood of our Lord is shed in the Masse, they say it is shed vnder the *species*. But we aske them not, vnder what thing the blood is shed, but whether it be shed therein or no? Adde hereunto, that the blood which cometh not out of the body vnder the *species*, and which stirreth not from vnder the *species*, is not shed vnder the *species*.

23 They say, that the accidents which they call *species*, are shed, which is a capricious kinde of Philosophy, to imagine that the Priest powreth our liues, taste, and colour of wine without wine, and that the blood is shed without issuing out of the body. So that the Priest filleth out and drinketh bones, flesh, and a liquid and potable humane body, which is whole in euery drop of the wine.

24 The Lord concludeth his intent by a clause which definitiely decideth the controuersie, saying, *Matth. 26. 29. I say vnto you, I will not drinke henceforth of this fruite of the Vine.* Saint *Marke* saith the like. Our Lord could not more plainly say, that it was the fruite of the Vine which he dranke, & not blood. For the fruite of the vine and wine are all one thing. It is true that Saint *Luke* speaketh of two cuppes, one of the paschall Lambe, the other of the holy Supper, and witnesseth also, that Iesus Christ called the cuppe of the paschall Lambe the fruite of the Vine. But Saint *Matthew* and Saint *Marke* speake onely of the cup of the Eucharist, which they call the fruit of the Vine. Surely it cannot be said, that they call the wine of a Cup whereof they speak not at all, the fruit of the Vine. Then to make the Euangelists to agree, wee must necessarily say, that Iesus Christ spake twice of the fruit of the Vine, & that administering the cup of the Eucharist, he repeated the same termes. For it were an intolerable boldnes to correct Saint *Matthew* and Saint *Marke* by Saint *Luke*, and to charge them to haue troubled the order and method of our Saviours words in so important an action, whereat Saint *Matthew* himselfe was present. Pope *Innocent* the third, in the fourth booke of the Mysteries of the Masse, 27. Chapter, acknowledgeth, that Iesus Christ called that the fruite of the Vine which he consecrated in the Cup.

*Quod autem
vinum in
consecra-
tione con-
uertitur, patet ex
eo quod ipse
subiunxit, non
bibam à modo
de germine,*
Ec.

Being put from that, they haue another refuge, and say, that the wine is called the fruite of the Vine, in regard that it was so before. As if wee should call a man of fifty yeeres of age a child, because once he was a child: and ripe grapes verinice, because they haue beene so. This is to say, that a thing is that which it is not. The examples by them alledged of *Moses Rod*, that was called a Rod after it was changed into a Serpent; and of the water, called water after it was changed into wine, *Iohn 3.9.* are to no purpose. For that Serpent had been a Rod, and that wine had beene water; but the blood of Christ neuer was wine. And that Rod was turned into a Serpent, which it was not before. But here they will haue this wine to be turned into blood, which was so already before the conuersion. Adde hereunto, that such a figure is repugnant to the nature of a Sacrament, which requireth that the name of the thing signified should be giuen vnto the signe, and not that the name of the signe should be giuen to the thing signified. When we call the wine, blood, we speake according to the custome and nature of Sacraments; but when wee call the blood of our Lord wine, or the fruite of the Vine, we ouerthrow the nature of the Sacrament, and embase the thing signified; and to shunne a naturall and vsuall figure in these words, *This is my body*, induce a figure against nature, which is not vsuall, in these words, *I will drinke no more of this fruite of the Vine.*

Prooſes thereof by the circumſtances of the action.

26. Self.

All the circumſtances of the action ſpeake for, and fight with vs againſt tranſubſtantiation. For, as Ieſus Chriſt made no liſting vp of the hoſt, ſo he did not command the Apoſtles to worſhip that which he held in his hands; and it is certaine that they ſate at the Table, which is an vnſit action for thoſe that adore. For if at this day any one ſhould do as the Apoſtles then did, he ſhould be held among them to be a prophane.

profane fellow, and a contemner of God. It is to no purpose to say, that the Apostles had Iesus Christ daily with them: for they did neuer eate him, nor swallowed him downe into their stomacks, nor euer were present at such a sacrifice. And such an adoration had been necessary in the first institution of that Sacrament, and in the action which was to serue for a patterne and president in time to come.

2 The time also when the Lord celebrated that action, is very necessarie to be considered. For then his body was weake and passible, but the body which they will haue Iesus Christ to haue giuen to his Disciples, was impassible, and could not be broken: as being whole in euery crumme, and spirituall and indiuisible. And there can no example be found, wherein a body is weake and passible in one place, and impassible and without infirmity in another place. Contrary things may agree in one selfe same subiect at severall times, or in severall parts of the subiect, or in diuers respects, that is, being compared to diuers things: As for example, a man may be white to day, and the next day blacke; he may be white in one part of his body, and black in another; he may be rich in comparison of one that is poorer, and poore in comparison of one that is richer. But that a man at one and the same time, and all together, not compared to another, can be white and blacke, or poore and rich, it is impossible. Now this is it which they do to the body of Christi, which they make, all together, at the same time, and without comparing it to any other, to be mortall and immortall, passible and impassible, weake and without infirmity, visible and inuisible, speaking and mouing it selfe at the Table, and not speaking nor being able to moue vnder the *species* of bread. Thus you haue two contrary Iesus Christs: and one Iesus Christ more perfect then himselfe: for to be impassible is a perfection, and to be passible is an imperfection.

3 They agree with vs, that Iesus Christ in the Eucharist did eate & drinke with his disciples. Whence it followeth (according to the doctrine of the Church of Rome) that Iesus Christ did eat himselfe, and that he swallowed his whole bo-

die downe into his stomacke. And seeing that naturally Iesus Christs mouth stood in his head, by this doctrine we must say, that at one selfesame time, he had his mouth in his head, and his head in his mouth. And yet he did not eate himselfe as he was; for when Iesus Christ did eate, he was weake; and Iesus Christ eaten by Iesus Christ, was without infirmity. Which being a greater miracle then the conception and the resurrection of Iesus Christ, yet they can produce no fruite thereby, nor shew vs how that can profit vs touching our redemption. And if Iesus Christ did that to serue for an example to the Priest, then it followeth that the Priest should eate himselfe in the Masse. And it is hard to say, what the body of Iesus Christ did in the body of Iesus Christ, and what efficacie it had therein. And seeing that they say, that the soule is within the host, to what end should Christs soule enter into Christ, seeing it was there already? Do our aduersaries thinke to be beleued in all these things? Is not this the way to paint the House of God with *Chimeras*, and to expose religion to open obloquie?

4 It is also to be noted, that our aduersaries hold, with *S. Augustine* and *Saint Hierome*, that *Judas* receiued the Eucharist with the rest of the Apostles. And indeed *Saint Luke*, after the administration of the Sacrament, witnesseth that Iesus Christ said, *Behold, the hand of him that betrayeth me, is with me at the table*. But it is manifest, that the body of Iesus Christ did not enter into *Judas*: for the Gospell witnesseth that *Judas* being at the table, the diuell entred into him. Iesus Christ and the diuell could not well haue lodged both together, seeing that the deuill preuailed in *Judas*; and so it must follow that the diuell got the vpper hand of Iesus Christ. But Iesus Christ dwelleth not in any man without producing the effects of saluation in him. *Who soeuer eateth my flesh, and drinketh my blood, hath life eternall*, Ioh. 6. 54.

5 It is a notable circumstance to be considered, that Iesus Christ celebrating the Eucharist, was troubled, as now entring into his passion; and when he rose from the table, he said that his soule was very heauy, euen vnto the death, and sweet drops of

of blood for griefe. And yet at one selfsame time, our aduersaries make one Iesus Christ to be in the mouthes and stomackes of the Apostles, which being impossible suffered no paine nor griefe, neither sweat drops of blood; which not onely makes two contrary Iesus Christs at one time, but also one Iesus Christ which is not our Saviour; seeing he is re-empted from passions.

6 Lastly, it is to be thought, that the bread being broken in so many pieces among the Apostles, some were on small pieces thereof laid downe, and others had some of it lost; yet Iesus Christ did not command them to take vpon nor to refuse the rest, which he would haue done, if every crumme and peece thereof had been Iesus Christs body, fully and wholly.

7 But say that there was no bread remaining, yet the Apostles in the same time that Iesus Christ was vpon the Crosse, or in the sepulcher, might among themselves celebrate the Sacrament: and so there should be one Iesus Christ vpon the Crosse, with his hands and feete pierced with nayles and tormented, and another not on the crosse, that had not his hands and his feete pierced, neither suffered any torment. And if in the host Iesus Christ is also crucified and whipt, then they must put the crosse, and the executioners, and the whips into the host, or else they must say that he was crucified vnder the host without the crosse, and whipped without whips, which are apparent contradictions.

Other places of Scripture touching this matter.

The onely institution of this holy Sacrament may suffice to overthrow their errors, and to confirme and establish the truth: yet you shall see a number of places more out of the Scripture touching this matter: which we will set downe.

1 The Apostle Saint Paul, 1. Cor. 11. 26. hauing declared the institution of the holy Supper, addeth: *For as often as ye*

eat this bread, and drinke this cup, ye do shew the Lords death till he come. Wherefore whosoever shall eat this bread, and drinke this cup of the Lords supper, shall be guilty of the body and blood of the Lords. But let a man examine himself, and so let him eat of this bread, and drinke of this cup. This excellent Apostle three times in this one place saith that we eat bread. Now it is not eaten but after consecration. This sheweth then, That that which Iesus Christ saith to be his body, was still bread, in the words and before consecration. For he saith, *this is my body*. Then Iobbe our author saith, who the Apostle three times in one place saith, that we eat bread, whether the word bread ought to be taken properly and without a figure, or whether it ought to be taken figuratively for the body of Iesus Christ? If it be taken properly, we are satisfied, and so it is bread still after consecration. But if they will affirme that *S. Paul* three times together spake figuratively, & that we must expound the figurative words of *Saint Paul* by Iesus Christs words, *this is my body*, therein they manifestly discover their vnfaithfull dealing. For they know that Iesus Christ is not an expounder of the Apostles words, but that the Apostles are expounders of Iesus Christs words. Now who ought to speake more clearly, either he that is expounded, or he that expoundeth? He that spake first and briefly, or he that speaketh after him and more at large? Specially considering we see that Iesus Christ in saying, *This is my body*, did sufficiently expound himselfe; but *Saint Paul* saying three times one after another, that we ate bread, addeth no exposition. And if by this word *bread* so many times rehearsed by the Apostle we must vnderstand flesh, should not the same Apostle be culpable of holding the people in an error, and of digging a ditch to make them to fall into it; seeing hee knew that sense and reason witnesse that it is bread, whose reports men naturally beleeue?

But seeing that our aduersaries turne all things into figures, let vs see how they expound those figures: they will haue the body of our Lord to be called bread, because it was bread before consecration. Which is false; for Christs body neuer was bread.

bread. Besides, it is more conuenient to call things by those names which they are, then by those things which they are not any more. And if there be a place or two in the Scripture where that is found, there are thousands that call things that which they are, and not that which they haue been. 2. Also they say, that Saint *Paul* saith, that *we eate bread*, instead of saying, that we eate the body of Christ, because it seemeth to be bread. That also is false, for the body of our Lord neuer seemed to be bread. It is true, that our aduersaries say, that the body of our Lord is couered ouer with the *species* of bread: but men neuer giue to things that are couered, the names of those things which couer them; we call not a scabbard a sword, we neuer say that a man is a chest, although he should be hidden in a Chest.

Neuertheless the contempt of this sacred bread redoundeth to the dishonour of Iesus Christ: and as when men tread the Kings great Seale vnder their fete, the King and not the waxe is dishonoured thereby: so to prophane this bread, is to prophane the Sonne of God: Therefore he which receiueth it vnworthily, receiueth his owne condemnation, because he discerneth not the body of our Lord. They would make the Apostle to say, that such a one doth not discern that it is the body of our Lord which he hath eaten: whereas the sence of the Apostles words is, that such an one doth not discern the body of our Lord which he hath wronged and dishonoured.

2 In Acts 2.46. it is said, that the disciples *did breake bread from house to house*. And Acts 20.7. *When the disciples came together to breake bread*: which place our aduersaries confesse, is meant of the Sacrament of the Eucharist. They therefore who denie that they did there breake bread, will be wiser then the Apostles, and condemne the words of the Spirit of God, which at this day would be ridiculous. For which of our aduersaries would endure a Priest, that instead of saying, *I goe to sing Masse*, should say, *I goe to breake bread*? Here also our aduersaries find another figure, and by the word bread, will haue vs to vnderstand *flesh*.

3 In 1. Corinth. 10. 16. the Apostle saith, *The bread which we breake, is it not the communion of the body of Christ?* There also he saith, that we breake bread: and it appeareth that by the bread he vnderstandeth true bread, and not the body of Christ, because he saith the bread is broken. The body of Christ cannot be broken: it is not broken vnder the *species*, if it remaineth whole vnder the *species*. Besides he saith, that this bread is the communion of the body of Christ; but the body of Christ is not the communion of the body of Christ. It must then be bread: and when wee breake that bread, we participate in the body of Christ, vnlesse we will giue the Apostle the lye thrice in one line, by saying, that it is no bread but flesh; that this flesh is not broken, and that it is not the communion of the body of Christ, but the body of Christ it selfe. The communion of the body is not without the body, but yet it doth not hence follow, that the communion of the body is the body. In a flame of fire, the brightnes is not without the heate, yet the brightnesse is not the heate.

St. Pau.
as alio capere
in Latine.

4 In Acts 3. 21. Saint Peter saith, *Whom the heauen must containe vntill the time of restitution of all things.* The Greeke word sometimes signifieth *containe*, & sometimes *receiue*, but here it cannot be taken for *receiue*. For it is false that the heauen receiueth Iesus Christ vntill the day of Iudgement. He hath been once receiued therein, and there is contained for euer; and if he be contained there, he is no more on earth.

5 Iesus Christ, in Saint Iohn 17. 11. being ready to leaue the world to go vnto his Father, speaketh as being already departed out of the world, saying, *And now I am no more in the world.* And 16. 18. *I leaue the world and go to my Father.* And 12. 8. *For the poore ye haue alwayes with you, but me ye haue not alwayes.* Iohn 13. 1. he saith, *That his houre was come that he should depart out of this world vnto his Father.* Here Iesus Christ declareth that he is no more in the world, that he leaueueth the world, and that we should not alwayes haue him with vs. These speeches dislike the Church of Rome, for she will haue vs to haue Iesus Christ alwaies with vs, yea that he should now be much more on earth, then he was when
he

he liued here on earth in his infirmity : for then he was but in one place at one time, but now they will haue him to be in a thousand places all at one time ; and not onely that his body should be here among men, but also in the power of men, who keepe it vnder locke and key, for feare of mice, or lest it should be stolne away.

They make answer and say, that in these places Iesus Christ saith, that he is not visibly in the world, that he leaueth the world, and that we shall not haue him alwayes as touching his visible presence. This is a kinde of mockery. For to haue Iesus Christ inuisibly, is alwayes to haue Iesus Christ : and to be alwayes present inuisibly, is not to leaue the world. He lieth that saith he hath no money, because his money is hidden in his pocket; or he that should say that he hath no soule, because his soule is inuisible. He that is in Paris, and hideth himselfe in a place where no man can see him, cannot therefore be said that he is not in Paris.

But there is nothing that more evidently confuteth this euasio, then the promise of Iesus Christ made to his Apostles, Iohn 14. 15. whereby hee promiset them, that going from them, he would for a recompence, and for their comfort, send them the holy Ghost, whom he calleth the Comforter. Certainly, if Iesus Christ is really present vnder the *(species)* in the holy Supper, our Lord could and would haue comforted them otherwise touching his absence, by saying, You shall no more haue me present touching my visible presence, but I will be really present vnder the bread, in your mouthes and in your stomackes, in such manner that I will be much more present and neerer vnto you, then I was during my visible conuersation here on earth.

6 These considerations put vs in minde of the propheticall aduertisement of our Lord Iesus Christ giuen, Matth. 24. 24. saying, There shall arise false prophets and false Christs, who shall shew great signes and wonders, and shall say, Behold, Christ is here, or he is there, or that he is in the secret chambers; whom he forbiddeth vs to beleue. Then when our aduersaries say, there is Christ in the host, or that God goeth
by,

by, or that he is in the pike, or in a chamber vnder locke and key, and that thereupon men tell vs of miracles, we admire the Propheticall words of the Sonne of God, and adore his Iudgements, touching the hardening of mens hearts.

A brieft and certaine exposition of these words :
This is my body,

28. Sect. Out of all that which is said before, it is an easie matter to set downe a brieft and certaine exposition of these words, *This is my body*, drawne out of the most expresse words of the Scripture.

The vnderstanding of these words depends vpon the right and true exposition of the word *This*, and of the exposition of the words, *my body*.

By the word *This*, it is out of question that Iesus Christ vnderstood that which he brake and gaue to his disciples, and that which he commanded them to eate. The Gospell witnesseth that Iesus Christ brake bread, *He tooke bread, and blessed it, and brake it.* And Saint Paul, 1. Cor. 10, 16. saith: *The bread which we breake.* And Acts 10. 7. *Being come together to breake bread.* And the Gospell witnesseth that Iesus Christ gaue bread, *He tooke bread, and blessed it, and brake it, and gaue it.* The Apostle Saint Paul also, 1. Cor. 11. witnesseth that it is bread that we eate, saying, *When you shall eate of this bread.* And againe, *But let a man examine himselfe, and so let him eate of that bread.* Then the sence of the word *This*, is thus; *The bread which I breake, and giue you to eate.*

And by consequence, these words, *This is my bodie*, are as much to say as, *this bread which I breake, and giue you to eate, is my body.* Which proposition being not true, if it be taken in the literall sence, seeing that bread is not really and actually the body of Christ, it is certaine that in these words there is a figure.

Now

Now to know what this figure is, we must learne it by the words following, which Iesus Christ addeth, saying, *Do this in remembrance of me*: And by the nature of the present action, which is a Sacrament and a sacred signe, to the which by consequence sacramentall phrased are conuenient. They are called sacramentall phrased, when the signe is called by the name of the thing signified, in the same manner that in the line following the Cup is called the couenant: because it is a signe and a Sacrament of the couenant. Which is the vsuall manner of speaking in the Scripture, as we haue shewed before.

This then is the exposition of these words, *This is my body*, gathered out of the Scripture: *The bread which I breake, and which I giue you to eat, is the remembrance of my body*.

Which exposition whosoener reiecteth, resisteth so many expresse places of the Scripture, and against the nature of a Sacrament; and to auoyd a figure simple, naturall and vsuall in the Scripture and conuenient for the present action, induceth a multitude of vncustomed figures, without any example, and contrary to the nature of a Sacrament, as we will shew: And so affirms, that Iesus Christ did eate himselfe, that the body of our Lord and the diuell both at one time entred into *Indus*: And that the Lord had a mortall body which sat at the table with his disciples, and that at the very same time he had a body without infirmity, and impassible in the mouthes and stomakes of the Apostles: which obstinacie of men resolved to erre, God hath punished with such blindness, that they are come euen to beleue that rats or mice can eate the body of our Lord, now when he is in heauen sitting at the right hand of God.

*With what liberty our aduersaries forge figures,
and wrest the words of Iesus Christ and
of the Apostles.*

Seet. 29. Our aduersaries exclaime against vs, because wee take these words, *This is my body*, in a figuratiue sence: although the figure which we make therein is ordinary, and perpetuall in the Scripture touching matter of Sacraments, and in regard that Iesus Christ could speake no otherwise, for that in his language there is not a word whereby he could say, *This representeth or signifieth my body*: as also that Iesus Christ expoundeth himselfe, saying, that it is a remembrance; and for that all the action, and all the words of the institution, and all the expositions added by the Apostles, enforce vs to vnderstand it so, as we haue already shewed.

Notwithstanding they themselues, to shew this vsuall and naturall figure for the present action, forge a multitude of vncustomed figures contrary to the nature of the action, and there is not one word found in the Scripture touching this matter, to the which in a manner they giue not a blow, and wherein they do not forge some figure, which marres the sence, and corrupteth the doctrine.

1 In these words, *This is my body*, they say that by the word *this*, we must vnderstand *under these species*, and that *this*, is an *individuum vagum*, which signifieth no certaine thing, and whereof the sence hangerh in suspence, vntill such time as the words are fully pronounced.

2 They also say, that by the word *is*, we must vnderstand *shall be*, for they say that transubstantiation is not done till the words are pronounced.

3 In these words, *He tooke the cup, saying, This cup is the new covenant*, they say that the word *cup*, is a word of two significations, and that the first time the word *cup* signifieth the wine, and in second time it signifieth the blood.

4 So when Saint *Matthew* saith, *This is my blood, the blood of the new Testament*, by the word *Testament*, they vnderstand the couenant of God. But when Saint *Luke* and Saint *Paul* say, *This cup is the new Testament in my blood*, they will haue the Testament to be Iesus Christ himselfe, and that the Testament and the testator should be all one.

5 In these words, *This cup is the new Testament in my blood*, they will haue vs by the *cup* to vnderstand the blood of Iesus Christ in the Eucharist, and by the words *my blood*, wee must vnderstand the blood shed vpon the crosse, making another blood of Iesus Christ to be powred into the blood of Iesus Christ.

6 And when Christ calleth that which he dranke, the fruit of the vine, they say, that by the fruit of the vine we must vnderstand the blood, because it was wine before the conuersion, or because it hath an apparence thereof.

7 For the same reasons, when Saint *Paul* three times one after the other saith, that we eate bread, they will haue the word bread to signifie the body of Christ.

8 And when Saint *Paul* saith, *The bread that wee breake, is the communion of the body of Christ*, they say, that by the bread we must vnderstand the body, and deny that the bread is broken, because the body (as they say) remaineth whole in every peece of the host.

9 So when Iesus Christ so many times declareth, that he leaueth the world, and that he will be no more in the world, they adde, *visibly*, & so by the addition of one word, they corrupt and peruert the meaning of many places of the Scripture.

10 And when the Lord, *Ioh. 6. 51.* saith, *That if any man eateth his flesh, he shall liue for euer*, they plainly perceiue, that if in those words Iesus Christ speaketh of the participation of the Sacrament, it must of force follow, that *Iudas* & diuers hypocrites which did and do participate therein, shall liue for euer: which to auoyde, they adde to the Lords words and say, that his meaning is, that if a man eateth the flesh of the Lord worthily, he shall liue for euer. But we maintaine that

A man cannot eate the flesh of our Lord vnworthily, seeing that it cannot be eaten but onely spiritually and in faith, which cannot be done vnworthily. It is true that the Scripture speaketh of eating the bread vnworthily, but not of eating the flesh of our Lord vnworthily.

11 So when in the 53. verse the Lord saith, *Except yee eate the flesh of the Sonne of man, and drinke his blood, ye haue no life in you*; they plainly see, that if there it is spoken of the holy Sacrament, the good thiefe, and many faithfull persons which died, and die without hauing meanes of participating therein, shall be excluded from euermlasting life. Therefore here they adde a piece, and tell vs, that Iesus Christs intent was to say, *If you eate not my flesh, when you haue meanes to doe it, ye shall not haue life eternall*. But the sentence of our Lord is true, simply and without exception. For whosoeuer eateth not the flesh of our Lord in faith, hath not life eternall.

12 And when our Lord saith, *If you drinke not my blood, you shall not haue life eternall*, that they may not by this sentence be bound to minister the Cup to the people, they say, that by the word *drinke*, the Lord vnderstood to take it without drinking, because the blood also is in the host.

Now where are these men, that are so great enemies to figures, and which sticke so fast and scrupulously to the letter? But therein they thinke they haue a priuiledge: for they say that the Church of Rome cannot erre in her interpretations:

* Tit. 8. De concess. Præbend cap. Proposuit in Glossa, Papa contra Apostolum

dispensat: Item contra vetus Testamentum. Et Dist. 34. Can. Lector. Papa. potest contra Apostolum dispensare. Et Causa 25. Quæst. 1. Can. Sunt quidam. Dispensat in Euangelio interpretando ipsum,

* and therefore the Glosse vpon the Decretals boldly saith, that the Pope may dispense against the Apostle, and against the old Testament, yea and that he dispenseth with the Gospell, giving it interpretation.

*That Transubstantiation ouertroweth the humanitie
of Iesus Christ, and exposeth it to great
opprobrie and disgracc.*

The worst mischiefe is, that by this doctrine the humanity of Iesus Christ is abolished, and the dignity of Priests exalted, contrary to the honour of the Sonne of God. This of all others is a principall heresie. For to ouerthrow the humane nature of Iesus Christ, is to cut the band in twaine which vniteth vs to God, & a stopping of the pipe whereby God maketh his celestially benefits to fall downe vpon vs. God acknowledgeth vs to be his children, for no other reason but because we are brethren to his Sonne. But we should not be brethren to the Sonne of God, if he were not a man as we are, and had not a humane nature like vnto ours. He was content to participate with our humane nature, that we might be partakers of his diuine nature, & to put on our flesh, to clothe vs with his Spirit. That is it which the Apostle, Hebrewes 2. 17. faith, *Wherefore in all things it behoued him to be made like vnto his brethren.* And 4. 15. *He was in all points tempted like as we are, yet without sinne:* that he might be touched with the feeling of our infirmities, and that hauing a brother which is inheritor of the kingdome of heauen, we might be coheires with him by vertue of that alliance.

This doctrine of Transubstantiation then vndermineth piety at the very root, and wounds religion at the heart.

1 For Iesus Christ hath not a true humane body, if the parts of his body be not different in situation, and if in euery part of the host his body be whole, so that his head and his feete are in the whole host, and his head and his feete in euery particular part thereof.

2 To take from a body those things whereby it differeth from a spirit, is to make it no more a body but a spirit. But by transubstantiation the body of our Lord is bereft of all the

properties and differences whereby a body is distinguished from a spirit. For vnder the *species* they make it to be without space, and without circumscription, hauing no place, no measure, nor space, nor parts or members situated apart in their places.

3 And as in a point there is neither length nor breadth, whosoever placeth an humane body all whole vnder an indivisible point, becaueth it of all length and breadth, and by consequent maketh it to be no more a body.

4 In the Eucharist they make the body of our Lord to be more spirituall then the soules. For a soule is but in one place, & is neuer separated from it selfe, as they say the Lords body is, which is whole in heauen, and whole in an hundred thousand places here on earth all at one time, and is not in the region betweene both.

5 Also euery humane body hath his interior parts situated in their naturall places, as the heart inclosed in the heart-case, the braine that filleth the membranes and the inner hollownesse of the head. If that be not in Iesus Christ, he is no man. Then seeing it is manifest that the interior parts of the body of Iesus Christ occupie a space, and are circumscribed by the place, which is the interior superficies of the body which containeth them, is it not a contradiction vnto themselves, to beleue that the seuerall parts of the body of Christ do fill a space, and are contained in a place, but that all the body doth not fill any space, nor is contained in any place? As if one should say, that euery seuerall part of a body is white, and that the whole body is blacke.

6 Againe, by transubstantiation they make and produce a body which was a body before they make it. For the body of Iesus Christ which is already in heauen, is made by the Priest here on earth: as if while *M. Armentis* is at Paris, he should be gotten in Rome.

7 We haue shewed before, that this doctrine giues Iesus Christ two contrary bodies at one time: one body sitting at the table, the other in the mouthes of the Apostles which sat not at the table; one body speaking and mouing, the other
not.

not speaking, nor able to stirre it selfe. One a weake & passi-
ble body, the other without infirmie and impassible. One
body which suffered and swee drops of blood, the other in
the stomackes of the Apostles, which suffered no paine: which
of these is our Redeemer?

8 And when they say that the consecrated host is round,
what meane they by the host? Do they vnderstand Iesus
Christ? Iesus Christ is not round. Or do they vnderstand the
accidents? Those accidents are not the host. In this matter
they can hardly speake three words without contradicting
themselues.

9 It serues not their turnes to giue the body of Christ two
beings, the one naturall, the other sacramentall. For, besides
that one thing can haue but one being, and that to giue Iesus
Christ a sacramentall being, that is to say, significatiue, is to
build castles in the aire; our aduersaries confesse, that vnder
the *species* Iesus Christ hath also his naturall being: whereby
it followeth, that also in that naturall being which is vnder
the *species*, these things must happen vnto it, to be in no place,
to haue no space, to haue his length vnder a point, and such
like things disagreeing with a true body.

10 The worst is, that by scattering the body of our Lord
in many places at once, the Church of Rome maketh the Hi-
story of the Gospell not onely doubtfull, but also ridiculous.
For if the body of Iesus Christ can be in diuers places at once,
and distant one farre from another, and neuerthelesse still re-
maine an humane body, who can assure me that then when
Iesus Christ was vpon the crosse, he was not walking in ano-
ther place? and that when he was before *Pilate* in Ierusalem,
he was not asleepe in Alexandria? and that when he was in
the blessed virgin *Maries* wombe, he was not in other wo-
mens wombs? And why Iesus Christ went so often from Ga-
lilee to Ierusalem, seeing that without stirring from Galilee,
he might be in Ierusalem? and when *Ioseph* and *Marie* had
left him in Ierusalem against their wils, why turned they
backe againe to fetch him, seeing that he could stay in Ieru-
salem, and yet haue followed them in the way?

11. For it is an abuse to say vnto vs, that as then the body of Christ was not yet glorified: seeing that in the institution of this Sacrament he was yet weake and not glorified, and yet they say, that then his body was whole vnder euery part of the host, and in euery one of his disciples mouthes.

12 If for an answer therunto they aske vs, and say, Is not God powerfull enough to do it? I will likewise answer the, and say, That God is no lesse powerfull to do otherwise, & that he is wise to do no such thing. All that which is written in the Alcoran, may be proued in the same manner, by saying that God is able to do so. The will, and not the power of God is the rule of our beliefe. It is a great wrong to binde the omnipotent power of God to do all that which we imagine or conceiue, and to binde it with ridiculous bands, vnder pretence of exalting him, to make him captiue to vs. God is omnipotent, because he doth all whatsoever he will, and not all that we will prescribe vnto him. But we haue seene before, that the will of God is cleane contrary vnto that which our aduersaries will haue him to will.

13 And though we ought onely to endeouour to exalt the omnipotencie of God, without making inquirie of his will, yet it shall appeare that we exalt the power of God and of our Lord Iesus Christ, and that our aduersaries diminish and derogate from it.

For, it is much more agreeable to the power of Iesus Christ, to communicate himselfe vnto vs without comming downe here vpon earth: as the Sunne is much more admirable, by making it selfe present with vs from so farre off, and making vs feele his vertue, then if his body should approach neerer to the earth.

14 Adde hereunto, that vnder the host Iesus Christ is not onely put into the power of a man, but also made so vnable, that our aduersaries acknowledge, that vnder the *species* he can neither breathe, moue, nor open his eyes: for how should he there change place, seeing he hath no place? How should he go vnder the *species*, seeing they put him whole vnder one indiuisible point which hath no length? For

all

all mōning requires some extēſion.

15 Is this an exalting of the Maieſtie and greatneſſe of the eternall Sonne of God, to make him ſubiect to the will of a Prieſt, which many times is not an honeſt man, who maketh Ieſus Chriſt when he will, carrieth him whither he wil, and keepes him vnder locke and key? and to make cautions and prouiſions againſt all inconueniences that may happen, if the bloud ſhall chāce to be ſpilt, or to freeze, or if rats gnaw or eate the body of Ieſus Chriſt, or if the Prieſt by weakeneſſe or drunkenneſſe caſteth vp the hoſt out of his ſtomacke? Is this an honoring of God, and of his eternall Sonne, to call God an hoſt that may be ſtolne away? that may receiue cuts with a kinſe, like the Ieſus Chriſt of Biſettes in Paris? that may be carried away by beaſts? that may fall into the dirt, & being fallen, cannot riſe againe? For although they ſay that Ieſus Chriſt ſuffereth nothing by all that, becauſe he is impaſſible, yet thereby he is greatly diſhonored, and the Sonne of God is openly derided, and expoſed to the laughter of the enemies of the Goſpell.

16 It is alſo a diſhonour to Ieſus Chriſt, to make men beleeue that the bones and relikes of Saints, dead at the leaſt 12. or 15. hundred yeeres before, can remaine without rotting, and yet by experience to acknowledge, that the hoſt becometh mouldy in a few dayes, and that the preſence of Ieſus Chriſt, which is in it (as they ſay) doth not preferue it from vermine and the teeth of beaſts.

17 But Ieſus Chriſt is ſpecially diſhonoured hereby, that in the Papall proceſſion the hoſt is carried vpon a curtall with a lanterne, but the Pope is borne vpon the ſhoulders of Kings and Princes, or vpon the ſhoulders of their ambassadors. And that in the Papall Maſſe the Pope is ten times more honored, and there is ten times more reuerence and religious honor done vnto him then to God, which (as they ſay) he holdeth in his hands.

18 The ancient Fathers ſpake of the body of our Lord with more reſpect; for they were ſo farre off from beleeuing, that it could be eaten by rats, that on the contrarie they beleeued

This proceſſion is ſet out in the firſt Booke of Ceremonies, lib. 1. ſect. 2.

* Qui discor-
dat à Christo,
nec carnem
Christi mandu-
cat, nec sangui-
nem bibit, etsi
vanta rei Sacra-
mentum ad iu-
diciū sui quo-
tidie accipit.
Illi manduca-
bant panem
Dominum, ille
panem Domini
contra Domi-
num.

ued that prophane persons eate it not, although they receiue the Sacrament. * Saint *Augustine* in his booke of Sentences collected by *Prosser*, saith, *He that disagreeeth with Iesus Christ, eateth not the flesh of Christ, nor drinketh his blood, although he receiveth the Sacrament of so great a thing to his condemna-* tion. And in the 56. Treatise vpon Saint *Iohn*, he saith, that the disciples did eate the bread which is the Lord, but that *Iudas* did eate the bread of the Lord, against the Lord. For this Doctor beleueed that Iesus Christ is not eaten but by faith.

That in the sixt chapter of Saint Iohn there is nothing that maketh for Transsubstantiation, and that there is not any thing at all spoken of eating the flesh of Iesus Christ with the mouth.

31. Sect.

The Capernaitan Iewes followed Iesus Christ into the desert, not to heare his words, but to be fed with bread: but Iesus Christ making their gluttony a meanes to instruct them, from thence tooke occasion to speake vnto them of another kind of food, and of a celestially bread, whereof whosoever eateth, liueth eternally, and that bread is himselfe. And it is to be noted, that then the holy Supper was not instituted, nor in two yeeres after.

The difference betweene vs and our aduersaries consisteth in this eating. We say, that in this Chapter he speaketh onely of a spirituall eating which is done by faith: in the same manner as in the fourth Chapter Iesus Christ speaketh to the Samaritane woman, of a water whereof whosoever shall drink, shall neuer thirst: where he speaketh not of a material water, but of a spirituall grace. But our aduersaries say, that in this Chapter he speaketh of two sorts of eating, the one spirituall by faith, which is continued from the 32. to the 50. verse: the other corporall, which is done by the mouth of the body, by the which Iesus Christ is really eaten with the mouth in the

Eucha-

Eucharist, whereof they say Iesus Christ speaketh in the rest of the Chapter.

But if we examine the whole tenour of Christs speech, we shall not find any one clause therein, which is not contrary to this eating of Iesus Christ with the mouth.

1 In the 32 and 50. verses he saith, that he is the bread that came downe from heauen, shewing, that that bread is not onely the flesh of Iesus Christ, (for that descended not from heauen) but also his Diuinitie. Then if that bread which descended from heauen, should be eaten with the mouth, we must also eate the Diuinitie.

2 In the 35. verse he saith, *I am the bread of life*: words which serue for the vnderstanding of these words, *This is my bodie*. For if by these words, *This is my body*, we must vnderstand, *This is transubstantiated into my body*, we must also by these words, *I am the bread*, vnderstand that Iesus Christ is transubstantiated into bread.

3 Iesus Christ addeth, *He that beleeueth in me, shall neuer thirst*. Where plainly he putteth, *to beleue*, in stead of, *to drinke*; seeing he saith, that by beleeuing, our thirst shall be quenched. The coherence of his discourse, and the naturall consequence, requireth that he should haue said, *He that drinketh, shall neuer thirst*: but he said, *He that beleueth*, in stead of, *He that drinketh*; to teach vs that he speaketh of a drinke which is taken by faith. *Bellarmine* acknowledgeth the same, and confesseth that in that place there is nothing spoken of the Sacrament, but of faith in the incarnation.

4 The 47. verse is no lesse plaine, where the Lord saith, *He that beleueth in me, hath life eternall: I am the bread of life*. He sheweth, that this bread is taken by faith. For seeing that he which beleueth in him, hath life euerlasting, from thence he inferreth, that he is the bread of life.

5 In the 50. verse he addeth, *If any man eateth of this bread, he shall not die*: and in the 54 verse, *He that eateth my flesh, hath life euerlasting*. Then wicked persons eate not the flesh of our Lord, because they haue not life eternall. For it is certaine, that Iesus Christ speaketh not of eating with the mouth, nor

of the Eucharist : for many eate thereof which haue not life eternall ; as *Iudas*, and an infinite number of hypocrites.

Our aduersaries to excuse themselves herein, adde a piece which is fetcht out of their owne braines, and not to be found in the Word of God : for they say, that Iesus Christ vnderstood, that he that eaterh his flesh worthily, hath life eternall. But this word *worthily* is vnworthily added by them, and cleane contrary to the truth, seeing that thereby they suppose that a man may eate the flesh of our Lord vnworthily. For seeing that to eate the flesh of the Sonne of man, is to trust in his death, as we haue proued, and our aduersaries do confesse, it is manifest, that no man can vnworthily belecue in Iesus Christ, seeing that all our worthinesse consisteth in beleueing in Iesus Christ. Saint *Paul*, 1. Cor. 11. speaketh of eating the bread vnworthily, but not of eating the Lords body vnworthily. A man may take the signe, but not the truth vnworthily. Therefore, as to excuse themselves touching the place in Saint *Iohn*, they adde their owne imagination to the word of God ; so to defend themselves against this place of Saint *Paul*, they make a figure thereof. And this word *worthily* being by them added, yet that place is still contrary to the Church of Rome, which beleueeth that many which haue taken the host worthily, are neuerthelessse damned.

6 The 53. verse is of no lesse force, where Iesus Christ saith, *Except ye eate the flesh of the Sonne of man, and drinke his blood, ye haue no life in you.* There it is plaine, that he speaketh not of eating the Sacrament with the mouth : for he speaketh of an eating necessary to saluation, without the which a man cannot haue eternall life. Now many attaine to eternall life, which neuer participated in that Sacrament, as Saint *Iohn Baptist*, the theefe crucified with Iesus Christ, and many faithfull persons that died before they were partakers of the same. If we do not eate the flesh of the Lord but in the Sacrament, what shall become of so many faithfull persons which did not participate in the same ? Then here againe they adde another piece vnto the Word of God : for they say, that Iesus Christ would haue said, *If you eate not the flesh of the Sonne*

of man while you haue meanes to do it, you shall not haue life eternall. There is no sentence in the Scripture so expresse, which may not be peruerbed by thrusting in of words, and adding somewhat of our owne thereunto. And yet this being added, this place condemneth the Church of Rome, which beleeueth not, that all those that receiue not the host at Easter, when they haue meanes to do it, are therefore damned. The Church of Rome neuer giueth the consecrated host to men that are condemned to die, yet our aduersaries do not beleue that they are damned.

7 In the 56. verse the Lord addeth, *He that eateth my flesh, and drinketh my blood, dwelleth in me, and I in him.* This concerneth not eating with the mouth, either in regard of hypocrites, or in regard of the faithfull. For if an hypocrite hath receiued the Sacrament, that makes him not to dwell in Iesus Christ; and if a faithfull person hath receiued it, the Church of Rome doth not beleue that Iesus Christ dwelleth in him: for the faith, that as soone as the *species* are digested in the stomake, the body of Iesus Christ is no more there.

8 Lastly, Iesus Christ, to aduertise his disciples that his words ought not to be taken in a carnall and grosse sence, but to shew them that they are quickening & spirituall, saith vnto them, *These words are spirit and life.* But they giue not life, if they be not taken spiritually.

You must also note, that in all this discourse, wherein he promiseth to giue his flesh to be eaten, he spake to the Capernaitan Iewes, to whom he neuer administred the Eucharist, and which continued obstinately in their Iewish opinions. It is certaine that Iesus Christ is no lyer: if he had promised to administer the Sacrament to the Capernaitans, he would haue kept his promise: and the vnworthinesse of the Capernaitans could not haue kept the Lord from offering the Sacrament vnto them according to his promise, which neuertheless he did not. By this meanes our aduersaries, as much as in them lieth, make Iesus Christ a lyer.

10 We must likewise remember, that the Eucharist was not as then instituted, nor till two yeeres after; and yet at that time

time Iesus Christ was the true bread of life." For in the 33. verse he saith, *I am the bread of life*: and in the 50. verse, *This is the bread*, &c. And in the 54. verse, *He that eateth my flesh*, &c. From that time therefore this bread was eaten by the faithfull, although the Eucharist was not then instituted.

We must not thinke it strange, if sometimes he speaketh in the future tense, saying, *This bread which I will giue*, &c. for he had a respect to his death, wherein he was to giue himselfe for the life of the world.

We must not likewise wonder when the Lord saith, that his flesh is meate indeed: for this word *indeed*, doth not hinder but that the word flesh may be taken figuratiuely, no more then whē Iesus Christ in the 15. 1. of S. Ioh. saith, *I am the true vine*; where the word *true* excludeth not the figure. Figuratiue words cease not to be true. Adde moreover that the flesh of Iesus Christ crucified, is the true food of our soules. The soule hath two principall faculties, the vnderstanding, & the will: the vnderstanding is nourished by instructiō, the will by consolatiō. The flesh of Iesus Christ crucified furnisheth these two nourishments. For by the death of Iesus Christ we are certified and instructed of and in the meanes, that God hath ordained to reconcile himselfe vnto vs; and that onely is our soueraigne consolation: for without it our soules languish and wither in despaire, like a member fallen into a consumption, or like a body destitute of nourishment.

We must not thinke it strange that our Saniour Iesus Christ vsed this allegory, seeing that not long before he vsed the like allegory, speaking to the Samaritan woman of a water, whereof whosoever shall drinke, shall neuer thirst. And that it is an ordinary thing in the Scripture to call the word of God and his graces, sometimes bread, sometimes milke, and sometimes strong meate. Besides that, Iesus Christ had particular reasons to moue him to speake in that manner to the Capernaïtans, that had as it were forcibly constrained him to vsed that allegory, importunately asking him if he could do as *Moses* did, that gaue them bread from heauen. As also that they were incredulous, to whom he vsed to speake by figures

and

and parables, as Saint *Matthew* 13.34. saith, *And without a parable spake he not unto them.*

Our aduersaries themselves acknowledge, that to the 50. verse Iesus Christ did not speake of eating of the Sacrament which is done with the mouth, but of that which is done by faith: but in the verses following they say that he speaketh of eating with the mouth. And yet in all that chapter there is nothing said of two kinds of eating, nor any thing that should moue vs so to vnderstand that speech of Iesus Christ.

And I wonder how they dare in such manner contradict a Pope *Innocent* the third, who in the fourteenth chapter and fourth booke of the Mysteries of the Masse, declareth, that in those verses which our aduersaries alledge for eating with the mouth, Christ speaketh of spirituall eating by faith, and saith, *The Lord speaketh of spirituall eating, saying, If you eat not the flesh of the Sonne of man, and drinke not his blood, you shall not haue eternall life in you. In this manner those onely that are good, eateth the body of our Lord. And therefore he saith, He that eateth my flesh and drinketh my blood, dwelleth in me, and I in him. For he that dwelleth in charitie, dwelleth in God, and God in him. Why dost thou prepare thy seate and thy belly? Beleeue, and thou hast eaten.*

With the like obstinacie they oppose themselves against Pope *Gelasius*, who in his booke against *Eutyches*, and against *Nestorius*, speaketh thus of the holy Sacrament, *Certainly the Sacraments of the body and blood of our Lord which we receiue, are a diuine thing, and so by them we are made partakers of the diuine nature. And yet the substance or nature of bread and wine still remaine. And certainly the image and resemblance of the body and of the blood of Christ is celebrated in this mystrie. But our aduersaries had rather disagree with their Popes, then to agree with vs. But if that booke was not made by Pope *Gelasius*, as the title importeth, but by *Gelasius*, Bishop of *Cæsarea* in *Palestina*, as *Bellarmino* suspecteth, the booke shall be the more ancient and of greater authority. Neuerthelesse, *Photius* speaking of *Gelasius* workes, maketh mention of a booke entituled, *ἡ ἀποκάλυψις*, which*

*a*De spirituali comestione
Dominus ait:
Nisi manducaueritis carnem Filij hominis, & biberitis eius sanguinem, non habebitis uitam in uobis.
Hoc modo corpus Christi foris boni comen-
dant, &c.
b Certè sacramenta quæ sumimus corporis & sanguinis Christi, diuina res est, propter quod & per eadem diuina effici-
mur consortes nature, & tamē esse non desinit substantia uel natura panis & uini. Et certe imago & similitudo corporis & sanguinis Christi in actione mysteriorum celebrantur.

were.

were of the sect of *Aetius*, but speaketh nothing of the booke against *Entyches* and *Nestorius*.

The Decretall of the Romish Church, in the second Distinction of Consecration, is full of expresse sentences to that purpose. In the Canon *Prima quidem*, Vnderstand that which I say spiritually. You shall not eat that body which you see, nor drinke the bloud which those that shall crucifie me, will shed. I haue recommended a sacred signe vnto you, which being vnderstood spiritually, will quicken you.

And in the Canon *Vt quid*: *b* Why doest thou prepare thy teeth and thy bellie? Beleeue and thou hast eaten: for to beleeue in him, is to eat the bread and the wine; he that beleeneth in him, eateth him.

Which contrarieth not those that by eating vnderstand something more then to beleeue, and therein also comprehend the effect of faith, which is to be nourished and quickened: which comes all to one, for of necessitie the one followeth the other.

We conclude therefore, that in this chapter Iesus Christ speaketh not of eating his body with the mouth, neither vnderstandeth that he must go downe into our stomackes. For the nourishment of the soule is not receiued by the mouth of the body. To feed the body by hearing, and to feede the soule by the mouth, are two like absurdities. It is not more absurd to feede the stomacke with songs, then to cause the nourishment of the soule to passe through our teeth and our throats. Iesus Christ cannot be eaten by his enemies, much lesse by beasts. He is the bread of children and not of strangers. This bread is giuen to the liuing, and not to the dead: to dwell in vs, and not to passe through vs. It is a meate necessary for saluation, and not as the Sacrament of his body, without the which many are saued, and which turnes to many mens condemnation. It is a remedy against all our sinnes; and not onely against veniall sinnes and those wherof mens consciences are already discharged, as the Church of Rome teacheth; making the Eucharist to be a plaister for a wound that is healed, and a meane to discharge mens consciences of sinnes, whereof

whereof they are already discharged. Whereby they make the Eucharist to be a thousand times of lesse efficacy then Baptisme, wherein there is no transubstantiation made. For they say, that Baptisme is simply necessary for saluation, and that by Baptisme all preccident sinnes, as well mortall as veniall, are blotted out, both for the guilt and for the punishment.

That the Masse, and the Decretals and Glosses of the Church of Rome, overthrow Transubstantiation.

Although the marke of Papall religion is to go to Masse, 32 Sect. yet the Masse is much contrary to the Papacie. For the Canon of the Masse is composed of diuers pieces set together, whereof the greatest part are ancient prayers, which overthrow Merits, Purgatorie, and Transubstantiation.

You must vnderstand, that in the Primitive Church the sacred table stood in the middle of the Church, whereupon the people came to offer gifts and presents of bread and wine, and of fruits, which presents were called oblations and sacrifices. Of that bread and wine brought in great quantity and set vpon the table, the Minister tooke one part for the celebration of the holy Sacrament, as much as needed to communicate the same vnder both kinds vnto the faithfull; the rest was for the poore. Before the administration of the Sacrament to the people, they made all the Catechumeni, Penitents, and such as were possessed, and all those that either would not, or could not receiue the communion, to go out of the Church.

Ouer these presents and gifts of the people, appointed for the celebration of the holy Supper, diuers prayers were said, whereof the greatest part are at this day said in the Masse, but changed into another sence. For as in stead of a quantitie of bread to communicate to all the assembly, at this day they haue but a little round wafer which they call God: so whereas these prayers were said ouer the bread & the wine, now the same

same prayers are said ouer the consecrated host, which they say is Iesus Christ. Whereby it happeneth, that in those prayers the Priest speaketh against his owne intent, and plainly contradicteth his Churches beliefe, and pronounceth words that are iniurious to Iesus Christ.

a Panem san-
ctum vite æ-
ternæ, & calic-
em salutis
perpetuæ. *Supra*
que propiti-
us sereno vultu
respice di-
uinitus, & accep-
ta habere, vi-
accepta habere
dignatus es mu-
nera pueri tui
inguli Abel.

For after the words of Consecration, offering Iesus Christ to God, he speaketh in this manner to God, saying, *Vpon which things may it please thee to looke with a good and fauourable countenance, and to accept of them, as thou diddest accept of the presents of Abel thy righteous child.* This prayer might be said vpon the offerings and almes of the people, but in no sort vpon Iesus Christ. For is there any likelihood that Iesus Christ should be called *These things*, as if they spake of diuers Iesus Christs, and of things without life? Againe, can he without impietie desire God to accept as well of Iesus Christ, as he accepted of the beast sacrificed by *Abel*? Their ordinary excuse in this is, that the Priest doth not desire God to accept as well of Iesus Christ, as he did accept of the lambe offered by *Abel*, but that God would be pleased to accept as well of our deuotion as of that of *Abels*: But the words of the Masse will not beare this exposition, which compare not *Abels* deuotion with ours, but the presents which the Priest offereth to God, with those that *Abel* offered, saying, *Accept as well of these sacrifices and of these presents, as thou diddest accept of Abels presents.* The host and the present is not the deuotion. There is great difference betwene a present, and the will, which oftentimes is accepted without a present.

b Supplices te
rogamus om-
nipotens Deus,
iube hæc præ-
ferri per ma-
nus sancti An-
geli tui in sub-
lime altare
tuum.

c Memento
etiam Domine
famulorum fa-
mularumque
tuarum qui
nos præcesse-
runt cum sig-
no si leui-
dormiunt in
suo non pacis.

The Priest addeth, *We beseech thee, most puissant God, to command that these things may be borne by the hands of thy holy Angell into thy beauenly Palace, into the presence of thy diuine Maiestie.* Is there any thing in all this that can be applied to Iesus Christ? Is Iesus Christ presented by the Angels to his Father? Hath he any need of the helpe of Angels to be presented to God?

There followeth a prayer for the dead, *e* saying, *Lord, remember thy seruants which haue gone before vs with the signe of faith,*

faith, and that sleepe in peace. For then they beleueed not that mens soules were burnt in a fire.

After this there followeth a long catalogue of the names of many Saints; which rehearsed, they make this prayer to God, saying, *In whose company we beseech thee to receiue vs, not regarding our merits, but pardoning our offences.* This is contrarie to merits.

But the words that immediatly follow, are specially to be considered, where it is said, *By Christ our Lord, by whom, oh Lord, thou alwayes createst for vs all these good things, thou sanctifiest, quickenest, and bledest them.* Is there any thing in all this that agreeth to Iesus Christ? For can they call the consecrated bread which they call the host, *all these good things*, if that host be Iesus Christ? Doth God alwayes quicken Iesus Christ? Doth God create and quicken Iesus Christ by Iesus Christ? These speeches are fit being applied to the bread and wine, but not vnto Iesus Christ. If by these words they vnderstand that he speaketh of the bread and wine, considering them as they were before consecration, thereby they fall into three ineuitable absurdities. The one is, that they giue thanks vnto God, because he created the bread and the wine in the Eucharist, when that bread and wine is no more bread & wine. The second is, that he sheweth the bread and the wine, as being present, saying, *Hæc omnia bona, All these good things*, when those things are no more those good things; vsing a demonstratiue pronowne of a thing present, to shew nothing. The third absurditie is, that those words are spoken then when the Priest is about to lift vp the host to cause it to be adored. Is not this a thing against all reason & apparence, that then when men adore the host, and pretend to sacrifice the eternall Sonne of God to God, the Priest giueth thanks to God, because he causeth the bread and wine to grow? and remembreth not to giue him thanks, because he hath put Iesus Christ into his hands to sacrifice and to eate him? As if then when they are to render vp their soules vnto God, they should giue thanks vnto God, because he maketh it raine vpon the vines, without giuing him thanks for rede-

ming.

ming our soules from hell, by the death of Iesus Christ.

a Efficit super
ea crucis signa-
culum, ut per
crucis virtu-
tem omnes con-
uatus diaboli-
cæ malignitatis ef-
fugiant, ne con-
tra sacerdotem
vel sacrificium
aliquo modo
perualeat.

The many signes of the Crosse which the Priest maketh vpon the host and vpon the cup, witnesse that the beliefe of the Church of Rome hath bene changed. For Pope Innocent the third, in his second booke of the Mysteries of the Masse, 58. cha. saith, that the Priest makes signes of the Crosse vpon these things, to drive away the diuell, lest he should preuaile against the Priest, or against the sacrifice, that is, against Iesus Christ. But it is not credible that those who brought in that custome, would be so ridiculously officious, as to take vpon them by signes of the Crosse made in the aire, to defend Iesus Christ against the diuell.

b Cælestis Sa-
cramentum
quod verè re-
presentat
Christi carnem,
dicitur corpus
Christi, sed
improprie, unde
dicitur suo mo-
do, sed non rei
veritate, sed si-
gnificante my-
sterio, ut sit sen-
sus, vocatur cor-
pus Christi, s. demum
significatur.

The Glosse of the Romish Decretall vpon the Canon, *Hæc est, in the 2. Distinction of Consecration*, is no lesse expresse touching this subiect, then if it had bene made at Geneva: *The celestiall Sacrament which truly representeth the flesh of Christ, is called the body of Christ, but improperly: And therefore it is called so after a sort, but not in the truth of the thing, but by a significant mystérie: So that this is the true sence, it is called the body of Christ, that is, it is signified thereby.* These words are verie considerable.

In the same Distinction it is said, *He that disagreeeth with Iesus Christ, eateth not his flesh, nor drinketh his blood, although every day he receiveth the Sacrament of so great a thing to his comfort*, s. demum.

c Can. Qui dis-
cordat à Christo
non manducat
carnem eius, nec
bibit sanguinem
eius, etsi tanta
rei sacramen-
tum ad iudiciū
sua perditionis
quotidie acci-
pit.

The like in the Canon *De hac*. *It is permitted to eate of this host, which is wonderfully made in remembrance of Iesus Christ. But no man is permitted in the same to eate of that which Iesus Christ offered vpon the altar of the Crosse.*

And in the Canon *Quia morte*, (likewise taken out of Saint Augustine) it is said, *Because we are deliuered by the death of our Lord, in remembrance thereof, when we eate and drinke, we signifie his flesh and his blood, which were offered for vs.*

d *De hac quidem hostia que in Christi commemoratione mirabiliter fit edere licet. De illa verò quam Christus in ara crucis obtulit, secundum se nulli edere licet.*

e *Quia morte Domini liberati sumus, huius rei memoriam in edendo & potando, carnem & sanguinem que pro nobis oblata sunt, significamus.*

The Masse (as we haue scene) hath diuers formall prayers against Transubstantiation: yet there is a manifest fraud vsed, and a changing of the ancient Liturgie. The Priest saith: * Which oblation, may it please thee, oh God, in all things to make it, blesse it, register it, ratifie it, and accept it, that vnto vs it may be made the body and the blond of thy most deare Sonne.

But we haue the same prayer in the 5. Chap. of the 4. booke of Sacraments, among Saint Ambrose works, in these words: ** Make this oblation for vs to be esteemed as reasonable, and acceptable, which is the figure of the body and of the blond of our Lord Iesus Christ.

An horrible deprauation; for whereas the ancient Fathers said, that this oblation is the figure of the body of Christ, they say, That this oblation may be made vnto vs the body of Christ. This deserues seriously to be thought vpon.

nostri Iesu Christi, Qui pridie, &c. ** Fac nobis hanc oblationem ascriptam, rationabilem, acceptabilem, quod est figura corporis & sanguinis Domini nostri Iesu Christi. Qui pridie, &c.

* Quam oblationem tu Deus, in omnibus quesumus benedicam, ascriptam, raptam, rationabilem, acceptabilemque sacre digneris, ut nobis corpus & sanguis fiat dilectissimi filij tui Domini

Certaine places out of the ancient Fathers touching this subiect.

Tertullian in his third booke against Marcion, the 19. Chap. 33. Sect. a saith, God hath so reuealed it in your Gospell, calling the bread his body, that thereby thou mightest understand, that he hath made the bread to be the figure of his body.

Also in his fourth booke against Marcion, 40. chapter, disputing against the Marcionites which denied that Iesus Christ had a true body, b he saith, Iesus Christ having taken bread and giuen it to his Disciples, made it to be his body, saying, This is my body, that is to say, the figure of my body: now this should not be a figure, if he had not had a true body. His reason is, because we cannot truly prefigure those things that are not.

Cyprian in the third Epistle of his second booke saith, c we find that the cup which the Lord offered was mixed, and that that which he called his blond, was wine.

a Panem solum corpus appellans, ut & hinc iam eum intelligat corporis sui figuram dedit. b Acceptum panem & distributum discipulis, corpus suum fecit, dicendo, Hoc est corpus meum: id est, figura corporis mei.

c Vinum fuit quod sanguinem suum dixit.

* Nec cibum
qui sanctifica-
tur per verbum
Dei perque ob-
secrationem iux-
ta id quod ba-
bet materiale, in-
venit reman-
ere in seculum
emittitur.

* Tota dicitur
sumptus tibi
munda omni-
tatem em-
ittitur dicit
sua boni tibi
sumptus dicit
et tibi sumptus
sumptus xpi
dicitur tibi
sumptus dicit
sumptus

* Non dubita-
uit dicere hoc
est corpus meum,
cum daret
signum cor-
poris sui.
Judam adhi-
bit ad conu-
ivium in quo
corpus & san-
guis sui si-
gnificavit
sua commenda-
uit et tradidit.
Videte sicut
maxime signa
variantur. Ibi
petra Christus,
nobis Christus
quod in altari

Origen vpon the 15. of Saint Matthew saith ** This meate which is sanctified by the Word of God and by Prayer, as touching the materiall substance descendeth into the bellie, and is cast into the draught, and of his owne nature doth not sanctifie. There also he calleth that which we receiue in the Eucharist, a symbolicall or figuratiue body.

Ensehu in the eighth booke of Euangelicall Demonstration, cap. 1. saith, * We haue receiued this custome, to celebrate the memory of this Sacrifice vpon the table, by the wholesome signes of his body and of his blood, according to the lawes of the new co-uenant.

Saint Augustine against Adimantum, Chap. 12. saith: ** The Lord made no difficulty to say, This is my body, when he gaue the signe of his body. There he doth not onely say, that the Lord gaue the signe of his body, but also expoundeth these words; This is my body, by the signe of my body.

Vpon the third Psalme he saith: Iesus Christ receiued Indus to the feast, at the which he recommended and gaue the signe of his bodie and of his blood to his disciples.

In the 45. Treatise vpon Saint Iohn, This rocke was Christ. He saith, Behold then, that faith remaining, the signes are diuers. Then the rocke was Christ, and now that which is set vpon the table, is Christ. Will you learne of Saint Augustine how that which is set vpon the table is Christ? It is as in time past the Rocke was Christ.

Vpon the 98. Psalme he saith, Vnderstand that which I haue said vnto you spiritually; you shall not eate that which you see, nor drinke the blood, which those that shall crucifie me will shed: I haue recommended a sacred signe vnto you, which being understood spiri- tually, will quicken you.

And in the 50. Treatise vpon Saint Iohn: * Shall I take Iesus that is absent? How shall I stretch out my hand to heauen where he

penitur. Spiritualiter intelligite quod locutus sum. Non hoc corpus quod videtis manducaturi estis & bibaturi illum sanguinem quem sutori sunt qui me crucifigunt. Sacramentum aliquod vobis commendavi, spiritualiter intellectum viuificabit vos. * Quomodo tenebo absentem? Quomodo in calicem meum vitam vel ibi sedentem teneam? Fidem mitte, & tenuisti Parentem. Qui sequebuntur carne, tu tene corde.

is set, to lay hold on him? To this that holy personage answereth and saith: Send thy faith thither, and thou hast laid hold upon him: thy ancestors (the Iewes) had him bodily among them, hold thou him in thy heart. And in the first Treatise vpon the first Epistle of Saint Iohn, he saith, *Ipsum iam in celo sedentem manum contrahere non possumus, sed fide contingere*: Being set in heauen, we cannot handle him any more with our hands; but we may touch him with our hearts.

In the 23. Epistle to Boniface, he saith, ^a *The Sacrament of the bodie of Christ, in some manner is the body of Christ, and the Sacrament of the blood of Christ, is the blood of Christ.* And to shew how the Sacrament of the body of Christ is the body of Christ, he saith for example, it is as Baptisme which is the Sacrament of faith is faith, and as we are said to be buried by Baptisme.

And in the sixteenth Chapter of the third booke of Christian Doctrine, ^b *If (saith Iesus Christ) you eat not the flesh of the Sonne of man, and drinke not his blood, you shall not haue life in you. It seemeth that he commandeth a wicked thing. Therefore it is a figure, commanding vs to communicate in the passion of the Lord, and sweetly and profitably to haue in remembrance, that his flesh was crucified and wounded for vs.* Note, that he doth not onely say, that there is a figure in these words, *If you eat not the flesh of the Sonne of man*, but also that he expoundeth this figure, thus, that in the sixt Chapter of Saint Iohn, to eat the flesh of the Lord, is to haue his death and passion in remembrance; which is an exposition which the Church of Rome receiue[n]t not.

Ephraim Patriarch of Antiochia, alledged by Photius in his Library, saith, ^c *The body of Christ which the faithfull receiue, loseth not his sensible substance; and is not separated from the intelligible grace. Also Baptisme being wholly spirituall and single, keepeth the propertie of his sensible substance, that is to say, of water, and loseth not that which it was before.* This is an

Sicut ergo secundum quendam modum Sacramentum corporis Christi corpus Christi est, Sacramentum sanguinis Christi sanguis Christi est: ita Sacramentum fidei fides est. Nisi manducaueris carnem filij hominis & non biberis eius sanguinem, non habebis vitam in uobis. Facinus uel flagitium uidetur inherere. Figura est ergo praecipua eius passionis Dominice esse communicandum & suauiter atque uisiter recon-

via, quod pro nobis caro eius crucifixa & vulnerata sit. c. Pag. 415. editio[n]e August. ὡς καὶ ἐν τῷ πρῶτῳ βιβλίῳ ἀποκαλυφτικῶν ὁμοῦ καὶ τῆς αἰδότητος τοῦ ἐκ τῆς ἐκείνου, καὶ τῆς βοήθειας ἀποκαλύπτει μὴ ἔχει. καὶ ἐν τῇ βαπτίσμῳ δὲ τῷ πνεύματι. ἀνδρόλον ἡρώδου, καὶ ἐν τῇ βαπτίσμῳ τῆς αἰδότητος τοῦ ἐκ τῆς ἐκείνου, ἀνδρόλον ἡρώδου, καὶ ἐν τῇ βαπτίσμῳ

eration: for they remaine and continue in their first substance, figure and forme, and are visible and palpable as before; but they are understood to be those things which they are made to be, and are blessed and revered as being made that which they are blessed to be. So Gensian Hervet and Bellarmine translate it, and also the Greeke is cleare and manifest; and Theodoretus meaning cannot be otherwise expounded: for he disputed against an hereticke which affirmed that the substance of the bread and wine were changed in the Sacrament. But Theodoretus contradicting him, maintaineth necessarily that the substance of the bread and wine still remaineth. Adde hereunto, that there being question to shew that after the Incarnation, the substance of the flesh of our Lord remained, Theodoretus should haue spoken very improperly and against himselfe, if to shew it, he should haue alledged, that the substance of the bread being changed, the accidents and the apparence of bread remained. That had beene as much as if he had pleaded the Eutychians cause, that would haue, that the substance of the flesh of Christ being changed, the apparence thereof did remaine.

In like sort Gelafius in his book of two natures saith, **** And yet the substance and nature of bread and wine ceaseth not to remaine still. And certainly, the Image and Resemblance of the body and of the blood of Christ are celebrated in the action of the mysteries.**

Chrysostome * in his 82. Homilie vpon Saint Matthew saith, **When Iesus Christ gave the mysteries, he gave wine.**

Chrysostome, or whosoever is the author of the imperfect worke vpon Saint Matthew, in the eleuenth Homilie saith,

**** If it be a sinne and a dangerous thing to put the sanctified vessels to private uses, as Balaazar teacheth vs, who drinking in the sacred cups, lost both his kingdom and his life: if, I say, it is so dangerous a thing to put those sacred vessels to private uses, where in the true body of Iesus Christ is not, but the mysterie of his body is therein contained, how much more the vessels of our bodies? It is to no purpose to say, that the Arrians did corrupt that booke: for the Arrians had no other opinion touching**

**** Et tamen esse non desinit substantia vel natura panis & vini, Et cerie imago & similitudo corporis & sanguinis Christi in actione mysteriorum celebrantur.**

*** pag. 50 o. edit. omel. vixit a iuvenis rapidam, duxit rapidam.**

Xo. Si ergo haec vasa sanctificata ad privatos usus, transfertur sic privatum est in quibus non est verum corpus Christi, sed mysterium corporis eius continetur, quanto magis vasa corporis nostri,

ching that point, then those that hold the orthodox and true faith.

Saint Macarius the Egyptian in his 27. Homily saith, *In the Church bread and wine is offered, being the figure of his flesh and of his blood: and these that participate in that bread which is scene, spiritually eat the flesh of our Lord.*

Maximus, which hath made notes vpon Denis falsely surnamed the Areopagite, saith, *συμμεσάζοντες τῷ κυνίῳ καὶ τῷ αἵματι, These things are signes, and not the truth.*

Not to be too tedious, for a man might set downe a thousand such places, I will content my selfe with the producing of certaine Councils. In the volume of the Canons of the Councils of Africa, the 37. Canon saith, *To the end (as the Lord himselfe hath taught vs) that in the sacred Service, we should offer nothing but the body and the blood of our Lord, that is, nothing but bread and wine mixed with water.* Here by the ordinance of a Councell, the exposition of these words *My body and my blood,* is set downe, that is, bread and wine mixed with water. And the same Canon is repeated in the Councell of Trulle, Canon 32.

In like sort the 2. Canon of the Councell of Ancyra forbiddeth Deacons that had sacrificed to idols, any more to represent *the bread & the cup.* And the last Canon saue two of the Councell of Neocesarea, forbiddeth Priests of country villages *to give the bread and the cup in the presence of a Bishop, or of a Priest of a towne.*

The Councell of Constantinople holden anno 756. composed of 338. Bishops, condemning images, expressly speaketh of this Sacrament, saying, *Behold the image of this quickning body, &c.* And a little after: *Iesus Christ hath commanded that we should set vpon the table an image totally chosen, so wis, the substance of bread, lest that if it should be figured by humane forme, idolatry might steale in.* A place which the second Councell of Nice authoriseth by condemning it. For nothing was pleasing to that abominable Councell, but that which displeased God.

It is a mockery to say, that the Fathers spake in that manner,

ner, lest they should be vnderstood by the Catechumeni, seeing that both their Sermons, and their bookes, and the Councils are not expressly made for the Catechumeni, but for all the faithfull. And it is not credible that the Fathers speaking to the faithfull, would lye for feare of offending the Catechumeni, which would haue been much more offended, if they had vnderstood that the Fathers had told the faithfull one thing and them another. Much lesse is it to be beleueed, that if the consecrated host be Iesus Christ himselfe, that the Pastors of the Church would haue perswaded the Catechumeni that it is not so, seeing that at this day they make little children beleue it. I know, that the Fathers spake of the mysteries of faith with more sobriety before the Catechumeni; but it is one thing to speake to the Catechumeni, and another thing to write and preach to the faithfull, as the Fathers in these places do.

Let vs adde herunto the ancient customes. The Christians in Saint Pauls time made a banquet in the Church, wherein they did eate the remainder of the Sacrament. In many places they gaue that which was left, to little children: and in other places they burnt the rest of the sacred bread which was left. Saint Ambrose in the booke of Widowes teacheth vs, that in his time they vsed women to administer the body of our Lord: and yet he speakes of Widowes. A thing which at this day would be held to be prophane, and which indeed would be very inconuenient, if the which were given them to beare and administer, were the true and naturall body of the Sonne of God. Then also they gaue the Sacrament into the hands of the people, and sometimes they suffered them to carrie it home to their houses. * Satyrus, brother to Saint Ambrose, hung it about his necke, and swam therewith. Things which would neuer haue been suffered, if they had beleueed that the bread had beene the true body of Christ. Also at that time they spake not of concomitance, nor of putting the whole body into euery drop of wine in the cup, nor of accidents without substance, nor of a body without a place. They vsed no eleuation or lifting vp of the host, and the people reuerenced

Hier. in 1. ad
Corinth c. 11.
Eugarius lib.
4. haer. cap.
35.

Nicephorus
lib. 1. cap. 18.
Hesych. in 1. c.
uis. lib. 2. cap.
8. Eusebius li.
7. cap. 8.

Augustinus
contra literas
Petitiani. lib.
2. cap. 23.
Oportet can-
scere varia-
rum illecebrarum
voluptatum,
ut corpus &
sanguinem
Christi mini-
stret.

* Ambrosius
oratione de
obitu fratris
Satyri.

the symbols and the signes, but adored not the Sacrament as God. They adored Iesus Christ in the action of the Eucharist, not as being inclosed in the bread, but as being in heauen at the right hand of God. And the consecration of the bread was not made by these words, *This is my body*, but by prayer.

ἡτοιμασθὶς
τοῦτο λέγει τὸ
πᾶν αὐτὸ ἐν
χαριστίᾳ τοῦ
ἁγίου πνεύματος.

Iustin Martyr at the end of his second Apologie, called that which they receiued in the holy Supper, *A meate consecrated by the prayer of the Word proceeding from God.* *S. Augustine* in his fourth Chapter and third booke of the Trinity, saith, *That which is taken from the fruits of the earth and consecrated by mysticall prayer.* *Theodoretus* alledged before, bringeth in the Hereticke speaking in this manner, * *The signes of the body and of the blood are one thing before the innocation made by the Priest,*

* ἅλλα εἶσι
σημεῖα τῆς ἰσχυ-
ρῆς ἐκκλησίας
τοῦτο.

but after innocation they are changed and made other things. *Origen* in his 8. booke against *Celsus* saith, * *We eate loques of bread, which by prayer are made a bodie, which is some holy thing.*

ἡτοιμασθὶς
τοῦτο λέγει τὸ
πᾶν αὐτὸ ἐν
χαριστίᾳ τοῦ
ἁγίου πνεύματος.

Basil in his booke of the holy Spirit, cap. 27. if that booke be his, calleth τὰ τῆς ἐκκλησίας ἱεράτα ἐν τῇ ἀναθήσει τοῦ ἁγίου πνεύματος.

ἡτοιμασθὶς
τοῦτο λέγει τὸ
πᾶν αὐτὸ ἐν
χαριστίᾳ τοῦ
ἁγίου πνεύματος.

The words of the innocation when they shew the bread. Which shewing of the bread was not done by lifting vp a round wafer ouer the Priests head, but by drawing of curtaines which hung betweene the table and the people: as *Saint Chrysostome* saith, in his third Homilie vpon the Epistle to the Ephesians. Then consecration was done before they said these words, *This is my body*, which Pope *Innocent* the third acknowledged, as we haue already shewed.

ἡτοιμασθὶς
τοῦτο λέγει τὸ
πᾶν αὐτὸ ἐν
χαριστίᾳ τοῦ
ἁγίου πνεύματος.

That which deceiue many men, is diuers books falsely attributed to the ancient Fathers, as the booke of the Supper of our Lord attributed to *Saint Cyprian*: the Catechetical Prayers of *Gregory Nissen*: the Catechetis Mystagogicke placed at the end of *Cyrils* Catechisme: and diuers the like false bookes, which were not brought forth till many yeeres after the death of the authors of whom they beare the name, the style and doctrine whereof wholly repugneth the authors to whom they are attributed.

ἡτοιμασθὶς
τοῦτο λέγει τὸ
πᾶν αὐτὸ ἐν
χαριστίᾳ τοῦ
ἁγίου πνεύματος.

With the like abuse they produce the Oratorie amplifications of certain Fathers in their Homilies, where they speake

of chewing and grinding the flesh of the Lord betwene their teeth, of thrusting their fingers into his wounds, of embracing his crosse, of making the altar red with the blood of our Lord: of hore coales brought with tongs by Seraphins, &c. Excessive speeches vsed to rauish the spirits of the auditors, and such as if a man presse according to the letter, would bring in a thousand absurdities.

But that which they stumble most at, is, that oftentimes in the ancient Fathers that which is receiued in the Eucharist, is called the body of Christ; and that they say, that the Priest with his sacred mouth maketh the body of Christ. But he that hath read the ancient Fathers, knoweth that they make two sorts of the body of Christ: one that was crucified for vs, the other which is receiued in the Eucharist, whereof the last is eaten by the faithfull, but the other can not be eaten with the mouth. Saint *Ierome* vpon the Epistle to the Ephesians saith: * *The flesh and the blood of Christ is understood two wayes, either that spirituall and diuine flesh, whereof he himselfe saith, My flesh is meate indeed; or that flesh which was crucified, and that blood which was shed by the souldiers speare. And the same Father in the second Distinction of Consecration saith: ** We are permitted to eate of that host which is wonderfully made in remembrance of Christ. But it is not lawfull for any man to eate of that same host, which Christ offered vpon the tree of the Crosse.*

Saint *Augustine* oftentimes speaketh of eating the body of Christ: but to the end that men should know that it is another body then that which was crucified, writing vpon the 98. Psalm. he produceth Iesus Christ speaking in this manner: *Thou shalt not eate this body which you see, neither shall you drinke the blood which those that crucifie me, shall shed. What body then do they eate? He expoundeth it himselfe and saith: I haue recommended a Sacrament vnto you, which being taken spiritually, will giue you life.*

So before we heard *Origen* call the bread of the Eucharist, the symbollicall body of Christ; and a body which in some sort is an holy thing, to discern it from the naturall body. And S.

* 2. De Consecr. Can. Quapliciter intel. ligitur caro christi, vel spiritualis illa, atque diuina de qua ipse ait, Caro mea est. vere cibus, vel caro ea que crucifixa est, & sanguis qui militis effusus est lancea: ** Can. De hac quidem hostia que in christi commemoratione mirabiliter fit, edere licet. De illa vero quam (christus in ara crucis obtulit, secum dum se nulli edere licet.

Cyprian

* Si vinum
tantum quis
offerat, san-
guis Christi
incipit esse si-
ne nouis, si ve-
ro aqua sola
sit, plebs inci-
pit esse sine
Christo.

Cyprian in his third Epistle of his second booke saith, * *Corpus Domini non potest esse farina sola, nec aqua sola*: The body of our Lord cannot be meate alone, nor water alone: because meate must be kneaded with water. There also he will haue water to be mixed with wine, because wine is the blood of Christ, and water, the people, for that the blood of Christ must not be without the people.

Ephraim, whom we haue before alledged, saith, that the body of Christ which the faithfull receiue, loseth not his sensible substance, euen as water in Baptisme is still water. It is clearer then the day-light, that by the body of Christ, he vnderstandeth not the naturall body of our Lord, seeing he maketh that body in the Eucharist to be the same that water is in Baptisme, that is, an externall signe. And Ephraim should in vaine say, that the naturall body of Iesus Christ doth not lose his substance in the Eucharist; for who euer imagined that the naturall body of our Lord loseth his substance in the holy Supper, or ceaseth to be a man?

The same also appeareth by this, that the Fathers oftentimes speake of pieces or parts of the body of Christ, which are giuen to the people in the Eucharist, which can not be said of the crucified body.

* *Comperimus quod quidam sumptis tantummodo corporis sacris porzione à ecclesie sacrali cœmoris abstinent,*

So in the Canon, * *Comperimus*, in the second Distinction of Consecration, Pope *Gelatinus* complaineth of some that ha-
uing taken a part of the body of Christ, abstained from the cup.

Gregorius Nissen, in his booke of Baptisme, saith, that the consecrated bread is no more common bread, but is called, and is the body of Christ. But he declareth how it is bread, and yet is the body of Christ, by the similitude of the water in Baptisme, and of the stones of an altar, which are of the same nature that others are, but become holy by blessing. By these examples he manifestly excludeth transubstantiation. The place is long and worthy to be read.

This being so, it will not be very hard to perceiue how *S. Ambrose* will haue the bread still continuing bread, neuertheless to become the body of Christ by diuine vertue. Which he declareth in the fourth Chapter of the fourth booke of Sacraments,

craments, where he propoundeth this question, *Hoc igitur
astruamus, quomodo potest qui panis est, esse corpus Christi: Let vs
shew, how that which is bread, may be the body of Christ.* By which
question it appeares, that he will haue it bread and Christs
body at the same time. And thereupon he produceth diuers
Works of God, whereby he hath made things to be that
which they were not. And so inferreth, that by great reason
God can make things that were, to be the same still, and yet
to be changed into other things. His words are these: *Si ergo
tanta vis est in sermone Domini Iesu, ut inciperent esse qui non erant,
quanto magis operatorius est ut sint que erant, & in aliud
commutentur?* Then if there be such vertue in the words of our
Lord, to make those things that were not, to begin to be, how much
more can he make those things that were before, to be the same that
they were, and yet be changed into another thing? He will haue the
bread to remaine bread, and neuertheless to be the body of
Christ.

Howbeit, such kindes of speaking haue beene stumbling
blocks, at which the ages ensuing haue stumbled, specially
since the holy Scriptures haue beene hidden from the people:
and that men to aduance themselues aboue Angels, haue bo-
asted that they make God with words, & create their Creator.

An answer to the Prosopopœia of M. Arnoux.

Now I thinke we shall easily answer *M. Arnoux* Prosopo- 34. *Self.*
pœia, in which he prescribeth God what he should say,
and makes God demand of vs at the latter day, why we haue
contradicted his foure Euangelists? why we quarrell with his
Church? and why we haue placed a figure in stead of the
truth? He ought rather to examine himselfe, and to thinke
how he shall make answer vnto God: and what reason he
will yeeld vnto him for making himselfe to be an aduocate
of a doctrine cleane contrary to the Gospell? Why he hath
sung Masse, in stead of administering the holy Supper of the
Lord? Why he hath intruded himselfe to sacrifice the body
of

of our Lord without commandement? Why he hath vsurped the office of a sacrificing Priest not ordained by Iesus Christ? Why he hath lifted vp an host in the Masse to cause it to be adored as God, seeing that Iesus Christ vsed no such elevation, nor the Apostles any adoration? Why he hath sung particular Masses without communicating, or any assistants, seeing that the Apostle calleth the Supper a communion? and that the Lord communicated to all the assistants? and that the word *euna*, signifieth a common Supper? Why he did not communicate the cup vnto the people, seeing Iesus Christ said, *Drinke ye all of this*? Why he speaks in the Masse in an vnknowne tongue not vnderstood by the people, contrary to the example of Iesus Christ? why he turnes his backe to the people, seeing that Iesus Christ in the Eucharist turned his face vnto his disciples? Why in saying Masse he prayeth for saluation by the merits of those Saints, whose bones are hidden vnder the altar, seeing that Iesus Christ caused not any dead bones to be layd vnder the table? and that saluation is not gotten or obtained by mens merits? Why the Euangelists hauing said that Iesus Christ brake, and gaue bread, he hath taken vpon him to teach, that the Priest doth not breake nor giue bread in the Masse? Why Iesus Christ hauing said of that bread which he gaue, that it was his body; he hath taught, That that bread is no more bread, but becometh the body of Christ? Why he durst belye the Apostle Saint *Paul*, who foure times saith, that we breake and eate bread? Why, seeing that the holy Sacrament is instituted for the remission of sinnes, he hath winked at the prophaneation thereof vsed in the Church of Rome, to say Masse for horses, & sicke hogs, and to sing particular Masses to draw soules out of Purgatorie, if they be rich mens soules that haue ginen something to the Church? What can these venerable Doctors answer thereto? Will they say, Lord, the Church hath iudged otherwise, and hath found it conuenient to change the institution of this Sacrament, and his Vicar the Pope may dispence against the Apostles, and against the Gospell, in giuing it interpretations. Do they thinke that such excuses will

will be admitted in that fearefull iudgement, or that thereby they can defend themselves from the heate of that fire that shall consume the aduersaries?

But these repugnances, in such things which are the grounds and the very Essence of this holy Sacrament, and which make part of the action, are other matters then such as they object against vs, when they aske vs, Why we do not celebrate the holy Supper after supper? why we do it not in an high chamber, and why we admit women vnto it? They ought to adde hereunto, and aske vs, Why we are not apparelled like Iewes, and why we do not celebrate it only vpon a Thursday, and after we haue eaten a Lambe? Which are ridiculous questions, made to exempt themselves from answering to their corruptions, which destroy the whole nature of Sacraments. Among the which the taking away of the cup from the Laity requireth some large discourse.

*Of taking away the Cup in the holy Supper, or of the
Communion vnder one kind onely.*

1. Our Lord giuing the Cup to his disciples, said vnto them, *Drinke ye all of this.* The Church of Rome correcteth that, and saith, *You shall not all drinke thereof,* for to drinke at the Masse, is the priuiledge of Priests, and of Kings and Princes. 35. *Self.*

2 They make answer and say, that Iesus Christ spake onely to Pastors, for all those that then were present, were Pastors of the Church. But the Church of Rome giuing the Cup to Kings and Princes, sheweth that she doth not beleue, That that Commandement was made onely to Pastors of the Church.

3. Moreouer, Iesus Christs Disciples being with him, were not as Pastors, but as sheepe and disciples, and in that action are also called disciples.

4. It is manifest, that in the institution of the Supper, the
com-

commandement to eate and drinke was indifferently made to those persons that were present. And if the people are not bound to communicate in the cup, because those to whom Iesus gaue it were Pastors; by the same reason the people may dispence with themselves touching the participation of the bread, vnder pretence that those were Pastors, to whom Iesus Christ said, *Eate*. And so there is nothing in the whole institution of the Sacrament, which bindeth the people to receive any of the two kinds, nor yet at all to participate this Sacrament. What is he that can iudge or discern that these words of our Lord, *Take, eate*, are directed to the Pastors and to the people, but that these words *Drinke ye all of this*, are onely directed to Pastors? There is nothing then in the institution of the Supper which directeth the faithfull, and yet the institution of a Sacrament is the rule it selfe. And though we looke elsewhere for the commandement to eate made to the people, we shall alwayes finde that there also is mention made of drinking.

5. Our aduersaries themselves confesse, that Iesus Christ by these words, *Do this in remembrance of me*, commanded his disciples to do the same to the faithfull, that he did to them: He commanded therefore to giue the cup to the faithfull.

6. Besides, our Lord administring the cup, said, *That it is the new Testament in his blood, which is shed for the remission of sinnes*. Then it appeareth, that to deprive the people of the cup, is as much as to deprive them of the shedding of his blood for the remission of sinnes. For our aduersaries say, that there is no effusion of blood in the host.

7. And when Iesus said, *This is my body which is giuen and broken for you*, did he vnderstand that it should onely be giuen for Pastors, or broken for their saluation, and not for the saluation of the people? And if it be impious to affirme that touching the body, why should it be lesse impious to be said touching the cup?

8. *S. Paul* 1. Cor. 11. cutteth off all euasions; for he writeth to the Corinthians, &c as he himselfe saith, cap. 1. verse 2.

so all those that call upon the name of Iesus, and saith vnto them, *Let a man examine himselfe, and so let him eate of that bread, and drinke of that cup.* Buen as the commandement to examine himselfe is made to all the faithfull, so the commandement to eate of that bread and to drinke of that cup, is made to all the faithfull. He saith not (as some affirme) *Examine yourselves before you drinke.* The Greeke hath *εσθιω, Let him eate,* which is the Imperative moode, and a word of commandement, and not a conditionall word, *if he will eate, or when he would eate, let him examine himselfe.* If the King ordained that a souldier should arme himselfe, and that he should fight courageously, he commandeth him to arme himselfe & to fight: so when the Apostle saith to the faithfull, that they should examine themselves, and that they should eate and drinke that bread and that wine, he commandeth them both to examine themselves, and to eate that bread and drinke that wine. And if the Apostle had said no otherwise, but that the faithfull must examine themselves before they drinke, he would presuppose thereby that the faithfull drinke, and that in Corinth the people participated in the cup.

9. It is true, that it sufficeth to receiue one of the species vnworthily, to make a man culpable; whereupon the Apostle saith, *Whofoeuer shall eate the bread, or drinke this cup of the Lord vnworthily, shall be guilty of the body and blood of the Lord.* But that hindreth not the faithfull from participating both in the one and the other kinde. Yet I am not of opinion, that a man that taketh one of the species vnworthily, can take the other worthily.

10. But the nature of falshood specially appeareth in this, that it contradicteth it selfe. For when Iesus Christ, Iohn 6. said, *Except you eate the flesh of the Sonne of man, and drinke his blood, you haue no life in you,* our aduersaries expressly affirme and maintaine, that Iesus Christ spake of the Eucharist, and of eating with the mouth: treading the authority of Pope Innocent 3. vnder their feete, that determined the contrary, as we haue shewed before. Howbeit by this they make a proceffe against themselves, and testifie, that as much as in them
lyeth,

iethe, they deprive the people of life eternall. For it is said,
If you drinke not, you have no life in you.

Their answer is, That the blood is also in the host, and that in taking the body, we take the blood also. This libertie is horrible. For to take the blood vnder the host, is not to drinke; but Iesus Christ commandeth vs to drinke, saying,
If you drinke not, &c.

If to take the drie host, is to drinke, we must say that the Priest drinkes twice in the Masse, once when he takes the host, the other when he takes the cup. Which discovereth the childish subtilty of those that say, that Iesus Christ in this place of Saint *Iohn* doth not expresse the manner how to communicate, but sheweth the substance of the thing. For he speaketh of drinking, and drinking is the manner of communicating. Is there any hope euer to bring these men to reason, that play with the Word of God, & perceiuing themselves to be grounded, haue their recourse to such ridiculous defences, as to maintaine that to eate the host, is to drinke? If we take eating and drinking for belecuing (as Iesus Christ in this Chapter expoundeth it) it is certaine, that to eate and to drinke are all one thing. But betweene eating the Sacrament with the mouth, and drinking, there is great difference.

II. Adde hereunto, that he which taketh the blood vnder the host, taketh it not as being shed for vs, nor with the Sacrament of the shedding of his blood, which is the manner, whereby Iesus Christ will haue euery man to participate in the same. The faithful in eating the bread, may remember the shedding of his blood, but God will haue the memorie and the exterior signe to go together. And we must not content our selues with the memory, to abolish a part of the Sacrament, because it is instituted to celebrate the memorie of the shedding of the blood. For, if the memory of the shedding of the blood were sufficient without participating in the Sacrament of the shedding of the blood, we might also dispence with our selues for participating in the Sacrament of the bodie, for that the preaching of the Word might refresh our memories therein.

13 The ambition of the Clergie hath begotten this monster. For by giving the Cup to none but to Priests and to Kings and Princes, Priests have made themselves companions with Kings; in the same manner as the Pope hath exalted himselfe above the Clergie, in disdainning to drinke out of the Chalice, and sucking by drops out of a quill which is put into the Cup, and giving the rest to the Deacon. A custome, which having been practised in the latter times by some ambitious Prelates, is now reserved for the Pope onely, for a marke of his greatnesse. ^b Gerson in his second Treatise of the Communion vnder both kinde, puts this among the causes why the people should be deprived of the Cup, to wit, that thereby the dignity of Lay-men would be equall with the Priests. Their onely intent therefore herein is the honour and exaltation of the Clergie.

The Councell of Constance holden anno 1416. which is the first Councell that forbade the Cup to be administered to the people, vpon paine of heresie, and punishment to be imposed by the secular powers, confesseth that Iesus Christ did institute the holy Supper vnder both kinds, & that the primitive Church did so practise it. Neuerthelesse it saith, that the contrary custome ought to be holden for a law; and declareth all those to be heretickes and punishable which contradi& it. You shall see the whole Canon, which (as error loueth darknesse) those Fathers have purposely obscured, promiscuously handling it with the question touching the receiuing of the Eucharist after Supper. The words of the Canon are these:

Seeing that in some parts of the world, some men dare rashly affirme, that Christian people ought to receive the Sacrament of the Eucharist vnder both kinds, and ordinarily give the Communion to the Laity, not onely vnder the forme of bread, but also vnder the forme of wine, and that after supper, or otherwise not fasting; and obstinately affirme that it must be so communicated contrary to the laudable custome of the Church, reasonably brought in; which they damnablely seek to reprove as sacrilegious. For this cause, this present sacred general Councell of Constance, lawfully assembled by the holy Ghost, against this error, seeking to provide for the

^a Lib. 1. Saiva-
rum ceremoni-
arum cap. 14.
Episcopus Cardinalis porrigit calicem quem Papa ponit in calice in manibus Diaconi exsistente, & sanguinis partem fugit.

^b Santa esset dignitas laicorum circa sumptionem corporis Christi sicut & sacerdotum.

saluation of the faithfull, after ripe deliberation had by diuers
 Doctors as well spirituall as temporall, declareth, decreeth, and de-
 fineth, that although Iesus Christ after Supper did institute and ad-
 minister to his Disciples this venerable Sacrament vnder the formes
 of bread and wine; notwithstanding, the authority of the sacred
 Canons, and the commendable and approued customes of the
 Church haue declared, and do declare, that this Sacrament
 ought not to be celebrated after Supper, nor by the faithfull to be re-
 ceived but fasting, vntil it be in case of weaknesse or other necessi-
 ties permitted by the law or by the Church. And likewise, that al-
 though in the primitive Church this Sacrament was receiued by
 the faithfull vnder both kindes, neuertheless this custome hath with
 reason been induced, that it should be taken by those that consecrate,
 vnder both kindes, and by the Laity vnder the forme of bread onely.
 For that we must constantly, and without any doubts beleue, that
 the whole bodie and blood of Iesus Christ is truly contained as well
 vnder the forme of bread, as vnder the forme of wine. Therefore,
 seeing that this custome hath been reasonably induced, and long time
 practised by the Church and by the holy Fathers, it must be holden
 for a law, which it is not lawfull to reprove, or to change as our fan-
 cies without the authoritie of the Church. Therefore to affirme,
 that to obserue this custome or law is sacriledge or an unlawfull
 thing, that opinion ought to be hold to be erroneous; and those that
 obstinately affirme the contrary of that which is said before, ought
 to be banished as hereticks, and grievously punished by the Dioc-
 esans of the places where they reside, or by their Officials, or by the In-
 quisors of hereticall peruersities, &c. To speake in this manner,
 what is it else but to spit in the face of the Sonne of God, and
 to tread the Gospell vnder their feete?

*An examination of the Reasons alledged by
 our Adversaries.*

Sec. 36.

To maintaine this error against the Word of God, they
 alledge certaine weak reasons of humane wisdom: as if
 mens reason might contrary the Gospell; or as if our aduersa-

ries.

ries were sharper sighted then Iesus Christ, or as if they could propound some inconuenience which Christ did not foresee. *Gerſon* that was at the Councell of Conſtance, propoundeth the reasons that moued the Councell to prohibite the Cup vnto the people.

1 He saith, that there would be danger lest any drop of the wine should fall downe vpon the ground. But he should rather beware lest he fall into disobedience, or to suffer the authority of the Word of God to fall downe.

2 He saith, that it is done, lest the common people should wet their beards in the cup. But it were better that men were without beards then without the Sacrament of the blood of Iesus Christ: and yet women and yong men without beards might communicate without danger.

3 As also lest the Chalice being kept, should take winde, or waxe sowre. But that is to take great care for Iesus Christ. For if he be present and whole in euery drop of wine within the Cup, his presence would be sufficient to keepe the wine from sowing: seeing that (if you belceue our aduersaries) the milke of the virgin *Marie* waxeth not sowre, nor the bones of Saints putrifie in so many hundred yeeres. To speake nothing of this new Philosophy, which giueth vs sharpe lines, puffed vp in length and breadth.

4 They also alledge, that thereby the Church of Rome sought to stop another heresie. But we must not remedy one euill by another, nor an error by an abuse: neither shall it euer be found that the prohibiting of the chalice did remedie any error, but onely that it serueth to strengthen the error of Transubstantiation.

5 They likewise say, that some countries haue no wine. I answer also, that there are countries that haue no bread; and that if men can carry the one thither, they may carry the other also: or if that be impossible, it is better in such a countrey to vse that which serueth there in stead of bread and wine, rather then to be wholly or in part deprivied of the Sacrament. And that if there be such a countrey whereunto men cannot carry wine, the same discōmoditie happeneth as well to the Priests

as to the people. Adde therunto, that if some cōuntries cannot haue wine for the Sacrament, it followeth not but that they may be furnished from an infinit number of other prouinces where they may haue wine. This consideration is as badly grounded, as if I should say, that we must not heare the Word of God, because those that are deafe cannot heare it: that so in matter of instruction to saluation, there may be no difference among men.

6 Lastly, our aduerfaries (as they suppose) find examples in the new Testament of celebrating the Eucharist without the Cup. Put case that such examples were to be found, what would that make for them? For the question betwene vs is not, whether the holy Supper may be administered without the Cup; but, whether the Cup being there, the Priest alone, and not the people ought to drinke? Therefore they vainely alledge the 2. of Acts 42. verse, where it is said, that *they continued steadfastly in the Apostles doctrine and fellowship, and in breaking of bread, and prayer.* And Acts 20. 7. where it is said, that *the Disciple came together to breake bread.* In these places it is not said, that there was a cup. whereof the Pastor dranke, and the people dranke not. And if vnder pretence, that in these places there is nothing spoken of drinking, it followeth that the people should not drinke; it will follow thereby, that Pastors also ought not to drinke; for there is nothing spoken in those places of them touching that.

It should be a ridiculous consequence, if I should say, that in the 31. of Genesis it is said, that *Jacob* invited his brethren to eate bread with him, and therefore that they dranke not. It is the ordinary manner of the Scripture, by bread to vnderstand all that is set vpon the table at meale times, Gen. 37. 25. Luke 7. 36. and often in other places. And there is no reason why this manner of speaking should not be allowed in a sacred Supper, as well as in a common repast. So there was no beast sacrificed vnder the Law, without some asperision of wine, and yet in all the sacred history, where is it said, that such a King or Priest did offer sacrifice, there is nothing spoken of sprinkling of wine. For, as to know how men ought
to

to celebrate sacrifices, we need not seeke in Histories or examples, but we must go to the rules thereof contained in the bookes of *Moses*: so to know how the Sacraments ought to be celebrated, we must not haue recourse to examples summarily recited, but to the rules, and to the first institution thereof.

In Pope *Gelasius* time, that liued in anno 495. this abuse began to spring vp, against the which the said Pope pronounced this sentence, saying: *We haue bene aduertised that some persons hauing onely taken a peece of the sacred body, do abstaine from the Cup of the sacred bloud, who without doubt (because it is said that they are led by I know not what superstition) ought dubio (quoniam) either to receiue the whole Sacrament, or to be wholly exclud. d. from communicating: because the diuision of a Sacrament cannot be done without great sacriledge.* Note these words, should be driven away: that men should not thinke that he spake onely to Pastors.

* Dist 2 De
Consecr. Can.
omne inus
quoddam
sumpta tan-
tummodo cor-
poris sacri por-
tionis, à calice
sacrae cruoris
abstineant.
Qui procul-
dubio (quoniam)
nescio quasi
perstitutione di-
cuntur astrin-
gi) aut inte-
gra Sacramen-
ta percipiant,
aut ab inte-

gris arceantur, quia diuisio unius eiusdemque mysterii sine grandi sacrilegio non potest prouenire. Thereupon the Glosse saith, *Hoc intelligo de conficiente, nam infirmus vel sanus in necessitate sine vino corpus sumere potest.*

A meanes of agreement.

Some men desirous of peace, and calling to minde the great quantitie of bloud that hath bene shed, and the miseries and desolations that haue happened among Christians, the wounds whereof still bleed, and whereon at this day men powre vineger and not oyle, will say vnto themselves, Is there no meanes of reconciliation? is the mischiefe so desperate? Certainly the agreement is very easie, and to be made by so iust and easie meanes, that no man can contradict it without making open warre against God, and declaring himselfe to be degenerated from the bloud of his brethren, whom Iesus Christ redeemed with his bloud. For all men confesse, that Iesus Christ did institute the holy Sacrament as it should be,

And that there is nothing to be contradicted therein: Then let the Pope restore the holy Supper to the same forme that Iesus Christ did institute it; let men speake in this action as Iesus Christ spake; let them do as he did, without further disputation, and then wee will willingly assemble together with them, that we may with one accord glorifie God. If that were done, there would be no Masses without communicants: the Service would not be done in a strange language: all men should communicate vnder both kindes, there should be no adoration nor lifting vp of the host; neither should the Priest, bowing himselfe vpon the altar, require remission of sinnes from God by the merits of the Saints whose bones are hid vnder the altar. But the aduocates of the Masse are growne to such a pride and contempt of the Sonne of God, that they presume that the Church of Rome doth better then Iesus Christ, and that many things are wanting in his institution: alledging to that effect the saying of the Apostle Saint Paul, 1. Cor. 11. 34. *And the rest will I see in order when I come.* But the Apostle saith not, that he would change any thing in the Lords institution, or that he would establish any thing contrary to that which the Sonne of God had commanded. He speaketh not of essentiall things, nor of that which God hath commanded or prohibited, as adoration, Service in an vnknowne language, propitiatory sacrifice, the communion of the faithfull, and the participation of the Cup, which are essentiall points in religion, and wherein if wee would conforme our selues after the example of Iesus Christ, wee should be at an agreement. The Apostle speakes of circumstances, and of exterior order, which concernes comeliness and not necessitie, as the Councell of Trent acknowledgeth; for which things we would not strue, so the substance might remaine, and that humane constitutions were not made equall with Gods institution.

*Trid. Concil.
Sess. 21. cap. 2.*

THE XXIX. ARTICLE.*Of the Confession of the Faith.*

We beleue, that God will haue the world to bee gouerned by lawes and policies, that there might be some restraint of the disordered desires of the world. And as he hath establiſhed kingdomes and common-wealths and all other kinds of principalities, whether they be hereditary or otherwise, & all that belongeth to the ſtate of iuſtice, and will be knowne to be the author thereof: ſo hath he put the ſword into the Magiſtrates hands, to reſſeſſe ſinnes, committed not onely againſt the ſecond table of the Commãdements of God, but alſo againſt the firſt. Therefore in regard of him, we muſt not onely endure and ſuffer ſuperiors to gouerne, but alſo we muſt honour and obey them with all reuerence: holding them for his Lieutenants and officers, whom he hath appointed to exerciſe a lawfull and an holy charge.

THE XL. ARTICLE.

We ſay then, that we muſt obey their lawes and ſtatutes, pay all tributes and impoſts, and other duties, and beare the yoke of ſubiection with a good and free will, although they be infidels. So that Gods Empire may flouriſh and be vndefaced. And therefore we deteſt thoſe that would reiect ſuperiority, and eſtabliſh cõmunity of goods, & onerthrow all courſe of iuſtice.

38. Sect.

Vpon the 30. Article of our Confession, wherein we speake not any thing of Kings nor Magistrates, *M. Arnoux* speaketh of vs, as of those that are enemies to all humane order, and which teach men to shake off the yoke of lawes and Magistrates. But against these two Aricles, wherein we speake of subiection and fidelitie to Magistrates, as of a necessary thing ordained by God, he saith nothing, and so iustifieth vs by his silence. Either because our innocencie is knowne vnto him, and our Confession touching this point so expresse, that it confuteth all sorts of slanders: or because he hath been stricken with some remorse of conscience, and is ashamed to speake any thing in this matter for the obedience due to Magistrates, knowing well that the Popes power, and the doctrine of the Iesuites, wholly tend to the subuersion of Empires, exempteth Clergy men from the subiection of Kings, and putteth the liues and the Crownes of soueraine Princes into the Popes power. Which moueth vs to speake briefly of these two things: First, of the exemption of spirituall persons from temporall power: Secondly, of the Popes power to giue and take away kingdomes.

Of the exemption of the Clergy.

39. Sect.

The Councell of Constance in the 31. Session, declareth that ^a the Laity (that is to say, Kings and Princes) haue no iurisdiction nor authority ouer Clergy men. The Councell of Trent in the 25. Session and 20. chapter saith, that ^b The exemption of Ecclesiasticall persons was instituted by the ordinance of God, and by canonicall constitutions. *Bellarmine* in the eight and twentieth chapter of his booke of Clerkes, saith, ^c That Clerkes may not be punished by the ciuill Iudge, nor by any meanes be brought before the Iudgements-seates of secular Magistrates.

^a Laici in clericos nullam habent iurisdictionem & potestatem.

^b Personas vnum Ecclesiasticarum immunitas Dei ordinatione &

canonicis sanctionibus instituta est. ^c Clerici non possunt à Iudice politico puniri, vel ullo modo trahi ad secularis magistratus tribunal.

strates.

strates. And in the same place he saith, * *The Soveraigne* * *Summus*
Bishop hath exempted Clerkes from the subiection of Princes, *Pontifex cles*
and therefore Kings are no more Soveraignes ouer Clerkes. And *cos exemit a*
 if our Kings and their Courts of Parliament do reserve any *subi:ctiōe*
 iurisdiction to themselves ouer the Clergy, as Appeales, their *Pr.icipum, & on*
 regall right vpon vacant Benefices, tythes, and the patronage *Rege, Clericos*
 of certaine Benefices, then the Clergy rage, and cry out, and *into superiores*
 say that they violate the liberties of the Church. For the li-
 berty which Iesus Christ hath obtained of the Church, which
 consisteth in her deliuerance from the ceremonies of the Law,
 and in her deliuerance from the seruitude of sinne and the
 diuell, at this day is conuerted into an exemption from all
 subiection to Magistrates, and into franchises and temporall
 immunities. And if the Magistrate taketh any knowledge of
 a crime committed by any Clerke, and layeth hand on him to
 punish him, (as not long since it happened in Venice) it is
 enough to thunder downe an Estate, and to threaten a com-
 mon wealth to interdict it. And not to seeke for more proofes
 of so manifest a thing, the Pope yeerely on Maundy Thursday
 thundreth out an excommunication against Kings and Magi-
 strates that shall take any knowledge of the crimes and causes
 of Ecclesiasticall persons, or that shall raise any rythes of the
 Clergie. This is it which is called the Ball *de cœna Domini*,
 wherein all cases reserved to his Holines are orderly set downe.

These exemptions are a great preiudice and weakening to
 our Kings; partly in respect of the multitude of persons that
 are withdrawne from the obedience of the King, which haue
 their Iudges and their prisons apart, and whose causes are car-
 ried to Rome by Appeale: and partly in regard of their goods
 and possessions; for the Clergie possesseth the third part of
 France, and the goodliest pieces of ground and houses, vpon
 which the King leleth his right. For a fœffee entering into the
 possession of the Clergie, falleth into a Mortmaine, and oweth
 no more personall seruice to the King, to aide him in his neces-
 sitie: and in case of high treason, his goods cannot bee con-
 fiscate, nor his persons punished, if it pleaseth not the Bishop
 to degrade him, that he may become a lay-man, and so punish-
 able

able by the secular power. By this meanes the Pope hath erected an Estate temporall for himselfe in the middle of the Estates of Christian Kings. From hence it proceedeth that our Kings in a great kingdome raise small armies, and that the Clergiwaxing fat, the Nobility and the third estate become poore: as the armes and the legs waxe weake, when the belly swelleth with excesse; which causeth the head (which is the soueraigne Prince) to draw the lesse seruice from them. Therefore it is not without cause, that many yeeres since Ecclesiasticall persons haue hidden the Scripture from our Kings, because it speaketh so expressly touching this matter.

1 In the old Testament the Priests and the Leuites were subiects to Kings. It was not in the high Priests power to punish Leuites with corporall or pecuniary punishment.

2 King *David* in the first chapter of the first of Kings calleth *Sadoc* the high Priest and *Nathan* the Prophet, his seruants, saying, *Take with you the seruants of your Lord, and let Sadoc the high Priest and Nathan the Prophet anoint him there King ouer Israel.*

3 In the second chapter, verse 26. King *Salomon* putteth *Abiathar* from the office of high Priest, and confineth him to Anathoth. And the actions done in the beginning of *Salomons* reigne are generally commended in the third Chapter, verse 3.

4 In the 17. of Saint Mathew Iesus Christ payed tribute, and Saint *Peter* with him. It cannot be said that he did it for feare, seeing he had power enough to exempt himselfe from it. It is true that being of the royall race, he had been exempted from paying tribute, if he had bin acknowledged in that quality, as he himselfe saith in that place, *That the children of Kings are free.* But knowing that he could not alledge his royall descent to the collectors of tribute, without offending them, he subiected himselfe thereunto, in that giuing vs an example to conformance our selues to do the like.

5 He himselfe appeared before *Pilate* as before his lawfull Iudge, and to whom that power was giuen from above, *John 19. 11.*

6 The Apostle Saint *Paul* appealeth to *Cesar*, and not to *Peter*. Which he did not for feare, for he would not by feare prejudice the right of the Church: not by fraud, for Saint *Luke* Acts 23. 11. witnesseth, that he did it by the motion of the Spirit of God, the Lord appearing vnto him in the night. Wherefore *Bellarmino* much wrongs himselfe, to say, that Saint *Pauls* cause was for a point of religion, the knowledge whereof appertained not to the Magistrate. For in Acts 24. *Tertullius* accused *Paul* to haue raised sedition, and Saint *Paul* 25. 8. defendeth himselfe, by alledging that they accused him to haue offended *Cesar*.

Cap 1. in
Barkl.

7 The Apostle Saint *Peter* in his first Epistle writeth to all the faithfull, and by consequence to Pastors of the Church. And therefore to them it is that in the 2. chapter and 13. verse he saith, *Submit your selues to every ordinance of man for the Lords sake, whether it be to the King as supreme, or unto Governours, as vnto them that are sent by him.*

8 But Saint *Pauls* words, Romans 13. 1. are most expressely set downe to that end, where he saith, *Let every soule be subiect vnto the higher powers, for there is no power but of God, the powers that be, are ordained of God. Whosoever therefore resisteth the power, resisteth the ordinance of God.* And lest some Sophister should thinke to auoide this, by saying that Clerkes or spirituall persons are subiects to the Pope, and that he in respect of them is the superiour power; the same Apostle in the fourth and sixt verses sheweth, that he speaketh of the power which beareth the sword, and whereunto tribute is paid. But then, and long time after that, there was no superiour power which bare the sword, and to whom men payed tribute, but the power of secular Princes. The interlineat Glosse confesseth it, where vpon these words, *Potestasibus sublimioribus*, the Glosse saith, *id est, secularibus bonis & malis*. And it is to be noted, that then *Nero* reigned, a Pagan Emperour, who as he was the greatest, so he was the wickedest of all men, and a persecutor of the Church, to whom neuertheless *S. Paul* would haue Christians yeeld obedience. Therefore *Chrysostome* in his 23. Homily vpon the Epistle to the Romans, expouideth that place

was a Pagan, and all men generally were subjects vnto him, in all the countries contained within his kingdome. Then why should his conuersion to the faith deprive him of a part of his power, and exempt a part of his subjects (that is, spirituall persons) from being punishable by secular Iudges.

14 And seeing that the soueraigne Prince ought to foresee as much as possible he may how to preuent all disorders that happen in his Realme, how can he do it, if one part of those that liue in his Realme, & which possesse great wealth, are no subjects vnto him? Shall he without remedy therein taken, suffer certaine Clergie-men to corrupt the good manners of his subjects? or that they should haue secret intelligence with strangers? or that they should conspire treason against his life or against his State? And if a Bishop being accessarie to the same crime, will not degrade a Clerke, shall he go vnpunished?

15 The examples which *Bellarmino* produceth to defend this cause, sufficiently shew what we must iudge of these exemptions. For in that the Pope separateth marriages, and exempteth children from the obedience of their parents, he inferreth that he may also exempt Clerkes from due obedience to their soueraigne Princes: That is to say, that the Pope may disannull the rule of Saint *Matthew* 19. 6. which saith, *What God hath ioyned together, let no man put asunder:* And exempt children from the Commandement of God, which saith, *Honour thy father and thy mother, &c.* And, *Children obey your parents in all things, for that is well pleasing vnto the Lord.* Coloss. 3. 20.

16. To say that Clergy men haue receiued these priuiledges from the liberality and courtesie of Princes, is to contradict the Pope and *Bellarmino*, who maintaine that the Pope hath exempted Clerks from this subiection, and that he may do it without asking counsell of any Prince. You must also know, that as a father cannot exempt his sonne from obeying the Commandement of God, who will haue children to honour their fathers and mothers, and obey them; so a Prince cannot exempt one part of his subjects (as long as they dwell

in

in his realme) from subiection to punishment for their faults, seeing that subiection is ordained by the Word of God.

17 To say that Clerks ought voluntarily to subiect themselves to the Lawes and Governments of Magistrates, but if they do otherwise, that they may not be punished by the Magistrate, is as much as if a man should say, that lawes are no lawes to them. A law without punishments added thereunto, is onely a counsell. It is a commandement with a condition to do nothing vlesse we will our selues. Men ordinarily disobey lawes, notwithstanding prescribed punishments: how much more then they will disobey them when they feare not to be punished?

*Of the Popes power over the Crownes and lines of Kings
and Princes, and ouer all the temporalties
of kingdomes.*

Seet. 40.

Popes for the space of 550. yeeres, haue attributed power vnto themselves to dispossesse Emperours & Kings of their kingdomes, and to dispence with their subiects from keeping and obseruing their oathes of fidelitie to their Princes, and to haue power both ouer spirituall and temporall Magistrates.

Gregory the 7. ^a first drew out this sword against the Emperour *Henry* the 4. whom he deposed from the Empire, but to his owne hurt, and his to whom he transferred the Empire, that was *Rodolphus* Duke of Sweeland, that died of a wound giuen him in his hand, and *Gregory* being drimen out of Rome, for grieffe thereof died at Salerne.

^a Anno 1212. *Innocent* 3. ^b deposed *Iohn* King of England, and gaue his realme to *Philip Augustus* king of France, vpon condition to conquer it at his owne cost and perill. After that he absolved the said King *Iohn*, vpon condition that he should become the Popes vassall, and hold his kingdome in fee of the Church of Rome, and that he should yeerely pay a thousand markes of siluer in signe of subiection.

The Conncell of Latran holden anno 1215. vnder the same Pope,

^a *Platinus*,
Helmodus,
Abbas Staden-
sis, *Vspengen-*
sis, *Sigomus*,
Fasich.
temporum, *Si-*
gibertus, *Nan-*
clerus, *Lan-*
guin, &c.
^b *Mat. Paris*
p. 215. & 223.
& *Welfma-*
nasteriensis.

Pope, in the third Chapter, • giueth the Pope power to absolve subiects of their oathes of fidelitie made vnto their Lords, and to giue their lands to other Catholicke Princes.

Anno 1191. as *Baronius* declareth, the Emperour *Henry* the sixth came to Pope *Celestine* the third, and fell downe at his feete. At which time the Pope with his foote spurned the Emperours Crowne from off his head, to shew, that it was in his power to take the Empire from him, and to pull off his Crowne.

c. 8. *guisice tur*
hoc summo
Pontifici, ut ex
ante ipse va-
lidos, ab eius
fidelitate de-
nunciet abse-
lutos, & ver-
ram exponat
occupandam.

Anno 1155. *Inno* the 4. in an open Councell holden in *Lions*, deposed the Emperour *Fredericke* the second, and would neuer accept of any submission nor reconciliation. And since *Gregory* the 7. vntill *Lewis* of *Bauiere*, to whom the Empire entirely fell, for the space of 260 yeeres there was nothing but deposing and excommunicating of Emperours, vnlesse it were those that maintaine themselves by force, from whence, ensued infinite bloudy warres, more then an hundred maine battels, and an innumerable number of townes taken and sacked.

Anno 1302. Pope *Boniface* the 8. wrote arrogant letters to *Philip* the Faire, King of France, whereby he declared that King *Philip* was subiect vnto him in temporall things: that no collation of Benefices belonged vnto him, and that all those that spake against it were heretickes. And resistance being made by *Philip*, the Pope gaue his kingdome to the Emperour *Albericus*, vpon condition to conquer it. What answer *Philip* the Faire made, and how he reuenged himselfe, euery man knowes.

See Paulus
Amilius and
Nicolas
Giles.

Anno 1511. Pope *Iulius* the second deposed *John Albert* King of *Nauarre*, and gaue his kingdome to *Ferdinand* King of *Castile*, who seized vpon it, and his successors still hold it. Our good King *Lewis* the 12. was likewise thundred at, but he ouerthrew the Pope and his adherents in a battell at *Ra-uenna*; and at *Pisa* assembled a Councell against the Pope, causing certaine Crownes of gold to be stamped with this superscription, *Perdant nomines Babylonis.*

Alexander the sixt gaue the West-Indies to the Spaniards.

and

Sanderus
aly plerique
nobiles Cas-
telli, freti au-
la Pij Quinti
in Hibernia
contra Anglia
Reginam bella
pro patria &
religione ge-
runt.

and the East Indies to the Portugala, placing the Meridian which passeth by the Azores, for their limits.

Pope Pius the 5. pronounced a sentence of degradation and deposition against Elizabeth Queene of England, and caused Ireland to rebell against her, as Genebrard writeth, an. 1581: of his Chronicle, laying, *Sanderus and other Castolikes war-anted by a bull made by Pope Pius the fifth, made warre in Ireland against the Queene, for their Countrey and for religion.*

With the like iniustice Henry the third King of France, ha-ving beene deposed by Sixtus the fifth, and excommunicated, was not long after killed by Jacques Clemeut a Iacobin.

Anno 1592. monitorie Bulls were sent from Rome by Pope Gregory the 14. into France, whereby King Henry the fourth was declared incapable of the Crowne of France; which Bulls (by a Decree made by the Court of Parliament then resident in Tours bearing date the 5. of August,) were torne in pieces and burnt by the hand of the common executioners.

The Pope pretends that he may depose soueraigne Princes for heresie, as he pretended against Queene Elizabeth, and Henry the fourth, late King of France deceased; Or for being upholders of herenicks, as Henry the third: Or for want of capacity, and weaknesse of spirit. So Pope Zacharis in the Canon *Alim*, in the 15. Cause and 6. question, boasteth, that he deposed *Chilperic* for incapacity, and translated his kingdome to *Peppin*. Or for violating the priuiledges of Monasteries, as it is declared in the pretended priuiledge of the Abbey of Saint *Medard* in Soissons, which is added to the end of the works of Pope Gregory the first. Or for attributing vnto themselves the collation of Prebends and Benefices, which was the cause for which Pope Boniface the eight put downe Philip the Faire, & gave his Realme to *Albericus* the Emperour.

Theodoret lib.
2. hist. cap. 16.

By this meanes affaires have been much altered: for before this usurpation, Emperours deposed and punished Popes, as subjects to their Empire.

The Emperour *Constantinus*, sonne to *Constantine* the Great, draue *Liberius* Bishop of Rome, out of Rome, and banished him to Beroc, and put *Felix* in his place, giving *Liberius* five hundred

hundred crownes to maintaine himselfe in his banishment.

Anno 420. the Emperour *Honorius* draue *Boniface* and *Ensalinus* competitors for the Bishopricke, out of Rome, and not long after called *Boniface* thither againe.

Theodorick a Goth, King of Italie, sent *Iohn* Bishop of *Platina*. Rome Embassador to the Emperour *Iustinian*, & after calling *Sigebert* him home, caused him to die in prison.

Bellizarius Lieutenant to the Emperour *Iustinian*, anno 538. draue *Siluerius* Bishop of Rome out of Rome, and set *Pigilinus* in his place, who by the Emperour *Iustinians* commandement came to Constantinople, where he was honorably receiued, but not long after, the Emperour being offended with his bold speeches, made him to be beaten till he was almost dead, and to be drawne with a rope about his necke thorow the Citie like a thiefe, as *Platina* reciteth. The things following are recited by *Nicophorus* in his 16. booke, and 17. Chapter.

*Liberati Br.
narium.*

Anno 654. the Emperour *Constantinus* caused Pope *Martin* to be bound in chaines, and banished him to *Chersona*, where he died.

In the times of these Emperours the Popes payed 20. crownes for their inuestitures to the Emperour as to their Prince, as we may see by *Iustinians* Authenticke 123. cap. 3. The Emperour *Constantino le Barbu* released this tribute to Pope *Agathon*, anno. 679.

And since the Emperours of Constantinople lost Italie, the successors of *Charles* the Great draue away and punished diuers Popes. Anno 963. the Emperour *Othon* draue *Iohn* the 13. out of the Papacie. Anno. 1007. *Henrie* the second deposed 3. Popes, *Bened* 9. *Syluester* 3. and *Gregorie* the 6. whom *Platina* calleth three horrible monsters.

From these excommunications & degradations of Kings, spring the enterprises against their liues. The excommunication sent out against *Elizabeth* Queene of England was seconded by many conspiracies against her life. From the deposition of *Henrie* the 3. by *Sixtus* 5. ensued the parricide

N n

commit-

This Oration was printed at Paris by Nicolas Nizaille, and Rollin Thierri, with approbation of three Doctors, Boucher, de Creil, and Anselin. a Si Papa regem deponat, ab illis tantum poterit expelli vel interfici quibus ipse id commiserit. b2. of King chap. 11. c Hoc tamem temperamento uti in hac quidem disputatione licebit, si non ipse qui perimitur venenum haurire cogatur, quo inimici mendacis conceptu pereat. Sed exterius ab alio adhibeatur, nihil adiuuante eo qui perimendus est, nimirum, cum tanta vis est veneni, ut sella coacta ne le delibuta nimis interficiendi habeat.

committed by *Jacques Clement*, for the which the said Pope gaue thanks to God in open Consistorie. His Oration was put in print by our aduersaries. And the Iesuite *Mariana* extolleth that fact as an heroicall act, worthy of great commendation. *Bellarmino* openly approueth such murtherers of Kings in the 7. Chapter of his booke against *Barkley*, saying, *The Popes were wont to absolute their subiects of their oathes of fidelitie, and, if need were, to deprive them of their regall authoritie, touching the execution it belongeth to others.* a And the Iesuite *Snarez* in the 4. Chapter of his 6. booke against the King of great Brittain, saith, *If the Pope deposeth a King, he may not be drinen away nor killed, but by those to whom the Pope shall giue order to do it.* But if the Pope deposeth a King without giuing expresse commission to kill him, in that case (he saith) it belongeth onely to his lawfull successor, if he be a Catholicke, or if he will not do it, it belongs to the common people to do it. And generally all our aduersaries that write in the defence of the Popes power ouer the Crownes and temporall iurisdctions of Kings, b as *Bellarmino*, *Becanus*, *Francis de Verona*, *Snarez*, *Ribadinera*, *Gretzer*, *Endamon-Iohannes*, and *Emanuel Sa*, c. alledge the example of *Queene Athalia*, deposed and slaine by the commandement of *Ioiada* the high Priest, and maintaine that the Pope hath the same power. Therefore the iudgement of the Court of Parliament of Paris pronounced against *Iohn Chastel*, that condemned this doctrine to be hereticall, and tending to the subuersion of kingdomes, was censured at Rome; to the which censure was ioyned the storie of the late President of Thoa, and of certaine bookes of *Mariana*, wherein he speaketh of monies, without once mentioning the booke which he wrote of the institution of a King, in the which the murther of Kings is approued. d Neuerthelesse with this moderation, that it is better to poyson a Tyrant in his chaire or in his clothes, (therein imitating the Kings of the Moores) then to poyson his drinke or his meate, lest that Tyrant should be culpable of killing himselfe, and that so it might be preiudiciall to his saluation. For with a great example of humanitie or mercie these fathers haue

haue a care of the soules of those whose bodies they cause to be killed.

To support this bloody doctrine, they note certaine maxims of diuellish diuinitie.^d As that it is better to suffer a King to be slaine, then to reueale a confession: That the Pope may dispense with the accomplishing of an oath made to God:

^e That the Lord gaue to Saint Peter, and by consequence to the Pope, power to make that which is not sinne, to be sinne, and that which is sinne, to be no sinne, which is Cardinal

Bellarmines maxime in his booke against *Barkley*, cap. 31.

That to kill a King that is depofed, is not to kill a King, but a particular person:^f That being taken, it is lawfull to vse equiuocations before a Iudge to escape punishment: That a religious person ought to obey his Superiour with a blind obedience, that is, without iudging whether it be good or euill:

That a man must not keepe faith and promise with one that is excommunicated: That he is not a murtherer that killeth an excommunicated person, as Pope *Urban* saith in the 23.

Cause and 5. question: & *Westeme* them not to be murtherers, who being possessed with zeale towards our master the Catholicke Church against those that are excommunicated, shall chance to kill any of them: ^h That the sentences, decrees, and iudgements of Iudges that are excommunicated, are void and of no authoritie: That the Pope either directly or indirectly is Lord of all the temporall possessions of kingdomes: That being Pastor, he may shut vp and destroy furious Rams, that is, Kings which are not obedient vnto him:ⁱ And also that he hath power ouer infidell and Pagan Kings, although for certaine considerations he doth not vse that power. These are propositions whereof the writings of the Iesuites are full, & which the Iesuites of France haue oftentimes bene moued & solicited to condemne, and to write against them, but neuer could be induced thereunto.

Some, (as the Cardinal *du Perron* in his oration made to

tal, cap. 13. Excommunicatus non potest exercere actum iurisdictionis absque peccato: Imò si publica est excommunicatio facta, sententia nulle sur. *Bellarmin*, in *Barkley*, cap. 21.

d *Eudemon*, in *Ap. A. Gara* neti. 13. & *Suarez* tracta. tu de Penitentia. Nullum tantum potest esse malum, cuius vitandis causa confessio nem prodece licet.

e *Bellarmin*, in *Barklayum* cap. 13. in bono sensu Christus dedit Petro potestatem facienda de peccato non peccatum, de non peccato peccatum *f*: otius lib. 4. de Instru. sacerdotali cap. 58

g *Canone* excommunicatum. Non enim eos homicidas arbitramur quos aduersus excommunicatos, zelo matris Catholicae Ecclesie ardentius aliquos eorum trucidasse conuincit

h *Toletus* lib. x. de Institutione Sacerdotum

the States in Paris vpon the 15. of Ianuarie, 1615.) do not finde it good that Kings should be killed, but allow that the Pope should depose them: which is all one; for, to pronounce the sentence of deposing against a King, is as much as to condemne him to dye, because (as they say) from the time of his deposing he his no more a lawfull King, but is held to be an vsurper. Now euery vsurper of a kingdom may iustly be killed. *In reos Maiestatis & publicos hostes, omnis homo miles est*: so saith *Tertullian*. Take from a King the title of a lawfull King, and you take that from him which is the defence of his life, which may easily be taken from him by euery man that is carelesse of his owne life. Adde hereunto, that euery King which is deposed, seeketh meanes to vphold his honour, to retaine the gouernement of his Countrie, and to defend himselfe against those that make any attēpt against his Crowne. In this publicke confusion the King incurreth a thousand dangers, and expoth his person to the hazards of warre. And there are not many soueraigne Princes found that haue suruiued in their Empires, or haue preserued their liues, when they lost their Crownes. For a King is set in an high place, from whence he descendeth not by degrees, but falleth downe headlong. And he that dispossesseth him, goeth against all rules of humane wisdom, if he suffreth him to liue whom he hath deprived of the Empire, who without doubt will seeke to lay hold vpon that which he hath lost. Then whosoever he be that will not haue Kings killed, but will haue them deposed, speakes as if he should say, Let vs not kill them, but let vs disarm them that they may be killed. Let vs not take their liues from them, but let vs take the meanes from them to saue their liues. Let vs not kill him while he is a King, but let vs depose him: for by that meanes, he that shall kill him, shall not kill a King. These things are full of contradictions, and are very weakly set together: As the King of Great Britaine hath excellently well shewed in his Declaration against the said Cardinall, whereby he did that to the said Prelate, which the Pope doth to the new Cardinals the first day of their sitting in Consistorie; * at which time the Pope stoppeth their mouthes; but herein

Looke touching this ceremonye the 1. booke of Sacred Ceremonies, Sect. 32.

herein is the difference, that the Pope openeth their mouthes againe at the next Consistorie following, but that great and wise King stopp the Cardinals mouth ** for ever, and in that matter put him to perpetuall silence. He did sufficiently condemne himselfe in his Oration, by saying, that for the same cause he was readie to suffer martyrdom; and yet it is a question not decided by the Scripture, nor by any Councils, and the Pope himselfe suffereth it to be accounted (Problematicall, (that is to say, doubtfull and vncertaine:) from whence it followeth, that the martyrdom which one should suffer for such a cause, would be problematicall and vncertaine.

But that which is most hard and intolerable in this matter, is, that our aduersaries confesse that the Pope may erre in his iudgement, and depose an innocent King: and yet they will haue that King which is so vniustly condemned, to be peaceable, and not to contend, but to leaue his kingdom, and to stay till the iustice of his cause shall be tried. It is Bellarmines speech, in the 17. and 21. Chapters of his book against *Barkley*. For he presuppoeth that the new King that shal haue seized vpon the kingdom, will not put the deposed King to death, but finding him to be innocent, will receiue him againe, & reestablish him in his kingdom. What is this, but as much as if a man should spit in Kings faces, and leade them about like buffons, by adding euident laughter and mockerie to iniustice?

To support this doctrine, which trampleth vpon the maiestie of God in the persons of his anointed and his Lieutenants, our aduersaries gather together a great number of places in the Scripture, as first, the Lord said to *S. Peter*, *Feed my sheepe*: Therefore the Pope, may thrust Kings out of their thrones. And *Saint Peter* saying, *Here are two swordes*, the Lord said, *It is enough*. And God said to *Ieremie*, 1. *Chapter*, verse, *I haue thus dayes thee ouer the nations and ouer the kingdoms*. And *Saint Paul* said, 1. *Cor.* 2. 15. *The spirituall man iudgeth all things*: this spirituall man is the Pope. And God said to *Saint Peter*, *What soeuer thou bindest on earth, shal be vnbounnd in hea-*

*** Note that the said Cardinall liued three yeeres and a halfe after the publication of the King of great Britains booke*
* *Cap. 31.*

Quod autem iudicium iniustam sententiam non ledere eum in quem fertur, verum est quando is in quem fertur, eam humiliter tolerat & obseruat, donec iniustitia vel potius nullitas manifeste prodas. Cap. 17. si forte Princeps spiritualis abutatur potestate sua iniuste excommunicando & principem temporalem, vel eius subditos sine iusta causa ab eius obedientia absolviendo, peccabis Princeps spiritualis, sed non poterit tamen Princeps spiritualis in iudicium de spiritualibus rebus, aut spiritualium Principum inuenire.

men. Therefore the Pope may discharge subjects of their subjection which they owe to their Prince. In the beginning of Genesis it is said, that *In the beginning God made heaven and earth.* It is in *principio*, and not in *principiis*, to shew that there is but one beginning, which is the Pope. These are of priuate vse, *All things are giuen vnto me of my Father*, Matthew 11. 37. And *All power is giuen vnto me in heauen and in earth*, Matth. 28. 18. And the diuels said, *If thou wilt cast vs out, send vs into the swine, that we may enter into them*, Mark. 5. 12. By this the Pope may dispose of temporall kingdomes. For it is said, Iohn 12. 31. *And I, if I be lifted up from the earth, will draw all men vnto me.* Therefore the Pope being exalted, ought to draw all temporalties to himselfe. And see other places which are hard to be answered: Iesus Christ said to *Peter*, *Put forth into the sea, and cast out the net.* And he saith, Luk. 19. 30. *Thou shalt finde a colt tyed whereon neuer man sate, loose him and bring him hither.* S. Paul 1. Cor. 9. saith *Hane we not power to eate and to drinke?* Ergo, the Pope may dispose of all temporall things, and put Kings from their thrones. With such places of Scripture the Popes and their Champions establish their Empire. Time is too precious to stand long to confute these childish proofes, which are not fit to be proposed but with the sword in hand. To propose these things, is to refute them, and it is not credible that any man will receive or allow of these proofes, but he that willingly will be deceived.

Cardinall du Perron was ashamed of such allegations, and would not produce them in his Oration, but he alledged others which were no better then they. He said that the Prophet *Samuel* deposed King *Saul*: that the Prophet *Abia* deposed King *Roboam*: That *Azarias* the high Priest draue King *Osias* from the gouernement of the Realme: that S. Paul said to the Corinthians, that it is a shame for Christians to be iudged by Iudges that are infidels. All which allegations are false, and by the Kings Maiestie of great Britaine are manifestly and clearely confuted.

*That this power of the Pope over the Crownes of Kings, and
over the Temporalities of kingdomes, is contrary to
the Word of God, and to all reason.*

1. In this point if we will beleue and giue credit to the 41. Sect.
Scriptures, the controuersie is ended. There were many idolatrous Kings in Iudæa, as *Achas* and *Manasses*, against whom the high Priests did not pronounce any sentence of deposition.

2 The Prophet *Jeremie* 27.12. saith, *Bring your neckes vnder the yoke of the King of Babylon, and serue him and his people, and line.* He will haue the Iewes to serue a Pagan King, as established by God. Conformable to that which *Daniel* 3. 37 saith, speaking of the same King, *Thou, ô King, art a King of Kings, for the God of heauen hath giuen thee a kingdome, power, and strength, and glorie.*

Nero was a monster in nature, the shame of humane kind, and the first Emperour that began to persecute the Church. Neuertheless the Apostle *Saint Paul*, *Rom.* 13. speaking of that power which then was in being, saith, that it was ordained by God, and that whosoever resisted the same, resisted the ordinance of God. *Cardinal du Perron* in his Oration seemeth to perswade, that this commandement was but by prouision and for a time. Which is a meanes to auoide all the commandements of God, and to dispence with them whē he will. He should at least haue shewed how long that prouisionall commandement continued, and at what time it began to bind mens consciences no more. This doth wrong the ancient Christians, and bereaueth their sufferings of the title of martyrdom, seeing that by his assertion they yielded to the violence of Pagan Princes, not to obey a necessarie and certaine commandement of God, but a prouisional rule, made for a time, till the Church hauing recovered force by multitude of people, might shake off the yoke of their soueraigne Prince. And thereby the Apostle is accused of hypocrisie, for teaching Christians to faine and dissemble, commanding them to be subjects to the Emperour, not thereby to obey God, but to accommodate themselves to the time,

and to yeeld to present necessitie. All this is confuted by the same Apostle in the same place, where he saith. That we must be subiect to the Prince, not onely because of wrath, that is, for feare to incur his displeasure, but also for conscience sake.

* This ceremonie is described in the 1. booke of Sacred Ceremonies, Sect. 5. cap. 3.

Compare Iesus Christ paying tribute to *Caesar*, with the Pope which maketh *Caesar* pay tribute vnto him, and bindeth * him to lay a quantitie of gold at his holinesse feete, that day when he setteth the Crowne vpon his head. Compare Iesus Christ counselling the Iewes to pay tribute to a Pagan Emperour, with the Pope that dispenseth with subiects touching their obedience to Christian Emperours and Kings: And Iesus Christ, saying, that his kingdom is not of this world, with the Pope which hath erected a worldly Empire for himselfe. Compare Iesus Christ, who being on earth, had power to destroy and ouerthrow all Monarchs of the earth that were enemies to God, but would not do it, with the Pope, that hath no power to giue nor to take away kingdomes, but yet will do it, and attribureth a power vnto himselfe which he cannot execute: And Iesus Christ refusing to be arbitrator in a controuersie for an heritage betweene two particular persons, with the Pope, which intrudeth himselfe to be Soueraigne and absolute Iudge of quarels betweene Princes, and distributor of kingdomes.

Luke 12. 14.

Exod. 20.
I. sal. 15.

Add to this the rule of the word of God which forbid-
deth periurie, and will haue vs to keep our promise, although
it be vnto our owne hinderance. To the which commande-
ment it is better to obey, then to the Pope, that boasteth that
he can dispence with oathes made vnto God: wherein he
doth manifestly exalt himselfe aboue God. For he that can
dispense with a seruant for obeying of his master, is greater
then his master. And hereby it will be found, that God shall
not be serued nor obeyed, but in such manner as the Pope will
permit, and that if by the Popes permission any man be
faithfull towards God, God is beholding to the Pope, be-
cause he prouideth him seruants, and such persons as are faith-
full vnto him. Therefore to obey God, those Officers, who at
the entrance into their offices tooke oathes of fidelity to their
Kings,

Kings, must be faithfull to the Pope, what thunderings and inducements soeuer to rebellion shall happen to come from Rome to ouerthrow the Realme. If they reply & say, that by suffering a King that is an hereticke to reigne, Catholicke religion incurreth great danger: I answer, that oftentimes the Pope taketh on him to depose Kings that are of his owne religion. Was it for heresie that *Henry* the 3. King of France was deposed? Was it for heresie that *Iohn Albert* King of Nauarre was dispossessed and deprived of his kingdom by *Iulius* 2. & so of the Emperours *Henric* the 4. and *Fredericke* the 2. and of *Philip* the 1. and *Iohn* King of England, & diuers others? And although true religion should be persecuted by a King that is an hereticke, yet we must not remedie an euill by a sinne, nor defend pietie by disloyaltie. God hath no need of our vices to defend his cause. The preservation of true Religion is Gods cause, and his worke, which he will not abandon nor forsake. When humane meanes seeme to faile and decay, he watcheth and taketh care for the preservation of his Church; and if he will afflict it, we must humble our selues, and when he will deliuer it from danger, we neede not bring periuie and sedition to ayde him, as if he had no other meanes to do it.

This also passeth all absurditie, to imagine that Saint *Peter* and the Bishops of Rome after him, had power to depose the Emperour *Nero* or *Domitian*. Without doubt those Emperours that knew not that there was a Christian Bishop in Rome (so poore and miserable were the said Bishops) are excusable for not acknowledging and honouring those Bishops as their superiours in temporall things, and who had power to thrust them out of their Empires.

But why did not those Bishops aduertise the Emperours of the authority which they had ouer Empires, that so the Emperours might not pretend cause of ignorance? Why did not the Bishop of Rome depose those Emperours, when they violently persecuted the Church? Was it because they would vse courtesie and clemencie vnto those poore Emperours? But that clemencie had bene crueltie towards the Church. Was it because they feared the power of those

Empe-

Emperours? So it may be sayd, that the obedience which they yeelded to their soueraigne Prince, was done by dissimulation and by force. Adde herunto that *Tertullian* in the 37. Chapter of his Apologie, and *Cyprian* against *Demetrium*, say, that in their times euery place was full of Christiãs that were able to defend themselves, and that they held the greatest part of the Empire of Rome, and yet did not defend themselves against the violence of those Emperours. In the time of the Emperour *Iulian* the Apostata, three parts of the Empire were Christians, and his armies were composed of Christians, and yet the Bishop of Rome did not thinke vpon deposing him from the Empire. The same Bishop also did not pronounce sentence of deposition against the Kings of the Gothes that were Arrians, reigning in Spaine, nor against the Kings of the Vandals that were Arrians, reigning in Africa; although they were farre distant from Rome, and that the Bishop of Rome had no cause to feare their forces.

Who will beleue that Iesus Christ gaue Saint *Peter* and his successors a charge for so many yeeres together, without power to excecure it? and that he gaue them a sword to hang vp a thousand yeeres together against the wall, and neuer to be drawne out but of late yeeres? Is it credible, that the Popes began first to know the nature of their charge, then when their Sea or seate fell into all manner of vices, as the greatest flatterers of the Pope confesse, and acknowledge? Seeing also it is euident and knowne by experience, that the Pope neuer began to employ that power, but for his owne profit: and thereby increased in riches and greatnesse, neuer giuing any absolution to a Prince, but vpon gainfull conditions for the Pope, as he did to *Henrie* the second, and *Iohn*, Kings of England. But when his thunderbolts cannot preuaile, and that the excommunicated King getteth the victorie, then his Holinesse with paternall compassion receiueth him into his fauour, and bestoweth all manner of spirituall benedictions vpon him. As Pope *Clement* the 5. in the Extrauagant *Merui* did, where he commendeth and exalseth the piete of *Philip* the Faire and of his people, notwithstanding the
hard

hard vſage ſhewed vnto him by *Benigace* the eight his predecessor.

It is no leſſe incredible, that if a Pagan Prince becommeth a Chriſtian (as *Clouis* King of France did) he ſhould haue leſſe kingly authoritie then when he was a Pagan; and that his conuerſion to the faith, ſhould be a diminifhing of his power. Yet that is the opinion of the Pope & the Ieſuites. For it is out of doubt, that *Clouis* being a Pagan, did not acknowledge the Biſhop of Rome for his ſuperiour, or that there was any Biſhop either within or without his kingdome, that could depoſe him of his Crowne. And if the Pope may change and depoſe Chriſtian Kings, it followeth that *Clouis* Crowne vpon the day of his conuerſion loſt the ſplendor & ſoueraigne dependance thereof, and began to be in the diſpoſition of another, and that then he began to acknowledge a Superiour in temporall things: which is, to be a Soueraigne no more. By this doctrine it will be hard to-perſwade a Pagan Prince to become a Chriſtian.

But what reaſon is there, that Kings ſhould be more ſubiect to the Pope then their ſubiects are? and that Kings ſhould be hardlier dealt withall then particular perſons? For if a ſubiect of France ſhall erre in the faith, or commit adulterie, or uſe his ſeruants tyrannouſly, the Pope neuer to this day durſt vndertake to driue him from his houſe, or to deprive him of his office; then why ſhould a King falling into the like faults, be hardlier dealt withall? Why ſhould the Pope haue more power ouer him then ouer other particular men, depriving him of his Crowne, and by conſequence of his life? Is it becauſe the Pope thinketh that our Kings haue leſſe ſpirit or leſſe courage then particular perſons? Or rather, becauſe the Pope abuſing Kings in that manner, raiſeth himſelfe to ſoueraigne greatneſſe, and becommeth thereby diſtributer of Empires and kingdomes?

We haue ſomewhat largely ſpoken of this ſubiect, that euery man may ſee whether *M. Arnaud* hath reaſon to ſpeake of vs as of men that repugne all humane order, and are enemies of al ſubiectiō. Our Confefſion proteſteth the contrary, and

and experience iustifieth vs. We neuer attemptey an h thing against the liues of our Kings. *Inques Clement*, *Job's Chastell*, *Ranailac*, *Garnet*, *Oldcorne*, and such monsters; and all those who hauing sought to kill the King; and fained madnesse to saue themselves, were not of our religion; but the most part of them were Iesuites or Iesuites disciples. We neuer spake of deposing our Kings, neither beleue that any man liuing in the world can depole a King; or dispense with his subiects touching their oathes of fidelitie. And they that know the truth, wil acknowledge, that the reason which hath moued the Pope and the Clergie to persecute vs with fire and sword, hath nor bene so much because we do not beleue Transubstantiation, nor the sacrifice of the Masse, nor inuocation of Saints; as because if we might be beleued, our Kings Crowne should no more depend vpon the Pope; and causes of benefices and of matrimony should no more be called to Rome, the Realme should be no more tributarie, vnder pretence of Annates, Dates, Dispensations, and Absolutions. And Frenchmen should run no more to Rome for pardons; whereby his Holinesse profits would much diminish. Which if we would not meddle withall, he would by speciall priuiledge suffer and permit vs to beleue the Gospell.

Whether the power of Kings, Princes and Magistrates is ordained by the diuine Law of God, or whether it be an humane ordinance,
as *M. Arnoux* saith.

Thomas, the chiefe of the Schoolmen saith, that the power of Princes & sone aigne Lords, is but an humane institution; and proceedeth not from God. With whom Cardinal *Bellarmino* ioyneth in his booke against *Barkley*, and *M. Arnoux*, who vpon the 30. Article of our Confession, calleth the power of Magistrates, an humane law; conformable to the Apophthegme of the reuerend father *Biner* the Iesuite, that said to

42. Sect.

Thom. 2. 2.

Quest. 10.

Art. 10. Dominium & prelatio introducta sunt ex iure humano. Et Quest.

12. Art. 2. Do-

minium introductum est de iure gentium, quod est ius humanum.

M. Casaubon, that it were better that all Kings were killed, then to reueale a confession, * because the power of Kings is ordained by humane lawes, but confession by diuinelaw.

*Casaub. in
Epist. ad Fron-
tionem Ducem
Iesuitam.
** Gen. 11.*

The reasons which they alledge for this opinion, are, that the first King that was in the word, that is *Nimrod*, ** made himselfe King by force, and not by the ordinance of God. Secondly, that the greatest part of Empires and kingdomes that euer were, were erected by conquest, one nation hauing ouercome another, or one Prince moued by ambition, hauing moued an vnjust quarrell against his neighbour Prince. Thirdly, that Emperours & Kings are established by humane meanes, whether they attaine to the Crowne by hereditarie succession or by election: seeing there is neither any extraordinarie reuelation, nor rule in the word of God, which bindeth a nation rather to follow hereditarie succession then election. Fourthly, that there is no expresse commâdement set downe by God to obey *Henric* or *Lewis*, or to acknowledge this or that man more then another to be King. Fifthly, that for these considerations, the Apostle Saint *Peter* calleth the obedience to Kings an humane order, saying, *Submit your selues to euery ordinance of man, for the Lords sake, whether it be to the King as supreme, or vnto Governours, &c.* 1. Pet. 2. 13.

We on the contrary maintaine, that obedience due to Kings and Magistrates, procedeth from the diuine Law, & is grounded vpon the ordinance of God. To that end all the places of Scripture hereafter set down do serue, to shew that God commandeth obedience to Kings and Soueraigne powers, as to those whom he hath established, whom no man may resist without resisting God. *There is no power but of God, the powers that be, are ordained of God: who soeuer therefore resisteth the power, resisteth the ordinance of God,* Rom. 13. 1, 2. & verse 5. *Wherefore ye must needs be subiect, not onely for wrath, but also for conscience sake.* And S. *Peter* in the same place which they obiekt against vs, will haue vs to yeeld obedience to Kings *for the Lords sake.* And although *Nabuchadnezzar* was an vngodly King, and a scourge vied by God to destroy nations, neuerthelesse God speaketh thus vnto him by his Prophet *Daniel*, in Chap. 2. verse.

1. Sam. 10.1.
and 16.13.

verse 37. saying, *Then, ô King, art a King of Kings, for the God of heauen hath giuen thee a kingdom, power, and strength, and glory.* *Moses* the first Prince and Law-giuer in Israel, was established by the ordinance of God, and *Ioshua* after him, Numb. 27. 18. *Saul* first King of Israel, and *Dauid* his successor were anointed by *Samuel*, and consecrated to be Kings according to Gods ordinance. And 2. Kings 9. 1, 2. God sent a Prophet to *Iehu* to anoint him King of Israel. *He looseth the bonds of Kings, and girdeeth their loynes with a girdle,* Job 12. 18. *But God is the Iudge, he putteth downe one, and setteth up another,* Psal. 75. 7. *He raiseth the poore out of the dust, and lifteth the needie out of the dunghill, that he may set him with Princes,* Psal. 113. 7, 8. And if the prouidence of God extendeth it selfe so farre as to feede birds, and to giue foode to the yong rauens which crie vnto him, Psalme 147. 9. so farre as that he numbred all our haire, so that not one falleth to the ground without his prouidence, who will beleue that when a man is to be placed aboue others, and to be made head and ruler of so many millions of people, that the counsell and prouidence of God doth not therein rule, or that he suffreth things to be done by chance or at aduenture?

An answer to
the 5. objections
of our
aduersaries.

The reasons which they alledge against so euident a truth, halt, and flutter but with one wing.

1. They say, that *Nimrod* the first King in the world attained thereunto by force. But it is false, that before *Nimrod* there was no soueraigne Prince in the world. Before *Nimrod* the fathers and heads of families were Kings, Priests and soueraigne Princes of their families. For after the flood men liued 5. or 6. hundred yeeres. Then it was an easie matter for a man to see 50. yea an 100. thousand persons of his posteritie, ouer whom he exercised paternall power, and by consequence soueraigntie, then, when there was no other forme of a kingdom vpon the earth; to whose children their seruants being added, one familie alone made a great commonwealth. Likewise in *Abrahams* time, whē mans life was much shortened, we reade that *Abraham* was by the Heathens called a *Prince of God*, that is, an excellent Prince, Genes. 23. 6. And that

that out of his familie he tooke 318. souldiers to go to warre therewith. If you adde his maid-seruants and such seruants as were vsfit for the warre, you must confesse, that although he had no children, his familie would haue peopled a towne.

2. They also object, that the greatest part of Empires and kingdomes began by conquest and by force of armes, therefore not by the ordinance of God; and that if the conqueror inuaded another mans territories by the ordinance of God, the inhabitants of that countrie had offended God in defending themselves. Whereunto I say, that those whose countries a strange Prince seeketh to inuade, do well to defend themselves. And that if in that defensiu warre the vsurper chance to be slain, he is iustly punished. But if he getteth the vpper-hand, if the race of the ancient possessors of the same countrie be cleane extinguished, if the States of the country assembled together, do agree vpon a new forme of gouernement, and if all the officers throughout the countrie haue taken their oathes of fidelitie to the new King: then we must beleue that God hath established such a Prince in that kingdome. Then I say, that the people ought to yeeld to the will of God, who for the sinnes of Kings and of their people transporteth kingdomes, and disposeth of the issues of battels at his will and pleasure.

3. It is to no purpose to say, that Princes enter into kingdomes, either by hereditary succession, or by election, which are meanes introduced by custome, & not by the ordinance of God. For the question is not, by what meanes a Prince attaineth to his kingdome, but whether by the ordinance of God we ought to obey him after he is established therein. But our aduersaries will haue the power of Popes to proceed from the ordinance of God, although they enter into the Papacie by election, by indirect courses, by artificial deuices, and by worse meanes then humane wayes.

4. If there be no commandement in the word of God to obey *Henry* or *Lewis*, it sufficeth that there is a commandement to obey the King, and a commandement to keepe our oathes of fidelitie made to the King, and by consequence to be.

be faithfull to that King to whom we sweare obedience and loyaltie. Neither is there a commandement of God to be found, that binds vs to obey *Clement* or *Boniface* as Popes, to whom neuerthelesse our aduersaries esteeme themselves to be subiect by the Law of God. If this consideration might take place, it would follow that no man in the world is bound by diuine ordinance to feare God, or to beleue in Iesus Christ, because the Scripture doth not particularly ordaine that *Thomas*, *Anthony*, or *William* should feare God, and beleue in Iesus Christ. It sufficeth that the word of God containeth generall rules, which bind particular persons without naming them.

5 It is true, that *S. Peter* in the place before alledged, calleth the obedience that men owe vnto Kings, an humane order, either because Kings command diuers things which of their owne natures are not deriued from the diuine Law, as the forbidding of knocking by night, or to go by night without a candle; or because they attaine to that power by certaine humane meanes induced by custome: which hinders not but that their power is grounded vpon the word of God after they are once established. For in this question our difference is not touching the meanes whereby a Prince attaineth to a kingdom, but what obedience is due vnto him after he hath attained thereunto. Therefore after *S. Peter* had called that order an humane order, he commandeth vs to subiect our selues thereunto *for Gods sake*: and so to obey his commandement.

Whosoever buildeth the authority of Kings vpon mens institutions, and not vpon the ordinance of God, curteth off thee parts of their authoritie, and bereaueth them of that which assureth their liues and their Crownes, more then the guards of their bodies, or puissant armies, which put terror into subiects hearts, in stead of framing them to obedience. Then the fidelity of subiects will be firme and sure, when it shall be incorporated into pietie, and esteemed to be a part of religion, and of the seruice which men owe vnto God.

**A TABLE OF THE
MATTERS CONTAINED IN
THE FIRST BOOKE, ACCORDING
to the order of the Sections.**

O f the Apocrypha books, Sect. 1.	pag. 3.
Of the testimony which the Church giveth of the Canonick books, Sect. 5.	p. 10.
What the beliefe of the ancient Church was touching these Can- onick books, and whether the Church be the infallible Iudge of the sense of the Scriptures, Sect. 6.	p. 12.
Of particular inspiration to interpret the Scripture, Sect. 7.	pag. 18.
Of the Interpretation of the Scripture, and whether the Church of Rome be the infallible Interpreter of the Scripture, and whether it belongeth to every particular person to interpret the same. Sect. 9.	p. 23.
Whether the Church may erre, and whether the Church of Rome hath erred, Sect. 10.	p. 30.
Of the perfection of the Scriptures, and of Traditions, Sect. 13. 14.	p. 40.
The Judgement of the ancient Fathers touching the perfection of the holy Scriptures, Sect. 16.	p. 53.
Of the authority of the Church, and whether she or the Scripture be the Iudge, and whether M. Arnoux hath reason to call the holy Scriptures a dumbe rule, Sect. 19.	p. 57.
Whether the lips of the Priest do infallibly preserve knowledge, Sect. 20.	p. 64.
Of the providence of God, and how God conducteth the actions of the wicked, without being author of sinne, or participating with their vices, Sect. 21.	p. 69.

The Table.

Of free will, and of natural liberty, Sect. 32.	p. 106.
Whether man is free, and whether he is free, Sect. 33.	p. 107.
Of original sin, and of Original Sin, Sect. 34.	p. 108.
Of the Imputation of the righteousness of Christ, Sect. 35.	p. 109.
Of humane satisfactions, Sect. 36.	p. 110.
Of superabundant satisfactions, and whether the merits of Christ are applied unto vs by our satisfactions, Sect. 40.	p. 133.
Of Iustification by faith, and what the faith is, Sect. 41.	p. 137.
Of Iustification onely by faith, and of the word Iustify, Sect. 43.	p. 133.
How according to Saint Iames, man is Iustified by workes, Sect. 44.	p. 136.
Of the certaintie of saluation and of perseverance, Sect. 46.	p. 137.
Whether a man is saved and eternall, upon condition that he shall be true and do good workes, Sect. 47.	p. 143.
Of the feare of the faithfull, and whether it derogate any thing from the certaintie of saluation, Sect. 49.	p. 144.
Of certaintie to perseuer, Sect. 50.	p. 147.
Whether faith can be with without good workes, Sect. 54.	p. 154.
Of the first and second Iustification according to the Church of Rome, Sect. 61.	p. 159.
Of Merits, Sect. 62.	p. 160.
Whether God is debtor unto vs, (as St. Arnonax saith) and of our reward, Sect. 68. 69.	p. 171.
Of workes of supererogation, Sect. 70.	p. 173.
Of the Inuocation of Saints, Sect. 71.	p. 181.
Whether the Saints understand our prayers, and know all that is done here upon the earth, Sect. 73.	p. 182.
Whether Iesus Christ be our onely mediator and advocate, Sect. 74.	p. 187.
That the Saints are not our advocates, and that the Church of Rome calleth upon some Saints, that never were, and whose bel- -liefe is very questionable, Sect. 75.	p. 191.
That the mutual prayers of the living, make nothing for the Innu- -cation of Saints dead, Sect. 76.	p. 196.
Of the credit of Saints in heauen, Sect. 77.	p. 197.
Praise of the Inuocation of Saints by Aristotle, Sect. 78.	p. 199.
Con-	

The Table

Confirmation of the immortality of souls by the Scriptures, Sect. 81.	p. 201.
Confirmation of the places of Scriptures which are for the invocation of Saints, Sect. 82.	p. 207.
Of Purgatory, Sect. 84.	p. 209.
The description of Purgatory, Sect. 85.	p. 210.
The opinion of the ancient Fathers touching the state of the souls of the faithful after this life, Sect. 86.	p. 214.
Confirmation of Purgatory by the word of God, Sect. 87.	p. 220.
Placens of the Fathers against Purgatory, Sect. 88.	p. 230.
Of Purgatory, Sect. 89.	p. 236.
Of the life, or perpetual abstinence from marriage, Sect. 90.	p. 239.
Of the difference of meats, Sect. 91.	p. 253.
Of the word Church, and of the diverse significations thereof, Sect. 92.	p. 262.
Whether the Church be visible, and to whom it is visible, Sect. 93.	p. 267.
Of the true markes of the true Church, Sect. 94.	p. 268.
Of the false markes of the Church, and of the title Catholike, the first marke, Sect. 95.	p. 272.
Of Antiquitie, the second marke, Sect. 96.	p. 273.
Of succession of Chaires, the third marke, Sect. 97.	p. 274.
Of perpetuall continuance, the fourth marke, Sect. 98.	p. 275.
Of multitude and greatness, the fifth marke, Sect. 99.	p. 276.
Of miracles, the sixth marke, Sect. 100.	p. 277.
Of omnie, the seventh marke, Sect. 101.	p. 278.
Of the circle in disputation, Sect. 103.	p. 280.
Against of the Church and her markes, Sect. 104. 105.	p. 282.
Markes whereby A. Arnoux will haue the true Church to be known, Sect. 105.	p. 285.
Against of the perpetuall of the Church, Sect. 106.	p. 288.
Of Libertinisme and prodigious life, Sect. 110.	p. 292.
Of Peters supremacy, Sect. 111.	p. 295.
Of Peters successors, Sect. 114.	p. 299.
Against of the perpetuall of the Church, Sect. 115.	p. 302.
Of Idolatry in the Romish Church, and in how many sorts the Church	

The Table

Church of Rome is idolatrous, and what Idolatrie, Sect. 116.	P. 303.
Of the words Image and Idol, and of the Hebrew words Regal and Tenuab which God useth in the Law, Sect. 117.	P. 305.
Of the Images of God and of the Trinitie, Sect. 118.	P. 307.
Whether it be lawfull to set up pictures and images of Saints that are dead, in the Churches, for holies and furtherances of piety and devotion, Sect. 119.	P. 311.
Of the adoration of Images, and of the service which is done unto them, Sect. 120.	P. 312.
Of the adoration of the Crosse, & of the signe of the Crosse, Sect. 121.	P. 313.
Of Relicks, and of the adoration of them, Sect. 122.	P. 333.
Confirmation of the adoration of Relicks by the Word of God, Sect. 123.	P. 340.
Of the dominion of the Prelates of the Church of Rome, Sect. 124.	P. 344.
Against of Saint Peters Supremacy, Sect. 129.	P. 350.
Of the vocation of Pastors, Sect. 130.	P. 353.
Against of the perpetuity and infalliblenesse of the Church of Rome, Sect. 132.	P. 362.
Of Ecclesiasticall policy, Sect. 136.	P. 366.
Of Excommunications of the Church of Rome, Sect. 139.	P. 369.

A Table of the matters contained in the second booke.

Of the pretended Sacrament of Confirmation, Sect. 2.	P. 376.
Of the Sacrament of Penance, Sect. 3.	P. 382.
Of Auricular Confession, Sect. 4.	P. 386.
Of Absolution and sacramental satisfaction, Sect. 5.	P. 389.
Of the pretended sacrament of Marriage, Sect. 6.	P. 395.
Of extreme Unction, Sect. 8.	P. 404.
Of the sacrament of Orders, Sect. 9.	P. 412.

The Table

Whether the order of Priesthood be a sacrament, Sect. 10.	p. 173.
Of the order of Priesthood in the Church of Rome, and of their sacrificing, Sect. 11.	p. 174.
Of the sacrifice of the Masse, Sect. 12.	p. 180.
Reasons which our aduersaries alledge for the sacrifice of the Masse, Sect. 13.	p. 189.
How and in what sense the holy Supper may be called a sacrifice, Sect. 14.	p. 197.
The opinions of the Fathers touching the sacrifice of the Eucharist, Sect. 15.	p. 199.
Of Baptisme and the necessitie thereof, Sect. 16.	p. 204.
The signification of the word Baptisme, Sect. 17.	p. 206.
Of the necessity of Baptisme in persons that are at yeeres of discretion, Sect. 18.	p. 227.
Of the necessity of Baptisme of little children, Sect. 19.	p. 250.
The deciding of this question by the holy Scriptures, Sect. 20.	p. 253.
The examination of that which our aduersaries produce for the absolute necessity of Baptisme, Sect. 21.	p. 258.
Of the real union of the faithfull with Iesus Christ, and of the eating of his body, Sect. 22.	p. 263.
Of the real presence, and of Transubstantiation, Sect. 23.	p. 265.
The heliefe of both parts, Sect. 24.	p. 267.
Prooffe of the doctrine of our Church by the words of the institution of this Sacrament, Sect. 25.	p. 270.
Prooffe of the same by the circumstances of the action, Sect. 26.	p. 284.
Other places of Scripture for the same matter, Sect. 27.	p. 287.
A brife and certaine exposition of these words, This is my body, Sect. 28.	p. 291.
With what libertie our aduersaries forge figures, Sect. 29.	p. 294.
That Transubstantiation abolisheth the humanity of Christ, and exposeth it to great opprobry and disgrace, Sect. 30.	p. 297.
That in the 6. of S. Iohn, there is nothing that maketh for Transubstantiation, Sect. 31.	p. 302.
That the Masse, and the Decrees, and Glosses of the Church of Rome overthrow Transubstantiation, Sect. 32.	p. 309.

The Table

6514

Certain places out of the Fathers concerning this subject, Sect. 33.

An answer to the 'Propopopia made by M. Arminius, Sect. 34.

Of taking the Cup away from the Laity in the holy Supper, or of

the Communion under one kind only, Sect. 35.

Examination of the adversaries of our, Sect. 36.

Names of agreement, Sect. 37.

Of the exemption of the Clergy, Sect. 39.

Of the Popes power over the Crowns and lines of Kings, and over

all the temporalities of Kingdoms, Sect. 40.

That the Popes power over the Crowns of Kings, and over the

temporalities of Kingdoms, is contrary to the Word of God and

reason, Sect. 41.

Whether the power of Kings, Princes, and Magistrates, be ordained

by divine Law, or whether it be a humane ordinance, at M.

Arminius alleged, Sect. 42.

FINIS.

